



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

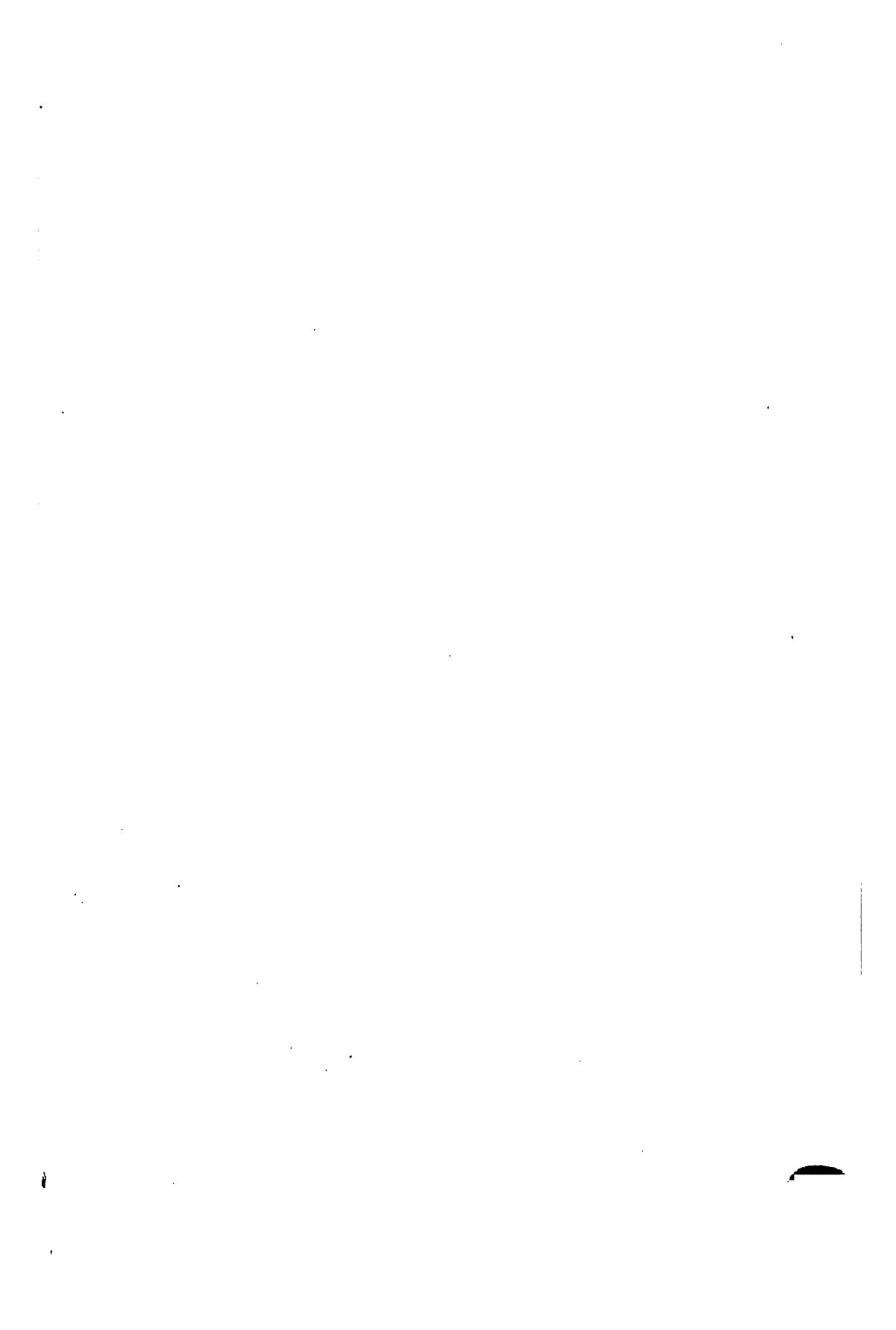
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

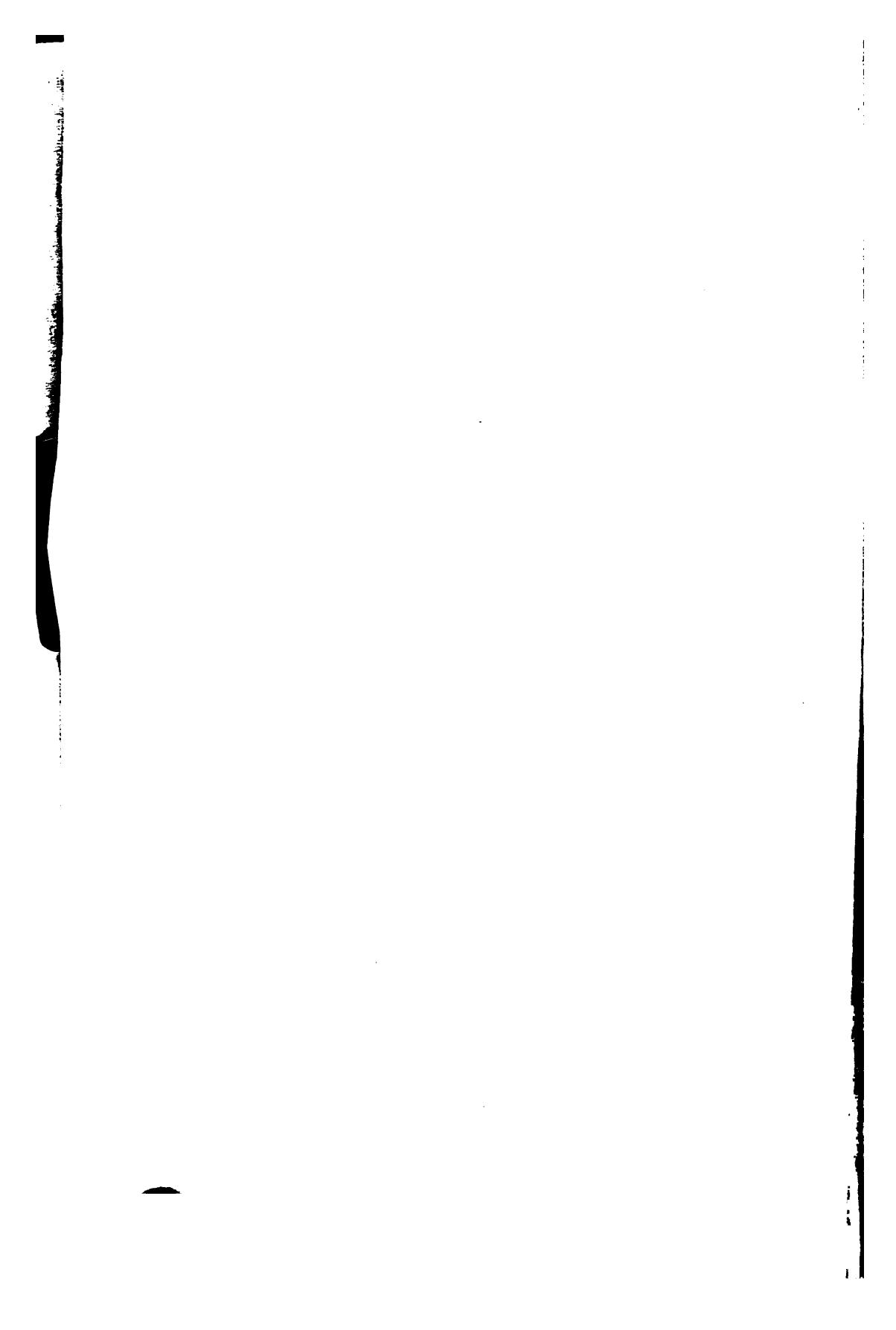
We also ask that you:

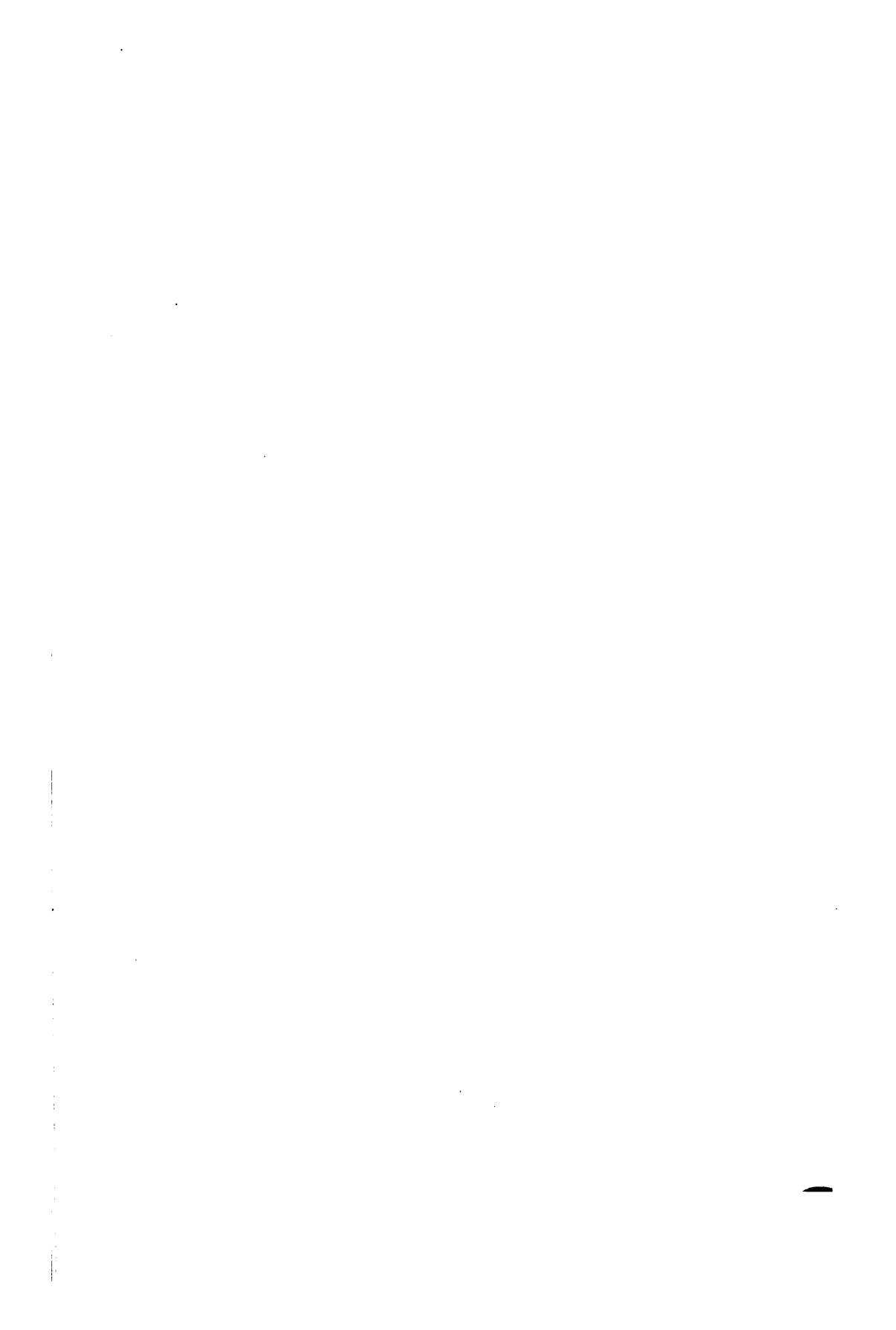
- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>









# СЪВЕРНА МАКЕДОНИЯ

ИСТОРИЧЕСКИ ИЗДИРВАНЬЯ

отъ

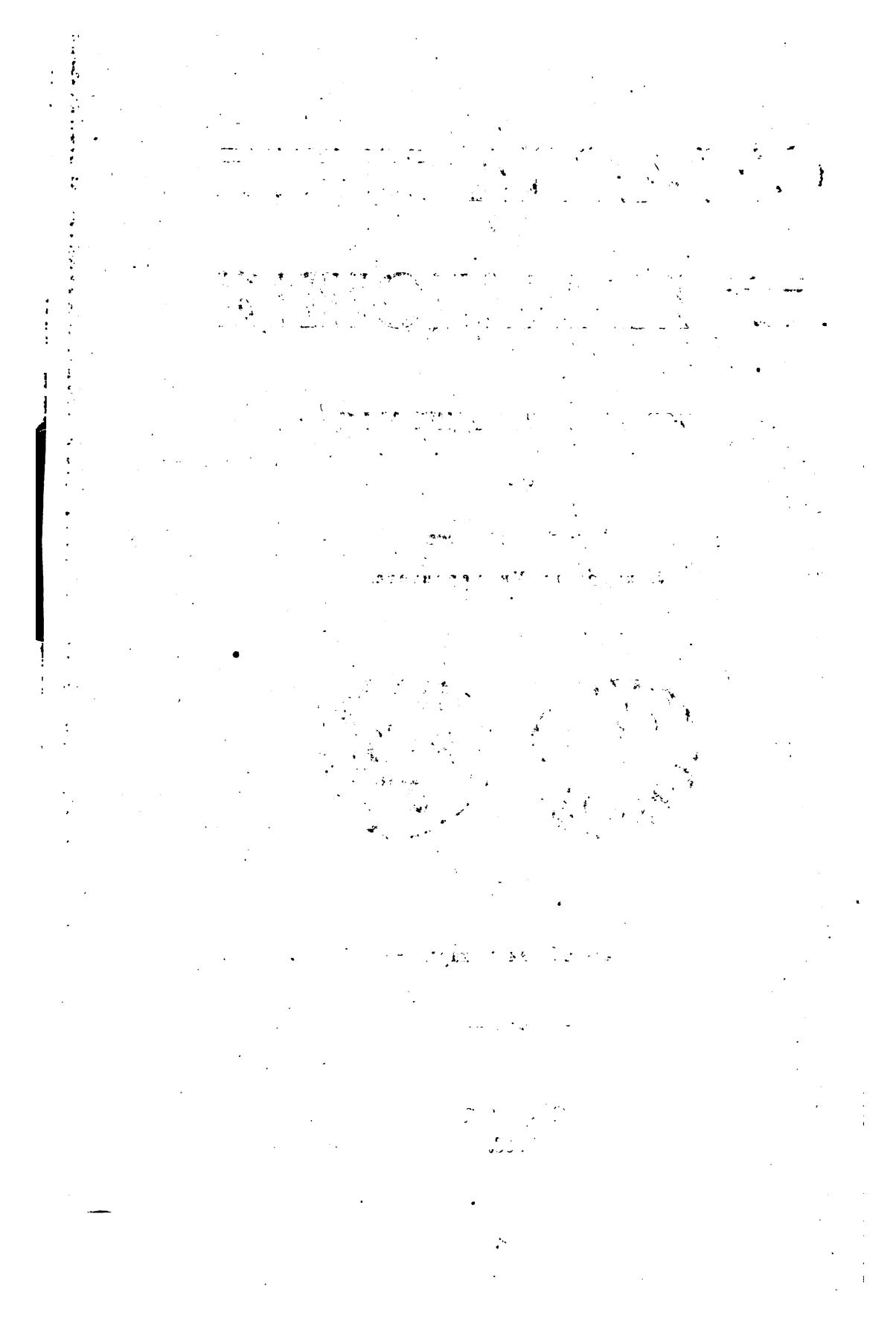
Йорданъ Ивановъ

Лекторъ въ Университета.



— Съ образи и карти —

СОФИЯ  
1906.



Ф 7.5.

# СЪВЕРНА ===== ===== МАКЕДОНИЯ

ИСТОРИЧЕСКИ ИЗДИРВАНЬЯ

отъ

*Йорданъ Ивановъ*

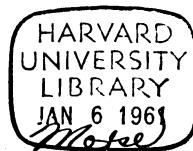
Лекторъ въ Университета.



— Съ образи и карти —

С О Ф И Я  
1906.

Saw 9135.80  
✓



## Прѣдговоръ.

Прѣди четири-петъ години почнахъ да събирамъ материали за историата на Кюстендилъ и неговата околностъ. Като дойде редъ да проучавамъ събраните извѣстия, видѣхъ, че прѣвъзъ древността и особито прѣвъзъ края на срѣднитѣ вѣкове и прѣвъзъ цѣлото турско владичество, до Танзимата, този градъ е билъ видно административно и духовно срѣдище на голѣмъ дѣлъ земя по горня Струма и Вардаръ и че заедно съ тази широка областъ той се е нахождалъ дълго време подъ еднакви исторически сѫдбини. Това ме накара да разшири първата си цѣль и да напиша тѣзи издирванья за миналото на сѣверна Македония.

Откакто Берлинскиятъ договоръ отвѣсна отъ Македония сѣвернитѣ ѹ крайща и ги оставилъ подъ България, оттогава се измѣни и онova правило схващанье на македонскитѣ граници, които обхващатъ именно всичкото пространство земя, което отъ Шаръ, Скопска Черна гора, Крайцкитѣ планини, Витоша, Рила и Родопитѣ се навожда на югъ къмъ Бѣло море и се пои отъ Вардаръ, Струма и Места. Тази природно отдѣлена част на Балканския полуостровъ дори и да нѣмаше общо име, трѣбваше, за улеснение, да се създаде. За щастие, въпрѣки всевъзможнитѣ политически прѣвратности и дѣлитби, въпрѣки официалното турско наименуваніе Румели, което обгръщаше и Македония, името на последната не само че не изчезна, но се и заздрави напослѣдъкъ.<sup>1)</sup> За запазванье на това име досега са спомогнали, между друго, старитѣ книжовни традиции. Охридскитѣ патриарси въ своя титулъ често са прибавяли и прозвището — *Makedonias*. Владицитѣ въ Битоля,

1) Названието Македония е отъ името на едно малко племе, което въ прѣдкастично време поселявало котловината между р. Бистрица и р. Мавровено (Воденската рѣка), юго-западно отъ Солунъ. Заяяналата по-послѣ македонска държава простирала името на сѣверъ и изтокъ.

Струмица, Велесъ и др. са си привърженици на титула *"εξαρχος Μακεδονias"*. Писателът и печатарь Яковъ, родомъ отъ кюстендилска Каменица, възва прѣвъ 1566 г. изидохъ ѿ *Македоние* ѿ *Штъчества* моего. Три години слѣдъ Якова се провиква единъ неговъ съименникъ отъ прѣделехъ македонъскихъ ѿ места зовомъ София. Прѣвъ 1771 г. пише попъ Алекси въ слѣпното македонието, въ граде . . . Съмоковъ. Прѣвъ 1670 г. Мухамедъ IV проводилъ въ *Македонио* . . . свояго везира, който изтурчилъ между други и Крѣпникъ, Кочени. Въ единъ апокрифъ разказъ се говори за Тимотея штъ *Македоние* ѿ града Коласія (Кюстендилъ). Прѣвъ 1689 г. австрийските войски, навлязли въ Турско и пристигнали до Скопье, Щипъ, Кюстендилъ или, както се обяснява въ попъ Драголевия сборникъ . . . до пол' *Македони* и до *Средца* града. Въ записките на дунничанина Бисеровъ се бѣлѣжи, че Дупница е „най-послѣдният градъ на сѣверния край на Македони“ и пр. Най-послѣдният чужди и домашни географии, като напр. на Фотинова, Неофита Рилски и др., отъ първата половина на XIX в., поставятъ сѣверните македонски граници по вододѣла на горния Струма, а градовете Дупница, Кюстендилъ, Щипъ, Кратово — въ *Македония*.

Приключването на Дупнишко и Кюстендилско въ *Македония* се подкрепя не само географски и исторически; то има и силни етнографски основи: историческа горна *Македония* представя изобщо еднородна цѣлина по езикъ, обичаи и носии и антропометрия. Сегашната, слѣдователно, турско-българска граница е известена въ всѣко отношение: тя сѣче на двѣ не само цѣлото горньомакедонско население, но дори и малките му покраини Каменица, Пиянецъ и дупнишко-джумайската котловина; тя прѣмахна духовните традиции на една бѣлѣжита и стара епархия, която е съществувала 16 вѣка; тя прѣкрати общението, търговията и прѣсущи изворите за благосъстоянието на кюстендилския окръгъ, чиито стремежи не са бивали никога обрнати на сѣверъ.

Понеже, по липса на достатъчни извори и паметници, сега не може да се даде пълно освѣтление на цѣлия миналъ битъ на горньомакедонското население, въ тази си книга давамъ само сбирка отъ монографии по такива области, които можахъ да си уясня и за които успѣхъ да събера известия,

часть отъ които тукъ се съобщаватъ за първи пътъ. Изоставихъ да говоря за Скопье, едно че за него се написа особито изследване отъ покойния В. Кънчовъ, а друго—зашпото, като отдѣлно нѣкогашно административно и духовно сѣдалище, Скопье се дѣли отъ съверомакедонскитѣ крайща Велбуждско, Овчеполско и се намира въ по-голѣма връзка съ съверозападна Македония. Въ книгата си не засегнахъ и най-новата история. Съ описание на етничния битъ на населението — племенни наслоения, чужди културни влияния, езикъ, носии, обичаи, фолклоръ и пр. — ще се занимая въ друга книга.

На гда Н. Коцевъ, Н. Грънчаровъ, Йор. Захарievъ, Йор. П. Георгиевъ, Д. Ихчиевъ Т. Димчевъ, А. Харизановъ, Н. Наумовъ, М. Давидовъ, Т. Недковъ и др. особено съмъ благодаренъ, задѣто ме улесниха съ нѣкои извѣстия и паметници.

*София, май 1906.*

Й. Ив.

## СЪДЪРЖАНИЕ.

	Стр.
<b>I. Древната Пауталия и нейната околностъ.</b>	
Трако-peonски племена по горния Струма . . . . .	1
Градъ Пауталия. Бълъжки и паметници . . . . .	6
Пътища и селища въ Пауталийско . . . . .	20
Етнографски бълъжки за пауталийската област . . . . .	24
<b>II. Средневъковниятъ Велбуждъ</b>	
Името Велбуждъ . . . . .	33
Съдбини на Велбуждско подъ Византия и България . . . . .	35
Велбуждската битка въ 1330 г. . . . .	48
<b>III. Християнството въ съверна Македония и епископиитъ бъгалнишка и велбуждска</b>	
Покръщане на съверомакедонскиятъ славъне прѣзъ VII вѣкъ . . . . .	58
Епископиитъ бъгалнишка и велбуждска . . . . .	72
Първи български светители-изпостници въ съверна Македония и монастириитъ имъ . . . . .	83
<b>IV. Велбуждското княжество.</b>	
Основание на княжеството и задружно владѣние на Дѣяновци . . . . .	110
Нѣщо за женитбата на Константина Дѣяновъ . . . . .	117
Граници и уредба на княжеството при Константина . . . . .	124
Послѣдни години на Константина . . . . .	134
Послѣденъ велбуждски войвода Юсуфъ и паданье на княжеството прѣзъ XV в. . . . .	140
Спомени за Константина . . . . .	143
<b>V. Кюстендилскиятъ санджакъ.</b>	
Главниятъ путь Самоковъ—Кюстендил—Скопье . . . . .	149
История на санджакския градъ Кюстендилъ . . . . .	159
Градове въ Кюстендилския санджакъ: . . . . .	183
Дупница . . . . .	183
Радомиръ . . . . .	190
Враня . . . . .	131
Паланка . . . . .	192
Кратово . . . . .	195
Щипъ . . . . .	200
Велесъ . . . . .	205
Радовишъ . . . . .	208
Струмица . . . . .	209
Кочани . . . . .	213
Пиянецъ (покраина) . . . . .	214
Крайще (покраина) . . . . .	216
Куманово . . . . .	220

<b>VI. Земевладѣние и рударство при турското господство-</b>	
За турското земевладѣние изобщо и особито въ Кюстендилско	221
Рударство въ съверна Македония . . . . .	237
<b>VII. Коласийската архиепископия.</b>	
Дѣ е билъ градъ Коласия . . . . .	254
Обсегъ и история на епархията . . . . .	258
<b>VIII. Кюстендилъ прѣзъ XIX вѣкъ.</b>	
Турцитѣ и управлението имъ . . . . .	271
Българската община въ Кюстендилъ . . . . .	294
<b>IX. Кюстендилската епархия прѣзъ XIX вѣкъ.</b>	
Бѣлѣжки за християнското население и черквитѣ въ епархията	313
Кюстендилски митрополити. Черковниятъ въпросъ . . . . .	321
<b>X. Бѣлѣжки за стари училища въ Щипъ, Кратово, Кюстендилъ и др.</b>	355
<b>XI. Надписи отъ Кюстендилъ и околностъта му.</b>	
Антични надписи . . . . .	381
Срѣдневѣковни и нови надписи . . . . .	399
<b>XII. Прибавки.</b>	407
Показалецъ . . . . .	415





## І.

# Древната Пауталия и нейната околностъ.

## Трако-peonски племена по горния Струма.

Отъ археологически и исторически известия се учитъ, че 3000 години прѣди Христа, пѣкъ дору и по-рано, източната половина на Балканския полуостровъ е била заселена съ тракийски племена, събрата на индо-европейците — индийци, иранци, славѣне, грѣко-латини, германци.<sup>1)</sup> Едни отъ траките минали изъ Европа прѣзъ морето и засели сѣверо-западните и срѣдните малоазиятски области: Троя, Мизия, Витиния, Фригия. За общото потекло на европейските и малоазиятски тракийски племена говорятъ всички запазени останки отъ тѣхното минало, езикътъ, погребалните могили и находките въ тѣхъ<sup>2)</sup>; пѣкъ и древни историци, като Херодотъ, Страбонъ и др., твърдатъ сѫщото и го подкрепватъ съ много езиковни посочвания. Това родство е било запазено и въ народните тракийски предания и спомени, та кога избухнала прочутата троянска война, въ XII вѣкъ прѣди Хр., пеонците отвѣдѣ Струма и Вардаръ се отзовали на помощъ на съплеменника си Приама противъ елините. Илиадата, която възпѣва събитията на тая война, ни посочва какъ Резъ, царь на струмските тракти, отишъл да помага на Троя. Той се возѣлъ въ злато и сребро обкована колесница и ималъ великолѣпно оръжие.<sup>3)</sup> Другъ войвода, Пирехмесъ, прѣвождалъ криволѣките пеонски воиници, дошли изъ страната на широкия Вардаръ.<sup>4)</sup>

<sup>1)</sup> P. Kretschmer, Einleitung in die Geschichte der griechischen Sprache. Göttingen 1896, стр. 181.

<sup>2)</sup> Zeitschrift für Ethnologie. 1905, I, стр. 91 и сл.

<sup>3)</sup> Ρῆσος βασιλεὺς. Homeri Ilias X, 435.

<sup>4)</sup> Πυραλχμης ἄγε Παλονας ἀγκυλοτέξους . . . ἀπ' Ἀξιοῦ εὐφυφέοντος. Id. ib. II, 848 — 849.

Хиляди години вече траките живѣли засебенъ свободенъ животъ подъ водителството на племеннитѣ си князе, когато прѣзъ 506 год. пр. Хр. Дариевиятъ военачалникъ Мегабазъ миналъ въ Европа, завладѣлъ голѣмъ дѣлъ тракийска земя и много жители пеонци прѣселилъ насилиствено въ Азия. Агрианцитѣ обаче, които живѣли по горна Струма,<sup>1)</sup> не били покорени отъ перситѣ.<sup>2)</sup> По-късно само, 492 г., тѣ влѣзли въ състава на едноплеменното одризско царство на Ситалка (431 — 424 пр. Хр.). Пеонцитѣ, които обитавали западно по горна Струма, по планинитѣ на сегашно Кюстендилско и Пиянешко, продължавали да се радватъ на нѣкогашната си свобода.

Кои са тия *пеонци*, тия *агриане*? Пеонитѣ били отъ тракийско потекло. Тѣ живѣли между Струма и Вардаръ. И сега цѣлиятъ край отъ Кадинъ-мостъ до Малешевско носи име Пиянецъ. Съверно отъ пеонитѣ, при изворитѣ на Струма, живѣло сродното племе агриане, тъкмо тамъ дѣто сега живѣятъ тъй нареченитетѣ българе граовци, въ мѣстността Граово. Името агриане (*Ἀγριανες*, *Ἀγριαι*) ще рече „полци“, хора отъ полето, отъ нивитѣ, и въ това си значение името се схожда съ гръцкото *ἀγρός* — нива, латинското *ager* — нива и албанското *aga* — нива или *egre* — дивъ, селски<sup>3)</sup>. Тукидидъ (V вѣкъ пр. Хр.) прѣвъ говори съ положителностъ за тоя народъ. Одризкиятъ царь Ситалка, коренътъ на чието царство било Одринско, като тръгналъ на походъ противъ македонцитѣ, „събрали войска и отъ агрианетѣ, леитѣ и други пеонски племена, които били подъ негова власть. Тѣ бѣха послѣднитѣ, продължава Тукидидъ, крайнитѣ народи на царството му, което се простираше до агрианетѣ въ Пеопия и до Струма. Тая рѣка извира отъ плавина Скомбъръ, притича прѣзъ земята на агрианетѣ, на леитѣ и служи за граница на одризката държава; задъ нея на западъ живѣятъ независимитѣ пеонци.“<sup>4)</sup> Ще рече Тукидидъ съмѣта агрианетѣ за пеонци; па Страбонъ<sup>5)</sup> само казва, че нѣкога тѣ били подъ Пеония.

<sup>1)</sup> *Thucyd.* II, 96.

<sup>2)</sup> *Herod.* V, 16.

<sup>3)</sup> Срв. *Tomaschek*, Die alten Thraker I, стр. 22; *Meyer*, *ol. Wört. d. albanesischen Sprache*. s. v.

<sup>4)</sup> *Thucyd.* II, 96.

<sup>5)</sup> *Strabo*, 281, 40.

Въ IV вѣкъ пр. Хр., кога наставало силното македонско царство на Филипа и Александра, цѣла Пеония,<sup>1)</sup> заедно съ областта на агрианетѣ, били присъединени къмъ Македония, но сѣ се управлявали отъ свойтѣ мѣстни, племенни князє. Такъвъ е билъ князътъ на агрианетѣ Лангаръ,<sup>2)</sup> съврѣменникъ на Александра. Въ 335 г. пр. Хр. виждаме пеонци и агриане съ Александра Велики въ похода му къмъ Дунава. Агрианетѣ, за които Диодоръ казва че били 1000 души,<sup>3)</sup> съставляли най-пъргавата част на Александровата лека ин-фантерия, като пращници, стрѣлци и метачи на копия.<sup>4)</sup>

Сѣ обаче прѣзъ ежиди IV вѣкъ пр. Хр. въ Кюстендилско почва да се слуша името на друго племе — *дантелети* или *дентелети*, чието войводство Птоломей поставя между софийското, дарданското, беското и медишкото. Учениците изследвачъ Томашекъ казва, че дантелетите обитавали горната струмска долина отъ Осогово и Руенъ до Витопча и Знеполье, съ главенъ пунктъ кюстендилската котловина и града Пауталия.<sup>5)</sup> Историкътъ Теопомъ (IV вѣкъ пр. Хр.) ги нарича „дантелети, народъ тракийски — *Δαυθαλῆται θύνος τρακικῶν*;“ а неговиятъ съврѣменникъ Хекатей Абдерски ги зове „десили, народъ тракийски — *Δεσιλοὶ θύνος τρακικῶν*.<sup>6)</sup> Па като знаемъ, че и Херодотъ още поменава да са живѣли тракти по изворите на Струма,<sup>7)</sup> ще трѣбва да приемемъ, че на изтокъ отъ агрианетѣ, въ Кюстендилско и Дундишко, лека-полека по-воинствените, а може би и по-многобойни тракти дентелети са взели връхъ надъ съсѣдите си полци-агриане, които прѣстанили да се чуватъ. И еднитѣ и другитѣ обаче сѣ били донѣйдѣ подъ македонската държава, било като съюзници, било като васали съ вътрѣшна автономия. Прѣзъ 280 г. пр. Хр. нахлули отъ съвѣръ келти, опустошили Пеония, Македония и разбили македонската войска. Послѣ, като оставили Маке-

1) *Diodori siculi*, XVI, 22.

2) Това име (*Δάγγαρος*) е тракийско; срѣща се и на единъ надписъ намѣренъ до Коня, въ Мала-Азия: *Δάγγαρος*. Срв. *M* XVI—XVII, стр. 5.

3) ... τοξοτῶν δὲ καὶ τῶν Ἀγριένων κλουνί κιλοι. *Diodori siculi*, XVII, 17, 4.

4) *Arriani Anabasis* I, 1; Срв. *Tomaschek*, Thraker I, 22.

5) *Tomaschek* I, 63.

6) Idem I, 62.

7) Οἱ ἄνοι θρηνῶν οἱ περὶ τὰς πηγὰς τοῦ Στρυμόνος οἰκημένοι. *Herod.* VIII, 115.

дения, втурнали се въ Тракия, и тамъ основали сила държава съ столица Тиле, до Казанлъкъ. Слѣдъ 66 години келтската държава се разсипала отъ възстанието на траките. Послѣднитѣ се замогнали, подновили одризката държава и се опълчили и противъ македонците, които държали Филипополъ. Тогава именно, 183 г. пр. Хр., македонскиятъ царь Филипъ V тръгналъ противъ одризите, беситѣ и дентелетите, да ги усмири и накаже тѣзи, че се отметнали отъ него.<sup>1)</sup> Слѣдъ двѣ години, на връщанье отъ похода, отъ онази „хемуска“ височина — вѣроятно Рила (Dunax),<sup>2)</sup> отдѣто ужъ могли да се видятъ всички околнi морета и народи, изгладнѣлите и изморени Филипови войски ударили прѣзъ земята на съюзниците си, дентелетите. Ето думитѣ на самия историкъ: „Този народъ (дентелетите) бѣше съюзникъ на Филипа, но послѣдниятъ, поради злочестините, въ каквито бѣ изпадналъ, опустоши полета имъ, като да е въ вражеска земя. Македонците ограбиха изпърво уединените чифлици, а послѣ нападнаха и на нѣколко селища, за въченъ срамъ на царя Филипа, който гледаше какъ неговите съюзници напусто молятъ съ жалостенъ гласъ боязливъ, че закрилятъ договорите, и споменаватъ и самото Филипово име. Слѣдъ като задигна жетвата отъ тази страна, той се обрна къмъ медите и почна да обсажда града Петра (Петричъ).“<sup>3)</sup> Ограбените дентелети се отметнали тогава отъ македонското приятелство и взели да помагатъ на новите гости, римлянетѣ, които при Пидна разбили съвсѣмъ македонскиятъ царь Персей и завладѣли земята му (168 г. пр. Хр.). Прѣзъ 90 г. пр. Хр. ги виждаме да помагатъ на претора К. Сеаций<sup>4)</sup> противъ медите, които били разбити. Но слѣдъ 5—6 години римскиятъ военачалникъ, Сула подчинилъ дентелетите, прѣжни съюзници, задѣто грабѣли Македония, която била римска областъ.<sup>5)</sup> Стратегичните мѣста обаче на кюстендилския край накарали римлянетѣ да са добре съ дентелетите и да ги не дразнятъ,

<sup>1)</sup> Διελθῶν δὲ διὰ μέσου τῆς Θράκης, ἐνέβαλεν εἰς Ὀδρύσας, Βέσσαρις, κατὰ Δευθὺλήτους. Polyb. XXIV, 6, 4.

<sup>2)</sup> Часть отъ югоизточната рилска верига, отъ лѣво на река Рила, и сега носи у народа име Дунава.

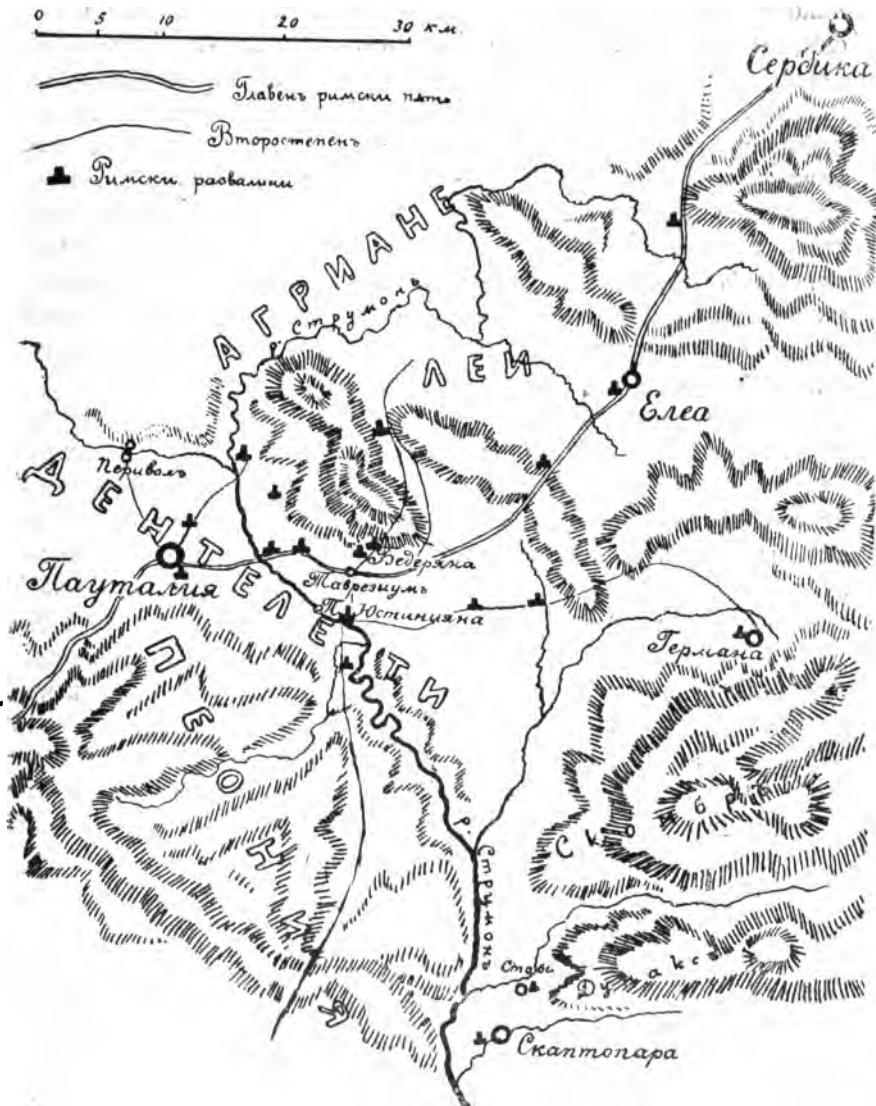
<sup>3)</sup> T. Livius XL, 22.

<sup>4)</sup> Cicero, In Pisonem § 34.

Sulla Dardanos et Denseletas ceteraque, qui Macedoniam in ditionem recepit. Цит. у Tomaschek I, 62.

както това личи отъ рѣчта на Цицерона противъ Пизона. Като проконсулъ въ Македония, прѣзъ 57 г. пр. Хр., той послѣдниятъ заслужилъ Цицероновия укоръ въ сената, задѣто, съ

0 5 10 20 30 км.



1. Карта на Кюстендилско въ древните вѣкове.

лошото си отнасяне къмъ дентелетитѣ, спечелилъ новъ врагъ на империята. Ето думите на римския орагоръ: „Ти отвори

война и на дентелетитѣ, народъ винаги покоренъ на тази империя, дору и когато всички варваре отъ Македония са се подигали въ обща буна; на тѣхъ, които бѣха защитили нѣкога претора Сенция, ти имъ обяви война колкото несправедлива, толкова и жестока, и вместо да ги вземешъ за вѣрни съюзници, ти благоволи да ги направишъ страшни врагове. По той начинъ защитниците на Македония станаха нейни опустошители. Тѣ ни нападнаха кога събрахме данъците, прѣвзѣха градовете ни, опустошиха нивите ни, подчиниха си нашите съюзници, завлѣкоха робътъ ни, закараха стадата ни; а солунчане отчаени, задѣто не могатъ да бранятъ (отъ тѣхъ) града си, бидоха принудени да се затворятъ въ крѣпостта.<sup>1)</sup> Тѣзи и други буйства на тозъ планински народъ са накарали и Страбона да причисли нѣкои отъ дентелетите къмъ хайдушкитѣ, грабителски народи.<sup>2)</sup> По-късно дентелетите станали пакъ съюзници на римлянетѣ, затова, когато бастранетѣ нахлули въ дентелетска Тракия, съюзна на римлянетѣ, римскиятъ управител на Македония праща на два пъти помощъ на дентелетския царь Сита, прѣзъ 29 и 28 год. пр. Хр. Извѣстно врѣме още дентелетите се ползвали съ полуавтосимостъ, докато подпаднатъ подъ пълната власт на империята и станатъ римски провинциалисти<sup>3)</sup>. Въ 46 год. сл. Хр., при императора Клаудия, цѣла Тракия била обѣрната въ римска провинция и раздѣлена на 50 войводства. На дѣсния брѣгъ на Струма Плиний Стари (23—79) поменава като най-видни тракийски народи дентелетите и медине<sup>4)</sup>, които обитавали въ днешната кюстендилска котловина, въ Пиянецъ и Малешево.

### Градъ Пауталия. Бѣлѣжки и паметници.

Нѣколковѣковниятъ свободенъ и самостоенъ животъ на пеонитѣ-траки въ кюстендилската котловина вече ни навежда на мисъль, че тукъ ще да е имало и по-голѣми заселени

<sup>1)</sup> Cicero In Pisonem § 34. Цицеронъ ги нарича *Denseletæ*.

<sup>2)</sup> . . . Κόραλλοι καὶ Βέσσοι καὶ Μαΐδων τινὲς καὶ Δανθηλητῶν. *Панта μὲν οὖν ταῦτα λητοφικῶτα θέντη.* Strabo VII, V, 12.

<sup>3)</sup> Срв. Tomaschek I, 63.

<sup>4)</sup> Populorum ejus, quos nominare non pigeat, amnem Strymonem colunt dextro latere Denseletæ et Medi. Plin. IV, 18.

центрове. Историкът Титъ-Ливий споменава, че въ 181 г. пр. Хр. македонската войска ограбила нѣколко дентелетски паланки (*vicos evasterunt*),<sup>1)</sup> но имената не са имъ казани. За пръвъ пътъ обаче срѣщаме името на древния Кюстендилъ — Пауталия — по тъй нареченитѣ автономни монети<sup>2)</sup>), съчени въ той градъ прѣзъ I вѣкъ слѣдъ Христа. На лицето на тѣзи монети обикновено е изобразено нѣкое божество, а на опакото — нѣкой религиозенъ

мотивъ съ името на града. Така напримѣръ, на една автономна мѣдна кюстендилска пара (обр. 2), пазена въ Софийския Народенъ Музей, на лицето ѝ стои главата на Асклепия (Ескулапа), богъ на медицината, а на опакото — змия, знакъ на цѣлебни извори, и името на общината на кюстендилци (*ΠΑΥΤΑΛΙΩΝ*). Друга такава пара, съ глава на бога Аполона отъ лицето и волска глава и надпись *ΠΑΝΤΑΛΕΩΣ*.

*EN. ΠΑΙΩ.* на опакото, показва че градътъ Пауталия биль въ Пеония (*Παυταλεωτῶν ἐν Παιανίᾳ*).<sup>3)</sup>

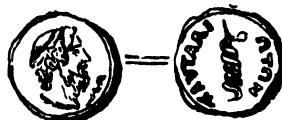
Тукъ му е мѣстото да кажемъ нѣколко думи за това название на града — Пауталия. Прѣди всичко бие на очи различното прѣдаванье на първата сричка на думата: *Pautilia* (на автономната кюстендилска пара; у Птоломея, отъ II вѣкъ, *Geographia* III, 11; на императорските кюстендилски монети, съчени отъ врѣмето на Хадриана та до Гордиана, 117 — 244; по надписитѣ, намѣрени въ Кюстендилъ и неговото войводство; у нѣкои други писатели, като Малхъ и т. н.); *Пауталиа* (на автономни кюстендилски монети, у Екела II, 37); *Peutalia* (въ Пайтингерската карта); *Пауталиа* (у Стефана Византийски)<sup>4)</sup>; *Пауталеа* (у историка

<sup>1)</sup> *T. Livius* XL, 22.

<sup>2)</sup> Автономни монети са били съчени отъ отдѣлни градове, които се ползвали съ свободно вжтрѣшно управление или които, като васални или съюзни на римската империя, съ имали право да съкътъ пари на свое име, безъ образа на императора или управителя на областта. По мнѣнието на бургаския италиански вицеконсулъ Д. Такела (Свѣтлина, 1895 стр. 91) кюстендилските автономни монети по типъ и направа се оснасятъ къмъ I в. сл. Хр.

<sup>3)</sup> *Eckhel, Doctrina numorum* II, стр. 37.

<sup>4)</sup> Срв. *Tomaschek, Zur Kunde der H  mus-Halbinsel.* Wien 1882, стр. 7.



Обр. 2. Автономна монета  
отъ Пауталия.

Прокопия, *De ædif.* IV, 4); *Potelense* (въ единъ по-късень надписъ<sup>1)</sup>). Това разновидно прѣдаванье съ елинската и латинската азбуки вече показва, че името не е нито елинско, нито латинско, а мѣстно, тракийско. Първата гласна на името се прѣдава съ *ay*, *an*, *ai*, *o*, а това посочва, че тракийскиятъ съответственъ звукъ ще е билъ двугласка и то най-близка до *ay*, както стои въ най-вечето надписи.

Що се отнася до самото значение на името Пауталия, това може само да се прѣдполага, защото тракийскиятъ езикъ, освѣнъ по нѣкои отдѣлни имена, е непознатъ още за науката, а сроднитъ езици едва ли би могли да дадатъ винаги посочвания за правилно обяснение на името. Тълкуванietо, че името трѣбва да се извожда отъ кореня *py*, съ значение *чистъ* (срв. санскритското *pótr* — чистачъ, латинското *putus* — чистъ), и да се довежда въ свръзка съ *чистенъето*, плавенъето на златото<sup>2)</sup> въ Кюстендилско, ни се вижда доста изкуствено. Ние ще прѣложимъ друго, ново тълкувание. Изобилнитъ и лѣковити топли извори въ Пауталия не са могли да не обърнатъ вниманието на старитѣ. Тѣзи извори ще да са били първата причина, че на това именно мѣсто да стане по-голѣмо заселище. На



Обр. 3. Пауталийска монета отъ имп. Карѣала.

много пауталийски монети личи образа на змия (обр. 3), лѣчебенъ символъ у древнитѣ, образа на бога Асклепия, на Телесфора, на богиня Хигея — всички покровители на здраве-

то и лѣчебнитѣ води, бани. Още отъ срѣднитѣ вѣкове та досега градътъ носи и названието Баня, поради топлите си извори, банитѣ. Италия ни дава сѫщо такъвъ примѣръ. Градътъ Путеоли въ Кампания (сега Pozzuoli) е получилъ името си отъ мѣстнитѣ топли лѣковити извори (*ruteus*, изворъ), тѣй че названието му напълно отговаря на нашето

<sup>1)</sup> Срв. *Tomaschek*, *Zur Kunde usw.* 23; *Idem*, *Traker II*, 63.

<sup>2)</sup> Срв. *Idem*, *Zur Kunde*, 15.

име Баня, Бани<sup>1)</sup>). Този примѣръ, който се подкрепя и отъ стотина подобни, дѣто селището носи името Баня (немското Bad, френското Bains и пр.) поради топлите води, представля и другъ честитъ случай за сравнение: името Путеоли съдѣржа сѫщия индоевропейски езиковенъ коренъ и суфиксъ, както и името Пауталия, и както първото означава Баня, тѣй и второто. Тази мисъль се подкрепя положително и отъ запазеното тракийско име *Поме*, давано на топлите извори, топлици, при с. Катрище надъ Кадинъ-мостъ (Кюстендилско). И тѣй първото име на Кюстендилъ—Пауталия — е било прѣдадено и на поколѣниата, само че прѣведено отъ тракийски на елински, и запазено прѣзъ срѣднитѣ вѣкове и досега като неофициално име на Велбуждъ — Кюстендилъ „Баня“ (отъ *баланейou*, balneum).

Римлянетѣ, като покорили съвсѣмъ тракийската земя, 46 г., раздѣлили я на отдѣлни войводства (стратегии), които съответствуваха на заваренитѣ мѣстни, племенни дѣления. Дентелетската областъ била сѫщо тѣй прѣименувана на дентелетско войводство (*στρατηγία Δαντηλητική*) около Кюстендилъ; племето серди около София образувало сердско войводство (*στρατηγία Σερδική*); медитѣ по срѣдня Струма образували медическо войводство (*στρατηγία μαιδική*) и т. н.<sup>2)</sup> Войводствата на сердитѣ и дентелетитѣ били най-западнитѣ на тракийската областъ, чийто главенъ градъ тогава билъ Филипополисъ (Пловдивъ).

Землището на дентелетци е било доста обширно. Свѣрлишкиятъ надпись,<sup>3)</sup> царибродските надписи по пауталийски милиарни стѣлбове,<sup>4)</sup> скаитопаренскиятъ надпись,<sup>5)</sup> осоговскиятъ надпись на „Грамадитѣ“<sup>6)</sup> могатъ донѣйтѣ да посочатъ границите на войводството: Рила юдѣ Джумая (Скаитопара) — на изтокъ, Осогово — на югъ, тимошкитѣ притоци и серди-

1) *Puteolos dictos putant ab aquæ calidæ putore, quidam a multitudine puteorum earumdem aquarum gratia factorum.* Срв. у E. Desjardins, Tab. Peutinger. стр. 222.

2) *Ptolemei Geographia* III, 11.

3) Arch. epigr. Mittheilungen X, 240.

4) Mcб. XVI—XVII, 101—104.

5) Athenische Mittheilungen XVI, 267—279.

6) Той посочва именно *границата* (*ὅρος*) между Пауталийското землище и Македонската провинция.

кото войводство — на съверъ, като е оставало Царибродско на Пауталия, а балканскитѣ спусъди къмъ Пиротъ на Сердика; западната граница ще да е била по вододѣла на Българска Морава и Струма. При прочутия държавенъ организаторъ Траянъ, Пауталия била възобновена съ сгради, храмове, бани и водопроводи и получила име Улия (*Oὐλίας Παυταλίας*), по прозвището на самия императоръ Улпий Траянъ (97—117 г.). Половинъ въкъ по-късно градътъ билъ още по-украсенъ отъ добродѣтелния и ученъ императоръ Маркъ Аурелий (160—180), та Пауталия захванала да се вика още и Аурелиова (*Pautalia Aurelii*).<sup>1)</sup> Пауталия спадала къмъ тракийската провинция до 271 г., когато царь Аурелианъ като изоставилъ незащищаемата вече заддунавска Дакия, прѣнесълъ послѣдното име на западна Мизия, дѣто влѣзли Сердика и Пауталия. Малко по-късно, при Диоклетиана, новата Дакия, за по-лесно управление, била поддѣлена на двѣ: прибрѣжна и вътрѣшна или срѣдиземна (*Dacia ripensis et Dacia mediterranea*). Това дѣление било запазено дору и прѣвъзъ византийската епоха. Градове на Срѣдиземна Дакия били 5: Сердика — главенъ градъ, Пауталия, Германа (Сапаревска Баня до Дупница), Наисосъ (Нишъ) и Ремесия на (Бѣла-Планка между Нишъ и Пиротъ).<sup>2)</sup>

Благодарение на мира, чо се закрѣпилъ въ областта прѣзъ II и III вѣкъ, благодарение на рударскитѣ и земедѣлски богатства, за които ни говорятъ тогавашните паметници, Пауталия станала голѣмъ и хубавъ градъ. Тукъ минавалъ голѣмиятъ римски путь, що съединявалъ Македония съ Дунава. Отъ Стоби (сега Грацко, при влиянietо на Цѣрна въ Вардаръ) прѣзъ Транупара, прѣзъ Астибо, путьтъ прѣвалалятъ Осогово, минавалъ прѣзъ сѣловината и вододѣла „Грамадитѣ“, спушкалъ се въ Пауталия, и прѣзъ Струма, селата Долня-Гращица, Горня-Гращица, Таваличаво, край Брудуя (Бедеряна), прѣвалалятъ е къмъ града Елеа (въ радомирската котловина), за да се отправи прѣзъ Крапецъ и Црквица за

<sup>1)</sup> Corpus Inscr. latinagiш VI, № 2671.

<sup>2)</sup> Ἐπαρχία Δακίας μεσούγειον, ὑπὸ κονιουλάφιον, πόλεις ἐ, Σαρδικὴ μητρόπολις, Παυταλία, Γερμανά, Ναισός, Ρεμεσίανα. Hierocles Syncedemus, Bonnae, 393.

Сердика<sup>1)</sup> и Дунава. Другъ пътъ прѣзъ Пауталия съединявалъ Византионъ съ Диракионъ (Драчъ) на Синьото море.

Прѣзъ IV и V вѣкъ, поради нашествията на готи и хуни, много градове на полуострова пострадали. Прѣзъ 447 г. Атиловите орди разсипали градовете на Дакия, и столицата ѝ оплѣнили и обѣрнали на пепель. При все това Пауталия ще е спазвала още отъ своите прѣлести, та императоръ Зенонъ въ 479 г. я предложилъ за столица на готския предводителъ Теодориха, Валамировъ синъ. Съ това Зенонъ мислилъ да спре нападенията на тогози Теодориха и дору да постави усамотенъ другия Теодорихъ, синъ Триариевъ. За това ни разправя историкътъ Малхъ. „Зенонъ изпрати при Теодориха патриция Адамантия, синъ Вивиановъ, нѣкогашенъ градона-чалникъ, когото бѣ възигналъ и въ консулски санъ. На Адамантия биде предписано да отстѫпи на Теодориха място въ Пауталия, окръгъ въ илирската областъ, която отстои не далече отъ тракийските проходи. По този начинъ Зенонъ би го ималъ като на-близъкъ пазителъ противъ другия Теодориха, синъ Триариевъ, въ случай че този предприеме нѣкое настѫжение. Па дори ако и самси Теодорихъ Валамировъ се опита да наруши договора, то Зенонъ ще може по-лесно да го надвие, като го е поставилъ между илирски и тракийски войски. Ако ли Теодорихъ захване да говори, че войската му прѣзъ тази година ще страда поради недостатъкъ на съѣстни припаси, тъй като въ Пауталия не може вече да се надѣе ни на посъѣтъ, ни на жътва, Зенонъ отпусна на Адамантия 200 литри злато и му заповѣда да предаде тая сума на тамошния ипархъ за снабдяванье готите съ достатъчно продоволствие въ Пауталия.“<sup>2)</sup> Прѣговорите обаче били прѣкъснати, понеже Теодорихъ предпочелъ да стои малко по-настрана и свободенъ, за което се отправилъ къмъ Диракионъ на Синьо море.

Историческиятъ извѣстия за Пауталия продължаватъ и прѣзъ VI вѣкъ. Макаръ политически градътъ и да билъ подъ

<sup>1)</sup> Разстоянията въ *Tabula Peutingeriana* сѫ поставени въ мили така : Stobis. XXX. Tranupara. XX. Astibo. L. Peutalia. XX. Aelea IIХ (corr. XXX). Sertica.

<sup>2)</sup> . . . ἐπειφε παραγγελλας, χώραν μὲν αὐτῷ (на Теодориха) δοῦναι εὐ Παυταλλα . . . Malchus, Excerpta, Bonnæ, 247.

източната римска империя, черковно той зависъл подъ Римъ. Въ време на черковните спорове между императоръ Анастасия и римския архиепископъ, пауталийският епископъ Евангелъ бил повиканъ въ Цариградъ, 516 г.<sup>1)</sup>) Организаторът на византийската държава Юстинианъ прѣзъ този вѣкъ поправилъ много градове и други нови въздинчалъ. Между първите историци Прокопий споменава София, Нишъ, Германа и Пауталия, чито крѣпостни стѣни бидейки порушени отъ врѣмето, били поправени, за да могатъ да устоятъ на вражески нападения.<sup>2)</sup> Поправени били и други крѣости въ землището на пауталийския градъ; такива били непознатите сега: Тарпоронъ, Собастасъ, Хердускара, Влѣпусъ, Сеспурисъ.<sup>3)</sup>

Тия са осъждните известия, що знаемъ отъ писателите за Пауталия. Много повече говорятъ за града различните веществени стариини, запазени въ Кюстендилъ или прибрани по музеите. На първо място по важността си стоятъ много монети съчени въ Пауталия; до сега са познати повече отъ 200 различни вида, едни описани въ трудовете на Мионе, на Коенъ и пр., а други, необнародвани още, се намиратъ въ обществени и частни сбирки. Проучването на монетите хвърля свѣтлина върху много тѣмни страни на древната мѣстна, па и обща история. Поради това и нумизматиката вече не е, както нѣкога, любима забавка на безработни голѣмци, а сигуренъ инструментъ на историята; тя е разрѣшила цѣлъ редъ спорни въпроси и то отъ най-непознатото минало. Кюстендилските монети, автономните и съченните при императорите, отъ Хадриана до Гордиана (117—244), както ще видимъ, ни даватъ добъръ примѣръ за това; отъ тѣхъ се учимъ за положението на древния градъ, за природните му богатства, за занятието на населението, за религията му и пр.

Положението на града край Струма е засвидѣтелствувано отъ редъ монети съ изображение на рѣченъ богъ дър-

<sup>1)</sup> Tomaschek, Zur Kunde, 27.

<sup>2)</sup> Άλλὰ καὶ Σαρδίχης καὶ Ναισουπόλεως, ἐπι μέντοι Γερμανῆς τε καὶ Πανταλεῖας διεδῶγεντα τῷ χρόνῳ τι τείχη εὑρῶν οἰκοδομησάμενός τε ἔνι τῷ ἀσφαλεῖ ἄμαχα τοῖς πολεμοῖς διεποδέξατο εἶναι. Proc. De Aedific. IV, 1. Ed. Bonnae, 267—8.

<sup>3)</sup> Ἰπὸ πόλιν Παντά(λειαν) Τάρπωρον, Σόβαστας, Χερδούσικερας, Βλέπους, Σεοπονφλες. Id. ib.

жащъ ладия, или тръстика, или класъ и пр. съ надпись *Στρυμών* — Струма.<sup>1)</sup> Ладията, освѣнъ като символъ на рѣчно божество, ни наумѣва и плавателна рѣка, нѣщо което е противорѣчиво съ съвременното непълноводие на рѣката, което обикновено може да се гази и едва може да влачи ладии или салове. Знае се обаче отъ стари, че дѣйствително Струма до прѣди 50—60 години е била по-пълноводна, не е могла да се прѣброди, та са я прѣплували съ ладия. Изсичането на прочутитѣ нѣкога Витошки гори, отдѣто извира Струма, не ще съмѣнне, е причинило това съкванье на водата.<sup>2)</sup>

По-точното положение на Пауталия е засвидѣтелствувано отъ нѣколко вида монети съ изображение на хълма, що се издига надъ Кюстендилъ, известенъ съ турското си име „Асарлъкъ“. Така, на една голѣма бронзова монета отъ императоръ Каракала (196

— 217) се рисува хисарлъка, покритъ съ растителност и увѣнчанъ на върха съ храмъ на бога Асклепия. Подобенъ храмъ съ стъпала, четири стълба и статуя на



Обр. 4. Пауталийска мон. съ хисарлъка и храмове.

Асклепия се издига и при полѣтъ на хълма; три други храмчета украсяватъ страните му; три човѣшки фигури излизатъ отъ долния храмъ (обр. 4)<sup>3)</sup>. На други подобни монети<sup>4)</sup> богът на медицината, Асклепий, бива придруженъ отъ дъщеря си Хигея, богиня на здравьето, или отъ Телесфора, лѣкаръ-ясновидецъ. Това посочва, че тукъ около горещитѣ извори е имало Асклепионъ т. е. храмъ посветенъ на тѣзи богове-лѣкаре, и посвѣщаванъ отъ болни и недѣгави за цѣрене,

<sup>1)</sup> Срв. у *Mionnet* I стр. 398, № 238, *Supplément* II, № 987 *Л. Постолака, Каталоус* I, стр. 140 и др.

<sup>2)</sup> Народътъ си го обяснява съ просичаньето и проширяваньето на Крѣсненската клисура, която прѣди това, поради тѣснотата си, възприала горния Струма и я правила по-пълноводна. „Сега Струма се изтече“, казватъ.

<sup>3)</sup> Отъ собствената ми сбирка.

<sup>4)</sup> *Mionnet* I, № 982, 1155 и др.

както ни учи култът на Асклепия напр. въ светилището му въ Епидавър и другадѣ. Пауталийци са били изразили благодарността си и почетъта си къмъ тия богове чрезъ едно посвещение, изпратено въ прочутия храмъ на Асклепия въ гр. Епидавър (Пелопонесъ)<sup>1)</sup>. Бъдещите разкопки на върха и при подножието на хисарлъка ще ни зарадватъ съ откриване на нѣкоя отъ тѣзи изобразени на монетитѣ храмове-лѣчебници, пакъ и други още древности. Вредомъ по върха и по страните на хисарлъка се ровятъ парчета отъ голѣми тухли и жерамиди, камъни отъ градежъ и хоросантъ. На нѣколко място, главно по полянката на хисарлъка, са правени бързи нощи разкопки отъ иманире. На сѫщата полянка се разкри прѣди години цѣла хубава римска постройка, а на страната откъмъ града, на линията дѣто захваща наклона, още се търкалятъ нѣколко голѣми дѣлани гранитни камъни (база, жертвеникъ и пр.) съ явни слѣди отъ основи. Споредъ току-що споменатата монета отъ Каракала на това място се е издигналъ Асклепиовиятъ храмъ. По ребрата на хисарлъка сега дѣйствително не личатъ храмовитѣ постройки, що виждаме на монетата, но несъмнѣнъ тѣхенъ замѣстникъ е тъй нареченото по турски място „Крѣклѣ“, или св. Четиридесетъ мѫженици. Прѣди освобождението, вечеръ на това свето място набожни туркини палѣха свѣщи по продълговати пѣсъчни камъни, въ които бѣха извѣртени 40 дупки за залавяне на свѣщите. На българетѣ не е било позволено да се бѣркатъ въ този обредъ. Допушкано е било обаче при 39-те турски свѣщи да се запали и една българска, за споменъ на загиналия единъ българинъ симитчия, който случайно е билъ попадналъ между избитите за вѣрата 39 мусулмане мѫженици. Слѣдъ освобождението, на 9-и марта, денътъ на св. Четиридесетъ, християнското население посещаваше това оброшище и правѣше голѣмъ съборъ на полянката на хисарлъка. Сега съборътъ става долу въ полето, защото върхътъ е залѣсенъ съ борчета. Въ сврѣзка съ този хълмъ стои и една геологическа легенда, позната отъ всички въ тоя край: Нѣкога кюстендилската котловина заедно съ града били езеро. Отъ хисарлъка до върха Спасовица, единъ часъ нѣщо на съверъ, била прѣхвърлена дебела желѣзна верига, по колто ставало и съобщението между

1) Ἀσκληπιῶν — Ἰγνεῖαι — Τελεσφόρωι — Παυταλώταις — Ἡρακλιανὸς — ὁ ἵερεύς. Срв. Dumont, Mélanges, стр. 482.

двета бръга. Веригата се скъсала, кога минавали сватбаретъ на царь Костадина, чиито дворци били на хисарлъка. Прѣдането прибавя, че сватовете отъ сватбата са още живи, прѣвърнати на червени червейчета и живещи сега въ топлите води<sup>1)</sup>.

Извѣнредно поучителни за природнитѣ богатства на пауталийския край са двѣ рѣдки монети, едната отъ Юлия Домна<sup>2)</sup>, жена на Септимия Севера, а другата отъ посиненика имъ и наследникъ Каракала<sup>3)</sup>; първата монета ще рече е отъ края на II-я вѣкъ, а втората — отъ началото на III-я, когато градът е билъ най-цвѣтущъ. Любопитно е опакото на тия монети. На срѣдата е изобразена богиня-рѣка, напомняща Струма, полегната на лѣво; дѣсната си рѣка опира върху ладия, а лѣвата върху сѫдъ, отъ който се изливава вода. Задъ богинята и надъ нея се извива лозница съ гроздове, а подъ нея се простира нива съ високи житни класове. Четири ангелчета украсяватъ картина-та: едно протѣга рѫцѣ къмъ гроздъ и до него надпись *BOTPI* (*βότρυς*, гроздъ); друго, при краката на богинята, е нарамило торба и отгорѣ надпись *ΑΡΓΥΡΟΣ* (*ἀργυρος*, сребро); трето, въ нивата, бере житни класове и до него надпись *ΣΤΑΧΥ* (*στάχυς*, класъ); четвъртото протѣга рѫцѣ къмъ водата, що изтича изъ урната, и надъ него надпись *XΡΙΣΟΣ* (*χρυσος*, злато); изоколу стои и името на града *Oὐλπίας Παυταλίας*. Ще рече римската Пауталия се е славѣла съ грозде и жито, сребро и злато. За изобилно обработване на лозата, житото и други овоощия въ Пауталия говорятъ и много друг-



Обр. 5. Пауталийска мон. отъ Юлия Домна.

<sup>1)</sup> Такива червейчета, дълги 1—2 сантиметра, дѣйствително се срѣщатъ въ топлите кюстендилски води.

<sup>2)</sup> *Α. Ποστολάκας, Κατάλαυος τῶν ἀρχαίων νομίσματων*, стр. 141 и таблица 5.

<sup>3)</sup> Тази монета е била описана подробно още прѣз 1789 г. въ дисертацията *Epistola Nicolai Schow ad principem Borgiam cardinalem presbyterum, in qua numus Ulpiiæ Pautaliæ ineditus ex Museo Borgiano Velitris illustratur*. Вомае 1789 Срв. *Mionnet, Suppl. II.* стр. 388 №1108; *Tomaschek, Zur Kunde usw.*, и *Beschreibung der antiken Münzen I*, Berlin 1888, стр. 202.

ги монети, по които личатъ гроздове, класове, купъ овощия, образа на богиня Кибела, закрилница на земните произведения и др.<sup>1)</sup>. За изважданье на сребро въ Пауталийско и злато въ притоцитѣ на Струма имаме и по-късни свидѣтелства у турските историци Хаджи-Калфа, Сеадедина, Евлия

Челеби, у домашните български и сръбски документи, па и у неотколѣни спомени. За всичко това ще кажемъ по-долу, като му дойде редъ.

Като прибавимъ къмъ горното, че и Хермесъ (Меркурий),

богъ на търговията и индустрията, е изобразенъ на твърдъ много пауталийски монети, можемъ каза възъ основа на нумизматиката, че градът се е радвалъ на голѣмо богатство, оживена търговия и околностъ надарена съ всѣкакви земни блага.

За величието на римска Пауталия говорятъ и множество други старини, едни прѣнати изъ града и околната, други затрупани въ землището на града и околността, и които лека-полека се откриватъ. По тѣхъ прѣди всичко можемъ сѫди и за нѣкогашното пространство на града: тѣ се намиратъ по цѣлото току-речи сегашно селище и по цѣлата източна незаселена страна на града, именно отъ върха Петър-тепеси надъ Слокощица, Галевишките лозя, Герено, лозята и градината на Овощацкото училище, та до воденицата на г. Сарийски. Ето по-главните старини, които свидѣтелствуватъ, че градът дѣйствително е билъ простиралъ много по-наистоѣ долинното си крило. 1-о Въ лозята на г. г. Т. Масъровъ и К. Лѣкарски («Банскиятъ» лозя) се намѣри старъ водопроводъ съ направление Богословъ—Герено. Трѣбѣтъ са се сглобявали отъ дебели хубаво изпечени глинени коруби. Опитни хора разправятъ, че дѣйствително по източния склонъ на богословския хълмъ много по-леко може да се докара водата, стига да се има нужда отъ нея, за запустѣлата сега източна страна

<sup>1)</sup>) *Mionnet, Suppl. II №№ 986, 994, 1022, 1056, 1093, 1122; Mcb. XVI—XVII, 93.*



Обр. 6. Пауталийска мон. отъ Каракала.

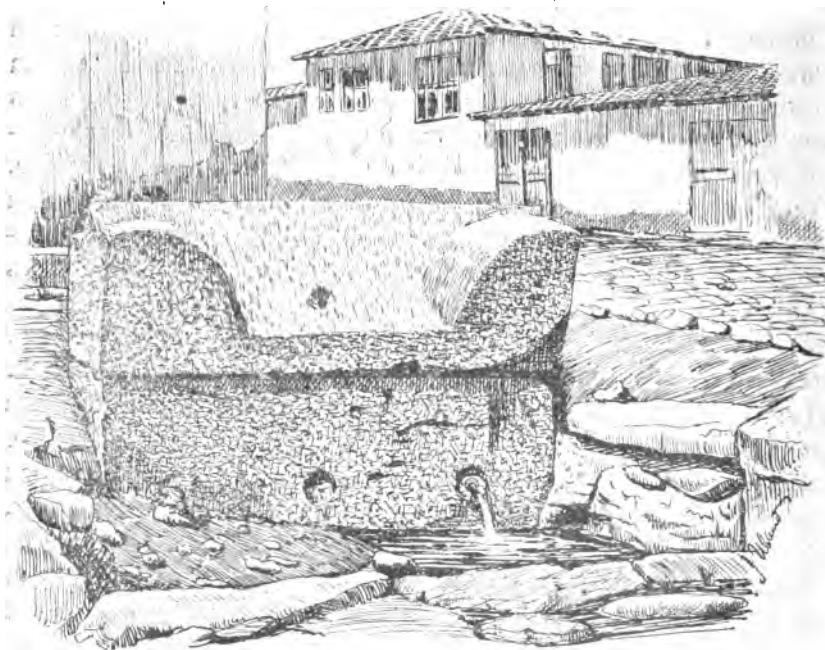
на града. 2-о Тукъ-тамъ по долината Герено се виждатъ останки отъ старъ градежъ. Една сводова римска гробница бѣ открита миналата година въ долния край на тази долина, току до слоюшкия путь. По нивитѣ до мостчето на сѫщия путь и долинка се ровята множество стари тухли, хоросанъ и камъне отъ градежъ. 3-о Въ Галевишкитѣ лозя са намѣрени неоткогь отъ лозаре много сребърни императорски монети. (Кокалитѣ и черепитѣ въ тази мѣстностъ са ново нѣщо, отъ врѣмето на кърджалиитѣ, както ще видимъ послѣ). 4-о Хълмътъ между дунавишкия путь и слоюшкия, дѣто нѣкога бѣха турски гробища, а сега лозе на Овощарското училище, крие подъ поврѣхнината си обширни каявирѣни римски постройки, една част отъ които бидоха открити прѣди 20 год. нѣщо и скоро затрупани. Друга част отъ тия градежи е била закачена при посаждане на училищното лозе, изъ което се ровята голѣми тухли и голѣми камъне. 5-о Току подъ сѫщия хълмъ, по случай проширяване на дунавишкото шосе, се изкопа голѣма гранитна плоча съ подпорки като маса и съ надпись.<sup>1)</sup> 6-о Въ училищния дворъ освѣнъ много слѣди отъ старъ градежъ, се открилъ и триъгъленъ каналъ, образуванъ отъ много голѣми и дебели тухли, каквито г. Вашичекъ, управителъ на училището, ми показва. Подобенъ каналъ се откри тази година при копане основите на храма Ал. Невски въ София. 7-о На софийското шосе, тѣкмо подъ долната страда на училището, са били намѣрени нѣколко гроба и голѣми глинени вржчви. 8-о Още по-долу, въ самия разсадникъ г. Вашичекъ ми показва мѣстото на откритъ отъ него олтаренъ градежъ съ жертвенъ камъкъ и надпись едва запазенъ.<sup>2)</sup> Отъ храма на западъ имало слѣди отъ камененъ путь, сега разрушенъ за разсадника. 9<sup>o</sup> Воденицата и имѣнието на г. Сарийски са надъ развалини.

Вѣтрѣ изъ града единъ-два метрови дѣлги гранитни площи служеха доскоро за калдъръмъ въ нѣкои улици на махалата Велбуждъ (Стамболъ-капия), като напр. прѣдъ къщата на Иванчо п. Николовъ, на свещеникъ Георги Границки, около Аджундарската чешма и баня, мѣстото Фуркаташи въ махала Тополище (Каваклия), старата улица въ сѫщата махала и др. Голѣми дѣлани гранитни стѣлбове и че-

<sup>1)</sup> Гл. № 4 на прибавенитѣ въ края на книгата надписи.

<sup>2)</sup> Гл. № 18 отъ надписитѣ.

твъртити камъне се гледаха изъ нѣкогашнитѣ голѣми ханове и имарети, като Деве-хани, Ташъ-хани, Таиръ-хани, Табакъ-хане и др., сега едни съвсѣмъ съборени, а други полуразвалини. Банитѣ, джамиитѣ, пералищата, абдестлъците — всички издаватъ въ зидарията си староврѣмски камъне, дѣлані за друга служба. До прѣди освобождението градътъ бѣше заграденъ отъ три страни, край птищата, съ пространни турски гробища — на Стамболовъ-капия, надъ Аджундаръ на хълма „Намазге“ и на Голѣмъ-мостъ, край пътя за Соволяно. Хиляди мраморни и гранитни камъне и хубави стълбове отъ



Обр. 7. Саркофагъ при имарета, служащъ за абдестльцъ.

разна голѣмина стърчеха като гора изъ тия покоища. Подобни камъне се издигаха изъ дворовете на текетата и джамийските гробища. Най-послѣ, всѣка току-речи стара кюстендилска кѣща има у двора си, въ земника си, на прага си или другадѣ нѣкой старъ камъкъ или каменна колона. Само многото голѣми 3—5 метрови колони би били доста, за да си прѣстави човѣкъ колко и какви хубави са били храмовете, частните и обществени сгради, които са красѣли едноврѣмския градъ Пауталия. Голѣмите, тежки гра-

нитни саркофази (гробници корита) и тъхните роговати по-  
хлупаци, приготвани тъй трудно отъ древните за въченъ  
покой, сега са пръснати изъ града и служатъ за разни цѣли:  
за мѣста тѣ са чешмени корита (Инджи-чешмеси, Имаретъ-  
чешмеси, Аджундаръ, Айдинъ и пр.); другадѣ, въ турските  
абдестльци, сега вече изпоразвалени, изъ коритата текатъ по  
4—5 шопки топла вода; въ трети домакините си турятъ  
сливи; четвърти, разсѣчени на парчета, се пригаждатъ за  
стѣна и други постройки. Не малко са и подставките на  
статуи и жертвениците, едни изъ дворове, други по улиците.  
Това надъ почвата; колко много пѣкъ старини се криятъ  
зариги въ земята и на каквито видарятъ почти винаги са се  
паштъвали прикопанъ основи за нови сгради! Така, подъ  
сегашното голѣмо здание на Педагогическото училище и око-  
ло него се таятъ чудни постройки, сега затрупани. Ето  
какво говори за тѣхъ единъ учень свидѣтель: „На чустото  
сега пространство между реалното училище и окръжното  
управление, при изравняване на земята за публична градина  
прѣз лѣтото на 1880 г. случайно закачили, около 2—3  
метра дълбоко, основите на нѣкоя великолѣпна антична сgra-  
да. Понеже се намирахъ въ града и официално пѫтувахъ,  
можахъ самъ да разгледамъ това открытие. На изкопаното  
мѣсто се виждаше дебела стѣна отъ огромни четвъртити дѣ-  
лани камъни, около 20 метра дълга, която вървѣше отъ за-  
падъ къмъ изтокъ; къмъ нея отъ югъ се приляпяха тухлени  
стѣни съ сводове на нѣкаква си врата и съ късчета отъ  
многобройни глинени водни трѣби. При туй се намѣриха  
пъколко мѣдни пари, между които една отъ царя Антонина,  
съчена въ Никополъ при Търново, и една отъ царя Юсти-  
нияна. Но открытието по-нататъкъ се не продължава, и из-  
копанията откажахъ такъ се засипа отъ градското управ-  
ление. Тя е била безъ съмнѣние съверната страна на рим-  
ска баня, съединена съ нѣкоя отъ споменатите Асклепиови  
светили“<sup>1)</sup>.

Голѣма част отъ тѣзи тракийски и римски старини  
иматъ и надписи, нѣщо което ги прави особно цѣнни. Над-  
писите, които са обнародвани по разни списания и сборници,  
както и тѣзи нови, които азъ можахъ да открия, събрахъ

<sup>1)</sup> Иречекъ, Пѫтувания стр. 544—545.

въ една сбирка, като приложение къмъ историята на Кюстендилъ. Отъ тъзи надписи любопитенъ е този отломъкъ, що е зазиданъ въ съверната стѣна на банята Дервишъ-хамамъ и въ който се споменава за старата крѣпостъ на града, надъ вратата на които е билъ вѣроятно поставенъ надписаниятъ грамътъ: „Всички, които вървяте отъ града (крѣпостта) или къмъ града, виждамъ и забѣгъзвамъ“<sup>1)</sup>.

### Пътища и селища въ Пауталийско.

Заедно съ елинската образованостъ и римска държавна уредба въ пауталийския край захваналъ и по-спокоенъ животъ. Населението се отдало на земедѣлски и индустриски животъ, благосъстоянието се уголѣмило, селищата станали по-благоустроени. Това личи отъ многото паметници, оставили отъ времето. За градските пауталийски стариини вече казахъ що-годѣ, за да спомена на кратко и за тъзи отъ пауталийската околностъ, доколко съмъ могълъ да ги споходя лично и разгледамъ. Ще поставя на първо място селищата по пътя Пауталия—Сердика, които е прѣсичалъ полето, Струма, и по източните склонове на Конявската планина е прѣвалаъ въ радомирското поле, въ градъ Елеа<sup>2)</sup>). Отъ Пауталия пътът е тръгвалъ източно, и, покрай могилите наредени къмъ с. Жабокъртъ, прѣсичалъ Струма прѣдъ село Долня-Грацица, дѣто е имало укрепенъ градецъ. На Струма е имало тамъ 70 метра дълъгъ гранитенъ мостъ, отъ които още са запазени основите отъ крайщата и подпорките, полуопущали въ сухо рѣчно корито. Тъзи мостови останки отъ голѣми дѣланни гранитни площи и сега се наричатъ отъ околното население „Раклитъ“. Поради постоянното и незабѣгъвано подпълване на тукашния лѣвъ брѣгъ отъ полите на Конявската планина, Струма се измѣстила по-назадъ, та мостът останалъ на сухо и материалът му дигнатъ. Село Долня-Грацица се тай въ хубава долинка, изобилно напоявана. Изоколу се издигатъ хълмове, по двата западни и южния отъ които личатъ слѣди отъ римски по-

<sup>1)</sup> Гл. № 1 отъ надписите.

<sup>2)</sup> Казвамъ по източните склонове, защото сегашното шосе прѣзъ Коняво—Цѣрвенияно е по-ново; то е било прокарано по настояване на единъ влиятеленъ бей, който ималъ имоти въ Конявско.

стройки. На върха на най-западния хълмът, дѣто са сега християнските гробища, личатъ оголени квадратни основи и нѣколко разхвърлени дѣлани гранитни камъка, единъ отъ които е половина отъ саркофагъ. Селянетѣ казватъ на развалината „латинската црква“. На отсрѣщното западно по-ниско възвишение личатъ основи на продългованъ римски кастронъ (укрѣпление), наречанъ отъ селянетѣ „кальето, градището“. Селянетѣ оттамъ са вадили гранитни камъни, тухли; намѣрили са императорски бронзови и златни монети, бронзова статуяка на Хермеса, прѣдницата на глинена конна статуяка, вѣроятно отъ тракийски конникъ.<sup>1)</sup> Подобенъ градежъ билъ откритъ неоткълъ и на южното продълговано бърдо отъ г. Станимира Димитровъ, жителъ на сѫщото село. Названието на селото, както и туй на близкото надъ него въ сѫщата долина Горна-Грацица, дѣто се забѣлѣзватъ развалини (и тамъ има „калье“) и дѣто са намѣрени много парчета отъ мраморни човѣчески статуи, сега зазидани въ черквата, трѣбва да обяснимъ отъ думата „градъ“ — укрѣпление.

Римскиятъ путь, отъ споменатиятъ мостъ на Струма, е продължавалъ по долината на Долна-Грацица, Горна-Грацица, за да стигне въ слѣднъто селце Таваличаво (Таврезиумъ) и до крѣпостта Брудунъ (Бедеряна), родни мѣста — първото на Юстиниана, а второто на лелина му Юстина. За тия селища азъ писахъ по-подробно другадѣ<sup>2)</sup>, а тука ще кажа на кратко само най-интересното за читателитѣ на тая книга. На единъ източень скалистъ и издаденъ хълбокъ на Конявската планина, току надъ село Таваличаво, и сега стоятъ развалините на древенъ укрѣпенъ замъкъ, който е владѣлъ както римския путь, що е минавалъ подъ него, така и цѣлото поле на югъ до и прѣзъ Струма. За стратегическото положение на укрѣпленietо, което прилича донѣйдѣ на боянското, ако и да е много по-голямо отъ послѣднъто, говори и още единственото тѣсно съобщение съ замъка отъ съверъ и страшнитѣ изоколу урвищи скали, които се спускатъ отвѣсно въ дълбоки долове. На близо се намира хубава балканска чешма и около нея монастирски развалини. За тѣх-

<sup>1)</sup> Монетитѣ (една златна отъ Юстиниана), статуяката и конника ги видѣхъ у г. Ст. Димитровъ.

<sup>2)</sup> Архиепископията и градътъ Първа Юстиниана (Приложение на Цѣрковенъ вѣстникъ за 1903 г., стр. 110—139).

ната древность свидѣтелствува наимѣрената тамъ бронзова монета, съчена въ гр. Сердика прѣзъ III вѣкъ. Укреплението на „Брудун“ има правомѣтна форма съ дължина отъ югъ къмъ съверъ. Освѣтъ останките отъ струтиeni видове, по цѣлата полянка и околнi стрѣмнини се намиратъ много стари тухли, керамиди, парчета отъ глинени домашни съдове малки и много голѣми. И всичко това се вижда отгорѣ безъ всяко разравяне. Говедарътъ Янѣ Костовъ отъ с. Таваличаволани бѣ изровилъ подъ рушевините бронзова монета отъ Юстиниана, която се съхранява у мене, заедно съ горната отъ императоръ Каракала. Селянетъ отъ Таваличаво си прѣкарватъ още товари тухли и голѣми керамиди отъ укреплението. Току подъ крѣпостта долу, по двѣтѣ страни на една долинка, е село Таваличаво. По горния селски мегданъ и при южния входъ на селото личатъ много слѣди отъ стари тухли, керамиди, хоросанъ. Въ мястото „Гробъ“ се намѣри сводова гробница съ познатитѣ Юстиниански кръстове постѣнитѣ. По-лани открихъ въ селото и единъ камененъ надписъ, посветенъ на тракийския богъ Сабазия отъ селски общинаре.<sup>1)</sup>

А за тѣзи двѣ място — Брудун и Таваличаво, които лежатъ въ нѣкогашна Срѣдиземна Дакия, имаме документални стари извѣстия. Историкътъ Прокопий свидѣтелствува, че императоръ Юстинъ (518—527) билъ роденъ въ крѣпостта Бедеряна; поради което носѣлъ и прозвище Бедерянски — „*Ιουστίνος ὁ ἐκ Βεδεριανῆς*.<sup>2)</sup> Юстиновиятъ сестринецъ и наследникъ се родилъ тукъ въ село Таваличаво. Затова историкътъ говори така: „Близу при село Таврезиумъ се намира крѣпостта наречена Бедеряна. Въ това село се родилъ всемирниятъ владѣтель царь Юстинианъ“<sup>3)</sup> (527—565).

Що се касае до други селища въ пауталийската котловина, и особито за града Първа Юстиниана, горепоменатиятъ историкъ казва: „наблизу до селото (Таврезиумъ) царътъ съгради великолѣпенъ градъ и го нарече Юстиниана. Прима (което на латински ще рече Първа), за награда на страната, про-го е откърмила.“<sup>4)</sup> Селището си е съществувало и по-

1) № 34: отъ надписитѣ.

2) *Proc. Anecdota*, VI.

3) *Proc. De Aedif.* VI, 1.

4) *Id. Ibidem*.

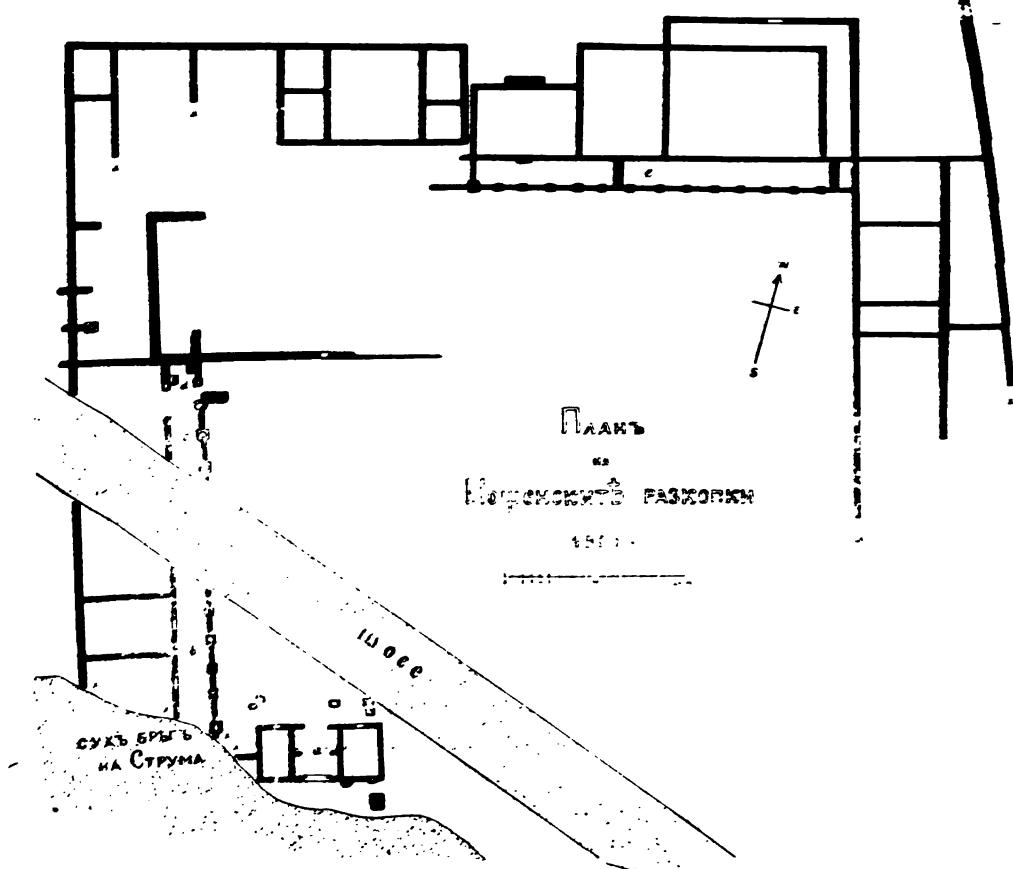
рано съ друго име, но царът го е угодилъ, украсилъ, снабдилъ съ крѣпость и направилъ сѣдалище на независимъ архиепископъ, подъ чието вѣдомство били подчинени епархииятъ: Срѣдиземна Дакия, Дардания, Горна Мизия, Превалитана и частъ отъ Панония. За новоучредената духовна єтолица на западната балканска половина били издадени отъ императора двѣ заповѣди, въ 535 и 545 г., втората отъ които, кратката, гласи така: „Заповѣдамъ, щото блаженѣйшиятъ архиепископъ на Първа Юстинияна, нашето отечество, да има винаги подъ архиерейската си власть епархията на Срѣдиземна Дакия, Превалитана, Дардания, Горна Мизия и Панония, а пъкъ той да се рѣкополага отъ своя собственъ синодъ и да заема надъ подвластнитѣ си епархии мѣстото на Римския прѣстолъ, съгласно съ опреѣдѣлението на светѣйшия папа Вигилия.“<sup>1)</sup> Съврѣменникътъ Прокопий описва новия градъ съ слѣднитѣ думи: „Тамъ Юстиниянъ съгради водопроводъ и снабди града съ постоянно текуща вода. Той издигна и други много грамадни постройки достойни за основателя си. Трудно е да се изчислятъ божиите храмове и богатитѣ дворци на прѣвездитѣ, величието на колонитѣ, хубостта на стѣгдитѣ, източницитѣ, улицитѣ, банитѣ и пазарищата. Съ една дума, градъ голѣмъ и многолюденъ, съ всичко изобиленъ, достоенъ за главенъ градъ на цѣлата тая страна. При това царът го опреѣдѣли за сѣдалище на илирския архиерей, като прѣвъ по важността си измежду градоветѣ на областта.“<sup>2)</sup> Извѣстията за този новъ градъ се прѣкъсватъ къмъ самото начало на слѣдния VII вѣкъ,<sup>3)</sup> когато прѣстава да се говори и за другия голѣмъ градъ въ кюстендилската котловина, именно Шауталия. Слѣдъ 50 — 60 годишно траене Първа Юстинияна е била изгорена и ограбена отъ аваритѣ и славѣнетѣ, който опустошавали цѣлия полуостровъ. Рушевинитѣ на този градъ и сега личатъ въ котловинката, що се образува току подъ Кадинъ-мостъ, въ мѣстността „Мощени“, „дѣто и народното прѣданіе“ ни посочва „гулѣм грат,“ който се простидалъ и по двата брѣга на рѣката, що билъ изгорѣлъ. Разкопкитѣ, които имахъ възмож-

<sup>1)</sup> Corpus juris civilis, Vol. III. Novелæ. Berolinii 1895, стр. 655 — 6.

<sup>2)</sup> Proc. De Aedif. VI, 1.

<sup>3)</sup> Срѣ. писмата на св. Григорий Велики въ Migne, Patrologia pars lat. LXXVII, col. 607 — 609.

вностъ да захваща прѣзъ лѣтото 1904 г. въ тази мястностъ и въ околните могили, доказва, че дѣйствително тук е имало старо селище, което е било угольщено и разукарасено по-послѣ, за да биде запалено, поругано и ограбено на сегашъ. Находките въ могилите ни посочватъ предисторическа епоха, а повечето отъ намѣрелите монети и домашни



Обр. 8. Планъ на Моенски разкопки прѣзъ 1904 г.

вещи въ градището са отъ по-послѣдния, римско-византийска епоха каквато е тази отъ времето на Юстиниана За тѣзи находки любезнателниятъ читателъ ще намѣри повече въ мой рапортъ за разкопките въ Извѣстия за командировките на Министерството на Народното просвѣщение кн. II 1905, а

тукъ отсрѣща може да види плана на разкритите прѣзъ 1904 г. градски основи.

Пътът отъ Таврезиумъ се е отбивалъ и къмъ Първа Юстиниана, а оттамъ прѣзъ Друмоаръ (добъръ путь) и Фро-лошъ (укрѣпление, стража), е прѣвалаля осоговския гребенъ на югъ. Другъ путь отъ Пауталия—Първа Юстиниана — по сегашното дунлишко шосе е минавалъ прѣзъ единъ градецъ, чито развалини се познаватъ при клисурското ханче до с. Паничарево; по-нататъкъ на височината, между разметанишката и долистовска рѣки е лежалъ другъ градъ, паметницитетъ, камънетъ, статуитъ отъ войто се разнасятъ изъ селата на цѣлата разметанишка долина. Отъ този градъ пътът е вървѣлъ източно край могилитъ при Голѣмо село, прѣвалаля е височината, безъ да заобикала надѣсно къмъ Дунница, и прѣзъ Яхиново, край могилитъ, прѣзъ Црвени-брѣгъ е стигалъ въ голѣмия градъ Германа, сега Сапаревска Баня. По тоя путь е ставало съобщението между Византионъ (Цариградъ) и Диракионъ на Синъ море. Обаче дали този западенъ путь е минавалъ прѣзъ Руенъ, задъто е билъ пътът къмъ Стоби на Вардаръ, или прѣзъ криворѣчната клисура, дѣто минава сегашното шосе, не личатъ древни слѣди.

Единъ второстепененъ путь е съединявалъ Пауталия съ голѣмото пазарско село Ямборано (тържище, пазарище). Другъ такъвъ съ направление къмъ Спасовица, е отивалъ на единъ градецъ, чито слѣди личатъ около с. Ръждавица, дѣто е имало укрѣпление и особенъ воененъ крѣпостенъ пазителъ (кастрофилакъ);<sup>1)</sup> оттамъ покрай струмския проломъ путьтъ е прѣхвѣрвалъ въ областта на агианетъ.

### Етнографски бѣлѣжки за пауталийската областъ.

Докато не се проучатъ историческите паметници за тракитѣ, докато не се изследватъ езиковните останки на този народъ, докато, най-сетне, не се разкриятъ нѣколко древни селища и могили, та да се види и веществената тракийска култура, едвали би могълъ да се дира ясенъ отговоръ за първите етнографски сѫдбии на Балканския полуостровъ.

<sup>1)</sup> Срв. Надгробния надписъ на единъ отъ тѣзи военни отъ кждѣ III столѣтие, № 38 отъ надписитѣ.

Съ други думи, съмъло ще бъде да говоримъ сега и за ше-  
менни отлики между пеонци, дентелети, меди, агриане и др.,  
докато не са положени още крѣпки основи на една бѫдеща  
наука — тракологията; съмъло ще бъде сега толковът повече,  
че и познатите откъслечни езиковни данни не дѣлътътъ пеон-  
ската областъ отъ дентелетската напримѣръ или тракийската  
въ етнографско отношение. Нѣщо повече може да се каже  
само за срѣщата на тракийската култура съ елинизма;  
послѣ съ латинския организаторски духъ и най-сетне съ  
славѣнската стихия, на която било речено да залѣе бал-  
канскитѣ области.

Тракитѣ живѣли раздѣлени на племена, които имали  
демократическо управление, уреждано отъ събранията на пле-  
мето и войводитѣ му<sup>1)</sup>. Тѣ се занимавали главно съ ското-  
въдство и рударство, па и военните работи не занемаряли.  
Древнитѣ писатели хвалятъ металическите тракийски издѣлія;  
а по отглежданѣ на хубави конѣ Тракия не е имала съпер-  
никъ. И отъ друга страна тракитѣ били напрѣдналъ народъ:  
тѣ имали установена своя религия, светилища и таинствени  
обреди, много отъ които били прѣсадени твърдѣ рано въ  
елинската култура, както за това свѣдоcharътъ най-старитѣ  
грѣцки поети и писатели. Обичайтѣ и вѣрата у тракитѣ най-  
напрѣдъ е описанъ историкътъ Херодотъ, който живѣлъ прѣвъ  
V вѣкъ пр. Христа. „Тракийскиятъ народъ, каже той, е най-  
многобройниятъ на свѣта слѣдъ индийцитѣ. Ако би този на-  
родъ да се намираше подъ властьта на едно лице и да жи-  
вѣше единодушно, той би билъ непобѣдимъ, и споредъ мене,  
много по-силенъ отъ всички други народи. Това обаче за  
тракитѣ е мѣчно и току-речи невъзможно. Затова и тѣ са  
слаби. Тѣ носятъ имена споредъ областитѣ. Освѣнъ гетитѣ,  
траузитѣ и онѣзи, що живѣятъ надъ крестонитѣ, всички  
други тракти се ползвуватъ еднакво отъ свои закони. Азъ вече  
порано разказахъ какво вършатъ гетитѣ — народъ, който се  
брои за безсмѣртенъ. Траузитѣ живѣятъ въ всичко друго тѣй,  
както и другитѣ тракти. А съ новородено и умрѣло ето какъ  
постъпватъ: роднинитѣ, като забиколятъ новородения мла-  
денецъ, скрѣбятъ за бѣдитѣ, що трѣбва да понесе човѣкъ  
и изреждатъ всичкитѣ човѣшки злочестини; умрѣлия пѣтъ-

<sup>1)</sup> Срв. *Dumont, Mélanges*, 216 и слѣдващи.

погребватъ въ земята съ шумъ и веселие, като припомняватъ бъдитъ, отъ които се е избавилъ, за да почива послѣ въ пълно блаженство. Крестонитъ, що живѣятъ по-горѣ, постъпватъ тъй: всички има по нѣколко жени, та когато нѣкой отъ тѣхъ умре, женитъ почватъ да спорятъ и приятелитъ му гледатъ да узнаятъ коя измежду женитъ е била най-любимата на покойника. И тази, която се признае за първа, маже и жени я занасятъ тържествено надъ гроба, дѣто бива убита отъ най-близкия роднини и послѣ погребена съ мажа си. Останалитъ пъкъ жени съмѣтатъ това като нещастие за себе си, защото то се брои у тѣхъ за най-голѣмъ позоръ. Другитъ траки иматъ слѣдния обичай: тѣ продаватъ на пазаря дѣца за чужбина, момитъ не пазятъ, а имъ позволяватъ да се съобщаватъ съ когото поискатъ. Женитъ си купуватъ за много пари отъ родителитъ имъ. Татуировката у тѣхъ се брои като признакъ за благороденъ произходъ, а отсѫствието му — за признакъ на низко потекло. Да бездѣствува човѣкъ — това у тѣхъ е завидно, да борави съ земедѣлие — това е най-срамотно, а най-почтено е да се занимава съ война и грабежъ. Такива са главнитъ имъ обичаи. Отъ боговетъ почитатъ само Ареса, Диониса и Артемида, а царетъ имъ, независимо отъ другитъ граждане, почитатъ най-вече измежду другите богове Хермеса, нему единому се кланятъ и казватъ, че отъ него произхождатъ. Богатитъ се погребаватъ тъй: тѣ излагатъ три дена наредъ трупа и пируватъ, като колятъ всевъзможни жертвени животни, и като оплачатъ прѣдварително покойника, послѣ го погребватъ, било като го изгорятъ, било като го заровятъ по нѣкой другъ начинъ и, като насишатъ могила, устройватъ всевъзможни състезания. При най-важното състезание се даватъ и съответни на играта награди. Така се погребватъ тракитъ<sup>1)</sup>.

По тия и други свидѣтелства биоха дадени и на български нѣколко кратки, но хубави бѣлѣжки по религиата на тракитъ<sup>2)</sup>. Тамъ се изпѣвна признатото вече отъ учениците религиозно влияние отъ трако-фригийските племена върху елинитъ, какъто е билъ напримѣръ шеметния, орги-

1) V, 3—9.

2) Гл. Сбирка отъ нови и интересни четива. Събралъ А. Бориски. Пловдивъ 1900, стр. 19—22; Европидъ, Вакханки, прѣв. Д-ръ Г. Кацаровъ, Пловдивъ 1903, стр. 3—10.

аленъ култъ на Сабазия, познатъ у елинитѣ съ името Дионисъ. Също тъй и култътъ на Деметра, елевзийските тайни водятъ потеклото си отъ Тракия, отдѣто дошли и първите религиозни прѣвци и музиканти, като Орфеа, Музея и др. да свѣтъ божеско слово между елинитѣ.

Езикътъ на тракитѣ не е запазенъ нито въ единъ текстъ. За него знаемъ само отъ нѣкои отдѣлни думи, за които случайно ни говорятъ старите писатели, и отъ собствените имена, чието число се повече и повече се увеличаватъ съ обнародване на надписи отъ Тракия. Колкото обаче и да са оскъждни до сега тракийскиятъ езиковни данни, нѣма съмнѣние, че тракитѣ са клонъ отъ голѣмата индоевропейска раса, къмъ която се числятъ индийцитѣ, перситѣ, славянитетѣ, германцитѣ, елинитѣ и латинитѣ. При това може да се каже, че тракийскиятъ езикъ е най-срodenъ съ славянския и староперсийския, къмъ които се приближава не само по цѣлата си консонантна звукова система<sup>1)</sup>, но и по рѣчника, колкото и малко да е той познатъ до сега. За любопитство, ние ще посочимъ нѣколко общи и близки трако-славянски думи, каквито намираме въ стари свидѣтелства и въ издиранията на Томашека, Кречмера и др.: *багайос* — богъ, *земела* — земля, *веди* — вода, (*B*)едеса — Еденъ (градъ въ Македония), *матар* — матери, *матерє*, *зелкиа* — зелене, *акмониа* — камы, камене, *гордо* (зордо, Сарда) — градъ, *Струмон* — строуга, *кетри* — четыри, *гар* — гора, *рабо* — работа, *райск-* — рай (честитъ, веселъ), *ороло* — орълъ, *вриза* — рѣжъ, *Bistrinus fluminis* — Бистрица рѣка и др. Било поради подобни езиковни близости между славянските езици и тракийския, било поради други исторически съображения, нѣкои писатели смятатъ славянитетѣ за единъ и сѫщи народъ съ тракитѣ, обитаващи полуострова въ Влашко и Трансильвания още отъ край време; други мислятъ, че траки и славяне, като сродни народи, са обитавали заедно полуострова. Едното или друго отъ тия мнѣния са били бранени отъ Лелевеля, Черткова, Шафарика, Куно, Богуславски<sup>2)</sup> и др., за да не по-

<sup>1)</sup> Срв. Kretschmer, Einleitung in die Geschichte der griechischen Sprache, стр. 229.

<sup>2)</sup> Въ лани излѣзлата книга на Едуарда Богуславски Einführung in die Geschichte der Slaven. Iena 1904, се защищава това гледище и съ по-нови научни доводи.

менавамъ и домашнитѣ югославѣнски писатели Раковски, Ст. Захариевъ, Верковичъ, Милоевичъ и др. Само при бѫдещитѣ издирвания на тракийското минало, когато езикътъ и културата на това племе се уяснать повече, само тогава ще може да се рѣши въпроса за истинското историческо и етнографическо сродство между тъй нареченитѣ тракти и славѣни. Отъ досегашнитѣ свѣдѣния се знае, че тракитѣ не са си служили съ езика за книжовни, писмени нужди: както що са засели елинското писмо, тъй са писали и на елински езикъ. Трѣба обаче да забѣлѣжимъ, че въ старата тракийска областъ са открити три-четири каменни надписа (въ Ямболско, Самоковско, Пещерско, Кюстендилско), които приличатъ помеждуси по значитѣ и не се схождатъ съ никое отъ познатитѣ древни писмена. Безъ съмѣние, туй ще е рано паднало отъ употреба древното писмо; дали обаче е дѣло на тракитѣ или на друго племе, туй ще покажатъ бѫдещите издирвания, когато обнародваме казанитѣ надписи.

Грѣцката култура е дошла въ досѣгъ съ тракийската още въ незапомтени врѣмена, когато по бѣломорскитѣ брѣгове се образували елински колонии, и по-късно, слѣдъ VII вѣкъ Хр., когато и по черноморскитѣ брѣгове се вѣстиха елински пришелци изъ Мала-Азия и основаха града Аполония (послѣ Созополь), Анхиало и др. Грѣцкото влияние слѣдователно е могло още твѣрдѣ рано да се упражни върху тракитѣ, които били по-далечъ отъ културнитѣ центрове на Египетъ и Асиро-Вавилония. И дѣйствително, тракийските монети отъ V вѣкъ пр. Хр. ни учудватъ съ хубавия си художественъ ковъ, като при това по своята форма ни напомнятъ по-старите елински образци. Грѣцката образованостъ бѣ пуснала толкова дѣлбоки корени въ тракийската земя, главно въ югоизточния ѝ дѣлъ, че дору когато римлянетѣ завладѣха страната прѣзъ I вѣкъ, победителите бѣха длѣжни да употребяватъ въ Тракия грѣцкия езикъ като официаленъ. Затова всичкитѣ надписи отъ града Пауталия и неговата котловина са писани на елински. Изключение правятъ: единъ латински надгробенъ надписъ на саркофагъ,<sup>1)</sup> единъ малъкъ християнски латински надписъ отъ VI столѣтие,<sup>2)</sup> и другъ двоезиченъ<sup>3)</sup> на грѣцки и латински, и тритѣ намѣрени въ Кюс-

<sup>1)</sup> Надпись № 22

<sup>2)</sup> и <sup>3)</sup> Срв. надписитѣ №№ 20, 3.

тендилъ; единъ малъкъ латински надгробенъ дадписъ въ с. Смолично, ако не съмътаме нѣкои надписи отъ Радомирско и Дупнишко, както и голѣмия двоезиченъ скаптопаренски надписъ въ Джумая.

Римляните, съ организаторската си дарба, съ легионите си, съ жертвите що са давали за уреждане селищата, укрепленията, съобщенията и търговията, много падминали елините. Императоръ Траянъ чреѣзъ своя довѣренникъ легатъ въ Тракия (*propr. tor, προσεγενής Σεβαστοῦ αὐτοκράτορος*) особено се погрижилъ и за образуване на търговските колонии, за прѣуспѣване на които далъ и особени правдини.<sup>1)</sup> Оттогава ще води потеклото си кюстендилското голѣмо село Ямбороно (*ἐμπόριον*, тържище, пазаръ), всрѣдъ една отъ най плодородните долини въ този край, както въ прилепеното до него село Периволь (*περιβολή*, градина, баѣча). Такива са още селата: Друмоаръ (*δρόμος*, путь, *χάριν*, добъръ), Фролошъ (*φρούριος*, стража, постъ), Целатиково (*τελατίχη*, войнишко село, село на наемни войници), Паралово (*παρα-λοφία*, гребенъ, хълмъ), Яменъ (*ιαμεναῖ*, мочуръ, низина),<sup>2)</sup> Койно (*χοινός*, община, държава) и др. Гръцката образованостъ закрѣпила още повече, когато, съ раздѣлата на империята, Кюстендилско се паднало подъ Византия, която отново засилила елинския езикъ и укрепила християнството. Разбира се, не тъй ефимерно ще са минали римското владичество и езикътъ на римските легиони. За романизирани траки отъ Пауталия са запазени нѣколко бѣлѣжки въ сборника на латинските надписи;<sup>3)</sup> па дору и сегашниятъ езикъ по Кюстендилско живо е запазилъ романски езиковни останки, като: беневреци (*βενασαι*), капа (отъ *сарит*), пиле (*pullus*), пипонъ (*реро, peronis*), церъ (*cerrus*), фурка (*furca*), клисура (*clausura*), егрекъ (*grek*, стадо), оцетъ (*acetum*), тугла (*tegula*), калчунътъ е навуща (*calceus*, обуша) и др.

• При всичкото обаче духовно и материално влияние на елинизма и на Римъ върху тракийските племена, последните са могли да запазятъ повечето отъ расовите си отлики и до началото на средните вѣкове. Овѣзи племена, що били приели елинския езикъ, какъвто е билъ случая въ града Пауталия,

<sup>1)</sup> Срв. *Bulletin de corresp. hellénique* XXII, 533.

<sup>2)</sup> Въ Яменъ има дѣйствително топлици и подъ тѣхъ мочуръ.

<sup>3)</sup> Срв. надписи №№ 29, 30.

били останали по кръвь траки, защото никога не е имало елински колонии въ тѣзи мѣста, а само елинска образованост. Не е чудно, слѣдователно, че тракийската култура, юло познаваме главно по елински езиковни паметчици, да ни се прѣставя на пръвъ погледъ като погърчена. Погърчена е била тя само формално, а въ сѫщностъ е запазила своя религия, свои обреди, свой домашенъ битъ, и, въ планински! мѣста, свой тракийски езикъ. Откритите до сега надписи отъ Пауталийско подтвърдяватъ това най-нагледно съ своите мѣстни тракийски имена, като: Дизасъ, Долесъ, Мукатраль и др. Чисто тракийските божества: Сабазий (Дионисъ), покровителъ на природата и живота; Кибела (Семела—земля—Деметра), животворна земна богиня; тракийскиятъ конникъ; богиня Артемида — всички личатъ обилно, кои на многовидните пауталийски монети, кои по каменни паметници отъ сѫщия градъ и край. Щъкъ и погребалните обреди, въ могили, запазили тракийскиятъ характеръ и прѣзъ римското владичество въ Кюстендилско<sup>1)</sup>. Отъ такъвъ характеръ са напр. могилите №№ 1 и 3 при Кадинъ-мостъ, разкрити лани отъ менъ. Знае се още, че дору до края на VI вѣкъ слѣдъ Хр. тракийскиятъ езикъ още се е говорилъ въ планинскиятъ мѣста.<sup>2)</sup>

Това обаче, косто не могли да извѣршатъ елини и римляне спрѣмо тракийските племена, направили го по-срдните до тѣхъ славѣне. Честитѣ нахлувания и опуското на разни сѣверни народи — готи, хуни, авари, вече били орѣдили и тѣй елинанизиралото и пороманено на много мѣста тракийско население, че кога и славѣнетъ дали послѣдния силенъ напоръ, рухнала съвѣршенно раз клатената тракийска сграда. Разорението отъ славѣнетъ било хунско: „Никоя мѣстностъ, говори съвременникътъ, никоя гора, ни пещеря, нито едно кѫтче отъ римската земя не остана неповрѣдена. Случваше се, че нѣкои крайща биваха опустошавани и по петь пѫти.“<sup>3)</sup> И, когато

<sup>1)</sup> Отъ намѣрените Юстинианови и др. монети въ разкритата тази година погребална могила въ с. Горня-Глоговица (Радомирско) се учимъ, че тука траките запазили своята религиозна индивидуалност и прѣзъ VI вѣкъ.

<sup>2)</sup> По свидѣтелството на Антонина Плезански въ *Itineraria Hierosolomitana*. Цит. у *Densusianu, Histoire de la langue roumaine I*, Paris 1901, стр. 21.

<sup>3)</sup> *Proc. Anecdota*, XI.

до началото на VII в. славянскиятъ потопъ бѣ залѣлъ Балканския полуостровъ, останалитѣ тукъ-тамъ тракийски вирове се слѣха за винаги въ славянското море. По политѣ и по-лята на тракийската Рила и Осогово закипѣ новъ животъ, новъ народъ, нова крѣвь. Балкани и води, села и градове получиха нови славянски имена или старитѣ се осмислиха по славянски: тракийското име „Струмонъ“ (Стримонъ) се сближи съ славянски корень „строуя“. Крѣпостъта Бедеряна се осмисли съ славянското име Брдунъ. Пеония взе да се изговаря съ славянски суфиксъ ьцъ на Чинаньцъ, както и сега се нарича мѣстото отъ Кадинъ-мостъ до Малешевско; много села съ тракийско, елинско или латинско име бидоха по-славянени съ суфикса *ан*, *ов* и т. н.: Згурово (*scauria* или *scoria*), Ямборано (*εμπαρον*), Пелатиково (*πελατικόν*) и др. Най-сетнѣ и самото име Пауталия изчезна още въ началото на VII в.,<sup>1)</sup> за да биде замѣстено по-послѣ съ друго славянско — Еньковѫждъ.

---

<sup>1)</sup> Наистина императоръ Константинъ Багрѣнородни прѣзъ X вѣкъ поменава още града съ старото му име Пауталия, но знае се, че той въ случая се е водилъ по стария пжтописъ на Хиероклеса, като дору и буквально е заель думитѣ на послѣдния, както се види отъ слѣднътото сличение

У Хиероклеса:

*'Επαρχία Δακίας μεσογείου, ὃπδο  
κονσουλάριον, πόλεις δέ, Σαρδική,  
μητρόπολις, Παυταλία, Γεφμανή,  
Ναισάς. Ρεμεσίνα.*

У Константина:

*'Επαρχία Δακίας μεσογαλίου, ὃπδο  
κονσιλιαρίον, πόλεις δέ, Παυταλία,  
Γεφμανός, Ναισός, ἡ πατρὶς τοῦ  
μεγάλου Κωνσταντίνου, Ρεμεσίνα.*

(*Const. Porphyry. Edid. Tafel, Tubingæ, 1846, стр. 6 и 13.*)

## Сръдневъковниятъ Велбуждъ.

### Името Велбуждъ.

Извѣстията за старинската Пауталия се прѣкъсватъ въ самото начало на VII вѣкъ, и прѣзъ слѣднитѣ четири столѣтия не се чува ни думица за града. И едва когато славѣнетѣ прѣживѣха цѣла културна епоха — приеманье християнството, развитие на своя книжнина, образуванье на снажна държава при Симеона и Самуила и най-послѣ подпадане подъ Византия — едва тогава за пръвъ пътъ се чува славѣнското име на нѣкогашна Пауталия — Велбуждъ. Това обаче не ще рече, че прѣзъ тѣзи четиристотинъ години градътъ ще да е прѣстаналъ да живѣе по една или друга причина. Наистина, той е пострадалъ отъ славѣнските нахлуванья и обири, обаче, по-късно, при възникване на българската държава и гражданственостъ, градътъ е вече съществувалъ и то като епископско сѣдалище. За това ни учатъ актоветѣ на Василия Българоубиецъ, който, като покори България, утвърди въ 1019 г. заварената вѫтрѣшна и черковна автономия на страната, както що е била при царете Петра и Самуила. Между заварените градове стои и Велбуждъ (*Велебоўодио* или *Велебоўода*).<sup>1)</sup>

Въ срѣдневѣковните паметници името Велбуждъ се срѣща написано по слѣднитѣ начини: *Велебоўодио*, *Велебоўода*<sup>2)</sup> и *Кельвлоуждъ*<sup>3)</sup> прѣзъ XI вѣкъ; *Келклонждъ*<sup>4)</sup>, *Velebusdium*<sup>5)</sup>,

<sup>1)</sup> Срв. поправено издадения текстъ на хрисовулитѣ отъ проф. Гелцера въ *Byz. Zeitschrift* II, стр. 42—46.

<sup>2)</sup> *Byz. Zeitschrift* II, 43; срв. по-долу стр. 46.

<sup>3)</sup> Начертанието *Кельвлоуждъ* се срѣща въ Даниловото тълкуваніе, паметникъ който описва събития отъ XI вѣкъ, а самъ той е запазенъ въ по-късенъ прѣписъ. Срв. Споменик V, стр. 12—13.

<sup>4)</sup> Споменик III, 124.

<sup>5)</sup> *Zacharie Lingenthal, Jus Græco-Romanum*, III, Lipsiae 1857, стр. 560.

Велебо́удион<sup>1)</sup> прѣзъ XII в.; Belebusdium, Belesbusdium<sup>2)</sup>, Белбуждъ<sup>3)</sup>, Велебо́удион<sup>4)</sup> прѣзъ XIII в.; Белбу́ждъ<sup>5)</sup>, Велмáодион<sup>6)</sup>, Бельбушка баня<sup>7)</sup> прѣзъ XIV в. До сега са се изказвали различни мнѣния за потеклото и значението на това име. Тъй, въ Показалеца на градовете, що си мѣнявали името, името Велбуждъ, което има тамъ начертание *Велебо́удион*, е посочено като произходеще отъ по-старо *Велевтио́уполис*.<sup>8)</sup> Това тълкуване е много изкуствено, защото знаемъ, че и подиръ императора Валентиниан (IV в.), отъ когото градът е могълъ тъй да се нарече, името Пауталия е живѣло още два вѣка. Първъ и втората съставна част не може да се докара въ успоредица — *пóлис съ боúодион*. Така произеждаха името и Рали и Потли,<sup>9)</sup> първъ и Григорович<sup>10)</sup>.

Второ мнѣние, на Томашека<sup>11)</sup>, като да свързва назованietо Велбуждъ съ името *вельбждъ* (камила, дума заета отъ готското *Ulbandus*), дадено на града ужъ поради издигнатата надъ града стрѣмна гърбушка, хисарлькъ. Въ свръзка съ това мнѣние стои и обяснението на Неофита Рилски<sup>12)</sup>, че ужъ Велбуждъ билъ нареченъ тъй по близната гора Девебагъръ, което значело «камилски гърди». Назованietо Девебагъръ, произнасяно изкривено и Деве-байръ, както се нарича прѣломът между Кюстендилъ и Паланка, ще рече на турски «камилски ревъ» поради рева на камилитъ-керване, които въ турско време минаваха съ трудъ и пъшкане по стрѣмния осоговски вододѣлъ.

Споредъ трето мнѣние, изказано отъ Е. Караповъ<sup>13)</sup>, Пауталия е била прѣменувана Велбуждъ по името на Юсти-

<sup>1)</sup> Byz. Zeitschrift I, 256.

<sup>2)</sup> Migne, Patrologia p. lat. Inocentius III, t. II, 289, 292.

<sup>3)</sup> Синодикъ царя Бориса, Изд. картографически институтъ въ София 1896, стр. 75.

<sup>4)</sup> Acropolita, 84; Satha, Bibliotheca græca VII, 494.

<sup>5)</sup> Safarik, Pámaťky, 61.

<sup>6)</sup> Cantac. I, 428.

<sup>7)</sup> Гласникъ ХХП, 216.

<sup>8)</sup> Tafel, Const. Porphyrg. 21. Показалецътъ ще да е паметникъ отъ XI—XII вѣкъ.

<sup>9)</sup> Σύναυμα τῶν καυφων, V, 496.

<sup>10)</sup> Очеркъ путешествія по европ. Турціи, 2 изд., 172.

<sup>11)</sup> Zur Kunde usw. 27.

<sup>12)</sup> Описаніе болгарскаго свѧщенаго монастыря рильскаго. София 1879, стр. 31.

<sup>13)</sup> Отчетъ на Кюст. д. педагогическо училище за 1897 г., стр. 50.

ниановия войвода славянинът Хвилибудъ отъ VI вѣкъ. Тукъ ще прибавя, че истинското изговаряне на послѣдното име е Хилбудъ (*Хилбоудис*), споредъ надгробния надписъ намѣренъ неотколѣ въ Цариградъ и обясненъ отъ менъ въ Периодическото списание<sup>1)</sup>). У историка Прокопия името е писано *Хилбоудиос*<sup>2)</sup>.

Ученитѣ слависти Миклошичъ и Иречекъ произвеждатъ думата Велбуждъ отъ славянското лично сложно име *Бельбъдъ*, тѣй както е станало отъ Драгобудъ—Драгобуждъ<sup>3)</sup> или отъ Радибудъ—Радибушъ (македонско село). Иречекъ посочва сѫщото име запазено въ Чехия—Велбутице<sup>4)</sup>. Това мнѣние трѣбва да се приеме за най-правдиво и не трѣбва да отиваме до нѣкоя юсова старобългарска форма — *Белбуждъ*, както е написано веднашъ въ единъ български паметникъ, по прѣпись отъ XV в.<sup>5)</sup>, защото не е тази епоха, която ще ни посочи правия изговоръ на носовкитѣ, а по-прѣжната. А именно старитѣ начертания на името са съ *ѹ*, и ако на това място името да имаше *ж*, това щѣше да биде отбѣлѣзано въ гръцкия оригиналъ, както е сторено съ имената, които дѣйствително иматъ такъвъ звукъ, като: *Σουνδέακος* (Сѫндѣакъ), *Σφευτέρομος* (Сѣут- . . .) и др.<sup>6)</sup>

### Сѫдбини на Велбуждско подъ Византия и България.

Ни единъ паметникъ, ни едно свидѣтельство на нѣкой историкъ не ни казватъ кое именно славянско племе е заседнало по гория Струма и Осогово. Само нѣкоги нови диалектични и антропологични издирвания хвърлятъ слаба свѣтлина върху тѣмното минало. Думата ми е за констатираното голѣмо езиковно единство между Кюстендилско, Дупнишко, Джумаиско, Пиянешко, Кочанско и Щипско, които съставяватъ ядрото на централните български говори, про-

<sup>1)</sup> Спсп. LXII, стр. 63—65.

<sup>2)</sup> De bello Got. Bonnæ, 331.

<sup>3)</sup> Miklosich, Bildung der sавischen Personennamen въ Denkschriften на вѣнската академия, 1860, стр. 254.

<sup>4)</sup> Пѣтувания по България, 546.

<sup>5)</sup> Синодикъ на Царя Бориса, 75.

<sup>6)</sup> Byz. Zeitschrift II, 43.

стрѣни отъ Стара-планина, прѣзъ Рила и Осогово, та по срѣдния Вардаръ и Прилѣпско<sup>1)</sup>). Антропологическите измѣрвания на българетѣ отъ княжеството и отъ Македония, правени отъ Д-ра С. Ватевъ, като че да изключаватъ кюстендилски и дунавски крайца отъ сѣверобългарската и тракийска група и ги поставятъ въ единство съ македонската, както по широчината на черепа, тѣй и по количеството на мозъка. Къмъ такъво единство говори и носията въ Дунавско (Долнио-поле), Кюстендилско, Осоговията, Пиянецъ, Джумая и др., дѣто са чернодрешковци; па най-сетне и историческото минало поставя Рила и Осогово сѣ въ македонските граници. Тъзи данни показватъ, че велбуждскиятъ край е билъ поселенъ отъ славѣне, различни отъ срѣбските славѣнски племена, които се прѣселиха по-късно на полуострова и заеха сѣверо-западния му дѣлъ. За това разлике говорятъ, нека споменемъ пѣтъемъ, два твърдѣ важни езиковни бълѣга, запазени въ старите иноезични паметници, именно ж и ъ, произнасяни прѣзъ X, XI, XII и XIII вв. първиляръ носовно, а вториляръ като ю, ю у велбужди и у тѣхните съсѣди, докато срѣбските племена прѣзъ тави епоха замѣстватъ редовно ж съ ю, ъ съ ю<sup>2)</sup>. Съ това и изобщо съ топонимията на Македония азъ ще се занимая въ особено издирванье, а сега нека посоча политическата хронология на Велбуждско.

На силните и чести нахлувания на славѣнетѣ въ византийската империя прѣзъ VI вѣкъ императоръ не можаха нищо да сторятъ: изтѣбеното и плѣнено население отъ трако-илирци и гърци скоро биде замѣстено съ славѣне по-цѣлия полуостровъ между трите морета. Съврѣменникътъ Прокопи по той случай казва: „Илирикъ, цѣла Тракия, цѣлата страна отъ Йонийско море та до прѣградията цариградски, сене Гърция, Херсонъ биваха опустошавани току-речи всяка година отъ хуни, славѣне и анти прѣзъ всичкото Юстинианово царуванье, и тѣхните жители страдаеха отъ неописуеми теглила. Азъ мисля, че прѣзъ всѣко отъ варварските нахлуванья по 200000 ромеи биваха изтѣбавани или плѣнавани, тѣй че областите заприличаха на

<sup>1)</sup> Срв. Б. Цоневъ въ Сборникъ за нар. ум., наука и книжнина, XVIII, XIX; Й. Ивановъ, Томъ X.

<sup>2)</sup> Ј. Стојановић въ Глас II, 3 и слѣдващи.

съитски пущинци<sup>1)</sup>). Императоръ Константинъ Багрънородни не се свѣни да изповѣда истината, че пришелцитъ ославѣнили всичката страна и направили ромейтъ варваре (славѣне<sup>2)</sup>). Славѣнското множество заживѣло по цѣлата византийска държава като у дома си, кѫдѣ съвсѣмъ независимо, кѫдѣ въасално подъ властъта на императора. Струмскитѣ краища съ останала Македония влизали въ голѣмото славѣнско княжество; което се намирало спрѣмо Византия ту независимо, ту въасално Така напр. въ края на VII в. славѣнските струмски племена въ Славения били не само свободни, но и воювали съ империята. Прѣзъ 685—687 год. тѣ, заедно съ други славѣнски племена, нападали на Солунъ да го прѣвзематъ. Императоръ Юстинианъ II Ринотметъ тръгналъ на срѣща имъ съ войска въ 687 год., но тѣ се браници юнашки въ клисуритѣ и не го допуснали въ земята си<sup>3)</sup>). Че струмските останали и слѣдъ този походъ свободни, свидѣтелствува извѣстното въ житието на Св. Димитрия Солунски, споредъ кое то споменатитѣ военни операции се свѣршили съ помиряване на слѣдната 688 г.<sup>4)</sup>. Въ сѫщото извѣстие се говори още, че тѣзи варваре били подъ заповѣдничеството на свои отдални войводи (*ἐκ διαφόρων φηγούν*)<sup>5)</sup>. Макаръ да нѣмаме положителни данни за врѣмето, когато е било подчинено окончателно македонското славѣнско княжество (книженисъ славѣнъсъ)<sup>6)</sup>, можемъ да се догаждаме, че заедно съ засилване на християнството между славѣнетѣ, тѣзи послѣднитѣ лекаполека по миренъ начинъ са и подпадали подъ под-прѣка византийска властъ; а прѣзъ VII вѣкъ тукашнитѣ славѣне вече били покръстени, както ще видимъ по-долу.

Населението по горна Струма видѣло български (Крумови) войници прѣзъ 809 г., когато и София била взета отъ

1) *Proc. Historia Arcana*, 108.

2) ἐσθλαυθη πάσα ἡ χάρα καὶ γέγονε βάρβαρος. *De Thematibus* II, 6.

3) *Theophanis Chron.* II, Bonnæ, 557.

4) Τὰ τῆς ἐσχάτης ἀπενεγκάμενοι οἱ βάρβαροι, εἰς εἰρήνην λοιπὸν Προσελάλησαν. *Tougard, De l'histoire profane*, 186.

5) *Jd. ib.* 184.

6) Пан. житие на Методия, гл. 2-а на края.

ръцѣтѣ на Византия слѣдъ единъ сѣчъ на 6000 византийски войника<sup>1)</sup>). Въ коя година обаче и при кого отъ Крумовитѣ наследници миналъ и Велбуждъ подъ българетѣ не се знае; известно е само, че при царя Бориса (845—884) Македония до Струмица и Охрида били български. Глуха и неизвестна е за насъ историята на Велбуждъ прѣзъ всичкото време на първото българско царство; па дори и името на града ни става известно едва въ 1019 г.<sup>2)</sup>), когато всичката българо-славянска земя била въ ръцѣтѣ на Византия.

Има обаче двѣ исторически събития отъ първото българско царство, които са станали въ землището на града Велбуждъ, едното — подвигътъ на св. Ивана Рилски отъ село Скрино на Струма, другото — убийството въ Разметаница на Арон, братътъ на царя Самуила. Нека ми биде позволено тукъ да се поспра на второто, защото известието за убийството на Арон въ Разметаница има не само мястенъ интересъ за кюстендилци и дупничане, но е важно и за българската история. Съ името на царя Самуила са свързани редъ въпроси: отъ води потеклото си Самуиловиятъ родъ, кога и къде е положено началото на западното българско царство, царували ли са всичките Самуилови братя, кога е станалъ Самуилъ самовластенъ господаръ и др. И въпрѣки разните известия (гръцки, славянски, арабски, арменски и латински), както и грижливите издирваня на Гилфердинга<sup>3)</sup>, Рачки<sup>4)</sup>, Дринова<sup>5)</sup>, Иречека<sup>6)</sup>, Прокича<sup>7)</sup>, всичките тѣни въпроси стоятъ още отворени за науката. Това произлиза отъ недостатъчността и противорѣчията на сътвѣтните паметници, и докато къмъ послѣдните не дойде нѣкой новъ по-надежденъ или по-ясенъ, въпросътъ за потеклото на Самуиловата царница сѣ ще си биде тъменъ. Малъкъ, но полезенъ приносъ въ това отношение ще представятъ, вѣрвамъ, слѣдните ми вѣсти за Разме-

<sup>1)</sup> *Theophanuſ, Ed.* Boog, I, 475.

<sup>2)</sup> Въ хрисовулитѣ на Василия Българоубиецъ до охридския български архиепископъ.

<sup>3)</sup> Сочиненія I, 159—255.

<sup>4)</sup> Rad Jug. Akad. XXIV и слѣдв.

<sup>5)</sup> Южные славяне и Византія въ X вѣкѣ, Москва 1876, гл. Ш.; Началото на Самуиловата държава, Бр. псп. IX—X.

<sup>6)</sup> Исторія Болгаръ, стр. 245-257; Archiv für sl. Ph. XXI, стр. 543 сл.

<sup>7)</sup> Почетак Самуилове владе, въ Глас LXIV, стр. 109—145.

таница, дъто се е разиграла кървавата и жестока сцена между Самуила и брата му Арон. Историкът Кедринъ (собствено Скилица), чието свидѣтелство за пораждането на западното българско царство е най-цѣнно за сега, говори за Самуила и братата му така:

*Τούτων δὲ τῶν τεσσάρων ἀδελφῶν Αἰβίδ μὲν εὐθὺς ἀπεβίω ἀναιρεθεὶς μέσου Καυτορπίας καὶ Πρέσπας καὶ τὰς λεγομένας Καλὰς δρῦς παρὰ τινῶν Βλαχῶν δοιετῶν, Μωϋσῆς δὲ τὰς Σέρρας πολιορκῶν λέψης ἀπὸ τοῦ τελχούς βληθεὶς ἐτελεύτης καὶ τὸν Ἀαρὼν δὲ τὰ Ρωμαῖων, ὃς λεγεται, φρονοῦντα ἢ τὴν ἀρχὴν εἰς ἔαυτὸν σφετεριζόμενον ἀνεῖλεν δὲ ἀδελφὸς Σαμουήλ παγγενεῖ, κατὰ τὴν ιδ' τοῦ Ἰουλίου μηνός, ἐν τῇ τοποθεσίᾳ τῆς Ῥαμετανίας, μόνου Βλαδοσαράβον τοῦ καὶ Ἰωάννου διάσωθέντος, τοῦ νιοῦ αὐτοῦ, παρὰ Ῥαδομηροῦ τοῦ καὶ Ῥωμανοῦ, τοῦ νιοῦ τοῦ Σαμουήλ.*

(Cedreni Hist. comp. II, 435.

А отъ тѣзи четиридесета братя Давидъ наскоро се помина, убитъ отъ нѣкои власи пѣтици между Костуръ и Прѣспа и тъй нареченитѣ Хубави джбове; Моисей пъкъ, като обсаждаше Сѣръ, умръ ударенъ отъ каменъ хвърленъ отъ крѣпостта. А Аронъ, било за това, както казватъ, че съчувствуvalъ на ромеитѣ, или било за това, че искалъ да присвои за себе си властта, уби го братъ му Самуилъ съ цѣлия му родъ на 14-и юли, въ мѣстността Разметаница, освѣтъ Владислава, наричанъ още Иоанъ, неговъ синъ, спасенъ отъ Радомира, наричанъ и Романъ, Самуиловъ синъ.

Разметанишката долина и рѣка Разметаница и сега стоятъ съ старото си име на 8—10 километра западно отъ гр. Дупница. Рѣка Разметаница е дѣсенъ притокъ на р. Джерманъ; тя извира отъ Бобовдолската и Колошка планина, тече на югъ, прѣсича шосето Юстендилъ-Дупница при „Бинеко“ и подъ село Грамаде се влива въ Джерманъ, а този по-слѣдниятъ въ Струма. Слѣдить отъ древни градежи, антични монети, статуи, надписи изъ Разметаница (така се нарича и долината) говорятъ достатъчно за нѣкогашната трако-елинска култура по тия мѣста. Старинитѣ особено изобилватъ по височинката заключена между двата притока — долистовски и бобовдолски, току съверно до шосето. Това мѣсто отъ години на-самъ е бивало копано и ровено било отъ иманияре, било отъ селянетѣ изобщо, които си вадѣли дѣлані камъне и тухли за градежъ. Положението на полянката между двѣ рѣки и брѣ-

говетъ, които я обграждатъ отъ три страни, както и просторътъ на развалините показватъ най-добръ, че на това място се е издигало и средневѣковно укрепление, феодална кула съ всичките ѝ принадлежности. Развалините и мястото сега се наричатъ Царичина и се свръзватъ въ народните уста съ слѣдните прѣдания, които ни напомнятъ горѣприведения разказъ на Кедрина за убийството на Арон и цѣлия му родъ отъ Самуила въ мястността Разметаница. Едното прѣдание, по-старото, се намира записано въ бѣлѣгите на покойния дунлишки учителъ Д. Бисеровъ. Споредъ тѣхъ нѣкога въ Разметанишко живѣли братя царе съ двѣ живѣлища: лѣтното — на планинската височина Връмъ (източно отъ с. Коркина), а постоянно — на горѣпоменатото място Царичина. Веднажъ, незнайно за какво, единиятъ братъ спогналъ другия отъ Връмъ и, като го застигналъ на Царичина, убилъ го. Другото устно прѣдание, което, при обиколката ми на туй място съ учителя Георги Манасовъ, можахъ да чуя отъ неуки говедаре и селяне, е слѣдното. На Царичина живѣлъ нѣкога нѣкой царь. Царскиятъ синъ побѣгналъ веднажъ (неизвѣстно по какви причини) отъ родния край, въпрѣки жалбите на майка си. Царицата сѣ гледала какъ се отдалечава чедото ѝ, докато най-сетне послѣдната височина не го затулила отъ майчинъ погледъ. Затова, казва прѣданието, сега най-високиятъ хълмъ юго-западно отъ Царичина, задъ Върбовникъ, се нарича „Погледъ“. Интересно е, че току до „Погледъ“ другъ единъ хълмъ се вика «Издай-глава» и може да се доведе въ свръзка съ сѫщото прѣдание.

Кедриновото извѣстие и тѣзи прѣдания, съпоставени при други познати свидѣтелства за царуваньето на Самуила — могатъ поясни, чии ми се, и други въпроси относещи се до потеклото на западното бѣлгарско царство. Извѣстието, че въ Разметаница е билъ избитъ цѣлиятъ родъ на Арон, съ жената и дѣцата му, че тукъ тѣ си имали лѣтно и зимно живѣлище, показва какво частъ отъ владѣніята на четириматата братя се намирали въ западна Бѣлгария. Прибавимъ ли при това още и факта, че първото духовно и политическо срѣдище на Самуиловата държава бѣ гр. Срѣдецъ, та сетне Воденъ, Прѣспа и Охридъ; че при убийството на Арон и рода му въ Разметаница ще е билъ и Самуиловиятъ синъ Адомиръ-Романъ, който пощадилъ (спасилъ) братовчеда си

Владислава, комуто е било дадено възможност да избъга по направление на върха „Погледъ“ — идъло би да потърси съм огнището на Самуиловата държава въ Разметаница. Освънъ това фактътъ, че Аронъ си ималъ земи и живълъ съ рода си въ една мѣстностъ, дохожда въ свръзка и съ свѣдѣниата които имаме за срѣдневѣковната държавна феодална организація на българетъ, дѣто боляре били едва-ли не самостоятелни областни управници. Самъ Кедринъ казава, че бащата на четириимата въпросни братя билъ мощенъ български бояринъ, графъ, комисър (*διηγέντων κόμιτος ὄπες παιδες*). Интересно е тукъ и названието Царичина, произходеше отъ „царица“, както и името на близкия градецъ Радомиръ, носено и отъ Самуиловия синъ Радомиръ-Романъ.

Близу 200 години врѣме, отъ 1018 г. до края на XII в., Велбуждскиятъ край се е намиралъ подъ византийска властъ. Тази властъ обаче, поради слабостта на Византия, била твърдѣ лабава: областите се управлявали често пакъ отъ мѣстни боляре и страната изобщо станала аrena на ино-племенни нахлуванья и народни възстания. Историята на Велбуждско отбѣлѣзва слѣдните извѣстия отъ това врѣме, нахлуваньето на печенѣзитѣ прѣзъ 1048—49 г., посѣщениета на Велбуждско отъ Романа-Диогенъ, по-послѣ отъ кръстоносците, изгарянето на града отъ сърбите и др.

Прѣзъ зимата на 1048 г. голѣмъ брой *печенѣзи*, около 80000 души, прѣминали замрѣзналия Дунавъ и се втурнали въ византийската царница да обиратъ. Византийските войски, съ помощта на български бояринъ-войвода Михаила, сполучили не само да разбиятъ тѣзи монголски пълчища, но и да ги изловятъ, обеззорижатъ и поселятъ по полетата на София, Нишъ и Овче-поле, както ни учи историите Кедринъ<sup>1)</sup>. За тѣзи печенѣжки боеве, главно около София и Бояна, ни разправя и единъ старъ български памѣтникъ. Българскиятъ войвода Михаилъ, който помагалъ на византийците, билъ надвитъ изпърво, та се дръпналъ въ Велбуждъ, отдѣто, като събраль дружина, тръгналъ отново срѣчу печенѣзитѣ и

<sup>1)</sup> . . . τὰς δὲ τὰν Πατιζιάκων μυριάδας δὲ τῆς Βουλγαρίας παραλαβὼν ἀρχῶν Βασιλείος δὲ Μοραχὸς ἐγκαθιδρύει ἀνά τε τὰς πεδιάδας τῆς Σαρδίκης, τῆς Ναΐσου καὶ Εὐτζαπέλου διασπείρας πάντας καὶ πᾶν ὅπλον ἀφελόμενος διὰ τὸ ἀνεπιβούλευτον. Cedr. II, 587.

ти надвилъ<sup>1)</sup>). Поселенитѣ въ западна България печенѣзи, бн-дейки прѣснати между населението и оженени за българки, скоро се пославѣни и изгубили, като оставили само името *шопъ*, шопи, както се наричатъ и сега жителите отъ Софийско, Трѣнско, Босилиградско, Радомирско, частъ отъ Паланешко, Кумановско, Овчеполско и Кратовско. Това име е въ свръзка съ печенѣжкото племе «шопъ», което у византийския императоръ Константина Багрѣнородни се вика *тюлоч*. Любопитно е сѫщо да се забѣлѣжи, че печенѣжката носия — къси дрежки до надъ колѣнѣта и къси ръкави<sup>2)</sup> съответствува досаждъ на сегашната шопска носия, особено въ Софийско. Пъкъ и самиятъ женски типъ въ софийското поле ни наумѣва за неславянско, татарско потекло, въ отлика отъ мажкото население въ сѫщитетъ мѣста, което е стройно, високо, съ славянски типъ. Това нагледъ противорѣчиво явление е вече доказано въ антропологическата наука въ смисъль, че у женитѣ се спазватъ винаги по силно расовитѣ бѣлѣзи; пъкъ то се обяснява и съ принципа на кръстосваньето, дѣто бащинитѣ качества, — въ случаи печенѣжките, се прѣдаватъ на женскитѣ рожби. Въ Софийско, Нишко и Овчеполско, дѣто Кедринъ казва че били поселени печенѣзитѣ, и сега са запазени имената: Печенско-бърдо на пътя между

<sup>1)</sup> Това извѣстие е заплѣтено съ апокрифни примѣси въ Даниловото тѣлкуваніе (Споменикъ V, 12—13), дѣто името на българския войвода Михаила е смѣсено съ това на Бориса-Михаила, и се прѣдохъжа отъ титула „каганъ“ (ханъ, князъ), който се дава на българскитѣ царе Бориса, Симеона, Петра, а може-би той ще да е въ свръзка съ името Кегенъ, който е помагаль на възстаналитѣ въ Софийско славѣне:

и тоу пакы приде дѣтъ чести из'манильти. и поплѣнть якоу землю бѣлгарскою. и шѣдъ каганъ. състакнть е ид срѣдъци. и тоу сткорѣть съя дѣ. и реуетъ оу боими (акакто е исправено у Дринова въ Сборниче Дриновъ, стр. 110). фостаките тоу паки. идате же домомъ. и илумоутъ глаголати изманильте. ие днны мы ие бнисъ се и тоу сткореть раз'бои келинъ. и есть же тоу стоуодем'ци дкои крата нмы и боудеть пролитніе кръки ииозъ. иио оутоноутъ оу кръки ж'дрѣвъцоу траплѣтъю. и тѣ оудожаютъ емоу іегры из'бнютъ іемоу воie и съмъ оутежитъ къ Келъблюждъ. и тоу паки скрѣсть сироты. и попе и дннки. и мннхи въ Китоши горѣ идаже соуть събраинъ ииозн скетнѣ ѕ всѣхъ земль. и пондоутъ съ крости на изманла. патронарьхъ пондеть предъ ииимъ. илумоутъ боими се іегры, и бноутъ пъжъ (стр. 13).

<sup>2)</sup> *Const. Porphyri. De Administrando imperio*, гл. 37, дѣто се говори за народа печенѣзи, неговитѣ обичаи и носия.

София и Берковица, село Печеноге около Крагуевацъ, Печеневца при Лъсковецъ на Българска Морава, Печенци — връхъ въ Кратовско<sup>1)</sup>. Любопитно е при това известието на Константина Багрънородни за името *Батанъ*, както се е викалъ войводата на печенъжкото племе «шопъ». Същото печенъжко име носи и селото Батановци, между Перникъ и Радомиръ. Печенъжската кръвъ и типъ се засилили по тия места и отъ куманетъ, тъхни съплеменници. Тъ върлували въ полуострова 2 — 3 столѣтия, докато най-сетне се слѣли съ славѣнското население, като оставили и тъ слѣди отъ името си по цѣлата българска страна. Само въ Македония има 12 селища съ името Куманово или Куманичъ, или Куманичево. И софийската околия си има своята Кумановачука, Куманица и др.

По-нататъкъ, историята на велбуждската областъ дохожда въ досегъ съ името на императора *Романъ-Диогенъ IV* (1068 — 1072). Прѣзъ византийското робство Срѣдешко и Велбуждско съставяли една голѣма административна провинция — *Provincia Triadice et Velevusdii*<sup>2)</sup>. Извѣстно врѣме Срѣдецъ е билъ и столица на покорената подъ Византия българска страна, сѣдалище на дуковетъ и стратегитъ. Каждъ 1066 — 67 г. дукъ на България е билъ този Романъ-Диогенъ<sup>3)</sup>. Той принадлежалъ на знатенъ родъ и водѣлъ потеклото си

1) Срв. *Карановъ* въ Msб. IV, 282.

2) *Zachariæ, Jus Graeco-Romanum*, III, 560.

3) Диогенъ билъ синъ на Константина Диогена отъ Кападокия, който въ 1024 г. билъ назначенъ управителъ на Срѣмско, а по-послѣ, каждъ 1028 — 1030 г. билъ дукъ на солунската областъ. Като солунски управителъ направилъ говоръ съ славѣнските войводи съ цѣль да свали тогавашния византийски императоръ и да възкачи сина на послѣдния български царь Ивана Владислава, Фружина, който слѣдъ падането на царството билъ назначенъ началникъ на придворната стража въ Цариградъ. Наклеветенъ за този заговоръ, Константинъ, който водѣлъ византийска царкиня, билъ само прѣмѣстенъ за стратегъ въ Мала-Азия, а послѣ, като продължавалъ въ старитѣ си замисли, билъ уловенъ, подстрichenъ силомъ монахъ. Той свършилъ живота си съ доброволно хвърлянje прѣзъ прозореца, за да го не сполети участъта и на други тогавашни политически прѣстъпници, именно ослѣпяването (Срв. *H. Скабалановичъ*, Византийское государство и церковь въ IX вѣкѣ, Спб. 1884, стр. 20 — 22, 223, 229).

но баща изъ Кападокия; самъ баща му бѣлъ жененъ за императорската сестриница. Прѣди да стане дукъ на България Диогенъ управлявалъ при дунавскитѣ градове. Диогенъ се родѣлъ и съ българската царска породица, защото се оженилъ за царь Иоанъ Владиславовата дъщери, Фружи нова сестра, отъ която ималъ синъ Константинъ. Слѣдъ смъртта на императора Константина Дука ( $\dagger$  1067), византийскиятъ прѣстолъ останалъ въ рѫцѣта на жена му Евдокия. Диогенъ скроилъ съзаклетие отъ София да заеме царския прѣстолъ, но бѣлъ уловенъ издайнически отъ единъ арменецъ, закаранъ въ Цариградъ и осъденъ на смърть. Императрицата присъствувала при прочитанье смъртната прѣсъда. Благородниятъ изгледъ на тридесетогодишния Романа, снажното му тѣло, хубавитѣ му очи съкрушили царицата, чието сърдце се изпънило съ жалост и очите съ сълзи. Сенаторите забѣлѣжили явното състрадание на царицата и Диогенновата смъртна прѣсъда била замѣнена съ заточение въ Кападокия. Скоро обаче заточеникътъ билъ повиканъ въ Цариградъ и на денъ Великденъ билъ назначенъ стратилътъ, за да биде по-късно избранъ за съпругъ<sup>1)</sup> на Евдокия и прогласенъ императоръ подъ име Романъ-Диогенъ IV<sup>2)</sup>. Тука не е дѣйствувала само личната обичъ на царицата; имало е цѣла дворцова група, която е симпатизирала на юночния Диогенъ, познать въ боеветѣ срѣщу печенѣзитѣ, и въ негово лице е дирила онази крѣпка мѫжка дѣсница, която трѣбвало да подигне мощта на Византия. И подобно на царетѣ отъ македонската династия, Диогенъ се поставилъ лично на чело на войскитѣ и се отправилъ срѣчу селджукските турци, които застрашавали малоазийските области. Слѣдъ три славни войни съ турцитѣ (въ 1068, 1069, 1071) Диогенъ билъ раненъ въ едно сражение и уловенъ въ плѣнъ, но се освободилъ съ откупъ. Противната Диогену партия въ Цариградъ прогласила Евдокийния синъ Михаила царь, а срѣчу Диогена била проводена войска. Уловенъ прѣдателски, Диогенъ билъ силомъ покалугеренъ и ослѣпенъ. Той умрѣлъ отъ ранитѣ си при ослѣпяването и билъ погребенъ отъ Евдокия въ год.

<sup>1)</sup> Първата жена на Романа, българката, се била поминала.

<sup>2)</sup> Скабалановичъ, 99.

1072<sup>1)</sup>), на островъ Прота, въ основания отъ тъхъ монастир.

Такива са накратко историческите известия за средешкия дукъ Диогена. Домашнитѣ обаче свѣдѣния даватъ иѣкои любопитни допълнения. Въ описа на турските области отъ срѣбъския патриархъ Василий Бричъ отъ 1771 год. намираме:

Четвъртое Княжество Дарданское Щюстендиъ Бана, Дигена кесаря гдѣ онъ родисѧ.<sup>2)</sup> Ако е истинско това известие за юстендишкото потекло на Диогена, то трѣбва да се объясни съ управлението на Диогеновия баща Константина въ Срѣмско, Солунско, и възможното прѣбиване на сѣмейството му въ Юстендиъ, който още отъ древностъ се е славѣлъ съ бани си. Извѣстното у Аталиота, че Диогентъ *εξιὸν οὖν εἰς Καππαδοκῶν, εἴ της τὴν ἀρχὴν τῆς γενέσεως ἔσχημε...*<sup>3)</sup> трѣбва се разбере въ смисъль, че Диогенъ водѣлъ потеклото си отъ Кападокия, защото знаемъ, че когато се е раждалътой, баща му вече живѣше въ югославѣнските земи. А може-би славѣнското свидѣтелство за рождението на Диогена въ Велбуждъ ще е произлѣзо отъ споменитѣ за сѫщия бѣлгар-ски дукъ Диогена, който е живѣлъ въ Срѣдецъ и като ло-вецъ спохождалъ осоговските гори и Козяка, дѣто и съградилъ монастирия на св. Прохора Пчински. За това се говори както въ житието на св. Прохора, тѣй и въ надписите около картиинитѣ сцени изъ живота на светеца, както са запазени още въ Пчинския монастиръ<sup>4)</sup>. Пъкъ и между народа а запазена легендата<sup>5)</sup>.

Диогенъ, като дукъ на Бѣлгардия, спохождалъ веднажъ, по случай на ловъ, светеца Прохора, който му прѣдрекъл цар-ско достоинство. И дѣйствително, послѣ постакиши Диогена царя въ Цариград, и благослови го патриар. Когато слѣдъ-врѣме царъ дошълъ въ жеглиговската страна, проводилъ да подирятъ постника, но послѣдниятъ билъ вече починалъ. Царъ почелъ мощите на светеца и му съградилъ храмъ.

<sup>1)</sup> Срв. Скабалановичъ, 107, 109.

<sup>2)</sup> Споменик X, 54.

<sup>3)</sup> Mich. Attaliota, Воплѣ 99.

<sup>4)</sup> Срв. статията на А. С. Йовановиѣ въ Гласник XLIX, 321 и сл.; Мсб. IV, 312.

<sup>5)</sup> Срв. Йовановиѣ, тамъ; Новаковиѣ въ Споменик XXIX, 5.

на река Пчина, сегашният манастир Св. Прохоръ Пчински. За Прохора ще се повърнемъ.

Наистина, нѣмаме извѣстия за византийското културно влияние върху Велбуждско прѣз XI – XII вѣкъ, но изглежда, че то ще да е било доста силно, особено въ центроветѣ, въ градоветѣ. Знае се напр., че велбуждскиятъ епископъ Никифоръ, отъ края на XI в., билъ всецѣло отданъ на гръцката образованост и дору се подвизавалъ на литературно поле съ бесѣдитѣ и тѣлкуванията на св. Ивана Златоуста. Единъ гръцки рабописъ отъ този велбуждски епископъ (*ὁ ἐπίσκοπος Βελεβουδίου*) отъ 1072 г. се намира въ Парижъ.<sup>1)</sup> Какви обаче са били послѣдующите сѫбини на този край, нѣмаме никакви извѣстия. Едва къмъ края на XII в. Велбуждско се чува въ историята. Слабата Византия пакъ станала аrena на чужди нахлувания. Кръстоносцитѣ, на чело на Фридриха Барбароса, се разполагали съ византийските земи като съ свои владѣния. Слѣдъ отминаванье на кръстоносцитѣ, сърбитѣ се възползвуvalи отъ византийските безредици и, прѣзъ зимата 1189/90 г., навлѣзли въ градоветѣ Срѣдецъ, Перникъ, Земенъ (Землинъ, укрепление на Струма при Велбуждъ), Велбуждъ, Житомисъ, Скопье и др., оплѣнили ги и ги изгорѣли<sup>2)</sup>, но безъ да се задържатъ, защото не ги оставили гърцитѣ. Сѣверна България вече била освободена и влизала въ новата държава на Асѣна и Петра, а Велбуждъ сѣ си оставалъ гръцки. Така отъ една грамота отъ императора Алексия III, дадена на венецианците за право търгуванье въ византийските земи, се учимъ, че софийската и велбуждска областъ прѣзъ 1198 г. били гръцки (*Provincia Triadice et Velebusdii*).<sup>3)</sup> Въ разпрѣдѣлението на гръцките земи отъ 1204 г. името на Велбуждъ не личи, защото градътъ вече билъ миналъ подъ българетѣ, при царь Калояна.

Царь Калоянъ, като издигналъ политически българската държава, намислилъ да се отърве и духовно отъ гърцитѣ, та направилъ уния съ папата. Тогава (1204 г.) папа Инокенти III далъ на търновския митрополитъ Василия титлата

<sup>1)</sup> Coletti, Illigicium sacram VIII, 246. Цит. у Томашека.

<sup>2)</sup> Сы же Стефанъ Немлю... разсна грыкомъ градъ Средецъ и Петрины и Землинъ и Велбуждъ и Житомисъ и Скопле и Лешинъ. Д. Стојановић, Споменик III, 124.

<sup>3)</sup> Zachariae, Цит. съч. III, 560.

примасъ, а на епископитѣ въ Велбуждъ (Анастасия) и Прѣславъ, които именувалъ архиепископи, изпратилъ палиумъ<sup>1)</sup> въ знакъ на тѣхното древно достоинство, на единия като замѣстникъ на архиепископията Първа Юстиниана, а на другия за споменъ на царското сѣдалище отъ първото българско царство. Сѫщиятъ митрополитъ Анастаси се споменава по-късно съ двама свои намѣстници епископи Бележджистин Епифани и Димитъръ въ Синодика на цара Бориса.<sup>2)</sup>

Слѣдъ смъртта на Асъния II (1218—1241) гръцкиятъ царь Ватацесь завладѣлъ прѣзъ 1247 г. много български краища, родопскиятъ градове, Македония, а между тѣхъ и велбуждската областъ.<sup>3)</sup> Скоро обаче Велбуждско ще е мина-

1) Ето и писмото отъ папата до велбуждския архиепископъ:

*Anastasio Archiepiscopo Bellebusdiensi.*

Cum omnes unum corpus sumus in Christo, singuli autem alter alterius membra, nec omnia membra eumdem actum habere noscantur sed non solum in officiis sed in forma et a se distent, distantia hujusmodi, vel differentia potius, non deformitatem corporis sed decorum potius operante, cum stella etiam in claritate distet a stella, decet, ut qui majorem locum in Ecclesia Dei tenent, honorentur amplius, et specialibus honoris insignibus adormentur. Cum igitur venerabilem fratrem nostrum . . . archiepiscopum Trinovitanensem in omnibus terris, in quibus charissimus in Christo filius noster, Calojannes, rex Bulgarorum et Blacorum illustris, imperat, primatem duxerimus statuendum, honoris insignia, quae ad officium ejus spectant, et juxta sedis apostolicæ consuetudinem concedentes; ut te quoque, tanquam honorabile membrum ecclesiæ Trinovitanensis, et *metropolitanum Belebusdiensis* ecclesiæ, ac suffrageneis ejus metropolitico jure praelatum, specialiter honoremus, per dilectum filium, L. tituli Sanctæ Crucis presbyterum cardinalem, apostolicæ sedis legatum, virum honestate morum et dote scientiæ commendatum, quem inter cæteros fratres nostros specialis dilectionis brachiis amplexamur, insigne videlicet plenitudinis pontificalis officii, tibi dirigimus conferendum juxta formam bullæ nostræ munimine roboratam. Monemus igitur fraternitatem tuam, et exhortamur in Domino, et per apostolica tibi scripta mandamus, quatenus illud humiliter et devote suscipias, et eo, non ad elationem sed humilitatem potius infra ecclesiam tua in missarum solemnibus, diebus illis utaris, quos idem tibi cardinalis exponet, talemque te studeas exhibere, ut interior virtutum ornatus exteriorem vestium ornatum excedat, et amictus exterior interiore mentis habitum, non imaginaria tantum simulatione sed vera potius expressione figuret.

(Migne, Innocentius III, Том. II, стр. 292).

2) Стр. 75.

3) *Acropolita* 84: καὶ χῶρος ὁ Βελεβοναδίου.

ло пакъ у българетѣ, ако се скди по христовула на Виринския до Скопье манастиръ отъ българския царь Константий Тихъ (1248—1277)<sup>1)</sup>, за да отиде следъ това пакъ подъ Византия и, най-сетне, въ 1282 г., съ обсебваньето му отъ кралъ Милутина II, подъ Сърбия. Велбуждъ стана изгубенъ за винаги за търиовското царство.

### Велбуждската битка въ 1330 г.

Прѣвъ лѣтото 1330 г. велбуждската котловина видѣла за послѣденъ путь българския царь и войските му, дошли да възвѣрнатъ тия краища къмъ българската държава. Тогава е станала прочутата *велбуждска битка*, тѣй важна по своите послѣдици не само за тази областъ, но и за балканските държавици изобщо. За това нека се поспремъ повечко за нея.

Слѣдъ Асъновци България взела да пада. Войните съ Византия, наклуваньето на татаретѣ при Тертеровци, вѫтрѣшните размирици и често смѣняваньето на царетѣ— всичко това разстроило търиовското царство. Юго-западните и южни области минавали една по друга подъ съсѣдите. Тогава именно енергичниятъ срѣбски кралъ Стефанъ Урошъ II, нареченъ Милутинъ, проширилъ срѣбската държава на юго-изтокъ въ щета на българското господарство. Когато следъ междуособиците българските болари си избрали за царь Михаила Шипмана, видински деспотъ (1323), България до толкова се свѣстила, че станала главенъ факторъ, отъ който зависѣла сѫдбата на Византия и Сърбия. По свидѣтелството на историците Кантакузена и Грегора, единствениятъ Михаиль взель да се бѣрка въ вѫтрѣшните византийски разпри и допру кроелъ планове да влѣзе въ Цариградъ; а отъ друга страна мислѣлъ да си възвѣрне западните български краища, които се намирали подъ сърбите<sup>2)</sup>. Слѣдъ бѣрзите побѣди въ Тракия, конницата на българския царь Михаила се явила прѣдъ вратите на Цариградъ. Стариятъ императоръ Андроникъ, като нѣмалъ довѣrie у гърцитѣ, искалъ да пусне въ столицата българската конница, която да го пази отъ младия Андроника, претендентъ за императорския прѣстолъ. Обаче

<sup>1)</sup> Срезневский, Свѣдѣнія и замѣтки LXXXI—XC, 14—22.

<sup>2)</sup> Флоринский, Южные славяне и Византия, II, 49.

младият Андроникъ, като разбралъ плановете на дръзкия български владетел, съ когото ималъ таен задруженъ договоръ, побързалъ и той съ войските си къмъ Цариградъ и съобщилъ на дѣдо си да бѫде прѣдпазливъ. Слѣдъ това богато обдарениятъ български войвода Иванъ, който само съ нѣколцина другаре билъ пуснатъ въ столицата вътрѣ, се повѣрналъ назадъ. Пѣкъ и сърбите се били нахвърлили на византийските области, та когато прѣзъ 1328 г. младият Андроникъ свалилъ дѣдо си и влѣзълъ въ Цариградъ, обѣрналъ очи къмъ сърбите и рекълъ да се избави отъ тѣхъ. За тая цѣлъ той закрѣпилъ още повече прѣжния съюзъ съ българетѣ и го насочилъ срѣщу сърбите.

Неприязнените отношения между срѣбския дворъ и българския се бѣха проявили и по-рано, когато Михаилъ изпѣдилъ жена си Неда (1324), сестра на срѣбския крал Стефанъ Дечански, и взелъ Андрониковата сестра Теодора. Съ това Михаилъ е гледалъ да се популаризира слѣдъ българетѣ и свърже прѣстола си съ този на покойния български царь Светослава, чиято съпруга била тази Теодора.<sup>1)</sup> Още по-вражески се настроили сърби и българе, когато се намѣсили въ византийските междуособици, именно въ борбата на Андрониковци, дѣто българетѣ подкрепляли младия, а сърбите — стария Андроникъ. Разбитите военачалници на Андроника стари избѣгали въ Сърбия. Въ противовѣсъ на срѣбското участие, Андроникъ млади въ 1327 г. заключилъ договоръ съ Михаила главно противъ дѣдо си. На слѣдната година договоръ билъ подновенъ и насоченъ къмъ Сърбия, която трѣбвало да се нападне прѣзъ лѣтото 1330 г. Сърбите отъ своя страна било поради изпѣждането на Неда, било поради грѣко-българския съюзъ, сѫщо тѣй се настроили срѣчу българетѣ, та въ 1328 г. виждаме какъ Стефанъ Дечански се договаря съ дубровничане да му доставятъ оръжие, което ще му трѣбва за войната съ Михаила, български царь<sup>2)</sup>). Освѣнъ това, сърбите почнали и да дразнятъ българетѣ, като забрали на дубровничане да внасятъ соль въ България<sup>3)</sup>.

<sup>1)</sup> *Gregoras I*, VIII, 289.

<sup>2)</sup> . . . armi per la guerra, che gia era cominciata tra lui et Michiel re di Bulgaria. *Resti* подъ 1328 г. Срв. у *Флоринскій II*, 51.

<sup>3)</sup> *Ljubic*, *Monumenta slav. merid.* I, 377.

Войната била въ надвечерието си.<sup>1)</sup> Прѣз пролѣтта 1330 г. въ Търново се събрала българската войска, на помощ на която дошли влакши и татарски отреди съ Иванко Бесараба и зетъ му Александър.<sup>2)</sup> Отъ Търново<sup>3)</sup> Михаилъ потеглилъ съ 15 хиляди войска къмъ Видинъ<sup>4)</sup>, прѣзъ София за Македония, дѣто да се съедини съ съюзника си Андроника III, който го очаквалъ въ Битоля. Уплашенъ отъ по-многобойните съюзници, срѣбскиятъ крал изпратилъ посланици при българския царь да го молятъ за помирение,<sup>5)</sup> но получилъ отказъ. Тогава кралътъ Дечански съbralъ войските си въ полето наречено Добриче, между Ястребацъ планина, река Морава и крайкавацкия притокъ, съвѣрно отъ гр. Про-купъле,<sup>6)</sup> и заминалъ на югъ да посрѣщне Михаила прѣдъ още да се е съединилъ съ гърци.<sup>7)</sup> Отъ долината на Българска Морава той се прѣхвърлилъ въ долината на Пчиня, отдѣто, слѣдъ като се помолилъ въ Нагоричкия манастиръ св. Георги (въ с. Старо-Нагорично, до Куманово), завилъ на съвѣро-изтокъ къмъ сегашна Крива - Паланка, отдѣто, слѣдъ нова молитва въ манастира св. Якимъ Осоговски, се спрѣлъ на станъ въ вторникъ 24-и юли 1330 г. при река Каменъча (Камычна), сегашното Каменичко до Кюстендиль. Българетъ били вече заели Струмския проломъ при Земенъ, на около 18 километра далечъ отъ сърбите. Крѣпостта Земенъ съ Велбуждъ били тогава срѣбски владѣния. По-нататъшното развитие на сражението е описано у архиепископа Данила, у Кантакузена и у Грегора така:

<sup>1)</sup> Тя е описана главно отъ Грегора, томъ I, стр. 454—456; отъ Кантакузена I, 428—430; отъ Данило, 170—195.

<sup>2)</sup> Срв. Руварац въ Гласник XLIX, 17—21.

<sup>3)</sup> Данило, Животи краљева и архиепископа српскихъ, Загреб 1866, стр. 179.

<sup>4)</sup> *Idem*, ib., 181.

<sup>5)</sup> И тако прѣвысоки кралъ посыла сълы (посълы) свое къ семоу цароу българскоому мирыныи и любовныи глаголы вѣштае имоу рекы: помени въ оумѣ своемъ, драгии и любимии брате краљевства ми, тако ни іединиis дѣтчили зълыи не сътворихъ ти противоу зълобамъ твоими многиимъ, даже ты въздадешъ ми (Данило, 180).

<sup>6)</sup> Срѣбскиятъ „историкъ“ П. Сретковичъ напусто дира Добриче кждѣ Враня (Историја, П, 309; Гласник ЛП, 269) съ цѣль

Михаилъ български билъ заель Земенъ съ близките околности и отъ четири дена наредъ, както казва Грегора, опустошавалъ земята съ огнь и мечъ, като изсъхълъ дору и дърветата, въроатно да оголи мястността и да не позволи на сърбите да се приближатъ незабължано изъ гъстацитъ.<sup>1)</sup> Двата дена се протакали изкуствени прѣговори между лагерите, докато пристигнатъ закъснѣлите сръбски войски.<sup>2)</sup> Въ това примирие българската войска се пръснала по селата да събере храна и съно. Въ петъкъ обаче, като пристигнали всичките сръбски отреди, кралътъ заповѣдалъ всенощно бдѣніе и моление и на утрето, петия день откако вражескиятъ войски стоели една сръща друга, т. е. въ сѫбота 28-и юли 1330 г.<sup>3)</sup>, кралътъ като знаелъ, че Михаилъ не мисли за война този день, поради уговореното примирие, заповѣдалъ щото войската му да тръгне рано за борба и се яви внезапно прѣдъ българетъ<sup>4)</sup>. Отъ стана на Каменица сърбите ще са слѣзли едни прѣзъ Велбуждъ, за да заематъ височината Спасовица надъ Струма, а други са се спуснали по рѣка Драговишица току надъ с. Шипковци, дѣто е станало сражението. Войската на Дечански е била около 10,000 души сърби и маджаре; главната му сила образували 300 души тежко въоръжени нѣмски конници.<sup>5)</sup> Грегора посочва че на 1000 души келтски всадника, които се отличавали

да посочи, че центрътъ на тогавашния сръбски животъ тегнѣлъ нѣйдѣ по на юго-изтокъ. Миличевичъ веднажъ за винаги право посочи положението на въпросното място, па и косвено отговори на Сретковича, че кждѣ Враня „нема никаквога великога полъ, и да нико не зна място које би се звало Топлица, или Добриче“ (Краљевина Србија, 307). Добричкото поле не веднажъ е служило за воененъ станъ и бойно място, при Лазара, при Гюргя Бранковичъ и пр.

<sup>1)</sup> Мѣстността и сега е гъсто покрита съ сливови градини.

<sup>2)</sup> . . . ожидаше во господинъ краль (Стефанъ Дечански) съвъкупленія войски своите, нѣкоторыимъ властелемъ оукъснѣвшимъ на работѣ иего (Данило, 182).

<sup>3)</sup> . . . καὶ τριακοῖον εἶ. Αλαιμανᾶν (Cantac. I, 429).

<sup>4)</sup> Данило, 183; Miklosich, Monimenta serbica, 93.

<sup>5)</sup> Дѣневи соуботѣ свъртали и въсии войсцѣ иего прѣвъши къ нѣмог, съмог же цароу мънештоу, како не хощетъ прѣвъсокъ краль брати се съ нимъ, и въ незапоу оубо како решти въ само полуудън соуботънааго дѣнѣ опльчиъ се съ вои своими, и иде тъштьно на рать . . . (Данило 183).

съ снажност и рѣдка опитност въ военното дѣло<sup>1)</sup>). Срѣбъскитѣ извѣстия каззватъ, че едната част отъ тѣхната войска командувалъ младиятъ наслѣдникъ Стефанъ Душанъ, а другата — самъ кралътъ. За лично командуванье на Дечански и дума не може да става, защото той е билъ току-речи слѣпъ<sup>2)</sup>, та въ случаи се е задоволилъ да стои съ щаба си на височината Спасовица. Ненадѣйното появяване на срѣбъската войска прѣль бѣлгарския лагеръ произвело ужасаеще смущение. Юначиятъ царь Михаилъ се метналъ на конь и се старалъ да събере войската и я окуражи. И дѣйствително, ако и изненадана и разпасана, бѣлгарската войска се пазила доблестно. При цвиленъето на коньетъ, викътъ на воюващи тѣ, мѣтаньето на стрѣлите, траканьето на мечоветъ и копията, лѣщата се кръвъ между братски народи, картина е била грозна: Струма почервенѣла отъ кръвъ и бѣлгаретъ били поразени. Царь Михаилъ, споредъ свидѣтелството на Кантакузена и Грегора, билъ люто раненъ, падналъ въ плѣнъ и слѣдъ четири дена издѣхналъ отъ ранитъ си. Споредъ Данила, царьтъ, като видѣлъ, че войската му е разбита, побѣгналъ и падналъ отъ коня. Тогава билъ застигнатъ отъ срѣбъски войници, които го умрѣтили и тѣлото му било донесено отсетнѣ на конь прѣдъ срѣбъския краль, който плакалъ надъ трупа на свой зеть. А пѣкъ Стефанъ Душанъ казва въ една своя повеля, че той самси отрѣзалъ съ мечъ главата на Михаила.<sup>3)</sup> Бѣлгарскиятъ станъ падналъ въ рѫцѣтъ на срѣбътѣ. Заловенитѣ плѣнници боляре били задържани, а бѣлгарскитѣ войници, като едноплеменници, били пуснати веднага на свобода. Тѣзи, които били отишли по селата за храна, като чули за изхода на боя, прѣснали си вой кѫдѣто види. Хилядитѣ християнски трупове, що покривали долината на Струма, между Стенско, Рѣж-

<sup>1)</sup> ἔχων περὶ αὐτὸν χιλίους ἑπ्पέας Κελτοὺς μεγέτει τε σώματος καὶ φῶμης περιουσίᾳ δῆλων ἐμπειρίᾳ πολεμικῇ κράτιστα ἡρῷοντος τε καὶ ἐπικεναρμένους. (Greg. I, 455).

<sup>2)</sup> Въ Пшинския поменикъ . . . стѣфана крала слѣпаго (Споменик XXIX, 29), а въ единъ записъ отъ 1330 г. се говори за сѫщия . . . ієгоже отъцъ шслѣпи (Ђ. Стојановић, Стари српски записи I, 26).

<sup>3)</sup> и Михаилѹ, царѹ Бѣлгарскому, мъчень главѹ отиехъ (Новаковић Законник Стефана Душана. 1898. стр. 4.)

давица, Шишковци и Николичавския връхъ, били погребани до късна вечеръ, а татаретъ били оставени незаровени. Така се свършила битката при Велбуждъ (éν τόπῳ Βελμάσδῳ<sup>1)</sup>), дъто казва кралъ Дечански . . . цара Михаила оубихъ на мъстъ рикомъкъ Бельбуждъ въ лъто. зали мъсеща июла въ. кий. дънь.<sup>2)</sup>

На утрето, въ недѣля, въ първия часъ на деня, предъ побѣдителя били доисени всичките заловени богатства, а подиръ това привели и плѣнените велможи, окованы въ же-



Обр. 10. Михаилъ изображенъ на сребъренъ грошъ.

не вървали, че царът имъ е убитъ, кралът заповѣдалъ да имъ извадятъ царевото тѣло. Кога видѣли истината, велможите горко плакали и, като се биeli по гърдите, викали о любими и сладкии нашъ господине . . .<sup>3).</sup> Слѣдъ това боляретъ измолили отъ краля да позволи да се погребе прилично тѣлото на господаря имъ. Кралът, като се посъвѣтвалъ съ войводите си, заповѣдалъ тѣлото да биде прѣнесено и погребено съ почести въ черквата на светаго великомъжченика Георгия<sup>4).</sup> А на самото място, дъто биль шатърътъ на срѣбъския кралъ, именно на Николичавското бърдо на върха, въ честь на спасението

1) *Cantac.* I 428.

2) *Miklosich, Monumenta serbica,* 93.

3) *Данило,* 188.

4) Архиепископъ Данило казва, че тази черква ще е Св. Георги Нагорички, при Куманово (стр. 188). Менъ се чини, че въ свидѣтелството на Данило, който биль далечъ отъ бойното поле, прибавката „нагорички“ е направена по незнание мѣстата. Старинската черква св. Георги, дъто е биль погребенъ царътъ, стои още съ своята срѣдновѣковна византийска архитектура въ селото или по-добрѣ прѣградието на Кюстендилъ, наречено Колуша (старатата Коласия). Тая черква, чийто образъ е помѣстенъ по-нататъкъ, е била митрополитска. Запазено е и прѣданіе за гроба на убитъ тукъ български царь. Наопаки, за старонагоричкия храмъ св. Георги нѣма никакво подобно прѣданіе (Срв. J. X. - Василевић, Нагоричке цркве, Београд 1901, стр. 11). Василевичъ поменава нѣкакъвъ кивотъ въ нагоричката черква, но фалшивиятъ надписъ на този кивотъ може и друго да говори. . . .

и побъдата, билъ издигнатъ храмъ св. Спасъ (Възнесение), развалините на който още стърчатъ усамотени и гледатъ замислени цѣлото кюстендилско поле<sup>1)</sup>). По името на черквата, и бърдото се нарича Спасовица. Нѣкои „патриоти“ се бѣха заканили да съборятъ този поучителенъ вѣковенъ паметникъ на братски кръвоопролития!

Велбуждската битка оставила дълбоки слѣди въ околното население. И сега още низината съверо-източно отъ с. Шишковци, край Струма, тѣкмо дѣто е билъ боятъ, носи название *Шишманница*, по името на загиналия тамъ Михаила Шишманъ<sup>2)</sup>). Запазено е живо прѣданіе и за сражението и проль-



Обр. 10. Черквата Спасовица издигната въ честь на побѣдата 1330 г.

нитѣ върви край Спасовския хридъ, дѣто сега напролѣтъ расте много божуръ — алениятъ ужъ отъ българската кръвъ, а тѣмниятъ отъ срѣбската. У побѣдителите сърби споменътъ е запазенъ и въ пѣснитѣ. Така, краль Стефанъ казва на своя банъ да се приготви:

<sup>1)</sup> Краль Стефанъ Дечански, казва лѣтописецътъ, **оукви** българскаго цара **Михаила на Келкоуждїи**, и црковъ свѣтаго Възнесеніа създати тоу, идѣже тѣньта (шатъръ, палатка) **его вѣкъ**, иже и до нынѣ стоять, всеси земли тони зрешии доброты подавасть. (*Safašlk, Památky*, 61).

<sup>2)</sup> Интересно е въ случаи ударението на началния слогъ на думата. Така срѣщаме името и у нѣкои византийски писатели.

Јер хоћемо, бане, војевати  
На далеко у земљу Бугарску,  
На Мијајла краља Бугарскога.<sup>1)</sup>

Прѣзъ врѣме пѣкъ на самата битка Стефанъ, казва  
пѣснъта, застигналъ Михаила на едно равно поле и го  
посѣкълъ:

Сустиже га у поља равна,  
Сабљом ману, одс' јече му главу.<sup>2)</sup>

Прѣданието за битката минало отъ славѣнетѣ и у тур-  
ците, отъ които ще да го е заселъ и описанъ яничаринътъ сър-  
бинъ Михаилъ отъ Островица XV в.. Ще има обаче нѣщо  
вѣрно и въ този чудноватъ и легендаренъ разказъ, като напр.  
за граденето на черква, за примирянето, за убиването на Ми-  
хаила и др.. Ето буквалния прѣводъ на Михайлова разказъ.  
„Срѣбъскиятъ краль, който се наричалъ Милутинъ, отъ рода на  
първия краль срѣбъски Уроша, далъ да се ослѣпи синъ му Сте-  
фанъ. Този Стефанъ слѣдъ смъртта на баща си е владѣлъ и  
по Божия промисъль могълъ е да вижда. Той събрали войска  
и отишълъ въ бѣлгарската земя срѣщу бѣлгарския царь Ди-  
митрия (resp. Михаила); и когато дошълъ до една рѣка въ  
бѣлгарската земя, която се вика Искъръ (resp. Струма), на-  
станилъ се на отсамната страна на тази вода съ цѣлата си  
войска. Пристигналъ сѫщо тѣй и бѣлгарскиятъ царь съ всич-  
ката си сила. И двамата владѣтели били набожни хора, та  
когато бѣлгарскиятъ царь захваналъ да гради сияйна черква  
въ името Спасителево на отвѣдната страна на рѣката, и краль  
Стефанъ захваналъ сѫщо тѣй съ голѣми разходи да гради на  
отсамната страна черква въ името на св. Богородица. Като  
влѣзли въ черквата, мирно се договаряли по между си безъ  
проливанѣе кръвь; тѣзи черкви стоятъ и до денъ днешенъ.  
Тогава, синътъ на срѣбъския краль събрали войска, безъ да  
знае баща му, прѣминалъ прѣзъ водата, ударилъ на бѣлгар-  
ския царь, разбилъ войската му, него самаго заробилъ и го  
довель при баща си Стефана, краль срѣбъски или рашки.  
Кральтъ като видѣлъ туй неблагородно дѣяніе на сина си,

<sup>1)</sup> Вук Карапић, Српске народне пјесме, 2-о изд. II, № 30.

<sup>2)</sup> Id. II, № 30.

много се наскърбилъ и дочакалъ съ хубави почести българския царь. Прѣзъ врѣме на обѣда, кралътъ понеже отстѫпилъ на царя, както се и слѣдва на царь, по-горното място, дошълъ синътъ кралевъ прѣдъ баща си съ бозуганъ въ ръцѣ и му казалъ: „не е пристойно да поставяшъ неприятеля си по-горѣ отъ себе си“, и слѣдъ туй замахналъ по българския царь и го убилъ на място. Туй ожалостило твърдѣ много бащата, краля. Кралътъ заповѣдалъ да се отнесе мрѣтвѣцъ и честно погребе въ единъ градъ, който се нарича Търново; и оттамъ веднага се повѣрнала нажаленъ въ своята срѣбска земя, безъ да пожелае да вземе за себе си българското царство, сѣ заради онова неблагородно дѣло на своя синъ. Послѣ туй дошли при него българскитѣ велможи и го помолили да ги приеме и стане тѣхенъ милостивъ господарь. Кралътъ туй направилъ, но синъ му като се боелъ, отдалечилъ се въ албанската земя; при все това баща му нищо зло не му е мислѣлъ. Послѣ кралътъ отишълъ въ единъ градъ, нареченъ Звечай; но и синъ му пристигналъ тайно, безъ да угади нѣкой, тѣй че прѣзъ нощта влѣзълъ крадешкомъ при леглото на родителя си и тамъ удушилъ баща си краля. Баща му проговорилъ и казалъ: „небето чуе воплитѣ ми, че баща ми ме ослѣпи, а синъ ми ме удуши“<sup>1)</sup>.

Слѣдъ побѣдата сърбите продължили похода си и на влѣзи въ радомирското поле, въ българската държава, чиято граница тукъ била по Конявската планина. Побѣдителите водѣли съ себе си вързани и българскитѣ боляре, които трѣбвало да прѣдадатъ градоветѣ и областите владѣни дотогава отъ тѣхъ.<sup>2)</sup> Кога дошли въ Мраката<sup>3)</sup> и послѣ въ с. Изворъ, тѣ били причакани отъ пратеници на Белаура, братъ на убития царь Михаила, и други велможи отъ срѣбската партия, съ съжаление за братската война и молба за сливането въ едно на срѣбската и българска държави.<sup>4)</sup> Сърбите не

<sup>1)</sup> Гласник XVIII, 72—73. Споредъ легендитѣ, Душанъ се нарекълъ тѣй, защото удушилъ баща си.

<sup>2)</sup> Данило, 192.

<sup>3)</sup> ... и приде на място глаголио Мракоу (Дан. 193). Долната, юго-западна част на Радомирско и сега се нарича Мрака, Мраката. Тамъ е и село Изворъ, току надѣсно отъ шосето Кюстендилъ - Радомиръ.

<sup>4)</sup> ... И отъ тоудоу прѣдигьшоу се юмоу съ кон скоми приде прѣдъ земли българскыи въ място рекомо Изори. На утрето

приели предложението и, незнайно защо, се повърнали назадъ. На търновския престолъ билъ възначенъ роднината на Михаила — Иванъ Александъръ.

Велбуждъ останалъ още по-здраво въ сръбски ръцѣ, докато следъ тридесетина години се отдѣлилъ отъ сръбската държава, за да стане съдалище на отдално съверомакедонско княжество, велбуждското или Константиновото, което, както ще видимъ, било усвоено отъ турцитѣ едва през XV столѣтие.

---

дошли пратеници отъ брата цароу томо<sup>1</sup> Михаилу<sup>2</sup> рекомалаго Българу<sup>3</sup> и отъ всѣхъ келмоштъмыихъ земли<sup>4</sup> тою<sup>5</sup> (Дан. 193), които имали властъ надъ отдални области, да извѣстятъ и молятъ краля отъ селъ бо сръбскою кралѣбство и царѣство българскою въ единно соѫщте съвѣкоѹпленіе и миръ боудѣть (Дан. 195).

## III.

# Християнството въ съверна Македония и епископиите бръгалнишка и велбуждска.

## Покръщанье на съверомакедонските славъне прѣзъ VII вѣкъ.

Християнското учение се появило на Балканския полуостровъ още въ времето на апостолите, отъ които Павелъ лично е проповѣдалъ въ Солунъ и Филипи, главенъ градъ на нѣкогашна Македония<sup>1)</sup>. Още въ I вѣкъ за македонски тѣ градове Солунъ, Филипи и Верея (Беръ, Каракерия) са били поставени епископи отъ самаго апостолъ Павла, както за туй ни учатъ дѣяніята и посланията апостолски, пъкъ и извѣстията на първите христиански писатели. Така, въ Солунъ са светителствували Аристархъ<sup>2)</sup>, Гай<sup>3)</sup>, въ Филипи — Епафродитъ<sup>4)</sup>, Ерастъ<sup>5)</sup>, Олимпадъ<sup>6)</sup>, Виталисъ<sup>7)</sup>; въ Верея — Онисимъ<sup>8)</sup>. При всичките несгоди и гонения, християнството сешило изъ Македония, та когато прѣзъ IV вѣкъ новата вѣра се общепрогласила за държавна въ римското царство, разливаньето на християнската струя бѣ заляла всичките току-речи крайща на Македония и съсѣдна

<sup>1)</sup> Филипи сега е развалини на пхтя отъ Драма за Кавала.

<sup>2)</sup> Дѣянія 19, 29; 20, 4; Колос. 4, 10.

<sup>3)</sup> Римл. 16, 23; *Le-Quien*, *Oriens Christianus* II, 27 слѣд., ц. у *Лепорскій*, Исторія ѡесалон. Экзархата, Спб. 1901, стр. 303.

<sup>4)</sup> Филип. 2, 25; *Le-Quien*, 67; *Лепорскій*, 305.

<sup>5)</sup> Дѣянія 19, 22; Римл. 16, 23; II Тим. 4, 20; *Martyrologium Romanum*, 367, ц. у *Лепорскій*, 305.

<sup>6)</sup> *Le-Quien*, 67; *Лепорскій*, 306.

<sup>7)</sup> *Id. ib.*

<sup>8)</sup> Колос. 4, 9; *Лепорскій*, 306.

Сръдиземна Дакия, чиито главни градове били: Сердика (София), Пауталия (Кюстендилъ), Наисосъ (Нишъ), Ремесияна (Бъла-Паланка), Германа (Сапаревска Баня). Всички по-големи градове били вече и епископски съдалища. Прочутъ проповѣдникъ между даките и беситѣ прѣзъ IV вѣкъ билъ римскиятъ епископъ Никита. Неговиятъ сподвижникъ Павлинъ ни разправя, че другарътъ му училъ едините и другите даки (*uterque Dacus*)<sup>1)</sup> т. е. тѣзи що живѣли въ двѣтѣ Дакии: прибрѣжна и срѣдиземна. Християнството тъй прѣуспѣвало прѣзъ този вѣкъ, особено слѣдъ приемането му за господарствена вѣра отъ имперацъ Константина Велики, че Македония напр. и Дакия имали тогава повече епископски съдалища, отколкото сега ги има въ сѫщите краища. Така, столицата на Македония II — Стоби (сега развалини при Грацко, до влиянѣето на р. Църна въ Вардаръ) е пратила на I вселенски съборъ въ Никея, въ 325 г., своя епископъ Вудия. Слѣдъ малко, прѣзъ 343 г., въ София се събрали другъ черковенъ съборъ, въ актоветѣ на които личатъ имената и на епископитѣ: отъ Дионъ (сега село Малатрия, източно отъ Серфидже до морето), Верея, Диоклетианополъ, Хераклия Линкестийска (Битоля), Лихнида (Охрида), Тесалоникъ, Филипи, Партикополъ, Скупи (Скопье) и др.<sup>2)</sup>. Малката Македония II (сега съверна Македония по Брѣгалница и Струмица), освѣнъ въ столицата си Стоби, имало е и други епископства, отъ които ни са известни двѣ — баргалското и запарското; тѣхни епископи присъствуватъ на халкидонския съборъ (451 г.) и V вселенски (552)<sup>3)</sup>.

И тъй, когато славѣнетѣ прѣзъ V—VI вѣкъ почнали да се поселяватъ по полета и планините на Македония, тази послѣдната била напълно христианска. Славѣнските колонисти трѣбвало лека-полека да приематъ религията на своите съсѣди християне; всрѣдъ които живѣли; пърътъ отъ друга страна, при строгите заповѣди на Юстиниана противъ невѣрници и еретици; немислима била друга вѣра прѣдъ христианската. Право е, казва имперацътъ въ своя кодексъ, да се отнематъ земните блага на тѣзи, които не почитатъ

<sup>1)</sup> Срв. Соколовъ, Изъ древней исторіи Болгаръ, Спб. 1879, стр. 101.

<sup>2)</sup> *Idem*, ib, 104; Лепорскій 331.

<sup>3)</sup> Лепорскій, 310.

истиннаго Бога<sup>1)</sup>). Ненавистта на императора напр. къмъ манихеитъ е крайна. На тѣзи „проклети“ (*καταράτους*) хора, казва императорътъ, само смъртъта може да изкупи прѣстъпленията имъ: затова трбъба да се прѣследватъ всѣкаждъ, да се изличи името имъ отъ земното лице, да се изтезаватъ съ най-крайни мъчения, дѣто и да ги намѣри човѣкъ.<sup>2)</sup> На езичниците и манихеитъ императорътъ запрѣщава да си имать свое, „тѣй че, бидейки лишени отъ всичко, да погинатъ въ нищета“. Самото езическо богослужение било запрѣтено подъ страхъ на смъртна казнь; пѣкъ дори и тѣзи отъ новопокръстенитѣ, които би се помамили да си послужатъ отново съ бащината си вѣра, бивали убивани. При голѣмитѣ обаче нахлуванъя на славѣнетѣ въ византийската земя, прѣзъ края на Юстиниановото царуванье и прѣзъ втората половина на VI вѣкъ, ослабнала държавната властъ надъ провинциитѣ, та настѫпили пакостни минути и за християнитетѣ. Ето що разказва съврѣменниятъ Прокопи за нахлуваньето на „мирнитѣ“ ужъ славѣне прѣзъ 551 год. „Още щомъ славѣнетѣ се нахвърлиха у земята на ромеитѣ, тѣ изклаха, безъ да гледатъ мало-голѣмо, всички, които имъ падаха на рѣцѣ. Цѣлата страна на Илирика и на Тракия бѣше посъяна съ трупове, повечето оставени не-погребени. Славѣнетѣ не убиваха съ мечъ, или съ брадва, или по другъ познатъ начинъ, но като зачукваха яко въ земята островърхи колове, набиваха жестоко на тѣхъ злочеститѣ жертвии и като забиваха коловетѣ дору прѣзъ червата, тѣй ги умъртвяваха. Или пѣкъ, тѣзи варваре побиваха въ земята четири едри греди, заврѣзваха о тѣхъ своитѣ плѣнници за рѣцѣ и брака, и, като ги удряха послѣ постоянно и силно по главата съ камшикъ, тѣ ги прѣбиваха като кучета, змии или други вредителни животни. На мяста затвараха по къщата хората заедно съ добитъка, що не можеха да покоратъ съ себе си, и тѣй ги изгаряха безъ милост. И така, славѣнетѣ погубваха всички, които имъ се изпрѣвчаха на пътя“<sup>3)</sup>. Византия сѣ се броела за владѣтелка на балканитѣ, нейнитѣ войски сѣ пазѣли дунавските покрайнини, но нейната вѣтрѣшностъ вече обгръщала по-голѣми или по-малки оазиси славѣн-

<sup>1)</sup> Codex Just. I, 5, 12.

<sup>2)</sup> Типична е заповѣдъта, споредъ която каждъ се срѣщне манихей да се заколе: ‘*Οποιυδήποτε οἵ Μανιχαῖοι εὐρισκόμενοι κεφαλῶς τιμωροῦνται.*’ Cod. Just. I, 5, 11.

<sup>3)</sup> Proc. De bello goth. Bonnæ 443—444.

ски княжества, едни полузависими, други свободни. За това време напълно подхожда речта „държава въ държава“. Християнството следователно е могло да вирее главно у онзи славъне, които били по-ближени съ туземците християне и се намирали въ областите пръко подчинени на империята. То прониквало обаче и посредствомъ напусналите военната ромейска служба наемни войници славъне, както и чрезъ завърналите се плѣнници, които били прѣкарали повече време като християне въ Византия. Надгробниятъ камененъ надписъ на славънинъ Хилбуда ( $\dagger$  534), войвода при Юстиниана, показва че покойникътъ, убитъ отъ съотечествениците си на Дунава, е билъ христианинъ, рабъ божи (*δοῦλος τοῦ θεοῦ*).<sup>1)</sup>

Компактната обаче славънска маса въ Македония дълговреме се държала о своята бащина въра, главно поради полу зависимия или съвсмъ свободенъ животъ на славънското княжество, което се простиравало отъ Родопите до Синъ море. Отъ житието на св. Димитрия знаемъ, че струмцитъ и др. славъне, които живѣели въ Македония и нападали на Солунъ въ VII вѣкъ, били езичници и прѣди захващане на боя си служели съ славънски гадания.<sup>2)</sup> Слѣдъ утихване на кръвопролитията между гърци и славъне около Солунъ, кждѣ 680 год., е станало едно важно събитие, което още не е станало достояние на историческата наука. Думата ми е за приеманье на християнството отъ цѣлъ славънски край въ Македония, именно брѣгалнишкиятъ. Извѣстията по това събитие бидейки важни не само за историята на разпространение християнството между славънетѣ, но и за началото на писмото у тѣзи послѣдните, ще трѣбва не само да се посочатъ, но и освѣтлятъ, защото досегашните издирвачи — черковни историци и слависти, било поради осъждни географски свѣдѣнія, било поради несъзиране историческата подкладка, що се съдържа въ извѣстни паметници, познати като легендарни, не са използвали въпросните известия. А тѣзи известия ще уяснятъ доста тѣй наречения Кирило-Методиевски въпросъ, който сега като че да е застаналъ при слѣдните положения: 1-о Изпърво славънетѣ-християне са си служели съ гръцка азбука и гръцки черковенъ езикъ; 2-о

1) Спсп. LXII, 64.

2) *Tougaard, De l'histoire profane*, 126.

дъйността на Кирила и Методия не е засегната пръвко юgosлавънските земи; 3-о Климентъ е положил начало на славънска писменост и славънски богослужебенъ езикъ у българетъ; 4-о отъ двѣтъ познати стари славънски азбуки — кирилица и глаголица, — глаголицата се отдава на св. Кирила, а кирилицата на неговия ученикъ Клиmenta.<sup>1)</sup> И при всичката едновѣковна работа по разрѣщението на този въпросъ, може-би ни едно отъ току-що посоченитъ негови положения не ще да е вѣрно, и той сѣ си остава, както го нарече единъ руски славистъ — „непорѣшеный вопросъ“. Явно е слѣдователно, че или изворитъ са недостатъчни, или тълкуванията едностраничи.

Въпроснитъ извѣстия се заключаватъ въ Солунската легенда, Успѣнието на Кирила философа, кастамонийския записъ, двѣ български лѣтописи, Страданието на тивериополските мѫженици и другадѣ.

Тъй наречената *Солунска легенда* или Слово на Кирила философа е кратка автобиографна бѣлѣшка на нѣкого си Кирила, който изнамѣрилъ азбука на македонските славъне и ги кръстилъ въ градъ Равенъ на река Брѣгалица. Легендата е юgosлавънски паметникъ запазенъ въ нови прѣписи, всички намѣрени въ Македония и обнародвани единъ въ Гласникъ ви. VIII (сѫщиятъ прѣпечатанъ въ Български книжици отъ 1859 г., стр. 15—16; послѣ прѣпечатанъ отъ Бильбасова въ неговото дѣло Кирилъ и Меодій II, Слб. 1871, стр. 217—219; най-послѣ помѣстенъ отъ П. Успенскій въ въ неговата Исторія Аѳона, II, отд. I стр. 103—104), други въ Солунските български книжици отъ 1889, стр. 44—45, като изводъ отъ тиквешкия ръкописъ (Срв. Мин. Сб. VIII, IX, X.), трети отъ Г. Ангеловъ, въ книгата му за Кюстендилъ, по прѣписъ направенъ още прѣзъ 1861 г. отъ пергаментния сборникъ на с. Търново, кривопаланешка каза. Благодарение на любезността на родолюбивия кюстендиленецъ Г. Ангеловъ, азъ можахъ да се снабда съ току-що поменатия прѣписъ и да допълня съ него праздинитъ и тѣмнитъ мѣста на тиквешкия текстъ, който, ако и по-новъ отъ търновския, ще ми послужи за основа, защото прѣписътъ на послѣдния е

<sup>1)</sup> Срв. V. Jagic, Zur Entstehungsgeschichte der kirchenslavischen Sprache, Wien. 1900.

много побългаренъ и модернизиранъ отъ прѣписвача. Ето самата лѣгенда съ прѣводъ:

## Слово Кирила философа

како оубѣри въ оугаре ѿче блѣви.

(Слово Кирила славенца солунскаго философа бѫгарскаго, к. <sup>1)</sup>)

Еѣше житїе (рожденїе, т. <sup>2)</sup>) моє въ Кападокїи, и ѹченїе моє въ Дамасцѣ, и въ юни днъ стахъ въ цркви великой патриархии, Александрии, и би гласъ къ мнѣ изъ штата гдѣ: Кириле, Кириле, иди въ землю (пространнѣ т.) и въ ѹезики словинскыє се рекше Българе, тебе бо рече гъ оубѣрити и<sup>х</sup> и за конъ дати имъ. Язв ѿскрѣхъ велико, понеже не знахъ камо є земля Българска, и придохъ въ Кипъръ, и не ѹхъ гласъ въ земли Бѫгарской, и хоточшъ възвратитсѧ, ноу оубогахъ да не бѫде тако прѣрокъ Иоана, и паки съни дохъ въ Критъ. И тоу мнѣ рѣша: съниди въ Солунь гра<sup>з</sup>, и съни дохъ и явихъ се митрополитоу Иоан<sup>в</sup> и ѹгда повѣдахъ юмъ, шна порѣглесе мнѣ велико и рѣ: ш старче безъмни, Българе соута члко<sup>з</sup>ци и тебѣ хотеть извести. Изи дохъ на тръгъ и чоухъ Българъ говорещи, и оустрашисѧ срѣце моє въ мнѣ, и бихъ тако

## СЛОВО

на

Кирила философа какъ покръсти българетъ.

Благослови отче.

Азъ се родихъ въ Кападокїя и се учихъ въ Дамаскъ. Веднажъ, като бяхъ въ великата черква на Александрийската патриаршия, чухъ изъ олтара гласъ, който ми казваше: „Кириле, Кириле, иди въ обширната земя при славянски<sup>т</sup> народа, наричани българе, защото Господъ ти заповѣдава да ги обърнешъ въ християнство и да ги научишъ на законите“. Стана ми много тежко, защото не знаехъ дѣ е българската земя. Азъ дойдохъ въ Кипъръ, и като не чухъ ни дума за българската земя, поискахъ да се върна, но се побояхъ да не бѫда като пророкъ Иона, та пакъ слѣзохъ въ Критъ. И тука ми казаха тогава: „Отиди въ градъ Солунъ“, — и азъ отидохъ и се явихъ на митрополита Йоана, и когато му разказахъ, той ми се поруга много и ми рече: „О

<sup>1)</sup> к. == Константиновъ прѣпись въ Гласник VIII, стр. 146.

<sup>2)</sup> т. == търновски прѣпись.

въ адъ и тмѣк. И въ единъ днѣ въ неделоу стой изидоу исцрквѣк и седох на мраморѣк мислеши и скръбещи, и видѣхъ голѣва гллюющи, въ оустех ношаше зборъкъ, съчици скокине соупоулъ свезаноу (скорокъ счице со кѣки й ѣголѣк сврзана, т. зборъкъ съчици скокине соупоулъ свезану, к.)<sup>1)</sup> и връже мнѣ на кронло, и прѣчтотоихъ, и шбрѣтотоихъ всѣхъ лв (лѣ, к.) и вложихъ ихъ въ пазоуходоу (и) несож митрополитъ. Тога ш(ни) въ тело моє съкришесе, и азъ ист(ре)бихъ гръцки юзникъ, югъд посл(а) митрополитъ звати ме на т(ра)пезъ, азъ не разумѣкъ що гръцк. (что мнѣ гръчки глаголетъ, т.) къмнѣ, твъ сънидоше се въси Солоне, чудеце се ш мнѣ. Тако ис(ках)оу мене, и чвхъ Българе ш мнѣ (такожде ѹ скриха мене чвхъ Българы о мнѣ, т.) говорѣк. (Беликій князъ Десимиръ Моравски и Радивой князъ Прѣславски и вси князи Български собраша се єкото Солвна ѹ ратовахъ Солвна за 3 лѣта кръви великия проливающа, ѹ т.) . . . . . глаголаходу: дадите намъ члвка югоже єсть намъ Бѣ послалъ, такожде и даше мене. Поише мене Българе съ радостнию великою, и приведоше мене въ

старче безумни, българетъ са човѣкоядци, тѣ ще искатъ да те изѣдятъ!“ Излѣзохъ тогава на пазара и чухъ българе, които разговаряха, и уплаши се сърдцето ми, та бѣхъ като въ адъ и тъмнина. И въ единъ день отъ свѣтлата недѣля (Великденъ) излѣзохъ изъ черквата и поседнахъ на мрамора замисленъ и натеженъ; тогава видохъ гълѫбъ, който говорѣше и който носѣше въ устата си връзчица съчици вързани въ края съ червено; той ги хвѣрли на рамото ми, азъ ги прочетахъ и намѣрихъ, че са 32 (или 35); послѣ ги вложихъ въ пазвата си и занесохъ на митрополита. Тогава тѣ се скриха въ тѣлото ми и азъ забралихъ гръцкия юзникъ, та когато проводи митрополитъ да ме повикатъ на трапезата, азъ не разумѣвахъ каквото ми приказваха по гръцки. Тогава се събраха всички солунчане и ми се чудѣха. Мълвата дойде и до българетъ, а великиятъ князъ Десимиръ Моравски, Радивой князъ Прѣславски и всичките князе български се събраха около Солунъ и воеваха съ града, като проливаха прѣзъ три години много кърви и говорѣха:

<sup>1)</sup> Вороновъ (Главнѣйшие источники для исторіи свв. Кирилла и Меѳодія, Кіевъ 1877, стр. 244) прѣдлага слѣднъто четење на текста: „ношаше зборъкъ (volumen, свѣтъкъ) съуци (ramis, вѣтвями) кокини (сосci южкоу, красильного дерева) соупоулъ (dupliciter, вдвойнѣ, вдоль и поперекъ) свезанъ.“

гра<sup>м</sup> Равенъ на рѣцѣ Брѣгала-  
ници<sup>к</sup>. Азъ написахъ имъ лѣ-  
словѣк. Азъ ихъ мало вѣщахъ, а  
ши съни много прѣбогатихъ.  
Те по рѣ Гъ православноу вѣро  
и Христ<sup>ъ</sup>то Бѣ прѣдадоутъ  
Боуже (Божи, к.). (Тѣмъ по  
рече Господъ права вѣра и хри-  
стянство Богъ предадѣтъ. т.)

„Дайте ни човѣка, що ни е  
проводилъ Богъ“, и ме дадоха.  
Бѣлгаретъ ме приеха съ вели-  
ка радость, заведоха ме въ гра-  
да Равенъ на рѣката Брѣгала-  
ница. Азъ имъ написахъ 32  
(35) букви. Азъ ги учехъ малко,  
а тѣ съни много приучваха. И  
Господъ ги научи на право-  
славна вѣра и християнство.

Като изключимъ анахронизмите и легендарните страни, които се съдържатъ въ Словото, както е случај съ всички паметници за живота и дѣйността на Кирила и Методия, пакъ оставатъ цѣни исторически извѣстия. Пръвъ академикъ А. А. Куникъ обърна внимание на историческата страна на Солунската легенда, а Билбасовъ се постара да го подкрепи главно съ посочванъя изъ дѣлата на архиепископа Теофилакта за „Страданията на тивериополските (струмишки) мѫженици“<sup>1)</sup>). Както единиятъ обаче, тѣй и другиятъ, като съзиратъ историческата цѣна на паметника, отъ друга страна грѣшатъ, като поставятъ описаните събития два вѣка по-послѣ и дѣлата на едного Кирила смѣсватъ съ дѣлата на Кирила, братътъ Методиевъ. Оттамъ иде натегнатото и прѣсилено третиранье на питаньето и, което е главно, недовѣрието на критиката слѣдъ това и къмъ самия паметникъ. Не е чудно, слѣдователно, ако Вороновъ, въ капиталното си съчинение за изворите на Кирило-Методиевския въпросъ, слѣдъ като потърси въ историата на IX вѣкъ, когато живѣлъ Кирилъ, братътъ Методиевъ, нѣкой солунски митрополитъ, който да се нарича Йоанъ; слѣдъ като подири дали прѣзъ това врѣме бѣлгаретъ са воювали три години противъ Солунъ, и като се попита за нѣкакъвъ градъ Равенъ на Брѣгалица и не намѣри отговоръ на ни едно отъ тия питанья, — прогласи Солунската легенда за единъ отъ малонадежните, послѣдни източници за живота и дѣйността на св. Кирила. Па за подобно отричанье му спомогнаха и други несъобразности, що

<sup>1)</sup> Срв. Бильбасовъ, Кирилъ и Методій II, стр. 2—8.

личать въ Словото: Кирилъ роденъ въ Кападокия, училъ се въ Дамаскъ, ходилъ по Александрия и Кипъръ и др.!<sup>1)</sup>.

При все това Словото е съ широка историческа подкладка. И Куникъ, и Билбасовъ, и Вороновъ, втврѣнчи въ солунския урожденецъ св. Кирила, синът на Лъва, въ неговата славна дѣйностъ, не са се и досъщали да се озъриятъ въ други вѣкъ, да помислятъ за други Кирилъ. А такива Кириловци са трима: единът — просвѣтител на брѣгалнишкитѣ славѣне, други Кирилъ, братът Методиевъ — учител на мораво-паноскитѣ славѣне и трети Кирилъ — проповѣдникъ гръцки срѣдъ руситѣ. Отдѣли ли се дѣйността на тѣзи трима Кириловци, ще се изяснятъ привиднитѣ противорѣчия въ Солунската легенда.

За нась историческа цѣна въ Словото иматъ извѣстията за митрополита Йоана Солунски, за личността на Кирила Кападокийски, за врѣмето кога славѣнетѣ нападали Солунъ, за повръщането на славѣне на Брѣгалница, за града Равенъ и за изнамиранье на славѣнска азбука. Нека се опитаме прочее да ги разяснимъ.

Между солунскитѣ митрополити, Йоановци има двама — единъ прѣзъ VII и други прѣзъ XIV вѣкъ. За последния въ случая и дума не може да става, защото тогава южните славѣне са били вече отдавна кръстени и просвѣтени, та остава да видимъ дали епископъ Йоанъ отъ VII вѣкъ има нѣкаква врѣзка съ този пomenатъ въ Словото и съ дѣлата, които се разказватъ въ него. Въ актовете на VI вселенски съборъ въ Цариградъ прѣзъ 680 г. стои подписа на „Йоана, по божията милость епископъ тесалонически, викари на Римския апостолъ и легатъ“. <sup>2)</sup>). Сѫщиятъ Йоанъ, като солунски епископъ, се споменава и въ житието на св. Димитрия Солунски, кога се говори за нападането на Солунъ отъ славѣнетѣ прѣзъ 676 год.:

*'Εγένετο τοίνυν, ὡς εἴρηται, ἐπὶ τῆς τοῦ ἐν δολφινῷ μητήμη ἐπισκοπῆς Ἰωάννου, τὸ τῶν Σελαβίνων ἐπαρθῆναι ζεῦς, πλῆθος ἀπειφού* | И тѣй, случи се, както се рече, прѣзъ епископството на светопаметния Йоана, че се повдигна славѣнскиятъ народъ,

<sup>1)</sup>) Вороновъ, Главнѣйшие источники для истории свв. Кирилла и Меѳодія. Кіевъ 1877, стр. 222—237.

<sup>2)</sup>) Mansi, Conciliorum Collectio, XI, 640, ц. у Лепорскій, 305.

синахъдън апът таи *Драуенбигтън*, *Загондатън*, *Велевъртън*, *Баюн-нитън*, *Вефъртън* и къл *Лимпън* също така . . . . . боялесъна са сащай таи омофунмадън и кътън *Илорианън* *Имън* *Филокъротон* таутън *Полевас* *Парата* *Езашън*, и къл таутън *Ас* таи *Лон* *Пас* *Експофън*. (*Tougaard, De l'histoire profane*, 118).

безкрайно множество състоеще се отъ драговичи, сагудати, белъгезити, бабуни, бъраци и отъ други народи . . . . . тъ рѣшиха едногласно да тръгнатъ и противъ той христолюбивъ градъ (Солунъ) и да го опустошатъ като другите градове.

При друго нападение, същиятъ Иоанъ увѣщава уплашенитѣ граждани да се не боятъ, а да се въоружатъ и да чакатъ неприятелитѣ уловайки се на Бога и на св. Димитрия, закрилникъ на града; за примѣръ дору епископъ Иоанъ е стоялъ между въоруженитѣ на градските стѣни.<sup>1)</sup> Иоанъ се поминалъ прѣзъ 695 г.<sup>2)</sup>. За сѫщите събития, както видохме, говори и Словото: събраша се Ѳколѣ *Солѣна* и рато-вахъ *Солѣна* за 3 лѣта<sup>3)</sup>, само че при думата князи са прибавени отъ послѣдния рѣка имената Десимиръ, Радивой, които туъ са анахронизми. Слѣдователно, изпъква най-неоспоримо, че посочениятъ въ Словото фактъ за солунския епископъ Иоана и за борбите между славѣнетѣ и гърците около Солунъ е съвършено исторически и се отнася къмъ жра на VII вѣкъ, когато били направени послѣдните най- силни нападения на славѣнетѣ въ южна Македония и Солунъ.

Въ свръзка съ пomenатитѣ събития около Солунъ стои и едно грѣцко извѣстие, запазено въ архивитѣ на кастамонийския светогорски монастиръ и обнародвано отъ еп. П. Успенски<sup>4)</sup>. Като изоставимъ анахроничнитѣ въ това извѣстие

<sup>1)</sup> 'Ο δὲ τὴν ἐπικοπὴν μετὰ χεῖρας ἔχων δὲ προονομασθεῖς πα-  
τὴρ ήμῶν Ἰωάννης, μὴ φαῦμεν παρῆντι, ἀλλὰ προθύμως τῶν δέον-  
των ἀνθοπλίζεοθαι, διαβεβαιούμενος μηδὲν λυπηθεὶς η̄ δικηρὸν φέρειν,  
τῷ Θεῷ δὲ μᾶλλου καὶ τῷ μαρτυρὶ τὰς ἐλπίδας ἐπιδόπτειν τούτοις  
δὲ καὶ τοῖς τοιούτοις τῷ θάρρῳ διὰ τῆς παραινέοεως τε καὶ δεβαι-  
ωφεως δὲ διας πατὴρ τοῖς τῆς πόλεως παρέχων καὶ τῷ τείχει μετ'  
αὐτῶν ἐνθιατοῦν. *Tougaard, De l'histoire profane* стр. 130—2.

<sup>2)</sup> Гласник XVIII, 324.

<sup>3)</sup> Това се схожда и съ историята: прѣзъ 676 г. било третята война на славѣнетѣ около Солунъ и двѣ години послѣ (678 г.) — четвъртата.

<sup>4)</sup> Исторія Аѳона, III, 311.

тенденциозни редове, насочени противъ иконоборците, останалата часть, що говори за славянските племена сагудати и ржини, които вземали главно участие при обсадата на Солунъ прѣзъ VII вѣкъ, дава цѣнно съобщение за разпространение на християнството срѣди обсаждачите. Ето това извѣстие:

*Καὶ τὰς ἡμέρας τῶν εἰκονομάχων βασιλέων, τὰ εὐηγή ἀπὸ τὰ παφαδουνάδια μέρη, εὑφόροτα καιρὸν ἀναφέλιας, διότι οἱ βασιλεῖς τῶν Ῥωμαίων εἶχον πόλεμον κατὰ τῶν ὁγίων εἰκόνων οἱ ἀσεβεῖς, τότε δὴ τότε οἱ λεγόμενοι ἄγηκνοι, καὶ ἀπλούστεφον βλαχοφῆγκνοι καὶ οὐγονδάτοι, ἔξουσιάσαντες τὴν Βουλγαρίαν, καὶ ἀπλώσαντες ἀπὸ ὅληγον κατ’ ὅληγον εἰς διάφορα μέρη ἐκυψευσαν καὶ τὴν Μακεδονίαν, τέλος ἥλθον καὶ εἰς τὸ ἄγιον Ὅρος μὲ δῆλα τοῦς τὰ γυναικόπαιδα, διότι δὲν ἦτο τινᾶς νὰ τοῦς ἀντιοιαθῆ καὶ οὐδὲ τοὺς πολεμήσῃ. Οὔτινες μὲ τὸν καιρὸν ἐπειδὴ ἐτατηχήθησαν ἀπὸ τοὺς ἄγιους πατέρας, ἐπιστευσαν καὶ ἔγιναν τέλειοι χριστιανοί.*

Прѣзъ днитѣ на неблагочестивитѣ ромейски царе иконоборци, които водѣха война срѣщу светитѣ икони, народитѣ отъ дунавските країща, възползвани отъ безначалните врѣмена, тѣй нареченитѣ ржини или по-просто влахоржини и сагудати, като покориха България и се разшириха малко-по-малко въ различни страни, завладѣха и Македония. Най-послѣ тѣ дойдоха и въ светата гора Атонска съ всички тѣ си челяди, защото нѣмаше кой да имъ се опре или да воюва съ тѣхъ. Слѣдъ нѣколко врѣме светитѣ отци ги огласиха съ евангелско учение и тѣ повѣрваха и станаха съвършени християне.

Кой е билъ този Кирилъ Кападокийски? Той не е смищиятъ Кирилъ, които прѣзъ IX вѣкъ въвеждалъ християнството у руситѣ и имъ далъ азбука, пакъ не е и Кирилъ, братъ Методиевъ<sup>1)</sup>). Прѣзъ 864 г. руситѣ обсаждали Цариградъ, но се повѣрнали слѣдъ като били обдарени отъ византийцитѣ. Въ 866 г., когато съ Михаила III съуправявашъ и Васили Македонецътъ, руситѣ проводили пратеници въ Цариградъ, да искатъ наставници за новата вѣра. Царь Васили имъ проводилъ Кирила и Атанасия, които кръстили руситѣ и имъ начертали 35 букви: „Тогава Васили Македонецътъ държе-

<sup>1)</sup> Това разяснение и отдѣлянѣе на тримата Кириловци прѣвъ даде Успенскій въ своята Исторія Аенона.

ше скриптра на ромеите. Той прие съ голѣма радостъ проводенитѣ отъ тѣхъ (руситѣ) людѣ и имъ изпрати единъ архиерей, извѣстенъ съ благочестие и добродѣтель, и съ него още двама човѣка — Кирила и Атанасия, които сѫщо тѣй бѣха добродѣтелни, много учени и разумни, и не само че знаеха напълно божественото писаніе, но и мирските науки бѣха хубаво изучили, за което свидѣтелствуватъ написанитѣ отъ тѣхъ съчинения. Тѣ като отидоха тамъ, поучаваха всички, запрѣзваваха ги и ги настававаха въ християнско благочестие (*Οὗτοι δὲ ἐκεῖος ἀπελθόντες πάντας ἐδίδασκον καὶ ἔβαπτιζον καὶ πρὸς τὴν τῶν χριστιανῶν εὐσέβειαν ἐντηγούν*). Но като видѣха варварството и съвѣршенната простота на този народъ, речениетѣ многоучени мажъе не заблагоразсѫдиха да го учатъ по елинскиятѣ 24 букви, да не би да го отклонятъ пакъ отъ благочестието, та по тая причина му начертаха 35 писмена и по тѣхъ го учеха. А названietо на тия писмена е такъвъ: азъ, буки, вѣдѣ, глаголи и пр. . . Такива са 35-тѣ букви у руситѣ (*ταῦτα μὲν τα λέ γράμματα τῶν Ρωσῶν*).<sup>1)</sup>).

Епископътъ, що е билъ проводенъ въ Русия, се е викалъ Алекси, както това е можалъ да обиди Порфири въ една арабска лѣтописъ, отдѣто ние изваждаме нѣколко важни за случая редове, прѣведени отъ арабски на френски: „*Un évêque nommé Alexios alla prêcher en Russie la sainte religion . . . ceux qui étaient présents, ainsi que le roi, embrassèrent la sainte religion. Ce fut à cette époque que régnait à Constantinople l'empereur Basile le Macédonien*“.

(Единъ епископъ по име Алекси отиде въ Русия да проповѣдва светата вѣра. (Слѣдъ едно чудо) . . . всички присъствуващи, както и самиятъ царь, приеха светата вѣра. Това се случи кога царуваше въ Цариградъ императоръ Васили Македонецъ<sup>2)</sup>). Сподвижникътъ на Алексия, Кирилъ, като се

<sup>1)</sup> Часть отъ извѣстието бѣ намѣreno изпърво отъ далматинеца Бандурия и помѣстено при обясненията на сѫщия кѣмъ съчинението на Конст. Багрѣнородни за Унравленietо на империята, отдѣто ние заемаме горнитѣ редове (*Bandurii Animadversiones in Const. Porph. lib. de Administrando Imperio*, Bonnæ 362 — 363); Напослѣдъкъ едвамъ рускиятъ византистъ Регель намѣри цѣлото извѣстие на о. Патмосъ и го издаде въ *Analecta byzantino-russica*, Спб. 1891 г. Срв. Сочиненія Конст. Багрѣнороднаго: „О єемахъ“ и „О народахъ“ Пер. Гавриилъ Ласкинъ, Москва 1899, стр. 213.

<sup>2)</sup> Г. Успенскій, Цит. съч. и часть, стр. 106.

върналъ въ Цариградъ, билъ ръкоположенъ за епископъ въ сицилийския градъ Катана, който духовно зависѣлъ отъ цариградския патриархъ. Тамъ се и поминалъ и погребенъ бысть въ Катаонѣ градѣ<sup>1)</sup>.

Горните посочвана, чии ми се, са достатъчни да се установи съществуването на трима Кириловци, дѣйствуващи срѣдъ славянетѣ, единътъ Кирилъ Кападокийски прѣзъ VII в., другиятъ Кирилъ — братътъ Методиевъ, дѣйствуващъ въ Моравия въ IX в., и третиятъ Кирилъ — просветителъ на руситѣ въ IX в., по-късно катански епископъ.

Историческата цѣна на Солунската легенда, колкото тя се касае за проповѣданье християнството между сѣверомакедонските (брѣгалнишки) славяне и създаванѣ за тѣхъ славянска азбука отъ Кирила Кападокийски, 200 години прѣди Кирила Солунски, се подкрепя и отъ други извѣстия, най-вече домашни. Така, въ една бѣлгарска лѣтописна бѣлѣшка стоятъ тия многознаменателни думи, поставени въ устата на Константина Философа, кога го поканили да прѣведе писанието на бѣлгарски езикъ: Како могъ даѣ извести писаніе на Бѣлгарскаго языка? Дѣгти философъ, въкши прѣдѣ мене, тѣдиша съл 200 годѣ и ничто не вспѣша, понеже бѣлгарскаго языка греческими букви пословити и неможно<sup>2)</sup>). Тази бѣлѣшка наистина е отъ много късень прѣпись, отъ XVIII вѣкъ, обаче за нея е черпано отъ непознатъ още по-старъ изворъ<sup>3)</sup>). Въ тази бѣлѣшка слѣдователно имаме запазенъ споменъ, че 200 год. прѣди Константина Философа (т. е. 680 до 864) е имало човѣкъ, който се опиталъ да даде на славянетѣ въ сѣверна Македония азбука. А понеже тя е имала, споредъ Солунската легенда 32 или 35 букви, личи, че тя се е различавала отъ грѣцката, ако не по 24-тѣхъ нейни букви, то поне по останалитѣ до 32 или 35, които ще да са били нагодени по славянските звукове. Най-вѣроятно е, че частъ отъ народътъ бидейки отчасти свикнала съ тогавашнитѣ грѣцки букви, Кирилъ Кападокийски

<sup>1)</sup> Бодянскій, О времени происхожденія Славянскихъ письменъ. Москва 1855, 67. Бодянски на врѣмето дирѣше градъ Катана въ Кюстендиль (Костендже). Стр. 69.

<sup>2)</sup> Спиридонъ, Исторія во кратцѣ и пр. Изд. В. Н. Златарски, София 1900, стр. 46.

<sup>3)</sup> Срв. Id. ib., стр. XXXVIII обясненията на В. Н. Златарски.

ще да е притурилъ въмъ 24-тѣхъ познати гръцки букви нови вѣкои. Но дали бързописното (курсивно) тогавашно гръцко писмо му е послужило за основа или пъкъ главното унищално, това на литургическите книги, не може да се утвърди. Фактъ аналогиченъ обаче ни прѣставява и сегашнитѣ македонци, особено въ южнитѣ крайща, които си служатъ съ гръцкитѣ букви за да пишатъ башния си славѣнски езикъ. Не е чудно, че гръцкото бързописано писмо отъ VII в. е дало повечето отъ буквитѣ на тъй наречената „глаголица“. Източнитѣ елементи у тази азбука лесно би се обяснили съ грѣско-семитскитѣ азбуки на Мала-Азия и Сирия, отдѣто дишътъ Кирилъ Кападокийски.

А че наистина дѣлго време прѣди Кирила и Методия славѣнетѣ са си служели съ грѣцката азбука и съ нея са писали на своята родна рѣчъ, това се твърди и отъ прочутото сказание на черноризеца Храбра, който дословно говори слѣдното:

Крѣстигъше же сѧ, римъ-  
скыими и грѣческыими пись-  
мены и жаждада сѧ писати сло-  
вѣнскѣ рѣчъ безъ оустроения.  
Нѣ какъ можетъ сѧ писати  
добре грѣческыими писмены  
Богъ, или животъ, или зѣло,  
или црѣкъ, чатаніе, или ши-  
рота, или гадъ, или ждоу, или  
юность и ина подобната симъ.  
и тако вѣшалъ многа лѣта.

Като се крѣстиха (славѣне-  
тѣ) бѣха принудени да пишатъ  
славѣнски думи съ римски и  
грѣцки букви безъ уредица. Но  
какъ може да се пише добре  
съ грѣцки букви Богъ, или же-  
вотъ, или зѣло, или црѣкъ,  
или чатаніе, или широта, или  
гадъ, или ждоу, или юность и  
други подобни на тѣхъ? И та-  
ка бѣше прѣзъ много години.

„И така бѣше прѣзъ много години“, т. е. откакъ се  
крѣстили славѣнетѣ, едни по-рано други по-късно, тѣ са си  
служили съ грѣцката азбука, търговцитѣ за търговията си,  
отдѣлнитѣ лица — за катадневнитѣ си нужди, така са  
правѣли и сѣверомакедонскитѣ славѣне, крѣстени още вѣдѣ  
680-та година.

Въ „Успѣнието на Кирила Философа“, рѣкописъ намѣ-  
ренъ въ Призрѣнъ отъ Хилфердинга, има едно забѣлѣжително  
извѣстие, че Кирилъ е отивалъ на Брѣгалница, както казва  
и Солунската легенда, и покрѣстилъ 4050 души между славѣн-  
етѣ, които още били езичници:

Потомъ же шъ въ Бърѣгальница и обрѣтъ ѿ словѣнскаго езыка нѣколико крщенї. (и елицикъ не обрѣтъ крщенї онъ же) кртица ихъ приведе на православию вѣръ. и написавъ имъ книги словѣнскими езыкомъ. и сихъ ихже (иже) обрати на вѣръ христіанскъ, четыри тысѧчи и й (на тысѧча) <sup>1)</sup>.

Тѣзи редове са главната цѣна на този паметникъ, който ще да е изобщо компилативенъ трудъ, дѣто вмѣли предимно известия отъ пространното, Панонско житие на св. Кирила <sup>2)</sup>. Ако се удаде на Воронова донѣйтѣ да пообясни употребленото тукъ число 4050 <sup>3)</sup>, ни най-малко не е можаль той да отхвърли, въпрѣки всевъзможни залитания, свидѣтелството, че на Брѣгалница именно е станало нѣкакво събитие при кръщение на славѣнѣ, както за това ни говори Солунската легенда. Но още по-цѣнно е тука известието, че отъ славѣнския народъ (ѿ словѣнскаго езыка) на Брѣгалница вече по-рано е имало покръстени (нѣколико крщенї). Естествено е, че тѣзи свидѣтелства не са свързани съ св. Константина Философа, въ чието житие тѣ са приложени отъ компилаторитѣ, които не са били съврѣменици на описваемите събития и са сливали единия Кирилъ съ другия. И действително, критиката намѣри, че „Успѣнието“ е съставено не по-рано отъ края на XI или началото на XII вѣкъ <sup>4)</sup> т. е. 400 г. слѣдъ Кирила Кападокийски и 200 слѣдъ Кирила братъ Методиевъ.

### Епископиитѣ брѣгалнишка и велбуждска.

Въ горѣприведенитѣ известия за покръщанье на славѣнѣ се споменаха имената Равенъ и Брѣгалница. Тѣ са важни по край друго и за историческата топография, па и за българската черковна история, та нека ми бѫде позволено да ги разясна и съпроводя съ кратки свѣдѣния, повечето отъ които се излагатъ тука за пръвъ пътъ.

Прѣзъ началото на среднитѣ вѣкове въ Македония II т. е. около р. Брѣгалница и Струмица, се споменава между

<sup>1)</sup> Бильбасовъ, Кирилъ и Меѳодій II, 240.

<sup>2)</sup> Срв. Вороновъ, 192 и слѣдв.

<sup>3)</sup> Id. ib., 197.

<sup>4)</sup> Id. ib., 203.

други и градъ ‘*Λαμονία*<sup>1)</sup>, чието име прѣдадено на славѣнски ще рече тѣкмо *Ракынъ*, не само по смисъль, прѣводъ, но и по тогавашнитѣ славѣнски звукови закони, толкова повече, че сѣверомакедонскитѣ славѣнне казватъ Раменъ вм. Равенъ (*Λαμονία* — Рамония — Рамынъ или Равынъ — Раменъ). Попослѣ градът е споменатъ и у Константина Багрѣнородни<sup>2)</sup>, когато селището е било вече въ славѣнски рѣцѣ и съ славѣнско име *Ракынъ*. Нито единъ другъ славѣнски паметникъ, освѣнъ Солунската легенда, не ни говори за градъ Равенъ на Брѣгалница. За мѣстоположението му може да се догажддаме отъ днешната мѣстностъ Рамна до с. Тработивище, единъ километръ до срѣдня Брѣгалница. На тази мѣстностъ се наричатъ развалини отъ стари сгради<sup>3)</sup>.

Много повече знаемъ за името Брѣгалница. Въ древностъ, прѣди да дойдатъ славѣнетѣ, това име звучело Баргала (*Βάργαλα*) и било давано на градъ въ Македония II<sup>4)</sup>. Баргала било и епископско сѣдалище; това знаемъ отъ актоветѣ на халкидонския съборъ въ 451 г., дѣто стои и името на баргалския епископъ Дардания<sup>5)</sup>. Когато славѣнетѣ заседнали въ Македония, името на града Баргала получилъ славѣнско осмисление и сближение съ думата *брѣгъ* произназяна тогава *брѣгъ* или *брѣгъ*, та Брѣгалница. За това имаме необоримо свидѣтелство и у Теофилакта, който пише името както се е произнасяло — *Βραυαλητꙗ*<sup>6)</sup>. Дали обаче въ славѣнската епоха името Брѣгалница се е давало и на рѣката и на градъ край нея, както сега Струмица се вика и рѣката и лежащиятъ край нея градъ, не може да се каже положително. Съ изричното горнѣо извѣстие за сѫществуванье на християнне и епископия въ Брѣгалница, редоветѣ въ Успѣнието на Кирила Философа потомъ же шѣкъ въ Брѣгалницѣ и обрѣтъ ѿ славѣнскаго езыка иѣколико крцинѣ се оправдаватъ най-пълно, защото е немислимо иѣколковѣковната брѣгалнишка епископия да не е успѣла да посѣе християнското сѣме между пришелцитѣ славѣнне. Кирилъ Кападокийски слѣдъ това е разширилъ още по-вече новата вѣра, та когато тукашниятъ

1) *Hieroclis Synecdemus*, у *Tafel*, Const. Porph. 12.

2) *Tafel*, ib. 3.

3) Г. Ангеловъ, Кюстендилъ, 1900, стр. 7.

4) *Hieroclis*, 12.

5) *Лепорскій*, 310.

6) Гл.по-долу.

край подпадна подъ българското царство, на Бориса, новият господарь на Бъргалница, не оставаше друго освѣнъ да съгради черкви за заваренитѣ славѣнѣ христиане и да въздигне старото епископиство (прѣзъ 870—871 г.)<sup>1)</sup>, което до тогава съществувало подъ славѣнското княжество (княжениe слоѣнъско).

Изрично свидѣтелство за урежданьето на бъргалнишката епископия намираме у Теофилакта, въ неговото дѣло „Страдание на тивериополските мѫченици“<sup>2)</sup>. Въ врѣмето на Бориса въ българската земя се явили покойни вече свети хора, които цѣрвли недѣгавитѣ вѣруещи. Особени чудеса въртели струмишкитѣ (тивериополски) мѫченици, чито тѣла почивали въ Струмица (Тивериополъ). Мълвата дошла и до царя Бориса. Като горещъ закрилникъ на божественитѣ нѣща, царътъ заповѣдалъ да издигнатъ храмъ въ бъргалнишката епископия (*ἐντῆς Βραγαληρίτις ἐπισκοπῆς*)<sup>3)</sup> и тамъ да прѣнесатъ мощитѣ на чудотворцитѣ. Мѣстниятъ български управителъ (*ἄρχων Βούλγαρων*) Таридинъ построилъ храма и, като събраль архиепреитѣ и свещеницитѣ, всиводитѣ и много народъ, тръгналъ съ множеството съ пѣсноопѣния къмъ Струмица. Струмичане обаче не давали по никакъ начинъ да имъ се взематъ светци; но по увѣщанието на войводата (комисъ) и архиепископа да послушатъ желанието на своя царь Бориса, тѣ отпътнали мощитѣ на трима отъ светцитѣ. Въ бъргалнишкия храмъ, дѣто били поставени мощитѣ, билъ учрѣденъ и особенъ елиръ, който извършвалъ богослужението на български езъкъ (*Ἀφαρισθ ὁ ἐπὶ Θεῖῳ τούτῳ μαῦρος καὶ κλῆρος, βούλγαρων γιλάττῃ τὰ Θεῖα πεπαιδευμένος*)<sup>4)</sup>. При Симеона били прѣнесени мощитѣ и на другитѣ светци отъ Струмица въ голѣмия бъргалнишки храмъ. Покрай митрополитския храмъ, Борисъ е съградилъ и други черкви въ бъргалнишката епископия, която се е наричала и овчеполска. Това извѣстие е запазено

<sup>1)</sup> Голубинскій, Краткій очеркъ, 46.

<sup>2)</sup> *Theophylactus*, *Bulgariæ archiepiscopus, Martyrium ss. quindecim illustrium martyrum qui imperanti impio Iuliano Apostata Tiberiopolis, qua Strumitza bulgarice dicitur, passi sunt*, помѣстено въ гръцката Патрология на Миня т. 126 или въ IV т. на Теофилактовитѣ съчинения.

<sup>3)</sup> Том. IV, col. 201.

<sup>4)</sup> Том. IV, col. 208.

въ старъ български лѣтописъ, отдѣто извлечаме слѣднитѣ важни за случая редове:

Тъи царь (Борисъ) крести всу землю българскую и създа цркви по земли българскѣ; и на рѣцѣ Бѣгалиница и тоу прѣемъ царство, на Овчи поли създа бѣли цркви<sup>1)</sup>.

Що се касае до питаньето—зашо да се прѣнасятъ мѣщѣ на светцитѣ отъ Струмица въ Брѣгалница, когато се знае, че при Бориса и Симеона и двѣтѣ мѣста са принадлежели на българетѣ<sup>2)</sup>, мнѣнието на черковния историкъ Голубински, който отдава прѣнасянето на нѣманье до тогава епископия въ Струмица, е най-правдивото<sup>3)</sup>.

Като е дума за брѣгалнишката епископия, умѣстно е да се освѣтли още единъ тѣменъ въпросъ отъ българската черковна история, въпросътъ за съдалището на епископията. За съществуванье на градъ и епископия Баргала въ римско-византийската епоха споменахме по-горѣ. Дали обаче при нахлуваньета на славянетѣ, аваритѣ и др. народи градътъ Баргала не е загиналъ, както туй е станало съ повечето Юстинианови градове и крѣпости, що ни изброява историцътъ Прокопи отъ VI вѣкъ? Чини ми се, че разорението не е пощадило и Баргала, защото впослѣдствие освѣнъ рѣка Брѣгалница не се споменава изрично и градъ Брѣгалница. Само епископията е носѣла името на рѣката, както туй е бивало и съ много други епископии: маравската, величката<sup>4)</sup> и др. Пѣкъ и самото название „брѣгалнишка епископия“ не е траяло много, защото още при Бориса тамкашната епископия се е красѣла и съ друго име — проватска (овчеполска); също и по-нататъкъ брѣгалнишката епископия се именува ту морозвиздска, ту малешевска, ту злетовска или лѣсновска, докато въ началото на турското робство не подпадна подъ кюстендилската. Това промѣняванье на названията е въ

<sup>1)</sup> Споменик III, 191.

<sup>2)</sup> Въ списъка на епископските мѣста подчинени на Цариградския патриархъ въ царуваньето на Лъва Мѣдрия (886—912) Струмица не личи между епархиитѣ. Срв. *Tafel, Const. Porgrh.*, 45—51. Тивериополскиятъ епископъ на събора въ 879 г. е отъ фригийския Тивериополъ. Срв. *Гильбердингъ, Сочиненія I*, 76.

<sup>3)</sup> Голуб. 63.

<sup>4)</sup> Баласеевъ, Климентъ епископъ словѣнски, София 1896, стр. XXVIII—XXIX.

свръзка съ епископското съдлище и областното название. Освенъ въ Теофилакта, другадѣ не се сръща названието „брѣгалишкa епископия“. Така, на цариградския съборъ въ 879 г. не личи никакъвъ брѣгалишки епископъ, а личатъ двама „проватски“. Единиятъ проватски епископъ (*Προβάτου*), билъ Мануилъ, а другиятъ проватски (*Προβάτων*) се викалъ Лъвъ<sup>1)</sup>. Първиятъ е билъ провадийски епископъ (*προβατόν*), овца, както се и нарича Провадия отъ турцитъ — Овчъ, име заето отъ българетъ), а вториятъ — брѣгалишкиятъ, чийто титулъ е даденъ по името на брѣгалишката котловина — Овче поле, *Προβάτα*. По-нататъкъ виждаме, че титулътъ на епископа пакъ се мѣни. Епископътъ отъ брѣгалишките крайща е нареченъ морозвиздски въ списъка на епископи-тъ прѣзъ първото българско царство при Симеона, Петра и Самуила. Тука нѣма никакво закриванье на брѣгалишката епископия, а прѣименуване, защото, въ тъй вжъсъ време не било възможно, пъкъ най-сетне и недопустимо отъ черковните традиции, да се затвори основаната отъ Бориса брѣгалишка епископия отъ сѫщия царь или отъ близките му наследници.

Брѣгалишката епископия, слѣдъ като се е викала овчеполска, по-сетне личи като морозвиздска. А Морозвиздъ е билъ градъ на средня Брѣгалица, южно отъ градъ Качани въ полетъ на Плачковица. Сега „Мородвистъ“ или „Морозда“ е село съ около 350 души население, повечето турци и малко българи, и съ развалини отъ стари черкви. Градътъ се поменава прѣзъ 1018 г., при паданьето на България подъ Византия. Когато византийските войски се промушнали въ тѣснините на горния Струма и взели Перникъ съ други 35 крѣости, когато самси императорътъ тръгналъ къмъ Македония да вземе земите на тобу-що убияния послѣденъ български царь Ивана Владимира, българските велможи и градове мирно се прѣдавали на императора съ цѣль да запазятъ правдините си. Пратеници отъ Морозвиздъ (*Μωροβισδος*), Битоля и Липлянъ прѣчакали императора въ града Мосинополъ и му прѣдали своите градове<sup>2)</sup>). Арабскиятъ географъ Едризи отъ XII вѣкъ миналъ прѣзъ Морозвиздъ

<sup>1)</sup> Срв. у Голуб. 54.

<sup>2)</sup> Εὐταῦτα δὲ (въ Мосинополь) καὶ πρέσεbeis ἡκον ἐκ Πελαγονίας καὶ Μωροβισδού καὶ Διπενίου, παραδιδόντων τῷ βασιλεῖ τὰς πόλεις. Cedreni Hist. II, 467.

отивайки отъ Кратово за Малешево. „Формендинсъ“, казва той въ своята география, е градъ разположенъ на планински хълмъ и заобиколенъ съ лозя и обработени земи<sup>1)</sup>. Въ хрисовула на Василий Българоубиецъ отъ 1019 г. се изброяватъ главните мѣста подчинени на морозвиздската епископия, която по-рано се викала брѣгалнишка:

*Καὶ τὸν ἐπίσκοπον Μορόβιον καὶ τὸν Κοζάκον καὶ τὴν Σλάβιστην καὶ τὴν Σελετοβάνην καὶ τὸν Δουκόβιτζον καὶ τὴν Πιάνιτσαν καὶ τὴν Μαλέσοβαν κληρονός εἰ καὶ παρο-*

И морозвиздскиятъ епископъ (да има подчинени) въ самия (градъ) Морозвиздъ, въ Козакъ, въ Славище, въ Злетово, въ Луковица, въ Пиянецъ и Малешево 15 клирици и 15 парици.

Освѣнъ Злетово и Луковица, първото — голѣмо село въ Кратовско съ 1000 жители, а второто — съ сегашно име Луково въ Кратовско или Лукавица въ Осоговията, останали изброени въ морозвиздската епархия имена са названия на мѣстности, жупи, а не на отдѣлни селища. Така, Козакъ наричатъ мѣстността и селата, около 60, между рѣките Крива и Пчиня; Славище или сега Славишко поле се нарича долината на рѣка Крива съ около 30 села; Малешево и Пиянецъ (Пеония стара) са мѣстности, първата по гория Брѣгалница съ около 15 села, а втората — по средния Брѣгалница та до Струма въ Юстендилско, съ около 50 села.<sup>2)</sup>.

Поднататъкъ въ списъците на епископите подъ Охридската патриаршия отъ XI—XII в. намираме морозвиздската епископия названа веднажъ малешевска (о *Μαλέσοβα*)<sup>3)</sup>, втори пътъ пакъ морозвиздска (о *Μορόβιον*), а епископътъ се нарича малешевски (*μαλεσόβης*).<sup>4)</sup> Отъ това проф. Гелцеръ заключава, че прѣзъ XI в. епископското сѣдалище било минало отъ Морозвиздъ въ Малешево.<sup>5)</sup> Твърдението обаче е прибръзано: сѣдалището на епископията сѣ си е оставало въ

<sup>1)</sup> *Tafel, Const. Porph.* 32.

<sup>2)</sup> *Byzant. Zeitschrift* II, 43.

<sup>3)</sup> Сега съверниятъ Пиянецъ съ главни села: Тишаново, Ваксево, Койно, Раково, Страдалово, Рашка-Гращица и др. припада къмъ кюстендилската околия, въ княжество България.

<sup>4)</sup> *Byz. Zeitschrift*, I, 257.

<sup>5)</sup> *Ibidem*, II, 52.

<sup>6)</sup> *Ibid.* II, 52: Es scheint demnach, dass im 11. Jahrhundert die Kathedra von Morozvizzd nach Malesovo verlegt ward.

Морозвездъ. Прѣз XI—XII в. крайщата Морозвездско и Малешевско съставляли една обща провинция, и понеже обично вено второто име е поставяно на първо място (*Provincia Malesovi et Morovisdi*), както е въ грамотата на имп. Алексия III отъ 1198 г.<sup>1)</sup>, и епископа споредъ това са титулували, покрай морозвездски, още и малешевски. Знае се при това, че градъ Малешево не е имало. Пърът пай-сетнѣ и хрисовула на Душана отъ 1347 г. за присъвокуплението на морозвездската епископия къмъ злетовската показва пай-убийдително, че името „малешевска“ не е било въ свръзка съ епископското съдалище. За този хрисовулъ ще кажа ей сега.

За по-нататъшната близка съдба на морозвездската епископия не знаемъ нищо, но изглежда че тя ще да е западнала, а епископството съ градът — осиромащели. Ето защо въ 1347 г., кога се събрали черковенъ съборъ въ Скопье за уреждане черковнитѣ дѣла на Душановата държава, било решено, щото запустѣлата отъ много години морозвездска епископия въ село Морозвездъ да се присъвокупи подъ ново учрѣдената нова епископия, злетовската, която била въздигната отъ игумения въ епископия. Духовниятъ центъръ на злетовската епископия билъ наистина близкиятъ монастиръ на св. Гаврила Лѣсновски, обаче официално епископията се именувала злетовска, по името на близкия градецъ Злетово, важно на врѣмето си рударско място, дѣто е прѣбивавалъ и епископътъ. Душанъ казва: *Цонскавше обѣтосмо къ югълости той епископию Морозвѣждьскоу ѿ многыихъ лѣтъ запоустѣвши и подложисмо ѿ под епископию светыхъ архаггелъ къ Злетовѣкъ съ селомъ тѣмъ Морозвѣдомъ . . .*<sup>2)</sup>. Първиятъ епископъ въ Злетово, както се учимъ отъ единъ записъ отъ 1353 г. билъ Арсенъ.<sup>3)</sup>.

Но и съ прѣмѣстванье на съдалището си брѣгднишката епископия не е промѣнила свойтѣ граници, посочени въ горѣприведената изводка отъ хрисовула на Василия Бѣлгароубиецъ, защото и Лѣсновско и Злетовско са влизали въ брѣгднишката или овчеполска областъ, както се учимъ отъ селата, изброяни въ сѫщия хрисовулъ на Душана и отъ слѣдния

<sup>1)</sup> *Zachariae Lingenthal, Jus Græco-Romanum III, 560.*

<sup>2)</sup> Гласник XXVII, 290; *Флоринскій, Памятники законод. дѣят. Душана. Кіевъ 1888, стр. 88.*

<sup>3)</sup> *Стојновић, Записи I, 38.*

записъ отъ 1330 г.: въ тозе лѣто свърши съ книга сиа въ  
шѣласти югчепольскон въ хорѣ златогостѣ, въ горѣ лѣсновъ-  
стѣ, въ монастири стго архистратига Михаила<sup>1)</sup>). И тѣй;  
още отъ самото основание на брѣгалнишката епископия, би-  
ло ѝ речено да мѣни сѣдалища и наименования. Слѣдъ изо-  
ставяне официалното „морозвиздска“ епископия, името Мор-  
озвиздъ се споменава прѣзъ 1571 г. въ записъ писанъ  
при игоуменоу времонахѹ Навлоу, сыноу Никифора Морозвиздскаго въ лѣто 509 мана ка<sup>2)</sup>).

А кога точно е била закрита и лѣсновската епископия, паметниците не ни казватъ. Знае се само, че вече рапо прѣзъ турското робство всичкитѣ морозвиздки и югчеполски крайща бѣха подъ велбуждската или коласийска (кустендилска) архиепископия<sup>3)</sup>). А сега е редъ да кажемъ на кратко и за нея.

Християнството, както видѣхме, бѣ пуснало отрано още корепи въ Македония и Дакия. Дакийски епископи участвуватъ на първите черковни вселенски и помѣстни събори въ IV вѣкъ. Дакийската и македонска области бидейки римски, пъкъ и слѣдъ раздѣлата на империята като попаднали въ голѣмата илирска префектура, която духовно била подъ западъ, то и слѣдъ свѣршъка на римската империя въ 476 г. илирските епископи продължавали да са въ зависимостъ отъ римския папа. Цариградските императори, като не искали да подигатъ черковни спорове, признавали по неволя черковната папска власть въ западните свои области, толкозъ повече, че се забѣлѣзвало извѣстно доброволно влѣчение у илирското духовенство къмъ римския прѣстолъ. Ето защо, когато византийскиятъ императоръ Анастаси се опиталъ, прѣзъ 515 г., да упражни извѣстни репресалии спрѣмо духовенството въ Илирика, не сполучилъ. Прѣзъ есенята сѫщата година били повикани въ Цариградъ петима илирски епископи: Лавренти лихнидски (охридски), Доминонъ сердикски (софийски), Алксонъ никополски (отъ Епиръ), Гайянъ пански (нишки) и п. Евангель пауталийски. Прѣстарѣлиятъ лихнидски епископъ, слѣдъ дѣлго арестуванье въ императорския дворъ, билъ върнатъ при паството си, но на панския и никополския било сѫдено тамъ да си намѣрятъ гроба; само сердикскиятъ и

<sup>1)</sup> Стојановић Записи I, 26.

<sup>2)</sup> Idem. ib., 214.

<sup>3)</sup> Id. ib., 371; Глас. LVIII, 222—224.

пауталийският епископи били допуснати да се върнатъ на катедрите си затова, че императорът се боелъ отъ бунтъ въ илирските войски въ Софийско и Кюстендилско (*ob metum illyriciani catholici milites*)<sup>1)</sup>.

За избѣгване на по-пата тъшиш черковни спорове, императоръ Юстинианъ въздишалъ въ Илирика въ 545 г., съ разрешение на папа Вигилия, нова архиепископия. — Първа Юстиниаполска, замѣстница на римския прѣстолъ. Пауталийската епископия, близка до първоюстинианската, влизала съ много други подъ постъпната. На втория цариградски съборъ (553 г.) присъствувалъ и пауталийският епископъ Фока (*Phocas eligiosissimus episcopus Potaliensis*).

Заедно съ прѣкъсване извѣстията за града Пауталия прѣзъ слѣдните вѣкове, спиратъ и свѣдѣнията за пауталийското епископство, което подъ име велбуждско се вѣствава едва къмъ края на първото българско царство, при Петра и Самуила. Отъ хрисовула на царь Василий личи, че епископството се е простиравало между срѣдешкото, нишкото и морозвидското (брѣгалишкото), като е обхващало на изтокъ Германия (Сапаревска Бавия) и Разлогъ:

*Καὶ τὸν ἐπίσκοπον Βελεβούσδιον εἰς αὐτὴν τὴν Βελεβούσδαν καὶ τὸν Σουιδασκὸν καὶ τὴν Γερμανειαν καὶ τὸν Τροιμερον καὶ τὸν Σιοδον καὶ κάτω Σουιδασκὸν καὶ τὰ Ράσλουα καὶ παροικοὺς τε' καὶ παροικοὺς τε'*<sup>2)</sup>.

И епископа на Велбуждъ (да има) въ самия Велбуждъ, въ Сътѣска, въ Германия, въ Тримеръ, въ Стобъ, въ Долна Сътѣска и въ Разлогъ 15 клирици и 15 парици.

За сѫдбата на епископията отъ XI до XIII в. е казано на стр. 46—48.

Повечето отъ току-що изброените градове и мѣста още съществуватъ било подъ сѫщото име, било подъ друго. Най-близу до епископския градъ Велбуждъ е била покрайната Горна Сътѣска, около пролома на Струма, между радомирското поле и кюстендилското. Самото старобългарско име сътѣска, прѣдадено съ грѣцки букви като *Σουιδασκός* или *Σουιδέασκός*, значи дефиле, тѣснина, и тѣкмо съответствува да е било дадено на селищата край клисурата отъ с. Калище до с. Рѣждавица, а вѣроятно и на едноимененъ градъ. За неговите развалини и за надписа съдѣржащъ името на крѣпостния

<sup>1)</sup> Лепорскій, 158—159.

<sup>2)</sup> Byz. Zeitschrift II, 43.

управител азъ поменахъ по-горѣ, стр. 25. Сега ще забѣлѣжа, че въ свръзка съ старото име сѫтѣска е названието на близкото село Стѣнско<sup>1)</sup>, на изтокъ отъ което личатъ по нивите стари зидове, тухли и хоросанъ.

Градъ Германия е сегашното село Бана при Дупница. И това име ни учи за езиковно родство между траки и славяне. По звука и смисълъ тракийското *герма* отговаря на славянското *горещъ*, литовското *горме* (*горещина*)<sup>2)</sup> и ще е дадено на града поради изобилнитѣ горещи води, бани. Сегашното следователно название на селището е свободенъ прѣводъ на старото му име. Въ VI вѣкъ Германия е билъ единъ отъ видните градове на Срѣдиземна Дакия.<sup>3)</sup> Императоръ Юстинианъ поправилъ крѣпостта му.<sup>4)</sup> Великиятъ войвода, чието име пълни военната история на сѫщия вѣкъ, Велизари, се родилъ въ Германия, както ни учи самиятъ му секретаръ историкъ Прокопи<sup>5)</sup>. Градътъ е продължавалъ да сѫществува и прѣзъ X в., при българското царство, както видѣхме, съ сѫщото си име. Прѣзъ XII в. прѣзъ него заминалъ арабскиятъ географъ Едризи. Пътникътъ дошълъ отъ Малешево въ „Бермания“, градъ хубавъ, разположенъ на равнище и заобиколенъ съ лоза и обработени полета; оттамъ и продължилъ пътя си за Стобуни (Ихтиманъ) и Атранса (Срѣденъ).<sup>6)</sup> По-нататъкъ името на града загълхва. Имаме обаче извѣстия за името на противоположната оттамъ рѣка, наречена въ грамотата на Иванъ Шишмана за Рилския монастиръ — рѣка Германцица, сега Джерманъ. Сегашното селце Джерманъ, което нѣма никакви древности, ще е по-ново селище, получило името си отъ рѣката<sup>7)</sup>. Наопаки, много са стари-

<sup>1)</sup> Името би трѣбвало да звуци по сегашния мѣстенъ говоръ Сатеска. Изговорътъ Стѣнско е по-късенъ грѣцки прѣводъ на славянската дума съ прибавенъ още по-послѣ славянски суфиксъ—ско, защото сѫтѣска, дефиле, на грѣцки ще рече *στενόν*.

<sup>2)</sup> И у другитѣ родни езици *горещъ* се казва: *гарма* у старайндийцитѣ, *гарема* у иранцитѣ (Срв. *Bartholomae, Altiranisches Wörterbuch, Strassburg 1905, s. v.*). Персийската дума *герма*, *герме* (†, §)—горещина е минала и въ турски езикъ, та оттамъ ще биде оназванието *герме*, давано на стария римски водопроводъ край Скопье.

<sup>3)</sup> Срв. по-горѣ, стр. 10.

<sup>4)</sup> Срв. стр. 12.

<sup>5)</sup> *Proc., Bonnae, I, 361.*

<sup>6)</sup> *Tafel, Const. Porph., 32.*

<sup>7)</sup> *Иречекъ, Пѣтувания, 615.*

нитѣ въ с. Баня: дѣлани гранитни камъни, зидове, стѣлбове, саркафази, жертвеници, парчета отъ мозаика и монети отъ римската епоха. Отъ единъ латински надписъ, посветенъ на Септимия Севера Благочестиви, виждаме, че селището е било още прѣзъ 193—211 г.<sup>1)</sup>. По-новъ, българско-византийски стилъ е хубавата византийска черквичка св. Никола, както и дѣлътъ бани, отъ които едната е изоставена.

Селището Теримеръ ще се е намирало по съвернитѣ поли на Рила, ако може това да се сѫди по реда указанъ въ хрисовула на Василия, дѣто подиръ Германия иде Тери-меръ и послѣ Стобъ.

Името Стобъ ни наумѣва другъ едноимененъ древенъ градъ Стоби, столица на Пеония; названието е слѣдователно старо трако-пеонско, както и самото селище. Въ паметниците се явява най-напрѣдъ въ горѣприведения хрисо-вулъ отъ 1019 г. По-късно, въ 1190 г., слѣдъ навлизанье на кръстоносците къмъ Цариградъ, сърбите се възползвали и ограбили покрай други градове и Стобъ. Стобъ се е държалъ като градъ и прѣзъ XIV вѣкъ. Иванъ Шишманъ заповѣдва, щото градъ Стобъ никакоже да не иматъ надъ рилските монастирски хора и тѣхните имоти. Стобъ сега е село на р. Рила съ много зидища, камъни и др. древности.

Покрайнината Долна Сѫтѣска ще да е обхващала селищата по струмската клисура между Четирци и Бобошево. Ако е съществувала въ X—XI вѣкъ едноименна паланка — Сѫтѣска, тя трѣбва да се дира при с. Бобошево, не само породи посочения въ хрисовула редъ (Сапаревска Баня, Стобъ, Долна Сѫтѣска, Разлогъ), но и поради стратегичността на мястото, пъкъ и по нѣкои запазени стариини. Въ и до Бобошево, което е на края на клисурата (сѫтѣска) има 5 черкви, много оброчища, старински монастиръ св. Димитрия; надъ селото въ клисурата стоятъ рушевините на едно градище, въроятно нѣкогашно укрепление. И при с. Пастухъ, въ горната частъ на клисурата, има 4 стари черквички като панаклиси и едно уединено градище срѣщу селото, обаче въ селото нѣма никакви други стариини, които да свѣдочатъ, че тукъ е имало въ среднитѣ вѣкове градъ, както се мисли; пъкъ и мястоположението не благоприятствува за

<sup>1)</sup> Arch. epigraph. Mittheilungen X, 73.

градъ<sup>1)</sup>). Търсениятъ градъ Житомитскъ е другадѣ. А че и прѣди 300 години Пастухъ не е билъ по-голѣмо и заможно селище, знаемъ отъ надписа въ черквата св. Богородица, горѣ на канарата срѣщу селото, споредъ който ктитори на черквичката са били не прѣполагаемитѣ граждани, а селянетѣ отъ село Блато.

На изтокъ велбуждската епископия се е простирадла дори до Родопите и обгръщала мѣстността Разлогъ, чито главни паланки сега са Мехомия и Банско. Това обаче не траяло дѣлго врѣме. Прѣзъ XIV вѣкъ, бидейки останалъ извѣнъ границите на кюстендилското княжество, пѣкъ и при турцитѣ като се е броелъ подъ санджака Калиполи<sup>2)</sup>), Разлогъ билъ отцепенъ отъ Велбуждъ въ черковно отношение.

### Първи български светители-изпостници въ сѣверна Македония и монастири<sup>тѣ</sup> имъ.

При първото българско царство християнството бѣ тѣй проникнало срѣдъ славѣнетѣ, че покрай обикновени ревнители за новата вѣра — проповѣдници, книжовници и бѣло духовенство — изпѣвнаха и други юнаци на вѣрата — изпостниците, които съ своето самоотричанье въ непристѣнните нѣдра на балканитѣ турнаха основа на монашеството и на ония монастири, които прѣзъ слѣднитѣ вѣкове на народни крушения и изпитни прѣскаха свѣтлина и внушаваха бодростъ и надежди. Значението на тѣзи светители бѣше толкова по-голѣмо, че тѣ, като се вѣстиха тѣкмо въ срѣдището на Балканския полуостровъ, въ Рила и Осогово, станаха свѣтилищи не само за мѣстнитѣ племена, но и за по-далечни крайща; и не безъ право първиятъ отъ тѣзи служители св. Иванъ Рилски е назованъ патронъ на българския народъ. Другите изпостници били св. Якимъ Осоговски или Сарандапорски, св. Гавриль Лѣсновски и св. Прохоръ Пчински.

1) Срв. *Иречекъ*, Пжтувания, стр. 608. Да се влѣзе въ селото или излѣзе съ кола е съвсѣмъ немислимо. Тукъ дори и лѣтно врѣме са принудени да си служатъ съ малки сани за свалянѣе дърва. Пастухци, както и скринци, по-долу, са бѣдни и измѣжчени хорица. „Да не єе останало отъ баща, кои би се свртѣл у това място . . .“ ми казваше единъ пастухчанинъ.

2) *Hadschi Chalfa, Rumeli und Bosna*, 73 .

Колкото обаче множко се знае за живота на св. Иванъ и за историята на неговия величествен манастир, толкова малко е проучено и оповестено за неговите събрата, пъкъ и това, що е писано за тяхъ, е недостатъчно, тъмно, а нѣйдѣ и криво. Ето защо ще изложа на кратко, въз основа на запазени извѣстия, истината по живота и монастирите на тѣзи светители.

Въ съверна Македония, именно въ пчинския край, съществува прѣданіе, че свв. Иванъ, Якимъ, Гаврилъ и Прохоръ били рождени братя<sup>1)</sup>. Бащата на българската история Паиси изкарва послѣднитѣ трима и Йоаникия Дѣвички за ученици на Ивана Рилски: „За тія четири святыхъ преподобныхъ отци наши Гаврила, Прохора, Ioакима, Ioаникия глаголется и обретается писано въ 50 славословія людская и мірская, за що су были ученици преподобнаго отца Ioанна Рилскаго: онъ ихъ научиль и просвѣтиль святымъ житіемъ и правиломъ монашескимъ. За много времѧ въ Рилскую пустыню пребивали съ нымъ; последи пратиль ихъ святы отецъ Ioанъ по оны пустыни составляти монастири и собирати човѣці, кои ка нымъ приходять и желаютъ быти монаси, предавати имъ чинъ и правило монашеско. И тако молитвами отца Ioанна святаго просіали како звѣзи четири ученици его тиа святы. Отъ ныхъ ся почело въ Болгарію первочинъ монашески и много монастири ся соградили въ времѧ ихъ въ Болгарію... Така святы отецъ Рилски началныкъ инокомъ въ Болгарію былъ“<sup>2)</sup>). Иречекъ смѣта споменати светители за съврѣменици<sup>3)</sup>). Новаковичъ е наклоненъ да постави Якима, Гаврила и Прохора следъ Ивана Рилски, прѣзъ XI вѣкъ<sup>4)</sup>). Прѣданіето, което изкарва тѣзи изпостници братя или ученици на св. Ивана, трѣбва да се разбира въ духовенъ смисъль, — че тѣ са били братя ратници за Христовата вѣра или че св. Иванъ, като прѣвъ български пу-

<sup>1)</sup> Гласник XLIX, 337. Сѫщото прѣданіе записано отъ Васи левича гласи: „Свети Прохор је био брат св. Іовану Рилском, св. Іаѓиму Сарандапорском, и св. Краљу нашему Дечанском!“ (Споменик XXIX, 5).

<sup>2)</sup> Изданіе на А. Теодоровъ, 114.

<sup>3)</sup> Исторія Болгаръ, 226. Пжтувания; 536.

<sup>4)</sup> Први основи словенске књижевности, Београд 1893, стр.. 161, 165.

стиножител, е станалъ образецъ, учитель на останалите трима, които се подвизавали въ съседните крайща на Рила.

Че само св. Иванъ е живълъ прѣзъ X в., а другите трима съверомакедонски пустиници — прѣзъ слѣдния XI в., за това ни говорятъ историческиятъ елементи, запазени въ житията на тѣзи светци. Досегашните посочваня за врѣмето когато са светителствували Якимъ, Гаврилъ и Прохоръ са бивали или погрѣши или несигурни, пъкъ и Новаковичъ, който най-вече се е спиралъ на питаньето, се задоволява съ думитъ „може бити XI века.“ За разрешението на въпроса ще спомогнатъ находещите се у менъ нови прѣписи отъ житията — едното на св. Якима и другото на св. Гаврила, толковъ повече, че вториятъ паметникъ е още непознатъ за науката, необнародванъ. Тѣзи прѣписи ще ни упѣчатъ да установимъ и врѣмето, когато са били съставени житията.

*Св. Иванъ Рилски*<sup>1)</sup> се родилъ около 876 г. въ село Скрию на Струма и умрѣлъ въ 946 г. Споредъ легендитъ, запазени и сега между населението на струмския край, както и споредъ познатите шестъ животописа на светеца, Иванъ останалъ отрано сирацъ, та билъ принуденъ да се цѣни пастиръ у единого скринчанина. Легендитъ разправя, че когато пастирчето Иванъ трѣбвало да прѣмине на отвѣдния струмски брѣгъ, мѣталъ доламичката си на водата, качвалъ се отгорѣ и прѣминавалъ водата като по сухо. Уплашенъ отъ тази «дяволщина», господаръ казалъ веднажъ на мом-

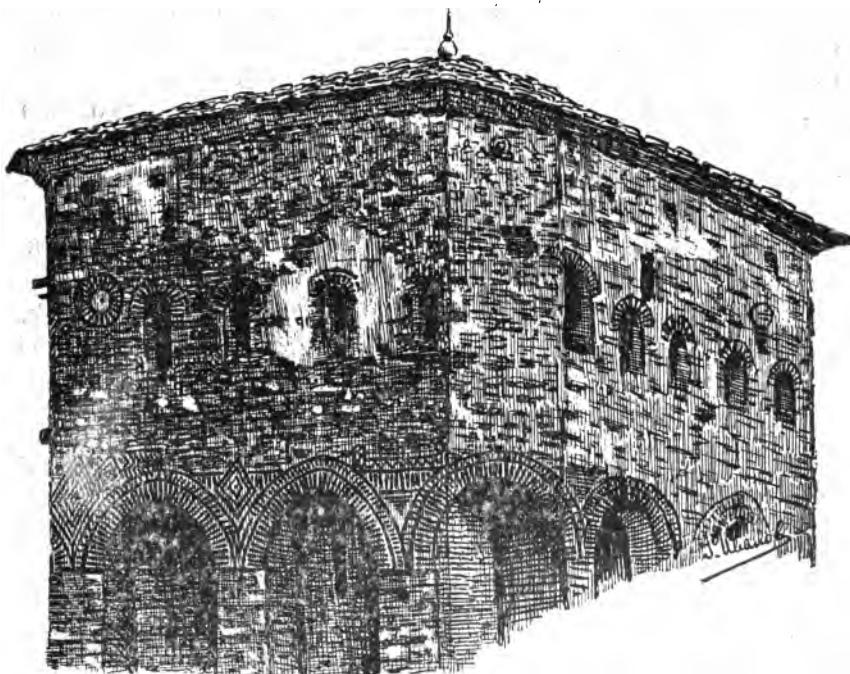
<sup>1)</sup> Най-старото житие на светеца е написано отъ непознатъ авторъ прѣзъ XII в., главно въз основа на живи народни прѣданія, и запазено въ прѣписъ съ българска редакция отъ XIV в. То биде обнародвано отъ проф. Милетича (Прилож. на Цѣрковенъ Вѣстникъ за год. 1902, 130—140). Има и два по-нови прѣписи на това безименно житие: единъ отъ 1602 г. въ Рила, а другъ отъ 1756 г. (издаде Гильфердинъ, Сочиненія I, 125—131). Второ, безименно житие е написано отъ срѣдешкия чиновникъ Георги Скилица отъ XII в.; печатано е въ минеитъ на Макария. Трето, кратко житие се намира въ Пролога на 20-и окт., съставено прѣзъ XIII в. Четвъртото житие е съставено отъ търновския патриархъ Евтимия (издадено въ Гласник XXII). Петото житие е отъ Димитра Кантакузена отъ XV в. и шестото отъ Владислава Граматика отъ сѫщия вѣкъ. И двѣтѣ тѣзи са вписани въ голѣмия рилски Памѣтникъ; второто печатано въ Гласник XXII. Разборъ на житията, безъ прѣписа обнародванъ отъ Милетича, вж. у П. Сырку въ Сборникъ статей по славяновѣдѣнію, Спб. 1883.

ченцето да му плати, че да си дари работа другадѣ. Вместо възнаграждение Иванъ поискалъ теленцето, което се родило при неговото слугуванье, и то му било дадено. Оттогава на сetenъ пастирчето се изгубило. Наклонено къмъ усамотенъ животъ, то се поселило въ съсъдната планина Руенъ, дѣто и приело иночески санъ<sup>1)</sup>. Между оброчищата тукъ по дѣсния брѣгъ на Струма и особено надъ с. Бобошево, край монастира на св. Димитрия, ще да е имало стари скитове, дѣто св. Иванъ е прѣкаралъ първите си калугерски години. Бидейки подгоненъ отъ своите съселяне<sup>2)</sup>, изпостни-кътъ заминалъ къмъ Перникъ край Струма, и следъ като прѣстоиалъ нѣколко време тамъ, прѣминалъ въ планинѣ Еитошъ. Отъ Витоша св. Иванъ отишълъ въ вѣстыни Рылстѣки, дѣто, всрѣдъ дивата и необитаема природа, прѣкарвалъ въ постъ и молитва изпърво въ една храдупа, а послѣ въ една пещера, находеща се на единъ часъ нѣщо надъ сегашния монастиръ. Когато светецъ се про-чулъ между овчаретѣ и околните селища съ своите по-двици и лѣкуванья надъ разни недѣлгави, набрали се и други другаре сподвижници, приправили скитове и черквица. Съ това се положило начало на бѫдещия велиъкъ монастиръ. Житията приказватъ и за посѣщението, което направилъ на светеца българскиятъ царь Петъръ, по името на когото шт тѣлѣ съ прозвѣ място тѣ. Царска врѣхъ. Слѣдъ смъртъта на пустиножителя, царь Петъръ заповѣдалъ да прѣнесатъ тѣлото му въ Срѣдецъ. Поради това св. Ивана старатъ служби сѣ го прѣвъзнесатъ като срѣдечъски скитникъ, срѣдечъската похвала. Въ 1183 г. маджарскиятъ враль Бела III плѣнилъ Срѣдецъ и мощите на св. Ивана занесълъ въ гр. Гранъ (Esztergon). Слѣдъ малко, въ 1187 г., ризантийскиятъ царь Исаакъ Ангель, за да благоразположи срѣдешкия край къмъ себе си и да не се послѣдва примѣра на подигналиятъ се българе въ Търновско съ Асѣнъ и Петра, измолилъ отъ маджаретѣ българската народна светиня, мощите на св. Ивана, и ги прѣнесълъ тържествено въ Срѣдецъ. Слѣдъ седъмъ години Асѣнъ прѣвзелъ Срѣдецъ и за-

<sup>1)</sup> И вѣстѣ пустиножителъ ютецъ Ішанъ и идѣ на място, идѣ же прѣвѣ прїѧть инѣчѣство подъ планинѣ, на єи Руенъ, въ мястѣ зобомое Скрыно (Милетичъ, 136).

<sup>2)</sup> Срв. легендата Mcб. IV, 153.

повърдалъ да се пренесатъ мощите въ Търново. Калугеретъ отъ рилския манастир взели живо участие въ пренасянето имъ. Останките на светеда били пазени въ Търново до 1469 г., когато по настояване на тримата братя граничане (с. Граница при Кюстендилъ), които възобновили манастира, и по ходатайството на вдовицата султанка Мара, Георги Бранковичева дъщера, мощите били най-сетне възвърнати въ манастира, дѣто почиватъ и до днесъ.



Обр. 11. Горната част на Хрельовата кула.

Стариятъ манастир<sup>1)</sup> на св. Ивана се издигалъ на полянката подъ постницата св. Лука. Прѣзъ XIV в. владѣтель на Струмица и Мелникъ—Хрельо, който ту бива Душановъ вѣломожа, ту независимъ войвода, ту гръцки приятель, обновилъ монастирските сгради. Хрельовата черква стояла

<sup>1)</sup> Свѣдѣнията за историята на манастиря са събрани отъ *Неофита Рилски*, Описаніе болгарского касвященнаго монастыря рилскаго, София 1879.

до 1834 год. Тогава тя била съборена като малка и тъсна и на мястото ѝ направена сегашната. Запазена е здрава само Хрельовата кула, въ монастирския дворъ, висока 25 метра и съ надпись за съграждането ѝ прѣзъ 1332 г.<sup>1)</sup> Послѣднитѣ си години Хрельо прѣкаралъ въ монастирия като калугеръ Харитонъ и се поминалъ въ 1343 г.<sup>2)</sup> При турското нашествие монастиръ билъ оплѣненъ, та братята се прѣнали и всичко запустѣло. Скоро обаче, както рекохме по-горѣ, монастиръ билъ възновенъ отъ граничаветѣ братя Йосафъ, Давидъ и Теофанъ, синове на киръ Якова, който станалъ епископъ на Крупникъ, сега помалко село въ горниоджумайската каза. Прѣзъ 1469 г. били прѣнесени мощите на светеца въ монастирия. Събраното братство се отнело до турското правителство за закрила и получило фермани, които закрѣпили правдинитѣ на светата обителъ<sup>3)</sup>. Монастиръ се замогналъ, калугеретѣ нараснали до 200, и славата му минала дору извѣнь българските земи, откъдето пращали дарове.

Ето какъ вѣрно са схванати отъ Иречека заслугите, прinesени отъ Рилския монастиръ за българския народъ и то тѣкмо прѣзъ най-усиленитѣ турски врѣмѣна. „Като се намиралъ посрѣдь българските земи, той станалъ общенародна светина, посѣщавана отъ поклонници отъ всички страни. Животописътъ на св. Ивана съ разказитѣ за царя Петра, царя Асеня и хрисовулътъ на царя Шишмана спомагали да се запази паметта на отколѣшното българско царство. Навѣрно подъ влиянието на монастири исламътъ, който отъ Родопите напрѣдналъ дори до долината на Струма, не се разпространилъ по-нататъкъ на сѣверъ, ами само прѣзъ пленнитѣ на западъ къмъ Вардаръ. Инакъ и Дупнишко и Кюстендилско щѣше да се напълни съ помаци. Епископитѣ на

<sup>1)</sup> При дрѣжавѣ г(осподи)на прѣкысокаго Степана Ашана крала съзыда сън пиргъ господинъ прославастъ Хрел(ъ) съ трѣдомъ великомъ и ексодомъ с(в)етомъ ѿцъ Іоаннъ Рилско-мъ и м(а)т(е)ри Б(о)жіи нарыцаемъти Осѣновица в л. г. ѕ. ѿ. ѕ. г(оспод)и 6840 = 1332). *Милетичъ*, Приложение къмъ Ц. В. за 1902, стр. 108.

<sup>2)</sup> Срв. Mcб. XVIII, 205.

<sup>3)</sup> Срв. ферманитѣ въ Mcб. IV, 610 и сл.



Обр. 12. Съверното крило на Рилския манастир.

тъзи покрайнини въ миналото и наше столѣтие (19-о) били повечето гърци, които къмъ своето стадо знаели да проговарятъ само гръцки или турски; словото Божие на народенъ езикъ славѣнското население тукъ слушало само отъ влагуеретъ на Рилския манастиръ, въ който черковните служби безъ прѣкъсванье се чели само на славѣнски. Въ тази своя дѣйност монастиръ се опиралъ о многобройните метоси, които ималъ въ цѣлъ редъ градове<sup>1)</sup>). Не е чудно, съдователно, ако първиятъ двигателъ на българщината — Паисий свѣдочи, че монастиръ на велику ползу е той всемъ Болгаромъ и прибавя: за то са должны вси Болгари прилежно чувати и милостиину давати въ той святи Рилски манастиръ, да не угаснетъ толикая полза и похвала Болгарская<sup>2)</sup>.

Прѣзъ размирнитѣ врѣмена отъ края на XVIII и началото на XIX в. монастиръ страдалъ извѣредно много отъ турци, арнауте и кърджалии, докато прѣзъ 1833 г. цѣллятъ манастиръ билъ погълнатъ отъ силенъ пожаръ. Благодарение обаче на щедростта на цѣлия български народъ, монастиръ билъ подновенъ великколѣпно прѣзъ 1833 — 1847 г., за да стане такъвъ, какъвто до виждаме днесъ.

Това юното е билъ св. Иванъ и неговиятъ манастиръ за рилския край и Струма, неговите сподвижници свв. Якимъ, Гаврилъ и Прохоръ са били за Осоговско, за сѣверна Македония.

Св. Якимовото родно място не е известно. Знае се само, че изпърво светецътъ дошълъ въ областта ѿсоговско<sup>3)</sup> и се спрѣлъ въ селото Градецъ, въ дома на там-

<sup>1)</sup> Пѣтувания по България, 641.

<sup>2)</sup> Теодоровъ, 113.

<sup>3)</sup> Цитатитѣ вадя отъ прѣписъ на житието направенъ въ Хилендарския манастиръ прѣзъ 1789 г. отъ Теодосия Лековъ. Житието е познато още и по други прѣписа: единъ въ българската скопска митрополитска библиотека (издаденъ въ прѣводъ отъ Д. Мариновъ; *Слѣдка преподобнаго Отца нашего Ішакіма Осоговскаго*, Срѣдецъ 1900, стр. 41—54); втори, обнародованъ отъ Ламански въ Записки Имп. Ак. Наукъ VI, 123—138; трети, обнародованъ въ Гласник XXII; четвърти, непъленъ, се намира въ рѣкописната сбирка на синодалната библиотека въ София № 99; и най-послѣ нашиятъ, Лековъ прѣпись, който ще издада при удобенъ случай. Всички тѣзи прѣписи са нови; най-стариятъ, синодал-

кашния князъ<sup>1)</sup>). Князътъ далъ прибъжище на чужденца, позволилъ му да живѣе въ своята областъ и му посочилъ място по саандапорската рѣка<sup>2)</sup>. Постникътъ си избраълъ бабинъ долъ<sup>3)</sup>, дѣто имало добра пещера. Тамъ св. Якимъ прѣкаралъ живота си въ постъ и покаяние. Като умрълъ, тѣлото му било намѣрено отъ ловци, които го погребали до пещерата и отъ врѣме на врѣме посѣщавали цѣлебния и чудотворенъ гробъ на светия отецъ, докато и тѣ слѣдъ дѣлги години се поминали. По-нататъкъ, въ днитѣ на гръцкия царь манойла царя грѣческаго Гелмаго Баграмороднаго (1143 — 1180), нѣкой си овдовѣлъ йерей по име Теодоръ отъ овчеполското село Усрани-долъ<sup>4)</sup> (въ странѣ южните въ селѣ

ниятъ, ще е отъ XV в. Това не ще рече обаче какво и житието е било съставено по това врѣме, понеже въ два прѣписа (Гласник XXII и Записки И. А. Н. VI) личели редове, че отъ насилията на безбожнитѣ агариене много място и монастири ще запустѣятъ. Новаковичъ заключава, че житието ще се отнася къмъ XIV или XV в., когато дошли турцитѣ; а понеже обнародваниетъ въ Гласника прѣписъ билъ намѣренъ при единъ рѣкописъ на Владислава Граматика отъ XV в., то и Якимовото житие ще да е дѣло на тогози Владислава (срв. Први основи, 166). Новаковичъ е прибѣрзалъ; прѣписи има нѣколко, даже синодалниятъ изглежда още по-старъ, а Лековиятъ и скопскиятъ съдѣржатъ други извѣстия, и тъкмо пасажътъ за турцитѣ, на който се позива Новаковичъ, не личи тамъ. Този пасажъ е билъ прибавенъ отъ прѣписчачитѣ. Изглежда, съдователно, че Якимовото житие е било още прѣди XIV вѣкъ; иначе и не бихме могли да си обяснимъ послѣдователното хронологично прѣдаванье на исторически слуچки отъ XII и XIII вѣкове.

1) Градецъ сѫществува още като село въ Паланешко, въ източнитѣ склонове на Козякъ-планина, 2 часа нѣщо далечъ отъ Паланка. При Градецъ има развалини. Тамъ е било по-рано съдѣщето на мястната жупа. Паланка е основана въ XVII в.

2) Така се викала въ срѣднитѣ вѣкове сегашната Крива-рѣка. Името е грѣцко и ще рече „четиридесетъ брова“ (*αράντα λόβοι*) поради многото лжкатушки на рѣката и съответните бродове. Българетѣ прѣкръстили рѣката на Крива, за да я нарекатъ по-сетне така и турцитѣ — Егри-дере. Интересно е, че има и село по горния Крива-рѣка, което се нарича Кръкля, турски прѣводъ на по-старото Четиридесетъ брова (*κύρκъ=40*).

3) Така се вика и сега дольть на дѣско отъ монастиря св. Якимъ, при Крива-Паланка, нѣщо на 30 километра юго-западно отъ Кюстендилъ.

4) Въ единъ рѣкописи е Осмирдоль, въ други Осмердоль, въ трети Осмидоль (срв. Гласник, XXII 250; Спространовъ, Опись

рекомѣжъ ѿсмѣньдшъ) дошълъ въ гората славишка (славицкой)<sup>2)</sup> въ Сарандапоръ, дѣто се билъ прочулъ покойния свети Якимъ, видѣлъ мѣстото и се завѣрналъ въ родното си село да продаде що ималъ и да употребѣ паритѣ за богоугодни дѣла. Като продалъ имотите си и тръгналъ за Сарандапоръ, спрѣлъ се да прѣнощува въ кратовското село Тополовикъ. На сънъ му се явилъ св. Якимъ и го поощрилъ за намѣренiето му. На другия денъ Теодоръ пристигналъ въ Сарандапоръ, пострigълъ се самъ монахъ, нарекълъ се Теофанъ и станалъ прѣвъ игуменъ на монастира, който почналъ да гради въ името на св. Якима ( . . . йма єгъ дешфранъ. И кысть йгъмънъ пѣрвъ мѣстѣ томъ и нача творити црко). Светецътъ се явилъ веднажъ на игумена и му заржалъ да извади мощите му отъ земята, дѣто лежели отъ 50 години, да направи дѣбовъ кивотъ и ги положи въ монастирия. Теофанъ извѣршилъ поръчаното заедно съ всичките останали монастирски братя.

Току-що приведените животописни и други бѣлѣзки са важни и за установяване врѣмето, кога е живѣлъ св. Якимъ. Теофанъ съградилъ монастирската черква и извадилъ мощите на светеца откако лежали 50 години въ земата (извѣди мѧ иꙗ грбка, иѣсть ли ми лѣпо извѣдити мѧ предвѣликимъ сѣмъ мѣромъ престаѣлена, и : лѣтъ). Това като било прѣзъ царуваньето на гръцкия царь Мануила Багрѣнородни (1143—1180), смъртъта на светеца ще трѣбва да отнесемъ 50 г. иѣщо по-рано т. е. вѣдѣ края на XI и началото на XII в., а самия му животъ—прѣзъ втората половина на XI вѣкъ. Въ този смисъ говори и извѣстието, че слѣдъ смъртъта на Якима ловци посѣщавали чудотворния му гробъ и, като живѣли и тѣ дълги години (и потѣмъ же многимъ лѣтомъ минѣвшимъ, и томъ редъ преминѣвшъ ѿ житіѧ сего), поминали се, за да дойде слѣдъ това Теофанъ и открие мощите подиръ петдесетгодишното имъ стояние въ

на ржкописитѣ въ библиотеката при св. Синодъ. София 1900, стр. 79; Записки И. А. Н. VI, 128). Истинското название е Усрани-долъ, село въ Кочанско.

<sup>2)</sup> За Славище и Славишко поле срв. стр. 77.

гроба<sup>1)</sup>). Думитъ пъкъ отъ житието отиосеши се до Теофана, който соверши црковъ. И сокрѣ йгъменъ братио, установяватъ най-нагледно, че монастиръ св. Якимъ Осоговски е билъ въздигнатъ прѣзъ срѣдата на XII в. отъ игумена Теофана, въ днитъ на царя Мануила Багрѣнородни (1143 — 1180), и че не е слѣдователно дѣло отъ XIII—XIV в., както обичатъ да твърдятъ иѣкои.

Въ по-нататъшната история на монастира св. Якимъ Осоговски намираме извѣстие за българския царь Калояна (1196 — 1207) — Калоянъ цръвъ болгарскаго, който посѣтилъ обителъта за празника на св. Якима на 16-и августъ<sup>2)</sup>). Слѣдъ 50 години сѣверна Македония пакъ минала отъ България подъ Византия и послѣ подъ Сърбия. Прѣзъ 1330 г. Стефанъ Дечански се спрѣль на молитва въ монастиря и заминалъ срѣщу Михаила къмъ Струма<sup>3)</sup>). Житието свръшва съ едно чудо, станало въ времето на никейския императоръ Ватацеса, отъ срѣдата на XIII вѣкъ (Еѣ цѣтко вацатко вѣше же тишина велѣ . . . и приходдахъ людіе отъ ѿ всѣхъ странъ на празникъ стаѣ ѿца).

Отъ по-послѣшни извѣстия се учимъ, че прѣзъ XIV в. осоговскиятъ монастиръ е билъ въздигнатъ отъ владѣтеля на велбуждската областъ, войвода Костантинъ, който билъ и глагенъ етиторъ на храма. Въздигнатиъ отъ Константина монастирски сгради били порушени отъ земетресение прѣзъ 1585 г.,<sup>4)</sup> та още сѫщата година отишли въ Москва кюстендилскиятъ митрополитъ Висарионъ, осоговскиятъ игуменъ Герваси и йеромонахъ Стефанъ да молятъ цара Теодора Ивановичъ да поднови монастирия и да стане неговъ етиторъ<sup>5)</sup>. Монастиръ е билъ въздигнатъ, братството се поумножило и благосъстоянието закрѣпило. Турскиятъ географъ Хаджи Калфа

<sup>1)</sup> Въ прѣписа на житието издаденъ въ Гласникъ, както и въ обнародвания отъ Ламански (Записки Имп. Ак. Наукъ, VI, 123—138) вмѣсто 50 е поставено 8 поради погрѣшното замѣстванье на й (50) съ й (8). Въ нашия прѣписъ, въ скопския (Слѣжба преподобнаго Отца нашего Іоакима Осоговскаго, Срѣдецъ 1900, стр. 46) стоя право числото 50.

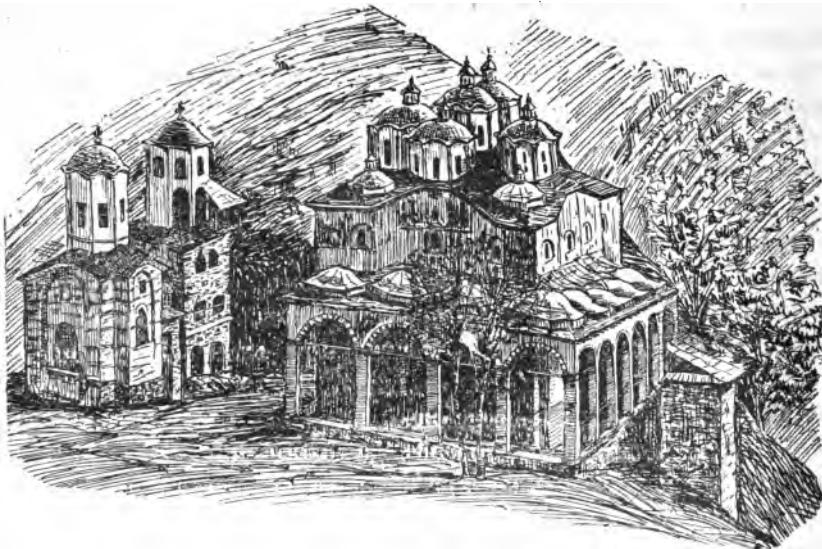
<sup>2)</sup> Срв. въ скопския текстъ, стр. 53.

<sup>3)</sup> Вижъ стр. 50.

<sup>4)</sup> Стојановиѣ, Записи I, 234.

<sup>5)</sup> Глас LXVIII, 223.

(умрълъ 1656), като говори за Осоговската планина, споменава, че на височините ѝ има много старъ монастир и край него подъ едно кубе положени тѣлата на етиторъ и етиторка. Кивотите били покрити съ златотканенъ покровъ.<sup>1)</sup> И Евлия Челеби, турски историкъ, който прохождалъ прѣзъ тия крайща прѣзъ 1661 г., свидѣтелствува, че монастирътъ билъ старъ, голѣмъ и цвѣтущъ. Светинята била посещавана отъ много гости, за които имало пригответни стотини постилки и завивки отъ стари копринени и златоткани платове. Гостиетъ бивали услужвани отъ монасите съ голѣми почести.<sup>2)</sup> Когато следъ това, въ 1686 г., първиятъ патриархъ, който държалъ всички сръбски и поморски и български земи, дошълъ въ монастирия (прѣдохъ здѣ въ монастиръ Съсоговъ), намѣрилъ



Обр. 13. Монастирътъ св. Якимъ Осоговски.

въ него: 47 сребърни кандила, 20 позлатени, 7 чаши, 1 дискосъ, 1 нафорникъ, 1 голѣма чаша съ похлупакъ, 1 чаша отъ Черногорича, 2 потира, 1 потиръ старъ (древни), 2 кивота, 7 котлета, 1 голѣмъ котелъ, 2 тиквице, 2 дръжки (ручкѣ), 2 кандилници, 4 евангелия, 47 кръста, 1 панагия, 109 лъжици, 2 звѣздци, 2 патерици. Всичко това било сѣ отъ сребро (сиа въ-

<sup>1)</sup> Rumeli und Bosna, 94.

<sup>2)</sup> Сияхатъ Намеси, V, 565.

шеписана въсъ Ш сребра), както забълъзва собственоръчно самъ патриархът<sup>1)</sup>. Каждъ сръдата на следния XVIII в. монастирът запустѣлъ, мощите на светеща се изгубили. За това говори Паиси Хиландарски като съвременикъ<sup>2)</sup>.

Едва прѣзъ първата половина на XIX в. виждаме да се подигатъ отново сгради за запустѣлия монастиръ. Главенъ ети-торъ станалъ Хаджи Стефанъ Бегличията отъ Паланка (1845 г.). Той билъ много влиятеленъ човѣкъ, ималъ особени права и носѣлъ оржжие. Сегашниятъ монастиръ се състои отъ голѣмата монастирска черква на св. Якима, отъ малка до нея — св. Богородица и отъ нѣколко сгради наоколу за гостиетъ; има обаче само единъ калугеръ, игуменътъ. До скоро е столъ и единъ отъ скитоветъ на монастиря, при близкътъ с. Станци.

За св. Гаврила Лѣсновски се е знаело твърдѣ малко. Сръбските писатели, които най-вече са се занимавали съ миналото на съвромакедонските монастири, са се задоволявали за св. Гаврила съ онѣзи кратки известия, които са вмѣстени въ житието на св. Якима. Новаковичъ, като приема, че ще да е имало стари легенди за св. Гаврила, твърди, безъ да е забѣлѣжилъ, че въ бѣлградската академска библиотека има кратко житие на светеща, какво „о Гаврилу Лѣсновскомъ не наѣ се до сад ништа“<sup>3)</sup>, а Иванъ Хаджи Василевичъ дори отрича да е имало жития за Гаврила<sup>4)</sup>. Освѣнъ бѣлградското кратко житие, азъ намѣрихъ друго по-пространно, пъкъ и Ефремъ Карапановъ е направилъ изводки отъ третъо едно Гаврилово житие<sup>5)</sup>. По-долу помѣстямъ двѣтъ първи.

Първото, проложено, житие на св. Гаврила е писано прѣзъ 1330 г. въ самия Лѣсновски монастиръ отъ българина

<sup>1)</sup> И. Йастребовъ, Податци за историју српске цркве. Београд 1879, стр. 83—84.

<sup>2)</sup> Изд. Теодоровъ, 114; Но отъ скорая времена (той пише въ 1762 г.) монастиръ его запустѣлъ, и моши его или во землю лежатъ, или некуде ихъ пренели калогери; за то неизвѣстно есть де ся обрѣтаютъ.

<sup>3)</sup> Първи основи словенске книжевности, Београд 1893, стр. 176.

<sup>4)</sup> Свети Прохор пчињски и његов манастир, Београд 1900, стр. 9.

<sup>5)</sup> Срв. Мсб. IV, 308—309.

Станислава<sup>1)</sup>; то се намира въ единъ пергаментенъ Синаксарь, № 51 на академската бълградска библиотека. Това житие, както и другитѣ отъ 69-и до 231-и листъ са прѣписъ отъ по-старъ другъ български текстъ, както забѣлѣзва проф. Ламански, който твърдѣ подобно разглежда езика на паметника<sup>2)</sup>. Проложното житие отъ 1330 г. показва, че е имало и друго по-общирно, защото обикновено проложнитѣ жития идатъ отъ пространнитѣ. Слѣдователно, бълградското житие ни учи какво не само то самото е копие на друго подобно по-старонай-малко отъ XIII в., но че е съществувало и пространно житие на св. Гаврила въ срѣднебългарската литература. Житието прѣписано отъ Станислава ни дава приблизителни извѣстия и за времето когато е живѣлъ св. Гаврилъ. Отъ думитѣ какво св. Гаврилъ постничествувалъ около 30 год. въ Лѣсновско и какво 30 г. слѣдъ смѣртта му тѣлото му било обдирено отъ единъ русинъ, който живѣлъ въ София (къ градѣ Срѣдечьстемъ), живота на св. Гаврила Лѣсновски трѣбва да отнесемъ къмъ византийското робство, XI—XII в., когато София и Лѣсновско са били подъ една властъ. Това се потвърдява и отъ подробнотитѣ въ пространното житие, дѣто злетовскиятъ епископъ влиза въ писмени сношения съ софийския митрополитъ, за да му обади, че Обловъ-върхъ (дѣто били мощите на св. Гаврила) се намира въ тѣхния край. Най-послѣ извѣстието въ краткото житие (отъ 1330 г.), че мощите на светеца, слѣдъ като стояли дѣлго време въ монастира, били прѣнесени въ Търново (и по многочѣ крѣмни прѣнесени бышжъ моще юго въ градъ Търновъ Българскы), показва какво прѣнасянietо е могло да стане само прѣзъ XIII в., когато българетѣ за послѣденъ път владаха тия покрайнини.

Пространното житие на св. Гаврила Лѣсновски е запазено по новъ прѣписъ отъ руска редакция. Старото монастирско житие било занесено прѣзъ 1862 г. въ Сърбия отъ попъ Христа<sup>3)</sup>, който обаче накаралъ дѣтето си Ивана да направи прѣписъ и го оставилъ въ монастирия. Единъ отъ тѣзи

<sup>1)</sup> Срв. Записки Имп. А. Н. VI, 20.

<sup>2)</sup> Ibidem, 19—108.

<sup>3)</sup> Mcб. IV, 307.

прѣписи на Ивана попъ Христевъ е и нашиятъ, печатанъ по-долу<sup>1)</sup>.

Нека изложимъ сега на кратко извѣстията изъ тѣзи жития за живота на св. Гаврила и неговия Лѣсновски монастиръ. Отъ пространното житие се учимъ, че Лѣсновскиятъ монастиръ (на св. Архангела Михаила, въ склоновете на Плавица планина, разклонение отъ Осогово, край Злетово въ Кратовско) е съществувалъ и прѣди Гаврила, но послѣдниятъ съ своя животъ и залѣганье проширилъ монастиря и славата му пръсналъ на далече. Гаврилъ билъ родомъ отъ село Осиче до Градецъ (Паланешко). Гавриловите родители били отъ знатенъ родъ, та и дѣтето си още отрано дали на квижно учение. Порасълъ Гаврилъ, билъ ожененъ, но сѣ пазилъ дѣството си, казва житието, и, подиръ смъртъта на жена си, тръгналъ на пътъ. На сънъ му се явилъ ангелъ Господенъ и му рекълъ да се завърне въ Осиче и тамъ да построи храмъ Рождество на св. Богородица. Гаврилъ въздинялъ храма съ щедрата помощъ на родителите си, слѣдъ което отишълъ въ Лѣсновския монастиръ и билъ постригансъ. Новиятъ монахъ поискалъ отъ игумена да му позволи да отиде въ иѣвой отъ скитовете; посоченъ му билъ скитъ по посока къмъ Злетово. Прѣдаденъ на постъ и молитва, Гаврилъ прѣкаралъ извѣстно време въ този скитъ, послѣ го оставилъ и дошълъ къ странѣ Аѣкоко, село още по-навѣтрѣ въ Плавица планина, и най-сетне се отмѣстилъ по-нагорѣ на Обловъ-върхъ<sup>2)</sup>, дѣто гората била непроходима. На Обловъ-върхъ светецътъ прѣка-

1) Прѣписвачътъ на житието (Прѣпісещъ аз' йѡанъ протоиїръ християнъ из' Кратово и ако ви ималя грешки притѣрите (поправете, допълнете) ви 1868 година, на листъ 12 б.) Иванъ попъ Христевъ сега е кюстендилски гражданинъ. Той въ младини е билъ пристрастенъ прѣписвачъ и подвързвачъ на черковни и други книги, каквито и сега не липсватъ у домътъ му. Иванъ п. Христевъ си спомня съ въодушавение своите младини въ Кратово, когато е тичалъ по полето да бере разноцвѣтни билки, отъ които е правѣлъ боите за своите цвѣтни заставки и образи по рѣкописите.

2) . . . пришедъ далной гори и непроходимѣй, оѣ неконъ вѣрхъ (обловъ) яко же сказаестся гречески стронгило. Отъ тия думи личи, че и тукъ имаме мѣстно име запазено и на български и на гръцки; думата стронгило (*στρογγύλος*) ще рече обѣлъ (овълъ), валчестъ.

ралъ доста години, подвизавалъ се съ постъ и молитва, и непознатъ отъ монастирските братя, тамъ свършилъ живота си, за което въ службата му се пъве кондакът: Рáдъисъм горд Лесновскаѧ яко обрѣтесѧ твѣкъ свѣтилиникъ велики Гавриилъ, и рáдбетъ сѧ днѣсъ прѣстїна Стронгилова въ нюже и прѣстѣвлѣніе приѧтъ . . . Мощитъ били намѣрени отъ единъ монахъ русинъ, отъ градъ Средецъ, слѣдъ присъняванье, и послѣ прѣнесени тържествено въ Лесновския монастиръ, дѣто тѣ вършили чудеса и изцѣление. Монастиръ билъ често посещаванъ и обсипванъ съ богатства отъ „българския князъ Михаила“<sup>1)</sup>, комуто светецътъ помогналъ въ сраженията му съ нѣкого си Маврагана въ този край. Житието забѣлѣзва по-нататъкъ, че когато приелъ властта въ този край другъ славѣнски войвода Оливеръ, Душановъ областенъ началникъ, той проширилъ монастиря, който дотогава билъ малка церковъ, и го обсипалъ съ богатства и хубости. Пространното житие завръшва съ извѣстиято, че при дохожданье на Мурада мощите на светеца били занесени отъ българския патриархъ на съхранение въ Търново. Понеже мощите били прѣнесени още въ XIII в., явно е че прибавката за турцитъ въ пространното житие е поставена отъ нѣкой прѣписвачъ.

Монастиръ особено прѣуспѣвалъ при Оливера. Но това не ще рече, както нѣкой обичатъ да твърдятъ, какво Оливеръ е билъ пръвъ устроителъ на монастиря. Лесновскиятъ монастиръ е билъ обширна калугерска община съ много бра-

<sup>1)</sup> Отъ даването на думата „князъ“ въ сѫщото житие на мѣстните славѣнски жупани, както и отъ ясната разлика, която правятъ житията за царь и князъ, немислимъ е тута титулътъ да е даденъ на нѣкого отъ българските царе Михаила Асъня (1246—1257) или Михаила Шишмана (1323—1330), особено пъкъ на втория, който и не е владѣлъ тѣзи мѣста. Тукъ ще трѣба да се разбира нѣкой мѣстенъ български князъ, който се е сражавалъ съ „поганско“ нѣкое воинство, вѣроятно печенѣжско или куманско. Самото сражение има локаленъ характеръ и се се върти въ кратовските села Ратковица, Злетово и пр. Мавраганъ, който билъ мѣжъ силенъ, ста противъ Михаила, и . . . завладѣлъ и державъ егъ. Но послѣ, съ помощта на св. Гаврила, взѣлъ Михаилъ воинство своє, нападе на палаца егъ (Маврагана) и порази егъ . . . и поганниятъ воинокъ разгнѣлъ и истрѣбенъ. Тия събития ни наумяватъ печенѣжките и кумански нахлувианя прѣзъ XI—XII вѣкове. За Михаила срв. стр. 41—42.

тя и служители. Така, прѣди Оливера още, когато въ Злетово билъ управителъ Драгославъ, 1330 г., е писана една книга отъ българина Станислава: въ монастири сѣго архистратига Михаила и въ гроба прѣподобнаго Ща Гаврила, шедръжцивъ хоромъ златовъскоѧ жоупаноѹ Драгославоѹ, при огоченѣ Феѡдоси, и при іеромонасѣ Гавѣ и при іеромонасѣ Кирилѣ, и при мнишѣ Даниилѣ, и при икономѣ Германѣ, и при килиари Еисаринѣ, и при прочихъ братия. Съгласно съ това говори и житието, споредъ което Гаврилъ отишълъ въ Лѣсново, дѣто имало монастиръ, игуменъ и братя, и се постригълъ монахъ.

Монастирътъ е продължавалъ да се радва на тишина и прѣуспѣванье въ владичеството въ Кратовско на князъ Константина. Пъкъ и въ началото на турското заѣданье въ тия земи, въ XV вѣкъ, монастирътъ е билъ крѣпенъ отъ принеситѣ на заможнитѣ рударски градове Злетово и Кратово. Кратовскитѣ князе и и маденджии (князъ Димитръ † 1564, князъ Никола слѣдъ Димитра, 1581 г., и др.) щедро подържали монастира — сградитѣ му и рѣкописитѣ му. Прѣзъ 1627 г. бива направена отъ ново магерницата, прѣзъ 1635 г. се докарва вода и пр.<sup>1)</sup>), но вече монастирътъ почва да запада. Ето защо въ 1660 г. кюстендилскиятъ митрополитъ Михаилъ далъ просба до руския царь въ Москва, който да вземе подъ покровителството си Лѣсновския монастиръ, западналъ отъ турски золуми, както и да се позволи на митрополита и на монастирските братя да дохаждатъ за милостиня въ Русия за сѫщата обителъ. Молбата била удовлетворена. Отъ сѫщата просба се учимъ, че кюстендилскиятъ митрополитъ е прѣбивавалъ и въ Лѣсновския монастиръ.<sup>2)</sup> Не много слѣдъ това, въ 1672 г., нѣкои отдѣления на монастирия сѣ още били разпаднали, като напр. трапезарията и келийтѣ, та група набожни паланчане направили всичко това и подарили сребърно кандило на храма.<sup>3)</sup> И дѣйствително, монастирътъ ще се е замогналъ отново, защото знаемъ, че прѣзъ XVII—XVIII вѣкове тукъ е било срѣдище на черковна литература работа.<sup>4)</sup> Може би

<sup>1)</sup> Mcб. IV, 311.

<sup>2)</sup> Глас. LVIII, 259.

<sup>3)</sup> Стојановић, Записи I, 408.

<sup>4)</sup> Спомени за монастирия прѣзъ XVIII в. гл. Стојановић, Записи II, стр. 63, 72, 144, 151, 154.

къмъ тази епоха, ако не къмъ XIV в., да се отнасятъ известията въ „Изяснителното писание“, което придружава житето на св. Гаврила и служи за негово продължение, и отъ което знаемъ, че монастирътъ съ своите скитове, постници и множеството на монасите е билъ една отъ най-обширните монашески републики на полуострова. По тѣзи обители изъ лѣсновската и злетовска гора са живѣли около 200 монаха<sup>1)</sup>. Монастирътъ западналъ, вѣроятно, заедно съ Осоговския, прѣзъ XVIII в. Обновлението станало въ 1805 г. по инициативата на йеромонаха Теодосия, който казва: прѣдохъ **Александровски монастиръ** во време **Али-бегово** въ Скопѣ **Маденци** и **Асан-бегъ** синъ его, шбреғосмо монастиръ до съвршенаго започтенія, и соградимъ дванаесъ шдан, подъ подконѣши, надъ монастиръ до кѣла, и магерница шбнови се даниемъ благочестиви кристіанъ<sup>2)</sup>). Сега монастирътъ е заграденъ съ високъ зидъ; има доста стаи за гостиетъ. Калугеретъ са 6. До прѣди 50—60 години лѣсновската монастирска библиотека е била много голѣма и много ръкописи, сега прѣснати по Бѣлградъ, София, Русия и частни библиотеки, сѣ са отъ Кратово, Лѣсново или Злетово. Този книжовенъ центъръ заслужава по-широко изучванье.<sup>3)</sup>

## I.

### Кратко Гаврилово житие отъ 1330 г.

15 януари.

**Кь тъ<sup>\*</sup> дѣ<sup>†</sup> памѧт прѣпобнаго Ѣца нынѣго поустынножителѣ Гаврила Александровскаго.**

Тъ прѣпобныи Ѣцъ нынѣ Гавриль вѣдше влѣгородноу и богатоу родителю синъ и въданъ бы<sup>‡</sup> на обучению книжномоу, и би юмъ изволениемъ поспѣшенъ бы<sup>‡</sup>. пришедшоу възрастоу него и швржчишъ юмоу негѣстж добра рода. шномоу же не примишъшоу сѫ ю. и шедъ въ монастыръ и бы<sup>‡</sup> мнихъ. и въземъ вгѣво много и штиде. и проглавениемъ великааго архистратига Михаила въшѣ въ горѣ Александровскїя. и създа-

<sup>1)</sup> Msb. IV, 301—302.

<sup>2)</sup> Записи, II, 330.

<sup>3)</sup> За имотното състояние на мон. ги. прибавкитѣ.

Храмъ въ имена старого архистратига и игоумена постави и мънихи събра, и тогу штави все имание свое. и шедъ въ горж и мъчаше въ вдѣнине, мѣтвѣ, безъ сна прѣбываю днѣ и нощь и много томления приюемъ ѿ вѣсовъ и сътвори лѣт. и пришедъ въ монастырь и прѣставися, и сътвори тѣло юго въ земли дроугых лѣт, и прогавися ютероу роусиноу въ градѣ Срѣдечьстемъ и прииша и излѣти и сътвори ковчегъ и тогу положи моши юго. сътворьшоу же чудеса много, слѣпни прозрѣшъ и хромии исцѣлѣшъ, поражени ѿ дѣлъ нечистыхъ вси исцѣленіе огулучишъ прикосновеніемъ стыхъ мошен; и по многоу врѣмени прѣнесены вышъ моше юго въ градѣ Трѣновъ Бельга(ра)рьскы (віс) и положены вышъ въ Трѣпезици оу стыхъ апль, идѣже и до нѣкѣ лѣжать, точащи исцѣленія и до сего днѣ.

## II.

### Житие преподобнаго Оца: Гавриила Леснѣвскаго:<sup>1)</sup>

**Г**ен прѣпени гавриилъ влши ѿ странѣ Сѣчкѡмъ поль родителемъ вогатѣ зѣло, и благочестивѣ. близъ царскимъ соѣтникъ вѣше. неимѣцѣ чадо: и тако днѣ и нощи слѣзи проливаше, и кволѣна преклоня, мѣтви вѣгъ возвдаваше, оуподовѣся, такоже же Ефимианъ твори тихимъ ср҃цемъ вѣгъ огодившимъ. вѣгъ починною многю прослышимъ, добрѣтъ и роди чадо, и вѣстъ неизлагобланамъ радостъ и крѣща ѿрока, и фастлѣше ѿтроке и креплѣше дѣтомъ стимъ и вѣвшъ лѣта ѿкнижномо оученіемъ, и родители вѣгъ, даша оучити съ кникъ и мѣнѣши мало врѣмѧ, всѣ писанія разѣмѣвъ, не единомъ бѣзикомъ, но многимъ. "И вѣлскю книгѣ единъ часъ не штавише ѿ рѣки своеї. вѣвшъ ѿ врѣчномъ лѣта родители сочѣташа вѣгъ врѣкомъ, ѿ добра и цѣка рѣда, "И стый и ѿ нютѣ неизволише горѣ рѣцѣ возвдаваше дѣнъ сохранилъ дѣства своеи и припадѣ на молитвѣ дѣнъ и нощи ѿколъ молитва и крѣпостъ и всѣкі страсти побѣда разлѣчныи. посланъ быстъ архангелъ Михайлъ и прѣемъ

<sup>1)</sup> Запазвамъ правописа на прѣписа отъ Ивана попа Христевъ отъ Кратово. Само собственитѣ имена прѣдавамъ съ главни букви.

Дѣшв ѿ спрѣгв ѿгд. Я сѣни омолій родители да ѿ пѣстатацъ  
єгѡ ѿ твѣрдї адамантъ оуподобиса іакѡ же Ілѣкса вѣжіи  
члкъ. И родители ѿ пѣстиша ѿгд смиромъ преподобнны же  
шедъ иадаше пѣтѣмъ ѿбрѣте нѣкшвгд діакшина, именемъ  
Ѳомъ, на пѣти цѣловавши ся братскими цѣлованіемъ и сѣдш  
има на пѣти и бесѣда многа прострѣша и оуспишша мао  
снѣк іависа ѻглъ гднъ и рече сѣтомъ востаніи и иди на поле  
Сѣниче на мѣсто дѣзъ ти покажв и тamo оустрой храмъ,  
роутѣ престол вци. И сѣни воста ѿ сна и тече повѣда ро  
дителемъ своймъ родители же даша вмѣ имѣнія доволно  
на всѣкв потрѣбв и возвижѣ храмъ реченномъ мѣстѣ, со  
всакимъ оукрашенија. И паки приыде прѣный, въ монастырь  
Лесновскій поклонися и вземъ ѿгѡ ѿгвменъ и вопроси ѿгѡ.  
за кой вѣци приишель ѡси чадо, онъ же извѣстїи и повѣда  
иегвменв всѣ подробнѣ, и ѿгвменъ пріѣтъ ѿгѡ на мноого  
дни исквшаше ѿгѡ съ разлѣчнимъ исквшеніемъ оусмотрѣ  
вмѣ смиреніе и терпѣніе. Добръ подвикъ на мѣтвѣ дерзаше  
постриже ѿгѡ агглскими ѿбразомъ, вивш мао врѣмѧ при  
паде преподобнї прошеніемъ, дѣль влагословеніе ѿгвменъ за  
некой скитъ, близъ прѣмо монастырь въ долѣ прѣмно Злѣ  
тово. И ѿгвменъ даде емѣ міръ, преподобный же приыде  
дѣль, доволно дни пребывъ тamo молчаніе и сна николайже  
непрѣаста, но слези точащіе дѣнь и нощь. мѣтвѣ вгѣ, оусердно  
воздавающе ивель вгѣ жерть посилаше и миртины приишѣ  
шинъ ко сѣтомъ искѣленіе прѣмлююще, ѿ разлѣчиши нѣдѣгъ  
и вѣсовъ многыи искѣленіе и прочиа потомъ многою за ис  
цѣленіе приходающимъ къ немѣ. 'Я прѣбні слави ради лют  
скія, ѿстгави той скитъ,, и прейде во страну Лѣково, въ не  
кои мали дѣвръ и тamo мао врѣмѧ преби. Тан дѣвэръ никоих  
незнაше слвчися воедиинъ дѣнь некои пастиръ пасцие коз  
лишъ оусмотрѣвъ прѣбнаго стояща на молитвѣ и прѣтекъ  
пастиръ прїаде на колѣна ко сѣтомъ, проси влагеніе и сѣї  
рече вмѣ, вѣдѣ тѣвѣ, и воставъ пастиръ гла, ѿче сѣїи грѣхъ  
ради моегѡ, всѣ козлишъ погибуша ѿ нѣком ѿгненіи болестъ,  
молямъ та вга ради, сотвори мѣтвѣ напѣмъ и рече вмѣ  
сѣїи нѣвойсм чадо хокѣ богъ да ѿблрне печаль твою на ра  
дост'. Имаше тамо каменъ ископанъ, полнъ водами; ѿ деж  
дѣвнимъ налѣніемъ исполненъ. до. ю: мѣри водамъ, и прї  
иде сѣни близъ каменю преклонъ колѣна возвѣдъ ѿчи и

рѣцѣ на нѣо, молісѧ вѣтъ и прѣкѣти вѣдѣ кѣнимъ знаменіемъ и почерпѣа вѣдѣ ивѣтъ камене и дадѣ пастиръ и рече ѿмѣ возмѣ чадо и покропи козлициъ, и вземъ вѣдѣ пастиръ покропи козлициъ словодисѧ здрѣви зѣло вѣгодарѣ пастирѣ стомѣ. Я прѣпни штѣви тойи дѣврѣ приишѣдъ даиной гри и не-приходимѣй, оу нѣкон вѣрхъ "Словъ" яко же сказаѣтъ гречески Сѣронгило. Тамо многа времена и лѣта живѣ постомъ и мѣ ченемъ без' сна пребываши отъ вѣковскія забисти многи скорби и томленіемъ терпѣши, мѣтвою прогонѣши ихъ и ѿполчиши сѧ якош добра и твѣрди даманитъ, поживѣ же тамо до-волно лѣта: а: и тамо престависѧ въ жизнѣ вѣчный тамо ѿврѣтіемъ никон не знаше, нѣкомъ малѣ пѣщера идѣже почина-валъ моци стаїш ѿгвлѣмъ ѿжазъ и мисль падобша, и не-обрѣтѣша помышлакъ въ нѣкон даинѣ странѣ преселілъ сѧ вѣстъ по нѣколико мало дній, явисѧ прѣбни во градѣ Сре-децъ, нѣкоемъ монахъ іменемъ Іѡсиѳъ родомъ ѿсѣмнадцати сѧ вѣши смиренъ и ѿ вслѣдѣ мирскія вѣши возвдержанъ. постомъ и мѣтвю водренъ вѣтъ, ѿгденъ и миаشه толѣ ви-дѣніе да не е нѣкое прелішеніе, драгамъ ношъ паки явисѧ, прѣбный и рече Іѡсиѳъ послѣшай пойди оу вѣрхъ "Словъ" и тамо ѿврѣмшеши моци, принесенъ вѣти оу монастыръ Лес-новски, монахъ зѣло пристрашенъ вѣвъ, и паки таляше прѣзъ таѣ ношъ, паки явисѧ стыи и рече, богоімъ заповѣданомъ" Явъ сказаѣти. и востанъ авѣ монахъ притекъ повѣдѣ ми-трополитъ ѿвидѣніе ѿмѣ, митрополитъ вопросъ грѣждани и ѿкреснаѧ сѣла има ли въ нашои єпархіи Словъ вѣрхъ, и тѣл рекоша неймамо таковаго мѣста въ нашон єпархіи. писа митрополитъ по драгіи епіскоповъ гдѣ и на колѣ страна и дер-жава зове сѧ Словъ вѣрхъ, и прїиде писаніе оу Ілѣтово на епіскопа. єпіскопъ видѣ писаніе, вопросъ мѣсто ради и казаша ѿмѣ мѣсто, писа єпіскопъ въ нашой єпархіи има Словъ вѣрхъ извѣщено въ митрополитъ и поемъ митрополитъ Іѡсиѳъ и прочиы сїеници и прѣзвѣтии и кнѧзи приишѣдше оу монас-тиръ Лесновски сотвориша вѣніе, бывшъ дню поемъ митро-политъ епіскопа, Іѡсиѳъ и монастырски єгѹменъ, и прочих сїеникѡвъ и приидоша въ горѣ "Словѣскю. Тѣ ношъ паки явисѧ стыи ѿвъ Іѡсиѳъ рече ѿмѣ, близъ всмъ тебѣ волѣ-вои странѣ, и авѣ воспрѣнѣ ѿ сѧ Іѡсиѳъ ста на мѣтвѣ, приишѣдшъ дню прїиде Іѡсиѳъ реченному мѣстѣ ѿврѣтѣ моци стаїго и поклонисѧ моци и митрополитъ со епіскопомъ,

И егъменъ и прόчиы сїёници, монаси и кнѧзи. (6) велика слáва и радость, исхождáше блгooфхане гакже шíпокъ кринъ благовонныи и бýвшв пренесеніе моши оу митиръ Лесновски многи ѿ недѣкъ разлýchнихъ исцѣленіе прїлаша, за многам лѣта въ толѣ обитатъ почивахъ моши стаго, и приходаши съ вѣрою, прокажении ѿ дѣствъ нечестиихъ, скорал помошъ и исцѣленіе оуловчахъ, во, градъ Кратово имаше некон арменінъ, велий бгатъ неимѣлъ чада токмо единой дѣвици, и тои имаше рѣка десна съха пришедъ во монастыръ поклонися стымъ мошемъ и ѿ тогъ часа исцѣле рѣка дѣвицѣ. та-  
кожде и дрѣгомъ кнѧзъ исцѣли штрока ѿ дѣствъ нечестиихъ. Понеколико время бýвшв владѣніе в тои дѣржави и земли, Михайлъ великий, кнѧзъ Болгарскіи, добрѣ оустроилъ вл-  
адѣніе и держави и свое врагъ завистю ради, возводи ико-  
коегш єлининна родомъ зѣло богатъ мѣжъ силенъ именемъ Мавраганъ, ста противъ Михайлъ, и подиже бранъ на негш и завладѣ и державъ егѡ, паки Михайлъ оукрѣпився собра  
воинство ста противъ поганнаго и въ баталіи мегю дѣма  
побѣди Мавраганъ Михайла и вѣжѣ во странѣ Ратковицѣ,  
тамо шербѣте истинникъ воинствомъ и почн мало тѣ и  
горко заплака и помолися вѣтъ и рече грѣхъ ради мои по-  
вѣди насть поганнъ. Паки возводи рѣцѣ горѣ благодарі,  
поможимъ преподобнѣ обѣ Гаврииле, много тихъ согрѣшихъ,  
не гакъ родители мои добрѣ послужиша тебѣ азъ ставихъ, и  
въ дѣхъ нѣждѣ предъ ѿчима мойма помолися и оуспѣ таися  
блѣстъ, во сиѣ и рече блѣ востани Михайлъ и иди оу Злѣ-  
того къ сию нощѣ, и земи двѣ воина съ копіе, и иди оу  
Раткицѣ и оуби Маврагана, не войся азъ ѿсмѣ стобою. и  
воспрянѣвъ Михайлъ ѿ стнѣ авѣ повелѣ воиномъ и прииде  
оу Злѣтого и вистъ нощъ часъ ѿ: поемъ двѣ воина съ  
тобою ичесоже не взаша токмо поединомъ копіе придоша въ  
палати Мавраганови. и чѣдо, толико воинства и стражи ни  
шнююдъ кои оусмотрѣ, защищеннемъ вжи имъ, гакже фара-  
ѡнѣ потопленнимъ, ѿчи имѣтъ и не оузвратъ, и толкнѣвша  
во вратѣ идѣже спѣше, и ѿверзостася вратѣ и внидоша  
идѣже спѣше Мавраганъ. Михайлъ со дѣма воинома и  
Михайлъ бупотреби копіе паки оуболися и внесапъ созади  
ста пѣни фати рѣки кнѧзъ и проводи Маврагана такожде  
и воини сотвориша и авѣ ѿ тѣдѣ изидоша и придоша во  
своѣ сиѣ бýвшв дню. вземъ Михайлъ воинство своє нападе на

палати ёгш, и порази ёгш ѿгненъ сожеже и поганихъ воиновъ разгна и истреби гакш пшеница йзвран<sup>а</sup> Штернѣ и би тишина веліа, по томъ чесно прихождаше Михайлъ кнѧзъ ко стомъ покланѧшеся доволно имѣніе подаваше, и почи ѿ гдѣ, по томъ прїл державѣ Ишнѣ Соливерхъ зѣло крашенъ лицемъ, не токмо лицемъ, но и дешю вѣса хитрпїсецъ, не единимъ лзикомъ но многимъ въ палата сѣрбскага цѣра Стѣфана сѣлнаго, пѣрви совѣтникъ и писецъ вѣше зѣло оѣсердїе и любовъ п пеною ѿ Гавриилѣ имѣшь мѣтире малам цѣрковъ вѣше Ишнѣ мѣтвами архистратига нѣніхъ силъ и прѣпнагш ѿца воздвїже цѣрковъ доволно широтамъ и висотамъ совсѣкимъ оѣкрашеннемъ оѣстрай, мѣтвами стомъ, и бѣстъ исцѣленіе гакже рѣка точачи, на многад лѣта тишинѣ вѣше зѣнистю ради діаволски нѣкои тѣрки цѣрѣ Амврать ѿ Шамъ подиже бранѣ на сѣрбомъ, триста сотъ тѣсашъ воиновъ, разѹмѣвъ то, патріархъ боларски во грать Терново оѣбомса сожженіе ради приыде и вземъ моци прѣпнаго пренесе и положи и въ Трапезецъ оѣ стыи апѣль, идѣже лежитъ и до днѣ сего, точатъ исцѣленіе: ємѣже слава въ вѣки вѣковъ Аминъ: : : : :

### III.

#### Изъ службата на св. Гаврила Лѣсновски.

Слава гласъ е:

Еселисѧ прѣстинѣ, воспитавши блжннагш ѿца Гавриила радвисѧ гварѣ прїемша мози преславна, великаго страстотерпца, Оца Гавриила. Къ немѣже притекающи вси роды земленны ликъ состаواше, согласно волемъ Христѣ вѣнѣніи же ти радвенисѧ и предстоиши со аггели предъ прѣтоломъ слави ёгш вовозвесилъ еси землю свою оѣподовісѧ непоступно во ѿблакъ Лесновскю достойно та воспѣваемъ вси роди, непрестанно та оѣблажаемъ. (л. 4).

Св. Прохоръ Пчински. Ако вземемъ прѣдъ видъ реда на имената на сѣверомакедонските светители въ житие то на св. Якима и въ други нѣкои стари забытъжи и черковни пѣсни, трѣбва да прѣдположимъ, че слѣдъ св. Ивана Рилски по врѣме до него най-близу е стоялъ св. Прохоръ. Тѣй, Якимовото житие дава слѣдния редъ на изпост-

ницитѣ: новосѣнній бѣтъ Іоаннъ, прѣхоръ, и Гаврійлъ, бѣ прѣбъ нашъ Іоакимъ. Въ единъ сборникъ отъ XVI в., сега въ Бѣлградската академска библиотека № 24, четемъ . . . д. звѣзды иже въ послѣднія врѣмени прославше: Прѣхора Пшинскаго, Іоакума Сѣран'дапорскаго, Иларіона Мѣгленскаго и Гавриила Дѣксновскаго<sup>1</sup>). Тази бѣлѣжка, освѣнѣче поставя Прѣхора прѣдъ Якима и Гаврила, но тя учи и друго: като поставя Прѣхора и Якима прѣдъ Илариона Мѣгленски, който е живѣлъ прѣзъ ХІІІ в. ( $\dagger$  1164)<sup>2</sup>), тя иде въ съгласие съ поставеното по-горѣ мнѣніе, че животътъ на св. Якима се отнася къмъ края на XI в. А прѣзъ този вѣкъ е живѣлъ, както ще посочимъ, и св. Прѣхоръ.

Макаръ и да се бѣха дали нѣколко извѣстия и статии за св. Прѣхора отъ Хана<sup>3</sup>), Йовановича<sup>4</sup>), Карапова<sup>5</sup>), Новакогича<sup>6</sup>), сѣ до послѣдно врѣме не бѣше обнародвано научно житието на светеда, ако не смѣтаме некритично печатаното въ Бѣлградъ прѣзъ 1879 г. за нуждите на черквата. Неоткотѣ, Иванъ хаджи Василевичъ въ своята книжка за свети Прѣхора Пчински и неговия монастиръ, Бѣлградъ 1900, обнародва житието на светеда по прѣписъ отъ края на XVIII или началото на XIX вѣкъ, както и частъ отъ други прѣписъ. Добрѣ щѣше да направи авторътъ да обнародваши и третия прѣписъ на житието, съ който и сега си служатъ въ монастири. Шо отъ това, че въ него жигие било писано за св. Прѣхора, че билъ родомъ же болгаринъ? Сличени едно съ друго тѣзи жития биха могли да ни позволяятъ да сѫдимъ и за по-стария имъ изворъ, каквъто отрича Василевичъ<sup>7</sup>), при все че го е имало. Тѣй, Паиси Хилендарски твърди най-положително, че още прѣдъ 1762 г. той е чель житието на св. Прѣхора, въ което се описвали на широко дѣяніята на светеда (писано пространо къ житію его)<sup>8</sup>). Самъ игуменътъ на

<sup>1)</sup> Стојановић, Записи I, 180.

<sup>2)</sup> Голубинскій, Краткій очеркъ, 660.

<sup>3)</sup> Reise von Belgrad nach Salonik, 2-е Aufl. Wien 1868, стр. 87 и слѣд.

<sup>4)</sup> Срв. Гласник XLIX, 316 и слѣд.

<sup>5)</sup> Мсб. IV.

<sup>6)</sup> Споменик XXIX, 1 и слѣд.

<sup>7)</sup> Свети Прѣхор, 8—9.

<sup>8)</sup> Изд. Теодоровъ, 113.

манастирия, Диониси, пише прѣзъ 1851 г. какво той прѣписвалъ службата и правилото на св. Прохора отъ рѣкописъ на зеци кожени книга<sup>1)</sup>). Службата и житието на светеца се намиратъ и въ рѣкописа на Скопската бѣлгарска митрополия въ прѣписъ отъ 1847 г., правенъ въ Кратово. Слѣдователно, подобно на св. Ивана Рилски, св. Якима и св. Гаврила, и св. Прохоръ е ималъ свое старо житие, което е запазено само по нови прѣписи.

По устните легенди и по житието можемъ очертатъ живота на св. Ивана-Прохора Пчински въ слѣдните редове. Прохоровитъ родители се викали Иоанъ и Ана; тѣ живѣли въ едно овчеполско село, дѣте се родилъ и бѫдещиятъ пустиножителъ. Кога станалъ Прохоръ на брачна възрастъ, родителите му го посъвѣтвали да се ожени, но юношътъ, бидейки влѣченъ къмъ духовенъ животъ и съзерцание, напусналъ домашните си и се поселилъ въ една пещера край Старо-Нагоричино, въ жеглиговския (сега кумановски) край. Въ тази пещера (срѣщу старонагоричката черква св. Георги) Прохоръ прѣваралъ дълги години строгъ изпостнически животъ. Тамъ веднажъ пустиножителъ билъ посѣтенъ неочаквано отъ единъ ловецъ (споредъ други овчарче), по име Диогенъ. Прохоръ прѣдрекълъ на Диогена, че ще стане царь у Цариградъ (. . . Дишгене раченъ естъ да идешъ въ Цариградъ и въдеши царь, но егда въидешъ на прѣстолъ помени и мене старца)<sup>2)</sup>) и го замолилъ да си спомни за стареца, кога седне на прѣстола. Че дѣйствително Диогенъ е билъ историческо лице и правилъ бунтъ противъ Византия и, отъ софийски войвода станалъ императоръ (1067—1071), това се посочи по-горѣ, стр. 43—46. Замѣсването на Диогеновото име въ житието и устните прѣдания установяватъ покрай друго, че Прохоръ билъ по-старъ съвременникъ на Романа-Диогена и че, слѣдователно, живѣлъ прѣзъ XI вѣкъ.

Когато усѣтилъ, че въ жеглиговския край ще надойдатъ нѣкои варваре, диви човѣци<sup>3)</sup>), вѣроятно печенѣзитѣ, частъ отъ които прѣзъ 1049 г. бѣха поселини въ овчеполскиятѣ

<sup>1)</sup> Споменик XXIX, 6; *Васильевиѣ Свети Прохор.* 8.

<sup>2)</sup> Id. ib. 14.

<sup>3)</sup> Id. ib. 12.

села, Прохоръ се прѣмѣстилъ въ по-уединена планинска мѣстностъ Козякъ. Тамъ на единъ отъ западнитѣ склонове на планината, надъ рѣка Пчиня, светецътъ си избралъ постница и тамъ се поминалъ. Царь Диогенъ се сѣтилъ за Прохора, та отишълъ въ жеглиговската страна, дѣто той знаелъ светеца (царь Диогенъ прииде въ областъ жеглиговски),<sup>1)</sup> построилъ монастиръ св. Георги<sup>2)</sup> и проводилъ човѣцъ да дирятъ прѣмѣстилия се въ Козякъ старецъ. Прохоръ се билъ поминалъ, та човѣцътъ намѣрили мощитѣ му въ пещерата. Диогенъ прииде къ пещерѣ, поклониса швртеніе мошы свѣтаго, почети его многѡ оусердно и, като поискалъ да ги прѣнесе въ новопостроения жеглиговски храмъ, светецътъ се явилъ на сънѣ Диогену и пожелалъ да не се прѣнасятъ тамъ мощитѣ му. Тогава царътъ заповѣдалъ да издигнатъ малка черква св. Лука на дѣсно отъ Пчиня и друга голѣма—св. Прохоръ, на лѣво отъ рѣка Пчиня, подъ село Ябланица, и тамъ поставилъ мощитѣ му. Денътъ на светеда е на 19-и октомври, смѣсенъ съ този на св. Ив. Рилски,<sup>3)</sup> а се празнува на 19-и септември<sup>4).</sup>

И тъй, монастирътъ на св. Прохора Пчински, наричанъ и св. Отецъ, както се викатъ и свв. Иванъ Рилски, Якимъ и Гаврилъ въ своите покраини, е билъ съграденъ още прѣзъ XI в. Слѣдъ Асѣновци, срѣбскиятъ краль Милутинъ, като освои сѣверна Македония, поднови между други и Пчинския монастиръ<sup>5).</sup> По-нататъшната сѫдба на монастиря е позната твърдѣ откъслечно. Отъ единъ надписъ на монастирския зидъ се учимъ, че храмътъ на св. Прохора е траилъ прѣзъ началото на турското робство. Споредъ него, прѣзъ 1489 г. чер-

<sup>1)</sup> Id. ib. 16.

<sup>2)</sup> Това е Нагоричкиятъ монастиръ при р. Серава. Той е сѫщиятъ „Виргински“ надъ Серава, както стои у грамотата на Конст. Асѣня, дадена на този монастиръ, основанъ отъ царя Романа (Грамота у Срезневскїй, Свѣдѣнія и замѣтки LXXX—ХС, 15).

<sup>3)</sup> Въ житието обнародвано отъ Василевича криво стои 14 вм. 15, написано тъй поради смѣсанъ отъ прѣписвача на 4 съ 5.

<sup>4)</sup> Въ житието четемъ: мѣса септемврї 14 днъ памѧть . . . Прохора, а въ службата: мѣсаца октомврї 14 днъ памѧть . . . Прохора.

<sup>5)</sup> Šafarik, Památky, 60.

квата била изписвана съ иждивението на Марина, попъ Радоневъ синъ, отъ Кратово<sup>1)</sup>). Пъкъ и отъ слѣднитѣ вѣкове има бѣлѣжки, че монастиръ е животувалъ както Богъ далъ. Въ монастирската библиотека още се пазята ръкописи главно отъ XV и XVI вѣкове. Отъ бѣлѣжките по тѣхъ и по ръкописи прѣснати другадѣ узnamame за просъществуваньето на монастирия. Тѣй на единъ миней четемъ чѣтніе шбителі и сщеніе храмъ преподобнаго ща нашего Прохора . . . въ лѣ. . . зон (7078—1580); на едно евангелие стои: . . . при- дохъ въ монастиръ стаго ща Прохора . . . въ лѣто , з ти- сѧщъ и , з (7206—1698)<sup>2)</sup>; прѣзъ 1725 г. скопскиятъ митрополитъ Кирилъ взема една книга отъ Пчинския монастиръ<sup>3)</sup>; на единъ миней е записано: . . . въ обители свѣтаго оца Прохора пшинскаго аѣмд (1749); на споменатото евангелие: да се знае кога въ мре Милентія монахъ въ монастиръ пшински лѣто 1791<sup>4)</sup>). Отъ една бѣлѣшка на безименна книга, вѣроятно отъ XVIII в., виждаме, че монастирското братство се е състояло отъ около 25 монаха.<sup>5)</sup> Отъ 1816 г. насамъ монастиръ не е прѣживалъ съществуваньето си, макаръ на врѣме да е бивалъ управяванъ не отъ калугере, а отъ свещеници. Въ Софийския нар. музей се намира частъ отъ листъ хартия, на която се изреждатъ синоретъ и земитѣ на монастирия. Документътъ не е цѣлъ; прѣписътъ е отъ XIX вѣкъ.

Покрай прочутитѣ обители на свв. Ивана, Якима, Гаврила и Прохора, по-късно възникнали и други по-малки монастири въ съверна Македония. По своето народополезно минало заслужаватъ да се споменатъ Бобошевскиятъ монастиръ св. Димитъръ край Струма, Карпинскиятъ — св. Богородца между Паланка и Куманово,<sup>6)</sup> Жаблянскиятъ св. Ив. Кръстителъ въ Радомирско и др. Спомени запазени по стари книги свидѣтелствуватъ, че въ казанитѣ монастири е имало голѣми библиотеки и старателни прѣписвачи.

<sup>1)</sup> Стојановић, Записи I, 113.

<sup>2)</sup> Срв. у Васильевића, 55 и слѣд.

<sup>3)</sup> Стојановић, Записи II, 66.

<sup>4)</sup> Васильевић, 62.

<sup>5)</sup> Id. ib. 60.

<sup>6)</sup> За Карпинския мон. гл. въ прибавкитѣ.

## Велбуждското княжество.

Историята на велбуждското княжество или войводство съвпада съ съждането и връхните на турското нашествие на Балканския полуостровъ. Княжеството възниква пръвът сръбски цар на XIV вѣкъ, разширява се по земите между Струма и Вардаръ, съ столица въ Велбуждъ, живее съвсемъ независимъ самостоенъ животъ, става васално на турците при износни условия, пръживѣва търновското царство и, следъ владичеството на своите господари — Евдокия, Драгаша, Константина, Юсуфа, следъ едно възстановление, подпада окончателно подъ турската държава въ XV вѣкъ, за да образува големия юстендилски санджакъ, който се простираше отъ Витоша до България, отъ Вардаръ до Струма, па дори и прѣко тѣзи граници.

### Основание на княжеството и задружно владѣние на Дѣяновци.

Слѣдъ смъртта на Душана (20-и декември 1355), въ чиято държава влизалъ цѣлиятъ току-речи западенъ дѣлъ на полуострова, сръбското царство било сполетено отъ невъобразимъ разгромъ. Беззначалието се повело отъ самия царски родъ. На Душановия синъ и наследникъ, 19-годишния неопитенъ и мекъ Урошъ II, било оспорвано правото отъ чича му Синиша, който се прогласилъ за царь на гърци и сърби въ Тесалия. Душаница — царица Елена, вместо да защити сина си Уроша, взела сама да властвува, особено пъкъ като намѣрила и подръжка между нѣкои велможи. Маджаретъ ударили на Бълградъ и го освоили, а гърците отнемали една по друга южните области. Сръбската държава, съставена отъ различни народни единици — сърби, българи, албанци, гърци, безъ яко политическо срѣдище, въ кѫсъ време била подвълена между дотогавашните областни управители на царството: Дѣяновци, Мрънявчевци, Балничовци и др. Приживѣ на Душана деспоти и севастократори на съверна и източна Македония били Дѣянъ, Оливерь и Богданъ.

Дъянъ билъ синъ на македонския войвода Жарко<sup>1)</sup> и зетъ на Душана, по сестра му Теодора, която посдѣ въ монашество се нарекла Евдокия. Бащинията на Дъяна, който въ паметниците се зове севастократоръ<sup>2)</sup> и деспотъ<sup>3)</sup>, била въ жегликовската жупа. Тя му била утвърдена отъ Душана въ 1354 г.<sup>4)</sup> и обхващала дълове отъ сегашните кази: кумановска, скопска, гилянска, прѣшовска и паланешка, както личи отъ селата дадени Дъяну отъ Душана<sup>5)</sup>. Селище Жегликово не е имало; това име се е давало само на жупата<sup>6)</sup>. Освѣнъ села и черквата св. Богородица, не се споменава нѣкой по-голѣмъ заселенъ центъръ. Центъръ на Дъяновата бащина ще да е билъ около Нагорично и Архилевица (сега Алинци въ Страцинъ-планина), дѣто Дъянъ имѣсть създадъл 8 своици бащинѣ оу земли жегликовскон а 8 мѣстѣ рѣкомѣмъ Ярхліевица черква Въведение Богородично<sup>7)</sup>. И Куманово било тогава село<sup>8)</sup>.

Дъянови съвременици и владѣтели на съсѣднитѣ източни

1) Срв. издирваньето на И. Руварца въ неговата книга О кнезу Лазару, Нови Сад, 1888, стр. 107.

2) Душанъ нарича Дъяна свой братъ . . . Ѓрѣтѣ црѣтка ми севастократоръ Дѣканъ (Д. Аврамовиѣ. Описаніе древностій сербски у Светой гори, у Београду 1847, стр. 51; *Miklosich, Monimenta Serbica*, 143).

3) Дъянъ е нареченъ „деспотъ“ въ Пчинския поменикъ, издаденъ отъ Новаковича въ Споменик XXIX.

4) Mon. Serb. 145. Тамъ стои **СОМІС** (6856—1349) при индиктъ 10. Руварацъ изправи датата на 1354, когато е билъ патриархъ Сава. (О кнезу Лазару, 101—105).

5) Срв. хрисовула у *Аврамовића*, 52, у *Miklosicha, Monimenta Serbica*, 142 и сл. Топографията у хрисовула обясни *Д-ръ Јован Хаџи Васильевич*, Драгаш и Константин Дејановићи и ныихова држава, Београд 1902, стр. 44—47.

6) Сега името Жегликово е съвсѣмъ забравено. Яничаринътъ Михаилъ отъ Островица (XV в.) споменава „поле Зегликовъ“ (Гласник XVIII, 75); по-късно, прѣзъ 1513 г., се говори другадѣ, че турцитѣ оплѣнили Жегликово, Овче-поле (Стојановић, Записи I, 128) и т. н. Турцитѣ нарекли съ това име (Жегликова) въздигналото се при тѣхъ село Куманово въ градъ. Това свидѣтелствува пѣтникъ Буе (*La Turquie d' Europe*, I, 168).

7) *Monimenta Serbica*, 143. Сега Карпински монастиръ.

8) Въ единъ хрисовулъ отъ 1326 г. на краля Дечански се поменуватъ селата: Куманово, Слатино, Бѣлѣковци, Лутовица и др., и сега сѫществуещи въ Кумановско (Гласник XLIX, 363).

Душанови области били Оливеръ и Богданъ. Мнозина историци<sup>1)</sup>, Николаевичъ, Флорински, Новаковичъ и др., смятат Дъяна, Оливера и Богдана за братя. Че послѣдните двамата са били братя, свидѣтелствува императоръ Кантакузенъ, който лично познавалъ Оливера и Богдана и минавалъ прѣзъ земите имъ<sup>2)</sup>. Нѣма обаче свидѣтелство за братството на послѣдните съ Дъяна. Братя не са били, но са били роднина поради сродстването имъ съ Душана: Дъянъ зеть на царя, а Оливеровица е една отъ царкините и се нарича „vasilisa“ (царица).<sup>3)</sup> Спомените за Дъяна спиратъ въ 1354 г., та се мисли, че той не е прѣживѣлъ Душана. Оливеръ сѫщо се изгубва отъ сцената слѣдъ 1355 г.<sup>4)</sup>. Богданъ или негови наследници съ сѫщото име се споменаватъ много по-късно, до 1413 г.<sup>4)</sup>.

Слѣдъ смъртта на Дъяна и Оливера, цѣла съверна Македония между Струма и Вардаръ останала въ рѫцѣта на Дъяновите наследници: съпругата му Теодора, синовете му Йоанъ Драгашъ и Константинъ Драгашъ и дъщеря, съимето на майка си, Теодора<sup>5)</sup>. Това присъединение на околните области е становало било по роднински врѣзки, билосиломъ, съ война. По членъ 41-и на Душановия законникъ, ако нѣкой властителъ умре безъ наследници, бащината му

<sup>1)</sup> . . . *Μπούδανου τόν Λιβέρον ἀδελφόν* (Cant. II, стр. 260).

<sup>2)</sup> Въ единъ записъ въ Лѣсковския монастиръ за Оливеровица Мария се казва: *καὶ τῆς παγευτιχεσταῖς βασιλίσσῃς Μαρίᾳ τῆς Λιβεριατῆς . . .* (Гласник XIII, 293).

Несигурната епирска хроника, дѣто Оливеръ е посоченъ за братъ на българския царь Александра и Елена Душаница и пр., е на карала Николаевича въ статията си за срѣбъските Комnenovци (Гласник, XII, XIII) да изкара Оливера, Дъяна, Богдана, Александра, Елена Душанова всички за дѣца на Кесаря Воихна и внучи на Новака Гребострека. Па тъй мисли и Флорински (Памятники законодательной дѣятельности Душана, Кievъ 1888, стр. 83). Руварацъ поставя Дъяновци извѣнь това родство (О кнѣезу Лазару, Нови Сад 1888, стр. 97 и 107.)

<sup>3)</sup> *I. Руварац*, О кнѣезу Лазару, 108.

<sup>4)</sup> Гласник XLII, 308.

<sup>5)</sup> Теодора била женена за Жарка Мркшичъ, а послѣ, слѣдъ 1371 г., като вдовица била дадена въ Зета за Георгия Балшича (*Theodora—sorella di Dragas et Constantino, filiioli di Deano*, както стои у Мавро Орбини, цит. у Руварца, 108). Орбини (стр. 287) казва за Теодора, че била „гospожа мждра и хубава“. Въ монашество Теодора се е викала Ксения (Годишници Чупића XV, 198).

се дава на неговъ роднина, до третъ братовчедство най-вече: кон властелинъ не и озима дѣци, или пакъ озима дѣциоу, търе оумрѣ, по еговѣ съмърти баштина поуста (остане) до-где се обрѣте отъ еговѣ рода, до третія братоучеда; тъзи да има еговоу баштиноу<sup>1)</sup>). Имаме, обаче изрично свидѣтелство у Халкокондила, че Дѣяновитѣ синове, които се отличавали между съврѣмениците си по своите дарби, проширили башината си земя, къмъ която присъединили чрезъ война много области отъ албанцитѣ и сърбите<sup>2)</sup>). Не се знае дали Велбуждъ, прѣди да подпадне въ земите на Дѣяновци, е билъ подъ прѣкото управление на Оливера или на нѣкой другъ по-малъкъ властелинъ. Но тъй или иначе Велбуждъ билъ изгубенъ за срѣбското царство слѣдъ смъртта на Душана, коя година неизвѣстно, и станалъ столица на Дѣяновци<sup>3)</sup>).

Съверомакедонското княжество на Дѣяновитѣ наследници е било съврѣшено независимо, както ще видимъ по-долу. То се е управявало изпърво съвмѣстно отъ вдовицата майка Теодора, въ монашество наречена Евдокия, и отъ синовете ѝ. Въ запазените актове на съуправителите майка и синове Евдокия се титулува „царица“, било поради това, че е била царева, на Душана, сестра, било като прѣка наследница на Неманичите, слѣдъ смъртта на Стефана Уроша въ 1371 г. По-голѣмиятѣ ѝ синъ Иоанъ Драгашъ се подписва въ тѣзи актове „деспотъ“, а по-младият Константинъ — „господинъ“. Пълната външна и вътрѣшна независимост на княжеството трѣбвало да пострада слѣдъ прочутата Маричка битка въ 1371 г. За участието на Дѣяновци въ тази битка срѣщу турцитѣ нѣма запазено ни едно домашно или чуждо изрично извѣ-

<sup>1)</sup> Новаковиѣ, Законик цара Душана, 1898, стр. 37 и 171.

<sup>2)</sup> Κυταῦτα μὲν δὸν ἐγγινάται Κωνσταντῖνος ὁ Ζάρκου, Δοαγάσ-σκω δὲ ἀδελφός, ὃς ἐκείνου τελευτῆσαντος τοῦ Ζάρκου ἦν ἀνθρῶπος τὰ εἰς σύνεσίν τε καὶ πόλεμον, οἱ δενὶς λειπόμενος τῶν εἰς ἐκείνου τὸν χρόνον, καὶ πρὸς τε Ἀλβανὸν καὶ Τριβολλὸν πολέμους διαπολεμῶν χώραν τε ἀνιψιὸν ὑπηρέειο οὐ φαύλην, καὶ ἐπὶ τῇ τελευτῇ αὐτῷ Κωνσταντῖνος ὁ ἀδελφός αὐτῷ κατέσχε τὴν χώραν καὶ ἐφοίτα εἰς τὰς βασιλέως θύρας. (Chalc. De reb. turc. II, 81.)

<sup>3)</sup> Най-вѣроятно изглежда, че окончателното отцепване на Дѣяновци отъ срѣбската Стефанъ Урошова власть е станало въ 1366 г., когато Вѣлкашинъ се отдѣли отъ Стефана Уроша и се прогласи за самостоенъ „краль“.

стие, ако не съмѣтаме туй у Спиридона — въздвижеса Кълкашинъ крал и сынъ его Марко Кралюник, и братъ его Углешъ деспот, и Константин деспот, князъ сърскій, и нѣкъ князи мнози . . .<sup>1)</sup> Отъ друга пътекъ страна, народната повѣсть за Маричкия бой разказва, че тогава Дѣяновци се отдѣлили отъ срѣбъскитѣ войводи: „Марко синъ крала Вукашина, и Костадинъ Жеглиговацъ, синъ воеводе Деиана и Драгашъ, те три велики воиводи одбегоше од срѣбъске господе“<sup>2)</sup>. Тъй или иначе т. е. участвували въ боя срѣщу турцитѣ или не, турското нашествие сполетѣло и тѣхната земя прѣзъ сѫщата 1371 г. За това говорятъ турскитѣ и византийски извѣстия. Това събитие е отбѣлѣзано у Халкокондила съ общи думи, — че слѣдъ заеманье царщината (въ Тракия) на българетѣ, Мурадъ си подчинилъ и Драгаша синъ Жарковъ (resp. на Дѣяна Жарковъ) и Богдана, който владѣлъ Родопите, както и други войводи на сърби, елини и албанци<sup>3)</sup>. Турскиятъ географъ Хаджи Калфа забѣлѣзва: „Този градъ (Кюстендилъ) е билъ българска столица. При покоряванье на тѣзи земи прѣзъ година 773 отъ егира (т. е. 1371 — 1372), тогавашниятъ заповѣдникъ се обѣрналъ къмъ Високата порта съ молба да му се опрости данъка, което му било обѣщано положително,“<sup>4)</sup>. Хаджи Калфа е отнесълъ погрѣшно къмъ год. 1371 — 2, когато е билъ прѣвзетъ Велбуждъ, събитието за оправдаванье на данъка на Константина, а то, както ще видимъ, станало послѣ, прѣзъ 1389 г.

По-подробно е описано прѣвземаньето на града и областта въ турския историкъ Сеадедина, отъ XVII в., единъ рѣкописъ отъ чиято история (Тачъ-юль-Теварихъ, Корона на историитѣ) се намѣри между турскитѣ книги на Софийската народна библиотека. Прѣзъ пролѣтта 773 г. отъ егира или 1371 отъ Христа Лала Шахинъ паша тръгналъ съ многобройна войска (спахии) да заеме кюстендилската държава и да постави тамъ турски редъ. „Истина е, казва

<sup>1)</sup> Исторія во кратцѣ о болгарскомъ народѣ славенскомъ. Изд. В. Н. Златарски, София 1900, стр. 89 — 90.

<sup>2)</sup> Starine X, 187.

<sup>3)</sup> Εἴχε δὲ καὶ τῶν Μυσῶν βασιλέα, πρὸς δὲ καὶ Δράγαον τὸν Σάρκου παῖδα καὶ Μπόύδανον τὸν τὴν 'Ροδόπην κατέχοντα καὶ ἄλλους τοὺς ἐν τῇ Εὐρώπῃ ἥγεμόνας καὶ Τριβαλλῆν καὶ Ἐλλήναν καὶ Ἀλανῶν (Chalc. De rebus Turcicis, II, 49).

<sup>4)</sup> Hadschi Chalfa, Rumeli und Bosna. Wien 1812, стр. 88.

Сеадединъ (листъ 51), че за покоряваньето на юстендилския владѣтель, известенъ подъ името Константинъ, и за много други негови държавици и градове, както и за тръгванье на войскитѣ въ казаната българска страна (عازار ديار) се издалъ височайши султански ферманъ. Жупите (мемлекетите), дѣто имало златни и сребърни рудници, били държавни. Осланяйки се на своята голѣма сила и хранейки надежда за независимостта си, Константинъ никакъ не искалъ да се покори. Но като се научилъ, че великиятъ завоевателъ е рѣшенъ да тръгне за страната му съ много войски, за да я удари и завладѣе силомъ, склонилъ да се покори и подчини. Константинъ излѣзълъ на срѣща съ подобаващи почести и съ прѣвзходни и избрани подаръци. Послѣ, като прѣдалъ ключовете отъ крѣпостите и градовете, прѣставилъ и условията за своето васалство. Къмъ Константина било погледнато много слизходително и учтиво и му било позволено да се обѣчне въ почетни (царски) дрехи; той билъ назначенъ отново за владѣтель на своята земя, съ условие да плаща джизие и харакъ. За това се издало и височайши ферманъ. Слѣдъ това султанътъ ненадѣйно се вѣрналъ въ Бруса<sup>1)</sup>.

И тъй, прѣзъ 1371 или 1372 г. земята на Дѣяновци станала васална на Мурада, съ данъкъ джизие и харакъ. Но че цѣлата вѫтрѣшна система на управлението на княжеството е останала непокъжната, и Дѣяновци продѣлжавали да властуватъ като пълноправни господаре, това се вижда отъ нѣколкото запазени тѣхни актове, дѣто тѣ по своя воля се разполагатъ съ своята земя. Прѣзъ 1377 г. тримата владѣтели на княжеството — Евдокия, Драгашъ и Константинъ — подаряватъ чрѣзъ хрисовулъ, писанъ въ Струмица, нѣкои земи на руския светогорски монастиръ св. Пантелеймонъ<sup>2)</sup>. Отъ сѫщата 1377 г. са запазени два хрисовула отъ деспота Ивана Драгаша, отъ които единиятъ засѣга земите на хилендарския

<sup>1)</sup> Сѫщото се разправя и въ турската история на Рамазанъ заде. Срв. прибавкитѣ.

<sup>2)</sup> Ето началото и края на този хрисовулъ:

„И благочестива и христолюбива госпога царица Евдокия и съ прѣкъзлюбленими синови царства ми деспотомъ Иваномъ Драгашемъ и Костадиномъ, потьгласмо се юлико, въ по силите нашон, дари и чисти приносити стѣль и вѣжастъниимъ црквамъ . . .

манастиръ у владѣниата на Дѣяновци <sup>1)</sup>). Слѣдъ двѣ години (1379) двамата братя сами, безъ майка си, отново подтвърдаватъ съ грамота подарени села и мяста на манастира св. Пантелеймонъ. За забѣлѣзванѣ е, че тукъ се утвърдяватъ по-рано подарени земи отъ Душана и сина му Урош, пѣти и други нови се добавятъ. Това показва, както споменахме, че Дѣяновци се броели за прѣки наследници на Неманичите. Съ друга повеля отъ 1379 г. Евдокия и Константинъ записватъ на Хиландарь своята „башина“ — Архилевската черква у Жеглигово съ нѣкои други блага още <sup>2)</sup>). Една повеля отъ 1388 г. е издадена вече само отъ Константина, за да освободи отъ всѣкаква работа людѣтъ, които войвода Димитъръ заедно съ нѣкои имоти подарилъ на своята черква у Шипъ <sup>3)</sup>). Пѣкъ не само вѫтрѣшно Дѣяновци се разполагали съ земата: тѣ били и външно свободни въ своитѣ отношения съ държавите. Това се види напр. отъ разпоредбите давани отъ добровницкото „вече“ прѣзъ 1377 г. на своя пратеникъ при Драгаша и Константина.

При всичкото обаче вѫтрѣшно държавно добруванѣ и богатство, турското сюзеренство сѣ е тегищело на Дѣяновци.

† Е ъ Хріста Бого благовѣрни Іѡанъ деспотъ  
Драгашъ †

† Поглѣниемъ господина ми Деспота Драгаша и  
Костадина и Драгосавъ Йлѹѓига писахъ сизи хрисовѣль 8.  
Стрѣмици градъ. (Гласник XXIV, 249—252).

<sup>1)</sup> Miklosich, Monumenta Serbica, 186.

<sup>2)</sup> Miklos. Mon. Serb. 190—193. Тамъ стои 6887, индиктъ 4-и. Индиктъ 4-и е погрѣшенъ, а трѣба 14-и. За годината по нѣма съмнѣние, защото прѣзъ 6887 = 1379 г. се е вече билъ поминалъ Драгашъ, та името му не личи въ грамотата. Срв. Ersch und Gruber Allgem. Encyclopädie, Th. 85, стр. 457.

<sup>3)</sup> Гласник XXIV, 266—271. Понеже въ повелята Константинъ нарича Димитра „брать господства ми Димитар воевода“, нѣкои мислятъ, че и този Димитъръ е билъ отъ Дѣяновитѣ синове, заедно съ Драгаша и Константина. Явно е обаче, че формитѣ „брать царства ми“, както Душанъ нарича Дѣяна, или „брать господства ми“ се давали на сродници. Освѣнъ това, ако Димитъръ бѣше рожденъ братъ на Константина, нѣмаше нужда послѣдниятъ да утвърдява земи и хора на брата си, който би ималъ равни права въ случаи съ него въ съуправлението.

Ето защо Константина и майка му Евдокия прѣзъ 1379 г. се обрѣщатъ съ молба къмъ св. Богородица да ги освободи отъ турцитѣ: *Въпека иже... нини враги и съпоставте наше низложиши и покориши*<sup>1)</sup>.

Прѣзъ 1379 г. умира Драгашъ. Отъ сѫщата година (или resp. 1381) е и послѣдното извѣстие за Евдокия. Държавната уредба на велбуждското княжество легнало изключително на Константина. Затова у турските извѣстия се говори само за Константина, пъкъ и у по-сетнѣшните славѣнски книжни и устни спомени изпѣвка пакъ сѫщото лице.

### Нѣщо за женитбата на Константина Дѣяновъ.

Прѣди да се говори за границите, държавната уредба и послѣдните сѫдбини на велбуждското княжество, нека се спремъ на *женитбата на Константина*, извѣстията за която са отъ общебългарски исторически интересъ и засѣгатъ прѣко въпроса за даването на „Мара“ за султанъ Мурада.

Въ срѣднитѣ вѣкове договорите между съсѣдни държави се свръзвали често пакти, за по-голѣма здравина, съ брачни условия и женитби. Балканските държави — Византия, България, Сърбия, Влашкото войводство — ни представятъ много такива примѣри. Докато обаче повечето отъ тѣхните брачни договори били доброволни, тѣзи па турцитѣ и балканските държави станали принудителни, насилиствени, нежелани. Вѣрата, която въ срѣдните вѣкове бѣше главниятъ факторъ въ държавния и общественъ животъ, не тѣй лесно допушташе брачни врѣзки между иновѣрци: само въпиющи нужди са могли да накарать единъ християнски дворъ да жертвува нѣкой свой членъ въ иновѣрни рѫцѣ. Дори сломената Сърбия на Косовския бой не тѣй леко е рѣшила да даде Лазаровата дѣщеря Оливера жертва Боязиду; майчиното сърдце на Милица не се рѣшавало самѣ да стори тая жертва, та трѣбвало да се подкрепи, слѣдъ дълги съвѣщания и колебания, за доброто на отечеството, отъ съвѣта на владиците, велможите и Оливерините братя. При подобни принудителни договори са били оплакани и други двѣ юgosлавѣнски княгини — дѣщерята на Георгия Бранковичъ и тази на Ивана Але-

<sup>1)</sup> *Mikl., Monumenta Serbica*, 19 .

Александра. А колко скъпи са били жертвите, личи отъ дълбочината слѣди, що са оставили тѣзи случки и до днесъ въ народните прѣдания и пѣсни.

Докато обаче фактътъ за даването на двѣтѣ срѣбъски княгини въ султанския дворъ е потвърденъ и уясненъ въ историата, въпростъ е още коя именно царь Александрова дъщеря е станала султанка. Установеното отъ години мнѣніе, че Мураду е била дадена *най-голъмата* Александрова дъщеря, позната съ имената Кера Тамаръ или Мара, поради новоиздадени нѣкои паметници и съображения, трѣбва да прѣтърпи извѣстно освѣтление и промѣна. Съобразно съ това, азъ ще подложа на кратка оценка старитѣ и нови извѣстия по въпроса и ще се постараю да го прѣрѣша.

Главното и единствено посочванье, че Кера Тамаръ била дадена на Мурада, се намира въ Синодика на царя Бориса<sup>1)</sup>, дѣто се произнася упокой на търновския царски родъ и на

Керадамари дъщери великааго црквшианна Алѣксандра, великони гжи обрѣжници же скъщи великааго Амирѣ амоурата. однѣ же бывши за нь рода ради българскаго. Она же тамошедши и родъ свои скобожьши. И добрѣ и благочестивѣ поживши. И съ миршы скончавшися, вѣчнаа памѧть.

Въ свръзка съ това извѣстие стои близо и бѣлѣжката въ българската лѣтописъ, издадена отъ професоръ Богдана, дѣто се казва какъ възыде на царство Шишманъ царъ, сынъ Алѣксандровъ. И послалъ императоръ къ немъ дати сестрѣ скъжа за нь, и онъ, и не хотѣ, дастъ сестрѣ скъжа, кера Фамаръ царицѫ<sup>2)</sup>. Тука собствено се отрича, че Шишманъ е давалъ сестра си Мураду, но се подкрѣпя горното извѣстие на Синодика — за името на въпросната царкина.

Вече отдавна у народа се пѣха пѣсни на нѣкоя си българка Мара и Султанъ Мурада; писменитѣ българе знаеха отъ историитѣ на Паисия, Спиридона и други подобни тѣмъ, че нѣкога българскиятъ царь Шишманъ е далъ Мураду сестра си Мария; съ издаването пѣкъ на Синодика (1-о Палаузовъ,

<sup>1)</sup> Факсимилно издание на Картографический институтъ въ София отъ 1896 г., стр. 64 — 65, или у Попруженко, Синодикъ царя Бориса, Одесса 1899, стр. 73.

<sup>2)</sup> Archiv fürl slav. Philologie, XIII, 528.

Времянико<sup>1</sup> Имп. Моск. Общ. исторіи и древн. российскихъ, XXI. отъ 1855 г., 2-о. Раковски, Нѣколко рѣчи о Асѣнѣ първому, 3-о Изздание на Картографический институтъ въ София, 1896, 4-о Попруженко, Синодикъ царя Бориса, Одесса 1899) се утвърди и въ ученицѣ людѣ мнѣнието, че споменатата въ български народни пѣсни, и патриотически истории Мара и Мария е сѫщата оная Кера Тамаръ.

Има доста извѣстия и съображенія, що говорятъ противъ това твърдение. Ето по-главните:

Свидѣтелството на Синодика губи лично отъ достовѣрността си, защото този паметникъ е отъ XV вѣкъ<sup>1</sup>), и стои близо половинъ вѣкъ слѣдъ събитията, които ни интересуватъ.

На третия листъ на едно старобългарско четвероевангелие отъ 1356 г., сега пазено въ Британския музей (срв. Мин. Сб. VII, 160 и слѣд.), е изобразенъ цвѣтно Константинъ зетът на царя Ив. Александра и тритъ дъщери на последния. Ясните киноварени надписи надъ ликовете върху първите два образа са: *кн<sup>и</sup>стандин деспо<sup>г</sup> за велика<sup>г</sup> цѣ<sup>р</sup>к iш але<sup>ксанд</sup>ра: квадамаръ деспотица и дъщи цѣ<sup>р</sup>ка.* Съ други думи, още въ 1356 година, когато е писанъ ръкописътъ, Кера Тамаръ е била женена. Свидѣтелството е безспорно, защото паметникътъ е писанъ по заповѣдъ на башата на Мара, царь Иванъ Александъръ. Слѣдъ прочита на това извѣстие веднага се поражда питаніе — кой е билъ царевичътъ зетъ и какъ тъй Кера Тамаръ, веднажъ женена за Константина, послѣ бивала дадена Мураду.

Въ полза на мнѣнието, изказано отъ Успенски<sup>2</sup> и Гро<sup>3</sup>, че Александровиятъ зетъ Константинъ е билъ Дѣяновиятъ синъ, владѣтель на сѣверна Македония при Мурада и Баязид, тукъ ще се дадатъ още нѣкои нови обясненія. Цвѣтниятъ добре запазенъ ликъ на тогози Константина въ горѣ споменатото евангелие прѣставя въ случая двѣ-три рѣшаващи особености. На главата на Константина е поставена малка

<sup>1</sup>) Прѣписътъ на синодика е отъ XV в. Това най-добрѣ личи отъ извѣстията за лица, които са се поминали прѣзъ началото на XV в., напр. патриархъ Евтими.

<sup>2</sup>) Ж М Н Пр. отъ г. 1878, часть CXCIX, стр. 19, 20.

<sup>3</sup>) Р Ф В. отъ г. 1887, кн. I.

владѣтелска корона. А прѣзъ 1356 год., отъ когато е образа, Константинъ управляваше, слѣдъ смъртта на Душана и на баща си, съвмѣстно съ майка си и брата си Драгаша, съверомакедонското княжество между Струма и Вардаръ. Другъ младъ владѣтель Константинъ отъ товава не се знае.<sup>1)</sup> Особено пѣкъ важна въ случаи е обвшивката на горната дреха на княза: съ златни двуглави орли на червено поле — гербътъ на Неманичите<sup>2)</sup> въ Сърбия, чийто потомецъ се броилъ Константинъ, защото майка му царица Евдокия била Душанова сестра.



Обр. 14. Константинъ, мжъ на Кера Тамаръ.

Че велбуждскиятъ Константинъ е биль зеть на Александра, потвърдява се и отъ единъ пасажъ въ Спиридовата история, почерпанъ вѣроятно отъ по-старъ лѣтописъ, Защото въ новитѣ та-  
кива срѣбъски, грѣцки и бѣлгарски

не се срѣща. Като иде дума за дѣцата на царь Александра, казва се вторая сестра отдана за мужа нѣкого князя Константина сярскаго.<sup>3)</sup> А че подъ това име авторътъ раз-

<sup>1)</sup> Наистина, балканската история отъ това врѣме знае още трима Константиновци: единиятъ — Константинъ *коеввода*, при търновското царство, нареченъ въ монашество Теодулъ (Синодикъ Ц. Б., 59); другиятъ — Константинъ (*δεσπότης*) синъ на виз. царь Аидроника Старши, и третиятъ — Константинъ Страцимиръ. Нито единъ отъ тѣхъ обаче не е биль зеть на Ивана Александра: първиятъ, „войводата“, не е деспотъ, не е отъ владѣтелско колѣно и не е могълъ да носи корона; вториятъ, грѣкътъ, биль насилиствено покалугеренъ съ име Калистъ и затворенъ въ Димотика, дѣто още биль прѣзъ 1329 г. (Cant. I, 396) т. е. прѣди още Кера Тамаръ да е била родена; третиятъ — Константинъ, синътъ на Страцимира Видински, не е могълъ да бѫде търсениятъ зеть едно по близко родство, а друго по неедноврѣстие съ Кера Тамаръ, която била женена (1356 г.) прѣди раждането на братовчеда си (той се поминалъ въ 1422 г.).

<sup>2)</sup> *Du Cange*, Fam. Byzant. стр. 267 и *Жефаровичъ*, Стегнатографія, 1741, листъ 135 б).

<sup>3)</sup> *Спиридонъ*, стр. 89.

бира велбуждския владѣтель, личи отъ по-долнитѣ редове, дѣто този *князъ Константинъ* или Константин деспот, стр. 90), помага съ Марка Кралевичъ на Баязидъ противъ влашкия войвода Мирча, което е вече исторически фактъ.

Професоръ Иречекъ, като е знаелъ за изг҃ѣстието, че Тамарь е била женена за Константина, лесно рѣшава втория нашъ въпросъ, като прѣполага, че Мурадъ е взелъ царкината на второ вѣнчило, като вдовица. Това мнѣніе, чини ми се, е съвсѣмъ неприемливо, особено като се има прѣдъ видъ тогавашната, па и сегашна сultанска женитбена практика, и особено натрупанитѣ годинки на „вдовицата Тамара“. Слѣдъ Косовската битка Баязидъ поискава *най-малката* Лазарова и Милицина дѣщера, момата Оливера; на Мурада II едва да доха Бранковичовата дѣщеря Мара, защото била още *млада и малка*. Нашата Тамара е била поискана отъ Мурада когато, Шишманъ, слѣдъ Маричката битка въ 1371 г., като изгубилъ всѣка надежда за заетата отъ турцитѣ Тракия, видѣлъ застрапени и другитѣ си владѣния, та станалъ васаль и въ залогъ далъ сестра си Мураду. За това врѣме свидѣтелствува Бистрицката влашка хроника, дѣто четемъ: „Най-послѣ турцитѣ побѣдиха, и загинаха Углешъ и Вѣлкашинъ въ долината на Марица, въ година 6879 (1371). И уловиха турцитѣ мнозина въ плѣнъ и ги закараха въ Калиполъ. Тогава се помрачи слѣнцето всрѣдъ день, тѣй че звѣздитѣ се виждаха. Въ това врѣме умрѣ Александъръ, тѣрновскиятъ господарь, и слѣдъ него наста Шишманъ. Мурадъ проводи да искачт сестра му, която Шишманъ даде по неволя да стане *владѣтелка*.<sup>1)</sup> А тогава женената още въ 1356 г. Тамара е била вѣдѣ 40-тѣхъ си години, ако не и повече. Немислимо

<sup>1)</sup> *Апои вироѹйрж тѹг҃'чи, ши перї оѹглеши, ши вѣлкашинъ ла вѣлѣ марица, днї , єѡд. ши лоѹрж тѹг҃'чи плаќенъ моѹлатъ дель доѹсерж ла калиполи, дтоѹн'че фтоѹнекъ сообрѣлъ фтгрѣ амїаэжай, кътоѹ севедѣ стѣлове, дтоѹн'че моѹри длеѧндрѣ домноѹи трѣновоѹви. ши фѹлбокъ шоѹшманъ. ши тренї моѹратъ дѣ и чеѹшоѹ пре сюроѹ сѣ. вѣлъ денекое бдѣде съи фїе доѹнж. (B. Григоровичъ, О Сербии въ ея отношеніяхъ къ сосѣднимъ державамъ. Казань 1859, стр. 17—18 отъ прибавленията).*

е следователно и въ този случай султанът да е взелъ вдовица на повече отъ 40 години.

Византийскиятъ историкъ Халкокондилъ казва, че Мураду е била дадена Александровата (у Халк. погръщно Шишманова) дъщеря, родена отъ еврейката.<sup>1)</sup> Кера Тамаръ и Страцимиръ са били отъ влахинята. Александъръ е ималъ още двѣ по-малки отъ Тамара дъщери: едната наричана госпожда Василиса<sup>2)</sup>, или госпожа Кираца (*κυρά Κυράτζα*<sup>3)</sup>) или още Мария<sup>4)</sup>. Тя е била бракосъчетана още на 9-годишнина възрастъ съ Андроника, синъ на императора Иоанъ V.<sup>5)</sup> Другата, най-малка, дъщеря се поменава у едини паметници<sup>6)</sup> съ име Десислава.

Паиси нарича Мурадица *Мария*,<sup>7)</sup> Спиридонъ — *Мария* и още *Каламария*<sup>8)</sup>. И въ пъсните султанката носи името Мара (Мария). Ще каже не Кера Тамаръ, женена за Константина, не Кираца-Мария-Василиса, бракосъчетана за Андроника, са били давани на Мурада, а третията сестра — Десислава<sup>9)</sup>, която се викала и Мария. Досущъ тъй и членовете отъ мажката линия въ българския царски родъ са носели по двѣ имена: Иванъ Александъръ Иванъ Шишманъ, Иванъ Страцимиръ, Иванъ Асѣнь.

Като имаме предъ видъ отъ една страна сравнителната възрастъ на Ив. Александровите дъщери и датите 1355 и 1356, споменати по-горѣ, както и ликоветъ на царкините въ Лондонското четвероевангелие, трѣбва да съмѣтаме Деси-

<sup>1)</sup> Διαπεσενοσάμενος δὲ ποὶς Ἀμουράτην Σούσμανος ὁ Ἀλεξάνδρον σπουδάς τε ἐποίησατο καὶ συμμαχίαν, ὥστε τὸν αὐτὸν ἐχθρὸν τε καὶ φίλιον νομίζειν, καὶ ἐπιγαμίαν ποιησάμενος θυγατέρα αὐτοῦ κόλλει τε ὑπερφέρουσαν καὶ ἀπὸ Ἐβραΐδος. (*Chacl.*, I, 37).

<sup>2)</sup> Издание на Картогр. институтъ, 65.

<sup>3)</sup> Раковски, О Асѣнию, 101; Григоровичъ, О Сербии, и пр.

<sup>4)</sup> Καὶ ἀδὲ τοῦτον τὸν χρόνον ἤκεν ἐκ Μινῶν τῷ νέφρῳ βασιλεῖ τὸν Ἀνδρούτικῳ, τῷ τοῦ βασιλέως Ἰωάννου τῷ Ἀπολογούντι, τοῦ Μαρία η τοῦ βασιλέως Μισῶν Ἀλεξάνδρου Θυγάτηρα (*Gregoras III*, 557, Bonnae).

<sup>5)</sup> Раковски и Григоровичъ въ цит. съчинения.

<sup>6)</sup> Въ Лондонското евангелие. Срв. Msб. VII, 166 и приложените картини отъ втория листъ; въ Синодика стр. 65.

<sup>7)</sup> Исторія, издание А. Теодоровъ, стр. 80.

<sup>8)</sup> Исторія, изд. Златарски, стр. 88.

<sup>9)</sup> Ж М Н Пр. CXCIX, стр. 20—21.

слава-Мария при женитбата ѝ за Мурада на около двадесет години.

Прѣхвърлянето на факта отъ Мария Десислава върху Кера Тамаръ се обяснява съ забравяне и невѣрно прѣдаване на истината, както туй личи напр., у Халкокондила, у Българската лѣтописъ и др.

Оженваньето на Георги Бранковичовата дъщеря **Мария-Мара<sup>1)</sup>**, наричана у нашите паметници още **кура Марія** или **кера Марія<sup>2)</sup>**, за сultanъ Мурада II, — ще рече и туха Мара и Мурадъ — живѣшието ѝ като християнка вдовица въ Ежово (Сѣрско) и посрѣдничеството ѝ да се прѣнесатъ мощитѣ на св. Ивана Рилски отъ Търново въ монастиря въ 1469 г.<sup>3)</sup>, е много спомогнало да закрѣпне въ народнитѣ прѣдания споменътъ за българската Мара и нейната вѣра.

Ясно е прочее, че най-старата Александрова дъщеря Кера Тамаръ е била женена още въ 1356 за Константина Дѣяновъ и че нейната най-малка сестра Мария Десислава е била дадена на Мурада въ 1371 г. Съ това име „Мария-Мара“, а пе Кера Тамаръ, знаѣтъ Мурадица и българскитѣ прѣдания и пѣсни<sup>4)</sup>.

<sup>1)</sup> Стојановић, Записи I, 110.

<sup>2)</sup> Kaluzniacki, Werke von P. Euthymius, стр. 414—415.

<sup>3)</sup> Id. ib.

<sup>4)</sup> Ето два-три типични откъса отъ народнитѣ пѣсни за Мурада и Мара:

Мара скланя да вземе Мурада, само когато послѣдниятъ ѝ дозволи тя да изповѣдва християнската си вѣра:

Лѣпа Маро безъ подоба!                    Царь Мурадъ-бей говореше:

Царь Мурадъ-бей Мара иска,                    Земи мене лѣпо Маро,

Мара нещѣ царь Мурадъ-бей,                    Ще вѣрваме до двѣ вѣри,

Оти иска да я турчи.                            Ще вариме до двѣ манжи,

Мене турска, тебъ кавурска;

Ще ходиме на двѣ мѣста,

Тызъ въ църква, а я въ джамия.

Па го узе лѣпа Мара,

Та вѣрваха до двѣ вѣри

(И. Богоровъ. Български народни пѣсни. София 1879, стр. 57.)

Въ други народни пѣсни Мара, за да се потурчи, прѣдлага Мураду неприемливи условия (Славиеви гори, I, книга Ш, стр. 51 — 2). Мара изпраща книга до Мурада, като му иска едрененския сирашки имотъ и стамболския башъ безистенъ:

## Граници и уредба на княжеството при Константина.

Жеглиговската област, която била бащина на Дъяна, послужила за начално ядро на велбуждското княжество. Дъяновица и нейните синове, следъ подвластата на Душановата царница, образували засебна държава от своята бащина и от присъединените към нея околнни земи. За установяване на простора на княжеството при Константина ще си помогнем съ грамотитъ на Дъяновци, съ известията за владѣнието на Оливера, съ историята на Погановския манастир при Трънъ, съ най-старото турско административно дѣление на въпросните земи и др. Даже за основа ще вземемъ послѣдното като най-пълно, особено чѣкъ като знаемъ, че турците са усоявали заварения редъ у покорените земи. Не е чудно слѣдователно, че обсегътъ на кюстендилскиятъ санджакъ при турците току-речи напълно съвпада съ известията за пространството на Константиновото княжество.

Старото турско административно дѣление на земята наречена Румелия е запазено по паметници от XVI и XVII в.; отъ тѣхъ ще посоча двата най-важни: единиятъ — на венециянския държавенъ секретаръ Рамберти, по записки отъ 1534 г. (врѣмето на законодателя султанъ Сюлейманъ, 1520 — 1566),<sup>1)</sup> а другиятъ — на прочутия турски географъ Кятибъ-Челеби или Хаджи Калфа, отъ първата половина на

Аку-ми-дадѣшь, щу-си ти йщам,  
Тугаф-шеа Мара да-са-потурчи.  
И-царь-й Мурать книга напратъ:  
Ой Мару, Мару, беала българу,  
Кой-та приучи тувѣ да йщеашъ?  
Сирѣцка, стока ни-са-харисва  
Чи-вреамеа йдеа да-си-гу-зemeat.

Въ третя пѣсень (*Бончевъ* Сборникъ отъ български народни пѣсни. Варна 1884, № 35) Мара, научена отъ майка си,

Мара на царя думаши:	Да станатъ нови черкуви,
, Царю ле, царю, Мураде!	Да ходетъ черни българи."
Мене ми мама заржча,	Царя на Мара думаши:
Аку ми, царю, харжишъ,	, Маро ле, бяла, българке!
Пулувината Цариградъ	Гроба му да се прували,
И Еди-Кули жамия;	Който та, Маро, научи."

<sup>1)</sup> Срв. *Новаковић* въ Споменик XVIII, 9.

XVII в.<sup>1)</sup> И въ двѣтѣ извѣстия дѣлението на санджаци би-  
дѣки еднакво, азъ ще си послужа съ по-подробното, у-  
Хаджи Калфа. Споредъ него, кюстендилскиятъ санджакъ е  
бѣль много голѣмъ и обхващалъ градоветѣ и околнитѣ: Кю-  
стендилъ, Радомиръ, Душница, Петричъ, Мелникъ, Дойранъ,  
Тиквешъ, Велесь, Струмица, Радовишъ, Щипъ, Кратово,  
Врана.

Да видимъ кои отъ тѣзи градове са припадали къмъ  
Константиновата държава и кои (слѣдъ Константина) са би-  
ли присъединени къмъ княжеството отъ последния неговъ  
познатъ войвода Юсуфа, за да бѫдатъ тѣй заварени при окон-  
чателното турско заеманье на тоя край.

*Кюстендилъ* (Велбуждъ) е бѣль Константинова столица.  
За това свѣдоcharть между друго и турските историци и гео-  
графи, като говорятъ за васалството на Константина и прѣ-  
даваньето на града подъ условия: Нешри <sup>2)</sup>, Сеадединъ <sup>3)</sup>,  
Хаджи Калфа <sup>4)</sup>, Рамазанъ заде, Феридунъ бей и др. <sup>5)</sup>

*Радомиръ* до 1382 г., прѣзвезманьето на София, е спа-  
далъ въ тѣрновското царство и, слѣдователно, извѣнъ Констан-  
тиновото княжество. Това се установява отъ слѣдните извѣс-  
тия и грамоти. По случай битката при Велбуждъ прѣвъ 1330 г.,  
срѣбъскиятъ архиепископъ Данило бѣлѣжи, че радомирското  
поле, именно Мраката съ село Изворъ принадлежали на бѣл-  
гарската държава. Отъ тая битка насетнѣ, при приятелскитѣ  
и роднински врѣзки между бѣлгарския и срѣбъски дворове,  
не е имало териториална промѣна между Сърбия и Бѣлга-  
рия. И наистина, отъ единъ хрисовулъ на бѣлгарския царь  
Ивана Александра отъ год. 1348 се учимъ, че радомирското  
село Блатечница, току прѣди навлизанье на Струма въ Зе-  
менския проломъ, е принадлежало на бѣлгарската държава.<sup>6)</sup>

<sup>1)</sup> Hammer, Rumeli und Bosna. Geographisch beschrieben von Mustafa ben Abdalla Hadschi Chalfa. Aus dem türkischen übersetzt von Joseph von —. Wien 1812. — Часть отъ книгата е прѣведена на срѣбъски отъ Новаковича въ Споменик XVIII; цѣлъ прѣводъ на бѣл-  
гарски готви университетскиятъ библиотекаръ въ София Ст. Аргировъ.

<sup>2)</sup> Quellen fur serbische Geschichte. I Heft. Wien 1857, стр. 48.

<sup>3)</sup> Ржкописъ въ Народната библиотека въ София, стр. 51.

<sup>4)</sup> Rumeli und Bosna, стр 87.

<sup>5)</sup> Срв. прибавкитѣ.

<sup>6)</sup> Срезневский, Свѣдѣнія и замѣтки LXXXI — XC, 31 — 34;  
също литографното му издание отъ Звѣнчарова въ София.

Пък и Константинъ не е ималъ причини дашири своята земя на съверъ, въ ущърбъ на Шишмана, комуто билъ и зетъ. Знаемъ отъ Халкоконцила, че Константинъ е воювалъ сръщу сърби и албанци само. Слѣдъ като падна София подъ турци-тъ, 1382 г., Радомиръ, Дупница и Рила били дадени на Константина. Въ замъна, на софийския санджакъ дали Сиришникъ и Трънско, които били по-рано Константинови.

Че *Дупница* сѫщо тъй е била изпърво подъ българското търновско царство, свидѣтелствува сѫщата горѣпосочена Иванъ Александрова грамота: селата Скрино, Дяково, на югъ и западъ отъ Дупница, били подъ Александра. Освѣнъ това и въ грамотата на Ивана Шишмана отъ 1378 г. на Рилския монастиръ дупнишките села са поставени подъ търновското царство. Споредъ тѣзи хрисовули и споредъ други отъ Константина и майка му, границата между Шишмановитъ и Константинови владѣния е вървѣла тъй, че Радомиръ, Мраката, с. Блатечница, с. Дяково, Дупница, с. Скрино, с. Кръчино, гр. Стобъ и др. са били подъ Шишмана, а Землинъ, Скакавица, Черѣнецъ<sup>1)</sup>, Козница („Кричановска“) съ кюстендилъ—подъ Константина. Като Радомиръ, и Дупница подпаднала слѣдъ 1382 г. подъ Константиновото княжество. Турскиятъ историкъ Евлия Челеби бѣлѣжи, че въ Дупница имало български и срѣбски велможи, отъ които е взетъ градътъ.<sup>2)</sup> Това ни спомнява за Константиновитъ областни управници, каквито е имало и въ Кратово, въ Щипъ и другадѣ. Вѣрността на Константина е принудила султана да повѣри душнишките проходи на кюстендилския князъ. Че тъй ще да е станало, личи отъ думите на турския историкъ Нешри. Прѣзъ 1389 г. Константинъ съ войската миналъ прѣзъ Дупница, като прѣзъ свое владѣние, за да отиде въ Ихтиманско, дѣто билъ Мурадъ и се колебалъ отѣда удари на сърбите — откъмъ Пиротско или прѣзъ приятелските земи на Константина. По-подробно за това ще се каже по-долу. И тъй, Дупница е била отдѣлена отъ Шишмановитъ

1) Скакавица и Черѣнецъ не са помѣстени въ Александровия хрисовуль; тѣ личатъ като владѣния на Мулутина (Срв. Григоровичъ, Очеркъ, 2-о изд., 42). Мѣстото Черѣнецъ е с.-зап. отъ кюстендилското село Скакавица (полска).

2) Евлия Челеби, Сияхът намеси, V томъ. Цариградъ 1315 отъ егира, стр. 567 — 8. (На турски).

владѣния слѣдъ падането ѝ заедно съ София (1382) подъ турцитѣ, за да стане заедно съ Рилския монастиръ частъ отъ Константиновото княжество, а послѣ отъ кюстендилския санджакъ.

Петричъ се поменава въ владѣниата на Дѣяновци въ една грамота отъ 1379 г. . . и енре приложисмо у Петричи црквокъ.<sup>1)</sup> Отъ нѣколкото забѣлѣзани въ грамотата петрички села сега стоятъ Дрѣново и Гюргево.

За Мелникъ вижъ по-долу, при „Струмица“.

За Дойранъ изрично не се говори чий е билъ, но неговото положение показва, че ще е принадлежалъ или на Константина, който владѣлъ тамъ нѣкои села: Горня-Собра, Долня-Собра<sup>2)</sup>, или на Богдана, който заповѣдалъ най-южните земи между Струма (около Сѣръ<sup>3)</sup> и Вардаръ<sup>4)</sup>). Но тъй като Богданъ или неговитѣ наследници са си запазили земите и въ началото на XV вѣкъ (1413 г.), явно е, че турското административно дѣление е поставило Дойранъ подъ Кюстендилъ възъ основа на заварения редъ въ Константиновата земя.

Тиквешъ съ негови села и черкви, споредъ сѫщата горна грамота, били между земите на кюстендилското княжество: приложихъ у Тиквешу пещеру съ людми, и село Шешково, Гакріловъ камень, Гърбакъцъ, село Езоварце, и подъ градомъ (черква) светы Яданасіевъ съ людми и водѣнициами и съ винограды, и надъ градомъ црквокъ сѣты Геворгіевъ Положки на рѣцѣ Чърнои, съ сели, село Половшко, село Кошане, и село Дражелла, и село Сѣбъстраница, и село Желница съ винограды и съ всѣмъ штесомъ сель тѣхъ, и выше тогаи светы Никола, на тоинждѣ рѣцѣ, зовомо мѣсто то Южиново, съ людми и съ винограды, и село Куманичево, и селище Сѣтыцъ, съ всѣмъ штесомъ, и въ Баташи црквокъ архаггель съ людми, съ виноградъ, и землею и съ всѣми мегдами<sup>4)</sup>). Споредъ това, тиквешката окolia, по рѣка Църна, между Вардаръ и планините Бабуна и Кожухъ, била на Дѣяновци. Западенъ тѣхъ съсѣдъ, задъ Бабуна, билъ крали Марко отъ Прилѣпа.

<sup>1)</sup> Гласник XXIV, 254.

<sup>2)</sup> . . . съ всомъ бащиномъ въ Собри. Ibidem, 255.

<sup>3)</sup> . . . тѣ дѣ апо Феофанъ (поправ. Σεφφᾶν) єєте єпѣ Ἀξιόν  
Поуданъ фѣуди ауафъ иак тѣ ес поблемон оун адохимъ. (Chalc. 28.)

<sup>4)</sup> Гласник XXIV, 255.

*Велесъ*, като градъ управяванъ отъ Оливера<sup>1)</sup>, е поднадалъ, слѣдъ присъединението земята на послѣдния, подъ кюстендилското княжество. И тукъ западната граница на княжеството е прѣкрадала Вардара до Бабуна

*Струмица*, прѣди да биде на Дѣяновци, била столица на войвода Хрела. Между имѣнната, що подарили Драгашъ и Константинъ на руския монастиръ св. Пантелеймонъ въ Света гора, най-вече са изъ Струмишко<sup>2)</sup>. Въ самия градъ, въ Струмици градъ, са писани едни отъ грамотитѣ на Дѣяновци. Прѣвъ Струма Хрела владѣлъ *Мелникъ*<sup>3)</sup>, който, слѣдъ смъртта му, заедно съ Струмица минали подъ Оливера, отъ послѣдния пѣве на Дѣяновци. Пѣкъ и естествено е, щото владѣтельтъ на Петричко да държи и Мелнишко, защото Струмската тѣснина надъ Рупелъ не може да биде място за граница, а чакъ отсрѣщната Петричъ. За прѣко доказателство може да служи споменаваньето на село Свети Врачъ (въ мелнишката каза) въ владѣнната на княжеството.<sup>4)</sup>

*Радовишъ*, въ южните поли на Плачковица, между Струмица и Щипъ, е спадалъ къмъ вѫтрѣшните градове на Оливера и сеній на Константина.

У *Щипъ* Драгашъ и Константинъ подаватъ на руския светогорски монастиръ св. Пантелеймонъ черква св. Архангелъ („Главатова“) съ всичкитѣ ѹ метоси<sup>5)</sup>.

*Кратово* и неговата областъ минали у Дѣяновци отъ Оливера.

Кратовскиятъ край обаче не билъ граниченъ при Дѣяновци, защото тѣ владѣли на западъ още *жеглиговската* жупа и *прѣшовската*. Това се твърди отъ двѣ грамоти, една отъ Душана отъ 1354 г. и друга отъ Константина и майка му Евдокия отъ 1379 г.<sup>6)</sup>. Селата въ тѣзи грамоти: Ругинци, Арабанашко, Буйковци, Другошевци, Дейковци, Врачевци, Сѣдларь, Глажня, Слупчане, Матейче, Островица, Дѣлбоки-долъ, Геракарци, Света Петка, Алашевци, Гошинци, Злокуяни, Прѣшово, Норча, Драгошевци, Кручинци, мястото Просѣче-

<sup>1)</sup> *Cant.* II, 259; *Chalc.* I, 38, 49.

<sup>2)</sup> Гласник XXIV, 254.

<sup>3)</sup> *Иречекъ*, Пътувания, 237.

<sup>4)</sup> Гласник XXIV, 254.

<sup>5)</sup> *Ibid.*; 255.

<sup>6)</sup> *Mon. Serbica*, 142—145; 190—193.

никъ и др. припадатъ къмъ днешнитѣ кази Кумановска, скопска, прѣшовска и гилянска. Споредъ това, горната западна граница на Дѣлановци е обхващала долинитѣ на рекитѣ Голѣма (притокъ на Пчиня), Моравица (притокъ на Българска Морава) и горна Морава, въ сегашната гилянска каза. Слѣдъ Константина прѣшовскиятъ край миналъ подъ кесаря Углеша.

Хаджи Калфа тура въ кюстендилския санджакъ и *Враня*. Нѣмаме извѣстия дали нѣкога Враня е била присъединявана къмъ Константиновото княжество. Знае се само, че слѣдъ Константина Враня, Прѣшово (което било Константиново) и Иногощъ били заети отъ кесаръ Углеша, независимъ войвода, който участвувалъ въ боеветѣ срѣщу турците отъ страна на сръбския деспотъ Стефана. Углешовото име се слуша прѣзъ първата четвъртъ на XV столѣтие<sup>1)</sup>.

За най-крайната съверна покраина на княжеството се учимъ отъ историята и поменика на Погановския монастиръ. Споредъ тѣхъ владѣниятия на кюстендилското княжество се простирали по-нагорѣ въ Трънско, дѣто се намира казани монастиръ, граденъ отъ Константина и дъщеря му Елена<sup>2)</sup>.

<sup>1)</sup> Константинъ Костенски казва за Углеша, че той слѣдъ грански бой (1402 г.) . . . землю свою отъческую *Браню* и *Иногощю* и *Прѣшово* прѣкъетъ и оудръжа. Срв. още *Новаковиѣ*, Срби и Турци 282—283, 337, 352—353; *Григоровичъ*, Очеркъ, 46, дѣто се поменава Углешова грамота отъ 1423 г. за подаряванье на хилендарския монастиръ черква въ Враня. Сѫщата грамота подробно у *Стојановића*, Споменик III, 13.

<sup>2)</sup> Въ фасадата на монастиря са зазидани три каменни плочи съ издѣлбани въ тѣхъ имената на св. Ивана Богослова, въ чието име е въздигната черквата, и на двамата ктитори: господинъ Костандинъ и господа Елена (Срв. Иречекъ, Пжтувания 496). Титлата „господинъ“ е носѣлъ обикновено кюстендилскиятъ Костантинъ; така се подписва, както видохме, въ повечето грамоти. Покъсно, въ Погановския поменикъ, му е придаленъ, въ свръзка съ народнитѣ прѣданія, титула царь: *Помени ги и благочестиваго цара Костантина и госпожоу Елену* (Псп. VII, 72). Запазенитѣ народни спомени за граденето на монастиря отъ „царь“ Костадина и „сестра“ му Елена са оповѣстени въ Български Прѣгледъ VI г., IX, 82. Споредъ тѣхъ, когато още не биль поставенъ куршумнитъ покривъ на сградата, дошли турци и настанало размирно врѣме. Елена, която идѣла къмъ монастиря съ кола натоварени съ куршумъ, избѣгала въ близката Влашка планина, щомъ узнала, че

Отъ горѣ казаното излиза, че велбуждското княжество е било най-обширно при последния отъ Дѣяновци — Константина, при когото е била присъединена и дупнишката околност. Въ обсега слѣдователно на неговата земя влизали: Велбуждъ, Дупница, Трѣнско, Прѣшово, Жеглигово (край), Кратово, Злетово, Щипъ, Кочани, Пиянецъ (край), Малешево (край), Петричъ, Мелникъ, Струмица, Радовишъ, Дойранъ, Боемия (край),<sup>1)</sup> Тиквешъ (край), Велесъ. Слѣдъ Константина Прѣшово прѣминало въ земитѣ на кесаръ Углеша; а послѣ, при турцитѣ, Радомиръ и Враня били прибавени къмъ Константиновата земя, която била обѣрната въ кюстендилски санджакъ, където го намираме у Хаджи Калфа.

Константиновата държава, бидейки продължение на единъ дѣлъ отъ Душановото царство, била устроена по срѣбски образецъ. Пълновластенъ господарь на княжеството е билъ Константинъ Дѣяновъ: той свръзва договори съ външни държави или владѣтели,<sup>2)</sup> подарява много земи на светогорските монастири, издава актове и грамоти и се подписва като всички тогавашни независими господаре  $\ddagger$  въ  $\text{Ха ба благовѣрны господинъ Костадинъ}$ ,<sup>3)</sup> става ютиоръ на цѣлъ голѣмъ манастиръ — св. Якимъ Осоговски, прави боеве съ околнитѣ народи албанци и сърби, за проширяванье на царството си, обдѣржа силна конница, и, кога останалъ самъ владѣтель, съче сребърни пари на свое име и надпистъ  $\text{деспотъ костадинъ}$  или съкратено  $\text{ТДН}$  и пр. На едни отъ монети-

тѣ личи старофренскиятъ гербовъ знакъ — замбакътъ (*fleur de lis*). Това пакъ показва, че Дѣяновци се броели отъ потелкото на Неманичите, които сѫщо тѣй употребявали въпросния гербъ, поради сродиваньето си съ френския царски

---

надошли турцитѣ. Отъ историята знаемъ, че Константиновата дъщеря се е викала Елена, а сестра му Теодора. Колкото за смѣсванье на споменитѣ за велбуждския Константина съ онѣзи за царь Константина, за това ще се повѣрнемъ по-долу.

<sup>1)</sup> Драгашъ и Константинъ подаряватъ на св. Гора цркви скетаго Геврѣа  $\text{у Бойми}$  т. е. въ нахията Боемия, въ Гевелийско, съ главно село Бойница. (Гласник XXIV, 253).

<sup>2)</sup> Съ Мануила Палеолога въ Сѣръ прѣзъ 1393 г., съ дубровничанетѣ.

<sup>3)</sup> Гласник XXIV, 271.

родъ. Парите са били съчени отъ отредени „златаре“ само въ извѣстни пунктове на държавата.<sup>1)</sup> Единъ такъвъ пунктъ е билъ Кратово, както узнаваме и отъ турскитѣ монети, ковані въ този градъ по заварени, стари права.

Тукъ е място да се каже нѣщо за името и титлите на Константина. Въ поменатите актове на Дѣяновци по-стариятъ братъ се подписва Иоанъ Драгашъ, а по-малкиятъ — Константинъ. Въ нѣколко лѣтописи и на Константина се прибавя второ име, Драгашъ<sup>2)</sup>. Въ българската хроника стои Константинъ Драгашевич; въ влашката — Константинъ Дра-



Обр. 15—16. Сребърни грошове отъ Константина.

говичъ; въ срѣбъски родослови често стои Костадинъ Драгашъ; правнукътъ на Константина, отъ дъщеря му Елена, се викалъ също Драгашъ (*Δράγασης*).<sup>3)</sup> Споредъ това излиза, че синоветъ на Евдокия са имали, при особенитѣ си имена Иванъ и Константинъ, и второ общо име — Драгашъ, тъй както и българскитѣ царе: Иванъ Александъръ, Иванъ Шишманъ, Иванъ Стракимиръ и др.

Въ актовете и хрисовулите Иванъ Драгашъ се подписва обикновено *деспотъ*, а Константинъ — *господинъ*. Въ пчинския поменикъ Константинъ е назованъ *коекода български*; Спиридонъ го нарича ту *деспотъ*, ту *князъ*; на монетите стои *деспотъ* (съ ъ); въ пѣсните и прѣданията *безъ Костадинъ, царъ Костадинъ*.

Покрай главния владѣтель на княжеството — Константина, всѣки градъ или сюда на държавицата са били повѣрени на кефалии, войводи или прониаре. Съ други думи, земите припадали или подъ прѣкото управление на княза, или се намирали подъ прониаре, бащиници, които владѣели зе-

<sup>1)</sup> Въ Душановия Законникъ чл. 168 (изд. Новаковъ) се казва: *Златара оу жеѫпахъ и оу земли царства ми нигдѣ да нѣкстъ; разѣкъ оу т҃рьговѣхъ, гдѣ есть поставило царство ми динаре ковати.*

<sup>2)</sup> Срв. стр. 138.

<sup>3)</sup> Стр. 139—140.

мията било като наследствена собственост, било като наематели.<sup>1)</sup> Владалци<sup>2)</sup> бащинаре плащали на Константина само поземленъ данъкъ — союз, и служили въ войската. Градското население се състояло отъ свободни людъ, повечето отъ които били представители на разни държавни, съдебни, духовни власти. Селското население се делило на свободно (епики) и зависимо (парици). През XIV в. свободното селско население намалело много поради заграбване отъ страна на велможите. Свободните селяне си имали своя собствена земя, която могли да продават по волята си, да я подават и да въртят разна търговия. Тъй се подчинявали само на общите държавни разпоредби, като данъци и воинска повинност. По-голямата част отъ селското население въ Константиновата държава било зависимо, парици. Парицитите били работно земеделско население, настанено на чужда велможска или прониарска земя. Парицитите обработвали господарската си земя срещу известно възнаграждение, безъ обаче да имат право да се отделят отъ прониарската земя, къмъ която се числели, или да се изселят отъ нея. Парицитите около рударските центрове — въ Осогово, Кратово, Злетово, Божица, били принудени да работят при мадениците. При превдаване земята на другъ велможа и наемател (прониар) селянете парици са прехождали заедно съ земята, като стока, подъ новия стопанинъ. Същото е ставало и при превдаване на земя заедно съ парицитите. При все това парицитите не били, строго взето, робе: тъй си имали съдебни права, съмейни права, могли да си имат и собственъ имотъ. Имало зависими парици, прикрепени къмъ монастирските нужди. Тъй били задължени да работят известно число дни за монастирските ниви, гори и лозя, да даватъ на монастира като данъкъ: кожи, жито и др. произведения, споредъ местните условия. Затова пък монастирските людъ бивали освобождавани съ грамоти отъ всички или повечето държавни данъци. Монастирски людъ са били дупнишките селяне въ централните села: Бадино, Кръчино, Пастра, Бозовая и др.<sup>3)</sup>; по-

<sup>1)</sup> Срв. *Флоринский*, Пам. закон. дъят. Душана, 18—19 или *Новаковић*, Пронијари и баштиници, въ Глас. С. К. академије I. Занетовъ, Българското население въ сръдните въкове. Руссе 1902.

<sup>2)</sup> . . . се же сътъ села сътго ѿца иш рѣлскаго. Сѣлица вѣрвара, чрътогъ долъ, крѣчино, вѣлѣгарино, вѣдѣйно, дриска и гаганъ и пр. въ Шишмановия христовулъ отъ 1378.

нѣколко южни въ Скрино, Скакавица (полска), Блатечница (юстендилско село), дѣто имало земи и припадащи къмъ тѣхъ людѣ на монастыря св. Никола въ Софийско<sup>1)</sup>; Козница припадала на Хилендарски монастырь<sup>2)</sup>; цѣла редица села въ жеглиговската жупа — Архилевица, Подлешане, Руизворъ, Ругинци, Арбанаси, Бойковци и др. са били прикрепени къмъ черквата въ с. Архилевица (сега Алинци въ Кумановско)<sup>3)</sup>; къмъ монастириетѣ св. Гаврилъ Лѣновски, Якимъ Осоговски, Прохоръ Пчински и пр. има сѫщо тѣй записани много села и людѣ.

Освѣнъ поземелния данъкъ, свободното население и частъ отъ париците са били обременени съ всевъзможни други срѣдневѣковни кожодерщини: данъкъ на глава (*tributum capiti*), данъкъ на юпла (димнина), градозиданье, наметъкъ, десетъкъ отъ овци, свинье, медъ, разни ангарии — воловърщина, кошарщина, лозарщина, чиновнически или царски услужвания, прѣхранванье на войската, кога мине прѣзъ извѣстно село, и др. и др. Като прибавимъ къмъ туй и разнитѣ мита — броднина, мостнина, както и всевъзможнитѣ глоби, лесно ще си прѣставимъ положението на работния поробенъ народъ, който билъ изпадналъ въ рѣцѣтѣ на разни властели и прониари.

Войската<sup>4)</sup> се е събирала отъ всичкитѣ съсловия на населението, но, по своята издръжка, тя е била 3 вида: бащинска, прониарска и наемна. Свѣбодното население, което е владѣло своя земя, имало своя „бащина“, е било свободно отъ всички тегоби, но е плащало, както видѣхме, поземленъ данъкъ (кабълъ жито или перперъ) и „по закона войска да иде“. Прониаретѣ сѫщо тѣй отивали на войска срѣщу отстїпенитѣ имъ за издръжка земи. Прониаретѣ, които държали погранични страни, се наричали „крайщици“ и имали длѣжностъ да пазятъ границата. Въ Душановия Законникъ (гл. 192 и 201) се валага на крайщиците да плащатъ на

<sup>1)</sup> . . . и блатечница съ всѣмъ браницемъ, идеже аще сѫтъ или парици, и штроци, или тѣхнитаре въ Ив. Александровия хрисовулъ отъ 1348 г. За Скакавица гл. *Григор. Очеркъ*, 42.

<sup>2)</sup> *Mikl.*, Mon. Serb. 191.

<sup>3)</sup> Id. ib., 142—145.

<sup>4)</sup> Срв. *Новаковић*, Стара српска војска, Београд 1893, стр. 70—76.

държавата всичките щети, които биха произтекли отъ навлизане на чужди войски или разбойници. И сега цълната съверенъ дълъ на кюстендилската окolia, именно Босилиградско, носи старото име Крайще. Главната военна обаче сила на Константина ще се е състоала отъ третия видъ войници — наемниците. Наемната войска, съставена отъ мъстни момчета или отъ чужденци, бидейки плащана, е била винаги на разположение на войводата; тя отговаря до нѣйдъ на днешната постоянна войска. Войската на велможите башиници и тази на прониаретъ се е събирала тежко и бавно.<sup>1)</sup> Който слѣдователно владѣтель е разполагалъ съ по-голѣми срѣдства, той е ималъ и по-многочислена наемна войска. Така, около 1342 год. властелинъ Хрельо, владѣтель на Струмица и Мелникъ, водѣлъ 1000 войника.<sup>2)</sup> Неговиятъ смѣръ съврѣменикъ Момчилъ войвода, владѣтель на земитъ между Родопите и Бѣло-море, съ своите 2000 души строго отбрана конница, дѣто единствено наказание е било смѣрть, внушилъ респектъ въ Византия, та билъ признатъ за деспотъ и земята му токуречи за независима. Едва слѣдъ новото си достоинство Момчилъ удвоилъ конницата си.<sup>3)</sup> Като се знае голѣмината на велбуждското княжество, рударските му и земедѣлски богатства<sup>4)</sup>, положително може да се каже, че Константиновата войска-конница не ще е била по-малка отъ Момчиловата.

### Послѣдни години на Константина.

Послѣдните години на Константина са въ сврѣзка съ три видни събития отъ балканската история: Косовската битка, оженването на Константиновата дъщеря Елена за византийския императоръ, по политически съображения, и боятъ на Ровине. Да кажемъ по редъ за всѣко едно.

Мурадъ, прѣди да тръгне изъ Пловдивъ за Косовския бой (1389), рекълъ да си уздрави подръжката на своя васалъ Константина. Това станало при слѣдните обстоятелства,

<sup>1)</sup> Id. ib., 87.

<sup>2)</sup> *Cant.* II, 193.

<sup>3)</sup> *Новаковић*, Ц. съч., 88—91.

<sup>4)</sup> За тѣзи рудници ще се каже по-долу.

изложени главно въ турските историци Нешри и Сеадединъ<sup>1)</sup>. Кога пристигналъ Мурадъ въ ихтиманското поле, събрали военачалниците си на съвѣтъ, за да рѣши отъ коя страна да удари на сърбите, прѣзъ София-Пиротъ ли или прѣзъ приятелските земи на Константина, отъ юго-западъ. Като биль Мурадъ въ Алаединово, дѣто прѣстоилъ два дена, ето че „на утрето пристигналъ Константинъ заедно съ войските, казва Нешри, за да посрѣщне завоевателя“. Тогава военниятъ съвѣтъ рѣшилъ единодушно, щото султанската войска да мине прѣзъ Кюстендилско, защото Константинъ билъ всесвѣтски прѣданъ Мураду. Послѣдниятъ назначилъ Константина за водачъ (калаузъ) на войските и походътъ се отправилъ къмъ Дупница. Едно мѣстно прѣдание приказва, че когато войската приближила до Струма, при сегашния Кадинъ-мостъ, на срѣща ѝ се показала българска селска сватба. Уплашениятъ сватбаре, слѣдъ дѣлъ колебание, рѣшили да не бѣгатъ прѣдъ царската войска, толкозъ повече, че и самиятъ султанъ вървѣлъ съ нея. Кога се срѣщнали войска и сватбаре, невѣстата се поклонила на Мурада, и той я попиталъ какво да я подари. Понеже тогава тамъ нѣмало мостъ на Струма, невѣстата казала: „Царь честити, ништо друго ти нечем, но броднината тува ви є маща . . .“ Султанътъ се досѣтилъ за благородното желание на *невѣстата* и заповѣдалъ да се построи мостъ на Струма. Мостътъ билъ построенъ и нареченъ *Невѣстинъ-мостъ* или прѣведено на турски Кадинъ-кюприси, а по-послѣ произнасяно Кади-кюприси или Кадинъ-мостъ, ужъ по името на нѣкой кадия, който се погрижилъ за съграждането му.<sup>2)</sup> Близкното село още се нарича Невѣстино. Константинъ побѣрзалъ въ столицата си Велбуждъ да приготви и посрѣщне тържествено Мурада. Нешри казва: „Огтамъ (Алаединово) султанъ Мурадъ за нѣколко дена

<sup>1)</sup> Разказътъ на Нешри е изложенъ въ Quellen für serbische Geschichte, I Heft, Wien 1857, стр. 48 и сл., а отъ Сеадединовата Корона на историите (Тачъ-юль-Теварихъ) имаме единъ запазенъ хубавъ ржкописъ въ Софийската народна библиотека, който се различава доста отъ познатия италиянски прѣводъ на Сеадедина отъ Братути. Повѣстъта за Мурадовото минаване прѣзъ Кюстендилъ е на л. 68.

<sup>2)</sup> Турскиятъ надписъ на моста казва, че мостътъ билъ направенъ отъ везира Исакъ-паша въ 1470 г. За моста ще се поѣрнемъ.

пристигна въ Баня (ایلچیه کلدار) . . . Константинъ бѣ приготвилъ безброй дарове като изявление на своята дълбока почетъ, а изобилието, съ което медътъ и маслото се раздаваха въ ордата (войската), течеше като река“. Прѣзъ ерѣме на гощавките станалъ споръ между военачалниците относително независимото, отдавно дѣйствие на двѣтѣ съединени войски срѣщу сърбитѣ — Мурадовата и Константиновата, и никакъ не могло да се разрѣши разпрата по нѣкой удобенъ начинъ. Но отпослѣ, спорещитѣ военачалници като се оттеглили на страна, въпросътъ билъ разрѣшенъ, казва Сеадединъ, така: „Константиновата войска като страшлива, не може да напада, затова трѣба да се отреди и върши разузнавателната служба за позициите на неприятеля“.<sup>1)</sup> Подвластнитѣ на Константина велможи изъ княжеството на дошли въ Велбуждъ да поздравяватъ високия гость. Тукъ трѣба да отнесемъ думитѣ на Хаджи Калфа, че султанътъ опростилъ данъка на Константина, а не къмъ година 1371. Побѣденъ при Плочникъ (собствено Мурадъ не е присѫтствуvalъ) отъ сърбитѣ, несполучилъ при Пиротъ, Мурадъ се е страхувалъ отъ изхода на настѫпаещия Косовски бой. Само съ това можемъ си обясни защо Константину е билъ опростенъ данъка и той смѣтанъ като приятель, съюзникъ на султана. Отмѣтаньето на Константина въ полза на сърбитѣ е щѣло вѣроятно да даде други изходъ на злополучния денъ 15-и юни 1389 г.

Слѣдниятъ станъ, споредъ Нешри, отъ Велбуждъ билъ въ Улуово (اوواوا<sup>2)</sup>), а слѣдъ него въ Карапонлу (فرمطونلو) което име ще да отговаря на Кратово. Въ послѣдния градъ Мурадъ се е бавилъ, защото ималъ прѣговори съ Лазара. Послѣ тръгналъ за Морава, Гюмюшъ-хисаръ и нататъкъ за Косово. Извѣстни са станалитѣ събития на Косово — пробажданьето на Мурада, заклаваньето на Лазара и поразяваньето на християнската войска.

<sup>1)</sup> Отъ тия думи личи, че Константинъ е взелъ участие въ Косовския бой. Колкото се касае до взетата въ това рѣшение стратегия, трѣба да признаемъ, че Мурадъ се е усъмнилъ въ Константина и не му е позволилъ да върви заедно съ него, защото се е страхувалъ отъ таенъ говоръ между Лазара и Константина, който съ могълъ да удари турцитѣ въ гърба.

<sup>2)</sup> Вѣроятно погрѣшно, вмѣсто Осогово, прѣзъ дѣто е вървѣлъ пътя за Кратово.

Косовското поражение се почувствуvalо злъ не само у прѣко покоренитѣ земи, но и въ областите на по-свободнитѣ васали, какъвто билъ Константинъ. Мурадъ се отнасялъ човѣшкіи къмъ своите християнски сподвижници и васали и не се бѣркаль на вѣтрѣшната уредба на дѣржавитѣ имъ. Неговиятъ наслѣдникъ Баязидъ билъ суроvъ човѣкъ. Прѣzъ 1393 г., кога паднало Търново, Константинъ билъ отишълъ при Баязида въ Сѣръ, дѣто се били събрали и други владѣтели отъ полуострова: византийскиятъ императоръ Мануилъ, срѣбъскиятъ деспотъ Стефанъ Лазаревичъ и др. Надмѣнността и грубата обноска на Баязида накарали християнските господаре да сторятъ иѣра и клетва още тамъ и да прѣкъснатъ всѣкакви връзки съ Баязида.<sup>1)</sup> Този говоръ билъ закрѣпенъ и съ оженяваньето на Константиновата дѣщера Елена за византийския императоръ Мануила Палеологъ.<sup>2)</sup> Тежката обаче Баязидова дѣсница и политическите състоятелства накарали Константина още на слѣдната 1394 г. да отиде заедно съ Стефана Лазаревичъ и съ Крали Марка да помага на турцитѣ противъ влашкия войвода Мирча. Съюзената турска и християнска войска минала Дунава и на по-



Обр. 17. Ликъ на Константиновата дѣщера Елена, запаянъ на коженъ ръжкопис отъ 1408 г., сега въ Лувъръ.

<sup>1)</sup> *Chalc.* 80—81.

<sup>2)</sup> Constantinus, cognomento Dragases fratri principatum adeptus Turcici Sultani partes primum sectatus est, a quo tandem defecit, strictiori inito cum Manuele Palaeologo Imperatore foedere adversus Bajazetum, qui utriusque, dum una in Pherrensi (попр. Serrensi) oppido colloquerentur, bellum se illaturum minatus fuerat. Aque ut fortiori sibi vinculo Manuelem astringeret, ac defectionis socium haberet, filiam eidem in matrimonium collocavit ex quo natus deinde Constantinus Palaeologus ob matrem Dragases cognominatus, postremus Graecorum Imperator. *Du Cange*, Fam. Byz. стр. 345.

лето Ровине, при Крайово<sup>1)</sup>), се сръзнала съ власитѣ. Съ-  
врѣменниятъ писателъ, българинъ Константи<sup>н</sup> Костенски  
казва, че християнскитѣ господаре отишли съ сultана не  
по своя воля, а по нужда, затова и Марко рекътъ на Константи-  
на прѣди сражението: „Азъ моля Бога да помогне на хри-  
стиянетѣ и азъ пръвъ да падна между мрътвите на този  
бой“.<sup>2)</sup> И дѣйствително, когато се задали влaшките развѣ-  
ни знамена съ кръстове и икони по тѣхъ, домажчило на  
Марка и Константина<sup>3)</sup>, но нѣмало какво да се прави. Ко-  
га вразитѣ се ударили, казва влaшката хроника, настанаъ  
мракъ, защото слънцето не се виждало отъ множеството на  
стрѣлите.<sup>4)</sup> Турцитѣ и тѣхните помощници били поразени:  
8 хиляди войска, нѣколцина паши и трима войводи сложи-  
ли глава, а между тѣхъ Марко и Константинъ, на 10-и ок-  
томври 1394 г. Марко билъ убитъ отъ Ивана Докмановичъ.<sup>5)</sup>

<sup>1)</sup> *Xéropol, Histoire des Roumains I*, 258.

<sup>2)</sup> Ибо вѣси си съ Исмаилиты вѣхоу тако и не волею-  
ны по ноужди, тако же глаголютъ о блаженѣмъ Маръцѣ  
рекъшоу къ Константиноу азъ глаголю и молю Господа  
теже християномъ быти помощникъ, азъ же пръвъ въ  
мрътвиихъ на рати сви да вондоу Константинъ Костенски  
въ Житието на Стефана Лазаревичъ, Гласник XL, 269—270).

<sup>3)</sup> Спиридонъ, Исторія, 91. Спиридонъ дору прибавя какво  
Марко не восхотя витися, убояся Бога, такожде и Кон-  
стантинъ. И видѣвше цар тѣрскій, яко не хотят витися со  
Христіанами, повелѣ тѣркам и съсѣкоша ихъ.

<sup>4)</sup> . . . де ноу се вѣдѣ въздоу хѣл де мѹцимѣ съцѣ-  
телоръ (У Григоровича, О Сербии и пр., 22 отъ приложенията).

<sup>5)</sup> Въ българската хроника (Archiv XIII, 530) между паднали-  
тѣ се споменаватъ: . . . въ нихъ же вѣкше Константи<sup>н</sup> Дра-  
гашевичъ и Марко Кралевичъ.— Въ влaшката (Григор. 22): . . .  
дтогунчес (тогава) пеrij (загина) костантинъ драговичъ ши  
Мар'ко кралевичъ. — Въ подгоричката (Starine XIII, 185): и тоу  
погибе Марко Кралеви<sup>н</sup> оуби га Иован Докманови<sup>н</sup>; и тоу  
погибе Костадинъ Жеглиговацъ Драгашъ соj осамъ ти-  
соуби воинске и. г. воеводе. — Въ другъ срѣбъски лѣтописъ (Спо-  
меник III, 126): въ лето „зцг. разви Мицвета воинвода влaш-  
ки цара Паязита на Ровинахъ. И тоу погибе Марко Крале-  
вичъ и Костадинъ (и) Драгашъ, мца октомвріа. І. днъ.

Участието на Константина въ похода сръщу християните и неговата безславна гибълъ далечъ отъ отечеството паднали тежко на домашнитѣ му. Дъщеря му Елена, императрица византийска, и зеть му Мануилъ оставили на слѣдната 1395 г. завѣщание въ монастиря на св. Ивана Прѣдтеча въ Петра съ 500 перпера. Съ тѣзи пари било заповѣдано да се купи имотъ, годишниятъ приходъ на който, около 50 перпера, да служи при разходите за упокой душата на Константина. Наредено било, щото името на покойника да бѫде вписано въ поменика на монастиря и да бѫде споменавано на гробищата прѣзъ петъкъ и събота сутринъта цѣла година, а въ деня на смъртъта му, прѣзъ всѣка година, да се служи помень съ 16 свещеника, 8 колива, както и да се слага трапеза на калугеретѣ и нищите.<sup>1)</sup>)

Константиновата дъщеря Елена прѣживѣла мѣжа си, императоръ Мануилъ Палеологъ, на старини приела монашески чинъ и се номинала на 13-и мартъ 1450 г. Тя е била баба на послѣдния доблестенъ царь на Византия, Константина, който загина съ ножъ въ ръка при прѣвземанье на Цариградъ отъ турцитѣ въ 1453 г. Този Константинъ не прѣзиралъ славянското си потекло, а дору се е титулувалъ, като дѣдите си по майка, Драгашъ — *Κωνσταντῖνος ὁ ἐπίκλητος Δράγας*.

1) Актътъ за този благочестивъ поменъ е запазенъ и напечатанъ отъ Миклошича и Миолера въ тѣхнитѣ *Acta et diplomata graeca*, II, стр. 260—274. Ето главната частъ на това постановление:

... καταγραφῆ δὲ καὶ τὸ ὄνομα αὐτοῦ (на Константина) ἐν τῷ ἵερῷ τῆς μονῆς βρεβείῳ, καὶ ἐν τῷ γινομένῳ μημοσύνῳ κατὰ παρασκευὴν τῆς ἑβδομάδος ἐν τῷ κοιμητηρίῳ ἀναφέρηται καὶ τὸ αὐτοῦ ὄνομα, ὡς δὲ καὶ τὴν ἐπὶ τὴν αὔραν ἡμέραν τοῦ σαββάτου ἐν τῷ ὄφθαλῳ ἐν τῷ καθολικῷ ἱαζῷ τοῦ μοναστηρίου καθ' ἔκαστον δὲ χρόνον κατ' αὐτὴν τὴν ἡμέραν, καθ' ἣν ἀπέθανεν, εκτελήται παρ' ἡμῶν μημόσυνος, καὶ ἀφ' ἐσπέφας μὲν φορέωσιν ἰερεῖς δεκαεξ, καὶ ἔχωμεν κόλυβα ἀπαλλαγέας ὀκτὼ καὶ τραπέζα τοῖς καλογῆροις καὶ τοῖς εὑρεθεῖσι πτωχοῖς καὶ διδῶμεν εἰς τα πτωχὰ ἐκεῖνα καὶ ψυχικὸν τὸ δυνατὸν, καὶ ὑπέρ τούτων ὥρισαν καὶ ἐδόθησαν ὑπερπυρα πεντακόσια. Ἔνα τεξωνιθῆ κτῆμα ἐνὶ τοῖς τῆς βασιλίδος ταύτης τῶν πόλεων, δινάμενον παρέχειν τῷ μοναστηρίῳ ἐτήσιον εισόδημα ἢ πεντήκοντα ὑπέρπυρα ἢ πλείω καὶ μικρὸν ἵσως ἐλατιῶ, καθὼς ἂν εὑρώμεν ἀργοτέρην ἡμῖν κτῆμα, ἢ δὴ ὑπέρπυρα τοῦ εἰσοδήματος ἀπετάχθησαν εὖοδιάζεσθαι ὑπέρ τῶν τιμῶν λειτουργιῶν καὶ τοῦ δηλωθέντος μημοσύνου τοῦ καθ' ἔκαστον χρόνον. (стр. 260).

уаси. <sup>1)</sup> Наслѣдници и роднини отъ Драгашевци избѣгали въ западна Европа, въ Савоа, дѣто имъ се е чувало името до прѣди половина вѣкъ. <sup>2)</sup>

### Послѣденъ велбуждски войвода Юсуфъ и паданье на княжеството прѣзъ XV в.

Много малко се знае за сѫбинитѣ на княжеството слѣдъ Константина. Никакъвъ споменъ не е запазенъ и за сѣмейството на Константина слѣдъ гибелта на послѣдния: ималъ ли е наследникъ, ималъ ли е други дѣца освѣнъ Елена, какъ са се отнасяли турцитѣ съ тѣхъ, — за всичко това историята мълчи. Съществува само едно прѣданіе между кюстендилските турци, че послѣдниятъ мѣстенъ български войвода приель мохамеданството и продължавалъ да управява областта, че той съградилъ първата джамия въ Кюстендилъ, наречена Мурадъ Челеби джамиси. <sup>3)</sup> Това не може да се отнася до Константина, който загиналъ като християнинъ на Ровине, а до неговъ синъ или наследникъ може би. Казвамъ наследникъ, защото съ Константина не са се отнели автономните права на княжеството, както се мислѣше до сега; напротивъ, то е прѣживѣло търновското царство, видинското и влѣзло въ XV вѣкъ. Въ началото на XV вѣкъ виждаме княжеството, „Константиновата земя“, подъ управлението на войводата Исуфа (или Юсуфа), за когото може да се прѣполага, че се отнася отъ части горното прѣданіе, т. е. че Юсуфъ е билъ Константиновъ синъ приель мохамеданството.

Слѣдъ Баязидовата смърть (1402) настанало голѣмо безначалие въ турската държава. По-малкиятъ Баязидовъ синъ Мохамедъ се отдѣлилъ отъ брата си Сюлеймана, който управлявалъ въ Европа. Властолюбието докарало братята до война. По край това, българските градове въ тимошката долина, под-

<sup>1)</sup> Chalc., 318.

<sup>2)</sup> Гласник XII, 453,—454.

<sup>3)</sup> Тъй се вика джамията току до двора на Педагогическото училище. До скоро тамъ бѣше и теке на шейхъ Ахмеда и на сина му. Сегашната сграда на джамията, по казваньето на послѣдния, била по-нова, защото първата сграда била изгорѣла прѣди нѣколко вѣка. Двѣтѣ главни значения на думата „челеби“ — набоженъ или господарь — като да са въ свръзка въ тоя случай съ нѣкой бивши християнинъ, станалъ „набоженъ“ мусулманинъ, или бивши велможи.

будени въроятно отъ Страцимировия синъ Константина, дигнали къдѣ 1405 г. възстаніе. Сюлейманъ потъпкаль възстаніето, но си спечелилъ явни врагове измежду сърбите и българете, които взели да помагатъ на Муса, най-малкиятъ Баязидовъ синъ, който билъ изпратенъ отъ Мохамеда въ Европа да се бие противъ Сюлеймана. Съ убийството на послѣдния, Муса се отметналъ и отъ другия си братъ, прогласилъ се за неговъ врагъ и владѣтель на турската държава. Тиранията обаче на Муса, познатъ въ пѣснитѣ като „Муса Кеседжия“, озлобила изново християнското население: Тимошко пашъ се подигнало въ 1412 г. Войводата Юсуфъ, който държалъ Константиновата областъ, и Игитъ, пограниченъ войвода, може-би на Крайщето (... Игита краиштинааго воеводоу), били обвинени отъ Муса като съучастници, уловени и затворени въ Димотика. Като сполучили да избѣгнатъ изъ тѣмницата, тѣ дошли въ своите области, поели изново своята власть надъ земята и градовете и дору, съ помощта на своя съсѣдъ Стефана Лазаревичъ, оплѣнили нѣкои отъ турските (Мусови) области.<sup>1)</sup> Къмъ съюза на Стефана, Юсуфа, Игита,<sup>2)</sup> Богдана се вѣстилъ и Мусовия братъ и врагъ Мохамедъ, който трѣгналъ съ войските си къмъ западъ. Съюзниците се събрали на прочутото поле Добриче въ Сърбия, оттамъ дошли на Овче-поле, минали прѣзъ Кюстендиль за Самоковъ. Срѣщата съ Муса станала при самоковското село Чамурли, на 3 — 4 километра източно отъ Искъра. Сражението било ожесточено: рѣшилъ го сръбскиятъ войвода Георги Бранковичъ, който нападналъ едно отъ крилата на Мусовата войска. Муса билъ застигнатъ

<sup>1)</sup> „Моусия же яко виновныи затвараиць въ Димотицѣ градѣ рекомадаго Исоуфа държателя земли Константиновѣ и паша Игита краиштинааго воеводоу, иже грады и земли съвлизъ държиште вѣхоу деспотоу. Сии же ис-тьмнице изѣѣзаютъ и къждо своеи власти и земли отъмштеть и грады и отъ благочестивааго воиѣ възкъмъше страны прилежащеи поплѣнише и съ деспотомъ съложиша се, яко въ вѣсакоу слоужъбоу обрѣтати се готовомъ іелоу“. (Константин, Живот Стефана Лазаревића, Гласник 42, стр. 303).

<sup>2)</sup> За Игита има и друго извѣстие. Изпѣрво той билъ отъ страната на Муса и едва когато Мохамедъ вече билъ въ Пиротъ, на пътъ за при Стефана Лазаревичъ, той му изявилъ своята помощъ. (Hammer, Histoire, II 153).

край рѣката и удушенъ (14-и юли 1413 г.). Съ това Мохамедъ останалъ единственъ господарь на турската държава; той наградилъ щедро свойтъ съюзници, които свършили всичката работа въ този походъ. Знае се, че покрай други крайща, дадени на Стефана Лазаревичъ, била и страната Знеполье<sup>1)</sup>, както се нарича и сега трънската котловина по р. Ерма, западно отъ гр. Трънъ. Съ това Юсуфовата земя е била пакъ въ досъгъ съ сръбската.

До кога слѣдъ чамурлиската битка Юсуфъ е билъ държателъ земли Константино<sup>2)</sup>, не се знае. Само може да се прѣдполага, че султанътъ си е държалъ думата и е оставилъ спокойни васалитѣ до края на живота си, въ 1421. Сѫщото е правилъ изпърво и Мурадъ II (1421—1451), но когато се поминалъ Стефанъ Лазаревичъ (1427), Мурадъ практиче веднага извѣстие до Георгия Бранковичъ да му прѣдаде сръбското деспотство, което му се падало по наследство, защото Стефанъ умрълъ бездѣтникъ и сестра му Оливера Баязидова била майка на Мурада. Безъ да чака отговоръ, султанътъ откасналъ голѣма частъ отъ сръбската земя и принудилъ Бранковича да му плаща данъкъ и помага съ войска. Къмъ тази епоха ще се отнася и едничкото турско извѣстие за Кюстендилъ у историка Евлия Челеби. Евлия казва слѣдното: „Найнапрѣдъ кюстендилскиятъ край билъ завоеванъ отъ побѣдоносния Мурада... По-сетнѣ неприятельтъ (българетѣ) като развалилъ договора и завладѣлъ отново тужашнитѣ мѣста, Турханъ заде съ свойтѣ червени соколи дошълъ въ града, прѣвзелъ го и съборилъ крѣпостта. Основитѣ още личатъ“.<sup>3)</sup> Като знаемъ, че прочутиятъ Турханъ паша се подвизавалъ като румелийски бейлеръ-бей главно въ втората четвърть на XV вѣкъ, и окончателното поробяванье на Кюстендилъ трѣбва да отнесемъ къмъ това врѣме.<sup>3)</sup> На името на сѫщия паша била

<sup>1)</sup> . . . Дасть же іемоу и страноу зиеполя глаголіемоую (Константин, въ Гласник XLII, 309).

<sup>2)</sup> Сияхать-наме, V, 566.

<sup>3)</sup> Въ Кюстендилъ много се приказва за една мѣстна турска лѣтописъ, въ която, по казваньето на Хюсeinъ Ефенди, синъ на учения шейхъ Ахмеда, били отбѣлѣзани всичкитѣ мѣстни събития отъ покоряванье на града, та до ново врѣме. При всичкитѣ си обаче старания да намѣря този неоцѣнимъ паметникъ за Кюстендилъ, можахъ да узная, 1-о че книгата, ако и въ два прѣписа, е

наречена и една отъ главните махали въ Кюстендилъ — Турсанъ заде махлеси, именувана така и прѣзъ XVII вѣкъ,<sup>1)</sup> а може-би и по-послѣ. Сегашното и по-старо поколѣние не знаятъ такава махала.

### Спомени за Константина.

Отъ горнитѣ извѣстия излиза, че послѣденъ християнски владѣтель на велбуждското княжество е билъ Константинъ. Къмъ това име са прикачени цѣла редица спомени и прѣданія, едни исторически, други фантастични; пъкъ има и трети видъ легенди, прѣхвърлени отъ утвѣрдителя на християнството царь Константина, както и отъ Константина Палеолога върху кюстендилския Константина, който въ случаи сѫщо се титулува „царь“.

Най-бѣлѣжитъ споменъ за Константина е останалъ въ прѣдаванье името му на града Велбуждъ, който отъ XV в. захваналъ да се вика Кюстендилъ или Кюстендиль. Нека да се обясни това прѣкръщанье на града. Много области, слѣдъ турското завоевание, получили нови названия, по името на послѣдния виденъ мѣстенъ християнски владѣтель. Така, отъ войвода Добротичъ си получила име Добруджа, отъ Кара-Богдана — Богданско, отъ Константина се нарекла сѣверна Македония — Земя Константинова,<sup>2)</sup> пъкъ и столицата на тази земя — Кюстендилъ. Произношението Кюстендилъ вмѣсто очакваното «Костадинъ» е свойствено на турския езикъ, който сѫщо тѣй отъ Костанца на Черно-море е направилъ Кюстендже, отъ *хатаконъ* или италиянското *castagno* — кестене и др. За забѣлѣзване е, че у турския историкъ Нешри името на Константина е писано — Кюстендилъ.

А че името Кюстендилъ-Баня се е схващало като Константинова-Баня, личи отъ бѣлѣжкитѣ на нѣкои европейски била прѣнесена отъ „благочестиви“ мусулмане въ Паланка... и 2-че неинъ авторъ ще е билъ Молла заде шейхъ Сюлейманъ Къостендилли (род. на 1750 г., умр. кждѣ 1830 г.). Това послѣдното научихъ отъ единъ турски ржкописенъ биографиченъ сборникъ, писанъ отъ сѫщия Сюлеймана, който между други исторически и поетически съчинения, билъ написалъ между 1820—1830 г. и една история на Кюстендилъ (*تاریخ کوستنديل*). Ржкописътъ се пази въ Б. Н. Библиотека.

<sup>1)</sup> Евлия Челеби V, 566.

<sup>2)</sup> . . . земля Константинова у Константина Костенски (Гласникъ LII, 303); и у яничарина Михаила отъ XV в. (Гласникъ XVIII, 75).

пътници. Така, италианскиятъ безименъ пътувачъ прѣзъ 1559 г. нарича града Велбуждска-Баня или Константинова-Баня и прибавя какво градътъ билъ нареченъ тѣй поради банитъ останали отъ Константина.<sup>1)</sup> Въ каталога на владиката Василия кюстендилската епископия е наречена «Костадинска».<sup>2)</sup>

При това, както прѣзъ срѣдните вѣкове градътъ, покрай официалното си име Велбуждъ, се викалъ още и Баня или Велбуждска-Баня<sup>3)</sup>, така и при новото му наименование се прибавяла думата Баня, та се називало Кюстендилска-Баня или само Баня. Това личи въ султанските актове, дадени на Рилския монастиръ въ г. 1514, 1516, 1519 и т. н.<sup>4)</sup> чрѣзъ кюстендилския санджакъ-бей, който държалъ и Рила.

Успоредно съ името Кюстендилъ, което още отъ турците бѣ прието за официално, прѣзъ всичкото време е било въ живо употребление и името *Баня*, пъкъ и сега още въ Македония и Кюстендилско, особено у селянетъ, градътъ е познатъ главно съ името Баня. Дору има слѣди, които сочатъ, че това име е било много по-употребително. Така, селянетъ наричатъ кюстендилчане *банчанье*; пъкъ тѣй викатъ и на всѣки другъ гражданинъ, гражданка, граждансче — *банчанинъ*, *банчанка*, *банчансче*. Рѣката, която продира съверната част на града, се нарича *Банница*; на нея рѣка въ полето стои мостъ — *Бански-мостъ*. Кюстендилското поле се вика *Банско поле*; южнитъ до града лози са *Бански лозя*; сладко-възкселитъ хубави мѣстни сливи се викатъ *банки*, а турците ги наричатъ *бана-ериги*; до освобождението мѣстната житна крина се викаше *бански кутелъ* и т. н. Турскиятъ историкъ Нешри употребява за Кюстендилъ сѫщото име, само го прѣвежда на турски —

<sup>1)</sup> Buscobagno... Questo luogo altramente era detto Constantino-bagno, perche vi sono molte aque e dicono, che era bagno di Costantino (Starine X, 254).

<sup>2)</sup> Чтен. Общ. Ист. и Древн. Р. 1860, II, 14. Цит. и у Голубинский, 491.

<sup>3)</sup> Въ 1499 г. Харфъ го нарича Wruska balnea (Rad. XLII, 181); Петанчикъ въ 1502 — Beobusci balnea (Rad. XL, 127); Курипешичъ въ 1530 — Costainitzia Wanna (Rad. LXVI, 192); рускиятъ поклонникъ отъ XVII в. — Баня (Сырку, Описание турецкой империи, Спб. 1890, стр. 39); въ записките на католическата мисия отъ 1641 г. — Bagna (Acta Vulg. 110); срѣбъскиятъ патриархъ Бркичъ отъ 1771 г. — ъюстендиль Баня (Споменик X, 54) и т. н.

<sup>4)</sup> Mcb. IV, 611—620.

Илидже<sup>1</sup>), отдъто и нашето лъджа, бана. Най-сетнѣ и народнитѣ юстендилиски пѣсни поменаватъ любимото име Бана:

Чужди юнакъ увѣщава малка мома, която иска да го придружи:

- Бре врни се, малка моме, не врнала се,  
Широко ie *Банско полье*, не мопш го мина.
- Сторѣчъм се іаrebица, прелетѣчъм го!
- Бре врни се, малка моме, не врнала се,  
Дотѣкла ie Стрѣма рѣка, не мопш іа мина.
- Сторичъм се мрѣна риба, преминачъм іа и пр.  
или (Рѣкописъ)

. . . Седи Марко на високи чѣрдах,  
Та си гледа нагоре, наддоле,  
Па си гледа по все *Банско поле*.

(Любеновъ, Сборникъ III, 27).

Народнитѣ прѣданія посочватъ развалините на хисарлька, именно на горната часть на полянката, дѣто още стѣрчи нѣщо отъ стѣната, за царь Костадинови дворци и калѣ. Това прѣданіе е чувалъ дубровнишките пѣтници Кабога прѣзъ 1706 г. и френските — Буе, прѣзъ 1836 г. За женитбата на Константина и удавянѣе на свадбаретѣ вече поменахъ на стр. 14—15. Събитията отъ прѣтурската епоха обикновено се поставятъ „у Костадиново врѣме“, или „у лягинско, „у єлинско“.

Споменитѣ за Константина са прѣкрачили отъ тѣсната юстендилиска котловина и въ другитѣ крайща на княжеството, пѣкъ и у по-далечнитѣ братски земи, у сърбите. Така Крали Марко и Константинъ:

Пију вино два јунака млада  
У Кратову граду маленоме,  
Један јунош Кралевићу Марко,  
А друго је беже<sup>2</sup>) Константине,  
Вино служи крчмарница Мара.

(Вук Карапић, Пјесме VI, № 18).

Марко съвѣтва другара си да се не запиватъ яко въ това „побѣдливо Кратово“, за да не изгубятъ глави; но Констан-

<sup>1</sup>) Вж. по-горѣ, стр. 136

<sup>2</sup>) *Бегъ, бей* се титулува често Константинъ, види се изъ споменитѣ за турското му васалство.

тинъ, като не послушва, пострадва. Кога щъли турцитъ да бъсятъ заловения въ Кратово Константина, Марко го избавя:

Док је Марко сабльу истргао,  
Сви су турци на мах попркали,  
Па узеде бега Костадина,  
Одведе га двору бијеломе,  
Своме двору здраво и весело.

(*Id. ib.*, въ другъ вариантъ).

Други пътъ Константинъ се намира на Марка, когато последниятъ е въ затруднение. Единъ другъ юнацъ се викали „брате“; Марко казва:

„Побратиме, беже Костадине!“

(*Id. ib.* II, № 60).

Въ Кочанско върватъ, че на Царевъ-върхъ (Султанъ-тепе) въ Осогово е била нѣкога столнината на царь Константина. Около тепето пасѣли стадата и коньетъ му. Тамъ наблизу живѣли и неговитъ голѣмци. Веднажъ, когато царь Константинъ пѫтувалъ за Кюстендилъ, спрѣлъ се на върха да си почине, та поради това и мястото било наречено Царевъ-върхъ. Турцитъ пътъ отдававътъ названието Султанъ-тепе на минаваньето оттамъ на сultanъ Мехмеда. Прѣданията за царь Константина и Елена са твърдѣ разпространени въ съверна Македония. Развалините на ю.-и. отъ Блатецъ и по полите на Плачковица, именно „градището“ се посочватъ като съдилища на царь Константина.<sup>1)</sup> Доста разпространена е и пѣсенъта, дѣто царь Константинъ и неговата войска погазили върата, защото, отивайки на черква, набождали нафора съ копията си; Господъ ги наказалъ и прѣдалъ царството на турцитъ.

Вестфалскиятъ пѫтувачъ изъ Турция прѣзъ XVI вѣкъ Леунклави, и слѣдъ него мнозина други та до XIX вѣкъ, тълкуватъ името Гйустандилъ (Кюстендилъ) отъ Юстиниянъ и илъз, което ще рече на турски Юстинианова земя, областъ.<sup>2)</sup> Старитъ спомени за Юстиниана въ кюстендилската околностъ при Таваличаво, Брудуня и Кадинъ-мостъ, дѣто била издигната Първа Юстиниана, са накарали Леунклавия да отъждестви при-

<sup>1)</sup> Материяли по изучванието на Македония, София 1896, стр. 636.

<sup>2)</sup> *Leunclavius, Hist. Musulmana Turgorum, Francoforti 1591,* кн. V, 265.

бързано близкитѣ нагледъ имена Кюстендиълъ и Юстинианъ. Бърка и турскиятъ историкъ Евлия отъ XVII в., като изкарва същото име отъ *кустенъ*, което на юрушко нарѣчие значело „баня“.<sup>1)</sup> Тукъ имаме случайно съзвучие, което би било убедително, ако нѣмахме толкова много други мѣстни и иноезични несъмнѣни доказателства за произхода на името Кюстендиълъ отъ Константинъ. Най-послѣ и самите турци, ако работата е както казва Евлия, не би назвали на града Кюстендиълъ-Баня т. е. баня-бания. Че Евлия е само ревностенъ тълкувачъ на думи както му се ще, личи напр. и отъ тълкуванietо, което той дава за Кратово отъ турскиятъ *карат* и *ова*<sup>2)</sup>, когато се знае, че прѣди турцитѣ още селището се викало Кратово.<sup>3)</sup>

Най-послѣ Константинъ прѣзъ турското робство изпъква и съ друго име — *Коласия*, но за него ще кажемъ като му дойде редъ.

---

<sup>1)</sup> Сияхатъ-наме V, 566.

<sup>2)</sup> Ib. 563.

<sup>3)</sup> У Едризи (XII в.) стои Кратось (قرطوس).

## Кюстендилският санджакъ. Пътища и градове.

(XV—XVIII в.).

Слѣдъ сѫdboносното поражение на християнетѣ при Варна въ 1444 г., слѣдъ паданьето на Цариградъ въ 1453 г. и на срѣбската държава въ 1459 г., турците заседнаха здраво на полуострова. Константиновата земя, която въ долината на Морава и Знеполье (Трѣнско) граничеше съ свободни братски краища, се видѣ, съвсѣмъ отрѣзана и загинала; тогава настѫпиха кореннитѣ промѣни въ срѣдневѣковнитѣ български по-голѣми заселища: всички току-речи градове бидоха населени съ пришелци турци, клисуритѣ се заеха отъ турска стража, велможитѣ бидоха потурчени или прѣкараны въ Мала-Азия. Селското население остана сравнително по-свободно въ вѫтрѣшния си, домашенъ битъ, като смѣни самосвойтѣ господаре—властелинитѣ съ турски феодални голѣмци. Полуостровътѣ биде раздѣленъ на два голѣми административни дѣла — Румелия и Босна. Съ изключение на съверозападния край на полуострова (Босна), току-речи всичко остало влизаше въ Румелия, съ главенъ градъ София, сѣдалище на румелийския бейлербей. Румелия била подѣлена на 26 голѣми окръга (санджаци). Кюстендилскиятъ санджакъ, бидейки въздигнатъ на нѣкогашнитѣ Константинови земи, билъ единъ отъ най-голѣмитѣ и богатитѣ. Той обхващалъ казитѣ: Кюстендилъ, Радомиръ, Дупница, Петричъ, Мелникъ, Дойранъ, Тиквешъ, Велесъ, Струмица, Радовишъ, Щипъ, Кратово, Браня, по-късно и новия градецъ Паланка. Въ края на XVIII в. и началото на XIX в., когато се разклатиха силно основитѣ на турската държава, когато отдѣлни

мѣстни аяне и паши се прогласиха за независими владѣтели, когато най-сетне падна феодалната редъ и станаха нѣкои административни промѣни, кюстендилският санджакъ въ по-голѣмата си част се слѣ съ скопския. Това станало особено лесно при задружното управление на вѣколцина братя паши въ Скопье, Кюстендилъ, Щипъ и др.

### Главниятъ путь Самоковъ — Кюстендилъ — Скопье.

Този путь е частъ отъ голѣмото и старо съобщение между Цариградъ и Синьо море, право отъ източъ къмъ западъ. Благодарение на запазени пътни дневници и списъци на падалата прѣзъ XV — XIX в., сега знаемъ съ по-голѣми подробности направлението на пътя, пъкъ отчасти и неговото състояние. Рицаръ Харфъ прѣзъ 1499 г. поставя само градоветъ, а не говори за другите спирки. Отъ Дупница до Кюстендилъ (Врушка-Баня) поставя 2 дена путь и забѣлѣза: „Тукъ минахме прѣзъ една голѣма вода наречена Вардаръ (попр. Струма) и дойдохме въ другата България.“<sup>1)</sup> Прѣзъ XV в. отъ Струма на юго-западъ се е простириала провинцията Горна България съ главни градове Врушка-Баня и Прищина (Bulgaria superior provincia: Vruskabalna, Pristina).<sup>2)</sup> Отъ Кюстендилъ нататъкъ до Венеция пътниетъ не е бѣлѣжилъ селата и спирките, а само градоветъ, като вървѣлъ ту денъ, ту нощъ<sup>3)</sup>. Три години слѣдъ Харфа миналъ дубровничанинъ Петанчикъ (1502 г.): «Като се тръгне оттука (Скопье), минава се прѣзъ Жегликовската равнина, Конопнишката долина, Беобушката Баня, Струмийския мостъ, който раздѣля македонците отъ трибалитѣ или българетѣ, прѣзъ селото Цървени-брѣгъ . . .»<sup>4)</sup> Кури-пешичъ (1530 г.) дава други подробности: „Въ недѣля 8-и януари минахме отъ Цървени-брѣгъ по единъ лопъ путь прѣзъ

<sup>1)</sup> Die Pilgerfahrt des Ritters Arnold von Harff, Cöln 1860, стр. 211.

<sup>2)</sup> Ibidem, 254.

<sup>3)</sup> Item voert van Wruskabalna rieden wir halff bij nacht halff bij daige van eyner stat zo der anderen bis so Venedich, sijnt umtrent tzwentzich daichreyss, soe dat ich eygentlich neyt geschrijuen kan die gantze daichreyssen, as der steede ind dorffer vil eyn daichreyss, eyn halff daichreyss, eyn vre rijdens eyne van der andern lijgt (Ibidem, 211—212).

<sup>4)</sup> Ссп. IV, 73.

една планина, до хубавъ камененъ мостъ и до едно село Слокощица (Osslokosstaniza), дѣто останахме. Въ понедѣлникъ на 9-и януари отъ Слокощица минахме около топлите извори, наречени Костаница-Баня (Costaniza Wanna), прѣзъ една планина, на много лошъ путь, та дойдохме до една рѣка, наречена Крива,<sup>1)</sup> и едно село Конопница, дѣто нощувахме. Въ вторникъ 10-и януари минахме отъ Конопница прѣзъ едно хубаво поле до едно село на хълмъ, съ име Страцинъ, дѣто останахме. Въ срѣда 11-и януари като тръгнахме отъ Страцинъ, минахме нѣколко села, и слѣдъ като яздихме твърдѣ дълго врѣме, стигнахме до Прѣшово (Frostevo),<sup>2)</sup> дѣто въ старо врѣме бѣше хубава крѣпость, и тамъ се спрѣхме. Въ четвъртъкъ 12-и януари тръгнахте отъ Прѣшово, вървѣхме прѣзъ една голѣма планина Щърна-Гора и дойдохме въ Моравското поле до село Ливацъ.<sup>3)</sup> Слѣдъ 30 год. (1559) путьъ се описва отъ единъ венецианецъ така: „Въ Скопье като прѣстоихме 3 деня и намѣрихме нови конѣ, на 9-и юли пристигнахме въ едно село наречено Добрѣшани (Dobersan, Dobrissan), мили 18, току-речи съ въ източно направление прѣзъ хълмове и долини. Това място е хубаво и съ много извори. На 10-и юли, като вървѣхме на изтокъ, минахме една рѣичка наречена Пчиня (Prigina), извървѣхме доста стрѣмни планини при най-силенъ пекъ и пристигнахме въ Страцинъ, мили 18. На 11-и дойдохме въ Крѣкля (Chercha),<sup>4)</sup> мили 18. Това място е добро; тамъ намѣрихме въ изобилие хлѣбъ, млѣко и други нѣща, както и добъръ кервансарай; тука имаше много жени доста добре облечени, съ бакрени прѣстени и стѣклени разноцвѣтни мъниста. . . . На 12-и дойдохме въ

<sup>1)</sup> Че путьъ отъ Кюстендиль за Скопье е ударялъ прѣзъ криворѣчната клисура, знаемъ и отъ похода на Дечански, който въ 1330 г. се спрѣлъ въ Саандапорския монастиръ св. Якимъ. Оттука миналъ и завоевателътъ на Цариградъ Мохамедъ II, като отивалъ да покори Босна въ 1463 г. Султанътъ дори, казва една бѣлѣжка, *доходи оч и манастиръ Саандапоръ на Кръкъ Рѣцъ* (Гласник земальската музея). Сарајево, 1894, 461).

<sup>2)</sup> Позволихъ си да поправя тукъ прѣводача, (Иречекъ), който оставя името Фростево.

<sup>3)</sup> Ibidem IV, 93—94.

<sup>4)</sup> Правописътъ Chercha по италиянски не е правиленъ: второто h тукъ не е оправдано прѣдъ a, освѣнъ ако е имало i или пъкъ това h е l. Селото се назва Крѣкля. Стр. 91.

Велбуждска-Баня (Viscobagno). (За Кюстендиль подробности гледай надолу). Минахме по единъ голѣмъ и хубавъ мостъ, направенъ отъ нѣкой си Мустафа-паша. На 13-и въ Дупница . . . На 14-и въ Самоковъ<sup>1)</sup>.

Каждъ 1641 г. пътъ между Кюстендиль и Конопница вървѣлъ по билото на източната Осоговска планина. Това мяично съобщение било изоставено въ врѣмето на султанъ Мурадъ IV (1623 — 1639). Байрамъ паша намѣрилъ по-лекъ пътъ по течението на р. Крива, дѣто основалъ и новъ укрепенъ градецъ — Егри-дере Паланка (Крива-Паланка), като прѣселилъ въ него жители отъ съсѣднитѣ села, а най-вече отъ стария Градецъ. Това се приказва отъ мѣстното паланешко прѣданіе,<sup>2)</sup> подтвърждава се отъ турския надписъ поставенъ надъ входнитѣ врата на паланешкия полицейски домъ, пъкъ за това повече разказва и турскиятъ съвременникъ историкъ Евлия Челеби.<sup>3)</sup> Сегашното шосе между Паланка и Кюстендиль е слѣдователно туй на Байрамъ паша.

Отъ единъ записъ отъ XVII в. на ракописъ въ Бѣлградската нар. библиотека четемъ: Да се зна(ю) конаци Цариградски: . . . Прищина, Пасътанъ, Страцинъ, Игридер, Кюсте(н)динъ, Дѣпница, Самоковы . . .<sup>4)</sup>

Дубровничанинъ Маринъ Кабога бѣлѣжи слѣдното, прѣзъ 1706 г., за цариградския пътъ и за трудното пътуванье по него. «На 10-и августъ тръгнахме отъ Скопье и слѣдъ 8-часово тежко пътуванье стигнахме въ Куманово (Kamanovo), дѣто разпънахме палатки<sup>5)</sup>; до краката ни течеше поточе вода. На 11-и се спрѣхме на това място. На 12-и тръгнахме отъ Куманово и изъ пътя срѣзнахме едного турчина, когото нашитѣ хора помислиха, че е кеседжия (chiesegia), защото питаше кои сме и какво носимъ; ние се усъмнихме да не е шпионинъ съ свои другаре, та не поискахме да останемъ въ Страцинъ (Strazin), толкозъ повече, че имаше само единъ разваленъ хантъ съ нѣколко кѫщи на българе (casi di Bulgari) наоколу, пъкъ и тѣ диви (salvatici). Той денъ като изми-

<sup>1)</sup> Starine X, 254.

<sup>2)</sup> Материяли по изучванието на Македония, 599—600.

<sup>3)</sup> Гл. надолу при описание на Паланка.

<sup>4)</sup> Стојановић Записи II, 466.

<sup>5)</sup> Спали въ палатки, за да се запазятъ отъ чумата, която биела, ако и не тѣй силно,

нахме 13 часа пътъ, пристигнахме въ Паланка (Palanke) и слѣзохме въ хана. На 13-и тръгнахме отъ Паланка и дойдохме въ Кюстендилъ за 7 часа. Намѣстихме се въ единъ ханъ (По-подробно за града вж. надолу). На 15-и тръгнахме отъ Кюстендилъ и за 9 часа пристигнахме въ Дупница. По пътя видохме едипъ мостъ направенъ отъ развалините и материалите на горѣречения градъ на Константина (Константиновитъ дворци що били на хисарълъка надъ Кюстендилъ)... Въ Дупница спахме въ хана... На 16-и тръгнахме отъ Дупница и за 9 часа пристигнахме въ Самоково (Samocovo)... Настанихме се подъ палатки.“<sup>1)</sup>

Патриархъ Васили Брекичъ отъ 1771 г. нарича пътя Скопье-Кюстендилъ *долшата дорога*. Сѫщиятъ дава цѣнни свѣдѣния за състоянието на турските пътища прѣзъ XVIII в., та ще ги приведа тукa. «Пътищата били построени по-рано за кола, но едни били разрушени при дохождане на турци, други сами запустѣли, толкозъ повече, че турците обичали да пътуватъ повече на конь, а не съ кола. Тамъ, дѣто мѣстността е неблагоприятна, тамъ и пътищата са лоши, та съ кола може да се пътува само по полето. Султанътъ прѣпродава всичките си държавни приходи, затова той никакъ се не грижи за пътищата и мостовете на реките. Само въ време на война властите изкарватъ населението да строи мостове съ свои срѣдства по онѣзи мѣста, дѣто мислятъ да мине войската. По-голѣмата частъ отъ реките ставатъ не-проходими пролѣтъ и есень... Малко са водите, които да не могатъ да се прѣбродятъ лѣтѣ, но тъй като всѣка река е свѣклъ камъне по леглото си, войската и да може да прѣмине безъ мостъ, за багажите и вещите трѣбватъ мостове».<sup>2)</sup> Патриархътъ съвѣтва руския адмиралъ Орлова — русите да си носятъ мостове за сглобяване, въ случай че имать намѣрение да тръгнатъ къмъ тѣзи мѣста. За турската поща съобщава, че се извѣршва съ копье.<sup>3)</sup>

Отъ 1835 г. е оставилъ единъ списъкъ на пътищата и разстоянията Христаки II. Дупничанинъ. Много отъ названията въ той списъкъ са погрѣшно прѣдадени<sup>4)</sup>:

<sup>1)</sup> Giornale del Nobile Marino di Maroizza C. Caboga въ Споменик XXXIV, 221—222.

<sup>2)</sup> Споменик X, 65.

<sup>3)</sup> Тамъ, 65.

<sup>4)</sup> Писменикъ общеполезенъ. Въ Бѣлградъ 1835, стр. 75.

Отъ Скопье 7 часа до Куманово — 7 ч. — Страшень ханъ<sup>1)</sup> — 6 ч. — Паланка — 6 ч. — Демино<sup>2)</sup> — 2 ч. — Кестентиль — 2 ч. — Зедица<sup>3)</sup> — 2 ч. — Кестендилъ-караулъ<sup>4)</sup> — 4 ч. — Комица<sup>5)</sup> — 1 ч. — Каракулъ — 3 ч. — Баланово — 1 ч. — Дупница — 8 ч. — Самоковъ — 4 ч. — Баля — 4 ч. — Дервентъ — 4 ч. — Пазарджикъ.

Отъ това време (1836 г.) е и подробното описание на пътя отъ прочутия френски пътувачъ по Балканскитѣ земи, Ами Буе. Ето неговиятъ разписъ на падалата отъ Самоковъ до Скопье:

„Самоковъ български градъ съ 4 до 5000 жители. Бродъ на Голъмия Искър при излизанье отъ града. Алувиялна поляна съ самокови за желѣзо. — Уединенъ ханъ въ полите на планината, 1 часть. — Възкачване въ една тѣсна долина. — Втори ханъ, 1 ч. — Пристигане до караулницата и една клисура,  $\frac{1}{2}$  часть. — Слизане по малка стрѣмнина край единъ потокъ въ Джибренъ-ханъ и караулницата,  $1\frac{1}{4}$  ч. — Поляна безъ видими села. — Пътъ по дясната брѣгъ (страна) на рѣкичката, която отива въ Дупница. — Малко дефиле при входа на този български и турски градъ съ около 2000 кѫщи и 7 до 8000 жители; градъ много дѣлъгъ и тѣсенъ, прѣсеченъ отъ р. Джерманъ, 3 ч. — Слизане по лѣвия брѣгъ на тази рѣкичка. — Мостъ или бродъ,  $\frac{1}{2}$  ч. — Прѣминаване прѣзъ единъ хълмъ. Бинекъ-таши-ханъ,  $\frac{1}{4}$  ч. — Разцѣпление на пътищата, които отиватъ единъ на с. за Бобовъ-долъ и Радомиръ, другъ, къмъ с.-з., за Кюстендилъ. — Бродъ прѣзъ Бобовдолската рѣкичка. — Два пъти за Кюстендилъ. — Коларскиятъ пътъ минава прѣзъ Върбовникъ,  $1\frac{1}{4}$  ч. — Прѣминаване по една низина, слизане въ една долинка въ Козница-ханъ,  $1\frac{1}{4}$  до  $1\frac{1}{2}$  ч. — Конскиятъ пътъ прѣминава, на с.-и. отъ Върбовникъ и на  $1\frac{1}{2}$  ч. отъ Бинекъ-таши-ханъ, прѣзъ едно варовито бѣрдо, отдѣто се върви отъ и. къмъ з. покрай бѣлото, що огражда горната частъ на Кознишката долинка,

<sup>1)</sup> Страцинъ, <sup>2)</sup> Грляно, <sup>3)</sup> Граница (?), <sup>4)</sup> Каракулъ на Кадинь-мостъ, <sup>5)</sup> Долня Козница. Ясно е, че този списъкъ е съставенъ по гръцко съчинение. Срв. за това *Jireček, Heerstrasse von Belgrad nach Constantinopel*, 167.

и слиза въ хана от южна страна, 1 ч. — Обширен изгледъ от билото върху Перинъ, Рила и Витоша. — Възкачване по една височина и пристигане на каменния мостъ на Струма при с. Четирци,  $\frac{1}{2}$  до  $\frac{3}{4}$  ч. — Пръминаване прѣзъ обработено поле. Търновлакъ,  $\frac{1}{4}$  ч. — Багренци, дѣто протича малъкъ притокъ на Струма, 1 ч. — *Кюстендилъ* (Kostendil). Градъ съ 9000 жители българе и мусулмане, 1 ч. — Възкачване къмъ тѣснината, която води въ котловината на Бистрица  $1\frac{1}{4}$  ч. — Слизанье, пръминаване прѣзъ Бистрица по дървенъ мостъ, отсамъ който има уединенъ ханъ отъ с. Гърляно. — Пръминаване на котловината. — Политѣ на планината  $1\frac{3}{4}$  ч. — Тѣснина Деве-багъръ и слизанье по изровени и лѣкатушни пѫтеки въ Крива-рѣка (Егри-дере),  $1\frac{1}{2}$  ч. Никакъвъ изгледъ като се настѫпи въ тѣснината. — Слизанье въ *Крива-Паланка* (Егри-Паланка), като се прѣгази веднашъ или 3 пѫти водата и като се иде по южния (лѣвъ) брѣгъ, 2 до  $2\frac{1}{4}$  ч. (Пощата отива за 8 ч. отъ Кюстендилъ до Паланка, градецъ съ 2 до 3000 жители). — Хубавъ планински изгледъ къмъ върха на южните планини. — Изгледъ къмъ Гурбетската планина на с.-и. — Слизанье по р. Егри-дере и прѣгазване веднашъ. — Пръминаване прѣзъ една скалиста изданка. — Бродъ прѣзъ потока и наблизу Ташъ-ханъ,  $1\frac{1}{2}$  ч. — Поле. — Бродъ прѣзъ Егри-дере. — Бродъ прѣзъ Ранковица. — Ханъ Страпинъ, 2 ч. — Възкачване по склоновете на лежащите на с. планини. — Траянье на този пѫтъ до долината на Пчиня, 3 ч. — Изгледъ къмъ планините на централна Македония. — Бродъ прѣзъ р. Пчиня, колиби. — С. Виница<sup>1)</sup>,  $\frac{1}{2}$  ч. — Бърда, Нагоричъ<sup>2)</sup>  $\frac{1}{2}$  ч. — Изгледъ на полето Мустафа, на планините на и. отъ Вардаръ и Шаръ. — Пуста равнина. — *Куманово* (турски Жеглигово) на Велика-рѣка, която се прѣбродява прѣди да се влѣзе въ града; 5000 жители българе,  $1\frac{1}{2}$  ч. — (Пощата отива за 8 ч. отъ Крива-Паланка до Куманово). — Суха равнина въ полетѣ на Карадагъ. — Бара и Моянци оставатъ на дѣсно, 3 ч. — Чешма. — Малъкъ наклонъ къмъ котловината на Скопье. — Арачиново,  $1\frac{1}{2}$  ч. — Хасанъ-бекъ остава на дѣсно,  $\frac{1}{2}$  ч. — *Скопье*,  $1\frac{1}{2}$  ч. »<sup>3)</sup>.

<sup>1)</sup> Попр. Войникъ.

<sup>2)</sup> Нагорично Младо.

<sup>3)</sup> La Turquie d'Europe IV, 530—531.

По този приблизително старъ път бѣ прокарано широкото шосе въ врѣмето на Митхадъ паша, слѣдъ 1864 г. Отклоненията са посочени въ приложената на края карта.

Тука му е мѣстото да се каже нѣщо за прочутия *Кадинъ-мостъ* на Струма, по шосето Кюстендилъ — Дупница, на  $14\frac{1}{2}$  километра. Кадинъ-мостъ е голѣма постройка отъ дѣлани гранитни камъни, 150 крачки дълга, 8 — широка, съ 5 крѣгли свода, отъ които срѣдниятъ е най-голѣмъ и високъ, а страничните постепенно се снишаватъ, тѣй че мостътъ изглежда силно прѣгъренъ. Мостътъ е постланъ съ го-



Обр. 18. Кадинъ-мостъ на Струма.

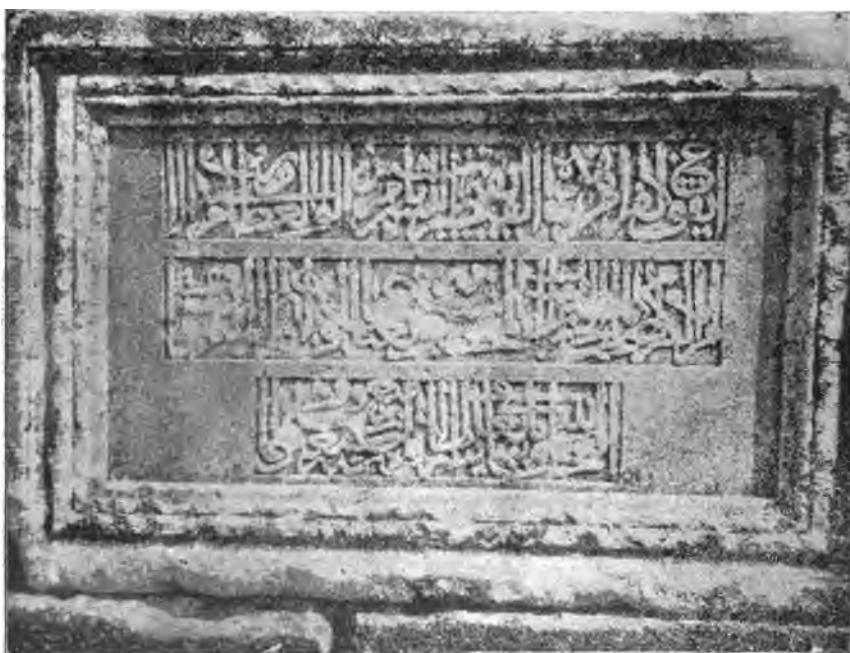
лѣми гранитни площи; отъ сѫщия камъкъ са издигнати отъ дѣвѣтъ страни огради. Долната частъ на стѣлбоветъ се издава клиновидно за цѣпене на водите; въ всѣки стѣлбъ е пробитъ и по единъ прозорецъ. Право казва Иречекъ, че мостътъ не е антично дѣло. Наистина, на една плоча отъ южната страна на моста личи единъ слабо запазенъ елински надписъ<sup>1)</sup>, на най-съверната клинчеста изданка сѫщо се намира голѣма плоча съ запазенъ въ три реда елински надписъ<sup>2)</sup>), обаче тѣзи и други площи по моста са донесени послѣ отъ развалините на околни съсипани градища. Това личи не само отъ тѣзи надписи, на втория отъ които се чете добре „отечество Пауталия“, но и отъ цѣлия градежъ материалъ, по който се познаватъ первази или дупки, правени за други цѣли и при други постройки. Тозъ материалъ е билъ задигнатъ една частъ

<sup>1)</sup> Гл. на края надписитѣ, № 35.

<sup>2)</sup> Гл. № 28 отъ надписитѣ. При все че надписътъ е доста поврѣденъ и трудно се чете, изглежда, че е надгробенъ.

отъ близката Първа Юстиниана, отъ Пауталия (Велбуждъ)<sup>1)</sup>, а друга, нова, била къртена въ Осогово.<sup>2)</sup>

При дълговременното си пребивание на Кадинъ-мостъ, по случай разкопките на Мощени, имахъ възможност да се заглеждамъ въ всичките особености на моста и да открия четири несъгладани досега орнаментни изданки отъ арабски стилъ. Тък се намиратъ подъ най-високия сводъ, долу въ жглици, образувани отъ двата сръдни стълба и клиноветъ имъ острия. Благодарение на тези изданки, на формата на стълбовите прозорци и най-сетне на голъмия турски надписъ,



Обр. 19. Надпись за съграждането на Кадинъ-мостъ, 1470 г.

може положително да се каже, че мостътъ цѣлъ цѣлинничъкъ е турска постройка. Надписътъ е изрѣзанъ на 'голъма гра-

<sup>1)</sup> Срв. по-долу (стр. 182) въ записките на Маринъ Кабога.

<sup>2)</sup> Прѣданието разказва, че камънетъ слизали сами отъ Осогово и вървѣли чудесно къмъ строещия се мостъ. За единъ камъкъ южно отъ моста, нѣщо на 200 метра разстояние, се приказва, че и той билъ отъ онѣзи пътници камъне и че той се спрѣлъ тамъ, защото мостътъ билъ вече изграденъ.

нитна плоча, побита на южната страна на източната мостова ограда и пръвведенъ гласи: „По високото разпореждане на Исаакъ паша, единъ отъ най-великиятъ везири и благородни началници, който върши добрини съ чисто душевно побуждение, за да получи горѣ отъ Създателя съответно възмездие, заповѣда се да се построи въ тази страна този свещенъ мостъ за бесплатно минаванье на пътници. Нека всевишниятъ Богъ изпълни живота му съ радость и веселие. Година 874 (1470 г.).“ Исаакъ паша е билъ дѣйствително везиръ и военачалникъ по това време, при султанъ Мохамеда II.

Названието «Кадинъ»-мостъ е по-ново. Единъ кадия дѣйствително съградилъ по-долу на Яменския притокъ на Струма единъ по-малъкъ камененъ мостъ, който далъ името си по-послѣ и на близкия голѣмъ мостъ. Народътъ още нарича това мостче «Стари Кадинъ-мостъ». Истинското название на моста е Кадънъ-кюприси или Невѣстинъ-мостъ. Невѣстино се нарича и селото току до моста. Това име е въ свръзка съ легендата за граденето на моста и зазиждането на «Струма невѣста», жена на «майсторъ Мануила».

За да се съгради мостътъ, тримата братя майсторе рѣшили да дадатъ жертва тази отъ женитѣ на тримата, което първа подрани и имъ донесе яденѣ. Най-рано дошла най-младата снаха, Струма невѣста, жена на майсторъ Мануила. Жертвата била грабната и насищено зазидана въ срѣдния сводъ. Като я заграждали, тя плакала и се молила да ѝ оставятъ навънъ поне очитѣ и гърдитѣ, та да може да гледа и до малката си рожба, пеленаче. Плачейки и кърмейки дѣтето си, Струма невѣста най-сетне издѣхнала. Но още и сега, приказва прѣданието, когато приойде рѣката, чува се въ нощна доба задушениетъ писъкъ и виенѣ на злочестата майка. Млѣкото отъ гърдите на майката се вкаменило, като е текло по камънетѣ. Ето защо безмлѣчни майки отъ цѣлия кюстендилски край дохождатъ на моста, откръзватъ си късчета отъ гранита, варятъ ги и водата пиятъ, за да имъ дойде млѣко<sup>1)</sup>.

Тази баладна легенда се е разпространила на широконе само по струмскитѣ крайща, но и по цѣлия полуостровъ<sup>2)</sup>. Прѣданието е облѣчено на много места и въ стихотворна рѣч. Ето напр. какъ то се възпѣва въ софийското село Локорско:

<sup>1)</sup> Срв. Караповъ въ Спсп. VII, 130 и слѣдв.

<sup>2)</sup> Срв. А. П. Стоиловъ, Спсп. LXIII, 179 и слѣдв.

Маноіл маістор мостове гради.  
Што денья гради, ношкъа се.рони;  
Што ношкъа гради, денья се рони.  
Маноіл маістор тіом говоре:  
«Бре ле́ле вараі, мои дружина!  
Аіде дружына корбан да колем,  
Корбан да колем, Богда да молим,  
Бога да молим, дұма да кажем:  
Чио ште лібе заран да рани,  
Да ни донесе топла обеда,  
Товà ште либе в дзид да задзідам.

Кога е билò зарантà рано,  
Рано ранйла Маноілица,  
Та им донсла топла обеда.  
Ка іа іе видёл Маноіл маістор,  
Наднèсе калпак над цжрни очи,  
Порони сжалзи до цжрнà зéмниа,  
Узе тжрслїга, премері сéнкъа.<sup>1)</sup>  
Додé си онà дòма отишла,  
Льуто іа грðзно гжрло заболé,  
Льута іа грозна трёска растрéсе.  
Па іе умрёла Маноілица,  
Та оставйла Пáвел детéнце.  
Детенце віка, млéко да цїца,  
Млекдото капе низ вити мости,  
Низ вити мости, отъ студéн камик<sup>2).</sup>.

И друго, ново, прѣдание свръзва направата на моста съ «невѣста». Него изложихъ по-горѣ, стр. 135, а тукъ ще прибавя, че като замѣнимъ името Мурадъ съ Мохамедъ II, който дѣйствително е миналъ оттукъ за Кюстендилъ, св. Якимъ и пр. за Босна въ 1463<sup>3)</sup>, ще ни стане ясна историческата подкладка на прѣданието: султанъ Мохамедъ II съ своя везиръ Исакъ паша, прѣзъ 1463 г., миналъ прѣзъ Струма, срѣщналъ българска невѣста; тя вмѣсто подаръкъ, му поискала мостъ, който билъ привършенъ слѣдъ 7 години и билъ нареченъ „Невѣстинъ-мостъ“ (Кадънъ-кюприси).

<sup>1)</sup> Въ този вариантъ, вмѣсто загражданье на самата жертва, загражда се сѣнката й.

<sup>2)</sup> Mcб. II, 69.

<sup>3)</sup> Стр. 93.

Поради грандиозната си и здрава направа, мостът е обръщал внимание на всички пътници от края на XV в. та досега, както това личи въ горе приведените пътописи.

Отъ казаното дотук излиза, че главният път, който е съединявалъ Цариградъ съ Адриатика и минавалъ презъ кюстендилския санджакъ, не билъ нагоденъ всъвъждъ за кола, защото презъ турската току-речи цѣла епоха се е пътувало главно съ коне и кервани. Презъ течение на тази епоха пътът Самоковъ-Кюстендилъ-Скопье е прѣтърпѣлъ три по-значителни измѣнения: при Цѣrvени-брѣгъ и Дупница, при Крива-Паланка и Осогово, при Куманово и Добрѣшани.<sup>1)</sup> За по-ясно, на приложената карта е обозначенъ пътя съ разклоненията си, съ падалищата по него, градове и села.

### История на санджакския градъ Кюстендилъ.

Когато Кюстендилъ билъ прѣвзетъ за втори път отъ Турханъ заде, крѣпостта му била срутена, казва Евлия Челеби, но основитѣ ѝ още се виждали презъ XVII в. Дали това известие се отнася до крѣпостта на хисарлька — „Константиновото калѣ“ или до долната градска крѣпость, не е известно. Презъ 1771 г. още е стояло малко укрепление до пътя, но то е служило главно заради проходащи токарей и кѣпциокъ.<sup>2)</sup> За обсега на долната крѣпость можемъ сѫди отчасти отъ стоещитѣ до прѣди 40—50 години градски врати: едната подъ черквата св. Димитъръ, току до фурната на Жабински, съ име «Стамбѣлъ-каписи»; другата, «Паланка-каписи», стояла на горния край на главната улица, тамъ дѣто се прѣсича послѣдната отъ колушката суходолица; третата е била на граничния пътъ «Граница-каписи», вадѣ кѫщата на Кордовитѣ. Освѣнъ тѣзи врати, надъ които е имало издигнати стражарници (беклемета), на Гольми-мостъ, при кѫщата на Драганова, е имало кула; втора кула, «Пиперковата», се издигала задъ черквата св. Димитъръ; трета кула, новъ градежъ, тъй наречената «Къръмзи-куле», до скоро се издигаше въ махалата Баглъкъ, току подъ хисарлька. Една частъ отъ крѣпостния ровъ се е виждалъ до скоро въ махалата Вел-

<sup>1)</sup> Отъ Страцинъ — Нагорично се е отдѣлялъ пътъ за Прѣшово, Моравско и Косово-поле.

<sup>2)</sup> Споменик X, 54,

буждъ, при черкеската джамия, сега разрушена. Къмъ крал на XVIII в. въ махалата Кавакли (Тополище) стояла голъма част отъ високата градска стъна съградена на бързо отъ керпичъ. Въ същата махала по една линия отъ западъ къмъ изтокъ се забълъзва едно общо понижение на централния градски теренъ; тази линия върви източно край мястото Фуркаташи, Сарай и се губи къмъ черквата св. Димитъръ. По всичкото туй направление личатъ дѣ голъми гранитни дѣлани камъне и каявгиренъ зидъ дебель 1.50 м. (напр. при къщата на учителя Вучковъ), дѣ голъми буци отъ сринатъ каявгиренъ зидъ (напр. току подъ кулата въ Сарая), дѣ най-послѣ голъми гранитни площи и пр.

Яка и стратегична е била горната крѣпостъ, на хисарлька, тъй нареченото «Костадиново калъе.» Константиновата крѣпостъ е завземала всичката поляна на хисарлька. Отъ формата на поляната и основите на зидовете, разрязани туътамъ отъ иманяре, изглежда, че калъето е било триъгълно. Отъ горните стѣни сега стои само една малка съборена частъ. Всичко друго е срутиено, камъкъ по камъкъ, тухла по тухла и се търкала по поляната и нанадолищата на хисарлька.

Въ своето минало Кюстендиль е ималъ два момента на голъмъ разцвѣтъ — единиятъ прѣзъ II и III вѣкъ на римската епоха, и вториятъ — прѣзъ XIV и XV. Като сѣдалище на съверомакедонското княжество прѣзъ половина вѣкъ врѣме, разположенъ на главния търговски и воененъ путь отъ Цариградъ за Синъо море, съ природните си богатства, съ обилните си рударски блага, Кюстендиль е билъ видно срѣдище въ съверна Македония, и единствено главно място между София, Скопье и Сѣръ. И не напразно и сега се пазятъ много спомени за града Бана, за царь Константина по всички краища отъ Витоша та до Бѣласица. Завоевателите оцѣнили заетия центъръ, поставили въ него управлението на много голъмъ санджакъ и продължавали да го украсяватъ съ обществени и частни сгради, тъй че, когато прѣзъ 1499 г. миналъ тукъ рицаръ Харфъ, намѣрилъ Велбуждска-Бана «много голъмъ и хубавъ градъ» (Wruskabalna . . . eyn gar grosse schone stat).<sup>1)</sup> Същиятъ пѣтникъ съобщава дори какво една частъ отъ ха-

<sup>1)</sup> Die Pilgerfahrt des Ritters Arnold von Harff, стр. 211.

ремскитѣ жени на султана живѣли въ Кюстендилъ.<sup>1)</sup> Въ свръзка съ това извѣстие ще да е вѣртино и названието на една малка махала «Сарай», дѣто още стоятъ една каменна кула, хубави прохладни градини и единъ голѣмъ четвъртъти «хавусъ», постланъ и обграденъ съ хубави гранитни плочи. Въ този басейнъ още извира много студена вода, съ която поливатъ околните зеленчукови и овощни градини.

Отъ XVI в. градътъ вече изгубилъ стария си среднѣвѣковенъ изгледъ; християнското население било принудено да се изсели въ близките села, и градътъ намалѣлъ на 1000 турски кѣщи, които били построени отъ каль, керпичъ и дървенъ материалъ. Тогава турцитѣ захващали да строятъ джамии, да прѣправятъ старите бани и пр. Оживленietо обаче въ града, търговията, пазарищата се обръщали внимание на пожари прѣзъ XVI и XVII вѣкове. За намаление на града са способствували и природни злочестини, земетресения и пожаръ. Земетресението прѣзъ 1585 г. въ Осоговско било много силно; то съсипало, както се каза по-горѣ, голѣмия Осоговски манастиръ, та епископътъ и братята били принудени да искаха помощь отъ Русия за съграждането му. Прѣзъ 1641 г. грамадното земетресение въ турската държава опронастило отъ Кюстендилъ една трета част, която се срутила и продънила.<sup>2)</sup> Едно кюстендилско прѣдание говори за нѣкогашно опустошление на част отъ града отъ пропушването на горещитѣ извори. Нещастието било прѣкратено, кога сполучили да запушатъ пукнатините съ нѣколко товара памукъ или, споредъ други, когато царска дѣшера запушила извора съ копринена дреха. Друго мѣстно прѣдание говори за умишлено опожаряванье на града прѣди 300 години. Това станало тѣй: Страшень моръ отъ чума върлуvalъ въ Кюстендилско; по-голѣмата част отъ населението било измръло и незарито. Царската поща отъ Ца-

<sup>1)</sup> . . . mir waert aber gesaicht, dat deser turcksche keyser nyet me elige wijffer en hette dan tzwey ind seuentzich, die neit doch alle in desem pallais en wonen, dan hie endeyls ind die ander zo Andri-nopel, zo Philopolis ind zo Wruskabalna. (Ibidem, 207).

<sup>2)</sup> „Близу до София се срутиль градътъ нареченъ Баня, но не цѣлиятъ, а само една негова третя частъ“ (Vicino a Soffia una citta chiamata Bagna, si è profonda, ma non tutta, se non terza parte) стои въ едно отъ писмата на католишката пропаганда (Acta Bulgariae Ecclesiastica, стр. 110).

риградъ не могла да мине прѣзъ Кюстендилъ. Тогава санитарните власти въ Цариградъ заповѣдали да се изгорятъ обезлюденитѣ току-речи и напуснати жилища въ Кюстендилъ. И наистина, огньтъ турналъ край на заразата, но и градътъ билъ прѣвърнатъ на пепелища; останали здрави само каменните постройки: джамии, бани, кули. За вѣроятността на това събитие говорятъ отъ една страна горѣлите и срутени здания отъ по-нова епоха, които често се откриватъ въ Кюстендилъ приkopанъе основи, а отъ друга—извѣстията за чума прѣзъ 1561 г. (къ лѣто 7069. бысть моръ велика по всуду страшна, както стои въ единъ светогорски записъ<sup>1)</sup>), прѣзъ 1655 г. и т. н.

Най-стари сгради на града, едни останали отъ предтурското време, други правени и поправяни, отъ турците, са баните, кулите, джамиите и кервансарайлъ. Прѣзъ XVII в.



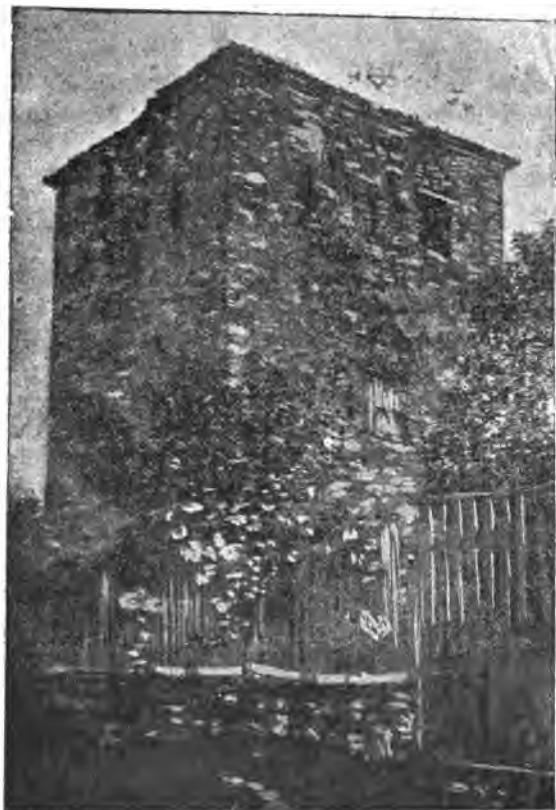
Обр. 20. Дервишъ-бания отъ 1566 г.

обществените бани са били 12 на брой, повечето запазени и до сега. Всички са стара направа съ тухлени сводове, малки, тъмни, съ обилно текуща гореща и студена вода. Имената имъ са: Чифте-хамамъ съ двѣ отдѣления — мажко и женско, Дефъ-хамами<sup>2)</sup> на Граничната капия (сега изба и до нея го-

<sup>1)</sup> Стојановић, Записи I, 190.

<sup>2)</sup> Хамамъ на духовете.

лѣмъ надписанъ саркофагъ), Аджундаръ или Хаджи Диндаръ-хамами, Дервишъ-хамами, Чукуръ-хамами<sup>1)</sup>, Алай-хамами<sup>2)</sup>, Пазаръ-хамами, Шабанъ-хамами, Съчанъ-хамами<sup>3)</sup> и др. Чифте-баня, съ мраморна постилка и щерни, била възобновена или съградена отъ Сюлейманъ паша, който прѣзъ 894 отъ егира (или 1489 г.) построилъ джамията въ махалата Имаретъ (Сюлейманъ паша



Обр. 21. „Пирковата“ срѣдневѣковна кула.

джамиси). Дервишъ-баня била съградена, споредъ датата въ стѣната, прѣзъ 973 отъ егира (или 1566), Чукуръ-баня—прѣзъ 988 (1580). На Шабанъ-баня стои нова дата, отъ поправянето

<sup>1)</sup> „Чукуръ“ ще рече яма, дупка. И дѣйствително, Чукуръ-баня е дълбоко въ земята.

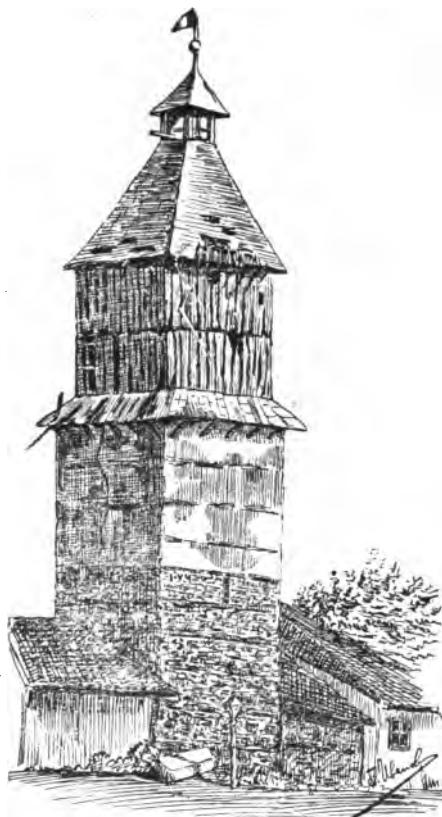
<sup>2)</sup> Войнишка-баня. Тя е такава и сега.

<sup>3)</sup> Миша-баня.

й, 1256 (1840). Отъ кулитѣ са запазени двѣ—едната наречена «Пирко-кулеси» и другата «Сарай-кулеси». Първата е въ срѣдата на града, хубава, висока и доста запазена. Градежът ѝ е четвъртигът, съ тухли (главно по ржбоветѣ) и камъне. Около магалитѣ и прозорците сѫщо изобилватъ тухлитѣ. Много прилича по формата си на една отъ кулитѣ въ видинското укрепление, което е отъ среднитѣ вѣкове. Наименование то ѝ «Пирко» не иде отъ лично име Пирко, та Пиркова кула,

акто нѣкои смѣтатъ, а то е просто думата «пиргъ» (*Πύργος*, кула), която е била употребявана въ среднитѣ вѣкове и отъ южните славянски. Това сѫщо говори за средневѣковния произходъ на кулата. Кулата въ махалата «Сарай» е по-малка.

До скоро стоеше всрѣдъ града и часовна кула — «Саатъ-кулеси». Тази кула е важна и поради своя звънецъ, на който стои най-стариятъ познатъ досега камбаненъ надпис въ балканските земи. Часовните кули, които се срѣщатъ тѣй често по западноевропейските градове и дѣто обикновено биватъ прикрѣпени до черквите, въ турските градове изпърво тѣ са били рѣдкостъ и стоели обикновено



Обр. 22. Часовната кула отъ 1665 г.

вено усамотени. Пътешественикътъ Павелъ Тафернѣръ пише въ своя дневникъ отъ 1665 г., че часовните кули са нѣщо рѣдко въ турските, варварски страни; дори Едрене и Цариградъ още били лишени отъ тази сгода. Пловдивъ обаче ималъ такава кула и по нея се виждали старински болѣзи<sup>1)</sup>. Това ще

<sup>1)</sup> Msб. IV, 401.

да е часовникът на Саатъ-тепе. И другъ пътникъ, Бусбекъ, свидѣтелствува за липсата на градски часовници по Балкански полуостровъ.<sup>1)</sup> Но че такива кули, ако и наридко, е имало и прѣди турското дохожданье на полуострова, вижда се напримѣръ отъ думитѣ на Хаджи Калфа, който, като говори за скопската часовна кула, забѣлѣзва, че тя е останала още отъ времето на християнитетъ, невѣрницитѣ, както се изразява той (*Eine Thurmehr noch aus den Zeiten der Ungläubigen*)<sup>2)</sup>. Кюстендилската часовна кула се издигаше доскоро всрѣдъ града, 30—40 метра на съверо-изтокъ отъ съборната черква св. Никола — св. Богородица. Форма имаше четвъртига, щирака 5 м., висока около 25 м.; съградена бѣ долната част половина съ камъне и хоросанъ, срѣдната част съ кирпичъ, а горната часть бѣ дървена, съ полегата стрѣха покрита съ олово и тенеке. На върха бѣ поставена на четири греди малка будка съ звѣнца. Най-отгорѣ бѣ прикрѣпенъ прѣтъ съ разваленъ вѣтропоказалецъ. Турската дата 1076, вазидана съ червени тухли въ южната доля стѣна, показва, че сградата е издигана прѣзъ 1665 г. Извѣтрѣ сградата бѣше тѣмна и възкачването ставаше по разклатени и прогнили стѣпла. Това обстоятелство не позволило на Иречека да види съ очи надписа на звѣнца. Едва по-късно Иречеку е билъ изпратенъ прѣпись, по който той даде известие и за звѣнца въ Ягичевия Archiv<sup>3)</sup>, а по-сетенъ писа и въ свойте Пѣтувания<sup>4)</sup>. Слѣдъ като биде срутена разпадналата се кула, камбаната бѣ окачена на високо отредено място на хубавото здание, дѣто се помѣщава Педагогическото училище; съ това се поулеши отчасти възможността да може любопитенъ старинаръ да се покачи, да разгледа звѣнца и неговия надписъ. Звѣнцътъ е бронзовъ, високъ 50 см. и толкова широкъ, въ устието. Вместо шестътъ вече отчуপени уши на върха сега стои замѣнана дебела права дръжка, съ която звѣнцътъ е прикрѣпенъ о една греда. Камбаната е безъ глаголеца (евика) си, а се бие отвѣнъ съ тежъкъ жelѣзенъ чукъ, който е свързанъ съ настанената долу часовна машина. Прѣди години, този звѣнецъ на турската саатъ-кулеси биеше ала-

<sup>1)</sup> Ibidem.

<sup>2)</sup> Rumeli und Bosna, 95.

<sup>3)</sup> Archiv für slav. Phil. VIII, 133.

<sup>4)</sup> Пѣтувания 552, 553.

турка и гласът се чуеше въ тихо време по цълото поле. Сега гласът му е по-слaby; въроятно това се дължи на новата несполучлива постановка, пък и на сравнително по-малката височина на камбанарията.<sup>1)</sup>

Славянският надписъ на камбаната е отъ изпъкнали букви въ два реда, които обграждат като поясъ долния външен ченберъ. Разгънатъ надписътъ гласи: си зконо стомъ николе въ лѣто зчлз + по изволеню бжю азъ радосавъ приложъ. Ще рече звънецътъ е билъ излъни за черквата св. Никола въ година 6937 или 1429 сл. Хр. по поръка на нѣкого си дарителя Радослава. Коя ли е тази черква и този дарителъ? Иречекъ по той случай казва: «Тази камбана може би е прънесена отъ турцитъ отъ черквата св. Никола въ прочутия рударски градъ Ново-Бърдо (между Враня и Прищина), а Радославъ би могъл да биде сръбският войвода съ това име, който умръл на 1436 г.<sup>2)</sup> Въроятно е предположението на учения професоръ, но по-възможно ми се вижда, че звънецътъ е билъ правенъ въ кратовските прочути металоработилници за черквата св. Никола въ голямото овчеполско село съ същото име Св. Николе или по турски Клисели, наречено тъй поради многото си нѣкога черкви, чито развалини личатъ въ околността му. Не предполагамъ Радославъ да биде поменатиятъ по-горѣ, защото той би поставилъ въ случая и титула си, както е ставало повечето пѫти въ средните вѣкове.

<sup>1)</sup> Не се знае отдѣ водятъ потеклото си камбаните. Извѣстно е само, че вече старите египтяне си служили съ звънци за оповѣстяванье на народа празници на Озириса. Още въ 2601 г. преди Христа камбаната е била позната въ Китай, а по-късно и въ Индия и т. н. Константинъ Велики въвъръ официално употребата на звънци въ черквитъ, а името *камбана* е останало отъ времето на св. Павла Нолски (409—431), въ чието време се разширило лъянето на камбани отъ прочутия пиринчень сплавъ правенъ въ гр. Нола въ *Кампания*. Най-гласовита била слѣтината получена при 78% мѣдь и 22% калай. Говори се, че примѣсть на сребро прави звънца гласовитъ. Въ Руанъ (Франция) се намира най-старата съ дата камбана, отъ XIII вѣкъ (Срв. Grand Dictionnaire Lathonne s. v. Cloche). Въ Неврокопско, дѣто звънството е цвѣтло преди години, а и сега не е съвсѣмъ изоставено, сплавътъ отъ който лъятъ звънци се състои отъ 400 др. мѣдь, 80 др. цинкъ и 50 др. калай. (Мсб. XVII, 232).

<sup>2)</sup> Пжтувания, 553.

Камбаната била прънесена от турцитѣ въ Скопье и по-качена на тамошната часовна кула. За нея говори Хаджи Калфа така: «Тя звъни денъ и нощъ на всѣки часъ и звукът се чува на два часа място отъ Скопье»; <sup>1)</sup> а неговиятъ по-младъ съвръменикъ Евлия забѣлѣзва за скопската кула: «... има една часовна кула. Гласът на нейната камбана е много страшенъ и се слуша на едно падало пътъ.» <sup>2)</sup> Въ началото на XIX вѣкъ камбаната била размѣнена съ кюстендилската. За това приказва едно прѣданіе у старитѣ кюстендилци. Веднажъ дошълъ и прѣстоилъ въ Кюстендилъ скопскиятъ паша, който слѣдъ размирните кърджалиски врѣмена владствуvalъ и надъ Кюстендилъ като полуависимъ феодалъ. Кога да си замине за Скопье, пашата замолилъ приятелитѣ си агазаре отъ Кюстендилъ за една жертва отъ тѣхна страна — да му дадатъ кюстендилската часовна камбана, която се отличавала съ приятенъ гласъ, въ замѣна на скопската, която отъ своя страна не стояла много по-долу отъ кюстендилската. Пожеланото било извѣршено съ голѣма готовностъ. Слѣдователно, сегашната кюстендилска камбана съ поменатия надписъ е била донесена отъ Скопье, а тамъ пѣкъ отъ Св. Николе или отъ Ново-Бѣрдо. <sup>3)</sup> И наистина, това което прѣзъ XVII в. забѣлѣзва Хаджи Калфа за звучността на скопската часовна камбана, неотколѣ това твърди Иречекъ за кюстендилската, която е старата скопска: «Кюстендилската кула се отличава не само по височината си, но и съ ясния, звучния гласъ на своята камбана, който въ тихо време далеко и широко се разнася по цѣлото поле.» <sup>4)</sup> Занесениятъ пѣкъ старъ кюстендилски звънецъ е ималъ приятенъ, но по-слабъ гласъ. Сега той въ Скопье едва може да дочуе изъ всичкитѣ градски покрайници. <sup>5)</sup>

<sup>1)</sup> Rumeli und Bosna, 95.

<sup>2)</sup> Сиахать-наме V, 558.

<sup>3)</sup> Пѣтувания, 552.

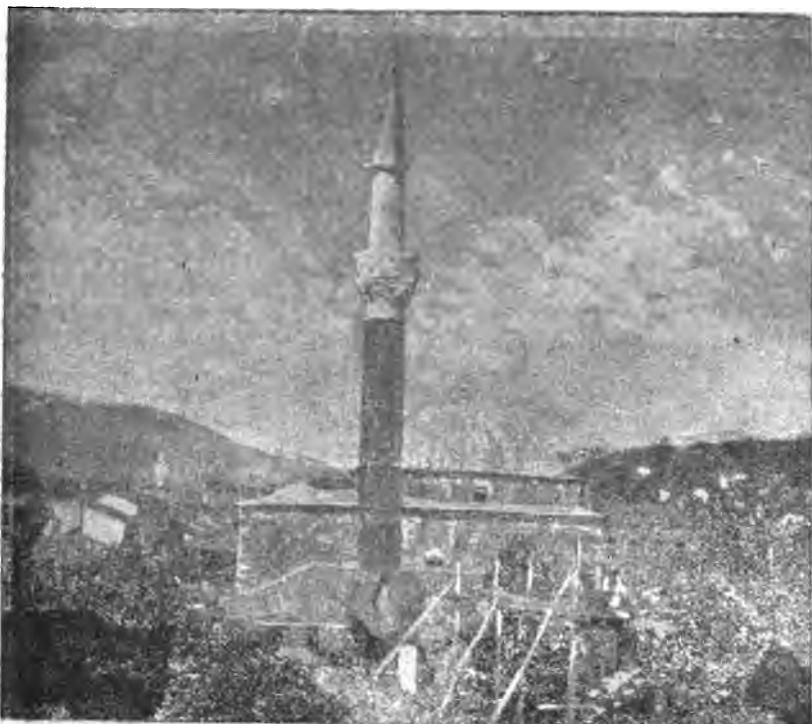
<sup>4)</sup> Между старитѣ кюстендилци е запазено и друго прѣданіе за миналото на звънца. Споредъ него турци донели камбаната отъ звънарицата на черквата св. Спасъ (1 ч. с.-и, отъ Кюстендилъ), съградена отъ Стефана Дечански въ 1330 г. въ честь на побѣдата си надъ Михаила. Прѣданietо е невѣроятно, едно защото храмътъ на черквата не е св. Никола, пѣкъ освѣти това въ св. Спасъ не е имало редовна служба и нужда отъ камбана.

<sup>5)</sup> Отъ познатитѣ менъ надписи на черковни или часовни камбани по югославѣнските земи, кюстендилскиятъ е най-старъ, отъ

Отъ джамиите и многобройните текста на Кюстендиль, които ще се изброят по-послѣдно, сега ще спомена само най-старите познати отъ тѣхъ. Прѣданието посочва за най-стара джамията Мурадъ Челеби, направена току слѣдъ завоеванието на града въ XV в. Сегашната ѝ малка сграда (източно до самия дворъ на Педагогическото училище) била издигната по-

1429 г., а слѣдъ него иде този на камбаната въ село Баня (пекска околия), отъ 1432 г. (Срв. *Ястребов*, Податци 61). На друга камбана въ сѫщото село стои готически надписъ съ неясна дата М. III. LXVIII, въроятно отъ най-ново време (*Id. ib.*). Въ Чачакъ (Сърбия) били изкопани други двѣ камбани съ надписи, единъ отъ 1454, а другиятъ безъ дата но съ посочванье, че е даряванъ въ днитъ на Георгия Бранковичъ т. е. между 1427—1456 г. (Гласникъ, XLI, 353—355). За други по-нови камбанни надписи въ Сръбско посочи Ястребовъ въ цит. съчинение стр. 62. На камбаната въ велико-търновската черква св. Никола се намира влашки надписъ (достави ми се отъ приятелитѣ К. Константиновъ и Й. Георгиевъ) отъ год. 1707: + ачест клопотъ тасте фъкѣт де мъриса. Iwanъ констандинъ, брънковенъ басарабъ: воеводъ ши ладатъ. кесъречинъ де ла сатъ брънковени 8де есте храмъл свитълви: ши фъкѣтъ торълви деминъни николае зсе (Прѣведено: Този звѣнецъ се направи отъ негово господство войводата Иоанъ Константинъ Бранковънъ Басарабъ и го даде на черквата въ село Бранковени, дѣто се намира храмътъ на светаго и чудотворнаго Николая, 7215—1707 г.). Звѣнецътъ, намирамъ, е биль прѣнесенъ плячка отъ турцитѣ изъ вдашкото село Бранковени въ Търново, дѣто го поставили на часовната кула. Въ Бранковени дѣйствително има черква св. Никола, зидана отъ поменатия войвода Константинъ Бранковънъ въ 1700 г. (Срв. *Lahovari, Matele Dictionar Geografic al României*, Vol. I, стр. 649, Висажесті 1898). Сѫщиятъ влашки владѣтель (1688—1714) е подариъ съ грамота извѣстни блага на бѣлгарския монастиръ св. Тройца при Търново (Срв. *Д-ръ В. Беронъ*, Археологически и исторически изслѣдвания, 105; *Иречекъ*, Пжтувания, 239). Прѣзъ турското владичество, въ Бѣлгария часовнитѣ кули доста се разпространили. Това свидѣтелствува и прочутия пжтникъ Ами Буе (*Turquie d' Енгоре II*, 315). На нѣколко отъ тѣхъ стоятъ и надписи по камбанитѣ: на врачанския двѣ дати — турска 1110 и съответната бѣлгарска 1762 г. (*Й. Георгиевъ* въ Сборникъ Н. У. Н. К., кн. XX, 10); на една златишка камбана (по-рано часовенъ звѣнецъ) стои сѫщо датата на турски и бѣлгарски — 1191 — 1777 г. (Иречекъ, Пжтувания, 302); на габровския часовенъ звѣнецъ стои надписъ и дата на вѣнския ѝ майсторъ: Mich Goss Johann Georg Filgrader in Wien anno 1792 (*Хр. и П. Гжбенски*, Историята на града Габрово, 19) и др.

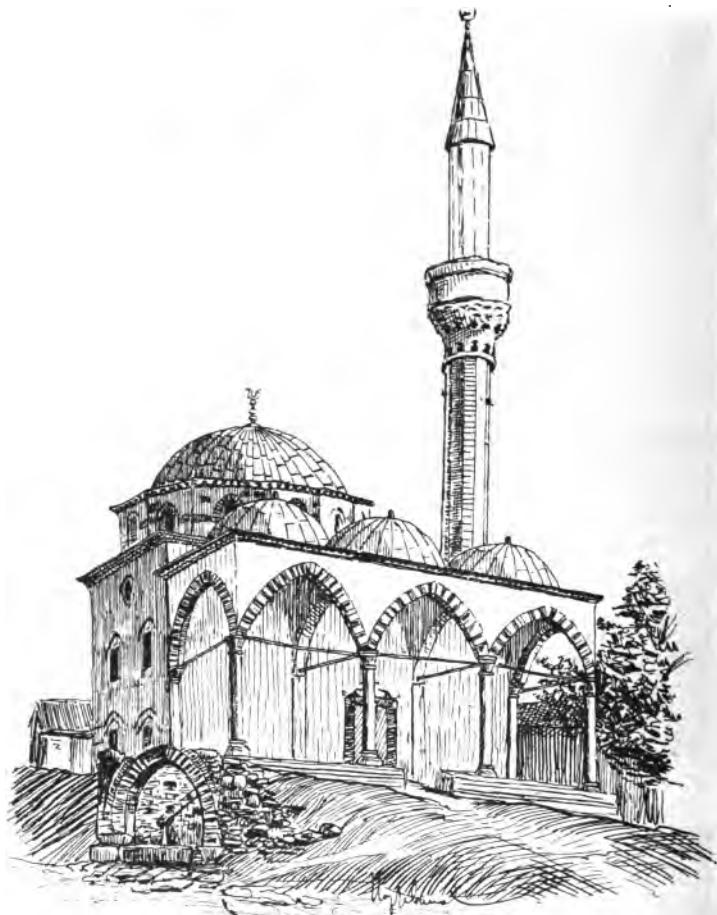
сещнѣ, когато старата била опустошена отъ голѣмъ пожаръ. Между бѣлѣжитѣ джамии тута прѣзъ XVII в. Евлия Челеби постава джамията Ески султанъ Мурадъ, може би същата Мурадъ Челеби. Прѣданието посочва за втора по древността си срутената сега Халиль паша джамия (черкеска). Джамията Сюлейманъ паша, въ махалата Имаретъ, е градена прѣзъ 894 г. отъ егира или 1489 сл. Хр. Слѣдъ ная



Обр. 23. Джамия Фетихъ Мехмедъ, 1531 г.

иде катедралната джамия Фетихъ Мехмедъ (Шалдърванска джамия) на главния путь въ срѣдата на чаршията. Градежътъ на минарета ѝ се отличава съ своите шестостѣнни орнаменти, направени отъ червени тухли и вътре дѣланъ туфъ. На източната ѝ стѣна стои датата 938 отъ егира или 1531 сл. Хр. Джамията Ахмедъ-бей (Инджили джамиси), до Чифте-баня, бѣше на врѣмето си най-величествена; съ широкъ куполъ, мраморни стълбове и подпорки, високо минаре и пр. На източната ѝ стѣна стои датата на захващанье градежа ѝ

— 983 (1575), а по-горѣ къмъ края на стѣната — дата 885 (1577). Махленско прѣданіе приказва, че тази джамия е създана на мястото на стара българска черква св. Недѣлѧ. Споредъ турския надписъ на входнитѣ врата, тази джамия е била прѣустроена прѣзъ 1147 (1734 г.). Прѣзъ първата половина на XIX в. минаретътъ ѝ билъ съборенъ отъ гър-



Обр. 24. Джамия Ахмедъ-бей, 1575 г.

мотевица, която сломила и съсѣдния грамаденъ вѣковенъ дѣбъ. Прѣзъ миналата 1904 г. силното земетресение разпукало тѣй много частъта отъ викалото нагорѣ, че градското общинско управление било принудено да я събори. За Хаджи

Мехмедаа джамиси, известна у васелението съ име Булгаръ джамиси, съществуватъ двѣ прѣдания у турцитѣ. Споредъ едното, единъ знатенъ кюстендилецъ българинъ приелъ мухамеданството и, за да се покаже ревностенъ къмъ новата си вѣра, съградилъ джамия, която била наречена споредъ народността му — „булгаръ“. Второто прѣдание се сили да обясни названието «Булгаръ джамиси» съ очевидно извѣртанье: — моллата на джамията обичалъ тѣй много да свири на инструментъ нареченъ „булгарйна“, та и джамията, въ която служилъ, била наречена «булгаръ» (българска). Датата на съграждането на сградата е замѣнена на източния ѝдъ съ датата на поправката — таамиръ 1254 или 1838 г. Прѣзъ XVII в. къмъ виднитѣ джамии спадали и тази на Турханъ заде (сега неизвѣстно коя) и джамията Алай-бей<sup>1)</sup> между башнята Алай и близкия мостъ (сега развалена).

Видно място между сградите на турските градове заемали голѣмите търговски ханове (кервансарае) и имаретите. Старите кюстендилски кервансарае Деве-хани (камилски-ханъ), Ташъ-ханъ (камененъ), Табакхане-хани (на табацитѣ кожаре)<sup>2)</sup> и др. бѣха наредени край главния путь и се отличаваха съ грамадните си постройки. Надъ четирите стѣни (продълговатъ четверожгълникъ) се издигаше остра стрѣха, подпрѣна въ сградата съ голѣми гранитни колони. Изоколу стрѣхитѣ отвѣтъ бѣха иззидани огнища съ тухли и каменни ясли. Тамъ са нощували пѣтниците-търговци. Прѣдъ грамадната входна врата, обкована съ дебели желѣзвни пироне, се спушаше тежка желѣзна верига. Евлия Челеби казва за кюстендилския Коджа Мурадъ-ханъ-хани, че по сгодите си за пѣтниците приличалъ просто на рай<sup>3)</sup>. Това ще да е онзи имаретъ, който се посочва отъ единъ италиянски пѣтникъ прѣзъ 1559 г.<sup>4)</sup>. Сега въ Кюстендилъ стои цѣль още Ташъ-хани и прѣдната стѣна на Деве-хани, въ градежа на който са влѣзли и дѣланы антични гранитни камъни. Любопитенъ е турскиятъ стихотворенъ надписъ отъ 1606 г. на мраморна плоча, която стояла надъ входните врати на Деве-хани. Той говори доста за

<sup>1)</sup> Евлия Челеби V, 566.

<sup>2)</sup> Знае се, че прѣзъ XVI и XVII в. Кюстендилъ водѣлъ добра търговия съ бѣли саhtияне (cordoani bianchi di Bagna). Срв. Иречекъ, Пѣтвания, 25.

<sup>3)</sup> V, 571.

<sup>4)</sup> Starine X, 254.

благитъ намѣрения, съ каквito са гледали тогава на обще-  
ственитѣ и вакъвски домове. Прѣведенъ този шестостиховъ  
надпись гласи: «Пашата, който седи на почетното място,  
Ахмедъ Меми, подари този ханъ и съ това си отвори путь <sup>38</sup>  
рай. Нека Господъ възприеме това му благодъжение и нека съ  
златна вода да се запише името му въ тефтера на неговите



Обр. 25. Развалини на Деве-хани.

дѣла. Подиръ свръшваньето на този ханъ датата написа Гънай  
отъ все сърдце. Цѣлиятъ свѣтъ дохожда въ този кервансарай  
заминава.<sup>1)</sup> Година 1015—(1606).»

*Населението* на града Кюстендилъ прѣзъ турското  
владичество е било до срѣдата на XVIII вѣкъ чисто турско.  
Имало е само нѣколко еврейски къщи. Италиянскиятъ ано-  
нимъ отъ 1559 г. казва, че градътъ билъ населенъ отъ  
турци и нѣколко евреи (*é habitato da Turchi et d'alcuni  
Herbei*).<sup>2)</sup> Сто години слѣдъ него миналъ прѣзъ Паланка за  
Кюстендилъ нѣкой русинъ, богомолецъ; той бѣлѣжи въ  
дневника си: „А исъ таго мяста Паланки ъзду 1 день да

<sup>1)</sup> Мисъль прѣносна: „Ханътъ прилича на този бѣлъ свѣтъ,  
дѣто човѣкъ дохожда и отива“.

<sup>2)</sup> Starine X, 254

мъста Бани. А то мъста Бания село оно адно; а жильцы въ немъ люди турски<sup>1)</sup>). По-нататъкъ ще видимъ какъ, едва прѣди 150 год., захванали да се поселяватъ въ града и българе.

Какво е станало християнското население на срѣдневѣковния Константиновъ Велбуждъ? При дохожданье на турци<sup>2)</sup>, въ едни градове християнското население било веднага изпосѣчено или помохамеданено, въ други пъкъ потисничеството на владѣтеля принудило лека-полека старитѣ жители да прѣвиятъ вратъ и безропотно да понасятъ обиди и унижения въ роднитѣ си мъста или да се изселватъ. Въ Кюстендилъ християнското население е стояло докато живѣдо и васалното кюстендилско княжество, докато не дошълъ Турханъ паша да прѣвземе града повторно отъ рицътѣ на българетѣ прѣзъ втората половина на XV вѣкъ. Мѣстното турско прѣдание разказва, че начало на турското население положили 60 сѣмейства дошли отъ малоазийския градъ Коня и че заварениятъ христиански владѣтель билъ потурченъ заедно съ своитѣ велможи и население. Онѣзи християне, които не са могли да понесатъ новитѣ наредби и вѣра, прѣснали се изъ сѣзднитѣ села. Такъво е било, безъ съмѣнѣе, прочутото онова болярско сѣмейство на Якова, което, слѣдъ народното крушение, бѣ отишло да живѣе въ близкото лозарско село Граница (първа пол. на XV в.). Заслугитѣ на тази челядь за българския духъ и вѣра са тѣй цѣнни за онова време на мусулмански натискъ и робия, че не трѣбва да я минемъ тута безъ споменъ. Членовете на това сѣмейство били благоговѣйни и благородни по рѣдочу соѫци, Българе же родшъмъ, при Елькоужди на селѣкъ нѣкоторѣмъ живоѹци (Граница же сѫботомоу прозваніе имоѹщоу).<sup>3)</sup> Бащата Яковъ приелъ духовенъ санъ и станалъ епископъ въ Крупникъ<sup>4)</sup>. Синоветѣ му като овдовѣли, послѣдовали примѣра на баща си и се покаяугерили. Единъ по други тримата братя — Йоасафъ, Давидъ и Теофанъ — отишли въ Рила и, едно съ свои срѣдства, друго съ помощта на други набожни хора, сполучили да

<sup>1)</sup> П. А. Сырку, Описаніе турецкой имперіи, Спб. 1890, стр. 39.

<sup>2)</sup> Kalužniacki, Werke des Patriarchen Euthymius, Wien 1901, стр. 409.

<sup>3)</sup> Сега село Крупникъ е помашко. Лежи при входа въ Крѣсненската клисура до Струма (джумайска каза).

въздигнатъ отново запустѣлия монастиръ и събрали братство. Обителъта прѣди тѣхъ била разорена до конца, стояла само черквата и кулата<sup>1)</sup>. Най-стариятъ отъ братята Йоасафъ станалъ прѣвъ игуменъ на въздигналия се монастиръ; той се поминалъ прѣвъ 1463 г.<sup>2)</sup> Слѣдъ Йоасафа игуменството на монастирия било повѣрено на втория братъ. Прѣвъ 1466 г. игуменъ Давидъ прави писменъ договоръ съ руския светогорски монастиръ Св. Пантелеймонъ за взаимно помаганье между руската и българска обители. Естествено е, че този договоръ е билъ отъ голѣма важностъ за закрѣпване на подновената калугерска община и редовна служба въ Рила било съ монаси, било съ друго. Договорътъ се пази въ Рилската библиотека, а е обнародванъ отъ Д. Илковъ въ Msб. XII, 621—622. За да въздигнатъ старата слава на монастирия, братята издѣйствуvalи посредствомъ вдовицата султанка Mara, Георги Бранковичева дъщеря, която слѣдъ смъртта на мажа си султанъ Мурада II живѣла въ сѣрското село Ежово, щото мощитѣ на св. Ивана Рилски да бѫдатъ прѣнесени отъ Търново въ монастирия. Прѣнасянietо станало прѣвъ 1469 г. Народъ и боляре се стичали на купища по пътищата и прѣдверията на градоветъ да прѣчакатъ светинята, да си спомнятъ за миналото и запалятъ спотаени надежди. Въ София, дѣто българскиятъ елементъ е билъ ви-

<sup>1)</sup> За това ни разправя повѣстъта за прѣнасянѣе мощитѣ на светеца: Бѣхоу же оубо си трѣ числомъ и братіа соѹще по пльти, сынове же иже добрѣ зѣлш свѣтителствомъ оупасъша-го въ дѣни оны стадо Христово, иже въ Кроупницѣ благоженѣйшаго епископа курь Іакова. шт. нихъ же швъ оубо зва-ніемъ нарїцааше се Йоасафъ, иже и прѣстѣвѣ вѣши тѣлъ въ жителствѣ ихъ шт начела авѣ, овому же пакы именованіе вѣ Давидъ, и иному Февданъ. И си оубо трѣ, въ прѣдречен-ноу пришъдше поустыню, такоже рече се, селитвоу свою въ ней сътворити хотеше, и се не единою же авѣ ни въ коунѣ, нѣ дроуѓый по дроуѓемъ пришъдше и къснѣ, и зданіа въса обитѣли прѣподобнаго шпревръгъша се шврѣтъше и разорена до конца, развѣ црѣкве тѣчю единое и пиѳ'га, въса авѣ, богоу поспѣшишъствовавшоу имъ, шт осншваніа пакы въздвигоше (Kalužniacki, стр. 410).

<sup>2)</sup> Гласник LIII, 96.

таги многоброенъ, тържеството е било нечувано; мощите прѣстоили въ черквата св. Георги (приврѣмената гробница на князъ Ал. Батемберга, а тогава митрополитска) шестъ дена, докато се прѣвѣрви народът на поклонъ. Прѣзъ 1481 г. виждаме и най-малкия отъ братята, Теофанъ, избранъ отъ братството на монастиря за игуменъ. Въ единъ шестодневъ една бѣлѣшка посочва какъ при Теофана прочутиятъ Владиславъ Граматикъ развива своята книжовна дѣйностъ<sup>1)</sup>.

Като станалъ невъзможенъ животъ на христианскъ въ Кюстендилъ, и мѣстните митрополити били принудени да напуснатъ града. Както ще видимъ по-надолу, прѣзъ XVI—XVIII вв. кюстендилскиятъ архиепископъ управлявалъ паството си отъ близките села Колуша и Словощица или пъкъ прѣбивавалъ по-далече—въ Лѣсновския монастиръ, въ щипската махала Ново-село, докато прѣзъ XVIII в., заедно съ допущането бѣлгаретъ да се поселяватъ въ Кюстендилъ, и митрополитътъ се повърналъ на старото си сѣдалище.

Да се повърнемъ на града Кюстендилъ и турското му население. Благодарение на привилегированото си значение на бивша столица, Кюстендилъ и като сѣдалище на санджакъ е запазилъ формално известна отлика отъ другите санджакски градове. За това и санджакъ-беятъ е притежавалъ отъ падишаха специална грамота (хумаюнъ)<sup>2)</sup>. Санджакъ-беятъ въ Кюстендилъ билъ по чинъ „миръ-миранъ“ (командантъ надъ командантите) и на санджакското му знаме (копье) са били поставени двѣ опашки, за отлика отъ знамето на румелийския бейлеръ-бей (вице кралъ на Румелия), на което са стоели три опашки<sup>3)</sup>. Покрай санджакъ-бяя въ Кюстендилъ са прѣбивали слѣдните духовни, военни и административни началници: шейхюлисламинъ, пакибъ-юль-ешрафъ, кадия, чери-башия, юзъ-башия, алай-бей, спахийски намѣстникъ, яничарски сердаръ, градски войвода, градски кехая, счетоводителъ, баждада-

1) . . . поустыножитела Йованна Рылъс . . . жденіемъ и настоателстви игоумена чистнаго . . . жде шентѣли кур Феофана . . . въ лѣто ѿ създаниа мироу , 5. ч. п. д (6989 — 1481). Срв. Стојановић, Записи I, 110.

2) Евлия Челеби, Сияхать-наме V, 566.

3) Срв. D' Ohsson, Tableau général de l'empire ottoman. Paris MDCCCLXX, III vol., 390, 380, 383.

ринъ, харачосъбирачъ и др.<sup>1)</sup>). Шейхюлисламинътъ билъ върховенъ духовенъ представителъ на Мохамеда. Потомците отъ Мохамедовата кръв се викали накибъ-юль-ешрафъ. Тъ имали неограничени права безъ задължения. Черибашията, при турската феодална наредба, билъ главатарь на известна група ленници зами и тимариоти; той командувалъ обикновено 100 души<sup>2)</sup>). Въ ново време съ това име се наричатъ циганските махле-башии, единъ видъ кметове. Алай-беятъ билъ воененъ командантъ, началникъ на окръгъ и офицеръ на спахиите. Въ Кюстендилъ и сега махалата отъ Булгаръ-джамия до рѣката на съверъ се вика Алай-бекъ-махлеси. На същото име се нарича и банята Алай-хамамъ и съсъдната джамия, сега порушена. Началникътъ на яничарския корпусъ въ голъмите градове се наричалъ сердаръ, персийска дума, която ще рече командантъ, генералъ. Чинътъ градски войвода (шехиръ войводаси), както посочва и името му, ще да е останътъ отъ дотурската, славянска, военно-държавна администрация. Името войвода е било запазено у турците до най-ново време, дори и въ Цариградъ.

Ето и по-главните известия за града Кюстендилъ, които се намиратъ въ записките на разни пътници и историци:

Прѣзъ 1499 г. рицарътъ Харфъ бѣлѣжи: „Область Горна България: Велбуждска-Бания (Wruskabalna) и Прищина.“<sup>3)</sup> „Отъ Дупница (дойдохме въ) Велбуждска-Бания, два дена пътъ. Много голъмъ и хубавъ градъ,“<sup>4)</sup> дѣто султанътъ държи една частъ отъ хaremските си жени<sup>5)</sup>.

Прѣзъ 1559 г. на 12-и юли пристигналъ въ Велбуждска-Бания (Buscobagno) непознатъ италиански пътникъ: „Това място, казва той за Кюстендилъ, се е наричало другояче Константинова-Бания, защото тукъ има много води и казвать, че тукъ е била баня на Константина. Има около хиляда къщи, съградени по турски начинъ, много джамии, доста много бани. Градътъ, който е населенъ отъ турци и отъ нѣколко евреи, има пазарище, дѣто се продаватъ всѣкакви не-

<sup>1)</sup> Евлия Челеби V, 566.

<sup>2)</sup> Belin, Fiefs militaires, 47. Ц. у Meynard, D-ре турс-français s. v. بَلِينْ (чери).

<sup>3)</sup> Die Pilgerfahrt des Ritters Arnold von Harff, стр. 254.

<sup>4)</sup> Ibidem, 211.

<sup>5)</sup> Ibidem, 207. Срв. по-горѣ, стр. 161.

обходими за живота нѣща. Тукъ нощувахме въ единъ ханъ, нареченъ имаретъ, което на нашъ езикъ ще рече страно-приемница; единъ санджакъ-бей, за спасение на душата еи, направилъ тази сграда много прилично за удобството на чужденците. Тука има дѣй бани съ топла вода, прилични на тѣзи при Падуа.<sup>1)</sup>

Хаджи Калфа описва града (първа половина на XVII в.) така: „Кюстендилъ е градъ отъ срѣдня голѣмина, заобиколенъ съ планини, безъ стѣни, съ съдебно вѣдомство (кадилъкъ), обиленъ съ води и овоощия. Тука расте единъ видъ мискови ябълки, които като се заклататъ, дрънкатъ съмената имъ<sup>2)</sup>. Въ Кюстендилъ има търгъ и 12 топли извора. Вода за пиеене се докарва по водопроводи, но градините се поятъ отъ потоците, които текатъ отъ планините. Този градъ е билъ нѣкога сѣдалище на българетъ. При покоряване на тѣзи краища въ година 773 (1371 сл. Хр.), тогавашниятъ заповѣдникъ на града помолилъ Високата порта да го освободи отъ данъка, което му било обѣщано положително<sup>3)</sup>. Въ града има много топли къпални; надъ 12 отъ тѣхъ благоустройствени людъ са съзидали кубета и каменни бани. Една отъ тѣзи бани се отличава по хубостта си измежду всички други. Водата е гореща и мирише силно на симпуръ. Пожътъ отъ Цариградъ дотука трае 14 дена. Околните кадилъци са: Дупница, Радомиръ, Кратово, Враня. Кюстендилската планина се издига на източната (попр. южната) страна на града, а на другата страна планината се простира къмъ тѣй наречената река Егри-су (Крича-рѣка), която я дѣли на две. Тукъ-тамъ се намиратъ златни и сребърни руди и добитиятъ отъ тѣхъ металъ се сбъче на пари въ кратовския монетенъ домъ“<sup>4)</sup>.

Най-подробни бѣлѣжки за Кюстендилъ отъ XVII в. дава Евлия Челеби, който е бивалъ често въ града. Послѣднъто си посѣщеніе направилъ прѣзъ 1071 г. отъ егира или 1660

1) Descrizione del viaggio, въ Starine X, 254. Срв. за годината на пътуването въ Rad XV, 204.

2) Сега тѣзи ябълки въ Кюстендилъ наричатъ „клапатарки“, поради клапаньето на съмките имъ.

3) Това извѣстие трѣбва да се отнася къмъ 1389 г. когато Мурадъ, бидейки на гости на Константина въ Кюстендилъ, опростилъ данъка на послѣдния.

4) Rumeli und Bosna, 87—88.

са. Хр.<sup>1)</sup>): „*Кюстендилската кръпост*. Това място изпърво го завладѣлъ побѣдоносниятъ Худевендваръ (Мурадъ). На юрушви езикъ „*кюстенъ*“ назватъ на топлите извори. И поради многото тукашни топли бани градътъ билъ нареченъ Кюстендилъ<sup>2)</sup>). Отпослѣ неприятельтъ като развалилъ договора и завладѣлъ наново тукашнитъ мѣста, побѣдоносниятъ Турханъ и Лала Шахиновци (червенитъ соколи *كاشینلر* У) дошли, завладѣли отново този градъ и крѣпостта му събрали. Основите още личатъ. Споредъ описанието на известния Сюлейманъ ханъ, въ румелийската областъ Кюстендилъ е билъ отреденъ за особито съдалище на санджакъ-бей, който притежава за това отъ падишаха специална грамота (*кумаонъ*). Тука има чери-башия, юзъ-башия, алай-бей и 3000 войника състоещи се отъ вайми, тѣмариоти, джебели (пайцирни конници). бейска войска, — които, когато се заповѣда, стиватъ на война. Кюстендилските войници са известни съ въоръженето си: самуръ калпаци, тигрови и боброви кожи; тѣ внушаватъ ужасъ. Въ никой бой, при Срѣмъ, Семендря, Кюстендилските войници не са обръщали лице отъ душмана. Съ Божиата воля азъ три пати съ тѣхъ съмъ се намиралъ на война и съмъ описанъ тѣхното мажество. Въ този градъ Кюстендилъ седи шейхюлисламинъ и накибъ-юлъ ешрафъ (Мохамедовъ потомъкъ). Възнаграждението на кадията въ тази каза е 300 акчета (аспри). Тука има спахийски намѣстникъ, яничарски сердаръ, градски войвода, градски вехая (метхуда, кметъ), счетоводителъ, баждаринъ, харачъ-емини (харачосъбирачъ), но нѣма сердаръ.

„На югъ отъ града има дива мѣстност, а на съверозападъ, на значително разстояние се намира планинското пасбище Агошна (*أوشنا*),<sup>3)</sup> отдѣто изтича сладката вода наричана Кара-су (Струма) и послѣ минава прѣзъ полето.

„Кюстендилското поле е много плодородно, но градътъ не е толкова напрѣдналъ, както е билъ по-рано. Има всичко 11 махали, отъ които по-известни са: Турханъ заде махала,

<sup>1)</sup> Срв. бѣлѣжката за годината на пѫтуваньето му отъ Кюстендилъ за Дупница, Дурганъ, Бали ефенди, София въ т. V, 568.

<sup>2)</sup> Етимологиитъ на Евлия Челеби се основава само на съзвучна прилика. Срв. за името Кюстендилъ стр. 143—147.

<sup>3)</sup> Вѣроятни са имената: *Крайще*, планинската мѣстност *Riша*, срѣщу струмскитѣ земенски тѣснини, на югъ отъ с. Блатечница, или пѣкъ *Витоша*.

Ески-макала (Стара макала), Баня-макала. Градът има 1100 керамидени киши на единъ и два като; измежду тяхъ най-големи са: сарайъ на Турханъ-заде, сарайъ на пашата, сарайъ на юхюрдара Ибрахимъ паша. Управникът на вилаета Шемси паша заде правише още единъ велики сарай за своя кехая. Отъ джамиите по-видни са: Турханъ-заде джамия. Ески султанъ Мурадъ въ чаршията (тя обаче не е толкова посвящавана) съ единъ басейнъ за омиване (абдестълъкъ) отсреща на пътя, и джамията Алай-бей. Има 8 медресета (екладии училища), 6 началини училища, 5 дервишни текета, 3 търговски хана. Ханътъ, що се намира предъ Ески джамия и вередъ чаршията Коджа Мурадъ-ханъ, въ същността за пътниците е като райски дворецъ. На другите ханове кирията се взема отъ вакъфа. Има 200 дюкяна и всичкакви еснафи. Изкуствени хамами нѣма, защото населението не се нуждае отъ тяхъ.

„Кюстендилските топли бани“ (гермабларь). Въ Кюстендилъ има 2 (попр. 12) места има кявирни бани съ високи сводове, много хавузи (басейни), курни и нѣколко отдѣления. По тия места на топлите бани казватъ „кюстенъ“. Има и нарочно отредени бани за бейовете съ стъклени прѣди стаи и курни за омиване. Въ всяка има теляци, които служватъ съ чисти хавли и кърпи. Тези бани докарвали всичкакви облаги на тѣлото. Всички миришатъ на симпуръ, та като се намѣри човѣкъ вътре, сребърниятъ му пръстенъ почернява или по-жълтива. Водятъ са толкова горещи, че е невъзможно човѣкъ да се омие, ако не примѣси студена вода. Въ тая вода се очистватъ отъ козината глави и крака (пача) и се сварватъ лъца. Освѣнъ тези 12 кявирни бани, изъ града има и други по-малки и по-износни. Дори и по джамийските омивалници и домовете тече гореща вода. Хората отъ този градъ не правятъ разноски за изкуствено топлени бани, а за краста и сифилисъ (френкъ) нѣматъ дори и понятие (джербъ въ френти и лютлерденъ хаберлери йоктуръ). Кюстендилските овоощия достойни за похвала са много, но ябълките подъ име „бель алмаси“ са прочути като ябълките отъ Малатия. Всичка една става колкото гъше яйце. Обикновено ги слагатъ на тепсия и пращатъ подаръкъ на падишаха (султана), на аянетъ и благородниците. Тези плодове траятъ прѣзъ цѣла зима, безъ да се поврѣдятъ или да изгубятъ своя вкусъ. Откъмъ из-

точната (попр. южната) страна на града има величествена гора; тамкашнитѣ златни и сребърни рудници са прочути, но производството не може да си покрие разноситетѣ. Джамията на Алай-бей (шейхъ Имà-деде) е особно място за поклонение<sup>1)</sup>.

Тишината въ Кюстендилско и неговия санджаќъ била нарушена прѣз края на XVII в. и първата половина на XVIII в. Християнското население се разшавало около 1688 г., когато биде потушено съ отънъ и мечъ чипровското българско възстание. Австрия съ свои агенти бѣ наостирила западнитѣ балкански области срѣчу Турция, която току-що бѣ прѣтърпѣла велико поражение при Вѣна. Прѣзъ 1689 г. австрийскитѣ войски прѣвзеха Нишъ и се втурнаха на югъ къмъ Скопье. Генералъ Николомини билъ подкрепенъ отъ сърбитѣ. Въ съверна Македония било организирано цѣло народно възстание подъ войводството на нѣкого си Карпосъ, комуто австрийскиятъ императоръ дори проводилъ ордени като на кумановски князъ. Карпосъ издигналъ укрѣпления въ Кочаникъ, Куманово и Крива-Паланка. Скопье и Кюстендилъ били застрашени. Тогава морейскиятъ управителъ Халилъ паша тръгналъ къмъ тѣзи два града съ войскитѣ си турци и албанци. Отъ друга страна военниятъ съвѣтъ въ Одринъ рѣшилъ да се нападне заетото отъ неприятеля Скопье и послѣ да се смаже Карпосъ, който съ императорска диплома билъ прогласенъ за кралъ.<sup>2)</sup> Послѣдниятъ билъ уловенъ и набитъ на колъ всрѣдъ Скопье на моста<sup>3)</sup>. Войната била прѣнесена пакъ къмъ Нишъ. Австрийскиятъ подполковникъ Антонио Валерио Жичъ (югославѣнинъ) на 20-и марта 1690 година прорадъ на югъ, ударилъ на Кюстендилъ съ 2000 съби и 100 конника и разбилъ турцитѣ. Три дни слѣдъ това Шенкендорфъ оплѣнилъ Перникъ. Перникъ билъ завзетъ още веднажъ прѣзъ лѣтото и оплѣненъ<sup>4)</sup>. За кюстендилското поражение е останалъ споменъ у мястнитѣ турци, които разпра-

<sup>1)</sup> Срв. *Hammer, Histoire de l'empire ottoman* XII, 299,300.

<sup>2)</sup> *Idem, ibidem*, XII, 303.

<sup>3)</sup> *Евлия Челиби, Сияхатъ-намеси* V, 566—567. Въ прѣвода на А. Шопова (Спсп. LXII, 180—181) са направени нѣкои изпушнанья; освѣнъ това въ текстовете за Паланка, Кратово, Велесъ, Дупница и др. са допуснати и доста погрѣшки, та тукъ се прѣставя новъ прѣводъ.

<sup>4)</sup> Срв. за това у *Иречека, Плтувания*, 514, 515.

вътъ какъ кюстендилци били изненадани отъ маджарската войска, която влязла въ града посрѣдь бѣлъ день и изсѣкала много турци. Дори молещитѣ се въ джамията Фетихъ султанъ Мехмедъ (Шалдърванската джамия) не били пощадени: маджаретѣ ги съсѣкли съ сабитѣ си. Между погиналите молещи се билъ и самиятъ свещеникъ-молла на джамията. Погиналите били броени за светци и моллата билъ погребенъ въ джамийския дворъ. Историческото горнио известие и преданието се подтвърдяватъ и отъ единъ турски надгробенъ надписъ, който открихъ миналата година до източния зидъ на сѫщата джамия. Това е надписа на мраморна побита надгробна плоча съ името на загиналия Молла Зиаде Ахмедъ Ефенди прѣзъ 1101 г. отъ егира или 1690 сл. Христа. Камъкътъ сега е прибранъ въ джамията заедно съ другъ отъ гроба на сина на този молла. За проникване на австрийците въ Кюстендилъ (Баня), Щипъ и Велесъ имаме и една домашна забѣлѣшка: Да се знае кадъ поотнаше Немци од тоа чина од Бочдима до Шипа, до Банс до Келес, кај лето ѕ. ѕ. Г. д. (7199—1691).<sup>1)</sup> Австрийските войски не задържали тѣзи земи, но слѣдъ 40 години нѣщо, прѣзъ 1737, пакъ изпоплашили турцитѣ въ Кюстендилско. Прѣзъ мѣсяцъ августъ сѫщата година единъ полски офицеръ съ 100 души избрали доброволци проникнали въ голѣмото кюстендилско село Шериволь, сбилъ се съ турцитѣ, отнель имъ байрака и вѣколко коня и се повърналъ надирѣ<sup>2)</sup>.

Прѣзъ 1706 г. Кюстендилъ билъ споходенъ отъ дубровничанина Маринъ Кабога, извѣнреденъ посланикъ при Високата порта. Въ дневника си отъ 13-и августъ 1706 г. той бѣлѣжи: „ . . . Тръгнахме отъ Паланка и за 7 часа пристигнахме въ Кюстендилъ (Ciustendin), дѣто се настанихме въ хана. Това място е изобилно съ минерални води. Днесъ 14-и августъ се забавихме въ Кюстендилъ да промѣнимъ коннетѣ. Проводихме по нашия драгоманинъ поздрава си до пашата Мехмедъ, а той ни подари сливова граница дѣлга една педа и съ 46 сливи на нея. Туй бѣлѣжа, за да посоча голѣмото изобилие на плодовете въ този край. Видохме мине-

<sup>1)</sup> Стоян. Записи I, 454. Срв. Васильевиѣ, Старонагоричке цркви, 15.

<sup>2)</sup> Comte de Schmettau, Mémoires secrets de la guerre de Hongrie 1737—1739. Francfort 1786. Цит. у Иречека, Пѣтувания, 515.

разливъ бани, дъто водата природно си е тий гореща, не може да се спари лайце и безъ огънъ. Кюстендилъ е разположенъ въ подножието на старинния градъ на Константина, разрушенъ отъ турците въ време на покорението на тази страна. На 15-и тръгнахме отъ Кюстендилъ и за 9 часа дойдохме въ Дунавца. На мята видяхме единъ мостъ<sup>1)</sup>, съ-граденъ отъ рушевинатъ и материалитъ на горъречения градъ на Константина. Презъ последната война<sup>2)</sup> императорската войска бъше дошла съ побъдоносното си оръжие до този мостъ<sup>3)</sup>.

Прѣзъ 1801 г. Кюстендилъ билъ посѣтенъ отъ прочутия пътувачъ Пуквилъ; градътъ вече билъ доста изпадналъ сравнително съ напрѣжното си състояние<sup>4)</sup>. Къмъ 1807 — 1808 г. се отнасятъ и бѣлѣжките на Сенъ-Дени за Кюстендилъ. „Кюстендилъ, казва този френецъ въ своята турска история, е съдалище на санджакъ, прочутъ по желѣзните си и бакърени фабрики, по симпурните си бани и бакърно-сребърни рудници. Въ този градъ билъ роденъ императоръ Юстицианъ. Има 8000 жители“<sup>5)</sup>.

Хюцъ въ своето описание на Европейска Турция отъ 1828 г. говори за Кюстендилъ следнътото: „Кюстендилъ е главенъ градъ на едноименъ санджакъ, при планина Егри-су, отдѣто извира река съ също име. Градътъ е безъ крѣпость, има 8000 жители и е съдалище на гръцки архиепископъ. Въ града прѣуспѣватъ занаятчи, има промишленост и търговия. Наоколу има много градини. Въ града се намиратъ повече отъ 20 горещи симпурни извори, надъ 12 отъ които са съградени каменни бани съ кубета. Въ планината Егри-су се обработватъ златни и сребърни рудници“<sup>6)</sup>. Тѣзи известия ще се отнасятъ малко къмъ по-ранна епоха, защото прѣзъ 1828 г. кюстендилския санджакъ го виждамъ вече слѣнъ съ скопския.

<sup>1)</sup> Кадинъ-мостъ.

<sup>2)</sup> Войната между Австрия и Турция прѣзъ 1689—90 г.

<sup>3)</sup> Giornale del Nobile Maestro di Maroizza C. Caboga etc. въ Сломеник XXXIV, 222.

<sup>4)</sup> St Denis, Histoire de l'empire ottoman depuis 1792 jusqu'en 1844. Paris 1844, I, 95. Срв. стр. VII.

<sup>5)</sup> Pouqueville, Voyage en Morée, à Constantinople etc Paris 1805. III, 240—241.

<sup>6)</sup> J. Hiltz, Beschreibung der Europäischen Türkei. München 1828, стр. 250—251.

### Градове въ кюстендилския санджакъ.

Освѣнъ Кюстендилъ, подъ кюстендилския санджакъ са били още градоветѣ и паланкитѣ<sup>1)</sup>: Дупница, Радомиръ, Враца, Кратово, Щипъ, Велесъ, Струмица, Радовишъ, Петричъ, Мелникъ, Дойранъ, Тиквешъ и Крива-Паланка, които била заселена прѣз XVII в. Извѣстия за тѣзи градове, до края на XVIII в. намираме главно въ турските източници, въ дневниците на чужденце-пътници и въ домашните известия, които обаче са крайно оскѫдни, да не кажа никакви.

**Дупница.** Името е славѣнско, отъ думата *дупънъ* — дупчестъ, издѣлбанъ, и отговаря на положението на града<sup>2)</sup>. Този градъ се чува тепърва отъ турското завоевание насамъ, но селището му е още отъ римско време, както това узинаваме отъ намѣренитѣ въ източния край на града езически оброчни иконки и римски монети. Прѣз XII в. арабскиятъ географъ Едризи, на мишаванье отъ Малешевско за Ихтиманъ, удариъ прѣзъ долината на Джерманъ, дѣто споменава само градъ Германия (Сапаревска-Баня). Селището ще се е замогнало въ XIV вѣкъ и то благодарение на стратегичното си място въ джерманската тѣсница, надъ която е била съградена крѣпостта. Когато Дупница, слѣдъ паданіе на София въ 1382 г., влѣзла подъ княжеството на Константина, послѣдниятъ поставилъ за управители на града свои хора, „срѣбъски и бѣлгарски велможи.<sup>3)</sup> Отъ тѣхъ е била прѣвзета крѣпостта отъ Лала-Шахина и послѣ срутена.<sup>4)</sup> Отогава собствено почва историята на Дупница, която лека-полека захванала да се подига като градъ, който лежи на пътищата между София и източна Македония, между Тракия и Скопье; отогава захваща да се срѣща и името ѝ. Въ ръкописни бѣлгарски книги името е написано: *дѣпница* прѣзъ 1565 г., *дѣпеница* прѣзъ 1634 г., *дѣп'ница* прѣзъ 1734 г. и т. н.<sup>4)</sup>.

<sup>1)</sup> Въ географията на Хаджи Калфа, *Rumeli und Bosna*, 87—94.

<sup>2)</sup> Право забѣлѣзва Иречекъ (Пжтувания, 612), че е неумѣстно да се пише Дубница, защото въ дупнишкия говоръ думата *дѣпъ*, отъ която бѣ могло да стане „Дубница,“ се произнася *дѣбъ*.

<sup>3)</sup> Прѣзъ началото на XIX в. тя сѣ още вършила работа. Въ нея се криели турцитѣ, кога се разбунтували народътъ. Срв. *Липранди, Болгарія*, Москва 1877, стр. 26.

<sup>4)</sup> Срв. *Справочникъ Син. опись*, стр. 45, 47, 121.

Когато прѣзъ 1499 г. миналъ прѣзъ Дупница рицарътъ Харфъ, намѣрилъ селището като „хубавъ градъ“<sup>1)</sup>. Дубровничанинътъ Петанчичъ прѣзъ 1502 г., на путь отъ Кюстендилъ, не се отбилъ прѣзъ Дупница, а е миналъ отъ „Бинеко“ направо за Цървени-брѣгъ, като оставилъ Дупница на дѣсно<sup>2)</sup>. Слѣдъ него, Курипешичъ прѣзъ 1530 г. миналъ пакъ по този путь: „Въ недѣля, 8-и януари, казва той, минахме отъ Цървени-брѣгъ по единъ лошъ путь, прѣзъ една планина, до единъ хубавъ камененъ мостъ и до едно село Слокощица (Osslokosstanitz), дѣто останахме“<sup>3)</sup>. Тѣзи бѣлѣжки показватъ, че отъ Кюстендилъ за Самоковъ путьтъ при Дупница е билъ двоенъ, като се е раздѣлялъ между Цървени-брѣгъ, главно място за конакъ, и мястото „Бинеко“ въ Разметаница. По-старо и по-прѣко е съобщението Цървени-брѣгъ — Яхиново — Бинеко; тамъ е билъ и римскиятъ путь<sup>4)</sup>. Колкото обаче Дупница ставала по-голѣмо и централно място, толкова и стариятъ друмъ запустѣвалъ, докато не билъ напуснатъ въ по-ново врѣме. Прѣзъ 13-и юли 1559 г. италиански пътникъ пристигналъ отъ Кюстендилъ въ „Дупница, място добро и сгодно“<sup>5)</sup>.

Ето какво бѣлѣжи за Дупница Хаджи Калфа (първа половина на XVII в.): „Дупница (Дупинджа, Дупиндже), южно отъ София, е въ едно равнище (?); има една джамия, една баня и малко пазарище; по срѣдата протича река. Околните места са: Самоковъ, Кюстендилъ и Радомиръ. Оттука се ударя, кога се отива за Скопье. На двѣ мили оттука въ селото Сапарево<sup>6)</sup> се памира топла баня съ каменно кубе. Дупнишката гора се простира високо на юго-западъ (попр. ю.-п.) отъ града. На нѣкои места въ планината се намиратъ стоманени руди (Stahlminen), но изобщо прѣбладаватъ гори.

<sup>1)</sup> Харфъ пише името по нѣмско физиологично схващанье на звуковетъ, дѣто *ð* и *t*, *b* и *p* и пр. взаимно се замѣстватъ: Töbiniza вм. Dopinitza, стр. 211.

<sup>2)</sup> Спсп. IV, 73.

<sup>3)</sup> Ibidem IV, 93.

<sup>4)</sup> Стр. 25.

<sup>5)</sup> Ali XIII a Doplizza miglia XXV, luogo buono e comodo. (Starine X, 254).

<sup>6)</sup> У Хамера е Сиярова, очевидно по криво четене на турския рѣкописъ, дѣто наистина звуковетъ *ü* и *n* се бѣлѣжатъ приблизително еднакво съ двѣ или три нокти, писани отдолу като прѣчица.

По полите на тази планина са разположени много села, а върховете са повечето покрити със снягъ<sup>1)</sup>.

Презъ 1660 г. минадъ прѣзъ града Евлия Челеби. Той говори така за „Дупнишката крѣпостъ“: Тази крѣпостъ била завладана отъ везира на завоевателя (Мурада) — пашата Лала Шахинъ, който я взелъ насищено отъ срѣбъските и български велиможи и съборилъ отъ корень. Върху съвернитѣ хълмове на града се виждатъ стари останки отъ сгради. Градътъ, който е разположенъ по двата брѣга на рѣката, има 2000 едно и двуетажни къщи, обиколени съ градини и цвѣтни дворове. Тази рѣка, наричана Джерманъ (Жермабъ), изтича отъ щаркьойските (шаркьой дагларънданъ, пиротските?) планини, дохожда къмъ тия крайща и минува прѣзъ града подъ голѣмъ мостъ. По-нататъкъ рѣката тече на югъ, минава подъ моста на града Вирне (ويرنه), прѣзъ Демиръ-хисаръ и се влива въ голѣмата рѣка Вардаръ<sup>2)</sup>. Населението на тази страна пие отъ тази вода и тѣлесно е здраво. Дупница е войводство въ румелийския вилаетъ, отстѫпено като частенъ имотъ на везира (وزیر خاصی)<sup>3)</sup>. Казата плаща 150 акчета. Има спахийски началникъ, яничарски сердаръ, смѣтководецъ и баждаринъ. Много са аянетъ и благородниците. Има джамии, медресета, основни училища, два хана и хамами. Хамамътъ до моста е малъкъ. Въ хамама се вкарва вода отъ Джерманъ съ единъ чаркъ. Градътъ има 100 дюкяна, кафенета и двѣ текета. Текето, що е край града, е бекташиско; тамъ е по-гребенъ благочестивия старецъ Хусамъ-деде. Отъ едно отъ тѣзи текета се минува прѣзъ дървения мостъ и се отива въ пазарището. По заднитѣ (съверни) височини на града има хубави лози. Понеже климатътъ и водата са добри, тукъ има много хубавъ свѣтъ. Като станахме оттука на изтокъ (попр. съверъ) и вървяхме единъ день, пристигнахме въ село Дургант; то има 200 къщи и е българско село (булгаръ къю дъръ)<sup>4)</sup>. Пѣтникътъ продължиъ пътя си за Бали-сфендия (сега Княжево) и София.

<sup>1)</sup> Rumeli und Bosna, 89.

<sup>2)</sup> Авторътъ смѣства р. Джерманъ съ Струма, а тази послѣдната поставя като притокъ на Вардаръ!

<sup>3)</sup> Дупнишкиятъ административенъ управител се нарича „войвода“ и прѣзъ XIX в. За него споменава Ами Буе прѣзъ 1836 г. (Recueil d'itinéraires, I, 291).

<sup>4)</sup> Евлия Челеби, Сияхътъ-наме V, 567—568.

Къмъ края на бѫдеща (XVII) вѣкъ миналъ прѣвъ Дупница рускиятъ плѣнникъ: „А иѣтъ таго мѣсто Бани (Юстендиль) вѣду 1 день да мѣста Дупници. А то мѣсто Дубница селѣ великаѧ, а жильти вѣнъ люди турские“<sup>1)</sup>.

Прѣвъ 1706 г. вѣ Дупница върлуvalа чумата. Прѣвъ тави год., 15-и августъ, миналъ оттука дубровничанинътъ Маринъ Кабога. „У Дупница (Durniza), бѣлѣжи той, прѣспакахме вѣ хана и едва на утрето увнахме, че тука бие чумата, когато дойде при насъ единъ венециански евреинъ по има Наче (Race) да ни поздрави и да ни усъужи, и ни каза, че тука се занимава съ лѣкуванье на ударенитѣ отъ чумата“<sup>2)</sup>.

Прѣвъ първата четвърть на XIX в., откогато са бѣлѣжитѣ на Хюца, Дупница имала една джамия<sup>3)</sup>, много „гръцки“ черкви, една баня и 6000 жители, които работѣли желѣзо, стомана и имали лѣкарница<sup>4)</sup>. За дупнишкитѣ рудници ще се каже по-долу, вѣ главата за вемевладѣнието и рударството.

Дупница, която административно е била подъ юстендиляския санджакъ, вѣ духовно отношение се счислѣла подъ самоковската митрополия. Вѣ единъ светогорски рѣкописъ отъ XVI—XVII в. има бѣлѣжка за кир Йианнис владика Самоковъ и Дупници.<sup>5)</sup> Има извѣстия, че Дупница е съставяла по нѣкой путь и отдѣлна епархия съ съответенъ епископъ, подчиненъ на самоковския митрополитъ. Тѣй, вѣ едно четвероевангелие има стара записка отъ 1565 г., дѣтѣ се казва, че книгата кѣпи ю попъ нешъ ѿ сѣло дѣаккоѣ при епікѣпа киръ митрополита вѣ мѣстѣ заѣранна зѣвѣи епархии. Дупници<sup>6)</sup>. Вѣ друго евангелие се споменава прѣвъ год. 1634 церквиа архагѣла михаила . . . градъ. дѣпенїцѣ<sup>7)</sup>. Вѣ други бѣлѣжки отъ втората половина на XVIII в. дупнишката еписко-

<sup>1)</sup> Стр. 39.

<sup>2)</sup> Споменик XXIV, 222.

<sup>3)</sup> Ами Буе отъ 1836 г. забѣлѣзва „много малки джамии“ и една разпаднала караулница при западния входъ на града (Recueil d'itip. I, 291).

<sup>4)</sup> Hütz, Beschreibung der Europäischen Türkei. München 1828, стр. 251.

<sup>5)</sup> Стојан. Зап. II, 417.

<sup>6)</sup> Спространовъ. Синод. описъ, 45.

<sup>7)</sup> Id. ib., 47.

иши стоя като отдълна; споменава се и вейната епиграфия „Висарионъ<sup>1)</sup>.

През кърджалийското време (краят на XVIII и нач. на XIX в.) войвода на Дупница бил прочутия албанец Сюлейманъ Каргалията, полузвани съмът мъстенъ владетелъ. Старият дунничане още приказватъ за неговите потисничества и злодейства. Неговият конакъ стоялъ до поридъ освобождението на Дупница, съ турски написъ отъ година 1224 отъ



[Обр. 26. Изгледъ на сегашна Дупница съ р. Джерманъ.]

егира или 1809 сл. Хр. Въ самоковския пръписъ на Цанисевата история стои за неговата смърть слъдната българска: Еъ лѣто 1813 оукїхъ сръбътъ гаргалията на нишъ съ топъ оу ногата й оумре августъ 15 беше големъ злодиецъ й блудникъ й многъженъ юскверни но постіже его въ скоре казнь вождъ и погребъ съ щамомъ лѣто 1813 мѣсяцъ 25.

<sup>1)</sup> Ястrebовъ, Стара Сербия и Албания въ Споменикъ LXI, 26.

Прѣзъ сѫщата година за почна морѣлта ѳ дѣпнїца се бѣлѣжи въ сѫщия ржкописъ; тя траяла прѣзъ цѣлата есенъ<sup>1)</sup>. Отъ турска епоха е останала и сегашната часовна кула въ Дупница.

Отъ записките на дупнишкия учитель Дим. Я. Бисеровъ отъ 1867 г.<sup>2)</sup> тукъ ще извадя слѣднитѣ по-важни извѣстия, които имать врѣзка съ миналото на Дупница. Дупница е, казва Бисеровъ, «най-послѣдният градъ на сѣверния край на Македоніѧ... Тя е възель на най-главни-ти въ Дръжавѣ-ти пѫтища, затова и турци-ти ѝ сѫ дали прилично-то наименование *Гюлюшъ-Дере*, т. е. срѣбърна река. И отистина, прѣдъ врѣмѧ, тя е била потокъ на сребро-то отъ сичкѣ тѣ дръжавѣ, че сички тръговци сѫ имали пѫть-ть си отъ тукъ, и многобройни-ти керваны съ разны тръговски стоки, отъ различни страни, не сѫ прѣстаяли да текатъ ни дена ни ноща. Нѣ по врѣмѧ-то на *Каргалія-тѣ* (Гаргыли?) *Сюлейманъ-Спая* отъ какъ донелъ и постановилъ тукъ кара-гюмрюкъ-ть (емта-гюмрюу), тръговци-ти съ керваны-ти прѣстанжли да връвятъ отъ тукъ, като ся принудили да забикаютъ отъ друг дѣ, тръгови-та паднала... Това мрътвило ся продължавало та до 1867 Декември 4-й, въ кой-то денъ жителъ-ти празнуваха тържественно уничтоженіе-то му, кое-то ся провъзгласи по высочайши царски заповѣдь...

«По расказваніе-то на стары-ти: мѣсто-то въ кое-то сега е расположень градътъ, и, кое-то по право нѣй можемъ да назъвемъ *долинѣ*, нѣкогашъ было расталакъ (корія) не-проходима, дѣто безбройни разбойнически чети ся вгнѣздявали и правили различни нападанія и злоупотрѣбенія на мирни-ти жителіе и пѫтищи; по врѣмѧ обаче нѣкой турска калугерь *Хаждъръ* откаѣ дошелъ и ся засѣлъ въ мѣсто-то дѣто и до нынѣ сѫществува текке подъ имѧ *Хаждъръ-баба*, продължавалъ постнически животъ до денъ-ть на смрѣть-ти си, ведно съ ученици-ти си. Слѣдъ смрѣть-ти му нѣговы-ти ученици непрѣстанжли да прѣбиваватъ тукъ въ постничество, отдѣто поченжло да ся слави мѣсто-то и имѧ-то на *Хаждъръ*; и тѣй прѣслѣніе-то послѣдило и градъ-ть на сегашното

<sup>1)</sup> Спространовъ, Синод. описъ, 227, 228.

<sup>2)</sup> Тѣ се намиратъ у дупничанина Т. Димчевъ, софийски гимназияленъ учитель; той ме улесни както съ тѣзи записи, тѣй и съ нѣкои бѣлѣжки за Дупнишко.

мѣсто ся основалъ. Прѣсѣленіе-то на този турски калугеръ (дервишъ) Хаджъръ приказватъ да е станжало по нѣкое чудо.... (Тукъ се говори за хвѣрлянието на дѣрвенъ пънъ отъ пла-нина Фенерка въ Дупница, дѣто се и заселилъ дервиша)... Очевидно е че дѣнера (пънъ) е былъ нѣкогажъ ту расло го-лѣмо дръво, при кое-то трѣба да е имало и черква (или мъ-настырь) посвятена св. Георгъю, спорядъ както съмъ слушалъ отъ покойный-тъ си деда — Радоица — и отъ други стары; нѣ турци-ти, по завладѣніе-то, усвоили го; прѣобърнѣли го-на текке и нарекли имѧ-то му, или посвятили на Хаджъръ-баба — Отецъ Георгъ — св. Георгъ. До скору хора отъ сѣкъ на-родность — болникови, или страждѫщи отъ трѣска, отивахѫ та ся промъквахѫ (провирахѫ) помѣжду стѫбове-ты на дѣнера — чупехѫ отъ нѣго та ся кадехѫ и, на отиваніе за знакъ че оставахѫ болеж-тѫ си тамъ, късахѫ отъ дрѣхы-ты си конци, пашкули и пр. та оставахѫ». Благодарение на запазения споменъ за старобългарското имѣ на това светилище — св. Георги, слѣдъ освобождението на града, дунничане възди-гаха на туй мѣсто нова хубава черква св. Георги.

Въ записките на Бисерова срѣщаме бѣлѣжки за кулитѣ при стария градъ. «Кулы-ты, казва той, сѫ называны съ имѧ бурчъ. Таквызы бурчовы сега има само два; а были сѫ 7 или 8. На сѣверозападный край на Дуп., гдѣто ся окончява хриль-тъ каршияка, поченкли, по заповѣдъ на тогавашній аянинъ Али-язаджи, да правятъ такъвъ единъ бурчъ». Направата на кулата било прѣвѣснато, защото се открили нѣкои старини съ врата, и всичко било затрупано отново<sup>1)</sup>.

Отъ записките на Бисерова се учимъ още, че прѣзъ 1867 г. въ Дупница е имало 11 джамии, 1432 къщи, 494 дюкяна, 4 магазии, 27 хана, 3 бани, 21 воденица, 27 фурни, 5 табашки хана, 41 механа, 1 «телеграфъ», 4 житвици, 1 «сѫдница» (конакъ), 1 межхеме, 1 часовникъ, 2 имаретъ мед-ресета, 7 училища, 9 текета и тюрбета, 2 черкви и 1 хавра. За едно отъ тюрбетата, което до освобождението е стояло всрѣдъ главния путь, въ Дупница е запазено слѣднъто прѣ-дание. Слѣдъ битката на Косово (1389 г.), тѣлото на убития султанъ Мурада било дигнато и занесено на погребение въ

1) Употребяваната дума бурчъ въ Дупница е заета отъ тур-цитѣ (بُرْج) и означава кула, укрѣпление; арабитѣ и турцитѣ я засели отъ гърцитѣ — λύργος.

Бруса, въ съградевата отъ Мурада въ този градъ джамия. Напече изъ пътя разлагането на тѣлото взело силно да се усъща; въ Дупница били извадени ватръшностите на Мурада и заровени въ казането тюрбе.

Дупница е било ерѣдище на нѣколко пътя: цариградската главенъ пътъ отъ Самоковъ за Кюстендилъ, пътътъ отъ долината на Струма прѣзъ Джумая-Дупница, а оттамъ за Самоковъ, за Радомиръ или за София. За главния пътъ Самоковъ-Кюстендилъ и за неговитѣ спирки се казва на стр. 149. Струмскиятъ пътъ е старо, римско съобщение, което е съединявало Скаптопара (Джумая) съ нѣкогашния гр. Стобъ на р. Рила, и по съвернитѣ склонове на планина Рила е отивало за градъ Германия (Сапаревска Баня). И сега, между с. Самораново и Дупница, на р. Отовица (Саморанска река) се памиратъ останки отъ старински мостъ. Надъ мястността Таушаница още личи какъ е билъ поръзанъ пътъ по хълмоветъ. До Рѣсилово, се по направление на стария пътъ, прѣди години памѣрили единъ камененъ долменъ. Отъ Дупница прѣзъ Кърнолъ и Диканитъ се е отивало за Радомиръ, Знеполье, или прѣзъ Крапецъ-Цръква (или Владая) за София.

Радомиръ. Въ паметниците името на този градецъ е споменато най-напрѣдъ въ 1565 г., въ едно четвероевангелие, чийто прѣписвачъ се нарича „рѣмона“ гаврилъ въ място „блѣстѣ радириски више села батеновъци“<sup>1)</sup>). Селището обаче ще е много по-старо; то е съществувало прѣзъ първите вѣкове на християнството, ако се сѫди по разкопаната тамъ прѣди години сводова тухлена гробница. Прѣзъ XVII в. Радомиръ е вече центъръ на кадилъкъ или както назва Хаджи Калфа „Градецъ Радомире е сѫдебна окolia между София, Кюстендилъ и Дупинджа, 13 дена далечъ отъ Цариградъ“<sup>2)</sup>. Прѣзъ този вѣкъ главното съобщение между София и Кюстендилъ е ставало не прѣзъ Радомиръ, а прѣзъ стария римски пътъ, прѣзъ Диканитъ, Друганъ, Крапецъ. Бали-ефендия (Княжеvo). Евлия Челеби, на пътъ отъ Кюстендилъ за София и обратно, ударя прѣзъ „крепостъта“ Дурганъ (Дурганъ калеси)<sup>3)</sup>, която била „село българско съ 200 вѣщи“<sup>4)</sup>. Прѣзъ

<sup>1)</sup>) Спространовъ, Опись на ржк. въ син. библ., 44.

<sup>2)</sup>) Rumeli und Bosna, 89.

<sup>3)</sup> V, 569.

<sup>4)</sup> V, 568.

1690 г., мъсецъ юни, австрискиятъ войски на Шенкендорфа прѣвзели Радомиръ отъ турците, оплѣнили го, и посля се дръпнали навадъ<sup>1)</sup>. Въ духовно отношение Радомиръ припадаът прѣзъ XVI в. подъ София; дори въ Радомиръ било съдлище на епископъ-помощникъ на софийския митрополитъ. Прѣзъ 1565 г. се споменава името на кн<sup>2)</sup> епископа радомирскаго младарина при митрополита димитрия софийскаго<sup>2)</sup>. Покъсно градецътъ зависѣлъ отъ кюстендилския митрополитъ. Прѣзъ 1652 г. кюстендилскиятъ (коласийски, бански) митрополитъ се подписва: . . . Михаила, митрополита коласинскаго, землемър Баня, радомирскаго, сурѣшническаго, кратовскаго и пр.<sup>3)</sup>

**Враня.** Името Враня, дадено на областъ край Българска Морава, се споменава най-първо прѣзъ 1093 г., когато рашкиятъ жупанъ Вуканъ воювалъ съ гърците и слѣзълъ до Скопье, Пологъ и до Вранско (*καὶ ἀχρι Βρανέας*)<sup>4)</sup>. Враня като село е поменато едва прѣзъ царуваньето на Стефана Дечански (1321—1381), който подарява на хилendarския монастиръ черква св. Никола съ село Враня<sup>5)</sup>. Покъсно, прѣзъ 1423 г., Кесарь Угеша, господарь на Враня, Иногощъ и Прѣшово, подновява старата Стефанова грамота и дарява на Хиландаръ черква св. Никола у Кранию, тако и селъмъ Кранемъ<sup>6)</sup>. Кога и какъ Враня е била причислена къмъ кюстендилския санджакъ, не се знае. Първо извѣстие за градъ и укрѣпление Враня (*Vraine . . . ein Schloss und Statt ist*) ни дава пѣтникътъ Курипешичъ<sup>7)</sup> отъ 1530 г. Хаджи Калфа бѣлъжи за града слѣднъто: „Уйварина (Иварина, Врана), два дена западно отъ Кюстендилъ, а единъ добъръ день отъ Скопье, се намира въ полите на планината Карадагъ, далечъ отъ Цариградъ 16 дена пътъ. Тука са прочутитѣ желѣзни руди Власина, отъ които се правятъ прѣвъходни сѣкири и оръжия<sup>8)</sup>“.

<sup>1)</sup> Paul Ricaut, The Turkish History, London 1687—1700, т. III, 373.

<sup>2)</sup> Спростр., Син. описание. 45.

<sup>3)</sup> Стојан. Записи I, 371.

<sup>4)</sup> Anna Comnena, Вопнае I, 439. За вранския край и Враня по-подробно гл. Новаковић (Годишњица Чупића III, 263—355), Васильевић (Тамъ XVI, 265—338).

<sup>5)</sup> Григоровичъ, Очеркъ путешествія, 2-о изд., стр. 42.

<sup>6)</sup> Споменик III, 33.

<sup>7)</sup> Годишњица XVI, 274.

<sup>8)</sup> Rumell und Bosna, 94.

Паланка. (Байрамъ-паша-Паланка, Криворѣчна-Паланка, Егри-дере-Паланка, Крива-Паланка) е новъ градецъ, възникналъ прѣзъ 1634 г. По-рано горната криворѣчна клисура била дива и непроходима; вѣковни дѣрвета я правили гнѣздо на хайдути и разбойници. Патът минавалъ по склоновете на Лисецъ, отъ лѣво на река Крива. Прѣзъ XVI в. въ долината на Крива-рѣка били познати селищата Страцинъ, Конопница и Крѣвля. Въ Крѣвля имало добъръ керванъ-сарай. Оттамъ прѣзъ Осоговската планина, по лошъ и дивъ патъ, се отивало въ Кюстендиль.<sup>1)</sup> Прѣзъ срѣднитѣ вѣкове центъръна Славишката жупа билъ сегашното паланешко село Градецъ.<sup>2)</sup>

Първи свѣдѣния за новозастроената крѣпостъ въ тази клисура ни дава Евлия Челеби. „Укрѣпление (хасарь) Егри-дере Байрамъ паша. Този градъ е съградилъ отново прѣзъ 1044 (1634 г.) везирътъ на султанъ Мурада ханъ IV, Байрамъ-паша. Тука е страшна, опасна, лжатушна и мѫчнопроходима клисура, дѣто асла отъ разбойници не се минава. Желѣзите руди, които се намиратъ въ планините, оставатъ безъ полза. Укрѣпленето е четверожгълно и широко 800 крачки. Отъ южната страна има врата. Вътре има воененъ складъ, хамбари, 10 топа, 200 редника и единъ началникъ (диздаръ) на крѣпостта. Околните стѣни са доста високи и заобиколени съ окопи (хендеци). Въ укрѣпленето има 50 къщи, една джамия и военна сигнална кула, отдѣто всяка вечеръ бие часови и се пѣе Мохамедовъ химнъ. Много остранено място е. Управителътъ е суръвъ човѣкъ; той управява съ 150 души и има особени права. Отвѣнътъ укрѣпленето (варошъ) се намиратъ 800 къщи, покрити съ дъски и керамиди. Градецътъ е доста напрѣдналъ и има една джамия и 2 месчеда,<sup>3)</sup> големъ керванъ-сарай и единъ малъкъ хамамъ. Патниците се посрѣдватъ и гощаватъ изобилно. Всѧка вечеръ, прѣдъ всѣко отъ огнищата на хана се слага по една мѣдна синия съ госба; това се дава нарочно отъ вакъфа. Има и доста дюкяни;

<sup>1)</sup> Стр. 149—150.

<sup>2)</sup> Стр. 77, 90, 91.

<sup>3)</sup> Въ оригиналата стои по погрѣшка 50 месчеда, което е абсолютно невѣроятно за малката Паланка. Трѣбва числото да е 2; 2 и 50 се пишатъ по турски доста близко едно на друго (أىچى اللى), та грѣшката е могла лесно да се допустне при четене на рѣкописа.

въ всички се работятъ желѣзви гвоздеи. Тука има фабрика (верхана) за желѣзната руда; тази руда я изважда раата. Въздухътъ е приятенъ, но водата не е тъй добра<sup>1)</sup> защото минава прѣзъ желѣзните руди.

\**Планината Егри-су* (Крива-вода). Между Кратово и Егри-дере има висока планина съ стари дървета, чито вър-



Обр. 27. Изгледъ на Паланка и Криворѣчната клисура.

хове стигатъ небесните височини, както въ планините варечени Ота и Черникъ. Горѣ на тази планина желѣзвитѣ руди са тъй обилни, че нѣматъ ви начало ни край. На височината на тази планина, споредъ християнското вѣрванье, се намира свето място за чествуванье (сепа) на Симеона (Шимона) съ голѣмъ манастиръ,<sup>1)</sup> за древността на който говорятъ старинските му сгради. Калугеретѣ християне слу-

<sup>1)</sup>) Думата е за мон. Св. Якимъ Осоговски, който тукъ по погрѣшка е назованъ Симеонъ.

жатъ на посѣтигелитѣ. Въ монастирия има съ стотина цостилен и завивки, направени отъ старъ дубетъ и златогканъ платъ. Всѣка нощ тукъ минаватъ по 200 души пѣщац и конни, които пиятъ всѣкакви напитки; всѣкиму се прави голѣмо привѣтствие и гостолюбие. Иматъ установенъ обичай всѣкому да даватъ на тръгване сътвѣтенъ даръ. Егри-дере е свещена каза съ вѣзнаграждение на кадията 150 акчета. Понеже стариятъ монастиръ се намира въ сѫщата нахия, калугеретъ даватъ на кадията подаръкъ по 500 гроша и по 5 кожи за подплата (тахта)<sup>1)</sup>.

Прѣзъ 1689—90 г. Паланка паднала въ рѣдѣтѣ на вѣстнаналото население, което се укрѣпило тамъ и чакало да пристигнатъ австрійските войски. Послѣднитѣ наистина дошли, прѣднитѣ имъ отдѣлениа отишли дори въ Щипъ и Велесъ, но турските войски, идещи едни отъ Гърция, други отъ Одринъ, смазали вѣстнанието.<sup>2)</sup>

По това врѣме миналъ прѣзъ Паланка поменатиятъ по-горѣ руски пѣчиникъ, идещъ отъ Скопье. «А исъ таго мѣста Скопи ѿзду полтора дни до мѣста Поланѣки. А то мѣста Поланка село оно малая; а жильцы (жителитѣ) въ немъ люди турския<sup>3)</sup>.»

Отъ единъ султански ферманъ, запазенъ въ Дечанския монастиръ, отъ год. 1779 г., узнаваме за нѣкой си Димитъръ, проповѣдникъ на „революционни идеи“. Отъ молбата подадена отъ цариградската патриаршия до турското правителство за прѣслѣданье на тогози Димитра най-добре ли-чи, че „революционните идеи“ били отъ черковенъ характеръ, а самиятъ имъ разпространителъ — непокорно нѣкое духовно лице, което, слѣдъ затваряне на пекската патриаршия, не ще е искало да се покори на фенерските патрици. Въ фермана се заповѣдава на турските власти да уловятъ и проводятъ на заточение въ Паланка Егри-дере тогози Димитрия, който като митрополитъ ходи изъ областта и извѣршва треби и богослужение, противъ черковните установени правила.<sup>4)</sup>

Поради околнитѣ желѣзни рудници, Паланка била желязарски центъръ та до ново врѣме, когато конкуренцията

1) Евлия Челеби V. 565—566.

2) Срв. Hammer, Histoire XII, 299—303.

3) Сырку, Описаніе турецкой имперіи, 38—39.

4) Jastr., Податци, 26.

на европейското желязо подби току-речи съвсъмъ мѣстното първобитно желязно производство. Ами Буе познава града прѣзъ 1836 г. съ уредена чаршия, дѣто особено личели тюфекчийтѣ, плочаретѣ и складовете съ желязни прѣтове.<sup>1)</sup> Подробно за тукашното желязарство ще се каже по-долу. За св. Якима гл. стр. 90 и слѣд.

**Кратово.** Мѣстното прѣданie казва, че стариятъ градъ билъ по-горѣ отъ сегашния, именно при Горно Кратово. Въ околността на Кратово, особено въ лозата, се изкопаватъ често стариински градежи, гробове и монети отъ римската епоха.<sup>2)</sup> При Константина Кюстендилски Кратово е билъ виденъ рударски и търговски центъръ. Дубровничане са имали тамъ своя търговска колония. Отъ Константиново врѣме са оставали и досега 7 яки кули, които, заедно съ градените подземни скришници и много мостове, придаватъ на града средновѣковенъ изгледъ. Когато прѣзъ 1389 г. султанъ Мурадъ минаял за Косово, отбилъ се отъ Кюстендилъ въ Кратово или Каратонлу, както го нарича турскиятъ историкъ Нешри.<sup>3)</sup>

Прѣзъ първите вѣкове на турското владичество мѣстните князе запазили старитѣ си правдини като управители на кратовските рудници. Благодарение на това, Кратово още дѣлго врѣме се е радвало на по-свободенъ и спокоенъ животъ. Заможните търговци и князе крѣпили вѣрата и народността. Така, съ иждивението на кратовеца Марина била

<sup>1)</sup> Recueil d'itinéraires I, 301.

<sup>2)</sup> Въ географията на араба Едризи (XII в.) се поменава градъ Кортось или Коритось (کورتوس) на единъ день пѫть съверо-източно отъ Скопье (акто е у Tafel, Const. Porph. 31) или юго-източно отъ сѫщия градъ (акто стои у Tomaschek, Zur Kunde usw. II, въ вѣнските Sitzungsberichte т. 113, стр. 360). Споредъ това, ако се поведемъ по първия прѣводъ, ще трѣбва да диремъ Кортось около Кратово, ако ли приемемъ втория за по-вѣренъ, ще диремъ града въ Овчеполско, както прави и Томашекъ. Въ полза на второто мнѣние говорятъ и редоветѣ, които посочватъ Морозвиздъ на съверъ отъ Кортось, у сѫщия Едризи. Едно критично издание на Едризи ще уясни работата. По-късно, прѣзъ 1199 г., въ привилегията на имп. Алексия III четемъ: Provincia Scopie cum episkepsi Coriton (Lingenthal, Jus gr.-томапит III, 561). У Хоматияна: ... εν τη χώρᾳ τῶν Κορυτῶν. Томашекъ, като има прѣдъ видъ послѣдната правописъ на думата (Κόρυτος), заключава, че името е славянско Корыто.

<sup>3)</sup> Quellen füer serbische Geschichte, 1, 48: (قره طواني)

изписана черквата въ монастиря св. Прохоръ Пчински прѣзъ 1489 г. По-послѣ, двама заможни братя отъ Кратово, Георги и Никола, щедро дарували, прѣзъ срѣдата на XVI в., съсѣдния Лѣновски монастиръ. Тези богати кратовци направили: голѣмата монастирска врата, келии за монасите, архонтарикъ за гостетѣ, припратъ съ всевѣзможни украсения, мраморна крѣстилица, цѣла метохска черква св. Георги; обдарили монастира съ лозя, ниви, ливади, свещени одѣжди и пр.<sup>1)</sup> Знатенъ кратовски боляринъ отъ XVI в. билъ князъ Димитъръ. За него знаемъ отъ едно евангелие, писано въ Кратово за великата софийска черква прѣзъ 1563 г., послѣ обковано въ сребро и злато: *сіе єѵгліє єписаſе въ мѣстѣ Кратово... въ дни блгчѣстїаго й Ѿюлиянаго господара кнѧза Димитриѧ... въ лѣто зод (7071—1563).* Сега старината се пази въ библиотеката на св. Синодъ въ София<sup>2)</sup>. Слѣдъ Димитра се споменава кратовски князъ Никола Бойчикъ, който прѣпокрилъ съ оловени площи Лѣновския монастиръ въ 1581 год.: *прѣпокрие кнѧзъ кратовски Никола Бойчикъ.*<sup>3)</sup> Едно евангелие, сега въ Бѣлградската народна библиотека, е било подарено на нѣкоя черква отъ кнѧзъ кратовски Иандриѧ (XV—XVI вѣкъ).<sup>4)</sup> Кюстендилскиятъ митрополитъ Михаилъ (XVII в.) билъ отъ кратовски княжески родъ.<sup>5)</sup> Прѣзъ 1655 г. въ Кратово билъ проводенъ за католишки мисионеръ кратовецъ Стефанъ (Stefano da Carattovo).<sup>6)</sup> Освѣнъ щедри боляре, Кратово ни е дало и много книжовници, духовни лица и мѫченци за вѣрата. Тука ще помена само за св. Георги отъ Кратово, който загиналъ мѫченнически въ София прѣзъ 1515 г. Отъ житието на св. Георги Кратовски узnamame, че

<sup>1)</sup> Mcб. IV, 312; *Стојановић* Записи I, 113, 187, 188.

<sup>2)</sup> *Спространовъ*, Опись на синод. библ., 55, 57. Князъ Димитъръ билъ и икономъ на Охридската архиепископия (*Сырку*, Житіе св. Николая новаго софийскаго, Спб. 1901, стр. XXII), пъкъ щедростта му отивала и по-далече отъ Кратово: той билъ ктиторъ на Слѣпченския монастиръ въ Прилѣпско (*Григоровичъ*, Очеркъ путеш. 2-о изд., 114).

<sup>3)</sup> Mcб. IV, 283.

<sup>4)</sup> *Стојановић* Записи II, 449.

<sup>5)</sup> Глас. LVIII, 234.

<sup>6)</sup> Starine XXV, 194.

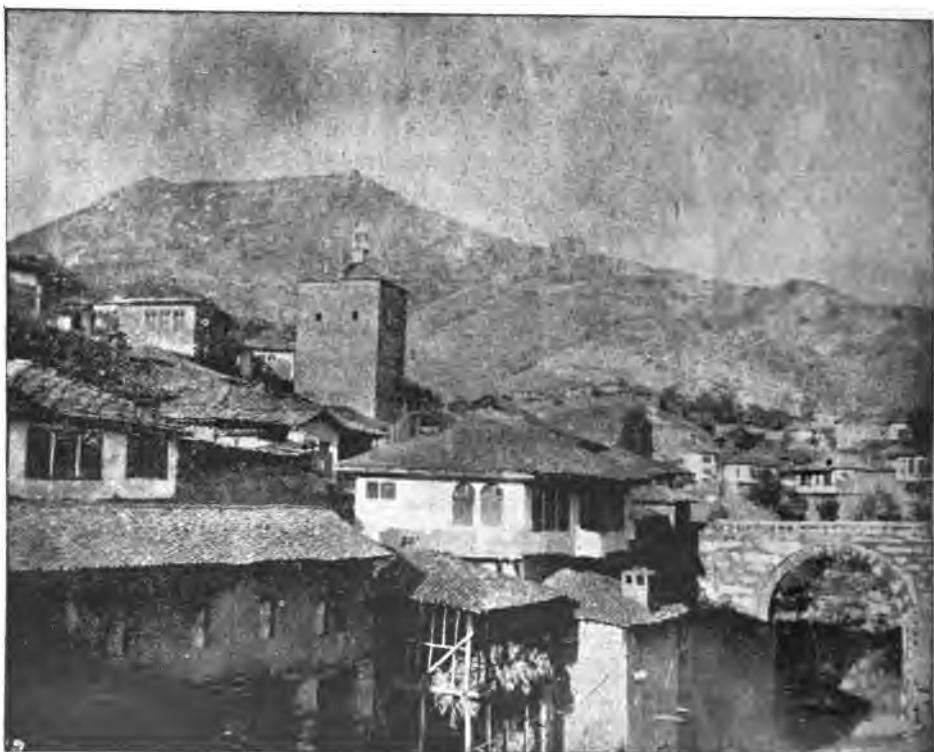
на мъжчина отъчество е тък място глаголието Кратово, бла-  
гочестиви хъдъ родителен чедо, Димитрия и Сары. Въ млади-  
ни още Георги дошълъ въ София, но тамъ турците го из-  
торъли живъ на място близъ светиите Софии, на 11-и февр.  
1515 г., защото не искалъ да приеме мюхамеданството и се  
ожени за туркиня, която го любила. Георги билъ хубавецъ  
и на 18 годишна възрастъ.<sup>1)</sup>

За града Кратово са запазени интересни известия у  
турските писатели. Хаджи Калфа (първата половина на  
XVII в.) бѣлѣжи слѣдното: „Кратово (Каратова) се на-  
мира между Щипъ, Скопъс, Кюстенцилъ, на 16 дена отъ  
Цариградъ. Тукъ се намиратъ сребърни и мѣдни рудници.  
Кратово е на едно падало путь отъ Щипъ, разположено  
между високи планини. Има една джамия и двѣ бани.  
Едната отъ банитѣ е четвъртита и е съградена по особенъ  
пачинъ. Вътре изоколу четиритѣ стѣни има една софа и по  
единъ изворъ. Извѣтъ се намиратъ други 4 стѣни, надъ  
които се издига кубе. Прѣзъ единъ отъ 4-те жгла се вли-  
за въ тази вътрешна баня, по чиито зидове, както отъ  
вътре, тѣй и отвънъ, тече вода. Понеже околните плани-  
ни съдържатъ сребърни и мѣдни руди, тука се нахожда па-  
зарище за бакърни стоки и монетосъбираща (зарб-хана). Тука  
се изработватъ много хубави бакърни сѫдове. Този кади-  
лъкъ обхваща повече отъ 100 села. Понеже градътъ се на-  
мира въ една скалиста тѣсна котловина, лѣтъ нѣма продухъ,  
та става голѣма горещина. Планините около Кратово са  
повечето безъ гори и храсталакъ, но иматъ добра паша. По-  
едра и по-дребна гора има само по планината Егри-су, ко-  
ято се нарича тѣй по името на изтичашата изъ нея река“.<sup>2)</sup>  
Евлия Челеби отъ 1660 г. казва за града Кратово това:  
„Името Кратова е развалено и произлиза отъ думитѣ „ка-  
ратъ“ и „ова“ (поле). Крѣпостта на града е била въ пла-  
нините, та гази Евреностъ бей като я прѣвзелъ, съборилъ я  
и я унищожилъ. За сега е подъ властъта на скопския санд-  
жакски управителъ, който го е отстѫпилъ за 70 товара ас-  
лири, съ условие довѣрениетъ да го управява съ 200 души.

<sup>1)</sup> Срв. въ житието му писано отъ софийския попъ Пея и  
издадено въ Гласник XXI, 133, 147, 154.

<sup>2)</sup> Rumeli und Bosna, 92—93.

Въ околнитѣ планини на града има руди отъ чисто сребро и мѣдь,<sup>1)</sup> които копаятъ въ седъмъ разклонения. Раятитѣ рудничаре, които се ползватъ съ пълна свобода и облѣжчение отъ всѣкакви налози (шебъ веруѣ маафъ ве мюслемъ гюмюшхане раялари), обработватъ рудитѣ на мѣдъта и среброто и ги прѣдаватъ на довѣрителя (еминъ). И досега въ града се намира стария монетенъ домъ. Прѣзъ ца-



Обр. 28. Изгледъ на част отъ Кратово съ кула и мостъ.

руваньето на султанъ Мурада IV въ тази монетарница са сѣкли монети подъ название драхми и динаре отъ чисто сребро, които са тежели 8-тѣ 1 драмъ и са имали надпись „съ помощта Божия, монета сѣчена въ Кратово“. Имало и единъ видъ околчести акчета (аспри). Азъ се удостоихъ да

<sup>1)</sup> На друго място Евлия бѣлѣжи, че кратовските рудници били сребърни и желѣзни. Сияхатъ-наме V, 554.

видя отъ тѣзи монети и да взема нѣколко за споменъ. Сега монетарницата е изоставена; а рудниците се обработватъ отъ врѣме на врѣме.<sup>1)</sup> Градътъ е застроенъ между планините и се намира всрѣдъ една обширна каза. Къщи има 800 кавгирени на единъ и два етажа; всички са покрити съ червени керамиди. Градините са обработени прѣлестно, водата е добра и оползотворена. Управителътъ (аянинъ), поради сребърните рудвици, е знатенъ и прочутъ. Казата е добра и плаща 150 акчета. Има 20 молебни дома. Джамията, която е въ чаршията, е особено хубава. Въ града има медресета, текета, основни училища, много чешми, планинска вода и два хамама. Като голѣмия хамамъ не видохъ никадѣ въ румелийската областъ, освѣпъ Чукуръ хамамъ въ Цариградъ, хамама Тефтердаръ-паша въ Шамъ (Дамаскъ) и Абединъ-хамамъ въ Египетъ. Отъ 4-тѣ му стѣни тече постоянно обилна вода и въ всѣко отдѣление (халветъ) има водоскоци, тъй че такъвъ царски хамамъ нѣма въ никаква страна. Въ едно отъ отдѣленията се памира една курна (омивалникъ) много изкусно издѣлана и цѣлно украсена. Отвѣтрѣ и отвѣнъ има разни изображения, изправени, украсени и издѣлани на рѣдъкъ мраморъ Сводоветъ, вратитъ и стѣнитъ са изкустно изработени. Хамамътъ се освѣтава прѣзъ кристални стъклени прозорци; лжчить на слънцето проникватъ вътре съ голѣма яркость. Отъ стѣнитъ излиза една миризма, която е приятна и разполага както тѣзи, които се кѣпятъ, тъй и онѣзи, които служатъ. Отъ сводоветъ не пада ни капка потъ. Съ една дума, това е хамамъ, който не може да се описе и изкаже. Въ града има всичко 350 дюкяна, въ които работятъ всѣкакви еснафи. Казанджийската чаршия е най-украсена. Понеже въ този градъ излиза много мѣдна руда, тукъ баѣрътъ се обработва по-добре отколкото въ Босна и Кастанония. Изработватъ се, не може по-добре, разни свѣщици, кадилници, фенери, позлатени ибрици и др. сѫдове. Отъ града на югъ до Щипъ има едно падало путь. На западъ се намира градътъ Скопье, пакъ на разстояние единъ денъ<sup>2).</sup>

<sup>1)</sup> По-долу, въ статията за рударството, се посочва, че въ Кратозо сѣкли пари много по-рано отъ Мурада IV.

<sup>2)</sup> Сиах.-наме V, 563—564.

Рускиятъ плѣнникъ, що миналъ тука прѣзъ края на XVII в., наистина бѣлѣжи, че кратовското население било „люди турски“<sup>1)</sup>, но това не ще е вѣрно напълно; покрай турското мнозинство въ Кратово са живѣли и българе, както прѣзъ XV, XVI и XVII вв., което се посочи по-горѣ, тъй и прѣзъ слѣднитѣ вѣкове, откогато имаме и много повече свѣдѣния. Ще спомена въ случая само за дѣакъ Ефимко Поповичъ, штъчъствомъ же шть български земли, отъ мѣста Кратово, който прѣзъ 1704 г. работи въ Буда<sup>2)</sup>.

Щипъ е старъ градъ. Въ III в. сл. Хр. съ име Астибо той е между виднитѣ градове на пеонската областъ; прѣзъ Сгоби, Астибо, Транупара, Пауталия минавалъ и голѣмия римски путь за Сердика и Дунава. Благодарение на стратегичното си положение въ долината на Брѣгалница, между хълмове, Щипъ запазилъ значението си като крѣпост прѣзъ всички тѣ срѣдни вѣкове, пъкъ дори и до XVII в. У византийцитѣ той се нарича Стипионъ (*Στηπιον*), а у южнитѣ славѣне — Щипъ. Когато умрѣлъ царь Самуилъ, гърците се втурнали прѣзъ земята въ Македония и прѣвзели между друго и Щипъ, 1015 г.

Щипъ билъ възвѣрнатъ къмъ българската държава при Ка-  
лояна. Сърбите го прѣвзели, заедно съ Велесъ и Просѣкъ, прѣзъ 1330 год., слѣдъ велбуждското поражение.<sup>3)</sup> Слѣдъ двѣ години, властелинътъ Хрельо, онзи що съградилъ кулата и старата черква въ Рилския монастиръ, направилъ (съзидаль) и черква св. Архангелъ *ѹ градъ* Щипоу<sup>4)</sup>. Черквата св. Архангелъ е хубава стара сграда, запазена и досега въ полѣтъ на хълма Хисаръ, който се издига откъмъ ю.-изт. страна на града. Образи на светци и славѣнски надписи още са запазени по вѫтрѣшнитѣ стѣни на черквата. Сега народътъ я нарича и съ име Фития<sup>4)</sup>. По-късно Щипъ е спадалъ въ владѣнието на

1) Стојановић, Записи II, 8.

2) Данило, Животи кралева, 197.

3) Споменик III, 25. Не е ясно коя е тая черква св. Архангелъ въ Щипъ, подарена още отъ Милутина на Хилендарски монастиръ. Mon. Serb. 62. Въ Щипъ има още една стара черквица съ това име.

4) Въ записките на щипянина Дим. С. Бѣлянинъ (учителствувалъ въ Щипъ отъ 1863 насетнѣ), които любезно ми достави Н. Нанумовъ, редакторъ на „Мак. прѣглѣдъ“, думата фития (или фетия) съ тѣлкува отъ турската фетихъ, което ще рече завоевание, и се прибавя, че черквата била потурчвана, „феть чината“. По-вѣроятно, това име ще да е самата грѣцка дума *φυτία* (фития).

Душановия деспотъ Оливера, а следъ смъртта на последния и разпадането на Душановото царство, градът преминалъ подъ княжеството на Константина. Дали Щипъ е билъ сво-



Обр. 29. Средновековната щипска черква св. Архангелъ.

боденъ докато се крѣпи ю съверомакедонското княжество<sup>7</sup> прѣз XV в., че се знае, обаче не е вѣрно извѣстято, че градът е билъ окопателно усвоенъ отъ турцитъ прѣзъ 1382 г. отъ Тимургашъ паша, както разказва Хаджи Кал-

фа.<sup>1)</sup> Тогава градът ще да е станалъ само васалентъ, защото и следъ тази дата Константинъ продължава да владее своето княжество като васалъ патриарха, по като пъленъ вътръшенъ господарь на земята си. Най-добро доказателство за това ни дава тъкмо една грамота отъ 1388 г., дадена въ Щипъ отъ Константина на неговия войвода Димитра, войто-



Обр. 30. Старинската щипска черква св. Спасъ.

съзидалъ въ същия градъ черква св. Възнесение, сега св. Спасъ. Въ тази грамота Константинъ дарява села, имъния, съ селище заедно на поменатата черква и освобождава чифлигаретъ отъ всъкакви налози (шкододи господство ми люди щъ всѣхъ работъ и поданькъ велихъ и малихъ . . . тъха ба благовѣрны господинъ Костадинъ).<sup>2)</sup> Тази стара чер-

<sup>1)</sup> Rumeli und Bosna, 92.

<sup>2)</sup> Гласник XXIV, 266—271.

квя стои и сега подъ хълма Кумлакъ, между града и ма-  
халата Ново-село, въ гробищата. Въ запискитѣ на Бѣлянина  
е забѣлѣзано, че черквицата, споредъ запазенъ надписъ, би-  
ла съградена прѣзъ 1369 г. Изображенія на черквата доско-  
ро били запазени, както и славѣнскитѣ ѹ надписи. Всѣка сж-  
бота тамъ била вършена литургия. Прѣзъ 1380 г. войводата  
Константинъ подариъ на руския светогорски монастиръ св.  
Пантелеймонъ щипската Архангелска черква, която по-рано  
видаль Хрельо: и єще приложихъ въ Щипъ црковъ Главатовъ  
архаггъ<sup>1)</sup>.

Хаджи Калфа бѣлѣжи за града, подъ кюстендилския санджакъ, слѣдното: „Истибъ (Истипъ, Ишибъ), между Скопье, Радовишъ и Тиквешъ, западно отъ Струмица, въ долина, е градецъ и кадилькъ, съ яка крѣпость на единъ хълмъ. Тука има джамия, бани, голѣмъ керванъ-сарай и малка рѣка, която иде отъ планината, минава прѣзъ градинитѣ и лѣтѣ често прѣсъхва.<sup>3)</sup> Укрѣпленietо се нахожда на единъ високъ хълмъ и има крѣпки стѣни. Румелийскиятъ бейлеръ-бей Тимурташъ паша освоилъ това място за сultанъ Мурада завоевателя прѣзъ година 784 (1382 сл. хр.), когато и Битоля. И днес още тука се пази като укрѣпление. Отъ Париградъ дотука с далече 15 дена. Покраината Офча-йоли (Овче-поле) припада къмъ този кадилькъ. Въ околността се работятъ дребни чиличиени ствари“<sup>3).</sup>

Укреплението, за което говори турският географъ, стои още въ развалини. По съверния хълмъ видовете на крѣпостта са дебели около  $1\frac{1}{2}$  метра. Най-високиятъ върхъ е заграденъ съ особена стѣна, отъ югъ къмъ съверъ, дълга 340 метра.<sup>4)</sup> Освѣнъ видове, на хисаря е запазенъ и хамбарътъ, отъ чиито дупки доскоро дѣцата са вадѣли просо. Народътъ нарича укреплението Маркови кули и приказва, че, когато било градено, всичкото население на града било изкарано на работа, съ жени и дѣца. Въ записките на Бѣлянина се казва, че крѣпостта, черквата св. Архангел (Фитията) и голѣмиятъ камененъ мостъ на Брѣгалница, който има 13 го-

<sup>1)</sup> Гласник XXIV, 255.

<sup>2)</sup> Това е безъ съмнение суходолицата Отиня.

3) Rumeli und Bosna, 92.

<sup>4)</sup> McS. XII, 312, 313.

лъми и мааки ракли, били огъ връмето на царь Самуила... Откъмъ западната страна на хисаря се намиратъ развалините на старинска черква св. Иванъ Кръстителъ, градена споредъ бългъжитъ на Бълаянина, прѣзъ царуваньето на Асѣна II, въ 1236 г. Стара черквица, св. Архангелъ, се намира и въ Горната махала, въ двора на дѣвическия училище. Варошката черква св. Никола сѫщо тѣй е много стара. Поменава се още прѣзъ 1341 г. между благата, потопени отъ сѣверо-



Обр. 31. Развалини отъ щипската крѣпость.

македонския войвода Оливера на Лѣсновския монастиръ (... и 8 Щипъ светы Никола поп Сифникъ<sup>1)</sup>). Прѣзъ 1845 г., когато миналъ прѣзъ Щипъ Григоровичъ, черквата св. Никола била епископска<sup>2)</sup>). Прѣзъ 1867 г. тя била възобновена.

Прѣзъ австрийската война 1690 г. доидоша немци и магари до Щипа . . . и паки се вратише.<sup>3)</sup> За австрий-

<sup>1)</sup> Гласник XШ, 293.

<sup>2)</sup> Очеркъ путешествія 2<sup>0</sup> изд., 119.

<sup>3)</sup> Стојановиѣ I, 453.

ското нахлуване и плячкосване тукъ прѣзъ м. май 1690 г. говори и съврѣменикътъ Рико въ своята турска история<sup>1)</sup>. Рускиятъ богомолецъ отъ сѫщото врѣме казва, че Стипи е малъкъ градъ съ турско население<sup>2)</sup>). Ако е вѣрно това извѣстие, то не се касае и до прѣдградието на града — Ново-село, дѣто българщината се е пазила винаги. Така, знаемъ, че кюстендилскиятъ митрополитъ, подъ чието вѣдомство подпадалъ и Щипъ, прѣкарвалъ прѣзъ усилнитѣ години често въ Ново-село, дѣто си ималъ и дворецъ. Тамъ е било и сѣдалището на епископа, намѣстникъ на кюстендилския митрополитъ. За това ще се повѣрнемъ.

Прѣзъ XIX в. градътъ е прѣуспѣвалъ. Прѣзъ 1836 г. Ами Буе го описва като цвѣтущъ индустриски и търговски градъ съ 15—20000 население турци и българи<sup>3)</sup>.

Велесъ е сѫщо тъй старински градъ на нѣкогашна Пеония. Въ III вѣкъ прѣди Хр. той се поменава съ име Билазора (*Βιλάζωρα*), като най-голѣмъ градъ на Пеония. Въ края на този вѣкъ той билъ завладалъ отъ македонския царь Филип V.<sup>4)</sup>. Нѣма съмнѣние, че названието Билазора е старо пеонско и че отъ него прѣзъ срѣднитѣ вѣкове се развила формата Велесъ (*Βελεσσος*), именно отъ първата му половина *Βιλας*. Названието у турците — Кюприли (кюпри—мостъ) и положението на града тамъ, дѣто естествено се явава необходимостъ отъ съобщение прѣзъ рѣката Вардаръ, като да обясняватъ и древното име на селището — Билазора. На албански езикъ, който е сроденъ съ езика на старитѣ трако-илири и пеони, „ура“ ще рече мостъ, а тази дума я виждаме като съставна въ сложното име Билазора<sup>5)</sup>. Стариятъ градъ е билъ малко по-надолу отъ сегашния, подъ махалата наричана „Долни-градъ“, при рѣка Тополка. Тамъ и сега стоятъ развалинитѣ на срѣдневѣковната крѣпость. При покорението на Самуиловата държава, Велесъ личи между градовете на битолската епископия. Прѣзъ 1246 г. Ватацесь взеъ града отъ българетѣ, а въ 1330 г. подпадналъ подъ събитиетѣ градъ

<sup>1)</sup> P. Ricaut, The Turkish History III, 372.

<sup>2)</sup> Стр. 39.

<sup>3)</sup> Recueil d'itinéraires I, 248.

<sup>4)</sup> Polybius V, 97: Φιλιππος ὁ βασιλεὺς κατελάβετο Βιλάζωρα, μεγίστην οὖσην π. λιν. ἡς Παιονίας.

<sup>5)</sup> Hahn, Reise von Belgrad nach Salonik, 2<sup>o</sup> изд., 166.

славни Велесъ.<sup>1)</sup> Владѣтель на Велесъ билъ овчеполскиятъ срѣбъски велможа Оливеръ. Въ Велесъ той прѣчакалъ бѫдещия византийски императоръ Кантакузена, който отивалъ при Душана. Прѣзъ срѣднитѣ вѣкове (1348 г.) въ Велесъ се споменава цѣкъ оу Келесоу архаггла, която Душанъ подава на основания отъ него монастиръ на Бистрица, до Призренъ.<sup>2)</sup> Оливеровата областъ, заедно съ Велесъ, влѣзла посетнѣ въ сѣверомакедонското княжество на Константина.

Хаджи Каифа говори малко за града: „Кюприли, каже той, е между Скопье, Щипъ, Прилепъ, Тиквешъ, въ едно ущелие, 16 дена пътъ отъ Цариградъ. Рѣката Вардаръ дохودа отъ Скопье и протича тука подъ камененъ мостъ. Отъ това иде и името на мѣстото. Тука растатъ прѣвъходни лобеници“.<sup>3)</sup> Повече е забѣлѣжилъ за Велесъ Евлия Челеби (1660 год.): „Укрѣпленietо Велесъ (Кюприли). Основателъ му е кралъ деспотъ. Прѣзъ 788 (1386 г.) е завладано отъ завоевателя Мурада посрѣдствомъ Тимурташъ паша. Върху тукашната рѣка Вардаръ има здравъ мостъ, поради което и градътъ е нареченъ по името „мостъ“ — Кюприли. Крѣпостта е отдалечена  $\frac{1}{2}$  часъ отъ града; тя е съградена на върха на единъ хълмъ, но е малка и запустѣла (виранъ). Но понеже е стратегична, може да се поправи съ малко срѣдства и ще стане една отъ най укрѣпенитѣ твърдини, защото ни отъ една страна нѣма мѣсто, което да я владѣе (хавале). Градътъ е разположенъ по двата брѣга на рѣката възъ горѣми скали. Каждитѣ са кявгирени, покрити съ керамиди и плочи и съ изгледъ къмъ рѣката. Прѣзъ моста на югъ се минава въ пазарището. Велесъ е войводалѣкъ (وَوَادِ الْنَّدَرْ) въ румелийския вилаеть, подъ кюстендилския санджакъ. Казата е прочута и плаща 150 акчета. Диздаринъ (крѣпостенъ началникъ) нѣма, но има намѣстникъ, яничарски сердаръ, градски кехая, смѣтководецъ и баждаринъ. Всичкитѣ махали са 4. Има джамии, месчеди, медресета и основни училища. До сѫдилището се намира единъ тѣменъ хамамъ. Прѣзъ Вардара е построенъ единъ дѣрвенъ мостъ съ 4 ракли; отгорѣ има единъ ханъ и 50 дюкяна. Женитѣ иматъ изобщо

<sup>1)</sup> Данило, Животи кральева, 197.

<sup>2)</sup> Гласник XV, 303.

<sup>3)</sup> Rumeli und Bosna, 90.

широки глави и носятъ черни платнени фереджета. Лозята и градините са далечъ отъ града. Водите са отъ река Вардаръ, която иде откъмъ Скопье. По-долу тази река минава прѣзъ нахията Акче-йолу (Бѣло-поле) и напоява селата. Оттукъ тръгнахме на югъ и слѣдъ единъ часъ дойдохме въ Чалтѣкчи,<sup>1)</sup> което е турско село и заематско; намира се въ единъ долъ, има градини, лозя и една джамия. Аянегъ му са Османъ ага и Якубъ ага. Има всичко 70 къщи, покрити съ площи. Слѣдъ като вървѣхме още  $1\frac{1}{2}$  часъ на юго-изтокъ, стигнахме въ село Изворъ, разположено въ полите на единъ баиръ, край река. Това село е българско и има 150 къщи; то е заематско и служи за падало (конакъ)<sup>2)</sup>. Скоро подиръ Евлия миналъ прѣзъ Велесъ англичанинът Браунъ (1669 г.), идещъ отъ Куманово. Браунъ е побѣркаль името на Вардаръ, та го смѣсва съ Пчиня (Psinia). За Велесъ казва: „Този градъ се бѣше подпалъ случайно, тѣкмо когато пристигнахме въ него, и голѣма частъ изгорѣ, защото пожарътъ се бѣше разширилъ още много, прѣди ние да излѣземъ отъ града. Тука намѣрихме много хора, които носяха данъкъ соколи изъ Влашко на сultана, който по това врѣме се на-мираше въ Лариса. Оттука прѣзъ Изворъ (Isbag) дойдохме въ Прилѣпъ“.<sup>3)</sup> Подиръ Брауна 20 години (1690) Велесъ както видохме по-горѣ, билъ оплѣненъ отъ австрийските войски.

Прѣданието казва, че стариятъ Велесъ (Горни-градъ) почналъ да се прѣселява на сегашното си място прѣзъ турската епоха. Турцитъ най-напрѣдъ построили въ сегашния Велесъ военна стражарница, която да пази моста, що билъ на това място. Лека-полека градътъ се заселилъ около стражарницата. Прѣди 200 г. въ Велесъ имало много малко българско население; то си стояло още въ Долния-градъ. Велешкиятъ владика стоялъ тамъ до 1750 г. Българетъ били принудени да се прѣселятъ въ новия градъ главно поради честитѣ турски обири, които се усилили отклато взела да

<sup>1)</sup> Сега Чалтѣкчи, у българетъ — Горно Оризари, съ 760 души турско население. Долно Оризари е селце съ смѣсено население — българе и турци.

<sup>2)</sup> Сиях.-наме V, 570—571.

<sup>3)</sup> Споменик IX, 39—40.

пада турската държава. Последните жители на стария градъ се простили съ кутищата развалини и преминали въ Кюприли прѣзъ 1855 г.<sup>1)</sup>.

**Радовиши.** Въ паметниците името е писано у славяните Радовицъ, Радовиши<sup>2)</sup>, у гърците *'Ραδόβιος*. Мѣстното прѣдание изкарва името отъ нѣкоя си кралица Рада, чието кале било на мѣстото на сегашните развалини надъ града, отъ дѣсно на Радовишката рѣка (Стара-рѣка). Калето било прѣвзето отъ турците и Рада убита. Самиятъ градъ още въ Радино време билъ заселенъ подъ самото ѹ кале, малко по-горѣ отъ сегашния Радовиши. Слѣдъ едно силно дотичанье на рѣката прѣзъ 1784 г., когато били занесени 104 къщи, селището взело да се отмѣста по-надолу, на сегашното си място.

Прѣзъ X—XI в., въ царъ Самуилово време, Радовиши се намиралъ, заедно съ Конче, подъ струмишката епископия. (*Καὶ τὸν ἐπίσκοπον Στρουμιτζῆς εἰς αὐτὴν τὴν Στρουμιτζᾶν καὶ τὸν 'Ραδοβῖον καὶ τὸν Κορέτζην κληρικοὺς οἵ τε καὶ παρόκους ιθ.*)<sup>3)</sup>

Прѣзъ XIV в. Радовиши влизалъ въ състава на Константиновото княжество, а при турците билъ кадильъ подъ юстендишкия санджакъ. Хаджи Калфа бѣлѣжи за градецъ само слѣдното: „Радовище (Радовища, Радовиши), между Струмица, Шипъ, Кратово, е отдалечено отъ Цариградъ на 14 дена, като се отива къмъ Сѣръ.“<sup>4)</sup> Прѣзъ 1642 г. виждаме града подъ духовното вѣдомство на юстендишкия митрополитъ Иосифъ Баны и Кратовъ и Шипъ и Радовици<sup>5)</sup>; а подиръ 10 г. градътъ е пакъ подъ Михаила митрополита коласійскаго, зокомою Баня . . . . ципъскаго, радовицийскаго<sup>6)</sup>). Освѣнъ сегашната радовишка черква св. Илия, въ околността на града има и други 3 стари черкви: «Бѣла-прѣквъ», отъ които стоятъ са-

<sup>1)</sup> Срв. Спсп. XXXIX, 346, 347.

<sup>2)</sup> Въ една пергаментна заешка книга, въ черквата на с. Дѣдине (Радовишико), четемъ: **Η κεφιηνη** книга: с. м. 8 Радовиши (Материяли за изучването на Македония, 671). Гръцкиятъ начинъ на писанье на името (*'Ραδόβιος*), официалното писанье на името въ титула на юстендишкия митрополитъ (. . . Радовиши), пъкъ и други имена съ подобенъ суфиксъ показватъ, че етимологията на окончанието е — **ци**.

<sup>3)</sup> Byz. Zeitschrift II, 42—43; срв. и у Голуб., 259.

<sup>4)</sup> Rumeii und Bosna, 92.

<sup>5)</sup> Успенский, Исторія Аѳона III, 329.

<sup>6)</sup> Стојан. Зап. I, 371.

мо зидини, св. Богородица — на рѣвичката Сушица, Илийница — на едноименъ хридъ,  $\frac{1}{4}$  ч. отъ града. На  $\frac{1}{2}$  ч. отъ Радовищъ се намира и друга черква — св. Архангелъ.<sup>1)</sup>

Отъ радовишкитъ села заслужава поменъ с. Конче (Конче) и неговиятъ манастиръ св. Богородица. Мѣстното прѣданіе казва, че нѣкога Конче било градъ, съ епископско сѣдалище, обаче по-късно Радовищъ взелъ първенство. Освѣнъ въ грамотата на Василия Българоубиецъ отъ 1019 г., Конче се упоменава въ XV в. Дѣщерята на деспота Георги Бранковичъ, Катакузина, прѣкарала послѣднитѣ години отъ живота си въ манастира оѣ Конче, кыше Струмица.<sup>2)</sup> На една надгробна плоча въ манастирия стои срѣдневѣковенъ надпись: Никола Становикъ великъ конкода писторъ.<sup>3)</sup>

Струмица заема по-видно място въ срѣднитѣ вѣкове, отколкото въ новитѣ, подъ турско владичество. Древниятъ градъ се викалъ, споредъ нѣкои, Понтъ (*Πόντος*); въ срѣднитѣ вѣкове, въ нѣкои черковни извори, се нарича Тивериополь (*Τιβεριούπολις*), а славѣнетъ го прѣкрѣстили на Струмица. Съ името Тивериополь е свързана и легендата за 15-тѣхъ тивериополски мѫченци и тѣхнитѣ чудеса (стр. 74—75). Проф. Иречекъ напослѣдъкъ се изказа, че както легендата, тъй и името Тивериополь се отнасяли може би първоначално къмъ малоазиятския градъ Тивериополь, на югъ отъ Никея, и че по-късно охридскиятъ архиепископъ Теофилактъ (около 1084 — 1108 год.) съчинилъ легендата и прѣнесъ дѣйствието въ Струмица, която и нарекълъ Тивериополъ<sup>4)</sup>. Ако приемемъ, че дѣйствително въ случая е имало прѣхвърляне на легенда и име, трѣбва обаче да допуснемъ, че за да стане туй, ще да е имало и въ самата Струмица нѣкои постари прѣданія за други християнски мѫченци, и че Теофилактъ ги е опоззоворилъ въ своето съчинение. И наистина, има запазени такива славѣнски извѣстия прѣди Теофилакта; въ Асемановото глаголско евангелие, паметникъ отъ X — XI в. четемъ при дата 29-и августъ: (транскибирано съ кирилица): памѧть свѧтѹмъ, іже на Струмици Тимо-

<sup>1)</sup> Материяли и пр. 668.

<sup>2)</sup> Šafarik, Pamatky, 64.

<sup>3)</sup> Материяли, 669.

<sup>4)</sup> Спсп. LV — LVI, 243 — 248.

тесу, Тевдороу, Евсекиу и дроужинѣ ихъ). Въ паметъ на мъчениците е имало и черква въ Струмица; тя се споменава прѣзъ 1348 г., но е съществувала и много по-рано, както се учимъ отъ думитѣ, че тази црковъ оу Струмици на име свѣтінхъ пъть на десете си е била имала имоти ѿ испрѣка<sup>2)</sup>).

Като епископско сѣдалище Струмица се явава при Самуила, споредъ грамотата на Василия Българоубиецъ отъ 1019 г. Подчинени на епископията градове били Радовишъ и Конче. За тѣхъ ще се помене по-долу. Когато въ 1018 г. падналъ при Драчъ послѣдниятъ български царь Иванъ Владиславъ, императоръ Васили се дигналь отъ Цариградъ въ Македония да я завладѣе. Охридскиятъ български патриархъ Давидъ тогава се намиралъ въ Струмица; тамъ той прѣчакалъ императора и му прѣдалъ писмо отъ царицата вдовица. Началникъ на струмиската крѣпостъ Драгомужъ сложилъ оръжие прѣдъ Василия и го посрѣдналь въ Съръ.<sup>3)</sup> Когато прѣзъ срѣдата на XII в. миналъ оттука Едризи, заварилъ Струмица (*استراس*, Страниса) като „градъ съграденъ на възвишение и бѣлѣжитъ по многото си лозя и градини наоколо“.<sup>4)</sup>)

Къмъ края на сѫщия XII вѣкъ въ Струмиско станали събития първи по важността си за будността на българетѣ въ тази покраина. Думата ми е за образуваньето на отдѣлното полуавтосимо българско княжество на войвода Добромиръ Стрѣзъ, всрѣдъ византийската държава, тогава именно, когато и въ сѣверна България Асънъ и Петъръ полагатъ основитѣ на второто българско царство. Прѣзъ 1189 г., когато кръстоносците засели Пловдивъ и Одринъ, пратена била частъ отъ тѣхъ и прѣзъ Родопите на юго-западъ. Като слѣзли отъ горите, отъ областта наричана Влахия, на влѣзли въ Македония надъ Солунъ. Тамъ били посрѣднати отъ единъ български войвода (сатрапъ), който се съгласилъ да признае тѣхната върховна власть и запази владѣнието на

<sup>1)</sup> *Rački*, Assemanov evangelistar, 202.

<sup>2)</sup> Гласник XV, 303.

<sup>3)</sup> Срв. *Иречекъ*, Исторія Болгаръ, 260—261.

<sup>4)</sup> *Tafel*, С. Рогр., 31. У Томашека буквата *и* е поправена на *m*, за да се чете Струмица (Zur Kunde II, 263).

своята земя<sup>1)</sup>. Професоръ Успенски право се догаждда, че този войвода е билъ Стрѣзъ<sup>2)</sup>. За по-нататъшната дѣйност на Стрѣза се говори главно у византийския историкъ Никита Акоминатъ, въ житието на Неманя и др. Стрѣзъ, ако и да се родвѣлъ съ Асѣновци, не искалъ да ратува за тѣхъ; той прѣпочелъ да запази властьта за себе си и станалъ съюзникъ на Византия. Но и това не траяло много, защото прѣзъ 1197 г. Стрѣзъ се отмѣтналъ отъ Византия, прѣхвѣрлилъ войската си отъ Струмица въ по-яко укрѣпенния Просѣкъ на Вардаръ. На слѣдната година императоръ обсадилъ симѣлия войвода, но гърцитѣ прѣтърпѣли поражение, та императоръ билъ принуденъ да признае Стрѣза за независимъ господарь на Просѣкъ, Струмица и други околнни градове, както и да му даде за жена своята братаница Теодора. Любопитно е, че при други единъ миръ (1201 г.) гърцитѣ дали и друга жена на Стрѣза. Стрѣзъ се сприятелилъ послѣ съ бѣлгretъ, билъ се срѣщу сърбитѣ, докато най-сетнѣ билъ убитъ отъ вѣкой свой приближенъ. Този авантюристъ е билъ обичанъ отъ своитѣ бѣлгари<sup>3)</sup>, докато сърбитѣ го мразѣли много и дори срѣбската легенда поставя св. Симеона срѣбски, че убива Стрѣза<sup>4)</sup>.

До срѣдата на XIII в. Струмица влизала въ тѣрновско-то царство, послѣ я прѣвзели византийцитѣ и я държали близо 100 години, докато я усвои най-сетнѣ Душанъ. При Душана, войвода на Струмишко билъ Хрельо, който изпърво си основалъ независимо господарство, послѣ Оливеръ, а слѣдъ разсипванье на срѣбската държава — Константинъ Дѣяновъ. При Дѣяновци Струмица била любимо място за княжеския домъ. „Царица“ Евдокия съ синоветѣ си Драгаша и Константина издава прѣзъ 1377 г. въ Струмица (въ Струмици градъ) грамота на руския светогорски монастиръ св. Панте-

<sup>1)</sup> . . . Et dum exin procedere statuerunt, obviam habuerunt quemdam Juppanum vel Satrapam Bulgariae, qui quodam devictus milite in Bulgaria violentia latronum captivato Duci reddito pacem sibi terraeque suae ab ipso et ab Advocato impetravit (*Ansbertus, Historia de expeditione Friderici*. Pragae 1827, стр. 61).

<sup>2)</sup> Срв. Образованіе втораго болгарскаго царства, 149.

<sup>3)</sup> Въ Синодика на Бориса се пѣе вѣчна памѣть ѿ Стрѣзу севастократором (стр. 58, изд. на Картогр. институтъ).

<sup>4)</sup> Срв. *Иречекъ*, Исторія, 331.

леймонъ<sup>1)</sup>). Въ същия градъ бива подписана прѣзъ 1379 г. друга повеля отъ Евдокия и Константина за Хилендарския монастиръ<sup>2)</sup>.

При турцитѣ, заедно съ другите Константинови градове, и Струмица подпаднала въ кюстендилския санджакъ. Отъ това време (XVII в.) са слѣдните бѣлѣжи за Струмица: „Остромджа, посрѣдъ Петричъ, Радовишъ, Дойранъ, на западъ отъ Сѣресъ на 2 дена пѣхъ, отдалечена отъ Цариградъ на 14 падала, е разположена въ полѣ на единъ високъ хълмъ, на чийто връхъ стои старо запустѣло укрепление. Водата се докарва по канали и разпрѣдѣля по джамиитѣ, банитѣ и градинитѣ. Наблизу се намира широко поле, прѣзъ което протича рѣка съ много воденици. Прѣзъ мѣсецъ августъ тука се събира прочутъ напанайъ съ име Туянъ, на който се стича много свѣтъ отъ всички страни. Топлата баня въ Туйланъ се намира сѫщо въ струмишкия кадилъкъ, наблизу до горѣрченото място и тържище. Веднажъ въ годината тука се събира околното население и прѣзъ двѣ седмици време пазарува и върши голѣма търговия. Въ полѣ на хълма извиратъ множество-топли води, а тукъ-тамъ и студени. Подъ каменния сводъ на баната водата тече прѣзъ три шопки въ единъ басейнъ; водата е тѣй гореща, че въ нея яйце се сварява въ мигъ; поради това при вѫпанье трѣбва да се примѣсва съ студена“<sup>3)</sup>.

Прѣзъ края на същия XVII в. рускиятъ пѣнникъ-богомолецъ бѣлѣжи за този градъ това: „А то мяста Струмъцава село оно малая; а жильцы въ немъ люди турски, а християнскихъ людей жильцовъ такожде много есть“<sup>4)</sup>.

Градовете Мелникъ, Петричъ, Дойранъ, Тиквешкиятъ край, ако и да са били подъ кюстендилския санджакъ, изоставяме, защото тѣ са далечъ отъ съверо-македонския край, чието минало гледамъ по-вече да освѣтля. Иначе, Мелникъ, напр., има немаловажно минало като бойно място по-рано и като грѣцко отнище въ по-ново време. Два-три по-съверни крайща, които не можемъ отмина безъ помень, са градътъ Кочани, нахията Пиянецъ и кюстендилското Крайце.

1) Гласник XXIV, 249—452.

2) Mon. Serbica, 190—193.

3) Rumeli und Bosna, 90—91.

4) Стр. 39.

Кочани е разположено въ полите на Осогово, на единъ часъ нѣщо падбъсно отъ Брѣгалица. Мѣстното прѣдание казва, че нѣкога стариятъ градъ билъ по-горѣ, дѣто е сега селцето Градче, а землището на сегашния градъ било блатисто и служело за пасище на свине. Понеже по това пасище се на-намирали и *жочинитѣ* на свиньетѣ, когато се заселилъ тамъ градътъ, получилъ име Кочани т. е. *кочини*. Доколко е вѣрно прѣданието за помѣстянето на града, това не може



Обр. 32. Изгледъ на сегашно Кочани.

да се утвѣрди положително; изкарваньето обаче на името на града отъ прѣдполагаеми *кочини* е чиста народна етимология. Старото и вѣрно име на града е Кочени (*Кочъни*). Това име за прѣвъ пътъ се срѣща въ една грамота дадена прѣзъ 1347 г. отъ войвода Оливера, владѣтель на сѣверна Македония, на кочанската черква св. Димитъръ. Още прѣди Оливера селото Ястребница (сега Ястремникъ, 1 ч. на сѣв. отъ Кочани) било метохъ на кочанската черква, която се издѣржала главно отъ приходите на това село. Когато Оливеръ поелъ управлението на сѣверна Македония, сторилъ добрина на черквата св. Димитъръ у Кочане (и слѣга вели Оливеръ створихъ милостъ гнѣ ми стомѣ Димитрию иже оу Кочънекъ), като проводилъ свои хора да заселятъ запустѣлото

черковно село, освободилъ селянетѣ отъ всѣкакви давания, та-  
да може отъ приходитѣ да се ползува главно черквата.  
(... наидох селище пусто сѣтѣ Димитрия и Істребници и  
послахъ мoga члака Тодора... да насели онози село..., и да  
су словодни од всѣхъ работѣ... и да им се неувизма никој  
поданък... тѣкмо да работатъ цркви гдѣ ли сѣтѣ Дими-  
трија).<sup>1)</sup>

Отъ Оливера Кочани прѣминало въ земите на Дѣлановци.  
Цо-малкиятъ Дѣлановъ синъ, войводата Константинъ, се спо-  
менава въ много кочански прѣданія.<sup>2)</sup> Кочани заедно съ  
цѣлото Константиново войводство падна окончателно подъ тур-  
цитѣ прѣзъ първата половина на XV в. Подиръ два вѣка,  
прѣзъ царуването на Мохамеда IV, въ год. 1670, Кочани  
било изтурчено насила отъ великия везиръ Мехмедъ Кю-  
прили. За минаванье по тия места на султанъ Мехмеда  
(Мохамеда IV), въ Кочанско още се назъватъ спомени; пъкъ  
имаме и лѣтописни бѣлѣжки за сѫщото събитие. Султанътъ  
проводилъ въ Македонію посла свояго визиръ съ 33 тыса-  
чию войска... все потурчилъ: Доспатъ планена тогда истури-  
чилъ, Єспину,<sup>3)</sup> Крупникъ, Кочени вси тогда истуричи.<sup>4)</sup>

**Пиянецъ.** Така се именува краята по срѣдния Бѣгал-  
ница и източния Осоговъ, до Кадинъ-мостъ на Струма. Цѣ-  
лиятъ съверенъ Пиянецъ, съ по главни села Тишаново, Вак-  
сево, Койно, Раково и др., влиза сега подъ юстендилската  
околия, въ княжество България. Бѣгалнишкиятъ Пиянецъ съ  
13 села (Царево село, Разловци, Истевникъ, Панчарево, Црън-  
никъ и др.) съставя нахия подъ пехчевската (малешевска)  
каза на скопския вилаетъ. Пиянецъ носи името си отъ древ-  
ното племе пеони, които живѣли между Струма и Вардаръ  
и чиято земя въ древностъ се наричала Пеония (*Παιονία*).<sup>5)</sup>  
Между градовете на древния Пеония по-видни били: Паута-

<sup>1)</sup> Срв. у Григоровича, Очеркъ путешествія по Европейской Турції, 2-о изд., 46—47. Срв. Гласник XIII и прѣписа на Верковича, стр. 297.

<sup>2)</sup> Срв. Материяли за изучванието на Македония, 636.

<sup>3)</sup> Чети Єспину, Чепину.

<sup>4)</sup> Спсл. VII, 9. За датата и събитието срв. съ лѣтописната бѣлѣжка у Димитрова, Княжество България I, 111.

<sup>5)</sup> Срв. стр. 2 и слѣд.

лия (Кюстендилъ), Баргала (Бръгалница), Запара, Армония (Равенъ), Транупара, Билазора (Велесъ), Астибо (Шипъ), Стоби (Грацко) и др. Славѣнетѣ, като се заселили въ тѣзи краища, запазили старото название на областта само за съвѣрните и мѣстности — Пиянъцъ; запазили сѫщо по славѣнски или прѣведени на славѣнски и имената на нѣкои градове — Брѣгалница, Ракынъ, Шипъ и др. За въвежданье на християнството въ съверна Македония, за градовете Брѣгалница, Запара, Равенъ и тѣхнитѣ епископи се каза по-горѣ, на стр. 59, 72 — 77.

Прѣзъ византийското робство, XI—XII в., южниятъ Пиянецъ е влизалъ въ малашевско-морозвиздската областъ (Provincia Malesovii et Morovisdi)<sup>1)</sup>. Пиянецъ у грѣцките документи се пише *Πιάνητζα*<sup>2)</sup> *Πιάνητζος*<sup>3)</sup>, а Малашево — *Μαλέσοβα*<sup>4)</sup>. Пиянецъ, слѣдъ като видѣ и второто българско царство при Калояна и Асеня II, подпадна къмъ края на XIII в. подъ срѣбитѣ<sup>5)</sup>. Прѣзъ втората половина на XIV в. и началото на XV в. Пиянецъ влизаше въ Константиново княжество, а слѣдъ това до ново врѣме, въ кюстендилския санджакъ.

Главенъ центъръ на южния Пиянецъ е Царево-село на Брѣгалница, въ полите на планината Голакъ. Селото брои около 300 кѫщи, отъ които 80 български, а останалите турски и цигански. Мѣстното прѣдание казва, че по-рано селото се викало Василево, а послѣ, когато тука дошълъ султанъ Мухамедъ, изтурчилъ селото, и направилъ една джамия, то се прѣименувало Царево-село. Изтурчваньето на Пиянешко трѣбва да отнесемъ слѣдователно въ врѣмето на Мохамеда IV (1648 — 1687), когато били изтурчени българетѣ въ Чепино (Родопите)<sup>6)</sup>,

1) *Lingenthal, Ius Graeco-Romanum* III, 560.

2) Въ хрисовула на имп. Василия отъ 1019 г.

3) Въ поемата на Фила отъ 1305 г. Срв. Иречекъ въ Спсп. LV—LVI, 260.

4) Въ хрисовула отъ 1019 год.; Срв. *Byz. Zeitschrift* I, 257; *Ф. Успенскій, Образованіе втораго болгарскаго царства*, стр. 52. —

5) Краль Милутинъ прѣвзель Ова Полога съ градови и хъ и съ областю, и градъ славѣнныи Скопие, по сиѣ же Овѣче Поле и Злетовоу и Питанъцъ. *Даничић, Животи краљева*, 108—109.

6) Потурчваньето на Чепино е описано нагледно отъ съвременникъ зрител и напечатано у *Захаріева, Описаніе на Т.-Пазарж. каазж.* 67—68.

Крупникъ, Кочани<sup>1)</sup>). Що се отнася до имената Василево и Царево(-село), явно е, че второто е прѣводъ отъ първото, което по гръцки ще рече пакъ Царево (*βασιλεύς*, царь).

Друга близка до Кюстендилъ покраина е тъй нареченото **Крайще**. Кюстендилското Крайще е висока планинска страна между Кюстендилъ и Врана, по р. Драговища и нейните притоци. Дори до освобождението на България този край е билъ непознатъ за външния свѣтъ; на най- подробните западноевропейски и австрийски карти, за Крайщето са оставали бѣло поле или точкици. Отпечатаната прѣзъ 1884 г. руска генералщабна карта пръвъ посочи съ подробности водите, планините и селищата на тази покраина, а на проф. Иречека се дѣлжи първата заслуга, задѣто обиколи Крайщето и даде на учения свѣтъ прѣгледна физическа и отчасти народописна картина за тази *terra incognita*<sup>2)</sup>. По-късно свѣщеникъ П. Любеновъ запозна славистите съ фолклора,<sup>3)</sup> проф. Б. Коневъ — съ нарѣчието<sup>4)</sup>, Банковъ — съ геологията на тази страна.<sup>5)</sup> Менъ остава да прибавя нѣщо за старинитѣ на Крайщето.

Името „Крайще“ е старо славѣнско. Съ него старите българе и сърби са означавали прѣдѣлните, гранични области. И сега въ България употребяватъ думата въ смисъл на покраина, окolia; името на голѣмото търновско село Поликрайще има сѫщия произходъ (крайще, край на полето). Въ срѣбъските срѣдновѣковни паметници се говори и за началниците на такива краища — крайщиците и тѣхните дължности.<sup>6)</sup> Крайщето на пръвъ погледъ се струва като новозаселена околност. Суровата природа, неплодородната почва, липсата на сносни сѫобщения, на старини, на черкви и др. докарватъ пѣтника наистина на такава мисъль. Но не е тъй. Ако и по-нарѣдко, Крайщето има всичките признаки на старински животъ. На една височина отъ Милевската планина, между селата Груинци и Милевци стои древенъ елински над-

<sup>1)</sup> Срв. Спсл. VII, 6. Тамъ е погрѣшно поставено името султанъ Селимъ.

<sup>2)</sup> Пѣтувания по България, 581—601.

<sup>3)</sup> Въ сборниците си Баба Ега, Самовили и самодиви и др.

<sup>4)</sup> Mcб. XVIII, 404 и сл.

<sup>5)</sup> Mcб. XVI.—XVII.

<sup>6)</sup> Срв. 441. *Новаковиѣ Законик цара Душана 1898*, стр. 177.

лись на камененъ блокъ: орос (*όρος*), което ще рече „прѣдѣлъ“, „граница“. Прѣди 15 години били изкопани до вѫща-та на Захария Аризановъ въ с. Босили-градъ стариински кю-пове съ изгнило жито. Намѣрили се вѫтре и пари отъ рим-ската императорска епоха. Въ нивата на дѣто Стояна отъ сѫщото село, близо до черквата, изкопватъ всѣка година цѣли подземия, изби, иззидани хубаво съ тухли и хоросанъ. Миналата година учительъ въ с. Зли-доль бѣ изровилъ ста-риински гробница и римски монети, които ми се изпратиха. Рудниците въ Мосуль и Божица показватъ слѣди отъ ста-риинска работа. Градищата и свързаните съ тѣхъ прѣдания при с. Груинци (градище Славище между Груинци и Изворъ), при с. Босили-градъ, остатъците отъ крѣпостъ при мѣст-ността «Манастирище» подъ с. Долня-Лисина и др.

Къмъ стариините на Крайщето трѣбва да отнесемъ и черквите въ селата Божица, Долня-Лисина и нейната окол-ностъ. Въ голѣмото нѣкога рударско село Божица е запазе-на срѣдневѣковна черквица св. Никола, за която селянетѣ приказватъ, че била много стара, отъ хилѣда годинъ, сграда. Прѣзъ 1883 г. отъ черквата са занесени въ Софийската нар. библиотека два стари рѣкописа — едно евангелие срѣд-небѣлгарска редакция и единъ откъслекъ апостолски послания срѣбъска редакция. Черквицата била прѣзографисана прѣзъ 1608 (или 1653 г.) въ врѣмето на настоятеля презвитеръ Ни-кола, жена му Еглика, бати михаилъ идига (?) стоянъ ювица и всичкиятѣ икони, както стои въ надписа надъ входната врата отвѫтре: † изволенiemъ оца и сапоѣшиеніе сина: и сакърш-ние сѣаго дѣха сapisасе снаꙗ храмъ вожестивъ сѣаго чѣдотворца Никола ка аѣто зирѣ (а) би настоятель прѣсвитера никола: и подѣжи его егликоу.: и бати михаилъ идига стоянъ ювица: и свасемъ икони. <sup>1)</sup>) На една отъ стѣните е издѣланъ съ остро орѣдие едва узнаваемъ надписъ, отъ който се учимъ, че тамъ прѣзъ 1700 и 1701 г. доходжалъ кюстендилскиятъ митрополитъ киръ Даниилъ (прихѣди здѣ . . . кѣр Даниилъ въ лѣто зси пакъ и въ лѣто зси . . . <sup>2)</sup>). Въ това врѣме кюстендилски владика дѣйствително е билъ Даниилъ. <sup>3)</sup>)

1) Гл. на края въ надписитѣ.

2) Гл. на края въ надписитѣ.

3) Това ще се покаже по-долу, при историята на кюстендил-ската архиепископия.

Подобна на божичката черква е и долнолисинската св. Петка (св. Параскева). Прѣзъ кърджалийско врѣме черквата била изгорена; останали били само задоветъ и нѣкои образъ на светци, чиито очи били избодени отъ жени магъсници, за да праватъ магия съ отчоплената варь. Надъ входнитѣ врата е запазенъ надписъ отъ 1610 г., когато черквицата е била отново изписана, макаръ да се казва, че тогава е била и градена † изволение<sup>м</sup> ѿца и поспешение първирешение<sup>м</sup>. сѧ. го дѧ. сии. въстъни хра: сѧ препотопна. параскева: създа се: . и пописа се вълє<sup>т</sup>. ъ. ѕ. ї. и. месца: априла. . . . коя: .<sup>1)</sup> Черквичката е била поправена прѣзъ 1899 г. На  $2\frac{1}{2}$  километра отъ черквата, по посока къмъ Босили-градъ, се нахождатъ развалинитѣ на монастиръ свв. Петъръ и Павелъ. Мѣстността около монастирия е обградена съ величествени сънчести джбове и габери. Прѣданието говори за нѣкогашни калугере въ този монастиръ и за съсираньето му отъ кърджалийтѣ. Слѣдъ освобождението, тамъ било издигнато сламено параклисче, но сега и то е запустено.

Черквата въ с. Изворъ, прѣди години околийски центъръ на крайшката околия, е най-голѣмата черква въ този край. На фермана за съгражданьето ѝ прѣзъ 1834 г., който се намира у менъ, за записани и размѣритѣ ѝ: 48 аршина дължина, 30 широчина и 9 височина. Въ олтаря на черквата стои надписъ около кръстъ: іс хс ни ка 1834.

Главенъ центъръ на Крайщето е голѣмото, спретнато и купно село Босили-градъ, разположено въ долината на Драговищица. До неотколжъ Босили-градъ бѣ съдалище на околия, сега слѣна съ кюстендилската. Селището, безъ съмѣнѣние, е твърдѣ старо: римските монети, старинските подземия градени съ хубави тухли и хоросанъ, голѣмите кюпове, що били изкопани тамъ, свидѣтелствуватъ за отдавнашенъ животъ по-тѣзи мѣста. Прѣданието ни разправя слѣднъто за старото селище и неговия основателъ. «Краль Бусъ» или «Бусиль» билъ въ старо врѣме войвода на тукашната покраина, заедно съ „краль Бранковски“. Крѣпостта на „краль Бранковски“ била въ днешното крайшко село Бранковци, 15 км. западно отъ Босили-градъ. „Краль Бусильовата“ крѣпост се намирала при днешното „Градище“, единъ км. западно отъ Боси-

<sup>1)</sup> Гл. и въ края надписитѣ.

ли-градъ. Сега отъ крѣпостта въ градището са запазени нѣкои остатъци, зидища. Извѣнъ главната стѣна се находдатъ и по-малки укрѣпления за по единъ човѣкъ. Намѣрени са били и 2 стрѣли. Вѣнъ отъ крѣпостта личатъ още остатъци отъ други градежи, отъ единъ отъ които прѣди 30 години нѣщо извадили единъ много голѣмъ юпъ, който може да събере 800 л. вода. Въ тази крѣпость, казва прѣданието, живѣлъ Бусилъ, а Босили-градъ, който тогава билъ като градецъ, билъ подъ негова власть и носѣлъ името му. Като дошли турцитѣ, заробили кралъ Бранковски. Кралъ Бусиль обаче не могълъ да биде надвитъ, защото ималъ подземия и крѣпостта му била много яка и обградена съ гори и скали. Турцитѣ тогава си послужили съ хитростъ: принудили кралъ Бранковски да изпрати хаберъ до кралъ Буса, да го покани да излѣзе отъ калето, защо турцитѣ вече ги нѣмало, та да идатъ на прѣчестъ заедно въ старата черква въ с. Райчицовци. Измамениятъ кралъ Бусъ билъ уловенъ отъ прѣоблѣчени турци при черкватата, билъ изтезаванъ и убитъ заедно съ кралъ Бранковски. Тогава турцитѣ изгорили Босили-градъ, крѣпостта сринали, а жителитѣ изкали или заробили.<sup>1)</sup>

Запустѣлиятъ отъ турцитѣ Босили-градъ билъ възобновенъ прѣди 300 години нѣщо отъ нѣкой си ковачъ Паунко, дошълъ отъ паланешкото село Конопница съ 8-тѣ си сина въ «Бусиловското полье». Прѣвъ зеть на дѣдо Паунко станало едно златарче отъ Неврокопъ, което обикаляло по горноуайненските потоци да плави злато. Сегашната «Самарджийска-махала» били потомци на златарчето. Другъ зеть станало нѣкое срѣбъско момче, което по-рано работѣло въ кратовските рудници като вѣгляръ. На отиванѣ за Сърбия, то останало да слугува при дѣдо Паунко и му станало зеть. Отъ него са, казва прѣданието, днешните «србинци» въ Босили-градъ. Отъ Паунковия синъ попъ Стефанъ била сегашната „Попова-махала“, а отъ сина му Рано — „Ранинци“<sup>2)</sup>, които са

<sup>1)</sup> Въ това прѣдание са запазени смѣтни спомени за последния християнски владѣтель на частъ отъ крайшките села — Георги Бранковичъ, срѣбъски деспотъ, комуто прѣвъ 1444 г. бѣ дадено и Знеполско (Трѣнско) съ Зелени-градъ. Споменътъ за загинването на войводитѣ ще да е прѣхвѣрлянѣе, чини ми се, на спомена за Бранковичевия войвода Никола Скобаличъ и стрико му, които прѣвъ 1454 г. били уловени отъ турцитѣ и набити на колъ въ Бранско.

5—6 къщи. Сегашната босилиградска черква св. Богородица е издигната прѣзъ 1872 г. на мястото на старинска малка черквичка съ сѫщо име, позната у народа като „елинска црква“. Въ черквата по-рано се пазѣла мраморна плоча съ „латински“ надпись, но прѣзъ 1879 г. тя била счупена отъ нѣкой „майоръ“, начальникъ на доброволците, за да не би да узнаятъ латинците, та да дойдатъ да си взематъ Крайшето. Новосъградената черква била осветена прѣзъ 1881 г. отъ юстендилския митрополитъ Илариона.

За пътищата и рудниците въ Крайшето ще се каже по-долу.

Градътъ Куманово съ своята покраина е припадалъ наистина къмъ скопския санджакъ, но той еднакво принадлежи на съверо-македонските градове, съ които той се е находдалъ въ близки търговски и народни връзки. Градътъ е възникналъ прѣзъ турската епоха. Дотогава Куманово е било село въ жеглиговската жупа, споменато най-напрѣцъ въ 1326 г., въ една грамота на Стефана Дечански, заедно съ други околнi села (стр. 111). Прѣзъ XVII в., благодарение на пътя що водѣлъ отъ Синьо море и Скопье прѣзъ Куманово за Цариградъ, нѣкогашното село вече било порасло. Турскиятъ географъ бѣлѣжи за него, че е на пътя отъ Скопье: „Оттамъ като тръгнахме и вървѣхме на югъ прѣзъ богати села, дойдохме въ града (касаба) Куманово. Този градъ ма-каръ и да е войводалъкъ подъ скопския санджакъ и казата плаща 150 акчета, при все това повечето врѣме е билъ подъ скопския кадия. Градътъ е край една река и има 600 керамидени къщи. Джамията, която се нахожда въ чаршията, е хубава. Въ града има теке, медресе, ханъ, хамамъ и известно число дукяни и воденици. Водата, въздухътъ му са добри, лозята и градините изобилни“<sup>9)</sup>). За възстанието въ Кумановско прѣзъ 1689 г. и за кумановския князъ Карпосъ гл. стр. 180.

<sup>9)</sup> Евлия Челеби V, 563.

## Ч. I.

# Земевладѣние и рударство при турското господство.

## За турското земевладѣние изобщо и особито въ Кюстендилско.

Срѣднѣвѣковното земевладѣние на Балканитѣ не прѣтърпѣ коренни промѣни слѣдъ турското нашествие, защото мусулманското законодателство за поземелната собственостъ не се е различавало въ сѫщината си отъ византийското и неговитѣ копия—бѣлгарското и срѣбското. Както са били различни славянските земи — царски (или кралски), властелински, бащински, черковно-монастирски, наемни (прониарски) и др., и у турската държава са различавали нѣколко такива вида земя, всяка една подчинена на особити данъчни задължения. Подобно на библейско-християнското начало за божията власть надъ всичко небесно и земно, и мюхамеданскиятъ законодатель, казва Беленъ,<sup>1)</sup> е поставилъ въ своя Коранъ философската мисъль, че собствеността не е присѫща на човѣка, а само на божеството; че само Богъ е сѫщински и единственъ господарь на всички нѣща, и човѣкъ, поради врѣменното си прѣбиванie на този свѣтъ, е само слу чаенъ и въображаемъ владѣтель на благата, които му са отредени по Божията благодать. Теократичната форма на мюхамеданското земевладѣние почива върху слѣднитѣ и др. положения на Корана: «Всичко, що е на небесата и на земята, принадлежи Нему (на Бога). Божията щедростъ е отредила за хората земнитѣ блага, съ които да се хранятъ; но

<sup>1)</sup> M. Belin, Etude sur la propriété foncière en pays musulman, et spécialement en Turquie. Paris 1862. стр. 6.

<sup>1)</sup> Срв. Belin, 7.

тѣ оставатъ всичко подирѣ си, защото небесното и земно наследство припада само на единого Бога». <sup>1)</sup> Споредъ това, имамътъ (емиръ), главата на вѣрнитѣ, който изпълнява двойна власть — духовна и земна, става непосредственъ владѣтель на покоренитѣ земи, като ги дава отъ своя страна за стопанисванье на вѣруещите или ги отстѣпва, срѣчу извѣстенъ данъкъ — харачъ, на покоренитѣ стари стопани.

Като се разширило мюхамеданството и османското царство заседнало въ Азия и Европа, турското земевладѣние различавало главно слѣднитѣ 4 вида земи: 1-о десетъчни или юшприе, 2-о вакъфски, 3-о данъчни или хараджие, 4-о феодални или мирие. Земята е *десетъчна* (юшуръ-десетъкъ), ако, при завладѣваньето ѝ, тя е била подѣлена отъ побѣдителитѣ и е станала тѣхна собственост (мюлкъ) т. е. свободна да си я стопанисватъ, продаватъ или подаряватъ. За такава земя стопанинътъ плаща годишно десетъкъ въ натура. Немюхамедане не са могли да иматъ такава земя, защото тя се е давала само на съратниците за вѣрата. *Вакъфските* земи и имоти са благочестиви завѣщания за нуждите на вѣрата (джамии, текета, медресета, основни училища, книги) или за обществена полза (имарети или трапезарии за бѣдните и нуждаещите се, хаста-ханета или болници, чешми, мостове, кладенци, гробища). *Данъчните* пъкъ земи или хараджие иматъ слѣдния произходъ. Побѣдените немусулмане, ако не бѫдатъ погубени, а помилвани, могли да бѫдатъ облагани, по милостъ, всѣки мажъ съ откупенъ данъкъ — джизие, а земите оставени имъ като собственост (мюлкъ) — съ данъкъ харачъ. Тѣзи земи (хараджие), бидейки собственост, могли да се продаватъ или завѣщаватъ като десетъчните мюсулмански земи, само че данъкътъ имъ билъ по-голѣмъ отъ десетъка —  $\frac{1}{8}$  до  $\frac{1}{2}$  отъ годишния приходъ. По-голѣма частъ обаче отъ земите били *феодални* или мирийски. Тѣзи земи при завладѣваньето са останали държавни и са били давани на наематели военни лица, а по-късно и на граждансъ, които да управяватъ имота, да събиратъ данъкъ и да отиватъ на война съ издѣржани отъ тѣхъ панцирни конници. Нито наемателите (феодали, ленници), нито селянетѣ, полу-робъе, прикрепени къмъ мирийската земя, са имали право да продаватъ земята, защото докато първите били единъ видъ временни управители, вторите билъ дожivotни работници на чуждия, цар-

ски, държавенъ имотъ. Обработвачите селяне са имали право да прѣхвърлятъ само имотнитѣ на които са били пастанени, върху други селяне, съ условие послѣднитѣ да заплатятъ по-земелния наемъ (тапу). Произведенията на феодалната земя са бивали облагани съ харачъ, но тъй като неговото количество се е равнявало повечето пъти на една десета частъ, сливали са го съ десетъка и са го наричали юшуръ (десетъкъ).

Тукъ е място да се каже вѣщо за самите феодални управители, тъй наречените спахии, които са държали по-



Обр. 33. Спахия отъ XVII в.

голѣмата част отъ балканските земи. Спахията (спахи — конникъ) ималъ двойно назначение — да пази, управява припадаещия му се дѣлъ земя (спахилъкъ) и да го брани, да отива на война. Споредъ своята голѣмина и доходностъ, спахи-лъците се дѣлили на две: тимаръ и зияметъ; първиятъ давалъ най-вече до 20,000 аспри доходъ, а вториятъ отъ 20,000 — 100,000 аспри. Началникътъ спахия на единъ тимаръ се е викалъ тимарлия или тимариотъ, а на зиямета — заемъ. Въ време на война всѣки тимарлия е билъ дълженъ да отиде въ военния станъ съ по единъ панциранъ конникъ (джебели)

за всички 3000 аспри доходъ, а заимитѣ съ по единъ такъвъ войникъ на всяка 5000 аспри доходъ. Въ времето на султанъ Сюлеймана Законодателя (1520—1566) спахийската конница достигала до 200,000 саби.<sup>1)</sup>

Покрай спахийтѣ, които били привързани къмъ своите земи — спахилъци, въ околийските и окръжни градове живѣли по-големи войскови началници — субаша (капитанинъ), алай-бей (полковникъ), санджакъ-бей (генералъ), бейлеръ бей (главнокомандуващъ). Тези войскови чинове се ползвали отъ приходитѣ на нарочно отредени за тѣхъ земи, наречени *хасъ*, хасовитѣ земи били свързани съ длъжностите, а не съ лицата, които ги заемали. Титуларетѣ отдѣляли по единъ конникъ за всяки 5000 аспри доходъ.

Прѣзъ XVII в. упадъкътъ на турското царство се почувствуvalъ и въ феодалната организация: спахилъците бивали продавани на търгъ безразборно и на невоенни лица, на безработни любимци; самите спахии на много място обърнали наетите земи на наследствени. Прѣзъ 1768 год., въ войната съ Русия, спахийската войска намалѣла дотолкова, че едва достигала до 20,000 души. Най-послѣ, прѣзъ епохата на танзимата (реформите), султанъ Махмудъ намислилъ да се отърве отъ изродената феодална организация. Синъ му Абдулъ Мелджидъ, въ своя Гюлхански хатишериофъ отъ 1839 г., вписа новъ разходенъ параграфъ въ своя бюджетъ — пенсии и анюитетъ за нѣкогашните займи и тимарлии, а тѣхъ самите оттегли отъ управлението на спахийските земи, приходитѣ отъ които трѣбвало вече да отиватъ направо въ държавния ковчегъ. Прѣзъ 1850 г. за старите феодали се платило пенсия 40,000,000 гроша, прѣзъ 1860 тя се намалила на 24,130,796 гроша, за да изчезне съвсѣмъ въ наше време.

Да прѣминемъ къмъ земевладѣнието въ кюстендилския санджакъ. Особенитѣ извѣстия, що имаме за този край, иматъ не само важенъ мястенъ интересъ, тѣ уясняватъ и общата картина за аграрните отношения изобщо въ нѣкогашно Турско. Въ кюстендилския санджакъ е имало току-речи всичките видове земи, познати въ турската стопанска наука: феодални, вакъфски, десетъчни, данъчни. Когато съверна Македо-

1) Освѣнъ феодалната конница, султанътъ разполагалъ и съплащана войска, състояща се отъ конници, яничаре, топчии, моряци и др.

ния била само васална на султана, при Константина и Юсуфа, по-голъмата часть отъ работната земя била феодална, разпръдълена подъ отдълни велможи и прониаре.<sup>1)</sup> Турската управа продължила заварения редъ, като прѣхвърлила началството отъ мѣстнитѣ християнски боляре върху турски военни·хора, спахии. Обширниятъ кюстендилски санджакъ давалъ каждъ срѣдата на XVII в. твърдъ голѣмъ брой спахийска войска на държавата. Англичанинътъ Рико, който познавалъ отблизу турската държава, поставя въ кюстендилския санджакъ 48 зиямета и 1017 тимара.<sup>2)</sup> Споредъ това, слѣдъ Ерзерумъ и София, Кюстендиль е държалъ трето място въ цѣлата турска империя по множеството на ленини обработени земи.

У Хамера сътвѣтнитѣ числа са 37 и 788. Хасътъ на санджакъ-бея е 442,400 аспри.<sup>3)</sup> Изглежда, че числата на тимарствата (588 и 788) са почерпани отъ другъ общъ източникъ и че цифрата на стотиците е побъркана у единого. Споредъ смѣтката на Рико, кюстендилскиятъ санджакъ ще е изваждалъ на война най-малко 48 зания, всѣки съ 3 спахии, и 1017 тимариота, всѣки съ по още единъ спахия = 2226 конника.<sup>4)</sup> Това отговаря на свидѣтелството на Евлия Челиби отъ сѫщото време, който бѣлѣжи че кюстендилската войска отъ зиаметите, тимарите, заедно съ войската на санджакъ-бея достига до 3000 души.<sup>5)</sup>

Въ статистиката на графа Марсили, отъ последната четвъртъ на сѫщия вѣкъ, броятъ на феодалитѣ и войници-тѣ намалѣлъ. Марсили ни дава слѣдната статистика на приходите, феодалитѣ и войници-тѣ въ Кюстендиль и санджака му:

приходи	4424	рисдали <sup>6)</sup>
войнича	102	
займи	35	
приходи	12718	
войнича	54	

<sup>1)</sup> Стр. 131—134.

<sup>2)</sup> *Ricaut, Histoire de l' état présent de l' empire ottoman.* Trad. par Briot, Cologne, I, 676, II, 23.

<sup>3)</sup> *Hammer, Des Osmanischen Reichs Staatsverfassung und Staatsverwaltung,* Wien 1815, II, 251.

<sup>4)</sup> *Ricaut, II, 23.*

<sup>5)</sup> Стр. 178.

<sup>6)</sup> Сѣвероевропейска сребърна монета (Rixdaler, Reichsthaler)  
5 л. 25 ст.

тимариоти	588
приходи	24500
войника	588 <sup>1)</sup>

Споредъ това, тогава заимитѣ са отивали на война едва съ по 1—2 души войника, а тимариотите съ по единъ войникъ, или всичко градските и областни феодали, заедно съ всичката си войска достигали  $102 + 35 + 54 + 588 + 588 = 1367$  души.

Друга голѣма частъ отъ земята на санджака била данъчна — съ стопане мусулмане и христиане. При първото завоевание на войводския градъ Кюстендилъ, въ 1371 г., турците наложили на Константина джизие и харакъ.<sup>2)</sup> Прѣзъ 1389 данъкътъ билъ опростенъ,<sup>3)</sup> а прѣзъ XV в. пакъ повърнатъ. Има нѣколко извѣстия, които сочатъ, че дѣйствително, покрай другите видове земя, въ санджака христианетѣ са стопанисвали и земя хараджие т. е. свои собствени имоти и земи (мюлкъ). Тъй напр. прѣзъ 1558 г. кратовчанинъ Никола подарява на Лѣновския монастиръ свои земи и имоти (пиви, ливади, лози): Приложи два комата лози; други купува отъ турците и пакъ подарява: и коупи мѣтшъ въ селѣ глаголемъ Лѣзово отъ агаренския рѣкъ, кѣки и сот'ници и нивѣ и ливадѣ и приложи светомоу монастироу<sup>4)</sup>. Свободни земевладѣлци бѣлгаре захващатъ отъ XVIII в. да се поселяватъ въ гр. Кюстендилъ изъ околнитѣ села. Това не е могло да стане ако селянетѣ да живѣха на спахийски, феодални земи. Но сѣ по това врѣме и зияметските и тимарски прикрепени нѣкога работнически сѣмейства се почувствували по-свободни:

<sup>1)</sup> Срв. *Marsigli, Stato militare dell' Imperio Ottomanno* изд. 1732., стр. 128.

<sup>2)</sup> Стр. 115.

<sup>3)</sup> Стр. 114.

<sup>4)</sup> *Стојановић I, 187—188.* — Това извѣстие за кюстендилския санджакъ, пакъ и други подобни относещи се до земитѣ на другите румелийски санджаци, посочватъ какво въ Румелия е имало и *собствени* земи, които могли да се продаватъ, завѣщаватъ и пр. Не е вѣрно, слѣдователно, твърдението у Хамера, че румелийските земи били *само леници*, както е казано въ една фетва. (Срв. *Hammer, Des Osm. Reichs Staatsverfassung und Staatsverwaltung I, 348*). Този възгледъ е възприетъ и у Милетича въ статията му за Повемелната собственостъ и войнишките башини (Спсл. LXVI, 310).

строгостта изчезнала заедно съ честитъ промъни на спахиитъ, каквito почнали да ставатъ не само невоенни турци, но още и иновѣрци; тапиитъ, които нѣкога били само аетъ за прѣхвърляне на една бащина (собственостъ на фиска) отъ единъ фiktивенъ стопанинъ върху други, сега вече тѣ станали същински крѣпостни актове, даващи пълно право за свободно стопанисване на извѣстенъ имотъ, продажбата му или за вѣщанието му. Такива са напримѣръ тапиитъ, издадени нѣкога отъ спахии въ кюстендилското Крайще, за продажба на земи отъ единъ селянинъ върху други; тѣзи земи се смигали вече за собствени<sup>1</sup>, вместо да са фискови. Но тъкмо това неустановено и разбѣркано прѣхвърляне на земата довело въ по-голѣмата часть на Македония, въ котловините на Дупница, Радомиръ, Кюстендилъ, Шаланка, Сѣрското поле<sup>2</sup>), Щипско, Кочанско, Скопско [и пр., до истинско потисничество отъ влиятелни турци надъ християнските земи. То е довело до онзи заплетенъ аграренъ въпросъ въ Кюстендилско, който можа да се рѣши едва мъ слѣдъ освобождението на този край отъ турска власть, а стои още полуруѣшенъ въ неосвободените македонски области.]

Да кажемъ на кратко сега за потеклото на кюстендилския (въ Кюстендилско, Дупнишко, Радомирско, кюстендилско Крайще) аграренъ въпросъ, неговото развитие и последна фаза<sup>3</sup>). Освобождението на Кюстендилско завари 4 вида селско земедѣлско население: раѣцко, изполджии (ортакчи), момци и кесимджии. Раецките села и земи били частна собственостъ отъ баща на свободни селяне. Раецките земи се намирали сѫщо подъ върховния надзоръ и управление на мѣстния спахия. Тѣ водятъ началото си отъ срѣдневѣковните «бащини»; въ турскиятъ закони е запазенъ този български терминъ («башъ») за означение земи, притежавани наслед-

<sup>1</sup>) Срв. Рапортъ отъ комисията изпратена въ Кюстендилския окрѣгъ да изучи положението на безземелните селени, София, 1880, стр. 26 и сл.

<sup>2</sup>) Срв. за чифлицитъ въ Сѣрско Кѫнчовъ, Mcб. X, 502—503.

<sup>3</sup>) Въпросътъ биде проученъ на мѣсто и добре обясненъ отъ Иречека, който заедно съ М. Сарафова представи въ 1880 год. обстоятелството за положението на безземелните селяне въ Кюстендилско. Срв. Рапортъ отъ комисията 1880; Иречекъ, Българска дѣржава, 232 и слѣд., Княж. България, 557 и слѣд.

ствено отъ местното население и облагали съ данъкъ за земя въ размѣръ едно «рало». Пъкъ тази наредба е още по-стара, византийска. Отъ Византия и южните славянски бѣха възприели думата «зевгаръ» (*Σευγάρον*), за да означаватъ оратна земя, която може да се обработва прѣзъ сезона съ единъ чифтъ или рало волове. Пиянешкото село Дзвегоръ носи оттамъ наименованието си. И при турците подъ «чифликъ» или по-право «чифтликъ» изпърво са подразбирали бащина въ такъвъ размѣръ, колкото може да се обработва отъ чифтъ волове. Чифлици отъ първа категория са били съ доброкачествена земя отъ 60—80 дюнюма<sup>1)</sup>; отъ втора категория — средни земи отъ 80 — 800 дюнюма; отъ трета — долни земи отъ 130—150 дюнюма. Данъкътъ за бащината «чифтъ бащене», или «чифтъ акчеси», или «ресми чифтъ» билъ за христианетѣ селяне 25 аспри. Независимо отъ това, работниците са бивали облагани и съ други данъци, както въ среднитѣ вѣкове, за паша, за пчели, за воденици, десетъкъ и пр.<sup>2)</sup>. Бащинитѣ не са се продавали; всѣки е глеждалъ да запази бащината си. Тя е могла да мине на друго лице само по нѣманье наследникъ или по напуштанье. Въ той случай спахията е давалъ тапия срѣщу откупване на новия стопанинъ, билъ той христианинъ или мюхамеданинъ. Когато взели да се разклащатъ турските феодални наредби, къмъ по-малкото на брой стари, коренни стопане на земя се присъединявали лека по-лека и зависими селяне, които се откупили отъ своите спахии. Тѣзи два класа стопане — старите бащиници и откупилите се отъ феодалните спахии, зависими селяне — образували раецките села. Ураецките села тапията била равносилна на актъ влададо.

Изполджените земедѣлци обикновено не са имали собствена земя или пъкъ тази, що са имали, не е стигала за прѣхраната имъ. Агитъ стопане на земи и чифлици са давали на своите изполдженни вѫщи за сѣмейството и добитъка имъ; изполдженята е обработвалъ турската земя съ сѣме дадено отъ господаря, а плодътъ обикновено се дѣлилъ отъ двамината «на ѹсполу». Покрай изполджените, на турските чифлици са работили и други видъ наематели, обик-

<sup>1)</sup> Единъ дюнюмъ (дюлюмъ) се разнивалъ на 1600 крачки.

<sup>2)</sup> Срв. *Belin*, 140 и слѣд.

новено безимотни, сръщу известно възнаграждение въ натура. Тъ се наричали *момци*, а работата имъ момцина. Момцитъ се пазарѣли за 6 мѣсеса или за година да обработватъ турскитъ чифлици съ свой добитъкъ; господарътъ си е плащалъ «царщината» (данъкътъ) и е прибиралъ плодоветъ и жътвата, а на «момъко» е давалъ отредено число кутли (мѣри) жито, соль, царвули, а покрай това и нѣщо «параспуръ». Параспуръ се наричали онѣзи малки дѣлове земя (нива, бостанъ, градина), които господарътъ давалъ като възнаграждение на своя момъкъ, за да си ги обработва и плодоветъ да прибира за себе си. Поради това сѫщите наематели момци се наричали и параспурджии<sup>1)</sup>. Параспурджийството сѫществува и сега въ македонскитъ чифлици, напр. въ Скопско<sup>2)</sup>, Прилепско, Велешко<sup>3)</sup>, Крушевско, Щипско,

<sup>1)</sup> Параспуръ е гръцка дума. Въ древность *Параσπορά* е означавало присѣвка (*παρά*, съме). Въ среднитъ вѣкове *Параσπορа* означава крѣпостна земя, а въ Италия parasorgo е имало сѫщото значение като въ Кюстендилско т. е. земя работена отъ селянина за своя смѣтка, връхъ условното (*oltre il convenuto*). Срв. Иречекъ, Пѫтувания, 181. Иронично, параспурджии наричатъ готовановцитъ, келепирджииятъ.

<sup>2)</sup> И до ново врѣме по-голѣмата част отъ скопскитъ села са притежание на турци. Изполдженитъ работятъ чифлицитъ при слѣднитъ условия: „Землевладѣлецъ има земята и кѫщия селски, които той е длѣжень да прави и поправя. Той дава съмето за събитъ. Селянетъ торятъ земята, обработватъ я съ свой добитъкъ и съ свои орждия и сами събиратъ плода. Слѣдъ като се извади десетъка и падарщината, става дѣленѣ на плода на половина. . . . Работникътъ получава малко земя за градина и за уловъ (храна за добитъка), плодътъ отъ която получава самъ. Също тъй селското пасище служи на селянетъ да си пасятъ работния добитъкъ и по малко овце безвѣзмездно. Ливадитъ се косятъ на третъо: селяни-нътъ взима  $\frac{1}{3}$ , а владѣтельтъ  $\frac{2}{3}$ . Сlamата отъ овѣршенитъ храни, както и дрѣжкитъ отъ царевиците оставатъ на работника. Лозята се отгледватъ отъ работниците, додѣто почнатъ да даватъ плодъ, послѣ се дѣлятъ на половина и земевладѣтельтъ трѣбва самъ да обработва неговата половина. Земепритежательтъ е задълженъ да дава на работниците по малко пари въ заемъ, безъ лихва, но изключително за покупка на работенъ добитъкъ и орждия. Селянетъ хранятъ владѣтеля, когато дойде въ селото, безплатно. . . . Чифлици иматъ и християне, но тъ са съвсѣмъ малко“. (В. Кѫнчевъ, Градъ Скопие, 1898, стр. 25—26).

<sup>3)</sup> До танзимата току-речи всички села по полето и долинитъ на Велесъ били чифлици. Оттогава повечето са се откупили. Сега

Сърбво и др. Въ Вранско (Сърбия) чифлигарството е било като въ Кюстендилско. И тамъ са познати параспурни ниви<sup>1)</sup>.

Най-голъма връзка и прилика съ сръдневъковното и турско феодално земевладѣние имали тъй наречените *кесимджии*. Кесимджийството се развило прѣко отъ изродяванье на спахийската организация. Вместо десетъкъ въ натура, спахиите, заедно съ упатъка на старитѣ ленни наредби отъ XVII в. насамъ, захванали да искатъ опрѣдѣленъ годишенъ десетъкъ, независимо отъ урожая. И при плодовита и при ялова година селанинътъ тръбвало да даде установена, *отсѣчена* плата, отдѣто и този данъкъ се нарекъл *кесимъ* (кесмекъ, рѣзанье) или на български отсъкъ. Кесимътъ се плащаъ въ натура или въ пари.

Изражданьето на спахильтка се отразило главно и въ наследственото прѣхвърлянье на наетитѣ земи и въ разположаваньето имъ въ много рѣцѣ. Малкитѣ дѣлово на раздробенитѣ спахильтци давали недостатъченъ приходъ на своитѣ господаре; затова послѣднитѣ прибъгнали до своеvolно покачанье на кесима и до заграбванье на чужди християнски земи. Имаме примѣри, дѣто и черковни земи и метоси са бивали прогласявани за спахийски. Такъвъ е случаятъ напр. съ село Габрешевци въ кюстендилското Крайще; до началото на XIX в. селото е било метохъ.<sup>2)</sup> Прѣзъ размирнитѣ кърджалийски врѣмена, при Пазантоглуватата размирица и провъзгласяваньето на мнозина мѣстни аяне за самостоятелни владалци, спахийството дошло до пълно разстройство, грабителство и своеolie.

Въ рапорта на Иречека са изложени длѣноститѣ и правата на селянина кесимджия въ Кюстендилско. Кесимджията

---

още  $\frac{1}{6}$  ч. отъ населението е безъ земя и работи по чуждитѣ чифлици. Чифликчийството въ Велешко много прилича на кюстендилското. Безимотни селяне работатъ чифлицитѣ. Господарьтъ дава сѣмето. Приходътъ дѣлятъ на двѣ господарьтъ и чифчията, слѣдъ като се извади за пѣдаръ и спахия. На работниците се дава по-малко и друга земя, параспуръ, необходима за добитъка имъ, дава имъ се бостанъ, овощия и пр., не подлежащи на дѣлнитба. Всѣка есенъ настава ново спазаряванье: и господарь и чифчия са свободни — първиятъ да изпѣди чифлигаретъ, и вторитѣ да напуснатъ чифлика, ако са се издѣлжили на господаря. (Спсп. XXXIX, 365—366).

<sup>1)</sup> Срв. повече у *Цвијића*, Населья српских земалья II, 110 и сл.

<sup>2)</sup> Рапортъ, 24.

«наистина живѣялъ въ своя кѫща, но всичката земя, която наследствено е обработвалъ (башиния), па дори и земята, на която е съградена кѫщата, била на спахията (тъй наричатъ селянетѣ своите господаре), който самоволно опредѣлялъ колко кутли жито трѣбва да му се дава въ годината, колко дни ангария трѣбва да работи кесимджията на другите му близки или далечни чиблици, колко оки масло, колко оки сиренѣе, колко товара дѣрва, колко оки вѣглица, колко колци, колко агнета и колко овни за байрамъ, даже и колко чифта чорапе трѣбва да му носи всяка година кесимджията. Спахията опредѣлялъ точно всичките длѣжности на кесимджията, но никакъ не било опредѣлено, що ще остане за прѣхрана на сиромаха земедѣлецъ, макаръ послѣдниятъ да е ималъ на гърба си и плащаньето на всичките безъ изключение данъци. Много пѫти кесимджията, поради недобрия урожай, принуденъ е билъ да купува не само житото за своя прѣхрана, но и житото за кесима: защото „агата не разбира от неманье, а че дадѣш дѣма“. <sup>1)</sup> Ето за примѣръ какъвъ е билъ кесимътъ (наричанъ и отсѣкъ) въ дѣвъ малки селца въ дивата, неплодородна и сиромашка страна — Крайщето: село Бѣзовица (12 кѫщи): 400 кутли жито, по 2 товара дѣрва на кѫща, 100 оки вѣглица на кѫща, 400 колове, 50 оки масло, до 40 дена ангария въ с. Стѣнско край Струма. Село Мето'я (20 кѫщи): 300 кутли жито, 80 оки вѣглица на кѫща, 24 оки прѣсно сиренѣе, до 100 оки масло, по 1 товаръ дѣрва на кѫща, 16—23 дена вършила, 20 дена жътва, 15 дена гроздоберъ, 1 агне за байрама. <sup>2)</sup> Въ рапорта на Иречека и Сарафова четемъ слѣднитѣ цѣнни редове за кесимджията и неговата башиния. „Кесимджията обработва башинията си наследствено. Умре ли башата, неговите синове раздѣлятъ си земята, безъ да питатъ бега, и ако имъ е недостатъчна, отварятъ новъ угаръ. Бегътъ, когато излѣзвалъ по селата притурялъ на всѣки братъ по новъ кесимъ, за другото не се грижелъ. Чини се, че той не е ималъ право да изпѣди кесимджията отъ башинията му; баремъ ни единъ отъ изпитванитѣ селяне не можа да ни покаже подобенъ дѣйствителенъ случай. Наопаки, много ке-

<sup>1)</sup> Рапортъ и пр., 10.

<sup>2)</sup> Тамъ, 11.

симджии оставяли доброволно, поради тежките давания, башините си и се преселявали на друго място.<sup>1)</sup> Въ такъвъ случай господарътъ — ага билъ длъженъ да му даде награда за кашата, която селянинътъ си направилъ и, следъ преселението си, напушта<sup>2)</sup>.

Земята на  $\frac{1}{8}$  отъ кюстендилските и крайшки села била въ турски ръцъ. Едни отъ тези села били кесемджийски (Копиловци, Щипковци, Дворище, Лелинци, Кадревица, Трсино, Невъстино, Нови-чифликъ, Трновлакъ, Четирци, Турско-село, Уши, Бръстъ, Драголевци, Габрешевци, Бъзовица, Киселица, Метоия, Горно-Кобилье, Чешлянци и др., други били смъсени. Свободните села (раецки) на Крайщето били: Божица, Груинци, Изворъ, Горно-Уйно, Горни-Коритенъ, Долни-Коритенъ, Злогошъ, Скаавица, Бранковци, Рикачево, Рибарици.

Кюстендилскиятъ аграренъ въпросъ билъ решенъ, следъ освобождението на Кюстендилско, отъ Софийското Народно Събрание. Законътъ отъ 10-и декември 1880 г. ръшилъ отчасти само въпроса: кесимджийските земи (старите феодални) тръбвало да останатъ на земедълцитъ, които ги работели; изполджитъ и момците да станатъ собственици на чифлишките земи, които са обработвали поне 10 години. Понеже въ този законъ не е билъ опредъленъ характерътъ и размърътъ на въз награждението, което тръбвало да се даде на старите земевладълци и чифликъ-сайбии, бъркотията съ кесимджийските и чифлишки земи се продължила още 5 години. Едва съ закона отъ 28-и февруари 1885 г. се даде възможностъ да се погледне практично на аграрния въпросъ и да се реши окончателно. Главните разпоредби на този законъ се съдържатъ въ чл. 7, въ който се опредълва размърътъ и видътъ на земитъ, които да вземе въбогашания кесимджия или изполджа, а именно: 8—15 уврата ниви за всички членъ на съмейството. 2—6 уврата ливади за съмейство, но цълото количество земя на едно съмейство да не надминава 100 уврата. Споредъ чл. 32 се отпуснаха отъ правителството 800,000 л., съ които да се възнаградятъ турските земевладълци, чийто земи

<sup>1)</sup> По-рано, прѣзъ XVII в. напримѣръ, селянинътъ не е могълъ да напусне феодалната земя на своя спахия. Срв. турския Сиджилъ-тефтери отъ 1615 г. въ Нар. библ. въ София, стр. 97.

<sup>2)</sup> Рапортъ, 14.

пръминаватъ върху тъхните нѣкогашни работници. Впослѣдствие, комисията, натоварена да извѣрши прѣхвърлането на земитѣ отъ господаря върху работници-земедѣлци, привърши доста леко работата си прѣзъ 1885 и 1886 г. Прѣзъ това време станаха спогодби въ всички току-речи кесимджийски и чифлишки земи въ Кюстендилско, Изворско (Крайщето), Дупнишко и Радомирско.

И тъй, по-голѣмата часть работна земя въ кюстендилския санджакъ отъ край време та до XIX в. била феодална, спахийска; по-малката часть са съставляли свободните раецки села бащини, съ своя собственост. Имало е и други видове земя и имоти: турски вакъфи, християнски вакъфи, хасове, войнишки бащини, соколарски, водарски и др. За турските вакъфи въ санджака е поменато при историята на сѣверомакедонскиятѣ градове подъ турско владичество. Отъ тѣхъ тукъ ще спомена само за Кадинъ-мостъ, който е билъ сѫщо тъй вакъфъ, както много земи, ханове, сгради въ Кюстендилско. Турското правителство е зачитало и закриляло и християнските вакъфи. Така, отъ XVI в. насетнѣ имаме редица фермани, които, възъ основа на старата книга (дефтери атикъ) на императорските турски области, освобождаватъ отъ всѣкакъвъ данъкъ и налогъ земитѣ, що припадали на св. Рилска обителъ. Калугеретѣ са били задължени да плащатъ десетъкъ само на работени отъ тѣхъ земи, които не били монастирски, а спахийски.<sup>1)</sup> Между хасовете, т. е. земи давани за доживотенъ подаръкъ на известни велможи, ще спомена „дупнишкото войводство“, което било частенъ имотъ (хасъ) на великия везиръ.<sup>2)</sup> Велешкиятѣ села Богомила, Тѣово, Омбрани, Мартолци, Орѣовъ-долъ, Нежилово, Капиево, Согле, Ореше и др. изпърво са били сѫщо хасове. Всичката тази покраина още се нарича хасъ-коли (покраина съ земи хасъ).

Доколко били разпространени въ кюстендилския санджакъ *войнишките свободни села*, засега не се знае. А че такива е имало личи прѣди всичко отъ извѣстията у турските историци за чери-башия въ Кюстендилъ прѣзъ XVII в. Чери-башията, споредъ турски фермани, е билъ началникъ на вой-

<sup>1)</sup> Срв. Mcб. IV, 610, ферманъ отъ 1511 год. и др.

<sup>2)</sup> Хасовете били свързани не съ личностите, а съ чиновете. Имало хасове вакъфъ на светите места въ Мека и Медина.

ници-българе, които били освободени отъ извѣстни задължения, но помагали на царската войска, обози и пр. Между Куманово и Крива-Паланка е село Войникъ, което навѣрно дѣлжи името си като на селище на християнне войници прѣзъ турската царщина.<sup>1)</sup>

По-положителни извѣстия имаме за соколаретъ въ Кюстендилско, наречени по турски *доганджии*.<sup>2)</sup> Соколаре е имало още при византийското, българското и срѣбско царства. Името на селата Гракарци въ Прѣшовско и Енидже-Вардарско произлиза безъ съмнѣние отъ нѣкогашните имъ жители соколаре (*ερακάρης* — соколарь, доганджия). Отъ единъ сultански ферманъ отъ 1721 г., сега въ турската архива въ Соф. н. библиотека, се учимъ за доганджии рая въ Кюстендилско. Доганджийтъ имали наследствена бащина земя, били свободни, «мафъ райлари», не били облагани съ тежкиятъ правителствени работи, ангария и пр., а само по пѣко-га плащали джизие, харакъ и испенчъ. За правата на доганджийтъ въ Дупнишко, Кюстендилско, Брѣзнишко и др. прѣзъ XVII и XVIII в. запазени са сѫщо разпоредби въ турските сиджиль-тефтерлери въ Соф. нар. библиотека. Въ единъ ферманъ отъ 1792 г. се заповѣдва да се обложатъ съ обикновенитетъ данъци чакърджи (доганджи)- башиятъ и соколаретъ селяне въ Софийско и Кюстендилско, понеже били прѣстали да носятъ въ Цариградъ установленото число обучени соколи. Соколаре ще да са били напр. селянегъ отъ кюстендилското село Доганица, солунското Доганджиево, кочанското Соколарци, софийското Доганово, бѣлослатинското Соколаре, пазарджишкото Доганово и др. мн.

Друго видно свободно християнско съсловие били *мартолозитъ* т. е. въоръженитъ (*ἀρματιλός*), които изпълнявали главно полицейско стражарска длѣжностъ. Въоръжени като турцитъ, тѣ били длѣжни да пазятъ високите, укрѣпленията, градовете, конвоирали разбойници, придружавали военните обози и др. Мартолозитъ получавали заплата отъ правител-

<sup>1)</sup> За войнишките бащини, права и задължения гл. у *Милетича* въ Спсп. LXVI. По-нови извѣстия са обнародвани въ Извѣстия на историческото дружество въ София I, стр. 85, 102. Въ скоро врѣме ще бѫдатъ прѣведени и напечатани отъ Д. Ихчиевъ подробни турски документи за уредбата на всевъзможните свободни съсловия (тайфи) християнне при турцитъ.

<sup>2)</sup> По нѣкои пжъ соколаретъ се наричатъ и *чакърджии*, а главатаретъ имъ — чакърджи-башии, доганджи-башии.

ството. Земитѣ, що владѣли, били тѣхна чиста *собственостъ*, която могли да продаватъ, завѣщаватъ и залагатъ, стига само новиятъ господарь на имота да изпълнявалъ и той длѣжностите на мартолозъ. Мартолозитѣ, освѣнъ че получавали плата, земитѣ имъ не били обложени съ тежки данъци, на ангария не отивали, кѫщата имъ не могла да служи за квартира на проходящи турски чиновници и войници и пр. Велешкото село Мартолци, на клисурата между Велесъ и Прилепъ, още носи името на своите нѣкогашни жители мартолози. Прѣзъ XVIII в. мартолозитѣ били прѣмахнати, защото мнозина отъ тѣхъ се пристъединили къмъ хайдутитѣ и бунтовниците и обирали населението. Тѣхната длѣжностъ била възложена прѣзъ 1721 год. на дервенджийтѣ.

*Дервенджии* имало още въ врѣмето на Сюлеймана I. Съ изключение на една частъ харачъ и джизие, тѣ били освободени отъ други налози, ангарии и пр. Въ фермана на султанъ Ахмеда III отъ 1721 г., слѣдъ като се прѣкратила службата на мартолозитѣ, дервенджийтѣ били назначени да пазятъ клисуритѣ отъ разбойници въ кюстендилския санджакъ въ слѣднитѣ кази: петричка, чокльовска,<sup>1)</sup> дупнишка, мелнишка, радомирска, сиришничка<sup>2)</sup>, кюстендилска. Дервенджийтѣ били настанени обикновено край клисуритѣ и главнитѣ пѫтища, дѣто пазѣли стража по 6—12 души, споредъ важността на мѣстото. Въ военно врѣме тѣ били калаузи на войскитѣ, които минавали прѣзъ клисуритѣ, слѣдѣли за движението на неприятеля и снабдявали съ провизия войскитѣ, които побѣркатъ путь.

Отъ единъ ферманъ отъ султанъ Селима III отъ 1807 г. се учимъ и за друго християнско съсловие — *куруджии* (пазители на горитѣ). Въ кюстендилския санджакъ са поменати куруджии въ Дупнишко, Рилско („монастирска каза“), Радомирско, Бранско, Щипско, (Кумановско), Кочанско, Кратовско, Кюстендилско, Велешко, Радовишко, Малешевско и Струмишко.

За пазители на мостоветѣ били назначавани тѣй нареченитѣ *кюприджии* още отъ врѣмето на султанъ Мурада и

<sup>1)</sup> Каза чокльовска не е имало; тукъ трѣба да се подразбира чокльовска покраина. Чокльово е село между Кюстендиль и Радомиръ, съ стратегична околнностъ.

<sup>2)</sup> Сиришникъ, голѣмо село въ Радомирско, е посочено още у Хаджи Калфа като кадилькъ подъ софийския санджакъ.

Балзида. Тъ били длъжни да поправятъ дървените части на мостоветѣ и да заставятъ съмнителните проходящи лица. Падналиятъ мостъ бивалъ граденъ ангария отъ околното население. Кюприджийтъ получавали земи край мостоветѣ и били освободени отъ военни и тежки данъци, отъ ангария, а отчасти и отъ джизие и испенчъ. Кюприджийтъ се броели за помощници на дервенджийтъ. Въ турските сиджилъ-тефтерлери въ Соф. и. б. се споменава това съсловие христиане при Скопье и Велесъ на Вардаръ, при Джумая и Съръ на Струма. На място, за минаванье прѣзъ мостоветѣ била установена такса. Кадинъ-мостъ на Струма, споредъ турския надписъ за основанието му, се минавалъ бесплатно.

Тамъ, дѣто бродоветѣ на голѣмите рѣки нѣмали мостове, имало да стоятъ тѣй нареченитѣ *каикчии*. Тѣ пазили бродоветѣ и съ 2 ладии или салове прѣнасяли хора и стока. За частни лица вземали прѣвозно право — ресуми *каикчиянъ*. Този видъ съсловие било основано, споредъ турските свидѣтелства, отъ Мохамеда II завоевателя. Прѣди 40 г. Струма, на отиванье отъ Кюстендилъ за Радомиръ, се е прѣброддавала съ ладия при село Копиловци.

По фермани отъ XVII, XVIII и XIX вв. узиваме, че въ казитѣ Дупница, Знеполе, Бѣзникъ, Пиротъ, Самоковъ, Кюстендилъ, Крива-Паланка живѣло и друго свободно христианско население, наречено *черихори*. Черихоритѣ укрѣпвали калетата, хендецитѣ около градските укрѣпления, правѣли лагъми и казарми. Въ нужда правителството събирало тайфата имъ и я водѣло на работа по далечните погранични земи. Черихоритѣ, бидейки изложени при построяванье укрѣпленията на неприятелския огнь, били освободени отъ повечето царски данъци и ангарии. Плащали главно десетъкъ на обработванитѣ отъ тѣхъ ниви. Бащиниитѣ имъ били наследствени.

Единъ ферманъ отъ султанъ Мустафа II отъ 1615 г. говори за правдинитѣ и длъжностите на полусвободното съсловие *чалтъки* тайфаси (оризаре) въ казитѣ Кочани-Виница, Велесъ и Тиквешъ. Оризаретѣ били задължени, срѣщу освобождение отъ ангарийтѣ и др. тежки данъци (плащали отчасти харачъ, испенчъ, касабие), да обработватъ оризарските земи и да даватъ на правителството или на притежателитѣ на земите (ако били хасове) опредѣлена плата въ пари или натура.

Села съ име Оризари има въ Велешко, Кочанско, Кумановско и пр.

Кюстендилският край ни дава примѣръ и на други видъ привилегирована християнска рая — *водаретѣ* (суйолд-жии), които въ нѣкои фермани са наречени чешмеджии. Всичкото население въ кюстендилското с. Богословъ било водарско, съ особени задължения и правдини. Богословчане трѣбвало, възъ основа на специаленъ ферманъ, да не плащатъ данъкъ за стопанисванітѣ отъ тѣхъ бащини, но затова пѣкъ да се грижатъ за водоснабдяваніето на Кюстендилъ съ студена балканска вода отъ Осоговския връхъ Кюнедо, както и за оправданіето на градскитѣ бани и водопроводи. Не било позволено на Богословчане да въдятъ свине, за да не се мърси и осквернява градската вода, като минава прѣзъ селото. Турското предание казва, че водопроводитѣ отъ Осогово — Богословъ — Кюстендилъ били направени отъ Сюлейманъ паша, сѫщиятъ който съградилъ Чифта-баня и Имаретската джамия т. е. около 1489 г.<sup>1)</sup>)

Най-послѣдъ, въ кюстендилския санджакъ имало и друга група раи освободени отъ данъци, именно рударетѣ или майданджийцѣ. За тѣхъ ще се каже ей-сега.

### Рударство въ сѣверна Македония.

Рудниците въ сѣверна Македония при кюстендилския княз Константина били държавни. Когато този край се прѣдалъ на турците, владѣтельтѣ на рударските центрове билъ оставенъ да се ползува отъ земните богатства по старому. Не се знае положително какво е станало съ рудниците слѣдъ като Константиновата земя отъ васална станала, при Турханъ паша, прѣзъ втората четвъртъ на XV в., напълно покорена. По-послѣдни нѣкои извѣстия обаче, които имаме за рудниците, показватъ, че турците ще да са оставили рударското дѣло да се развива както е било при заварения редъ, ab antiquo, толкова повече, че турскиятъ законъ е позволявалъ това, стига само  $\frac{1}{6}$  часть отъ произведенията да се даватъ на държавата. Старото турско законодателство знае за мините (риказъ) слѣдните наредби: Всѣка рудница — златна, сребър-

<sup>1)</sup> Срв. стр. 163.

на, оловна, мѣдна или отъ други металъ, открита въ обществено място, принадлежи на лицето, което я е открило, но съ условие да отстѫпи  $\frac{1}{5}$  отъ произведенията на държавното съкровище. Откривачъ може да бѫде всѣки мусулманинъ или не мусулманинъ, робъ или свободенъ. Ако мината е открита въ частно, но открыто място, тя принадлежи на стопанина на мястото, който сѫщо тъй е дълженъ  $\frac{1}{5}$  часть на държавата. Стопанинътъ не плаща нищо, ако мината се нахожда въ самата кѫщна сграда, или въ място съвсѣмъ затворено и заградено. Чужденци не могатъ да иматъ мини.<sup>1)</sup> Отъ това излиза, че и християнетъ са могли да бѫдатъ рудоуправители. Такива са били напр. кратовскиятъ князъ. Турскиятъ Канунъ-наме не ни разправя за минните работници, рударетъ, но изглежда че въ този случай турцитъ са се възползвали отъ заваренитъ средневѣковни наредби, споредтъ които околното на минните население се е броело за маденджийско, работъто е безплатно извѣстно врѣме въ рудниците, но е било освободено отъ други държавни тегоби. И сега двѣ села въ Кратовско носятъ название „рудари“, едното Шопско —, другото Турско Рудари.

Съверомакедонскиятъ край е билъ изобиленъ съ своите мини: въ Дупнишко, Кюстендилско, Крайщето, Паланешко, Кратовско и пр., дѣ повече дѣ по-малко, рударството е продължавало до Кръмската война. Ангариитъ, злоупотрѣбенията, безразборното изсичане на горитъ, липсата на добри птици, конкуренцията на чуждите метали, първобитното обработване на рудниците — всичко това съсира турското рударство. Новиятъ законъ за минните и експлоатацията имъ отъ 1861 г. не помогна никакъ: съверомакедонското рударство биде хвърлено въ историята. . . Но, нѣма съмнѣние, че сегашниятъ вѣкъ на индустрията не ще закъснѣе да разкрие богатитъ природни обятия: Рила, Осогово и Крайщето ще станатъ обѣтовани земи, когато българската държава се освободи отъ безразборния партиенъ кипежъ и когато политическия мракъ се движне отъ южните поли на Осогово.

*Кратовскиятъ* галентни и мѣдни рудници продължили работата си и прѣзъ всичкото току-речи турско владичество;

<sup>1)</sup> Срв. *D'Ohsson*, Tableau général de l'empire ottoman. Tom III. Paris 1820, стр. 10—11; *Belin*, Etude sur la propriété foncière en pays musulman, 62, 63, 122.

тъ спрѣли едва прѣди 40—50 години. При дохажданье на турцитѣ въ XIV в., рудниците въ Константиновото войводство били държавни.<sup>1)</sup> Управителите наематели на рудниците били или кратовски велможи или отдавна прѣселени чужденци, главно дубровничане, станали мѣстни поданици. Дълго време тѣзи управители христиане запазили нравдините си и подъ турцитѣ. Случайни записи по книги и надписи по черкви и монастири ни учатъ, че такъвъ кратовски господарь прѣзъ 1563 г. билъ князь Димитъръ. Въ негово време и по негова заповѣдь било написано едно четвероевангелие, сега въ Софийската синодална библиотека: . . . въ място Кратово по заповѣди . . . хрълюбиваго гна кнеза Димитрия въ лѣт зол (7071—1563).<sup>2)</sup> Двадесетина години слѣдъ князъ Димитрия, въ 1581 г. се чува името на кнезъ Кратовски Никола Боничикъ, който покрива съ куршумени плочи Лѣсновския манастиръ.<sup>3)</sup> Прѣзъ това време се споменава и другъ князъ Кратовски Яндрѣй.<sup>4)</sup>

Благодарение на изобилните сребрни и мѣдни руди въ Кратово, въ града била настанена, вѣроятно по заварени права отъ християнската епоха, царска монетарица, която сѣкала сребрни и мѣдни пари прѣзъ XVI и XVII в. съ името на султана и на града—Кратово. Ето напр. надписа на едно сребрно акче отъ XVI в.: „Съ Божията помощъ сѣчена въ Кратово въ царуваньето на султанъ Сюлеймана, синъ на султанъ Селима“ ضرب عن نصره في قرطوه سلطان سليمان بن سلطان سليم ( ); на друго четемъ: „Сѣчена въ Кратово 972 (или 1564). Султанъ Селимъ“ ضرب في قره طوه ٩٧٢ سلطان سليم ( ).<sup>5)</sup> Градътъ Кратово, както се каза на стр. 197, 199, билъ прочутъ и съ свойтѣ металоработилници.

Относително експлоатацията на рудниците и работните сили, знае се слѣднътото. Още отъ старо време, по заварени наредби, голѣма частъ отъ селанетѣ отъ Кратовско, Шалашево, Каменишко (куистендилска Каменица), Кумановско, Овчеполско, Кочанско и Вранско били маденджии, рударе.

<sup>1)</sup> 115.

<sup>2)</sup> Спространовъ, Синод. опись, 55, 57.

<sup>3)</sup> Mcб. IV, 283.

<sup>4)</sup> Стојан., Записи II, 449.

<sup>5)</sup> Въ монетната сбирка на В. Аврамовъ. Срв. за кратовски монети у Хаджи Калфа (Rumeli und Bosna, 88, 94), у Евлия Челеби (Сияхать-намеси V, 554, 564).

Селянетѣ маденджии били освободени отъ повечето царски данъци (плащали само  $7\frac{1}{2}$  гроша харачъ на възрастенъ човѣкъ), но били задължени да работятъ въ рудниците всѣки по 5—20 дена на годината, споредъ състоянието си. Маденджийтѣ се дѣлили на нѣколко групи: рупниците копаели руда по ямитѣ (рупи); угляретѣ доставяли въглища; дърваретѣ — дърва (такива са каменичане отъ кюстендилско); пепеляретѣ доставяли пепель (такъво било напр. селото Стърмошъ); коняретѣ карали коньетѣ съ товаре; вожжаретѣ доставяли въжета (такива са били вранчане); Старо-Нагорично отъ Кумановско доставяло слама и пр.<sup>1)</sup> Маденджийтѣ били, слѣдователно, нѣщо като войниганетѣ, войнишките български села; маденджийството било наследствено. За главенъ управителъ на рудниците отъ XVII в. на самъ било назначавано довѣрено лице, което би могло да даде най-голѣмъ доходъ на хазната.

Около 1660 г. управителъ на кратовските „срѣбърни и желѣзни“ рудници се споменава Махмудъ паша, който живѣлъ въ Скопье и плащалъ на държавната хазна 70 то-вара акчета (аспри).<sup>2)</sup> Покрай главния управителъ на рудниците имало и други трима помощници, наречени паастати (*паастатъс*, надзоритель, асистентъ, пристойникъ). Който човѣкъ откривалъ нова рупа за експлоатиранье, той получавалъ титла *утманинъ* (*Hüttenmann*), терминъ останалъ отъ старитѣ саксонски рударе по тия мѣста и ще рече рударски надзорителъ).<sup>3)</sup> Названието маденджии се давало често и на главния управителъ, който е прѣкупвалъ производството. Така, прѣзъ 1805 г. такъвъ е билъ Али-бегъ *в Скопѣ маденцишъ*.<sup>4)</sup> Прѣзъ 1829 г. управителъ на кратовските рудници билъ мѣстниятъ ага.<sup>5)</sup>

<sup>1)</sup> Срв. *Карановъ*, Msб. IV, 283. — Маденджии отъ Кратовско, прѣселени въ Вранско, наричали се прѣди освобождението още „маденджии“, но, понеже не отивали да работятъ въ рудниците, били длѣжни да плащатъ като маденджии 30 гроша на глава. Срв. *Цвици*, Населъ, II, 113.

<sup>2)</sup> Евлия Челеби V, 554.

<sup>3)</sup> Сега „утманъ“ въ сѣверна Македония ще рече „глупакъ“, поради това, че населението съ право е смятало за глупакъ всѣкиго, който откривалъ нови рудници и приходи за правителството и нови тегоби за народа. Срв. Msб. IV, 284.

<sup>4)</sup> Стр. 100.

<sup>5)</sup> Нареченъ въ единъ фермамъ, помѣстенъ надолу,— „благороденъ ага на кратовските мадани“.

Състоянието на кратовските рудници прѣзъ 1836 г. най-добрѣ е очертано отъ единъ ученъ свидѣтель, прочутиятъ пътникъ по турскитѣ земи Ами Буе. «Кратовските мани, въ Македония, казва той, се намиратъ  $1\frac{1}{2}$  часъ на югъ отъ този градъ, въ планините; среброносната оловена руда се нахожда въ една доста яка порfirна скала. Лѣярница (вигнитѣ) е поставена въ Кратово. Изглежда, че експлоатацията не става по най-икономиченъ начинъ. Галериите (турски „диванъ-хане“ или „магара“) не са пробити и поддържани съ необходимата грижливост въ случаите. Ямата („кою“) е извѣнмѣрно широка и поради това задръстена съ много греди, които да възпиратъ да се не срути пръстъта. Горната частъ на руднитѣ жили и легла (маденъ, маденъ-таши, йеверъ) бѣше лошо използвана и се виждаха купове, грамади. Желателно би било да се постави надъ тѣзи рудници нѣкой свѣстенъ инженеръ, който да уреди експлоатацията и който да опредѣли дѣйствителния просторъ на това богато метално леговище. При сегашния начинъ на експлоатация не може да се използува всичката полезна частъ на рудата; пъкъ освѣнъ това натрупанитѣ на мяста буци ще прѣчатъ много на по-нататъшното обработванье. Възможно е дори, при сегашната нескопосана работа, експлоатацията да стане тѣй скъпа и недоходна, че да бѫде прѣкратена. Огъ д друга страна, поради далечината на вигнитѣ въ Кратово, ставатъ разходи по прѣвоза на рудата до това място. Ако най-сетне вигнитѣ трѣбва непрѣменно да бѫдатъ тамъ (въ Кратово), необходимо било поне да докарватъ само пробрана, чиста руда, и дори да я турятъ на началенъ огънь още при минитѣ; въ такъвъ случай ще се икономиса отъ прѣвоза. Изпърво човѣкъ би помислилъ, че лѣярница (дъкумъ-хане) е поставена нарочно въ Кратово поради голѣмата леснота за доставяне на гориво; но околноститѣ на града са съвсѣмъ обезлѣсени, тѣй че гориво ще трѣбва да се дири на голѣмо разстояние, отколкото ако лѣярница е бѣше въ планината. Вѣроятно Кратово е било избрано за лѣярница, защото тамъ е могълъ да се прави лесно надзоръ. Пробраната руда се нагрѣва доста лошо и послѣ, безъ никакво разтропшаванье, хвърля се въ пещитѣ (фурунъ). Ако да бѣше рудата стрита или натрошена на дребно, огънть би могълъ много по-лесно да я стопи. Понеже тамъ има вода, могло би да се настани и една

сътвърдна евтина машина за раздробяване; въ случаи че лътно връме пръсъхне водата, могатъ да се направятъ резервоари по наклона на околните планини, та да служатъ за цѣла година. Мѣстността е пригодна за направата на такива вирове, защото има много долчини обградени съ непропускливи канари; стигало би да се прѣгради една отъ долинките съ стѣна. Пъкъ и направата на пещитъ е тъй несъвършена, че прѣчистването на рудата става още по-небходимо. Както сега хвърлятъ рудата на цѣли буди, огънътъ въ пещта, дори и най-силенъ, не може да извади всички металъ. Въ згориятъ се остава една частъ, пъкъ дори и много парчета отъ рудата излизатъ отъ пещта току-речи непокътнати отъ огъня. Тѣзи купища згория са истинско съкровище за бѫдещите поколѣния. Да надне на нѣкой изкусенъ инженеръ, тази згория, турната на огънъ, ще даде добра придобивка; пъкъ тя би послужила и за сегашнитъ пещи, стига само да се натроши и стрие.

„Прѣзъ 1836 г., продължава Буе, ние заварихме въ Кратово двѣ пещи, едната въ развалини, а другата въ ло-  
шо състояние или въ поправка. Комините имъ са твърди  
низки, въздушното течение трѣбва да е много слабо, стѣ-  
ните са твърди слаби, сводътъ имъ много високъ и фор-  
мата имъ не е отъ най-износнитъ за горивото. Не мо-  
жахме да узнаемъ годишния приходъ отъ тѣзи мини, но поне  
разбрахме, че рудниците са били богати и че, при по-до-  
бра минна администрация, тѣ би били доходни. Казаха ни,  
че 400 оки среброносна оловена руда дава 200 оки олово  
и 700 драма сребро. При сегашния начинъ на изваждане  
сребро отъ стоненото олово, оловениятъ окисъ (глечъ)  
се изгубва; а и той би могълъ да бѫде прибиранъ, ако  
се направятъ особени за това отдѣления. Най-сетнѣ, ако  
желаятъ въ Турция да се продължаватъ работите въ мините,  
ще трѣбва да се издадатъ правилащи за запазване горитъ  
поне въ околността на рудниците, защото безъ това и при  
сегашното немарене въ това отношение, дървата или въ-  
глищата ще станатъ тъй склони, че по липса на печала,  
мините ще бѫдатъ изоставени, при все че са тъй добри за  
експлоатиране. Горитъ би трѣбвало да се раздѣлятъ споредъ  
връмкето на съченето имъ; дърветата не бива да се съкатъ  
по-млади отъ 25—30 години, пъкъ и повече, ако това е

възможно. Тези закопи ще бѫдат изпърво прилагани за въжон гори около мините, а по-послѣ тѣ ще могатъ да за-сѣгнатъ всичките гори на империята<sup>1)</sup>.

Прѣдричането на Буе се сѫднало скоро. Незачитането на маденджискитѣ права на селянетѣ, ангариитѣ, първобитната начинъ на получаванье и обработванье рудата, изси-чането на горитѣ, маловодието на Кратовската рѣка — всичко туй накара турското правителство да спре, слѣдъ кръмската война, старата кратовска металоливница и да я прѣнесе въ с. Злетово, на тамбашната рѣка Злетовщица, за да угасне най-сетнѣ работата и тамъ. Въ долината на Злетовщица има много руди. Тамъ са селата Ямища, Рудари, тамъ е Рудар-ската рѣка. Около село Рудари се намиратъ чисти кжсове стипса. Подъ Кратово е село Желѣзвница.

Кратовчане като добри рударе били познати и по други мѣста на полуострова. Тѣ, заедно съ певрокопчане, бродѣли по Балканските земи да плаватъ желѣзо или злато. Захариевъ споменава, че тѣ дохаждали всяка година прѣзъ лѣтото и прѣмивали златния пѣсъкъ по р. Тополница, лѣвъ притокъ на Марица. Полученото злато продавали подъ име „су-алтънъ“ (водно злато)<sup>2)</sup>.

За желѣзниятѣ рудници въ Паланешко се говори най-напредъ прѣзъ 1660 г., въ пътуванията на Евлия. Но следната отбѣлѣзва, че главното занятие на паланешките дюкянни било клинчарството, пъкъ покрай това имало и керхана (фабрика) за желѣзо. Самата руда, която се добивала горѣ въ паланешката планина, била тъй изобилия, че нѣмала ни начало ни край<sup>3)</sup>). Пъкъ и въ качествено отношение паланешкото желѣзо стояло на първо мѣсто. Дубровничанинъ Кабога, който миналъ прѣзъ Паланка и Самоковъ прѣзъ 1706 г., казва: „Въ туй мѣсто (Самоковъ), както и въ Паланка се пахождатъ рудници съ най-финото желѣзо въ цѣлия Ориентъ“<sup>4)</sup>. Тукъ трѣбва да отнесемъ и бѣлѣжката на срѣбския патриархъ Бркичъ отъ 1771 г., че въ кюстендилската областъ се на-мирать добри желѣзвни руди (гвоздиѣ здѣ многѡ и весма

<sup>1)</sup> A. Boué, La Turquie d' Europe III, 59—61.

<sup>2)</sup> Ст. Захариевъ, Описаніе на Татаръ-Пазарджишкъ-тѣ каазж, Виена 1870, стр. 46.

<sup>3)</sup> Стр. 193.

<sup>4)</sup> Споменик XXXIV, 222.

добреее прописходитъ<sup>1)</sup>). За положението на самите руди и обработването имъ имаме пакъ най добри бѣлѣжи у Ами Буе. „Кривопаланешкиятъ“ рудници, казва Буе, се намиратъ на  $1 \frac{1}{2}$  частъ на изтокъ отъ града, въ гората, дѣто има и нѣколко уединени жилища. Мините въ планините между Клисурата и долината на Вртска-рѣка<sup>2)</sup> са отъ сѫщото напластяванье. Тѣзи рудници съдѣржатъ желѣзенъ окисъ, разпространенъ на малки кристали въ разложенъ и мекъ, плочестъ талътъ, често покритъ съ доста дебель пластъ черноземъ. За да се извади чистата руда отъ този плочникъ, прѣкарватъ тукъ-тамъ върху скалите потоци вода, като имъ оставятъ място да си направятъ легло. Тази вода иде горѣ отъ планината, дѣто изглежда да е въ голѣмо изобилие, и на язове. Водата, като тече по наклонъ отъ нѣколко стотини крачки, прорѣза почвата и спада съ толкова по-голѣма сила, колкото наклонитъ са по-голѣми. Водата отдѣля отъ камъка по малко отъ рудата; пѣкъ и хората хвѣрлятъ въсювѣ отъ камъка въ потока, за да увеличатъ количеството на рудата. Наистина, този простъ начинъ за плаванье е доста сгоденъ за тази страна, дѣто земята нѣма нѣкоя цѣна и дѣто населението е тѣй рѣдко; но тѣй като нѣма опредѣлени и нагодени мяста за прибиранье на рудата, а пѣкъ и на потока се дава свобода да си издѣлбава дѣ и да е дупки и тамъ да се събира рудата, ясно е, че не може да се набере толкова руда, колкото би могло туй да стане при другъ способъ, макаръ и да я бератъ по всички лжкатушки и гърбушки на потока чакъ до полите на планината.

«Поради изобилието на водата и горите въ този край, могли би да се направятъ евтини и твърдѣ прости рудоломни машини (boscard), при които нѣма да се пилѣ рудата, работата ще се върши вѣроятно съ малко работници и ще се получава въ еднакво време повече руда, отколкото съ досегашния недостатъченъ начинъ. Количеството на получената руда би било винаги сѣ еднакво. Тогава би могло да се експлоатира скалата правилно, съ отворени карieri; като

<sup>1)</sup> Ibidem X, 54.

<sup>2)</sup> Буе е погрѣшилъ името; то е Дурачка-рѣка, както се именува притокътъ на Крива при Паланка, пѣкъ и селото на този притокъ.

се обдиратъ най-богатитѣ съ руда мѣста, нѣма да се опропастява толкова голѣмъ просторъ земя и да се прави негодна за обработванье, поради отмиваньето на чернозема.

„Събраната руда тука прѣмиватъ пакъ въ единъ твърдъ малъкъ триъгъленъ промивалникъ; тъй е поине въ клисурата. Високите пещи се намиратъ въ клисурата, въ Бртска рѣка (попр. Дурачка-рѣка) и въ една долина източно отъ Крива-Паланка. Тѣ са твърдѣ малки; въздухътъ се вкарва съ дѣлъ духала (кърюкъ) твърдѣ тѣнки и съ желѣзна крайща. Движатъ се съ помощта на отвѣстно водениично колело и една назъбена греда. При Крива-Паланка пещите се отварятъ на всѣки 16 часа. За 700 оки желѣзна руда са потрѣбни 7 товара вѫглища (кюмюръ) или 490 ливри; въ 16-те хъ часа се изкарва 18 оки лѣяно желѣзо. Въ Клисурата въ вѫглищата турятъ отъ врѣме на врѣме вързопи отъ бука. Пещта се отваря на всѣки 12 часа. Получава се по 50—60 оки чугунъ, който се покрива съ единъ купъ желѣзна згория. Послѣ, веднага се затваря доста изкуствено дупката съ глинени керамиди, направя се съ глина хунята, дѣто се поставя желѣзната край на духалото. Съ силни чукове гледатъ да дадатъ на чугуна форма на кюлече. Послѣ си служатъ съ остри чукове и съ клинове, съ които образуватъ цѣпнотина, тъй че да му придадатъ изгледъ на самаръ и да го прѣнесатъ на конъ въ мѣстата, дѣто съ помощта на водни чукове го прѣобрѣщатъ на прѣть и четвъртити късове.

„Очевидно е, че за една по-голѣма и по-добре съградена пещъ, съ добри духала, би се харчило по-малко гориво, не ще се отваря тѣй често и ще се изкарва по-добро желѣзо. Зърната на тукашното лѣяно желѣзо (дюкююшъ-демиръ, дъокмем-демиръ) са много малко сбити, има шупли, а пѣкъ се знае, че отъ желѣзния окисъ се получава добро желѣзо, както това се доказва отъ шведскитѣ желѣза. Въ тѣзи планини се намиратъ єсичкитѣ сгоди, за да се подобрятъ желѣзните фабрики: вода и дърва изобилватъ, пѣкъ има и материалъ за каменни постройки. Много лесно би могла да се обѣрне пижеката, що води отъ фабриката до долината на Крива-Паланка ( $1\frac{1}{2}$  часъ), на добъръ путь, та да може рудата да се снася съ по-малко разноски на кола. Дори било би по-добре, ако се поставѣше фабриката по-долу и по-близу до криво-

паланешката долина. Тука се правятъ въглища (юмюръ) безъ да се слѣдва нѣкое правило за запазване гората".<sup>1)</sup>

Въ Паланешко се вадѣла желѣзна руда до Кръмската война. Работилницата подъ с. Дурачка-рѣка, южно отъ Паланка, се викала „самоковище“. Наематели на производството били албанци. Самоковището стояло до прѣди 30 години, както приказва отецъ Филотей, калугеръ отъ близкия монастиръ на св. Якима Осоговски. И сега цигане ковачи събираятъ желѣзната згория по долината на Дурачка-рѣка, за да прѣчистватъ и получаватъ желѣзо.

Прѣзъ XVII в. се изкарвала желѣзна руда и въ село *Мурадъ*, на пътя отъ Нагоричино за Паланка. Кое е това село, не можахъ да узная, едно че това старо име вече не е въ употребление въ този край, и друго, тамъ нийдѣ не се добива желѣзо. Думитѣ на историка са слѣднитѣ: „Оттука (Кратово) като тръгнахме на изтокъ (?), минахме прѣзъ българското село Нагоричи и се спрѣхме въ селото Мурадъ; това село е българско, има 600 кѫщи и изкарва желѣзни руди (میر معدنی چقار), демиръ мадени чикаръ). Оттука като тръгнахме, стигнахме въ Егри-дере, или въ крѣпостта Байрамъ-паша.“<sup>2)</sup>

Въ Кюстендилско имало златни, сребрени, мѣдни и желѣзни рудници. За златни и сребрени руди въ землището на древния Пауталия говорятъ още класическите извѣстия.<sup>3)</sup> Въ сѣверо-източните склонове на Осоговската планина е разположено село Згурово. Названието Згурово (лат. scauria, scoria; въ кюстендилско и кратовско — згура, згурия) принадлежи на римската епоха, когато въ този край се работѣли метали.<sup>4)</sup> По-горѣ отъ Згурово, плавински колиби въ с. Страдалово се наричатъ Сасани, име останало отъ срѣдневѣковнитѣ рударе, познати съ име саси (сакси, саксонци). Саса (по-рано Саксово)<sup>5)</sup> се вика и друго осоговско село, на югъ отъ Руенъ, току до границата. Тамъ са запазени още слѣди отъ маданицата. За златнитѣ и сребрени

<sup>1)</sup> La Turquie d' Europe III, 61—63.

<sup>2)</sup> Евлия Челеби, Сияхатъ-намеси V, 564.

<sup>3)</sup> Стр. 15—16.

<sup>4)</sup> Срв. Иречекъ, Българска държава, 253.

<sup>5)</sup> Прѣзъ 1835 г. бива спомощникъ на една книга отъ Христаки П. Дупничанинъ и свещеникътъ отъ кюстендилското Саксово.

рудници въ Кюстендилско прѣзъ 1371 г. говори Сеадединъ<sup>1)</sup>, Отъ XVII в. имаме извѣстията още на двама историци: единиятъ казва, че въ Осогово се намиратъ тукъ-тамъ златни и сребърни руди и че получениятъ металъ се съче въ кратовската монетарница; <sup>2)</sup> другиятъ посочва, че въ близката до града висока планина (Осогово) има златни и сребърни рудници, експлоатацията на които едва може да си покрие разхода<sup>3)</sup>.

(التون و كومش معدنلرى مشهوردر لكن حاصلى خرجنه كفایت ایز).  
Слѣдователно, осоговскиятъ вигни (работилници, пещи) ще да са спрѣли още въ XVIII в. Его защо никакви спомени не са запазени въ околното население за разработването имъ. Бѣлѣжкитъ на Хюца и Буе отъ първата половина на XIX в. ще да са вѣроятно по книжни спомени и посочваня.<sup>4)</sup> Запазени са обаче явни слѣди отъ обработване на сребро въ мѣстото, наречено „Сребрно коло“, и надъ него въ рупитъ. Рупитъ (ями), дѣто е била капаена галенитната руда, се намиратъ въ долината на горня Бистрица (собств. Главна-рѣка), току тамъ, дѣто тя събира волитъ си отъ сѣвернитъ спусъци на върха Руенъ (2250 м.) и 1 часъ надъ Сребрно-коло. Прѣзъ 1883 г. Г. Златарски и Иречекъ забѣлѣжили 7 стари рупи, на 50 метра надъ рѣчището, отъ тѣхъ 6 по дѣсния брѣгъ, и една отъ лѣвия; по тѣхъ личель галенитъ, халкопиритъ и пиритъ. По нѣкои мѣста руднитъ жили били дебели до 30 см. Материалътъ копаянъ въ тѣзи рупи е билъ работенъ въ пещите, които са били 1 часъ мѣсто по-долу въ Бистришката долина, на тий нареченото Сребрно коло. Сребрно коло е полянка, по която още стои згория отъ олово, сребро и мѣдь, оставана отъ иѣкогашното топене на рудитъ. Прѣдполага се, че на Сребрно коло е имало една вигня (пещъ), дѣто и сега има една срутена яма.<sup>5)</sup> Прѣди нѣколко години тамъ се намѣри

<sup>1)</sup> Стр. 115.

<sup>2)</sup> *Hadschi Chalfa*, R. u B., 88.

<sup>3)</sup> *Евлия Челеби* V, 567.

<sup>4)</sup>. J. Hütz, Beschreibung der Europäischen Türkei, München 1828, стр. 251, казва че златнитъ и сребърни руди са на експлоатиранье, а A. Boué, La Turquie d'Europe, 1840 I, 378, — Près de Kostendil on cite des mines de cuivre et d'argent. Наистина, на Сребрно-коло личи и мѣдна згория.

<sup>5)</sup> Срв. *Jirecek* въ Arch.-epigr. Mittheilungen X, 77 и слѣдв. Пѣтвания, 574 и сл., Г. Златарски, Спсл. XVII, 191 и сл.

единъ старински желѣзенъ чукъ. Единъ потокъ по гория Бистрица се нарича Плѣвило; други единъ, който иде отъ съвернитѣ спусъци на вѣрха Кюнецъ носи същото име — Плѣвилото. Гордите обясняватъ името отъ глагола „плѣвимъ“, т. е. къпя, мия овцетѣ, но то може да е и въ свръзка съ нѣкогашно „плѣвене“ на руда. Изъ Кюстендилско таинствено се разказва, че ужъ въ сѫщата долина на Бистрица, пѣкъ и по-горѣ на самата граница, ако не и на турска територия, се находала готварска соль, но селанетѣ не смѣли да обадятъ дѣ се намира, да не би да се отвори мина отъ царщината, а за тѣхъ готова ангария. Увѣряватъ още, че нѣкои селяне скришомъ си копаели отъ тази соль и кърмѣли добитъка си. Безъ съмнѣние, тѣзи разкази се отнасятъ за симпурното желѣзо (марказитъ), което се намира наистина въ Бистришката долина. Тази руда е бѣла като соль, па вкусъ е солено-стипчава, та нѣкои я взематъ за нечиста стипса.<sup>1)</sup> Г. Златарски, като е прѣцѣнилъ рударските богатства на Осогово още прѣзъ 1883 г., съвѣтва бѫдещето поколѣніе, когато се подготви и прояви интересъ и къмъ рударството, негови го погледи да бѫдатъ, прѣди всичко, обрънати къмъ тѣзи планини.<sup>2)</sup> Думитѣ на учения професоръ иматъ още по-голѣмо значение сега, когато желѣзницата ще мине подъ рудниците и по р. Бистрица.

Най-старитѣ извѣстия за добиванье злато въ Кюстендилско са отъ края на II в. сл. Хр. и отъ началото на III в. Тия извѣстия личатъ на опакото на монети съчени въ Кюстендилъ: отъ една урна тече вода; едно ангелче протѣга рѣкѣ къмъ водата и отгорѣ надпись—злато (*χρυσός*).<sup>3)</sup> Ще каже, тогава златото въ Кюстендилско се е добивало чрѣзъ плавене изъ околнитѣ осоговски рѣчки. Турските пѣкъ свидѣтелства говорятъ и за златни мини, рудници (اللون معدنلى алтынъ маденлери)<sup>4)</sup> въ Осогово. Нѣмецътъ Хюцъ и

<sup>1)</sup> Срв. у Г. Златарски за тази соль . . . Спсп. XVII, 191.

<sup>2)</sup> Ib., 193.

<sup>3)</sup> Срв. стр. 15—16.

<sup>4)</sup> Евлия Челеби V, 567.—Хаджи Калфа у Хамера: Der Berg von Kostendil liegt auf der Ostseite der Stadt, und auf der andern Seite liegt der Berg nach dem Flusse Egrissu genannt, der das Gebirge entzwey schneidet. Hie und da finden sich Gold—und Silberminen.... (Rumeli und Bosna, 88).

той говори за златни рудници въ Кюстендилско<sup>1</sup>). Сегашното и по-старо кюстендилско население не знае нищо за подобни рудници. Плавенето обаче на златоносенъ пъськъ по притоците на Струма, що изтичатъ изъ Осогово и неговото продължение въ Крайщето, — Банщица, Бистрица (Соволщица), Долбинъ-доль,<sup>2</sup>) Драговищица, е било твърдѣ разпространено до прѣди освобождението, пъкъ и сега, сѣ се практикува на рѣдко, ако и да е на пропаданье. На денъ, при най-усилена работа по водата и пековетѣ, работниятъ едва може да изведи 5 — 6 гроша. Проливането или плавенето на златоносния рѣченъ пъськъ става по най-първобитенъ начинъ, въ дълги дълчени корита; водата като протича прѣзъ коритото, което е раздѣлено на прѣградки—прагове, оставя на дъното по-тежките златни люспи заедно съ желязни и други тежки зърнца. Слѣдът нѣколкоократно прѣмиваанье на събрания пъськъ, златото сѣ още нечисто, се събира, послѣ топи на кюлчета. Голѣмо количество такъво рѣчно злато бѣ открито въ едно старинско гърне прѣзъ 1880 г. въ Клисурата, на шията отъ Кюстендилъ за Радомиръ. Наистина, нѣма известия за задълженията на кюстендилските златаре-плавачи, но ясно е, че, поради малката си придобивка, тѣхниятъ занаятъ не ще е билъ облаганъ съ тежъкъ давъкъ. Потвърждение на това нахождаме въ свѣдѣнията за влашките плавачи прѣзъ XVIII в. Плавенето на злато тамъ било прѣдоставено главно на цигалетѣ, които били длѣжни да плащатъ годишно всѣки мажъ по 1 драмъ злато на областния управителъ.<sup>3</sup>) Освѣнъ това, знае се, че кюстендилските златаре са ударили и на просия по селата, та въ Крайщето думата „златарь“ станала синонимъ на „просякъ“.

Друга интересна по богатството си рударска покраина е тѣй нареченото Крайще. Крайщето е висока и дива планинска мѣстност на с.-з. отъ Кюстендилъ. Природата лишила Крайщето отъ благата на близкото кюстендилско поле, но го дарила съ заровени природни богатства, които очакватъ

<sup>1</sup>) Срв. стр. 182.

<sup>2</sup>) Долбинъ-доль е суходолица между селата Лозно и Радловци. Водата му, която иде отъ Лисецъ, се влива въ Соволщица. Познать е у околното население съ обиленъ златоносенъ пъськъ, който се плави кога приойде вода въ суходолицата.

<sup>3</sup>) Срв. *Thornton, Etat actuel de la Turquie*, Paris 1812, II, 146.

своя разцвѣтъ. Огромното количество желязна магнетитна руда, която обхваща обширни скали при с. Божица, се нѣ по склоновете на Власотинската планина; златоносните пѣсъкъ, особено изъ долината на Горно-Уйно, Ярешникъ, Горно-Тльмино, Долни-Коритенъ и др.; галенитните руди при Мосуль, Барие, Горно-Тльмино; тѣ наречени пѣсъкъ «срѣбърни душки» въ Любатска планина; каменниятъ вѣгища и мраморътъ при Горно-Уйно и др. са достатъчни, за да заинтересуватъ и държава и индустриалци.<sup>1)</sup> Този интересъ би се повдигналъ още повече, като се вземе предъ видъ, че едни отъ крайшките рудници са бивали обработвани още отъ врѣме. Тѣй, нѣко-гашното разработване на златоносни руди въ Горно-Уйно може да се прослѣди на едно протежение повече отъ 5 километра; пѣкъ и прѣзъ сегашните години тамошните долини често се посещаватъ отъ прѣмивачи—златаре. Галенитните мини при Мосуль, сега дадени вече на експлоатация, показватъ слѣди отъ старо разработване и стари рударски инструменти.

Особено пѣкъ заслужаватъ поменъ желязните рудници въ *Божица*, които по изобилието си нѣкога са оставили на селото и досега името „Богата Божица“. Цѣнни бѣлѣжи за тѣзи рудници ни е далъ Иречекъ, събрани отъ божички старци, свидѣтели на последния животъ на самоковишата въ Божица, прѣдъ 50 години. «Мѣстото, казва Иречекъ, отдѣто се взимала желязната руда, лежи до самата срѣбъско-бѣлгарска граница, която тукъ е отбѣлѣзана съ меекъ пѣтъ.<sup>2)</sup> Около на  $\frac{1}{2}$  часть пѣтъ всичко е разкопано. Старецъ Стаменко, който самъ на млади години билъ 30 години кехая на *рудищата*, съпроводи ни чакъ дотукъ и показа ни отдѣлните части: тукъ е Явищкинъ долъ, тукъ Каравелиевъ долъ, тукъ Нова вада, тамъ врѣхътъ св. Никола съ изворъ. Рудата се добивала само съ промиване на магнетитовъ, желязенъ пѣсъкъ, произлѣзълъ отъ разлагането на гнейсови скали. За ускоряване на природния процесъ, прѣзъ тука била прѣкарана *рѣвина*, т. е. примитивно нивелирана вада съ многобройни завои. Стрѣмните урви отъ кафявъ пѣсъкъ, съ свѣтли зрѣнца и желязни кристали, при всѣко подухване на вѣтъра полека-лека се роняха въ малки поройчета. Покрай сипкавия материалъ, било из-

<sup>1)</sup> Срв. Д-ръ *Ванковъ*, Геологически изучвания въ Мсб. XVI—XVII, 38—43.

<sup>2)</sup> Това е мѣстността св. Никола и самата висина на планината.

вътре, било промито от дъжд или съ водна сила, на-  
мира се желъзо и въ твърди още скали, въ които се виждатъ  
на мястото и цѣли желъзни жилки. Но въ тяхъ не се работѣло  
вече поради липса на инструменти. Доловетъ още не са из-  
изчертани и иматъ още бѫдеще. Въ всѣко рудище са копаели  
15—16 души. Желъзниятъ пѣсъкъ билъ прѣнасянъ слѣдъ  
това въ *дворищата*, т. е. корита, дѣто както при плавене  
на златото, билъ промиванъ, докато оставало само желъзо.<sup>1)</sup>  
Добриятъ материалъ слѣдъ това се прѣтапалъ въ 5 *маданища*  
или *вигни* при Божичката рѣка. Отъ 500 оки руда се до-  
бивало едва 120—160 оки желъзо; жителите сами знаятъ,  
че прѣтапянето е несъвършено и че изхвърлената черна и  
тежка *згорица* съдържа още много неразтопено желъзо.  
Желъзото било ковано въ *самокови*, карани отъ сѫщата  
рѣка; готовите прѣтоги желъзо били прѣнасяни въ Кри-  
ворѣчна-Паланка, дѣто отъ тяхъ се работѣли подкови,  
пирончета и т. н. . . . Божичките рудници са очевидно  
много стари. Прѣданието гласи, че ужъ тукъ работѣли  
нѣкога 70 мадена (пещи) и 70 кола или витла отъ самокови-  
тѣ на рѣката . . . Стари хора още помнятъ, че е рабо-  
тено на рудищата до деня на св. Никола и въ вигните прѣзъ  
9 най-топли мѣсяци, повечето ангария отъ околното населе-  
ние. Самите рудници били, казватъ, вакъфъ. Работата била  
спрѣна поради липса на гориво; околните гори били изсѣче-  
ни и нѣмало отде да взиматъ дърва за палене пещите. Въз-  
можно е сѫщо, че синкавиятъ пѣсъкъ да се е свършилъ и  
че не искали да се рѣшатъ, па може-би и не знаели, да раз-  
копаватъ твърдата скала край жилките. Има, каже, 28 годинъ  
откакъ работата е спрѣла въ тѣзи рудници, т. е. около  
1855 г. Тукашните работници ходѣли по-напредъ като *ма-  
данджии* и въ други подобни рудници.<sup>2)</sup>

Слѣдъ кратовските, паланешките, кюстендилските и край-  
шките рудници, особена група заематъ *желѣзниятъ рудници*

<sup>1)</sup> Селото Дворище надъ лѣвия брѣгъ на Струма (Конявска община) ще е получило името си отъ стари „дворища“, дѣто се е промивала желъзна или друга руда. Прѣди нѣколко години въ околността на Дворище стана доста голѣмо свличане (дислокация) на горните земни пластове, заедно съ ниви и лозя.

<sup>2)</sup> *Иречекъ*, Пѫтувания. 595—596. Срв. Г. Златарски Слп. XVII, 199.

въ Дупнишко, по склоновете на Рила. Първите известия за тъзи мини са от XVII в. Хаджи Калфа бълъжи, че на някои места въ дупнишката планина се намирали чиличей рудници (Stahlminen).<sup>1)</sup> Евлия пъкъ като минаваш прѣзъ 1660 г. отъ с. Друганъ, тогава крѣпость, за Дупница, бълъжи, че въ Рила има на 40—50 места желѣзни рудници (فرق، اللى يرندہ دمیر معدنلاری واردر).<sup>2)</sup> Въ единъ турски ражкописенъ тефтеръ въ Соф. и. библиотека отъ година 1690 четемъ какво, по случай войната съ Австрия, било поръчано да се работятъ оси за топоветъ на турската войска въ самоковитъ въ Самоковъ, Дупница, Етрополе, Татаръ-Пазарджикъ и Крива-Паланка. Отъ другъ турски тефтеръ отъ година 1760 се учимъ, че по онова време въ Дупнишко имало 5 самокова за желѣзо, но само 4 отъ тяхъ работѣли усилено. Тъзи 4 работилници принадлежали на турци (Соколли заде ель-хаджи Ахмедъ ага, Исмаилъ Беше, Ахмедъ Беше и др.) и произвеждали годишно 217 кантара желѣзо. Едни отъ тъзи мадени ще са били по лѣвите притоци на Джерманъ. И досега са запазени у Дупнишко спомени за рударство по р. Бистрица. Купища железна згория още личатъ по лѣвия брѣгъ на р. Рила, надъ и въ селото Стобъ. Надъ селата Стобъ и Поромино, току задъ турската граница се намиратъ колибите Горно и Долно Демирли. Името Демирли (Желѣзна) сѫщо тъй може да научава стари желѣзни рудници по гребена „Дунава“. За работилниците въ Стобъ се знае, че са работѣли допрѣди стотина години, когато спрѣли поради размирните времена на кърджалиите. Прѣзъ началото на XIX в. Дупница сѣ още била прочута съ желѣзарските си работилници.<sup>3)</sup> За дупнишките желѣзни рудници споменава и русинътъ Григоровичъ, който прѣзъ 1845 г., на отиване отъ Дупница за София, край селата Кърнолъ, Дрѣнъ, Диканитъ, Крапецъ и пр., миналъ по „холмистую страну, изобильную желѣзными рудниками“.<sup>4)</sup>

Ако се позовемъ на известието въ бѣлѣжките на покойния учителъ Бисеровъ за Дупница, която нѣкога отъ турците се наричала Гюмюшъ-дере, ще трѣбва да се предположи,

<sup>1)</sup> Rumeli und Bosna, 89.

<sup>2)</sup> Сияхать-наме V, 569.

<sup>3)</sup> Hütz, Beschreibung der Europäischen Türkei, 251.

<sup>4)</sup> Очеркъ путешествія по Европейской Турціи, 2 изд., 134.

че нѣйдѣ въ дупнишката или по-добре джерманска долина ще да се е вадѣло на врѣмето и сребро (гюмюшъ).<sup>1)</sup> А за плавене на злато изъ притоците на р. Разметаница, особено по рѣкичките на с. Шалатово и с. Каменикъ, и сега още се помни отъ дупнишкото население.

---

<sup>1)</sup> Срв. стр. 188.

## ЧИСТО

# Коласийската архиепископия.

(XV — XVIII в.)

Дѣ е биль градъ Коласия.

Старинската Пауталия, срѣдневѣковніятъ Велбуждъ, Константиповата Баня или Кюстендиъ почва отъ XV в. да се краси и съ друго ново име — Коласия и то главно въ черковната югославѣнска книжнина. Голубински прѣзъ 1871 г. отъждестви, ако и колебливо, Коласия съ сегашния Кюстендиъ<sup>1)</sup>; неговото мнѣніе биде подкрепено отсестнѣ отъ Ястребова<sup>2)</sup>, Руварца<sup>3)</sup> и Иречека<sup>4)</sup>. При извѣстията на тѣзи учени и при ново допринесенитѣ такива отъ менъ, чини ми се, трѣбва вече да се отстрани всѣко съмнѣніе за тѣждеството на Коласия съ Кюстендиъ. Ето тѣзи свидѣтелства. Българинътъ Константинъ Костенски, писателъ при двора на срѣбъския деспотъ Стефанъ Лазаревичъ (1389—1427), съобщава въ своето съчинение за правописа какво видѣлъ въ града Коласеъ цѣлъ псалтиръ вмѣстенъ, благодарение на титлени съкращения, на две коле.<sup>5)</sup> По-ясно за положението на Коласия говори другъ български писателъ отъ кюстендишка Каменица, Яковъ, който прѣзъ 1566 г. написалъ и печаталъ часословъ въ Венеция. Яковъ казва за себе си: азъ оубо Іаковъ родомъ и ѡтъчество веъ иже въ подъкрыли великие гори Єсоговци, близъ Коласискаго града, ѿ места нарі-

<sup>1)</sup> Краткій очеркъ, 499.

<sup>2)</sup> Гласникъ, XL, 188.

<sup>3)</sup> Ibidem, XLVII, 196 и сл.

<sup>4)</sup> Пѣтуванія, 550—551; Das christliche Element usw. въ Sitzungsberichte на Вѣнската академия отъ 1897, томъ CXXXVI, или въ българския прѣводъ въ Псп. LV—LVI, 240—243.

<sup>5)</sup> Starine I, 25.

царя Камена река, ѿ пле(ме)на свещеничъскаго<sup>1)</sup>), т. е. Яковъ билъ роденъ въ Каменишко (Каменица е край с.-з. отъ Кюстендилъ), въ полите на високия Осоговъ, при коласийския градъ. Прѣзъ 1585 г. пристигналъ въ Москва за милостиня митрополитъ Висарионъ коласиски отъ монастыря Благовѣщение (въ с. Слокощица,  $\frac{1}{2}$  ч. до Кюстендилъ)<sup>2)</sup>, заедно съ игумена на монастыря св. Якимъ „отъ великой горы Соговици“ (Осогово) и съ йеромонаха Стефана отъ Билинския монастиръ<sup>3)</sup> между Брѣзникъ и Трънъ. Висарионъ носѣлъ просба до царя за съграждане на пострадалия отъ земетресение Осоговски монастиръ, който етъ ближъ коласискаго града.<sup>4)</sup> Изрично е свидѣтелството отъ 1652 г. на една старопечатна книга въ с. Буджановци (Срѣмъ), дѣто като се говори за Михаила, митрополита коласискаго, послѣдната дума се пояснява съ — зовомою Ганя, както се наричалъ и нарича още Кюстендилъ.<sup>5)</sup> На единъ псалтиръ въ Призрѣнъ има записъ отъ 1653 г., съ слѣднитѣ важни за тукъ редове: *Михаиль митрополитъ банъски глаголемъ коласіа.*<sup>6)</sup>

Името Коласия се чува и прѣзъ слѣдния XVIII в. Така, въ врѣмето на пекския патриархъ Мойсей († 1712) били епископи Коласи Висарионъ и Ефремъ.<sup>7)</sup> Отъ една приписка на единъ шестодневъ въ Рилската монастирска библиотека узnavаме, че прѣзъ афлв (1732 г.) били митрополити въ Самоковъ Ефремъ, а кюстендилски билъ гнѣ Колсини Яданане. Подъ прѣдпослѣдната дума стои отъ друга рѣка Кюстѣдѣскій.<sup>8)</sup> На единъ рѣкописенъ маргаритъ въ сѫщата библиотека стои приписка: 1762 май — 2 Іеродакъ Класіскїй.<sup>9)</sup> Най-послѣ,

<sup>1)</sup> Стојановић, Записи I, 203.

<sup>2)</sup> За съѣдлищата на коласийския митрополитъ ще се каже по-долу.

<sup>3)</sup> Срв. Сношенія Россіи съ Востокомъ I, 182; Гласник XLVII, 196; Глас LVIII, 222 — 223; Споменик XXXIX, 38 — 39 съдѣржа просбата на срѣбския архиепископъ, прѣдадена отъ Висариона епископа коласискаго на царя Теодора Ивановичъ за съграждане на порушения отъ земетресение Осоговски монастиръ.

<sup>4)</sup> Глас XXXIX, 38.

<sup>5)</sup> Стојановић, Записи I, 371.

<sup>6)</sup> Јастребовъ, Податци, 69.

<sup>7)</sup> Споменик III, 108.

<sup>8)</sup> Спространовъ, Опись на Рилскитѣ рѣкописи, 58.

<sup>9)</sup> Id. ib., 61.

името е споменато въ българската история на Спиридона отъ 1792 г. Царь Симеонъ узналъ ужъ отъ събора на свойтѣ епископи, че илирската земя или България била приела кръщение отъ апостолитѣ и че отъ 70-тѣ апостоли били нѣкои епископи, като Клементъ въ Срѣдецъ, Флентъ въ Колосасъ, Ерминъ въ Далмация, . . . Ерма въ Пловдивъ и др.<sup>1)</sup> Тукъ е важно да се знае отдѣ е взелъ Спиридонъ тѣзи имена. Името Коласия ще е излѣзло отъ официално употребление заедно съ закриванье на пекската срѣбъска патриаршия въ 1766 г., подъ която се числѣше кюстендилската архиепископия. Името Коласия прѣзъ XV—XVIII в. не изключавало и другитѣ имена на града, само че докато южните славянѣ употребявали прѣдимно Бана и Коласия, турцитѣ се държали о името Къостендиль(-Бана), а гърцитѣ, споредъ турцитѣ, наричали града *Κεστενίλιον*. Сега въ Кюстендилско никой не знае, че нѣкога градътъ се е наричалъ и Коласия. Името обаче, малко промѣнено, е запазено въ названието на кюстендилското прѣградие-село Колуша (отъ по-старо Колоса), дѣто е било по едно врѣме сѣдалището на колосейския или коласийски митрополитъ.

Любопитно е въ случаia прѣнасянietо на името Коласия отъ малоазийския градъ Колоса или Коласа (*Κολοσσαί*, *Κολασσαί*), сега наречанъ Хонай, Конасъ, върху срѣдневѣковния Велбуждъ. За това прѣхвърлянje е спомогналъ, безъ съмнѣние, култътъ на водата въ единия и другия градъ. Прѣзъ 65 г. сл. Хр. станало въ Фригия страшно земетресение, и градътъ Коласа току-речи цѣлиятъ билъ разрушенъ. Рѣката Ликось се губи при Колоса подъ земята и на едно разстояние отъ 5 стадии пакъ излиза. Въ свръзка съ тѣзи стихии въ Колоса се намирало и християнската мѣстна легенда, споредъ която агиазмата (светата вода) на св. Михаила била пазена отъ единъ християнинъ, но нѣкои нечестивци искали да разрушатъ светинята, като я наводняватъ изкуствено. Закрилникътъ на агиазмата св. архангелъ Михаилъ далъ силно земетресение и събраната вода, която застрашавала аязмата, била насочена въ дълбока прошастъ. Градъ Колоса билъ извѣстенъ на християнетѣ и по дѣяніята на апостолъ Павла, който устроилъ въ града една отъ първите черкви и за закрѣпванье на вѣрата написалъ своите двѣ послания до колосейците. Че въ югославѣската книж-

<sup>1)</sup> Спиридонъ, Исторія, 50.

нина се знаело за чудото на св. Михаила въ Колоса или Хонай, личи напр. отъ единъ записъ въ Сарайевската архива, дѣто се споменава за соборище архистратига *Михаила иже въ Хонѣх*<sup>1)</sup>, а въ единъ Рилски ръкописенъ сборникъ четемъ поетъсть . . . . въсеслѣвнаго и чтнаго храма дрхагъла *Михаила иже въ хонѣх*<sup>2)</sup>). Извѣстни са прѣданията за топлите води въ Велбуждъ и прѣданията за нѣкогашно езеро на мѣстото на сегашния градъ. За тѣхъ се каза на стр. 14—15. Трѣбва да се спомене и за култа на горещата вода у кюстендилското население. Старитѣ кюстендилци—турци и християне—почитаха мѣстнитѣ топли води, персонифицираха ги въ нѣкой светия и имъ принасяха жертвии. Пъкъ и до днесъ не е съвсѣмъ изчезнала тази практика. Въ банитѣ и пералищата (наричани бѣрища), когато водата, поради придохажданье, шурти побуйно, тогава водата се разигравала, казватъ старитѣ, и не прѣставала, докато не ѝ се даде курбанъ. За да се избѣгне нещастие съ нѣкой човѣкъ, хвѣрляли са жертва пѣтълъ, напр. въ Дервишъ-баня, дробъ—въ пералището Чапанка (сега наричано Попъ Манчово бѣрище). Особено се е почитала водата въ Пазаръ-хамами. Светецътъ на тамошната вода билъ наричанъ у турцитѣ Довлетъ-баба; палѣли му свѣщи и се кланяли. Страхътъ отъ случайно пропушванье на горещитѣ води е още познатъ въ кюстендилското население. Прѣданietо споменава за нѣкогашно опасно пропушванье, което щѣло да издави града, ако да не била го изпрѣварила една царска дѣщера и да запуши извора съ нѣколко товара памукъ, споредъ едни, или съ копринена кърпа, споредъ други. Тъждественитѣ култове и прѣдания въ фригийския Колоса и балканския Велбуждъ, бидейки познати на югославѣнскитѣ книжовници, особено тѣзи отъ сѣверна Македония, лесно било да стане прѣхвѣрлянѣе на първото име, което се ползвувало съ класичностъ въ християнството, върху второто. За щастие, запазенъ е единъ текстъ, дѣто личи ясно какъ е извѣршено това прѣхвѣрлянѣе, именно като се е прибавилъ само името Македония, за да се прѣнесе и мисълъта отъ Мала-Азия въ новата Коласия въ Македония. Въ единъ апокрифенъ разказъ, отъ грѣцки произходъ, за смъртъта на св. Богородица

<sup>1)</sup> Стојан. Зап. I, 383.

<sup>2)</sup> Спростр. Рилски описъ, 85.

лица, се посочва, че на усъщнието Богородично пристигнали първите познати епископи още отъ времето на апостолите, именно прочутият атински епископъ Диониси Ареопагски, Еротей и сподвижникът на апостола Павла, Тимотей. Последният е бил въ Колоса съ Павла<sup>1)</sup> и послѣ станалъ ефески епископъ. Лесно било на прѣписвача на легендата, който знаелъ за колосейските и велбуждски прѣдания, да прибави само думата Македония, та да излѣзе прѣхвърлянето на името. Този текстъ гласи: и тѣ предсташе когомъдрие трѣ епископа: Дішнисе и Ероден шть Ядина и Тімоден шть Македоніе шть града Коласія<sup>2)</sup>. Иречекъ дори прѣполага, че и въ Велбуждъ ще да е имало храмъ на св. Михаила, нѣйдѣ при топлитѣ извори, и че той ще се е намѣрвалъ въ извѣстни отношения съ прѣданията за агиязмитѣ<sup>3)</sup>. Една бѣлѣшка у Срѣтковича, непосочено отдѣ взета, ни учи, че въ срѣдневѣковния Велбуждъ е имало черква на св. Архангелъ Михаила<sup>4)</sup> — туй което дира Иречекъ. За мястото на тази черква можемъ да се досъщаме по опакото на монетата съ храмовете (стр. 13), при долния храмъ, който се нахожда въ подножението на хисарлька, тѣко тамъ, дѣто най-вече бликатъ горещите води и дѣто, освѣнъ нѣколко пералища и банята Шабанъ, има разхвърлени стариински дѣланни камъни.

### Обсегъ и история на епархията.

Цѣлиятъ XIV в. съставя празнина въ историята на велбуждската архиепископия. Досега не са намѣрени никакви извѣстия нито за епископията, нито за митрополитите ѝ отъ времето на Душана и на князъ Константина. Това кара Голубински да мисли, че Велбуждъ, като миналъ подъ сърбитѣ въ края на XIII в., епископията му била закрита<sup>5)</sup>. Можно е обаче да се допусне това, защото сърбитѣ обикновено строго са пазѣли черковните традиции и, като ревнители на

<sup>1)</sup> Това личи отъ поздрава отъ Тимотея до колосейците. Гл. Послание къмъ колос. на ап. Павла, 1, 2.

<sup>2)</sup> Новаковиѣ, Примери 2-о изд., 434.

<sup>3)</sup> Спсп. LV—LVI, 242—243.

<sup>4)</sup> Срѣтковиѣ, Историја II, 876..

<sup>5)</sup> Краткій очеркъ, 95.

православието, са отваряли нови епископии или пъкът въз-  
дигали забравените, запустелите, какъвто е напр. случаятъ  
съ морозвиздската и лѣсновската<sup>1)</sup>). Още по-немислимо е  
закриването на епископията при Константина: дори и да  
не е имало такава въ неговата столица Велбуждъ, той би  
открилъ нова.

Когато турцитъ завладѣли полуострова и търновската  
патриаршия била закрита, охридскиятъ архиепископъ Матей  
издѣйствуvalъ отъ императоръ Мануила Палеолота и отъ ца-  
риградския патриархъ, прѣзъ 1409 г., право да простира сво-  
ята юрисдикция надъ епархиитъ дори до Одринъ и до Со-  
лунъ<sup>2)</sup>). Благодарение на това придобито право, епархиитъ  
Видинъ и София влизали подъ охридската архиепископия,  
както това доказа Г. Баласчевъ съ обнародване кореспонден-  
цията на константинополския патриархъ и охридския архи-  
епископъ<sup>3)</sup>). Коласийската епископия е била, споредъ горното,  
една отъ вѫтрѣшнитъ епархии на охридския прѣстолъ. Това  
прѣдположение се подкрепя напълно и отъ слѣдните извѣстия.  
Въ списъка на епископиитъ, подчинени на срѣбъската архи-  
епископия прѣзъ 1453 г., личатъ само мѣста епископомъ и  
егзоменомъ срѣбъскомъ: .д. зетъски, .в. рашки, .г. хъльмъски, .д.  
хъвостънски, .е. топлички, .ж. вѣдимъски, .з. дѣбръски, .и. ми-  
ровички, .д. скопски, .л. призренски, .л. (а)илански, .в. бра-  
нически, .г. мачевъски, .д. градачки, .в. кончвълъски<sup>4)</sup>). Прѣзъ  
1466 г. охридскиятъ патриархъ, като обикалялъ изъ своитѣ  
области и градове, дошълъ и въ Кратово, а то е влизало въ  
коласийската епископия. (Тогда же . . . архієпіскоу охрідъ-  
скомуу кур Даршденоу, и обходеиу въсъ и села и градоуы  
по шгласти дръжавы своеу црквнаа направляюшоу, приклю-  
чи се авѣ прїйти емоу и въ наше . . . Кратово).<sup>5)</sup> Освѣнъ това,  
отъ 1459 г. когато турцитъ заеха окончателно срѣбъското

<sup>1)</sup> Стр. 78.

<sup>2)</sup> Тѣзи права на охридската архиепископия били изложени въ специална грамота. За съверо-източната граница важатъ думитъ на грамотата: μέχρι κατ τὴν τῆς Αιδριανού πόλεως δρίων, а за източната цариградскиятъ патриархъ опредѣля Солунъ, който оставя въ свои рѣцѣ: χαριζόμενος ἡμῖν ὅτι μόνον τὴν Θεσσαλονίκην ἔχωμεν. Срв. Г. Баласчевъ въ Mcb. XVIII, 158.

<sup>3)</sup> Mcb. XVIII.

<sup>4)</sup> Стојан. Зап. I, 94.

<sup>5)</sup> Id. ib. 99.

деспотство, та до 1557 г., когато се възобнови пекската сръбска патриаршия, дори и коренните сръбски епархии били подчинени подъ Охридъ.<sup>1)</sup>

Пекската сръбска патриаршия била възобновена въ 1557 г., благодарение прѣстояваньето на прочутия потурнакъ везиръ Мехмедъ Сокологлу, чийто братъ Макари става патриархъ. Тогава къмъ възстановения пекски тронъ била присъединена и коласийската епископия<sup>2)</sup>. Оттука захващатъ и по-чести спомени за послѣдната.

За обсега на коласийската епархия се учимъ отъ титула, що е носѣлъ нейниятъ митрополитъ. Прѣзъ 1652 г., рускиятъ царь Алексей Михайловичъ подариъ единъ прологъ на митрополита Михаила коласійскаго, зовомою Баня, радомір'скаго, сүріц'ническаго, кратов'скаго, палан'скаго, щип'скаго, радовиц'скаго<sup>3)</sup>). Съ други думи, въ границите на коласийската или банска (кюстендилска) епископия влизали, освенъ Кюстендилъ, още Радомиръ, Сирищникъ — голѣмо централно село въ Радомирско, познато съ своя пазарь и съдалище на кадия прѣзъ XVII в.,<sup>4)</sup> Кратово, Крива-Паланка, Щипъ и Радовишъ. Сѫщиятъ този обсегъ на епархиата бива спазенъ и въ по-ново време, когато тя, слѣдъ закриваньето на пекската патриаршия, прѣмина подъ вселенската, цариградска; и покрайнитъ, Пиянецъ и Крайще се подразбираятъ въ тѣзи граници, но не са поменати, защото тѣ влизатъ прѣко подъ Кюстендилъ. При повечето обаче подписи на коласийския митрополитъ се изпушватъ второстепеннитъ градове, та оставатъ само Баня, Кратово и Щипъ, понѣкога самото първите два,<sup>5)</sup> или пъкъ само първиятъ<sup>6)</sup> и пр. Дупница, която влизала административно подъ кюстендилския санджакъ, въ

1) Срв. Byz. Zeitschrift XIII, 198.

2) Byz. Zeitschrift XIII, 199.

3) *Стојан.* Записи I, 371. Десетъ години прѣди това коласийскиятъ митрополитъ Йосифъ правиль подаръци на Ксенофонтъ светогорски монастиръ и е подписанъ като митрополитъ **Банън и Кратовъ и Щипъ и Радовицъ** (*Успенский*, Исторія Аёона, III, Спб. 1892, стр. 329).

4) *Hadschi Chalfa, Rumeli und Bosna*, 57.

5) Гласник XL, 188; *Стојан.* Зап. I, 372, 374, 383, 386, 387, II, 73.

6) Глас XXXIX, 38; *Спространовъ*, Рилски описъ, 58.

черковно отношение била подъ самоковския митрополитъ. Отъ единъ записъ отъ 1565 г. узнаваме, че въ Радомиръ е имало и епископъ (и при курѣ єпискѹпа радомирскага мар'дариниа), който се споменава между софийския и дупнишкия.<sup>1)</sup>

Като заседнали турцитѣ окончателно въ Кюстендилъ и изнасилили мѣстнитѣ християне да приематъ мохамеданство или да се изселятъ, и съдалището на коласийския митрополитъ било разколебано; владиката билъ принуденъ да живѣе било въ кюстендилското прѣградие Колуша, било въ близкото село Слокощица, било най-сетиѣ въ Кратово, въ Лѣсновския монастиръ, или въ Щипъ, дѣто християнското население не е



Обр. 34. Колушката средневѣковна черква св. Георги.

липвало никога. Село Колуша е било съдалище на митрополита и прѣзъ първите врѣмена на турското владичество, пакъ и по-сетиѣ прѣзъ XVIIIв. и началото на XIX, както се учимъ отъ мѣстното запазено прѣданie. Самото име на селото, както вече се спомена, е запазило забравеното инакъ Колоса, Коласия — Колуша вм. Колоса. Старинскиятъ колушки храмъ св. Георги, изъ двора на който се търкаляха голѣми плочи

<sup>1)</sup>) Спространовъ, Синод. описъ, 45.

и каменни колони, стоеще въ нѣкогашния си видъ — хубава срѣдневѣковна каменна и тухлена постройка — до освобождението, когато колушанинътъ дѣдо Стоянъ пристегна западналата сграда и я прѣмаза и изписа. Подъ сегашната мазилка стои друга стара, а на мяста — и третя още по стара, отъ срѣднитѣ вѣкове, съ образи и едва разпознаваеми славянски отдални букви. Прѣди години изъ двора билъ захвърленъ камененъ старъ надписъ, сега незнайно вѣдъ заstrupанъ или прѣнесенъ. На отсрѣщния образъ е представена колушката митрополитска черква въ старински видъ, прѣди да биде прѣмазана. За вѣроятното погребение въ тази черква на бѣгарския царь Михаила Шишмана въ 1330 г. се каза на стр. 53. Внимателни разкопки вжтрѣ и изоколу черквата би били желателни.

Друго прибѣжище на коласийския митрополитъ било с. Слокощица, разположено на  $\frac{1}{2}$  част южно отъ Кюстендиль, въ богато напоявана и плодородна долина. Това село е старо; при черквата св. Никола, вжтрѣ и подъ селото се намѣриха римски древности — дѣлані камъне, сводови гробници и др. Нѣкога, казватъ, селото било голѣмо 700 кѫщи и имало много черкви. Отъ тѣхъ сега са останали здрави двѣ: служебната и подновена черква св. Богородица на сѣверния край на селото и св. Никола — на горния край; въ развалини са: св. Архангелъ — току подъ св. Богородица, съ вѣковни дѣбове, отъ които единъ има 5 метра окръжностъ въ дѣнера; св. Димитрия — още по-долу, съ врата отъ дѣланъ гранитъ за друга цѣль и прѣстоіъ старъ езически жертвеникъ; св. Петка, или „манастиръ“ надъ селото  $\frac{1}{2}$  част пѫть, дѣтотиватъ на Гергьовъ-день да колятъ курбанъ. Тука можемъ спомене и три оброчища: едното „пот Слѣдо“, второто „у Нѣйтите“ — и двѣтѣ подъ селото, и трето на върха Нетъртепеси. Пътникътъ Курипешичъ миналъ прѣзъ Слокощица въ 1530 г.; той нарича селото Ослокостаница<sup>1)</sup>. Слѣдъ стотина години (1644) името на селото е записано Слобошница въ една книга, употребявана въ черквитѣ на сѫщото село — св. Никола, св. Петка и св. Благовѣщение. Подновяването на книгата станало при архиерея Невспана и . . . при архиепископа кир Ианѣа, владыка викши Бански, които ще да са

) Стр. 150.

прѣбивавали въ Слокощица<sup>1)</sup>). Изглежда, че името е произведено отъ думата осъль (магаре). Турцитѣ викаха селото Дермень-дере (Воденична-рѣка).

Коласийските митрополити прѣбивавали и въ Кратово, дѣто бивали подъ закрилата на заможните и влиятелни кратовски боляре и князе. Такъвъ е случаятъ папр. съ митрополита Михаила, отъ срѣдата на XVII в., който е билъ кратовчанинъ, синъ на князъ Никола. Михаилъ, слѣдъ връщането си отъ Русия, живѣлъ ѝ въ близкия Лѣсновски монастиръ. Ето защо мнозина епископи слѣдъ това врѣме, при подписването си, на първо място са турили името Кратово. Така, едно писмо отъ Света-гора отъ 1653 г. до митрополита Михаила, който билъ въ Русия, е адресирано митрополитъ Кратовски<sup>2)</sup>). Прѣзъ 1666 г. митрополитъ Апани проважда просба до руския царь да иска помощъ за Лѣсновския монастиръ. Тази просба е писана не въ Коласия, а въ място Кратово, и митрополитътъ се подписва . . . Яннан<sup>3)</sup> митрополитъ Кратовски и Бански и прочимъ<sup>4)</sup>). Между кратовци и злетовчане се приказва, че и въ Злетово било епископско място. Знае се положително, че при Душана още въ Злетово бѣ поставено епископство, но отсега то се постави подъ коласийското. Слѣдователно, прѣданието или се касае до това врѣме или е продуктъ на ново книжовно влияние на Гавриловото житие, дѣто се говори какво прѣдѣ писаніе оу Злѣтово на епископа<sup>4)</sup>), или най-сетне то има свръзка съ по-сетнѣшно възможно прѣбиване на митрополита въ Злетово.

Въ Щипъ е прѣбивавалъ коласийскиятъ митрополитъ главно прѣзъ XVIII в.; тамъ си е ималъ и постоянна митро-

<sup>1)</sup> Ето този записъ:

Къ лѣтъ зорк (7152 – 1644) понови се сїа книга глаголиеми въ гласникъ въ село (С)локошица при архиереда Испъна и . . . при архепископа кир Яннан<sup>4)</sup>, владыка никви Бански. И бысть ктиторъ кир Бонко и матери его Ерина и штьцъ Стота и поновише сїю книгу да слѣжи светомъ Піколи и свете Шетке и светое Благовещеніе; и кон тѣ изнести исъ тѣ цркви сїю книгу . . . (Бълг. прѣгледъ, год. V, кн. V, 74).

<sup>2)</sup> Споменик XXXVIII, 62, 63.

<sup>3)</sup> Ibidem, 67.

<sup>4)</sup> Стр. 103.

политска сграда. Даже отъ единъ записъ се научаваме, че владишкиятъ дворъ се намираше въ махалата или по-добре прѣградието на Щипъ — Ново-село. Така, прѣзъ 1728 г. пекскиятъ патриархъ пише, че наминалъ отъ Ново Село близъ Щипа, въ дворъ господина митрополита кир Ефрема Коласискаш и Кратовскаго<sup>1)</sup>). Прѣбиванието на митрополита въ Щипъ е дало поводъ на известни историци да мислятъ, че е имало отдѣлна щипска епархия; ноопаки, тя е била винаги въ едно съ коласийската, пъкъ съ нея останала и прѣзъ XIX в., когато послѣдната минала подъ цариградската патриаршия и се нарекла «кестендилска». За тази погрѣшка е способствувало и обстоятелството, че коласийскиятъ митрополитъ по нѣкога е ималъ и помощникъ епископъ, който обикновено седѣлъ въ Щипъ.

Остава да се прибавятъ и познатите досега известия за коласийските епископи, за да се пояснятъ що-годъ и тъй тѣмната картина отъ черковното минало на съверомакедонските крайща. Тѣзи известия се намиратъ едини въ архивата на външното министерство въ Москва, а други прѣснати по разни ръкописи, като случайни записи.

Отъ коласийските владици сега ни са познати слѣдните:

1. *Висарионъ*, споменатъ прѣзъ 1585, 1586 г.<sup>2)</sup>)
2. *Макари*, „ „ 1619 г.<sup>3)</sup>)
3. *Анани*, билъ около 1630 г.<sup>4)</sup>)

<sup>1)</sup> *Стоjan.*, Зап. II, 72—73.

<sup>2)</sup> Сношенія Россіи съ Востокомъ I, 182; Гласникъ XLVII, 196; Глас LVIII, 222 и сл.; Споменик XXXIX, 38, 39; *Макарій*, Исторія русской церкви VIII, 367.

<sup>3)</sup> За него се научаваме отъ една приписка на пекския патриархъ Паисия, който прѣзъ 1619 г. взель за дѣлгъ отъ своя подчиненъ владика Макария една книга, сега въ Бѣлградската нар. библиотека № 5. Приписката гласи: *Паисиє патриархъ пекски лѣт(о) 3. ю. ю. з.* (1727—1619) къпихъ тю книг(о) за Ѣ. ю. за дѣлгъ ѿ *Макаріа кратовскаго*. *Стоjan.* I, 395.

<sup>4)</sup> Въ времето на владиката Пуспуна (1644 г.) този Анани се билъ вече оттеглилъ и живѣлъ като владыка бивши Бански. Той ще е билъ и прѣди Йосифа (1642 г.), защото е немислимо въ 2 год. да се промѣнятъ трима владици. Срв. по-горѣ, стр. 260.

4. *Йосифъ*, споменатъ прѣзъ 1642 г.<sup>1)</sup>
5. *Пуспунъ*, „ „ 1644 г.<sup>2)</sup>
6. *Михаилъ*, споменаванъ прѣзъ 1652—1660 г.<sup>3)</sup>
7. *Анани*, споменатъ прѣзъ 1666 г.<sup>4)</sup>
8. *Висарионъ*, билъ около 1690 г.<sup>5)</sup>
9. *Даниилъ*, споменаванъ прѣзъ 1700, 1701, 1709 г.<sup>6)</sup>
10. *Ефремъ*, „ „ 1712, 1728 г.<sup>7)</sup>
11. *Атанаси*, споменатъ „ „ 1732 г.<sup>8)</sup>
12. *Серапионъ*, „ „ 1757 г.<sup>9)</sup>
13. *Гаврилъ*, „ „ 1766 г.<sup>10)</sup>

Повечко се знае само за Висариона (първиятъ), Михаила, Серапиона и Гаврила. Митрополитъ *Висарионъ* е първиятъ балкански славянинъ, който, следъ прѣкъсванье честитъ нѣкога прѣзъ XIV и начало на XV в. духовни връзки между Русия и южното славянство, отива въ съверната славянска царщина да дира помощъ и утѣха. За неговото оти-

<sup>1)</sup> Прѣзъ 1642 г. Йосифъ, митрополитъ бански, кратовски, щипски и радовишки, се поменава въ книгите на Ксенофтия светогорски монастиръ като дарителъ (*Успенскій*, История Аѳона III, 329).

<sup>2)</sup> Срв. по-горѣ, стр. 263.

<sup>3)</sup> *Ластребовъ*, Податци, 69; Глас LVIII, 233, 234, 256 и сл.; Споменик XXXVIII, 62, 64, 65; *Стојан. I*, 371, 372, 374, 386, 387, 388.

<sup>4)</sup> Споменик XXXVIII, 66, 67. Може би сѫщиятъ по-горенъ Анани.

<sup>5)</sup> Въ единъ родословъ при год. 1712 се поменава за *Еисариона*, епискоупа Коласіи като бивши, който билъ прѣди Ефрема, епискоупа Коласіи (Споменик III, 108). Но понеже току прѣди Ефрема знаемъ положително, че е епископствуvalъ Даниилъ, то явно е, че Висарионъ е билъ и прѣди Даниила.

<sup>6)</sup> Даниилъ се споменава въ единъ издѣлбанъ надпись въ бояничката черква (1700 и 1701 г.), и на събора въ Пекъ прѣзъ 1709 г. Отъ надписа се четатъ думите: *приходи зде . . . кур* *Даниил въ лѣто 551* (7208 — 1700 . . . такъ и въ лѣто зсѣ (7209—1701).

<sup>7)</sup> Споменик III, 108; *Стојан. II*, 72, 73.

<sup>8)</sup> *Спространовъ*, Рилски описъ, 58.

<sup>9)</sup> Mcб. XVIII, 173.

<sup>10)</sup> *Ластребовъ*, Податци, 4.

ванье въ Москва знаемъ отъ тѣй нареченитѣ „Греческіе статейные списки“, въ главния архивъ на руското външио министерство въ Москва. Висарионъ, митрополитъ „колоссейски“, изъ монастиря Благовѣщение<sup>1)</sup>, Герваси — игуменъ на монастиря св. Якимъ Осоговски, свещеникъ Стефанъ отъ Билинския монастиръ, между Брѣзникъ и Трѣнъ, — тѣзи тримина тръгнали „изъ Болгарской земли“ и пристигнали прѣзъ 1585 г. въ Москва. Митрополитъ донесъ просба до царя Тодора Ивановичъ отъ срѣбския патриархъ Саватия, въ която се извѣстява, че при коласийския градъ билъ съзиданъ нѣкога отъ светопочившия ктиторъ и великъ войвода Константина кюстендилски монастиръ, но поради земетресенето той билъ разрушенъ, та се умолява царь да стане новъ ктиторъ на монастиря и го възобнови.<sup>2)</sup> За монастиря се каза по-горѣ, стр. 93.

Колкото знаемъ за митрополитъ *Михаила*, отъ срѣдата на XVII в., за жалостъ, това повече се отнася до неговата

<sup>1)</sup> Монастиръ Благовѣщение ще е поменатиятъ по-горѣ въ село Слокощица, дѣто прѣбивавали и други коласийски епископи.

<sup>2)</sup> Ето извадки отъ извѣстията за Висариона и прошението му. Прѣзъ 1586 г. рускиятъ царь билъ извѣстенъ: „О, прїездъ къ нимъ изъ болгарской земли, изъ обители Благовѣщенія митрополита Висаріона Колоссейскаго, и отъ великой горы (О)Соговицы, изъ обители пустиннослужителя Іоакима, игумена Гервасія, да изъ Былина монастыря архангельского священника Стефана, которыхъ всѣхъ отпустили въ Москву. Митрополитъ привезъ съ собою граммату . . .“ (Сношения съ востокомъ I, 182; Гласник XLVII, 196). Въ просбата (обнародвана въ Споменик XXXIX, 38 — 39) между друго четемъ: *Бли<sup>з</sup> коласинскаго града како етъ бы<sup>з</sup> созда<sup>з</sup> о* прежни<sup>х</sup> стопочини<sup>х</sup> ктито<sup>р</sup> костянтина великаго воеводы адѣсл<sup>а</sup> припра<sup>т</sup> покобало<sup>т</sup> труса земънаго и хочено да ю поновимо а сами неслѣдимо таки ноежни преодлѣша агаджское насиливаніе а ктитори кои сү<sup>т</sup> били и они сү<sup>т</sup> отъ здѣшни<sup>х</sup> прешли . . . а ко<sup>и</sup> сл<sup>а</sup> отгали и тѣ<sup>х</sup> поубожали . . . сего ради молимсѧ . . . да не (ни) буде<sup>т</sup> ктито<sup>р</sup> стѣму митрю и да не (ни) поновишъ свѣтыи иконы и свѣтыи двери и завѣ<sup>с</sup> и катапетазма и свѣтыи скути на свѣтыи образа . . . Г҃рѣ да . . . укрепи<sup>т</sup> десницу<sup>т</sup> твою . . . на всѣ иноплемѣнники и вѣрѣожны<sup>и</sup> агадж . . . Самата грамота не е запазена, а прѣпись снетъ на врѣмето още.

личность, до неговата непастирска ревност — само своята кожа и спокойствие да гледа, при усилия години да бъга по Москва, Света Гора и Йерусалимъ. При все това, неговият живот ще ни освѣтли поне нѣкои страни отъ състоянието на духовенството прѣзъ срѣдата на турската робия. Коласийският митрополитъ Михаилъ дошълъ на 21-и ноември 1651 год. въ Москва. Той билъ приетъ милостиво отъ царя Алексия Михайловичъ, който му позволилъ да чинодѣйствува въ Русия, пъкъ аслж и самиятъ владика искалъ да остане на вѣчно прѣбиване и спокойствие въ тази земя. Кое ли е накарало Михаила да се изсели, да избѣга отъ Кюстендилско и напусне своето пасство? Отъ оставените документи на Михаила въ Москва личи<sup>1)</sup>, че Михаилъ е билъ отъ срѣбски княжески родъ отъ Кратово, отъ онѣзи види се срѣбски велможи слѣдъ Душана, които се прѣдоха на турцитъ и запазиха за дѣлго нѣкои отъ правата си като рударе. Но когато турцитъ отнели съвсѣмъ правдините на дѣдите му, Михаиловиятъ баща Николай, който билъ князъ въ Кратово, ст҃пилъ въ свещенически чинъ, а сина си Михаила далъ послушникъ при срѣбския архиепископъ Паисия, при когото Михаилъ служилъ 15 години като архиаконъ. Слѣдъ смъртта на Паисия, слѣдниятъ архиепископъ Гаврилъ поставилъ Михаила за коласийски митрополитъ. „Но, казва Михаиль, турцитъ ми завидѣха и Чуй паша софийски взе отъ менъ съ измама, така за нищо, 500 златника глоба. Послѣ това, при другъ случай, нечестивитъ турци научиха този паша, че ужъ при мене били останали многото пари на архиепископа Паисия послѣ смъртта на послѣдния. Като узнахъ за това тѣхно нечестиво дѣло и невѣроятно рѣшене противъ мене, избѣгахъ отъ коласийската митрополия въ св. Гора Атонска. Слѣдъ менъ тѣзи сѫщи нечестиви турци уловили въ Кратово рождения ми братъ Венеямина Николаевъ и го мѫчили за менъ много и жестоко. Като го разпитвали за богатствата, които ужъ отъ менъ останали, разграбили му кѫщата и всичкото иманье, а него самаго взели въ робство. И понеже братъ ми Венеяминъ бѣ пострадалъ за права Бога заради мене, азъ, бидейки въ св. Гора, откѣущъ го отъ нечестивитъ турци за хилядо талера.“<sup>2)</sup> Послѣ Михаилъ отишълъ съ този си братъ

<sup>1)</sup> Срв. Глас LVIII, 233 и сл.

<sup>2)</sup> Глас LVIII, 233—234.

въ Москва съ молба—него царь да приеме, а на брата му да даде служба. Молилъ е също царя да му се дадатъ на разположение 12 кола за прѣносъ на книги и други ствари, което било изпълнено. Отъ Москва се върналъ назадъ Михайловиятъ архимандритъ Диониси, който ще да е донесълъ въ пекската патриаршия на съхранение изпратения отъ митрополита въ 1654 г. псалтиръ съ забѣлѣжка: *Милостію божію Михаилъ митрополитъバンскы глаголемъ коласіа, кратовски и чипски, съи сваты божъсвны Чалтири послахъ въ срѣбскою патріаршію глаголемою пѣньскю.*<sup>1)</sup> Прѣзъ сѫщата 1654 г. Михаилъ тръгналъ на поклонение въ Йерусалимъ и заминалъ прѣзъ Влашко, прѣзъ срѣбската земя и стигналъ въ св. Гора, дѣто, слѣдъ като прѣстоялъ двѣ години, едва на третята година посѣтилъ светите места, и на 11-и декември 1657 г. се върналъ въ Москва. Тамъ Михаилъ стоялъ до 1660 г., и поискалъ разрѣшение да си иде въ своята земя, въ своя Лѣсновски монастиръ до Кратово, като при това молилъ царя<sup>2)</sup> да вземе подъ своя закрила Лѣсновската обителъ, дѣто почиватъ мощите на отца Гаврила, който билъ дошълъ, по казваньето на Михаила, отъ Русия и основалъ монастиря.<sup>3)</sup> И дѣйствително, излѣзла заповѣдъ, щото всяка шеста година да дохаждатъ отъ Лѣсново въ Москва за милостиия по трима четирма отъ братята заедно съ свои прислужници. Михаилъ се върналъ въ Македония и продължавалъ да изпълнява епископска длѣжностъ. Това личи отъ двѣ забѣлѣжки на стари книги отъ год. 1659 и 1660.<sup>4)</sup> Любопитно е само, че Михаилъ вече не се титулува митрополитъ „коласийски“ или „кратовски,“ както това е ставало на записи и писма отъ по-стара дата.

Прѣзъ 1757 г. на коласийския тронъ билъ поставенъ българинъ, рилскиятъ игуменъ Серапионъ. За това ни разказ-

<sup>1)</sup> *Ластроцовъ*, Податци, 69.

<sup>2)</sup> Молбата и царскиятъ отговоръ (грамота) са напечатани въ Споменик XXXVIII, 64—66.

<sup>3)</sup> Михаилъ е изкаралъ св. Гаврила русинъ, за да угоди на царя; но тази прибавка ще има, безъ съмнѣние, врѣзка съ поменатия въ Гавриловите жития русинъ, който обдирилъ мощите на светеца. Срв. въ житията на Гаврила Лѣсновски, стр. 101 и 103.

<sup>4)</sup> *Стојанъ*. Записи I, 387, 388.

ва Серапионовият братъ Йеротей, йеромонахъ въ същия монастиръ, въ една бѣлѣшка на единъ Възкресникъ<sup>1)</sup>). Когато прѣзъ 1757 г. дошълъ въ Рилския монастиръ пекскиятъ патриархъ Кирилъ<sup>2)</sup>, той хиротонисалъ Серапиона на архиепископство и го проводилъ да вземе ципъ Іпархія, дѣто тогава е било временно съдалище на кюстендилския митрополитъ. Колко време е управявалъ Серапионъ коласийската епархия, не се знае; послѣ билъ прѣмъстенъ за босненски митрополитъ и прѣименуванъ Серафимъ.<sup>3)</sup> Като босненски митрополитъ Серафимъ е живѣлъ и прѣзъ 1772 г., както споменава братъ му, и, слѣдователно, той е билъ сѫщицъ она Серафимъ Босански, който съдѣйствува да се закрие срѣбъската пекска патриаршия въ 1766 г.<sup>4)</sup>

Послѣденъ коласийски митрополитъ билъ Гаврилъ, който сѫщо тъй далъ съгласието си да се вдигне пекската срѣбъска самостойна черква и да се подчини подъ гръцко-цириградската, год. 1766. Ето главната част отъ султанския бератъ отъ тази дата, съ който се тура ключъ на пекската патриаршия и съ туй заедно коласийската епархия се прѣвърля подъ вселенския цариградски патриархъ съ официално име „кестендилска“. Въ берата се казва: „Пекскиятъ патриархъ Калиникъ, нишкиятъ митрополитъ (бивши по-рано пекски патриархъ) Гаврилъ, скопскиятъ митрополитъ Константинъ, босненскиятъ митрополитъ Серафимъ, ужичкиятъ митрополитъ Митрофанъ, бѣлградскиятъ митрополитъ Еремия, самоковскиятъ митрополитъ Неофитъ и кюстендилскиятъ митрополитъ Гаврилъ—всичките тъзи 8 поменати митрополити, като дойдоха въ моя царски прѣстоленъ градъ, лично поднесоха молба, подтвърдена съ печати, щото пекската патриаршия заедно съ своите митрополити да се присъедини къмъ гръцко-цириградската патриаршия, и за въ будеще цариградскиятъ патриархъ самъ заедно съ своя синодъ менъ да извѣстява за работите и особените потреби на митрополитите, за назначаването и уволняването имъ, споредъ черковно-їерархийския уставъ. При това, въ епископския протоколъ да се помѣсти слѣд-

<sup>1)</sup> Mcb. XVIII, 172—174.

<sup>2)</sup> Този Кирилъ, казва Йеротей, послѣ се потурчилъ. Сѫщото се свидѣтелствува въ Дечанските споменици. Срв. Голубинскій, 486.

<sup>3)</sup> Mcb. XVIII, 174.

<sup>4)</sup> Срв. фермана у Йастробова, Податци, 4.

нъто условие: никому и никога вече да се не дава отдѣлно тази патриаршия, при каквато и да било или чия и да било молба.“<sup>1)</sup>

Що се отнася до титула на коласийската епархия, въ каталога на патриарха Хрисанта тя личи като *архиепископия*.<sup>2)</sup> При по-мирни и благатки връзкина коласийският митрополит е ималъ и свой намѣстникъ епископъ, който прѣз XVIII в. е седѣлъ обикновено въ Щипъ. Споредъ това, въ списъците на епископите отъ този вѣкъ, покрай коласийски (юстендилски) епископъ стои и щипски.<sup>3)</sup> Това е накарало известни черковни историци да смятатъ двѣтѣ епископии за отдѣлни, независими една отъ друга. Зависимостта на щипския епископъ е траяла и прѣзъ слѣдния XIX вѣкъ, както ще се види по-долу.

---

<sup>1)</sup> *Ластребов*, Податци, 4—5. Ср. още гръцкиятъ текстъ въ книга *Τὰ κατὰ τὰς ἀρχιεπισκοπὰς Αχρίδων καὶ Πενίου*, стр. 62 и сл.

<sup>2)</sup> *Голуб.*, 500.

<sup>3)</sup> Въ списъка на Хрисанта, отъ началото на XVIII в., щипската епископия не личи като самостоятелна. Черногорскиятъ митрополит прѣзъ първата половина на сѫщия вѣкъ поменава архиерей *ицилски* и архиерей *Костандински* (Чтенія въ имп. общ. ист. и др. рос. 1860, II, 14). Прѣзъ XIX в. помощниците на юстендилския митрополит носятъ име „епископъ Стойчевски“ (щипски), за споменъ на древната епископия въ гр. Стоби, който билъ смѣсванъ, по погрѣшка, съ Стипионъ (Щипъ).

### ЧЛIII.

## Кюстендилъ прѣзъ XIX вѣкъ.

### Турцитъ и управлението имъ.

Прѣзъ края на XVIII и началото на XIX в. турската държава била дошла до невъобразима анархия. Войните съ Русия, кърджалийските и даалийски свирѣпства, Пазвантьоглу, срѣбъското възстание, хайдутите — всичко това бѣ осла-било съвсѣмъ държавата и съсипало населението. Централ-ната власть се знаела само по име; нейните областни пред-ставители — валии, санджакъ-бейове, мютеселими, аяне — за-грабили въ свои рѣги управлението и управявали кой какъ може. Честитъ и дѣлги разпоредби, произходещи отъ великия везиръ или отъ самия султанъ, оставали нечупи и неизпъл-нени, толко зътъ повече, че голѣма частъ отъ областните паши и аяне се обявляли отъ страна на размирниците или, ако се биeli срѣщу тѣхъ, туй го вѣршили за запазванье на соб-ствената си кожа и имоти<sup>1)</sup>). Аянетъ, които били управители на градовете и упражнявали гражданска и военна власть (духовните дѣла оставали на кадиите), често пти събирали своя плащана наемна войска, обявявали се за независими спрѣмо санджака и пашата и заплашвали държавата<sup>2)</sup>). Съ-щото станало и въ кюстендилския санджакъ, особено въ сѣ-верните му крайща. Довато напр. прѣзъ 1804 г. за кюстен-дилски санджакъ-бей се брои Сюлейманъ паша<sup>3)</sup>), сѣ въ сѫ-

<sup>1)</sup>) Запазените въ Соф. н. библиотека турски официални до-кументи по тѣзи размирни врѣмена ще бѫдатъ наскоро обнародва-ни отъ Д. Ихчевъ.

<sup>2)</sup>) Срв. *St. Denis, Histoire de l'empire ottoman depuis 1792 jusqu'en 1844*, II, 36.

<sup>3)</sup>) Рѣкоп. турски тефтеръ отъ 1804 г., стр. 24, въ Соф. нар. библиотека.

щото връме Кюстендилъ, Дупница, Радомиръ, Бръзникъ биватъ заети отъ самовластни аяне. Кюстендилският аянинъ Едебъ-ага, който билъ „царь и паша по тия страни“<sup>1)</sup>, се билъ съ околните аяне — Караджъ отъ Трънъ, Билашъ-ага отъ Радомиръ и Сюлейманъ Каргалията отъ Дупница, които нападнали дори на санджакския градъ. Голъмо сражение станало при самия Кюстендилъ по хълма на Галевишките лозя, но нападателите били поразени. За числото на участниците въ този бой и за тъхиата свирѣпостъ може да се узнае отъ голѣмия брой човѣшки черепи и кокали, които и до днешенъ день се ровятъ доста плитко по Галевишките лозя. За боеветъ пътъ при Дупница е забѣлѣзано въ единъ Рилски прологъ, при дата 1805: *се вѣха на Дѣвчица Ѣгитъ* послѣ опленіемъ сїчки виласти се вѣха Ѣмитровденъ до петрови пости лето аще<sup>2)</sup>. Сѣ по това връме се споменава като кюстендилски аянинъ, Челебията, баща на послѣдния кюстендилски деребашия и попечителъ — Мехмедъ-аа. Едебъ-ага и Челебията ще да са едно и сѫщо лице. Челебията обикновено живѣлъ въ своята кула въ с. Стѣнско. Той при една несполучка, що ималъ при сбиванята си съ другите аяне, побѣгналъ, въ София, но тамъ билъ убитъ.

Сенъ-Депи, Хюцъ и Хамеръ споменаватъ Кюстендилъ прѣзъ първата четвърть на XIX в. като санджакски градъ. Нѣмаме документи, отъ които да знаемъ положително кога е била разнебитена съвсѣмъ турската администрация въ сѣверна Македония и кога Кюстендилъ е билъ слѣнъ съ скопския пашалъкъ. Най-напрѣдъ за това узнаваме отъ единъ ферманъ отъ 1829 г. По това връме (прѣзъ 1817 и послѣ<sup>3)</sup>) цвла сѣверна Македония била въ раждѣтъ на иѣколцина братя, синове на Реджебъ паша. Съ своето влияние, единъ отъ братята — Хамзи паша, си издѣйствувалъ отъ Цариградъ ферманъ да биде скопски управителъ. Понеже скопските бейове не скланяли на това, Хамзи паша засель града съ 3—4000 души, които му изпратилъ братъ му Абдурахманъ паша отъ Тетово. Третиятъ братъ, Хасанъ паша, билъ управителъ на Щипъ, споредъ

<sup>1)</sup> Рапортъ отъ комисията изпратена въ кюст. окрѣгъ, 23.

<sup>2)</sup> Спросът. Рилски описъ, 40.

<sup>3)</sup> Отъ бѣлѣжките на Кирила Пейчиновичъ виждаме, че още въ 1817 г. дѣлове отъ скопския санджакъ са въ раждѣтъ на тетовските паши — Абдурахмана и братята му. Мсб. III, 59.

Тоскова<sup>1)</sup>), а споредъ 112 годишния старецъ дѣдо Стоянчо<sup>2)</sup>, на Кюстендилъ. Четвъртиятъ братъ се викалъ Вели, а петиятъ Джеладинъ. Тѣй или иначе, прѣзъ 1836 г. скопскиятъ санджакъ билъ управяванъ отъ Хасанъ паша, дивизионенъ генералъ, или, въ негово отсѫтствие, отъ брата му Хамзи паша, който ималъ сѫщиятъ чинъ. Промѣнениятъ скопски санджакъ ималъ тогава подъ себе си, казва съвременикътъ Ами Буе, алинетъ на Качаникъ, Куманово, Кюстендилъ, Кратово, Щипъ, Велесъ, пашата на Калканделенъ (Тетово), войводата на Дупница и мюселима на Джумая.<sup>3)</sup> Отъ това се вижда, че кюстендилскиятъ санджакъ билъ раздробенъ на три: Радомирско отишло къмъ София, частта отъ Кюстендилъ, Дупница до Щипъ се слѣла съ Скопско, а южните кази на санджака минали вѣроятно подъ Сѣръ. Прѣзъ 1836 г. кюстендилски алиниъ билъ старецътъ Лиманъ-бей, роднина на скопския паша. Този старецъ особено обичалъ музиката. Въ кѫщата си държалъ цѣла колекция, казва Буе, отъ часовници, стѣнни часовници съ звънци, разни свирки въ кутии и др.<sup>4)</sup>

На слѣдната 1837 г. Кюстендилъ билъ вече отдѣленъ отъ Скопье и присъединенъ къмъ Нишъ<sup>5)</sup>. При все това Гризебахъ прѣзъ 1839 г. поставя още кюстендилската каза подъ скопския пашалъкъ и забѣлѣзва, че послѣдниятъ билъ уගолѣменъ съ присъединение на нѣкогашния кюстендилски санджакъ.<sup>6)</sup> Другарътъ и спѣтникъ на Буе, Викеснель, бѣлѣжи, че прѣзъ срѣдата на XIX в. Нишъ билъ вилаетски центъръ съ санджацитъ (ливи): Нишъ, София, Самоковъ и Кюстендилъ. Подъ прѣобразувания кюстендилски пашалъкъ влизали казитѣ: Кюстендилъ, Щипъ, Радовишъ<sup>7)</sup>.

За послѣденъ пътъ, прѣзъ 1864 г., Кюстендилъ билъ прилѣпенъ административно къмъ друга насока, къмъ Дунава, и съставявалъ първостепена каза отъ софийския мютеса-

<sup>1)</sup> Тетовските паши, Msб. XI, 412.

<sup>2)</sup> Дѣдо Стоянъ, баща на кюстендилския адвокатъ Драганова, е роденъ въ с. Жиленци, надъ Кюстендилъ. Той помни доста за сultанъ Махмуда (1808—1839) и неговите реформи.

<sup>3)</sup> Boué, La Turquie d'Europe, III, 187.

<sup>4)</sup> Id. Itinéraires I, 299.

<sup>5)</sup> Id. ib., 299.

<sup>6)</sup> Griesebach, Reise durch Rumelien usw. II, 233.

<sup>7)</sup> Viquesnel, Voyage dans la Turquie d'Europe I, 112.

рифълъкъ на голъмия Дунавски вилаетъ, който ималъ съдалище въ Русчукъ. Въ кюстендилската каза влизали тогава, освѣнъ казалиския градъ, полската нахия, пиянешката нахия и крайшката, всичко 173 селища. Градътъ Кюстендилъ ималъ слѣднитѣ махали и краища: Варошъ (сега Градецъ), Баглъкъ (между Вароша и хисарлъка; баглъкъ ще рече място съ лозя), Кайнарлъкъ (подъ самия хисарлъкъ, дѣто се намиратъ най-многото горещи извори, кайнаци), Паланка-капия при западния изходъ отъ града, Айдинъ (сега Студена), Биюкъ-кюпри между Варошъ и рѣката (на български Голъми мостъ), Алай-бекъ (около Алай-баня), Чукуръ (при Чукуръ-баня), Дервишъ (при Дервишъ-баня), Кавакли (сега Тополище), Инджили (около Чифте-баня), Имаретъ (при едноименна джамия, на с. отъ хаврата), Фурка-таши (източната страна на Тополище), Табакъ-хане (всрѣдъ града, около старинския ханъ Табакъ-хане), Катранли (юго-източната махала по тепето), Аджундаръ (около джамията, чешмата и баята Аджундаръ), Сарай (между Фурка-таши и Стамболъ-капия), Стамболъ-капия (при източния изходъ на града), Черкесъ-махлеси (на най-източния край на града), Граница-каписи (при изхода за с. Граница), 2 цигански махали (Горенъ и доленъ Серилъкъ) и др. по-малки. Прѣзъ XVII в. махалитѣ били 11 на брой; по-извѣстни тогава били: Турханъ-заде-махала, Ески-махала и Бания-махала<sup>1)</sup>.

Като голъмъ турски центъръ, Кюстендилъ е ималъ около 60 джамии, месчеди (по-малки джамии обикновено безъ минаре), текета, тюрбета. Главнитѣ отъ тѣхъ са били: Фетихъ султанъ Мехмедъ джамиси (Шалдъранъ джамиси), Хаджи Ферхадъ джамиси (Табакъ-хане дж.), Исакъ-паша джамиси (Аджундаръ дж.), Халиль-паша джамиси (Черкесъ дж.), Иланли джамиси (на изтокъ отъ Каваклия до рѣката, наречена тъй поради змиевидно изграденитѣ тухли на минарета), Сулейманъ паша (Имаретъ) джамиси, Хаджи Мехмедъ-аа (Булгаръ) джамиси, Синанъ Алай-бей джамиси, Хасанъ ефенди (саатъ) джамиси, Айдинъ джамиси, Мурадъ Челеби джамиси съ теке, Кая-бей джамиси (до Дервишъ-хамамъ), Чукуръ-месчеди (срѣщу Чукуръ-баня), Сиями месчеди (въ махалата баглъкъ), Къзълджикъ месчеди, Ахмедъ Факи месчеди (въ махалата Голъми мостъ), Хамидъ баба месчеди (между Инджилия и Каваклия), Стамболъ-кали (Шейхъ Баядинъ) месчеди (сега

1) Срв. стр. 178.

жъща на учителя Д. П. Николовъ на Граничката кашия), Мюдеризъ баба (Шейхъ Али ефенди) текеси съ джамия (маяла Градецъ, въ двора на офицерския клубъ), Шейхъ Абазъ баба текеси, Джеляли Юсеинъ баба текеси, Юшаки баба текеси, Хаджиджикъ Юсеинъ баба текеси, Хамидъ баба текеси, Шейхъ Ибрахимъ баба текеси, Шейхъ Молла баба текеси, Шамли баба текеси, Чапанъ баба текеси, Дигеръ шапли баба текеси, Налбуръ Ахмедъ баба текеси, Шейхъ Сюлейманъ баба текеси и др. още толкова<sup>1)</sup>). „Джамиитъ, казва Г. Ангеловъ, въ своето хубаво описание на неотколъшния Кюстендилъ, служеха само за Богомolie, а текетата и за прѣбиванie, нѣщо като християнските монастири. Всѣко теке си имаше своите дервиши, — по 20, 30, 50 и повече сектанти. Глава на текето биваше привилегированиятъ шейхъ. Дервишитъ въ своето теке всѣкога намираха гостоприемство; принасяше имъ се даромъ: хлѣбъ, кафе, халва, пилафъ, шербетъ и пр., излежаваха се цѣлъ день върху постекии и подъ сѣнчеститъ дървета въ двороветъ на текетата, но за това пъкъ, когато извѣршваха религиозенъ обредъ, тяхвитъ (панахида), всички единогласно викаха: аллахъ, ааллаахъ! хуу, хууу! . . . по такъ, плѣскаха и се вѣртѣха като изумѣли и най-послѣ падаха на земята въ несвѣсть . . . Кюстендилъ се посѣщаваше лѣтно врѣме и отъ чуждестранни дервиши, азиатци и африканци. Тѣ намираха въ тукашнитъ текета и помежду турското население най-добъръ приемъ. Говорѣха не-понятни езици. Повечето бѣха високи на рѣстъ, черни или жълтоблѣди, съ хлѣтнали свѣтли очи, боси, гологлави, дълги коси, съ заметнати тѣнки бѣли джубета и запрегнати до ромената ржави. Тѣ ходѣха по улицитѣ и правѣха разни фокуси: въртѣха въ ръцѣ си желѣзни топузи, удряха се съ тѣхъ по голитѣ си гърди, прокарваха прѣзъ месата си дълги желѣзни игли, окачваха на бѣрнитѣ си халки, и слѣдъ това просѣха отъ хората пари, като имъ поднасяха голъма индийска черупка, окачена на синджири. Тия дервиши бѣха страшни и отвратителни за срѣщанье и за гледанье.

„Въ Кюстендилъ се намираше и друга замѣтителна турска светина; тя бѣше *сакали шерифъ* (свещената брада). Съ изживението на Мехмедъ-аа Челеби-агинъ, прѣзъ 1868 г.

<sup>1)</sup> По списъка на кюстендилското мюфтийско намѣстничество.

юстендилецът Ибрахимъ ефенди донесе отъ Цариградъ единъ косъмъ отъ брадата на пророка Мухамеда (?!). Тая светина биде прѣчакана тогава на паланешкото шосе отъ всичкото турско население съ голѣмъ алай, — духовна процесия. Всичкитѣ дервиши носѣха сѣкирки, съхранявани въ текетата; всичкитѣ турски еснафи носѣха високи, зелени, надписани байраки, именуеми теберь, на върха съ полумѣсецъ, и всичкитѣ аги държеха черни дѣлги броеници, полека вървѣха и прѣдъ себе гледаха. Процесията бѣше голѣма, раздѣрванѣ и неджавитѣ дервиши, съ своите рѣждасал сѣкирки и крѣсливи вѣзвициания я представаха много смѣшна. Косъмътъ биде поставенъ въ едно кукулническо, срѣщу Мехмедъ-агиния конакъ, което и до днесъ стои полуразрушено. Тукъ се стичаха, въ опрѣдѣлени прѣзъ седмицата дни на поклонение, правовѣрни, дори отъ близнитѣ градове, турци<sup>1)</sup>.

За юстендилскитѣ бани и врѣмето на тѣхното построяване и поправка се каза по-горѣ, на стр. 162, 163, 177, 179 и пр. Освѣнъ по банитѣ, обилната и гореща вода бѣше прокарана въ много частни, домашни бани, изъ пералищата, каквито особено изобилватъ въ махалата Кайнаръкъ, изъ множеството абдестлъци, които се намираха край джамииятѣ, месчедитѣ и текетата и които служеха за промиване (абдестъ) на молещитѣ се турци. Отъ тѣзи мѣста топлата вода се събиравше въ четиристранни канали, дѣлбоки и широки по 1·5 метъръ и иззидани отдолу и отстрани съ камъне, а отгорѣ покрита съ антични гранитни площи или обикновенъ плочникъ. На мѣста каналитѣ биваха посипани върху плочитѣ съ прѣсть, а другадѣ плочитѣ се виждаха и изъ зиркитѣ и пукнатинитѣ се издигаше вълма-вълма гореща пара, като мъгла. Градскитѣ махленски заходи бѣха построени надъ тѣзи канали, които завличаха нечистотиитѣ въ р. Банщица. При по-ранното процѣтѣванье на града, тѣзи канали не ще да са били въ онова жалко състояние, въ каквото ги завари освобождението. Старински римски канали, съ лява тухлено-хоросанена постройка, се намиратъ на 3—4 метра дѣлбоко въ земята подъ пътя, що води отъ сегашното Педагогическо училище (западно крило) къмъ махалата

<sup>1)</sup> Г. Ангеловъ, Юстендилъ, 54—55.

Кайнарльеъ. Тъзи канали не са изследвани, но се чува още теченьето на вода. Дори и пръзъ началото на XIX в. Кюстендиль е бил посочван между чиститъ турски градове, каквито били тогава: Нишъ, Лъсковецъ, Казанльеъ, Родосто, Кюстендиль, Джумая, Крива-Паланка, Кратово, Щипъ, Скопье, Воденъ и др.<sup>1)</sup>

Кюстендилските горещи води извиратъ въ самото подножие на хисаръка, който се състои отъ архаични микашистни скали. Изворите са 36 на брой, главно въ махала-та Кайнарльеъ (Извори). Понеже на мястото горещата вода се смъсва съ студена отъ почвения пластъ, температурата на различните извори е различна, отъ 45° до 74° С, пъкъ има единъ изворъ и съ 21° топлина. Количество на водата е много голъмо; то ще се удвои, когато бъде уловена всичката вода, голъма частъ отъ която сега се разлива въ подпочвените пластове, безъ да излезе като изворъ. Споредъ измѣрванята на минния инженеръ Садаковъ, кюстендилските топли извори сега даватъ на една минута около 789 литри вода<sup>2)</sup>, а геологът-минералогъ Ванковъ прѣсмѣта какво „количество на изтичащата отъ сегашните хоризонти термална вода при Кюстендилъ нѣма да бѫде по-малко отъ 5000 литри за 1 минута, т. е. количество нѣколко пъти по-голъмо отъ основа на софийските термални извори“<sup>3)</sup>. Досега водата е бивала изследвана химически (качествено) отъ Палашева и Червенъ-Иванова.<sup>4)</sup> Миналата година бѣ направенъ по-подробенъ анализъ (качественъ и количественъ) въ Парижъ, въ минното училище, отъ химика Бушаръ, подъ рж-ководството на директора Шено. Въ скоро време ще бѫде обнародванъ най-обстойниятъ анализъ на кюстендилските води отъ химика-професоръ Добревъ. Резултатите на последния се схождатъ съ тѣзи на Бушара и посочватъ главно на триеви и симпурни съединения, кали, калци, желязо, магнезии и др. Като такива, кюстендилските минерални бани

<sup>1)</sup> A. Boué, La Turquie d'Europe II, 178.

<sup>2)</sup> Срв. Д-ръ В. Георгиевъ, Минерални бани въ България. София, 1904, стр. 47—50.

<sup>3)</sup> Рапортъ на сѫщия до министра на търговията и земедѣлието, отъ 1899 г., въ архивата на Кюстендилското общинско управление.

<sup>4)</sup> Сравни Медицински сборникъ, год. I, кн. 2 и 3, стр. 86.

иматъ неоспоримо цѣрително свойство. За тѣхната лѣчебностъ свидѣтелствуватъ сѣчените въ древния Юстендиълъ римски монети съ образа на змия — символъ на цѣлебни води, съ образа на Асклепия — богъ на медицината, на дъщера му Хигея — богиня на здравьето и пр. Около самитъ извори и хисарлька горѣ са били издигнати сгради за „асклепиона“ — болница-храмъ, който се е ползвалъ съ голѣма почетъ у древнитѣ. За голѣма репутация на банитѣ говори и името Баня, давано отъ най-старо време та и досега на гр. Юстендиълъ. За лѣковитостта на водите е оставилъ свидѣтелство, както видѣхме, и единъ турски историкъ отъ XVII в. Съврѣмената медицина прѣпорождава юстендиълските минерални бани за разнитѣ хронически болести на кожата, сифилисъ, ревматизъмъ, стомашни болести, рани, бронхитъ, начало на туберкулоза, възпаление на ставите, лимфатичните жлѣзи, маточни нередовности и др. Юстендиълските тошли води се използватъ за бани, пералища, чешми и абдестлъци. Отъ 12-тѣхъ вѣкогашни бани сега работятъ само 5: Чифте-баня, Дервишъ-баня, Чукуръ-баня, Пазарь-баня и Алай-баня.<sup>1)</sup>

Освѣтъ описания по-горѣ главенъ путь, що е съединявалъ Цариградъ съ Адриатика, въ Юстендиълско са работѣли прѣзъ XIX в. и други второстепенни съобщениѧ. Отъ Юстендиълъ за Кратово путь е минавалъ прѣзъ планината Осогово: с. Богословъ, мѣстността Грамади. Кюнецъ, Бегъбунаръ, Шапка, Руенъ, Султанъ-тепе (Царевъ-връхъ), с. Дрѣнъкъ, билото на Плавица-планина, Кратово. Този путь е много старъ. По него, съ малки изключения, е ставало съобщението въ римско време, въ среднитѣ вѣкове и въ това време.<sup>2)</sup> Отъ Юстендиълъ докъмъ Кюнеча той е доста удобенъ и още запазенъ между гората; дотамъ се отива и съ селски кола. Къмъ Руенъ тукъ-тамъ са запазени слѣди отъ по-широкъ путь и на мѣста личатъ и камъни. На путь при Грамадите се нахожда изрѣзанъ въ гранитна скала древенъ елински надписъ за посочванье прѣдѣла между землищата, прѣдѣлитѣ (брас) на градоветѣ. Старитѣ юстендиълци разказватъ,

<sup>1)</sup> Повече за водите и баните гл. стр. 8, 9, 13, 14, 15, 19, 45, 144, 147, 150, 161—163, 177—179, 181, 182.

<sup>2)</sup> Стр. 10, 25.

че когато нѣкой търговецъ тръгвалъ за Кратово, чакалъ дружина; дружината като се набирала на 15—20 или повече души съ коне, само тогава тръгвала по опасния планински путь. Отъ Грамада се е отдѣлялъ други путь въ горната долина на Елешница, за Ать-Кория, Раково, Църната-скала (на сегашната турско българска граница), долината на Бръгалица. Пътътъ Кюстендилъ — Враня е минавалъ прѣзъ Крайщето. До прѣди 50 години той билъ много по-сносенъ отъ сегашния, който, може да се рече, не съществува. Когато божичкитѣ и власински желѣзни рудници работѣли съ всичката си сила, когато желѣзарскитѣ издѣлия — брадви, ножове, пушки — цѣвтѣли въ Власина и Кюстендилъ, пътътъ отъ Кюстендилъ е ималъ двѣ направления — едното направо за Враня, а другото прѣзъ Власина. Най-краткиятъ путь е минавалъ отъ Кюстендилъ прѣзъ Горановци, Босили-градъ, Долна-Любата, Горна-Любата, Бабина-поляна (сегашната сръбско-българска граница), Глогъ, Св. Илия, Враня, или отъ Босили-градъ за Долна-Лисина, Горна-Лисина, Ръжана, границата, Крива-фая, Враня. Търговцитѣ, които боравѣли съ желѣзарска търговия, заобикаляли прѣзъ рударските мѣста — Божица и Власина, та пътували тъй: Кюстендилъ, Горановци, Горпо-Уйно, Изворъ, Груинци, Божица, Власина, Сурдулица, Враня. Пътътъ е на мѣста коларски, на мѣста конски. Търговцитѣ въ турско врѣме са пътували на коне. Шосето Кюстендилъ — Босили-градъ сега е вече на привръшванье.

За старинитѣ и рударството въ Крайщето се каза по-горѣ. За съобщението между Кюстендилъ и сѣвернитѣ краища е имало коларски путь оғь Кюстендилъ прѣзъ Ханътърла (на и. отъ Новитѣ лозя), дѣто доскоро личеха натрупани дѣланi антични камъни, Копиловци, Шишковци, Стѣпско, дѣто до освобождението състояла кула отъ кърджалийскитѣ врѣмена<sup>1)</sup>, Скаакавица (полска)<sup>2)</sup> и оттамъ за Радомирско или за Знеполско, по двѣ пососи. Сегашното шосе Кюстендилъ — Радомиръ е ново дѣло, отъ врѣмето на знаменития организаторъ Митхадъ паша. Негова работа е и мостътъ

<sup>1)</sup> Тази кула била на Мехмедъ-агинъ дѣдо още. Кюстендилскиятъ аянинъ живѣлъ въ тази кула и се борилъ съ Каргалията отъ Дупница. Кулата прѣди 20-тина години била прѣобърната на черква.

<sup>2)</sup> Срв. Viguesnel, Voyage. Atlas I planche.

на Струма, подъ с. Коняво. По-рано пътниците са минавали Струма съ ладия, между с. Копиловци и Дворище, надъ кое-то има развалини. Отъ Дворище пътът се е покачалъ и слизалъ въ Буновската долина, дѣто по старото шосе се отива въ Чокълово-блато (по съверния му край) до Пощърненскиятъ ханове, надъ които има нѣколко могили и обилна сладка чешма. Стариятъ римски пътъ отъ Кюстендилъ, край Жабокрътъ, Гирчавци, гранитния мостъ на Струма (сега място „Раклитъ“), Долна-Грацица, Горня-Грацица, Таваличаво и т. н. е работилъ до прокарване шосето Кюстендилъ — Коняво — Клисура — Радомиръ. Покрайната Пиянецъ се съобщава съ Радомиръ и София по пътя до Кадинъ-мостъ — Лилячъ — Козница — Клисура и т. н.

За турската администрация и животъ въ Кюстендилъ имаме цѣни бѣлѣжи отъ Г. Ангеловъ; отъ тѣхъ тукъ ще направя нѣкои изводки.<sup>1)</sup> Каймакамскиятъ конакъ, голѣма двуетажна паянкова сграда, нѣщо на 150 метра съверно отъ катедралната черква, побиралъ въ 21 стая току-речи всичките кюстендилски учрѣждения. Учрѣжденията и длъжностите въ кюстендилската каза били:

1. Каймакамъ казаи Кюстендилъ (Кюст. окр. управител).
2. Мезлиши идаре казаи Кюстендилъ (Кюст. окр. управителенъ съветъ).
3. Мезлиши даави Кюстендилъ (Кюст. окр. съдебенъ съветъ).
4. Тапу меемуру (чиновникъ за издаване тапии).
5. Ашарь Меемуру (чиновникъ по десетъка).
6. Малъ сандъкъ одасъ (ковчежничество).
7. Ерази ве хитамъ сандъги (земедѣлска и сиротска каса).
8. Беледие дайреси (градско управление).
9. Русуматъ ве мусекератъ дайреси (митнишко и акцизно управление).
10. Орманъ меемуру (горски чиновникъ).
11. Мукаитъ вятиби (чиновникъ по паспортитѣ).
12. Редифъ юзбаписи (войнски началникъ).
13. Забтие дайреси (полицейско управление).
14. Телеграфъ ве поща дайреси (телеграфо-пощенско управление).

<sup>1)</sup> Срв. Г. Ангеловъ, Кюстендилъ, стр. 45 и слѣд.

Турското управление се водело съ малко чиновници, повечето отъ които получавали нищожно възнаграждение; затова пък тъ живели отъ рушвета, който е билъ току-речи мълкомъ узаконенъ. Управителъ получавалъ мъсечно 2250 гроша, неговиятъ секретаръ — 500 гр., прѣдседателъ на съда 1500 гр., главниятъ съдебенъ секретаръ — 400 гр., слѣдователъ — 250 гр., ковчежникъ — 400 гр., контрольоръ — 500 гр., прѣдседателъ на общинското управление (кметъ) не получавалъ нищо, секретаръ при кметството — 250 гр., мюфетишъ — 400 гр., градскиятъ лѣкаръ (гръбъ) — 1000 гр., митнишкиятъ управител — 400 гр., писаръ му — 250 гр., горскиятъ чиновникъ — 150 гр., воинскиятъ началникъ — 500 гр., полицейскиятъ началникъ — 500 гр., всѣки отъ тримата бюлюкъ-башии (чауши) — 170 гр., конните стражари — 140 гр., пѣши — 60 гр., началници на пощата — 400 гр., раздавачъ — 80 гр.

Кюстендилскиятъ окръженъ управителъ съвѣтъ се състоялъ отъ каймакамина, мюфтията, митрополита, главния секретаръ и 4-ма членове, отъ които 2-ма българе. Тоя съвѣтъ засѣдавалъ два пъти въ седмицата и разглеждалъ дѣла отъ държавенъ и отъ окръжно-стопански характеръ и други, като напр. да се продаде десетъкъ по селата, да се прѣброяватъ овците, да се опредѣлятъ земи за черкезите, да се изслушатъ заявленията на лица, които искатъ да приематъ мохамеданство и пр. Когато прѣдъ каймакамина и прѣдъ този съвѣтъ се прѣставяли селяне отъ Крайщето, то послѣднитѣ, по старъ обычай, събували царгулитѣ си и сваляли шапкитѣ си, нѣщо, което не вършили въ случая другите жители на града или казата.

Съдебниятъ съвѣтъ засѣдавалъ ежедневно. Странитѣ се състезавали лично и твърдѣ нарѣдко си служели съ повѣреници, каквито били Кушъ-баба и берберъ Молла-челеби. Кадията често пъти прѣкъсвалъ говорителите, ставалъ отъ миндера, събувалъ си чорапите, запрѣгалъ рѣкаве и всрѣдъ засѣдателната стая правѣлъ намазъ; слѣдъ това си поръчвалъ кафе, пушелъ цигарата си, и спорещите страни тогава продължавали своите изложения.

Въ ковчежничеството постѫпвали ежегодно отъ цѣлата каза до 20 товара (юка)<sup>1)</sup> пари отъ даждия. Даждията били:

<sup>1)</sup> Юкътъ се е състоялъ отъ 100,000 гроша.

емлякъ 4% отъ стойността на имота; иджаръ 30/oo отъ чистия доходъ на имота; тиджаретъ (патентъ) 30/oo отъ печалата; бедель (воененъ налогъ) по 28 гр. и 5 пари на мъжка глава изобщо (отъ богатитѣ повече, отъ бѣднитѣ по-малко); гюмрюкъ на виното и ракията 8%, ашаръ (десетъкъ) 10%; налогъ на овцетѣ, козитѣ и свиньетѣ по 3 гр. на глава. Постѣпилитѣ отъ даждия пари се употребявали  $\frac{1}{10}$  часть за заплата на чиновниците, учителите отъ руждието и пенсиитѣ на 20—30 сѣмейства, по 10 гроша мѣсячно на всѣко.<sup>1)</sup> Останалото  $\frac{9}{10}$  се изпращало въ мютесариофълъка, въ София.

Бюджетътъ на градското управление билъ 20,000 гроша, прибирані отъ градскитѣ налози и глоби: кантаръ-канпъ, канъ-парасъ, интизапъ, бачъ, глоба за продаванье ексикъ и др. Длѣжноститѣ на общинското управление били съвсѣмъ малко: да освѣтава града съ 15—20 фенера, да кара гражданетѣ да пазятъ чисто прѣдъ кѫщите и дюкяните си, да гледа кой продава ексикъ, да не позволява да се продава свинско мясо, да опредѣля наркъ на хлѣба да гледа всѣко ново здание да се строи 1 метъръ навѣтрѣ отъ улицата и пр. Наглеждането и оправянето на студенитѣ и топли градски води било предоставено на селянетѣ отъ с. Богословъ, които са били освободени отъ военния си данъкъ.

Полицейското управление въ града може да се рече се намирало въ разцѣтъ на градския приставъ, чаушинъ Мерко Хюсени, сивъ на потурчена българка. Ето какъ го описва Г. Апгеловъ: „Мерко Хюсени бѣше хитъръ човѣкъ. Той съ тояга въ ръка всѣка сутринъ въ двора на конака разглеждаше и рѣшаваше разпритѣ на натрупалото се около него градско население. По исканье на тѣжителите, веднага изпращаше стражаръ изъ града за обвиняемите или длѣжниците и заповѣдаваше на послѣднитѣ да удовлетворятъ тѣжителите, ако заявлениета имъ намѣрѣше за умѣстни; или на-противъ — изпращаше тѣжителите неудовлетворени и още осмѣяни, ако намѣрѣше възражениета на противниците за умѣстни, и най-послѣ пѣкъ на недоволната страна речеше;

<sup>1)</sup> Право за пенсия имали само сѣмействата на починалитѣ въ кръмската война войници.

„ако не си доволецъ отъ моето рѣшение, иди горѣ при ка-  
дията“. Въ полицията и въ сѫдилишето разправията ставала  
съ българетѣ на български езикъ, толкозъ повече, че всички  
мѣстни турци са знаели българския езикъ. „Полицейската  
служба въ селата, казва Г. Ангеловъ, се изпълняваше много-  
самовластино. Бюлюкбашията и заптиетата (стражаретѣ), къ-  
дѣто пристигаха, населението ги прѣчакваше, хубави гостби  
и подаръци имъ принасяше, и тѣ биваха сѫщински господаре  
надъ всичко въ домоветѣ. Животътъ, имотътъ и честта на  
раята дѣйствително зависѣше отъ волята на тия управници.  
Селянинътъ българинъ, по неволя, когато се обрѣщаше  
къмъ нѣкого отъ тия царски човѣци, казваше му: „Госпо-  
дарь! ти Господъ, ти баща, ти майка, моля ти се . . .“, но  
господарътъ не всѣкога биваше умолимъ. Бюлюкбашията раз-  
глеждаше и разрѣшаваше въ селата всѣкакви искове и тѣжби  
на населението; въ каймакамския конакъ дохождаха селянетѣ  
отъ крайшката нахия — шопи, само за селски давии: за  
синоре, за мери, за гори и пр., а за малки разпри помежду  
си, тамъ се спогаждаха“.<sup>1)</sup>

*Санитарната* страна на града е била съвѣршенно зане-  
марена, или по-добрѣ казано, тя е била като въ всѣки тур-  
ски градъ. Турцитѣ, наистина, подържали личната си тѣлесна  
чистота, но общественото здравье било изложено на постоянни  
зарази. Многото гробища по джамийските и текелийски дво-  
рища всрѣдъ града, тѣснитѣ, мрачни и пълни съ локви улици,  
разливането на пропущенитѣ канали за горещитѣ води, прѣ-  
минаването на водопроводитѣ край нечисти мѣста, многото  
купища торъ и смѣтъ по двороветѣ и улицитѣ, злоупотрѣбенето  
съ множеството кюстендилски овоция, пъпеши и др.  
плодове, — всичко това е докарвало постоянни или перио-  
дични заболѣвания, трески, тифусъ и др. болести. Честото  
появяванѣ на чумата въ турската дѣржава е намирала тукъ  
сгодно гнѣздо, отъ което се е отдалечавала само слѣдъ силно  
прорѣдаванѣ на населението. Прѣзъ 1813 г. върлуvalа по  
тоя край, както по цѣла европейска Турция, „голѣмата чума.“  
Прѣзъ 1832, 1833 г. болестта не могла да вземе широки  
размѣри. Прѣзъ 1836 г. чумата отъ Мала-Азия прѣминалa  
въ Цариградъ, черноморскитѣ и бѣломорскитѣ брѣгове. Прѣзъ

1) По-подробно за бюлюкбашитѣ въ Кюстендилско срв. свещ. Любеновъ, Сборникъ IV, Кюстендилъ 1902, стр. 40—43.

августъ мѣсецъ 1836 г. единъ чумавъ татаринъ, на минаванье прѣзъ Дупница, се поминалъ въ тоя градъ. Дрехите му били продадени, та чумата се прѣснала изъ града, дѣто траяла до другата година прѣзъ лѣтото, и прѣминала и въ Джумая. Прѣзъ юни 1837 г. чумата се явила въ София, прѣзъ юли въ Самоковъ и др. Тогава се упазили Кюстендилъ, Брѣзникъ, Радомиръ и Паланка.<sup>1)</sup> При появяване на болестта, кюстендилското население е бѣгало въ Осоговската планина и, за прѣдпазванье, употребявало въ храната си много чесънъ.

Лѣкаре въ Кюстендилъ са били тѣй нареченитѣ „билире“, или хекими, хекимбашии. Тѣ били повечето самоуци и практици, едни мѣстни бѣлгаре, а други — гърци отъ яничарските села. Тука заслужава да се поменатъ Христо хекимъ, синъ му Иванчо хекимъ и Алексо хекимъ. Хекиминътъ Христо, отъ с. Богословъ при Кюстендилъ, на 12-та си годишна

възрастъ заминалъ по печалба въ Солунъ, заедно съ други възрастни свои роднини. Тамъ той постѣжилъ въ една италиянска спицария (аптека), дѣто приготвяли лѣкове и цѣрѣли. Малкиятъ Христо изучилъ занаята, научилъ италиянски, малко латински, френски, гръцки и турски езици, и прѣзъ началото на XIX в. го виждаме като воененъ лѣкар въ турската войска, която придрожавалъ въ походите й въ гръцкото възстание. Една турска бурултия отъ 1821 г. е дадена отъ нишкия командантъ на хекимиана Христо, който да може да пѫтува



Обр. 35. Лѣкарътъ Иванчо Христовъ.

свободно и да му се даватъ коне, дѣто замине. Сѣ по това време той се явява съ наследени и привути имоти въ гр. Кюстендилъ и околността; домашнитѣ му живѣятъ ту въ Кюстендилъ, дѣто прѣзъ 1812 год. владиката Костанди става кръстникъ на сина му Ивана, ту въ Скопье.

<sup>1)</sup> Boué, La Turquie d'Europe, III, 561—562.

Следъ смъртта на Христа хекимина, синъ му Иванчо (1812 — 1878), който изучилъ лъкарския занаятъ при баща си, издържалъ изпитъ предъ висшия румелийски санитаренъ съвѣтъ въ Битоля, прѣзъ 1851 г., и станалъ воененъ, а по-слѣ и градски кюстендилски лъкарь. За голѣмото участие на хекимина Иванча въ народнитѣ и черковни работи отъ Крѣмската война та до освобождението, говорятъ редица запазени документи отъ тази епоха, пѣкъ и личните спомени на стари кюстендилци, негови по-млади врѣстници.<sup>1)</sup> Що се касае до самия лъкарски занаятъ въ това врѣме и практиката на хекимитѣ, имаме цѣннитѣ бѣлѣжки на д-ръ Любенова, нѣкогашенъ младъ чирахъ на Алексо хекимила.

Алексо хекиминъ билъ грѣхъ, родомъ отъ яниинското село Франгадесъ отъ Загорицъ, отдѣто се раждали повечето биляре. Той билъ кюстендилски хекиминъ прѣзъ третата четвъртъ на XIX в. «Алексо хекиминъ, казва д-ръ Любеновъ, бѣше около 60—65 годишенъ, съ низъкъ рѣстъ, но здравъ и пъргавъ. Лицето му бѣше червено, малко хемороидално, очите му живи, а косата му бѣла като снѣгъ. Той носѣше дѣлга шарена антерия, прѣпасваше се съ широкъ бѣлъ поясъ, по-срѣдата на който стърчеше жълтъ пиринченъ дивитъ. Върху антерията бѣше облѣченъ съ дѣлъгъ лисичи кожухъ, който по кроежка приличаше на човаль отъ сукно. На дѣното на чуvalа бѣше оставена една дупка за главата и двѣ отъ странитѣ за рѣчѣтъ. Изобщо дрехитѣ му приличаха повече на калугерски, отколкото на мирски... Той бѣше връзъ гастрономъ и всѣкога намираше дѣлго разстоянието помежду обѣда и вечерата. Той имаше здрави всичкитѣ си 32 зѫби... Алексо хекиминъ бѣше вѣренъ на догмитѣ на православната черква, всѣкога съ благоговѣние изпълняваше всичкитѣ вѣнкашни и вѫтрѣшни длѣжности на единъ истиненъ християнинъ. Въ едно само правѣше изключение: при всичката негова набожность, виждаше се, че само душата му бѣше

<sup>1)</sup> Чично на Иванча хекимина, Илия Ангеловичъ, станалъ сѫщо тъй лъкарь въ Скопье, дѣто се и поминаль въ 1874 г. За кюстендилската черква св. Мина завѣщалъ 2000 гр. Той продалъ имотитѣ си въ Кюстендилъ прѣзъ 1852 г. Въ книгата на Аверкия П. Стояновъ — Житіе святаго Григорія, 1852 г. между помощниците отъ Скопье намираме и Іскъснѣйшій г. Иліа докторъ отъ Кестендилъ.“

православна, а стомахътъ му протестантски, защото блажеше всичките пости, срѣда и петъкъ караше наредъ. Само на Разпети петъкъ и Кръстовъ-день постъше, а на Обсъжение глави св. Иоана червено не ядѣше. Всѣки празникъ, подиръ черковенъ отпусъ, голѣмцитѣ се събираха у дома му да разискватъ за благосъстоянието на града и да се допитватъ до него за много работи, защото той не бѣше само лѣкаръ, но и политическа личностъ. Турцитѣ за всичко го слушаха“. Ето какъвъ е билъ дукањътъ аптека на хекимица, какви са били лѣкарствата и какъ се цѣрѣло тогава.

«Отпрѣдъ на дукања, намѣсто фирма, бѣше нарисуванъ съ различни бои самъ хекиминътъ съ своя националенъ костюмъ . . . Този дукањъ бѣше телкова голѣмъ, щото, ако се тѣркулѣше вѫтрѣ магаре, опашката му щѣше да остане отвѣнъ. На прѣвъ погледъ той приличаше много на налбантски дукањъ, защото по стѣните му висѣха голѣми клещи; но въ същото време имаше сита и хавани, които въ налбантски дукањъ си нѣматъ мѣстото, а понеже се намираха вѫтрѣ и стѣнла съ лѣкарства, затова смѣло можеше да се каже, че това е аптека. Тази аптека бѣше четвъртита съ двѣ врати. Еднитѣ, парадни, служеха за влизанье на болнитѣ, а другитѣ — за изнасянѣ на непотрѣбнитѣ нѣща и на примрѣлитѣ отъ кръвоизпращанѣ пациенти, което често се случваше. Въ аптеката имаше 6 полици, и на тѣхъ бѣха поставени 19 стъклла, запушени съ кърпички намѣсто съ тапи, и съдържаха масла, сиропи и дори тинктури. Маслата бѣха отъ анасонъ, мента, дори имаше и заешка мазь, масла отъ мравки и мишки. Сиропитѣ бѣха отъ шамски черници, отъ вишни, череши и пр. Освѣнъ стъклата, въ аптеката имаше и 10—15 газови тенекета, пълни съ разни корени, листа и цвѣтя. Такива бѣха: липовъ цвѣтъ, мирверъ, дулкамара, валериана, беладона, лай-лай-кучка, тръндафиль, сена, кинкина, папаверъ и още нѣкои. Въ прѣстени гърнета имаше английска соль, горена магнезия, съра и нѣколко екстракта.

«Като аптечни принадлежности имаше по срѣдата на аптеката една голѣма маса, надъ която висѣха отъ тавана голѣми вѣзни, на които драмоветѣ бѣха отъ камънчета, тенекиени късчета и пшеничени зърна. До тѣхъ имаше и малки костени вѣзни, които повечето служеха за измѣрванѣ на жълтици. Имаше още 3 спатули, 2 половини отъ костени лъжици, които по-рано са служели за кусанѣ хошавъ, и една

пилюлна машина. Като аптечни принадлежности имаше още една голъма дървена чотура, единъ желъзенъ хаванъ, ощърбенъ отъ едната страна, 2 фарфорови и тъ счупени: на единия късоветъ залѣпени съ червенъ воськъ и туткаль, а на другия изковани съ тель. Имаше окачени на стѣната текиени джезвета за правене инфузии и декокти, 2 хунии, които отъ ръжда едвамъ се познаваха, че са отъ тенекия. Висѣха на стѣната и нѣколко сита за прѣсъване па лѣкарствата. Имаше и едно країглесто огледало, каквото има по малките берберски дукяни и което отъ едната си страна увеличаваше. Като хирургически инструменти на стѣната висѣха 11 бръснача отъ разна голъмина, единъ скарификаторъ, 17 криви рога за пуштане кръвъ, на които кожичките отъ смучене кръвъ бѣха полуизѣдни, 4 голъми клистира, които можеха да служатъ повече въ ветеринарна практика, отколкото за човѣческа. Имаше въ 2 голъми стъкла пиявици, които бѣха турени на прозорците да се гледатъ отвънъ и да привличатъ мющерии. Имаше и 5—6 жълти легена за пуштане кръвъ и 3 тави за приготвление на лапи. Забравихъ да кажа, че имаше и 2 голъми прѣстеви кюпа, въ които всѣкога се намираше вода,варена съ горчиви лѣкарства, каквото са: генциана, пелинъ и квасия. Тази вода често биваше плѣсенясала, защото стоеше готова съ седмици, но отъ нея пиеха всѣка зарань по 1—2 чаши всички ония, които искаха да се прѣдпазятъ отъ нѣкоя епидемия. По срѣдата на аптеката имаше окачени по 10 глави морски кромидъ (*scilla maritima*); отъ него се приготваше охумел *scillitique*. Щомъ една глава се похарчеше, на мястото ѝ доставяше друга. Тъ служеха повече за украсение, и на приходещите въ аптеката болни се разправяше, че другадѣ въ турската империя такъвъ лукъ нѣмало, само на нашия Ескулапъ се изпращало това лѣкарство отъ гръцкия царь всѣка година по нѣколко глави.

«На източната страна имаше нѣщо като иконостасъ, дѣто висѣха 3 икони: едната на св. Богородица, втората на св. Пантелеймонъ, а третата на св. Козма и Дамианъ. На една страна бѣха залѣпени портретите на гръцкия краль и на нѣколко гръцки философи и войводи, а на всѣкаждѣ празното място бѣше изпълнено съ фигури отъ цигареви книги и кутии. Но всичко това бѣше напалано отъ мухитѣ, тѣй, щото едвали можеше да се различи единъ портретъ отъ други

На единъ край на дюкяна, близо до вратата, бѣха окачени късове отъ стари панталони и гащи, които служеха, както за процѣданье на лѣкарствата, така и за избръсванье на хаванитѣ, чотурата и вѣзнитѣ. Въ аптеката имаше едно малко долапче съ стъкла: това бѣше библиотеката на хекимина. Тя се състоеше отъ 3—4 гръцки книги: една патология отъ Пиру, единъ вѣченъ календарь, една ръкописна рецептура, подвързана съ дебели кори, уцапава и Почернила като попски требникъ, и единъ тефтеръ за събиранье вересиитѣ. . . . Въ тази рецептура саморѣчно бѣше записано отъ хекимина всѣко лѣкарство, което е подѣйствуvalо, отъ кого е научено, кому е давано и колко е платено за него; тъй напр.: цѣръ за уши, съставенъ отъ такива и такива лѣкарства, наученъ отъ владиката Захария. Нищо не платено за научваньето му. Или—лѣкарство за главоболие, научено отъ баба Струма, заплатено 13 гроша и 30 пари и т. н. Имаше любими отъ него лѣкарства, които се състоеха повечето отъ звучни названия. Напр.: Вземи индийски орѣхъ 20 зърна (намѣсто съ грамове лѣкарствата се измѣрвала съ шпеничени зърна), перуамски балсамъ 10 зърна, смирненски афионъ 3 зърна и халепска смокиня 15 зърна и тъй нататъкъ. За много лѣкарства имаше писано: това лѣкарство, дадено на Мехмедъага, подѣйствува изведнажъ и усили половитѣ му органи; заплатено за него 15 гроша и една татлия. Съ едикое-си лѣкарство е излѣкуванъ кривиятъ Цвѣтанъ, който заплатилъ 5 гроша и 5 оки бобъ.

Относително цѣренето и болеститѣ ето още нѣкои интересни свѣдѣния въ записките на д-ръ Любенова се за Алексо хекимина. „За триперъ и сифилисъ не ставаше ни дума по онova врѣме. Помни единъ турски офицеръ, като минаваше прѣзъ Кюстендилъ, дойде при хекимина и между другото му разказа, че страда отъ сифилисъ; като си излѣзе той, хекиминътъ ме накара 3 дена наредъ да мия съ пѣськъ аптеката. Дава ми и нѣкаква светена вода да напрѣскамъ аптеката навсѣкъдѣ, дѣто бѣше стѣпиль и се допиралъ офицерътъ. Хекиминътъ оперираше и катарасти, за което имаше специално направена единъ видъ дѣлга чорапена игла. Вакцинираньето той извѣршваше отъ ржка на ржка. Когато нѣмаше ланцетъ съ себе си, правѣше тази операция и съ трънъ... Когато хекиминътъ прѣглеждаваше болни, нѣмаше край на въпроситѣ му. Той питаше болния на колко е години, дѣ се

е родилъ, кой го е кръстилъ, жененъ ли е, въ черква ли се е вънчалъ или у дома си и пр.; гледаше езика му, броеше пулса, прѣтегляше пикочта и изпражненията му, мѣрѣше носа му, броеше зѣбите му и правѣше други такива нѣща, които само неговата глава измѣдруваше. Уловѣше ли болния на мястото на прѣстѫплението съ нѣкое запрѣтено ястие, съ часове продължаваха уморителните обяснения: единиятъ обвиняваше, а другиятъ се оправдаваше. Той имаше още нахалността да бѣрка по джебоветъ на болнитѣ, за да види отъ какви ястия имаше остатъци. Той имаше и билиарска книга, въ която гледаше за бѣдещето на хората. Помни, че на всѣки, комуто гледаше, казваше, че ималъ неприятели и че една жена дохождала въ кѫщата му ужъ за огънь, но съ тайна цѣль да прави магии. Прибавяше още: „Благодарение, че си настѫпилъ на онуй място съ дѣсния кракъ; ако бѣше съ лѣвия, щѣше да останешъ на мястото.“ Дойдеше ли априли, захващаще се прѣчистваньето на кръвъта. Това прѣчистване начеваше съ даванье лѣкарства за изкарванье, едно подиръ друго нѣколко пѫти наредъ. Захващаще се отъ английска соль и рициново масло и се свършваше съ кротонтиглово масло. И когато се явѣше въ изпражненията малко кръвъ, което ставаше, разбира се, слѣдъ 15—20 пѫти отиванье по нужда, тогава вече болниятъ биваше сигуренъ, че му е прѣчистена кръвъта. Като настѫпѣше май, захващаще се кръвопущаньето, било съ обща кръвъ, било съ пиявици, било съ банки (рогове) подъ езика, на челото и т. н... Хекиминътъ като мушнѣше съ ланцета въ набѣблалата вена, кръвъта захващаше да тече... Оставаше се да изтече толкова кръвъ, колкото се изискваше споредъ цѣната. Когато пациентътъ примѣрѣше, хекиминътъ знаеше вече, че кръвопусканьето е подѣйствуvalо, натискаше вената съ памукъ и прѣвръзваше раната. За прѣчистване на кръвъта се туриха често и пиявици, особено на задника, тѣй щото на онова врѣме рѣдко можеше да се срѣщне лѣкуванъ човѣкъ, на когото задницата да не бѣше прошарена отъ пиявици. Даваха се вжтѣшни цѣрове, пакъ за прѣчистване на кръвъта; такива бѣха: симпурно цвѣте, кремъ-тартаръ, мѫтеница и др. Даваше се голѣма свобода и на дѣрвеницитѣ, все пакъ за прѣчистване. Хекиминътъ казваше, че тѣ смучели само нечистата кръвъ. Дойдеше ли есенъ, даваха се лѣкарства за сила и то пове-

често на половитѣ органи; тѣзи лѣкарства се наричаха кушъ-калдъранъ. Тука влизаха всичкитѣ ароматически вещества; мисъкъ, ванилия, дарчинъ, индийски орѣхъ и др. такива. Тѣзи лѣкарства, направени на прахъ, се разбръкваха съ медъ и отъ тѣхъ се правѣше маджунъ, съ който се тѣпчеше стомаха повечето на бейоветѣ и чорбаджии. Тѣзи лѣкарства обикновено нѣмаха такса, а се заплащаха повечето отъ женитѣ на болнитѣ съ долни ризи или татлии... Таксата за пущанье кръвь бѣше: за едно кръвопущанье до 2 оки — 5 гроша, за една ока — 3 гроша; за поставяне една клизма — 60 пари, за двѣ — 100 пари; за едно слабително — единъ грошъ и т. н.<sup>“1”</sup>)

Турското население въ Кюстендилъ прѣзъ XIX в. е било около 6000 души. То е държало въ свои рѣги по-голѣмата част отъ земитѣ и имотитѣ не само въ града, но още и по селата, дѣто турско население току-речи и не е имало.<sup>2)</sup> Голѣмитѣ староврѣмски кюстендилски ханове — Деве-хани, Банали-ханъ, Ташъ-хани, Табакъ-хане-ханъ, Караплѣкъ-хани, които побирали цѣли кервани съ стотини коне и камили, принадлежели на богоугодни заведения. Току-речи половината отъ докянитѣ и по-малкитѣ ханове били тѣй сѫщо вакъфски. Голѣмитѣ конаци и сгради — всичко принадлежало на богатитѣ турци земевладѣлци, стопани на по нѣколко чифлика. Между богатитѣ и влиятелни турци кюстендилци първо място е заемалъ Мехмедъ-аа, синъ на кюстендилския аянинъ въ кърджалийско врѣме, Челеби-ага, потурнакъ. Мехмедъ-аа (умр. 1876 г.) билъ на младини много години наредъ капуджи башия при султана; поради това му положение, пъръ и по ради огромнитѣ му богатства, той е билъ истински господарь на Кюстендилско. Голѣми пространства земи около града, селата: Копиловци, Побиенъ-камикъ, Треклано, Чудинци,

) Срв. Д-ръ Любеновъ, Медицината прѣди 35 години въ гр. Кюстендилъ, въ Медицински сборникъ за 1895 г. стр. 781—784.

<sup>2)</sup> Кюстендилските села Згурово и Пелатиково бѣха населени главно съ мохамеданско население; по-малко турци имаше въ селата Рашка-Грацица, Берсинъ, Горня-Грацица, Лилиячъ, Скакавица, Коняво. Тѣзи селяне мохамедане се занимаваха съ земедѣлие и скотовъдство. Говорѣха бѣлгарски езикъ съ доста турски думи и форми, които са могли да научатъ отъ своя ходжа, отъ войнишкия си животъ и отъ сношенията си съ града. Градските турци имъ се смѣеха много за този имъ езикъ и ги подмѣтаваха. Явно е, че тѣзи „турци“ са стари бѣлгари, незнайно кога, приели мохамеданство. Слѣдъ освобождението, по-голѣмата часть отъ тѣхъ се изсели въ Турско.

Чешлянци, Църварица, Търсино, Четирци, Берсинъ и др. били негови чифлици. Други 30—40 души турци притежавали кой 3—4 села, кой село, кой 1 чифликъ или части отъ чифлици. Всички живѣли охолно, „агаларски“. Останалото турско население имало по-малки имоти по града и селата и живѣло отъ приходитѣ си, или пъкъ било на служба по беговетѣ, дюканджии по града, а най-вече пажари по селата. Имало и много бѣдни турци, безъ имотъ и неспособни за работа; тѣхниятъ гладъ и сиромашия били по-голѣми отъ тѣзи на българските сиромаси.

Ето какъ е описанъ турскиятъ Кюстендилъ отъ Г. Ангеловъ: «Градътъ Кюстендилъ . . . бѣше извѣстенъ поради многото джамии, месчеди, текета и други подобни капища, поради банитѣ, прочутитѣ топли минерални води, поради плодородното кюстендилско поле и огромнитѣ турска владѣния — чифлици по селата, поради ефтията и удобностите за прѣкарванье лесенъ, разкошенъ и спокоенъ животъ.... Кюстендилъ имаше чистъ типъ на турски градъ. При входоветѣ му на Стамболъ-капия, Паланка-капия (сега градска градина) и Буюкъ-капия (Голѣми-мостъ) стърчеха безбройни гранитни голѣми стълбове, останки отъ старитѣ врѣмена; тукъ бѣха турските гробища, изъ които тичаха блююци безстопански псета, и приходещитѣ человѣци рѣдко изминаваха царския путь безъ опасность. Въ града, когато се влизаше вечеръ, человѣка обземаше голѣмъ страхъ отъ лоша срѣща, защото по това врѣме само турцитѣ деликанлии съ ятагане на поясъ скитаха изъ тѣмнинитѣ; а когато се влизаше денемъ, тогава градътъ се виждаше въ самата му дѣйствителностъ: улици тѣсни, криви, калдърми развалени, трапове, локви пълни съ нечистотии и мѣрсотии, прѣдъ вратитѣ на турцитѣ земевладѣлци купове торъ; много улични стѣни на кѫщитѣ разпадали, грамадни каменни корита (саркофази), изъ които шуртатъ топли води, тукъ-тамъ разлѣяни по улицитѣ; гости мѣгли отъ изпарения, джамии съ високи минарета, текета, полусрутени, грозни, тѣмни капища и турски гробници, обградени съ пармаци, и прѣдъ всѣка фурна много псета, гладни, съ хлътнали очи, очакващи коматче хлѣбъ отъ нѣкой милосърденъ мусулманинъ за опрощение извѣршени грѣхове. Направата на кѫщитѣ, дюканитѣ и други здания бѣше отъ дѣрво и каль. Бѣлосани съ варь кѫщи по улицитѣ бѣха само дишъ-авлии — външнитѣ отдѣлzenia

на конаките на агитъ чифликчи, джамиите и нѣкои още други обществени турски и малко частни здания. Такъвъ бѣше Кюстендилъ<sup>1)</sup>.

Кюстендилъ, като голѣмъ турски центъръ съ много богоугодни заведения и дервишки текета, е билъ същеврѣменно и добро срѣдище за ползотворна книжовна работа. И сега, когато се е изселило всичкото токо-речи турско население отъ града, още се пазятъ изъ останалите джамии около 1000 тома турски книги, повечето ръкописи, нѣкои отъ срѣдните вѣкове. Наистина, много отъ тѣхъ са богослужебни книги, но има и чисто литературни работи и нѣколко исторически съчинения. Между кюстендилските турски писатели онъ XIX в. трѣбва да споменемъ двама — Сюлейманъ Кюстендилли и Мустафа. Сюлейманъ Кюстендилли се родилъ на 1750 г. и умрѣлъ къмъ 1830 г. По-голѣма частъ отъ съчиненията си написалъ между 1820—1830 г. Отъ неговата биография узнаваме, че той е билъ авторъ на много поетически, исторически и теологически съчинения, и че написалъ една история на Кюстендилъ (تاریخ کوستنیل). Единъ неговъ ръкописенъ сборникъ съ биографийтѣ на турските писатели се намира въ Софийската нар. библиотека. Прѣзъ срѣдата на вѣка е живѣлъ поетътъ Кятибъ-оглу Мустафа, отъ когото е запазена сбирка отъ лирически пѣсни въ сѫщата библиотека. Между турските пѣсни на този ашикъ (пѣвецъ) има и нѣколко бѣлгарски пѣсни (шарки болгаръ). Любопитна е една двоезична турско-бѣлгарска пѣсень на кюстендилско нарѣчие, съчинена прѣзъ 1849 г.:

Дилберън елънде тести,  
Яръндан селямън къести.  
Тако ти велички пости,  
Помилуй, погледуй мене,  
Я съм сирома' сираче!

Дилберън елънде кашик,  
Я тебе бар нели съм ашик,  
Тако ти заминалио божик,  
Помилуй и пр.

Дилберън фустани богаси,  
Изгорѣ мене, кога си,

<sup>1)</sup> Г. Ангеловъ, Кюстендилъ, 36—37.

Каде си, ти моя си,  
Помилуй и пр.

Ашадан гелийор Кочи,  
Сърмая бензейор сачи,  
Тако ти црните очи,  
Помилуй и пр.

Витошун евине япъна  
Коюна гирсъм ояна.  
Тако ти свети Йована,  
Помилуй и пр.

Освѣнъ турско и българско население, въ Кюстендилъ живѣха евреи, цигане и черкези. Първото извѣстие за евреи въ Кюстендилъ е отъ 1559 г. Тогава миналъ прѣзъ града пътникъ италиянецъ и забѣлѣжилъ, че покрай турското население въ града има и „нѣколко кѫщи евреи.“<sup>1)</sup> Мѣстното еврейско прѣданie знае, че първятъ еврейски прѣселенци въ Кюстендилъ били отъ Солунъ, съ матеренъ езикъ испански. Най-стариятъ обаче еврейски родъ въ Кюстендилъ не е отъ испанскитѣ евреи, а отъ персийскитѣ (Аль-аджемъ). Прѣзъ XIX в. се заселили и софийски евреи, каквито са напр. Таджеровци. За най-стара еврейска кѫща се посочва старата масивна сграда отъ голѣми гранитни камъни, тухли и хорасанъ на Аладжемовци, на главната чаршиска улица всрѣдъ града (сега вече съборена). Еврейската махала е главно около топлитѣ извори въ „Кайнарлька.“ Сегашната еврейска синагога е нова сграда на мѣстото на по-стара такава. Старото еврейско население е тънalo въ невѣжество, както и българското; съ училище то се е сдобило въ ново врѣме. Никакви книжни паметници и бѣлѣзки не се находатъ въ мѣстнитѣ еврейски книги за миналото на еврейската колония.

Циганско население обитава въ дѣй малки махали, на изтокъ и западъ на града, въ тѣй нареченитѣ доленъ и горенъ Серилацъ. Частъ отъ циганетѣ се занимаватъ съ джамбазълъкъ, ковачество, кошничарство, рѣшетарство и свиричество; друга малка частъ отъ горния Серилацъ са земедѣлци, а всички други са бездѣлници и просяци. Говорятъ развалено индийско нарѣчие, пълно съ турски, български и др. елементи. По вѣра са мохамедане, колкото за очи, а въ сѫщностъ нѣ матъ никаква установена религия.

<sup>1)</sup> Starine X, 254.

Черкезитѣ се поселиха въ Кюстендилъ слѣдъ Крѣмската война, а особено прѣзъ 1865 г. Тѣ бидоха настанени на Стамболъ-капия около старата джамия Халиль-паша (послѣ наречена и Черкезска) около 30 семейства; други толкова въ горната часть на града подъ черквата св. Мина. Тѣ напуснаха града съ дохажданье на руситѣ. Между населението оставиха споменъ съ гордата си кавказка стойка, съ особената си носия и особено съ изкусното си бонъокрадство и обири.<sup>1)</sup>

### Българската община въ Кюстендилъ.

Историческитѣ и черковни извѣстия, мѣстните кюстендилски прѣданія на турци, българе и евреи, всички едногласно твърдятъ, че, скоро слѣдъ завоеванието на страната отъ турцитѣ, Кюстендилъ билъ обрнатъ на чистъ турски градъ, съ турско население. Освѣнъ Костадиновото кале на хисарлъка, освѣнъ името „Булгаръ-джамиси“ и нѣколко вѣковнитѣ брѣстове около черковнитѣ развалини на мѣстото, дѣто сега се издига черквата св. Богородица (св. Никола),— нищо друго не било останало въ Кюстендилъ, което да напомни на турцитѣ по-старото, срѣдневѣковно население на града. Това траяло докждѣ срѣдата на XVIII в., когато въ турския Кюстендилъ почнали да се заселватъ по градските покрайни българе-селяне изъ околността. По разказитѣ на покойния старецъ дѣдо Христо Самарджията, прѣдъ 100 години въ Кюстендилъ имало всичко 15—16 български къщи, 3 механи, една бакалница и една чаркчийница. Башата на дѣдо Христа, за да може да работи занаята си — самарджийство, билъ принуденъ да стане съдружникъ съ нѣкой кюстендилски турчинъ.<sup>2)</sup> И сега още се помни потеклото на старитѣ кюстендилски български родове—едни отъ с. Богословъ, други отъ с. Цѣрвеняно, трети отъ с. Друмохаръ, четвърти отъ Крайщето и т. н. За заселването на българетѣ въ Кюстендилъ спомогнали главно размирните врѣмена въ Турско прѣзъ края на XVIII и началото на XIX столѣtie. Извѣнь града кръстосвали въоружени бунтовници и разбойници кърджалии, даалии, албанци, български хайдути и др., и убивали всѣкиго, въ когото би намѣрили нѣкаква придобивка.

<sup>1)</sup> Г. Ангеловъ, Кюстендилъ, 56.

<sup>2)</sup> Срв. Отчетъ на кюст. училище за 1897, стр. 4.

Бейоветъ били принудени да градятъ юли по чифлицитъ и селата си, да ходятъ съ ясакчи и да прѣкарватъ врѣмето си повече въ града. Когато, най-послѣ, съ султански ферманъ бѣ заповѣдано да се въоржжи и бѣлгарското население по клисуритъ, за да пази проходите отъ кърджалийтъ, традиционното нова турско прѣзрѣние спрѣмо християнетъ като да било поомекнало. Застрешенитъ извѣни града турци имали нужда отъ бѣлгари вече въ самия градъ: на Стамбъль-капия, Голѣми-мостъ, Паланка-капия, подобно на париитъ заживѣли въ уединени къщички бѣлгари, едни ковачи, други хлѣбаре, трети самарджии, четвърти ханджии. Необходимост отъ по-слѣднитъ се усъщала най-вече за селянетъ, които идвали въ града на пазаръ или въ сѫдище.

Старото кюстендилско бѣлгарско население било сиромашко, неуко и невѣждо; то нѣмало помежду си и писмени хора, та когато ставало нужда, казва дѣдо Христо, да се проводи писмо за Пловдивъ или Цариградъ, трѣбвало да се отива въ Самоковъ, дѣто се намѣрвали грамотни человѣци<sup>1)</sup>. Право е забѣлѣзалъ Е Караповъ, че въ началото на XIX в. въ Кюстендилъ не е имало бѣлгари да знаятъ четмо и писмо, поради което и между спомощниците на Хаджи Якимовитъ (Кърчовски) книжки отъ 1817—19 г. не личатъ имена на кюстендилци, а само на самоковци, дунничане, паланчане, кочанчане, кратовци и щипяне. Единственитъ досега намѣрени първи слѣди за бѣлгарско писмо въ новия Кюстендилъ се отнасятъ къмъ год. 1816, 1817. На едно бакъreno блюдо у кюстендилеца К. Лѣкарски личи надпись: Христо хекимъ 1816. Хекиминътъ Христо е дѣдо на сегашнитъ братия Лѣкарски. Въ онѣзи години, въ грѣцката завѣра, той е билъ лѣкар въ турската войска. Яко е възможно, че пomenатото блюдо и неговиятъ надпись да не са отъ Кюстендилъ, а отъ друга бѣлгарска покраина, може би отъ Скопье, дѣто хекимпътъ Христо е живѣлъ дѣлги години. По-сигуренъ е надписьтъ на единъ голѣмъ бронзовъ свѣщникъ, подаренъ на новопостроената нѣкога кюстендилска черква св. Богородица отъ нѣкого си хлѣбаръ Косто отъ кюстендилското село Рѣждавица. На подножието на свѣщника четемъ До велко 1817 мѣцъ ианваріѧ: 24 де косто фѣрѣнци ѿ село раждакица. Други надписи отъ тази епоха въ Кюстендилъ има отъ 1818 г., но тѣ

<sup>1)</sup> Тамъ, 4.

са на гръцки писани. На тяхъ ще се повърна. Презъ 1823 г. хекиминътъ Христо е оставилъ слѣдната бѣлѣшка върху единъ турски съдебно-шериатски актъ, издаденъ въ Кюстендилъ за кашата му: 1823 Май 20 ѝщето ѹ чинихме трамп(а)та съсъ кашата дъховнико й азъ Христо хекуминш.

Грамотността у малобройната българска община се по-уголемила, когато се съградила първата черква въ града, презъ 1816 г., и когато накоре въ черковния дворъ била направена малка и низка сграда за училище. Ето защо оттогава вече виждаме повече писмени българе, като протопопъ Манчо, синъ му Харалампи, попъ Георги Крекмановъ, попъ Стоянъ (градски учител), Велинъ Пейчовичъ, Милошъ Кюркчи, Стоянъ мисирили, Мито абаджи, Нико мутафъ, Георги капамаджи, Хаджи Никола, Маноилъ ханджи и др., чито имена личатъ по бѣлѣшки и актове отъ 1823 (хаджи Коле), отъ 1835, 1837 и др. По-късно, благодарение на новосъграденото по-голямо училище презъ 1849 г., повечето отъ еснафите и гражданетѣ се научили на четмо и писмо.

Откакто презъ XVIII в. българските къщи се броели на пръсти, презъ 1863—1866 г. тѣ порасли на 319, споредъ както стои въ тогавашните канунъ-намета и въ владишкия описъ. Българетѣ населявали сѣ още краините на града: въ Варошъ-махала имало 61 къща, въ Айдинъ-махала — 80, въ Алайбѣгъ-махала — 24, въ Каваклия — 25, въ Катранлия — 45, въ Стамбъль-капия — 84. Въ друга неофициална статистика отъ 1866 г. се посочватъ въ Кюстендилъ български къщи 520 съ 3522 души жители<sup>1)</sup> Повече отъ половината българско население се занимавало съ мѣстна търговия. Споредъ занятията си занаятчиите се дѣлили на дружества, еснафи, съ свои председатели — устабашии и събрания — лонджи. Откаждѣ срѣдата на вѣка еснафите вече излизатъ съ свои печати: Рѣфетъ кожухарски 1851, Рѣфетъ мѣтафски 1852, Рѣфетъ вожарски 1866 и взематъ участие не само въ еснафските си събрания, но и въ общеноародните. Така въ „общеноародното събрание“ презъ 1867 г., 1-и януари, за прѣгледъ на черковните смѣтки и избиране епитропи, участвали еснафите: терзиски, чарчиски, бакалски, кюрчиски,

<sup>1)</sup> Срв. С. И. Верковичъ, Топографическо-этнографический очеркъ Македоніи. Спб. 1889, стр. 16, 359.

забаджиски, мутафски, бояджиски, гайтанджиски, ковачки, са-  
марджиски, въжарски, папучиски и грънчарски. Освѣнъ своя  
дюкянъ, черквата и къщата българинътъ въ това врѣме друго  
мѣсто не е знаелъ. Съврѣменикътъ Г. Ангеловъ прибавя:  
„Кафенета български нѣмаше; забавления за женитѣ нѣмаше,  
за нихъ дори вънъ отъ града нѣмаше свобода. Българинътъ  
и жена му никога не прѣкараха врѣмето си напраздно; тѣ  
сами усаждаха дворовете съ всѣкакви зеленчуци за ядене,  
тѣ сами работѣха въ лозето, на нивата, въ градината и пр.  
Къщните потрѣбности — черги, въглавници, миндерльци,  
облѣклото на всички у дома, изработени отъ вълна и отъ  
ленъ, привличаха справедливо завистта на турцитѣ . . . Нѣ-  
кои сѣмейства си имаха свое жито, други го купуваха отъ  
пазаря, а всички домакинки сами го отсъвиха у дома си и  
изпращаха на воденица за брашно. Всѣка почти българска  
къща си имаше нужната храна — зимовище. До 1860 г.  
хисарлькътъ се пасъше отъ кози и овце на българетѣ отъ  
Зарошъ-махала, а пѣкъ пространството Модро-поле се пъ-  
стрѣше отъ хубави градски крави, които вечеръ на блююци  
влизаха въ града и пълниха улиците като въ село. Всѣка  
почти българска къща имаше свое товарно животно, което  
непрѣстанно мъкнѣше дърва отъ Жиленската гора за 20 пари  
на денъ карачина. И така въ двора на българина имаше:  
щаревици, бобовинье, ленъ, тикви, сено и слама за добитъка,  
но и голѣма камара дърва въ двора, и вежди краве  
млѣко въ изобилно количество за дѣцата всѣкога се нами-  
раше . . . Обичаятъ щото да не се гледа въ двора на тур-  
чинъ, даваше право на послѣдния да не допушта на съсѣда  
си българинъ да има двоетажна къща, прозорци или високо  
дърво въ двора. Даваше му право всѣкакъ и всѣкога да  
може да безпокой българина въ домътъ му. При това, тур-  
чинътъ много лесно замахваше противъ раята; това зависѣше  
отъ неговия кефъ, воля. Единъ голтакъ турчинъ безжалостно  
разѣзваше съ арбията си главата на българина всрѣдъ  
пазаря, ако послѣдниятъ неволно се допрѣше до чешкена му.  
Ако турчинъ отидѣше въ конака и наклеветѣше нѣкой бъл-  
гаринъ, че го ужъ напсуваъ на вѣра, веднага забтие за-  
жарваше съ бой българина и го набутваше въ затвора. Строго  
се прѣслѣдаваше внасянето на свинско месо въ града. Селя-  
ниътъ съ голѣмъ страхъ го донасяше, много укрито и под-

каняше гражданина българинъ: „Брате Христо, донелъ съмъти отъ нашето, 5—6 ока, ама е ногу убаво, като за приятель, нечешъ ли да го купишъ“? Такъвъ дързостенъ селянинъ, когато се заловъше, изяддаше ужасенъ бой, скратахаха му живота. Турчинът наричаше българина гражданинъ лично чорбаджи и уста, напр.: чорбаджи Георги Дино, уста (майсторъ) Ризо Дюлгеръ, а задочно и двамата — гавуръ, българката пъкъ — гавуръ кариси. Думата гавуръ за българина имаше еднакво ругателно и пръзително значение, както за евреина думата чифутъ. Запрѣтено бѣше на гавурина да се изкачва на хисарлъка, за да не гледалъ оттамъ харемитѣ на турцитѣ. Запрѣтено бѣше на българкитѣ да ходятъ на баня, освѣнъ въ седмицата единъ пътъ, само вторникъ подиръ обѣдъ — врѣме опрѣдѣлено отъ мезлиша, пъкъ и тогава една ханъма, макаръ потуркиня, щомъ влѣзеше въ банята, изпѫждаше набиени и неомити стотини българки жени и дѣца, или ги попаряше съ врѣла вода. Прѣмълчаваньето бѣше спасителния изходъ отъ всѣко нападение и насилиство. Пословицата прѣтърпенъ — спасенъ бѣше традиционно правило за живота на кюстендилеца българинъ, защото и самата власть не бѣше противна на подобни сцени“. Проходещитѣ по улицата българе сѫщо тъй не са бивали оставяни на мира; особено пъкъ си патили дѣцата. Това е накарало най-сетне долньомахленци да си отворятъ ново училище и черква и да не пращатъ дѣцата си въ черквата св. Богородица, заради то трѣбвало да се мине прѣзъ турски махали, каквато напр. е била Аджундаръ. „И дѣйствително, казва съврѣменикътъ, махалата Аджундаръ бѣше населена изключително отъ зли турци, и прѣдъ тѣхнитѣ кафенета не можеха да минатъ българе, мажъ или жена, безъ лично-оскрѣблениe. Прѣдъ тия кафенета, а особно на площадката подъ развѣсената вѣрба, постоянно сѣдѣха множество аги и дервиши въ разни костюми, а нѣкои облѣчени и въ кърджа-лийски джубета съ широки и дълги до земята ржкави, съ голѣми червени фесове и на тѣхъ намотани разноцвѣтни: бѣли, сини, зелни голѣми чалми. Всѣки отъ тѣхъ държеше дълъгъ чибукъ съ голѣма лула, сърбаше отъ паничка *аджи кахве* и се разсмиваше отъ врѣме на врѣме само когато турчестата извѣршеха нѣкоя смѣхuria — грубо напсуеха, спѣшъха или на шага набиеха проходещъ и уплатиха гавуръ.

Тамъ Халимъ-ага сваляше отъ конъ българетъ язачи и изскубваше мустасите имъ. . . .

. . . Робството на българина ни най-малко не бѣ му отнело отъ християнското благочестие; той бѣше много въздържливъ. Кюстендилецътъ българинъ съ голѣма охота и съдушевно удоволствие постѣше на редъ всичкитѣ прѣзъ годината постни дни; дори тежко болниятъ строго се въздържаха отъ блажнотия. До освобождението агнета не се колѣха прѣди Гюргьовъ-день (агнешко мясо и турцитъ по-рано не ядѣха), па това не бѣше лошо нито отъ икономическа, нито отъ религиозна, нито отъ хигиеническа страна. Обикновената храна на кюстендилеца българинъ бѣше: ръженъ и царевиченъ хлѣбъ, млѣко, малко мясо, повече бобъ, леща, зелъ, лукъ, пиперъ и нѣкога винце, — храна растителна и евтина. Тоя еднообразенъ, първобитенъ и простъ начинъ за живѣяне чудесно му продължаваше живота до 100 и повече години, и имаше много такива човѣци и отъ двата пола".<sup>1)</sup>

Независимо отъ еснафите, всяка махала, дѣто населявали българи, си имала свой български прѣставителъ — махлебашия, който служелъ за посрѣдникъ между своите сънародници и турската властъ. Всѣки махлебашия държелъ у себе си частъ отъ общия печатъ на българската община, и го слагалъ на рѣшения и актове, за които били съгласни всичкитѣ махлебашии. Когато пъкъ се засилила борбата между гърци и българи, къмъ срѣдата на XIX в., българетъ се организирали въ официална българска община, наричана и черковна, която подъ булото на черковата, ратувала за народното пробуждане изобщо, докато най-сетне прѣзъ 1869 г. 1 юли, било отворено първото въ града свѣтско «Българско читалище». Отъ кодекса на читалището узнаваме, че по-общо вишегласие били избрани за прѣдседателъ на читалището Георги Ангеловъ, съкровищникъ — Василъ Иванчовъ, синъ на Христа хекимина, писарь — Хр. П. Манчовъ. Други членове били 36 души. Читалището е гледало съ сказки, по-слѣ черковенъ отпусъ, съ прѣставления, съ пожертвувания да буди народния духъ и да развива съгражданетѣ си. То прѣустановило работитѣ си прѣзъ размирните години прѣди освобождението, но било възобновено прѣзъ 1879 год. съ

<sup>1)</sup>) Г. Ангеловъ, Кюсгендилъ, стр. 63—67.

следната цел: „Целта на читалището е разпространение на образоването по между населението на гр. Кюстендилъ, Кюстендилски окръгъ и по възможности въ Македония; помагане на бъдии ученици и съставяне една библиотека.“ Покрай читалището, през 1873 г. било основано и женско дружество въ Кюстендилъ. То се събирало на заседания следъ черковенъ отпускъ въ женското училище. Душа на българското общество са били учителите, нѣкои отъ владиците, както и по-заможните граждани и първенци между които могатъ се спомена отъ 1864 г.: Ив. Христовичъ докторъ, Ангелъ Гьошевъ, Димитъръ попъ Новковъ, Илия Бойковъ, Георги Стефановъ, Петъръ х. Георгиевъ капламаджи, Димитъръ Карамановъ, Димитъръ Стоилковъ Самоковли, Кара Иванъ Велковъ, Димитъръ Станковъ, Йовчо Китановъ, Велинъ Петковичъ, Йовчо Маринковичъ, Давидко Стояновъ (сврака), Георги Диновъ, Христаки Давидковъ, Стоичко Цековъ и др. Къмъ първенците отъ 1872 г., осъвънъ нѣкои отъ горните, трѣбва да се прибавятъ Мито Чорбаджи Гогевъ, Манолъ Ангеловъ, Георги Митревъ, Стоянъ Станаевъ, Иванъ Тасевичъ, Стоименъ Стойчовъ и др.

Редомъ съ училищните и черковни работи въ Кюстендилъ назрѣвали и политически народни замисли; обаче тѣ не могли да намѣрятъ изразъ въ всенароденъ бунтъ едно поради малкото български съмейства въ града и, друго, поради крайната съсирия на кюстендилските селяне, които въ своето робско състояние по турските чифлици едва ли са могли да дигнатъ глава отъ черния трудъ. Само по-свободните планински краища въ Малешевско и Осоговско, едни отъ които били рударски (маденджии), държали презъ цѣлото столѣтие на щрекъ турските власти и население. Съ хайдушкия животъ въ Кюстендилско са свързани имената на Ильо войвода и Румена войвода; а народно-бунтовните движения са изразени въ Разловското възстание. *Ильо войвода*, като човѣкъ и хайдутинъ, може да се каже, е живъ изразъ на планинските малешевци по горна Брягалица. Нѣма българска малешевска кѫща, която да не е пращала свой стопанинъ, братъ или синъ да хайдутствува по Малешката планина, по Голакъ, по Пиринъ, Плачковица, Осогово и Рила, нѣма между българетъ по-гордъ и свободолюбивъ край отъ Малешевския. Малешевецъ съ своята голотия, своето

дигноглавие и бодростъ е български черногорецъ, балкански албанецъ, а Ильо войвода бъше истински малешевецъ. Роденъ въ с. Берово въ началото на XIX вѣкъ, Ильо Марковъ прѣкараль младинитъ си като пандуринъ въ Рилския монастир и като миренъ земедѣлецъ въ родния си край. Поводъ да стане хайдутинъ дало убийството на брата му Станко прѣз 1848 г., въ време на жътва, отъ турци-спахии. Заедно съ ювака Стоименъ, който становъл байрактаръ, Ильо събра малка отбрана чета и въ скоро време името му се прочуло по цѣла съверна Македония. Наклеветенитъ прѣдъ войводата турски оналници и золумджии бивали улавани и ни единъ живъ не билъ пущанъ. Турското население изтрѣпало отъ страхъ. Потери, войска, лошо време — нищо не помагало, а името на Ильо войвода сѣ растѣло, четата се уголѣмила до 300 души и властьта не знаела що да стори. По едно време войводата, прѣоблѣченъ на вѣгляръ, дошълъ въ града Кюстендилъ, влѣзвълъ всрѣдъ конака и, като си излѣзълъ, обадилъ за идваньето си на изпоплещенитъ турци. Когато кюстендилскиятъ каймакаминъ уловилъ жената и дѣцата на войводата и ги затворилъ, съ цѣль да си отмѣти, Ильо веднага проводилъ писмо до турчина да освободи запрѣнитъ, защото не щѣлъ да остави здраво нищо турско, ни човѣкъ, ни имотъ. Каймакаминъ освободилъ веднага Ильовица и дѣцата ѝ. Къмъ края на Кръмската война (1855 г.), Ильовата чета, поради нѣкои вѣтрѣши несъгласия, се разпрѣснала и съвсѣмъ намалѣла. Възползвани отъ това, турските власти намислили да се сдобрятъ мирно съ войводата и го поканили да се прѣдаде, като му гарантирали свободенъ животъ. За по-голѣма здравина, турското обѣщание било подписано и отъ кюстендилския владика Авксентия. Стариятъ кюстендилецъ Георги Димитровъ ни разправя, че дѣйствително Ильо заедно съ другари си Камбера се прѣдалъ при горнитъ условия, и въ черквата далъ тѣржествена клетва да стои миренъ, докато му биде уздравенъ животъ и имотъ. Когато обаче Ильо наскѣтилъ, че турцитъ се тѣкмѣли да го убиятъ, хваналъ отново гората. Турските управници и народни изѣдници веднага почувствували гнѣва на войводата. Благодарение на разсипничествата и грабителствата у властьта, не само бѣлгаретъ, но и турското население съчувствували на войводата. Когато властьта се вайкала какъ е било въз-

мъжко Ильо да се прѣоблѣче на катранджия, да влиза всрѣдъ града Кюстендилъ и пакъ да си излѣзе незабѣлѣзанъ, турска сиромашь си думала явно по адресъ на голѣмцитѣ: «Ще го хванатъ зеръ, човѣкътъ си дохаждѣ въ града, продаде си катрана, па сега нека му уловятъ края . . . » Често пакти, за подигравка съ турска власть, Ильо допращащъ «много здравье» на кюстендилския дере-бей Мехмедъ-аа и го питалъ дали може да го прѣчака еди-коя си вечеръ, когато щѣлъ да му дойде на вечеря съ толкова и толкова момчета. Остроумието, пъргавината и рѣшителността на Ильовата чета разколебали всѣка надежда у турцитѣ: проводениетѣ въ потера сеймени и бюлюкъ-башии знаели, че не отиватъ срѣщу Ильо войвода, а къмъ гроба си, както това е изразено и въ пѣсенъта:

— «Въ Малешки села идете,  
Ильо войвода хванете,  
Назадъ му рѣцѣ вържете  
И въ тѣмница го хвърлете!  
Низаме думать съ жаленъ гласть:  
«Пашо ле, царски заптио,  
Прати ни долѣ въвъ Стамболъ  
Съсъ царя да се биеме,  
Ала ни, пашо, не пращай  
Ильо да си гониме,  
Че ми е Ильо войвода  
На Крали Марка дѣтето.\*<sup>1)</sup>

Прѣзъ 1861 г. Ильо войвода го виждаме въ Бѣлградъ, дѣто, заедно съ Раковски и Ивана Кулинъ, обучава бѣлгарскитѣ доброволци и се готви за бѣлгарското възвстание, което щѣло да се подпомогне отъ сърбитѣ. На 5-и юни 1862 г. бунтата въ Бѣлградско захванала. Слѣдъ отдръпване на сърбитѣ въ Топчи-дере, Раковски и Ильо продължили боя 4—5 часа врѣме, когато съ появяваньето на чуждитѣ консули дѣйствията били прекратени. Заедно съ това и кроеното бѣлгарско възвстание трѣбвало да заглъхне, и Хаджи-Ставревата буна въ Търново била потушена безславно Ильо войвода ималъ въ баталиона си 1200 момчета. Той останалъ въ Сърбия и получилъ пенсия. Прѣзъ 1876 г. Ильо Марковъ на чело на

<sup>1)</sup> Срв. Г. Димитровъ, Княжество Бѣлгария II, 219.

една чета отъ около 300 доброволци, повечето българе, взелъ участие въ сръбско-турската война. Въ време на руско-турската война Ильо войвода влизе въ Кюстендилъ съ четата си, па послѣ, замина за Пиянешко и Малешевско, отдѣто слѣдъ нѣколко мѣсячно «царуванье» се завѣрна, когато тѣзи крайща по Берлинския договоръ останаха подъ Турция. Пенсионирираніятъ отъ сръбско и българско правителства войвода се установи на покой въ Кюстендилъ, при втората си жена сръбкина и при синоветъ си. Единъ отъ синоветъ му биде убитъ надъ града, въ една хайдушка чета. Дѣдо Ильо го зарови край града, на една височинка до софийския путь, току при бесѣдката, наречена «Кръсто». Прѣзъ сръбско-българската война (1885 г.) дѣдо Ильо за послѣденъ путь събра сили и образува голѣма чета, съ която удари къмъ крайшкитѣ и врански села. Тогава сръбското правителство отне пенсията на войводата. Дѣдо Ильо се помина въ дѣлбока старостъ (93 години) въ Кюстендилъ, на 17-и априли 1898 г. Погребението му станало съ задушевно всенародно участие, каквото Кюстендилъ не виждалъ никога. Заслугите и животът на Ильо войвода заслужватъ обстойно описание. Това трѣбва да стане по-скоро, докато са живи още неговите сподвижници, близки и роднини.

Дѣдо Ильо войвода бѣ типиченъ прѣставителъ на старитѣ хайдути, що се възпѣватъ въ пѣснитѣ. Природата го бѣ дарила съ едра, прилична снага, права и горда стойка, високо дигната глава, изподъ сбранитѣ вѣжди на която гледаха сѣ високо двѣтѣ му очи; дори и когато приказваше нѣкому, войводата рѣдко поглеждаше въ него или въ земята. Свикналъ съ оръжието си, а въ Сърбия и съ униформата, той не се отдѣляше отъ кривата си сабя, червенитѣ лампази не махаше отъ панталонитѣ си. Въ лѣвата ръка носѣше камшикъ, защото дѣсната му бѣше ранена. Неграмотенъ (на печата му стоеше надпись: Капитанъ Ильо Марковъ), като сръбския князъ Милоша, строгъ и суровъ, справедливъ и откровенъ, дѣдо Ильо ругаеше остро новия редъ на нѣщата, новите хора и алчността. Той не уважаваше никого отъ високите сановници на свободна България, гълчеше ги, испусваше ги дори въ лицето имъ. Не оставяше войводата и селянетѣ. „Колко пари дѣрвата бре?“ питаше той селянина. — Четири гроша. — Четири чуми да те ударятъ . . . , от-

връщаše дѣдо Ильо, за тебе бѣше харно при турцитѣ да-  
имъ думашъ: „молимъ те, аго, вземи тия дѣрва . . .“ Несъ-  
общителниятъ горски юнакъ прѣживѣ като чужденецъ,  
като легендаренъ Крали Марко, срѣдъ новото общество,  
което търсѣше друго, а дѣдо Ильо знаеше старото.

Покрай свойтѣ войводи и юнаци, съверомакедонскиятъ  
край помни и своята *Румена войвода*, която ходила по  
Осоговско влѣдъ 1856—1860 г. Руменинъ дѣдо и баща били  
дервенджии, пазачи на кулата при Деве-багъръ, между Паланка и Кюстендилъ. Тѣ били отъ кюстендилското село-  
Гюешево, дѣто се родила и Румена. Балканското и дервен-  
джийско чедо се отличавало още отъ малко съ буенъ и живъ-  
темпераментъ; скоро Румена се прочула съ веселието си, съ-  
хубавото си пѣние, съ хороиграньето си. Когато запѣла,  
жътваретъ неволно оставали сърповете, да чуятъ гласа ѝ,  
който се разнасялъ, както разказва прѣданието, дори дѣ-  
планината Цѣрноокъ, на 3 часа мѣсто. Румена била на-  
дарена съ тѣнка половина, мургаво лице, черни очи и  
коса, но буйниятъ ѝ темпераментъ повече приличалъ на  
мажки. Тя стрѣляла съ пушка удивително вѣрно: въ яйце  
ударяла, ябълка сваляла отъ главата на човѣкъ, и по волята  
си изваждала съ корпума краката на триножнитъ селски  
столчета, разказва прѣданието. Тази левентъ Румена много-  
се харесвала на турцитѣ, та мнозина се опитвали да я по-  
турчатъ, дори паланешкиятъ ваймаминъ сполучилъ да я граби,  
но скоро я освободиль поради бунтъ у селянетъ. Румена  
била оженена млада за гюешевеца Георгия. Георги отивалъ  
на работа въ кратовскитѣ рудници, а послѣ и въ Цариградъ;  
Румена тогава живѣла съ свекърва си Трендафилка. Въ това  
уединение Румена имала чести свиджданія съ сейменинъ отъ  
девебагърската кула („побратимъ“ ѝ билъ сейменинъ Алия)  
и съ харамиитѣ, които слизали отъ Осогово. „Всичко Каме-  
нишко и Паланешко, казва биографътъ на войводината  
Е. Караповъ, разбра, че Румена има връзки съ харамиитѣ,  
които на бюлюци, на бюлюци сновѣха изъ планинитѣ. При  
какво и да е убийство по птищата, сё Румена се търсѣше  
отъ властъта . . . Баща ѝ откараха въ Скопье, държаха го  
една година въ затвора, той се повърна боленъ и умрѣ.  
Една голѣма потера пристигна даже отъ Нишко за прѣслед-  
ванье дѣдо Ильовата чета; хванаха Румена и я биха всрѣдъ-

селото, за да каже нѣщо, ако знае; а тя, във време на биенето мълчеше и, слѣдъ като стана, гордо се издигна между потерата и каза: „има да видите!“ Не бѣше Румена да не разбира и отъ патриотизъмъ; времето, въ което тя живѣше на този важенъ путь, бѣше време на Кръмската война, когато турцитѣ се бѣха размърдили срѣщу Русия, а християнѣ очакваха дохождането на руситѣ, които теже наричаха бугарье; черковниятъ въпросъ бѣше пусналъ свойтѣ благодатни зраци по всѣдѣ, особено разгарътъ е билъ силенъ въ Кюстендилъ, Паланка и Кратово, когато съ камъне се гонѣше гръцкия владика Диониси, и дѣто дѣдо Ильо съ своята проповѣдническа мисия върлуваше изъ планинитѣ, селата и даже градищата срѣчу турцитѣ, компрометираше турската власт навсѫдѣ и прѣснуваше забравеното име „бугарье“, намѣсто кауре.»<sup>1)</sup> Особено ще е въздѣйствуvalа върху Румена една случка, станала прѣдъ самата кѫщица на бѫдещата войводкиня. Тази случка била—дохождането на дѣдо Ильовата чета (170 души) подъ водителството на байрактаря Стоимена, запалиянето на девебагърската кула, убиването на 3-ма проводени отъ Кюстендилъ арнаути и връщането на четата съ пѣсни и веселия въ планината, къмъ Калинъ-камикъ. Прѣкъ поводъ да излѣзе Румена по планината дало убийството на нѣкое турче, което се било скарало съ Румена за сѣно. Тогава Румена прѣжалила домашния кѫтъ, оставила 4-годишното си дѣте и, като казала на свекърва си: „Хайдуткиня съмъ, всичкиятъ свѣтъ е пропищѣлъ отъ мене! Е! нека стана хайдуткиня! Сбогомъ, да чувате Андона, много здраве на Георгия!“, тя се изгубила. Другаръ на Румена станалъ ковачътъ Стоянъ отъ с. Кръклъ; и двамата се заклели въ побратимство и посестристмство, като братъ и сестра, и хванали гората. Когато се завѣрнала Георги отъ Цариградъ, намѣрилъ кѫщата безъ Румена, съ която много се обичали. Година слѣдъ излизането си по планинитѣ, Румена изненадала домашнитѣ си съ своята чета, която навлѣзла всрѣдъ нощ въ Георгиовата колиба. На увѣщанията на свекърва си и мѫжа си, Румена отговорила: „Отъ менъ домашество е вече далечъ, колкото и да ви жаля, а особно кол-

<sup>1)</sup>) *E. Караповъ.* Румена-войвода. Очеркъ изъ Осоговскитѣ планини. София 1886, стр. 16—17.

кото и да жаля малкия си Андона, който вече ме е и забравилъ. Азъ съмъ се вънчала за гората; побратимите са мое домакинство“. Послѣ това тя предложила на мѫжа си да вземе и гледа двѣтѣ дѣца на байрактаря Стояна отъ с. Кръклъ и дори да прибере и Стоянница, съ която да си живѣятъ като мѫжъ и жена. По-късно така и станало. Румена се простила съ домашнитѣ си и съ разплакалия се Георгия, оставила му пари и хванала гората. Това било послѣдното имъ вижданье.

Дружината на Румена се състояла отъ 5—16 момчета, събрани главно изъ каменишкитѣ и паланешки села. Всички момчета били сѣ заклети харамии, двама отъ които бивали по-рано войводи. „Румена се ползваше, казва Караповъ, съ правото да не казва на дружината си, дѣ ще бѫдатъ на другия денъ; и никога дружината не е претендирала туй нейно право; за туй потерата не е могла да намѣри слѣдъ на Румена, при всичко че тя, като невѣстулка се мѣркаше въ разни мѣста. Потери върху потери пристигаха, даже войска бѣше надошла изъ Битоля, дѣто бѣше меркезътъ, но никакъ не можеха да я заловятъ. Тя повсѣдѣ съсичаше агаларе, ударише се съ бюлюкбашии; особено удоволствие имаше да се срѣща съ турски харамийски чети, които и повече бѣха измахнати изъ горитѣ. Дружината я наричаше „планинска царица“. Турското правителство употребяваше всевъзможни начини, даже и подкупничество, като искаше, ако е възможно, да я улови жива, и да я отведе съ тѣржество въ Скопье и Солунъ, защото искали да я видятъ пашитѣ. Всичкитѣ села бѣха потресени отъ биенѣе, особено Гюешево и Кръклъ. Братьтъ на Стояна лежа една година за Стояна въ Скопье;<sup>1)</sup> мнозина ханджии се изловиха. Потеритѣ бѣха непрѣтайни и по всичкитѣ посоки на горитѣ, дори до Плачковица.“<sup>2)</sup> Самата Румена ето какъ е описана отъ единъ кюстендилски търговецъ, който съ другаритѣ си попадналъ веднажъ ненадѣйно заобиколенъ отъ четата: „Като излѣзохме на Печеници (врѣхъ при Кратово), чу се свирване и „Фрѣбъ“ . . . изтрѣгване на ножове отъ лѣва и дѣсна страна: видохме се обградени отъ 15—16 души. Насрѣдъ пътя

<sup>1)</sup> По-късно, Стояновиятъ братъ Георги билъ затворенъ въ Канлѫ-куле въ Солунъ, отдѣто и не излѣзъ живъ.

<sup>2)</sup> Е. Караповъ, Румена-войвода, 19.

застана единъ младъ, съ изкарана пала отъ ножните, които висѣха прѣзъ рамото му на лѣва страна. Косите му бѣха разплетени и висѣха на гърдите му отъ двѣтѣ страни на главата; а главата му бѣше прѣвързана съ червена шамия по женски; беневрецитѣ му бѣха бѣлъ шаякъ съ червени гайтани; чепкенъ до пояса отъ бѣлъ шаякъ съ червени шипити и разтворени ржави; на лѣвото му рамо — черна рѣсачка; силахътъ надвисналъ надъ пояса. Тоската му бѣше къса и окирлявена. Ние се сѣтихме, че това е Румена, защото бѣхме се наслушали за нея. Лицето ѝ бѣше опечено отъ слънцето и не можеше да се сѣтишъ, че е жена, но гласътъ ѝ звучеше на женски гласъ. Едни отъ дружината ни слѣзоха отъ коньтѣ; щипианецътъ съ бѣлия конъ се разтрепери и едвамъ думаше. Тя казваше: „Не се бойте! Турци ли сте или бугаре?“ . . . Тя поиска тютюнъ, развърза шамията отъ главата си, напълни я отъ тютюнскитѣ ни кесета и занесе та раздаде наредъ на дружината. Послѣ се обърна къмъ насъ и ни каза: вървете! И ние тръгнахме.“<sup>1)</sup>

Слѣдъ нѣколкогодишно прѣуспѣванье и подвизи, въ четата на Румена се породили разногласия. Четникътъ Спасе („физически и нравствено низко, черно човѣче“) убѣдилъ нѣкои отъ дружината да се не покоряватъ на жена войвода, толкозъ повече когато сполучилъ да ги накара да вѣрватъ, че побратимството между Румена и Стояна се развалило. Войводинията и байрактарътъ били дѣйствително убити отъ Спасе и Милко между Градецъ и Габеръ (Паланешко). Четата обикаляла още 2—3 мѣседа подъ войводството на Спасе. Четникътъ Стоилко, който се билъ заклелъ да отмъсти за Румена, убилъ Миле и Пешо и двама други (Спасе не билъ тамъ), и послѣ се прѣдалъ въ Паланка. Скопскиятъ паша го опростилъ.

Революционното българско движение, което се бѣ разширило изъ дунавска България и Тракия, сполучило да пусне коренъ и въ сѣверна Македония. Проповѣдникъ на бунтовнитѣ идеи тукъ станалъ главниятъ кюстендилски учителъ Тодоръ Цѣревъ. Цѣревъ учителствуvalъ въ Кюстендилъ прѣзъ 1868—1871 г. Когато напусналъ града прѣзъ 1871 г., той билъ успѣлъ вече да подготви съратници на революционното

<sup>1)</sup> Id., ib., 24—25.

дъло въ удавения отъ турци Кюстендилъ. Неговиятъ замѣстникъ учитель Дим. Македонски продължилъ дѣлото съ успѣхъ, та вече въ 1872 г. прѣзъ лѣтото комитетъ билъ съставенъ и утвърденъ отъ Тодоръ Пѣева, който заминалъ отъ Кюстендилъ за монастиря св. Якимъ. Прѣдседателъ на комитета станалъ ревностниятъ другарь на Пѣева учителътъ Дим. Стояновъ, познатъ у населението съ име Даскалъ Димитри, а негови вѣрни другари били: Георги Митревъ, Иванъ Рамадановъ, Алексо Карамановъ, Иванъ Чорбаджи Гогевъ, Стоянъ Станоевъ, Димитъръ Бояджиски и др. Революционното дѣло пуснало послѣденъ коренъ въ Паланешко, въ монастиря св. Якимъ Осоговски, дѣто прѣзъ юни 1872 г. Пѣевъ и Македонски основали комитетъ подъ прѣдседателството на игумена Аверкия Стояновъ и другаре: свещеникъ Филотей, Дим. Пчелински, учителът Дим. п. Петровъ (Любеновъ). Отъ Осогово Пѣевъ се завърналъ въ Етрополе. Като заловили прѣзъ зимата Дим. Общия и Василь Левски и ги обѣсили, името на Пѣева било много компрометирано и неговите кюстендилски приятели поставени на око. Изплашенните кюстендилци приврili бѫдещата си бунтовна дѣйност, като образували мнимо търговско дружество (Акционерно касабско дружество). Начинатели станали главниятъ учителъ Македонски и Георги Ангеловъ, които прѣзъ мартъ 1873 г. събрали еснафитъ бѫлгаре въ артиката на черквата св. Богородица и ги заинтересували съ голѣми печалби, ако се нареди подобно дружество, понеже дотогава търговията съ мясо и кожи били въ рѫцѣтъ само на евреите. Гражданетъ посрѣднили съ готовносъ прѣдложението, взели за пръвъ пътъ 400 акции, гарантирани отъ Георги Диновъ, Манолъ Ангеловъ и Дим. Гогевъ, и събранитъ 400 турски лири били прѣдадени на членовете отъ възстаническия комитетъ Ал. Карамановъ и Ив. Гогевъ ужъ за касабска търговия. Турската подозрителност и еврейската конкуренция не дали възможност на дружеството да прѣуспѣе, та било принудено да ликвидира съ загуба за гарантитъ.<sup>1)</sup>

Прѣзъ 1876 г. се размѣрда и Царево-село въ Кюстендилско. Турцитъ обвинили въ възстаническо съучастие 3 калугерки, които искали да отидатъ по просия въ Сърбия.

<sup>1)</sup>) Г. Ангеловъ, Кюстендилъ, 74—76.

Послѣдвали затвори, изтезаванья, разкарванье до Кюстендилъ и София, което се продължило дори до 1877 г. И друго. Прѣзъ 1876 г., разказва Г. Ангеловъ,<sup>1)</sup> докато още се разслѣдуше царевоселската афера, въ село Разловци, пакъ пиянешка нахия, стана друго много по-важно, отъ чисто възстанически характеръ събитие, което, арестуваватъ царевоселци, особено чорбаджи Нико тури още по-дълбоко въ тѣмницата, а въ сѫщото врѣме хвърли въ голѣмъ и страшенъ огнь всичко бѣлгарско въ града и казата население. Прѣзъ сѫщата 1876 г., нѣколко дни слѣдъ Срѣднегорското възстание и кланѣ, а именно на 8-и май, попъ Стоянъ отъ с. Разловци, зеть му Димитръ п. Георгиевъ, неговиятъ братъ Константина п. Стояновъ и др. застрѣлаха въ денъ пладне находещитѣ се въ това село царски човѣци: Юсреѣ Хамидъ-Топчиевъ отъ гр. Кюстендилъ и другаретъ му Халиманъ и Назифъ отъ с. Истевникъ, слѣдъ това повдигатъ бѣлгарското население на оржие и се оттеглятъ прѣзъ митрошинския чифликъ за Малешевската планина. Кюстендилскиятъ каймакамъ-паша, дупничанецъ, телографически прѣдставиль на мютесарифа Махзарь паша събитието много прѣувеличено и лошо, и, вслѣдствие на това, на 12-и май по пладне пристигна въ Кюстендилъ, идещъ откъмъ Батаќъ Кель-Хасанъ паша на чело на единъ баталионъ пѣхота анадолска войска, съ два горски топа, за изтрѣбление немирната отъ нѣколко години на самъ въ Кюстендилъ рая. Той смяталъ да направи отъ Кюстендилъ втори Батаќъ. Войската бѣше пълно въоружена и готова да даде огнь. Цѣлото турско население, добре въоружено, го посрѣща на пътя при с. Багренци съ неописуема радостъ, че дочакало вече момента да изколе га-вуретъ. Митрополитъ Иларионъ, свещеницитѣ, първенцитѣ бѣлгаре и всичкитѣ еснафи тоже го посрѣщаха при къошка, кланяха му се до земята, а той отъ коня си изглеждаше ги много намрѣщенъ и съ зѣби скърцаше. Войската влѣзе въ града съпровождана отъ турцитѣ кюстендилци, настани се тя по хановетъ, а пашата биде приетъ у конака на Мехмедъ-а Челеби-агинъ. Тукъ прѣзъ нощта се събра голѣмъ

<sup>1)</sup> Бунтътъ е описанъ и въ особена книга отъ К. п. Стояновъ, Тридесетъ години назадъ. Исторически записки по първото македонско възстание прѣзъ 1876 год. Кюстендилъ 1903.

мезлишъ отъ държавни чиновници, отъ бегове и отъ агаларе, подъ прѣдседателството на пашата, разискаха дълго време и взеха рѣшение да се пристъпи къмъ дѣло. На утѣшния денъ, частъ отъ войската заедно съ много бацибозуци турци и черкези замина за село Разловци, потера по възстаниците, а останалата войска се турна на разпореждането на полицията въ града. Потераджилътъ, като пристигнали въ района на разбунтуваното село Разловци, изкали 10-на души мирни селяне, че си работѣли на полето, оплѣнили, изгорѣли нѣ-  
колко кѫщи и слѣдъ това се прѣснали по другитѣ села въ Пиянецъ да вършатъ разни золуми; а властъта въ града, подпомагана отъ войската, захвани да дири комити между гражданетѣ българе, да прѣтърса домовете на подозрителнитѣ въ комитаджилътъ, да привежда такивато въ конака и да ги набутва въ затвора. И най-първо тури рѣка върху Манолъ Ангеловъ Друмохарски, членъ на кадийския съдъ, и върху брата му Димитъръ Ангеловъ, а слѣдъ тѣхъ бѣха затворени и братята Димитъръ, Георги, Христо, Макари попъ Новкови, Христо Бояджиски, Христо М. Гребенаровъ, Мито Сугаръ, Алексо Карамановъ, всички отъ града, — Ангелъ Митревъ отъ с. Горня-Гращица, Георги Хр. Гребенаръ отъ с. Слокощица, Дим. и. Стояновъ отъ с. Косово, Велинъ Даскальтъ, попъ Василь, Николчо Таушановъ отъ с. Саволяно и много още други отъ разни села, и се започна мъченietо имъ, да кажатъ за себе и за други отъ града и околната, кои са царскитѣ душмане комити, които бунтуватъ раята противъ падишаха. Мъченията имъ бѣха различни: бой съ тояги, постоянно държанье на крака, безсъние, дълги разпитвания при замахване съ сабя, груби псувни, силни плѣсници и изобилни храчки. На всичкитѣ тия изтезания биде подложенъ най-повече Димитъръ Ангеловъ, като най-интелигентъ между другитѣ и силно подозрѣваемъ въ комитаджилътъ. Той бѣше 38 годишъ, бившъ учитель и прѣставителъ отъ Кюстендилъ прѣзъ 1870 г. въ народния съборъ въ Цариградъ по наредъдането на Българската екзархия. Слѣдъ едномѣсячно мъчение на всичкитѣ затворени, едини отъ тѣхъ още тукъ въ Кюстендилъ бidoха освободени, а братя Ангелови, п. Новкови и Ангелъ Митревъ съ голѣмъ воененъ конвой бidoха изпратени въ софийскиятѣ затвори, отдѣто слѣдъ 2

мъседа и тъ бидоха пуснати подъ полицейски надзоръ, но вече бѣха много измачени и изтощени<sup>1)</sup>.

Самото освобождение на града биде прѣдшествувано отъ едно сбиванье между разбунтуваните вече селяне, събрани около с. Лозно, и турцитѣ. Това бѣше на Богоявление 1878 г. Слѣдъ 3 дена се узна, че Ильо войвода пристигналъ съ четата си въ с. Коняво, като авангардъ на руските войски, и поискалъ да се прѣдаде градътъ безъ бой. Неизбѣгалото къмъ Паланка турско население и българското изпратиха въ с. Коняво свои пратеници: 2-ма турци, нѣколко български първенци и владицитетъ Илариона и Игнатия да искатъ отъ страна на града руското дохождане и покровителство. А понеже се чуваше, че руситѣ били въ намѣрение при Струма да прѣкъснатъ настѫплението си и, слѣдователно, Кюстендилъ да остане още подъ Турция, населението изпрати до генерала Гурко въ София кюстендилеца Мито Чорбаджи Гогевъ за постѣжки. Докато Ильо войвода съобщилъ на находещитѣ се въ Радомиръ руски войски желанието на кюстендилци, и Мито Гогевъ въ София, подпомогнатъ отъ софийски първенци, отъ Марина Дриновъ и италианския консулъ Позитано изходатайствуvalъ отъ главнокомандуещия руските войски въ София да се прати частъ отъ войската въ Радомиръ, за да заеме Кюстендилъ. На 13-и януари, въ четвъртътъ прѣди обѣдъ, пристигнаха въ Кюстендилъ около 40 младежи кюстендилци избѣгали, въоръжени и на фесовете имъ налѣпени книжни кръстове, а слѣдъ тѣхъ пристигна и дѣдо Ильо съ четата си и 80 души руски кавалеристи отъ 2-и ескадронъ, 4-и Улански Харковски полкъ, подъ началството на подполковникъ Задерновски и офицерятѣ — ротмистъръ Вирановски, поручикъ Соловъски и др. На края на града, на Стамбъл-капия, освободителитѣ бидоха прѣчакани отъ българското духовенство, отъ българското и турско население. Слисанъ, онѣмѣлъ отъ радостъ, петвѣковниятъ робъ българинъ гледаше съ невѣроятностъ станалото. Младите конници съ пѣсни . . . ай моле, влѣзоха полека въ града . . . На утрето обаче руситѣ трѣбваше да се дръпнатъ надирѣ и да повлѣкатъ подирѣ си обезумѣлото отъ ужасия българско население, защото отъ Паланка настѫпваше много турска войска съ то-

<sup>1)</sup> Г. Ангеловъ, Кюстендилъ, 77—79.

пове. Половината българе избъгаха посрещъ силенъ студъ въ Радомиръ, една частъ излязоха да се биятъ и бранятъ града, но скоро тръбаше да отстъпятъ заедно съ руситѣ. Посрещъ тревогитѣ и неизвестността, следъ 3 дена, на 17-и януари се разчу страшната вѣсть: русъ гелиоръ, русъ гелиоръ! (руситѣ идатъ!). Турцитѣ се раздвижиха, взеха постове, други побѣгнаха съ коли, коне и пъша къмъ Паланка, българетѣ се изпокриха... При вечеръ на сѫщия денъ, св. Антони, нѣколко топовни гърмежа откъмъ конявския путь вцѣпениха дишането на гражданетѣ: скоро въ града стана невъобразима бѣрканица.... войска и башивозуци бѣгаха предъ руската конница, която гърмѣше изъ улицитѣ, застигаше бѣжанци, прѣбиваше кого-дѣ и вървѣше напрѣдъ.... Само нѣколко минути и всичко се свѣрши.... Спотаенитѣ въ своите скришници българе излязоха по улицитѣ, единъ да видятъ освободителитѣ, други да покажатъ човѣшката си звѣрница — да грабятъ изъ турските къщи....

При освобождението на Кюстендилъ взеха участие 4—5000 души войска подъ началството на генералъ Майендорфа. Тукъ влизаха: цѣлиятъ 4-и Улански Харковски полкъ, лейбъ-гвардейските полкове Егерски и Измаилски, единъ артилерийски полкъ съ 8 оръдия и голѣмата българска доброволческа чета на дѣдо Ильо войвода. Прѣосвободителитѣ движения въ Кюстендилъ и неговото освобождение са описани живо и пространо отъ Георги Ангеловъ, къмъ чиято книжка могатъ се обърна любознателнитѣ читатели.

Сѫдинитѣ на Кюстендилъ и неговото население отъ освобождението насамъ заслужаватъ по-обстоенъ прѣгледъ, който обаче се изоставя за друго място и книга.

## IX.

# Кюстендилската епархия прѣзъ XIX вѣкъ.

## Бѣлѣжки за християнското население и черквите въ епархиата.

Като се закри пекската срѣбъска патриаршия въ 1766 г., кюстендилската епархия биде подчинена подъ цариградския грѣцки патриархъ до 1870 г., а слѣдъ това тя се отцепи и влѣзе подъ бѣлгърската екзархия. Берлинскиятъ договоръ раздѣли епархиата на двѣ половини: южната, съ Щипъ и Кратово, остана подъ Турция и биде присъединена къмъ скопската екзархийска епархия, а сѣверната, съ Кюстендилъ и Радомиръ, просъществува до 1884 г., когато, слѣдъ смъртта на нейния митрополитъ, биде присъединена, като малка по обсегъ, къмъ софийската.

Отъ кюстендилската черковна кондика, отъ редица писма и бѣлѣжки, останали въ архивата на митрополията, узnavаме, че просторътъ на кюстендилската епархия е билъ сѫщиятъ, както и прѣзъ миналите вѣкове, когато тя бѣ подъ срѣбъска пекска патриаршия и носѣше име коласийска. Ето числото на кѫщи въ градовете и селата на кюстендилската епархия прѣзъ 1863—1866 г., споредъ официалните канунъ-намета и разхвърлянѣ на владишкия и патришки порѣзъ на кѫща по 4 гроша и 32 пари (всичко отъ 16,681 кѫщи 80,000 гр.):

<i>Градъ Кюстендилъ</i>	319	кѫщи	по 4 гр. и 32 п.	=	1,531	гр.	8 п.
Полски села	2,039	“	“	“	9,787	“	8 “
Крайни села	2,291	“	“	“	10,996	“	32 “
Пианешки села	1,881	“	“	“	9,028	“	32 “
Каменишки села	355	“	“	“	1,704	“	
<i>Градъ Щипъ и Ново-село</i>	610+306	“	“	=	4,397	“	32 “

Щипски села	1,886	«	«	«	==	9,051	«	32 «
<i>Градъ Кочани</i>	207	«	«	«	==	993	«	24 «
Кочански села	1,740	«	«	«	==	8,352	«	
<i>Градъ Кратово</i>	204	«	«	«	==	979	«	8 «
Кратовски села	910	«	«	«	==	4,369	«	
<i>Срѣдорѣчкисела</i> <sup>1)</sup>	1,071	«	«	«	==	5,140	«	32 «
<i>Градъ Радомиръ</i>	70	«	«	«	==	336	«	
Радомирски села	2,792	«	«	«	==	13,401	«	24 «

Всичко кѫщи 16,681

Гроша 80,068 и 32 п.

Десетина години слѣдъ това, по исканьето на българската екзархия, въ врѣмето на митрополита Илариона, е бил направенъ новъ описъ на християнските кѫщи и вѣнчила. Този описъ обаче не ще е вѣренъ, едно защото въ него не са взети на помощъ турски официални прѣброятелни статистики, пъкъ и въ показанията на самитѣ христиане се забѣлѣзва извѣстно прикриванье. Самъ владиката Иларионъ се оплаква въ едно свое писмо до екзарха, отъ 31-и януари 1876 г., за Радомирско, дѣто «статистическо-то описание на вѣнчила-та и още не ся е свършило, понеже точно не ся описали, тъй напримеръ въ ветхий-ть тифтеръ сѫ 5500 вѣнчила, а сега гы искарватъ 4600 вѣнчила. Па и въ другитѣ окрѫжия изъ епархіи-тѣ нѣ е описано и още точно.» Въ протокола на епархиялния юстендилски съборъ прѣзъ 1873 г. са записани по общо рѣшенie на свещениците:

1. Юстендилъ и казата	10,283	вѣнчила
2. Радомиръ и «	5,403	"
3. Трѣнски села	568	"
4. Щипъ и казата	4,007	"
5. Кратово и «	1,194	"
6. Кочани и «	2,452	"
7. Срѣдорѣчки села	1,845	"

Вѣнчила 25,842

Доколко е порасло християнското население въ градовете и по-голѣмите села отъ 1863 до 1873 г., личи отъ слѣдната таблица за кѫщите и вѣнчилата:

<sup>1)</sup> Срѣдорѣкъ се нарича покраината между рѣките Пчиня и Крива или друго-яче Козяшка села, около 40 на брой.

	1863 г.	1873 г.	
	къщи	къщи	вънчила
<i>Кюстендилъ</i>	319	?	?
Изворъ	50	55	81
Босили-градъ	70	73	93
Божица	188	197	344
Соволяно	68	91	106
Прѣколница	55	62	90
Царево-село	75	109	152
Разловци	103	108	130
Истевникъ	92	130	166
Саса	70	73	94
Раково	80	93	140
Тишаново	99	125	183
Драмче	75	97	110
Ваксево	80	120	180
<i>Радомиръ</i>	70	109	?
Прибой	71	86	156
Лобошъ	82	112	?
Изворъ	98	112	?
Калища	77	81	154
Чуковецъ	92	86	178
Пенковци	70	73	100
<i>Кратово</i>	204	164	184
Злетово	57	57	77
Лѣсново	66	62	100
<i>Шипъ съ Ново-село</i>	610 + 306	960	1104
Барбарево	76	80	140
Свети Николе	62	99	124
Лѣсковецъ	78	80	88
<i>Кочани</i>	207	198	240
Оризари	83	127	151
Виница	77	86	91
Блатецъ	83	80	111
Байловци (въ Срѣ- дорѣкъ)	109	130	198
Орахъ	82	79	118

Въ кюстендилската епархия, прѣзъ третята четвърть на XIX вѣкъ, е имало 97 черкви и монастири. Въ владишкитѣ списъци на черквите отъ това време намираме:

<i>Гр. Кюстендилъ</i> , 3 черкви.	Разловци, 1 д. пл.
с. Колуша, 1 черква старин-	Истевникъ, 1 д. пл.
ска, съ кувукулио, зидана съ	Пръквинецъ, 1 д. пл. разв.
тухли, разсыпана и опусто-	<i>Радомиръ</i> , 1 д. пл.
шена.	Върба, 1 д. пл.
с. Копиловци, 1 д. <sup>1)</sup> , пл. <sup>2)</sup>	Бобораци, 1 д. пл.
Цървенияно, 1 пл. и оп. <sup>3)</sup>	Раковица, 1
Ямборано, 1 к. <sup>4)</sup>	Чуковецъ, 1
Ръждавица, 1 к. пл.	Каси-лакъ, 1
Таваличаво, 1 к.	Жедна, 1
Лозно, 1 д. нова.	Житуша, 1
Граница, 1 д.	Кленовицъ, 1
Слокощица, 1 д.	Изворъ, 1 пл. изгор.
Соволяно, 1 д.	Дебели-лакъ, 1
Периволь, 1 д. оп.	Егълница, 1
Горно-Уйно, 1 д.	Калища, 1
Изворъ, 1 к.	Блатечница, 1,
Трекляно, 1 д.	Прибой, 1 д. пл.
Горни-Коритенъ, 1 к.	Пчелинци, 1
Босили-градъ, 1 д.	Радибошъ, 1 монастиръ
Косово, 1 д. нова	опустълъ
Долна-Любата, 1 д.	Косача, 1
Църнооощица, 1 д.	Лобошъ, 1
Божица, 1 к.	Врана-Стѣна, 1
Бранковци, 1 к.	Дивля, 1
Прѣколница, 1 к.	Пенкьовци, 1
Долно-село, 1 д.	Ильовъ-долъ, 1
Брѣсница, 1 д.	Празноглавци, 1
<i>Въ Пиянешко</i>	Лѣва-рѣка, 1
Царево-село, 1 д., оп.	Долна-Сѣкирна, 1
Паничарево, 1 д., пл.	Банишоръ, 1
Вирче, 1 д. пл.	Селишенъ-долъ, 1
Градъ, 1 д. пл. разв.	Негованци, 1
Лѣшица, 1 д. пл.	Бѣльово, 1 монастиръ св. Ив.
Каменица, 1, д. пл.	Богословъ, съ 1 калугерь
Тишаново, 1 д.	Жабляно, 1 мон. Св. Ив.
Смоличино, 1 к.	Кръстителъ
Ваксево, 1 к.	Пещера, 1 мон. св. Никола

<sup>1)</sup> д. == дървена.

<sup>3)</sup> оп. == опустошена.

<sup>2)</sup> пл. == плѣнена отъ турци.

<sup>4)</sup> к. == каменна.

<i>Кратово</i> , 1	<i>Кочани</i> , 1
<i>Лъсново</i> , 1 монастиръ	<i>Оризари</i> , 1
<i>Злетово</i> , 1	<i>Виница</i> , 1
<i>Щалково</i> , 1	<i>Липецъ</i> , 1
<i>Шипъ</i> и <i>Ново-Село</i> , 2	<i>Зърновци</i> , 1
<i>Горни-балванъ</i> , 1	<i>Блатецъ</i> , 1
<i>Гайранци</i> , 1	<i>Бъли</i> , 1
<i>Нѣманци</i> , 1	<i>Нивичане</i> , 1
<i>Свети-Николе</i> , 1	<i>Соколарци</i> ,
<i>Пишево</i> , 1,	<i>Спаничево</i> ,
<i>Уланци</i> , 1,	<i>Траканье</i> , 1
<i>Убогово</i> , 1	Мон. св. Пантелеймонъ <sup>1)</sup>
<i>Джедимирици</i> , 1	

Голѣма часть отъ запустѣлѣтъ черкви и монастири тукъ и не са споменати, макаръ че и до днесъ стоятъ на нѣкои стѣнитѣ, на други и покривитѣ, а въ трети е запазена и часть отъ срѣдневѣковната зография. За примѣръ само ще спомена нѣколкото щипски черкви (гл. стр. 200—204), черквитѣ около с. Рѣждавица, черквата св. Спасъ при Кюстендилъ отъ 1330 г., черквитѣ въ с. Слокощица и др. Повечето отъ тѣзи черкви са на мястото на староврѣмски храмове, заварени отъ турцитетъ. До врѣмето на танзимата турска властъ не е позволявала да се строятъ черкви, а само да се поправятъ и възобновяватъ древнитѣ съ сѫщите си размѣри, както за това се учимъ отъ редица фермани. Прѣзъ XIX в., слѣдъ пожаритѣ и грабежитѣ на кърджалиитѣ, които не оставили здрава черква, са били съградени нѣколко нови черкви, пристегнати нѣкои стари, и то съ голѣми молби и ходатайства дори въ Цариградъ. Така, около 1805 г. съ ферманъ е била съградена кочанская черква св. Георги, прѣзъ 1816 г. била съградена кюстендилската св. Богородица, прѣзъ 1834 г. — изворската голѣма черква въ Крайщето, прѣзъ 1859 — монастирътъ св. Мина въ Кюстендилъ и др. За образецъ на тѣзи султански позволителни за градене черкви, се по-

<sup>1)</sup> Тука не са поменати срѣдорѣчкитѣ села. Не е поменатъ и стариятъ Карпински монастиръ въ източния Козякъ, при все че го намираме въ кюстендилската черковна кондика записанъ подъ вѣдомството на кюст. митрополитъ.

мъстя надолу прѣводъ на фермана за изворската черква „Св. Тройца“:

Тугра на  
Султанъ Махмуда ханъ II.

До високопросвѣтения и законо-шериатския кюстендилски наининъ, съдия-мевляне, както и до всички високоучени, безпримѣрни тамкашни прѣдставители на властта, аяне, градски първенци и въобще до всички властници! Нека всевишниятъ увеличи славата ви...

Отъ съдѣржанието на съставения ми и написанъ настоящи царски актъ, украсенъ съ императорскитѣ ми свещени знамове, който ще ви пристигне тамъ, ще узнаете обстойно какво:

Източно-православната черковна сграда (румъ-клисеси), известна съ прозвището «Изворска черква» (Изворъ-клисеси), находеща се въ нахията Крайще, кюстендилска каза, съ течение на врѣмето се развалила и клонѣла на съсипванье, поради което раята християне отъ речената нахия се моля съ просба да ѝ се позволи да си поправи тази черква. Отъ констатираното, споредъ сѫдебно-шериатския редъ, доказателство за развалата на въпросната черава, излиза на явъ още, че просторътъ ѝ е 48 аршина дължина, 30—широчина и 9—височина. Цариградскиятъ гръцки патрикъ и заседаещиятъ въ Стамбуль митрополитски синодаленъ съвѣтъ се молятъ съ писмена просба и ходатайствува да издамъ височайша царска заповѣдъ, въ която да се помѣсти височайшето рѣшение и разрешение за направата на тази черква, чито основи да се положатъ тамъ, дѣто отъ старо врѣме личатъ, и по плана, какъвто е биль по-прѣди.

Съобразно съ изискуемитѣ се постановления на свещенния шериатъ, въпросътъ за поправката на казаната черква се подложи на разглеждане и прѣдрѣшене при върховния мюфтия шейхъ-юль-ислямъ, достойниятъ и високоученъ богословъ-юристъ Меки заде Мевляне Мустафа Асимъ, комуто е билъ зададенъ слѣдниятъ въпросъ: «Допустимо ли е и може ли да се поправи една черква въ село върху истинските стари основи, по сѫщия старъ планъ и въ сѫщия действителни размѣри, безъ да се пусне нѣщо повече, — черква, която отъ старо врѣме е била развалена?» На това е отговорено: «Бива, допустимо е», като при туй отъ шейхъ-юль-

ислямството, съобразно съ прѣдписанията на свещения шериатъ, е била издадена за случая и една свещенозаконна фетва, въ която изрично се казва за издаването отъ височайшата ми царска особа, по той случай, височайши царски актъ, за надлежното ми височайше разрѣщение да се поправи прѣдметната черква. Понеже е вече рѣшено и вписано въ свѣтлите страници на императорския ми регистъръ да се издаде нуждното височайше разрѣщение по въпроса; и понеже е постановено вече, че въ случаи трѣбва да се дѣйствува така, както е изложено въ духа и текста на издадената свещено-законна фетва, то азъ благоволихъ да издамъ и да изпроверя настоящата ми царска височайша заповѣдъ, която обема въ текста и височайшето ми пъвзънение за поправката на прѣдметната черква.

Прочее, позволявамъ, щото поправката на тая черква да стане съ условие и по начинъ, че на дѣлжина, ширина и височина черквата да обнема онова пространство, което черквата е имала въ дѣйствителностъ въ старо врѣме, да нѣма повече нито една педа, нито единъ прѣстъ дори, защото, съгласно съ прѣдписанията на свещения шериатъ, съзволението за поправката на въпросната черква само по такъвъ начинъ може да се разрѣши. Ако, по поводъ на това, нѣкой отъ сановниците ми би се осмѣли да позволява и допуснатъ, щото при поправката на тая черква да се обнеме повече пространство и да се гради извѣнь старитѣ основи, като за тая цѣлъ би изисквали и взели отъ раята едно акче (аспра) или дори една бодка, то явява имъ се, за прѣдупрѣждение, че всички провинени ще бѫдатъ безпрѣкословно публично поругани, прѣслѣдвани и наказани. А ти, господине сядио, господине аянине, и всички други, щомъ се научите за това, дѣлжни сте да дѣйствувате тъй, както е изложено по-горѣ, да постѣгвате законно и да отбѣгвате далечъ отъ противозаконни и нелоаялни дѣйствия, заради което издадохъ нарочно този си височайши царски ферманъ. При това ви заповѣдамъ, щото, като пристигне при васъ тази ми височайша царска заповѣдъ, дѣлжни сте да дѣйствувате, постѣгвате и се разпореждате по въпроса тѣко тъй, както е изложено по-горѣ, и да се съобразявате съ духа и съдѣржанието на настоящия ми височайши царски актъ, къмъ който трѣбва, по служебенъ дѣлгъ, да отдавате почитъ и пълно

довърие. Тъй да знаете; честь, почить и пълно довърие отдайте на височайшитѣ ми императорски знакове, туграта и монограма ми, положени отгорѣ начело на настоящия ми височайши царски ферманъ, издаденъ днесъ, 15-и день или въ срѣдата на мѣсецъ реви-юль-евелъ 1249 отъ егира (21-и юли 1833 г.)

(подпись) Султанъ Махмудъ ханъ II.<sup>1)</sup>

Що се отнася до православието на кюстендилската епархия прѣзъ XIX в., нека се забѣлѣжи, че рускиятъ генералъ и писателъ Липранди, който лично е посѣщавалъ и изучавалъ България прѣзъ първата и втора четвърть на сѫщия вѣкъ, бѣлѣжи какво „въ Кратозъ, Брезницѣ, Радомирѣ, Костенджилѣ, Дунциѣ и Джуматѣ, между Болгарами Православными живуть цѣлыми округами Болгаре Католики, или правильнѣе Уніаты“. Авторътъ прибавя, че тѣзи католици бѣлгаре били наричани отъ православнитѣ „шопи“, „простаци“, „павликяни“ и че имало и „шопи“ православни. Уніатите били познати у турцитѣ и съ име „Пострумци“. <sup>2)</sup> На друго място Липранди твърди, че въ България „весь почти Пострумский округъ Болгаре-Католики“. <sup>3)</sup> Твърдѣнието на Липранди е прѣувеличено. Въ мѣстното население не се помни нищо за католици-уніати бѣлгаре въ сѣверна Македония, пъкъ и никакви писмени слѣди не са останали за тѣхъ. Допустимо е да е имало нѣкои села или сѣмейства католици и то главно при рударскитѣ центрове т. е. въ Осогово около кюстендилскитѣ рудници, въ селото Страдалово колибите наречени Сасани, въ селата Згурово и Пелатиково (помашко население), село Саса, Божица, Кратово, Паланка и др. Любопитно е въ случая името на кюстендилското село Кутугерци, което безъ съмѣнѣние носи названието си отъ нѣкогашнитѣ си жители богомили «кутугери» (*κουνδουύεροι*, *κυδουύεροι*); а богомилитѣ най-лесно се поддаваха на католичеството и приѣзваха подъ римската черква, както напр. босненскитѣ патарени наричани и кутугери („... καὶ ἐποίησαν ἐκεῖ, ἐν Πόσονα, πολοὺς ἀπὸ Κουνδουύερων εἰς τὴν ὑποταγὴν τῆς Ῥωμαϊκῆς ἐκκλησίας“). <sup>4)</sup> Освѣнъ саксонцитѣ и дубровничанетѣ католици, които още отъ срѣднитѣ вѣкове бѣха заседнали при рудниците въ Кюс-

<sup>1)</sup> Прѣводъ отъ Д. Ихчиевъ.

<sup>2)</sup> И. П. Липранди, Болгарія, Москва 1877, стр. 34.

<sup>3)</sup> Id., ib., 55.

<sup>4)</sup> Срв. у Голуб. 592—594.

тендилско и Кратовско, въ тѣзи крайща са били прашани и мисионери католици, та не е чудно, че, покрай саксонцитѣ и дубровничанетѣ, е имало богомили и православни, които са били приели католичеството и са го пазѣли до началото на XIX в., както забѣлѣзва Липранди. Прѣз 1655 г. напр. въ Кратово биль проводенъ католишкъ мисионеръ нѣкой си Стефанъ.<sup>1)</sup> Повече свѣдѣния би се намѣрили сигурно въ архивата на католишката пропаганда въ Римъ.

### Кюстендилски митрополити. Черковниятъ въпросъ.

Ето списъкъ на митрополитите и епископите на кюстендилската епархия, отъ прѣминаванье на послѣдната подъ вѣдомството на грѣцката цариградска патриаршия, отѣлянето ѝ подъ екзархиата, та до закриваньето ѝ въ 1884 г.

1. *Гаврилъ*, споменатъ въ 1766 г. <sup>2)</sup>
2. *Костанди*, прѣзъ първата четвърть на XIX в.
  3. *Авксенти*, „грѣкъ“, епископствувалъ прѣзъ сѫщото време, може би като епископъ на Костандия. Споменатъ прѣзъ 1817 г.
4. *Артеми*, споменаванъ отъ 1829—1858 г.  
Замѣстници-помощници на Артемия били:
  5. *Авксенти*, 1832—1840 г.
  6. *Захари*, 1840—1845 г.
  7. *Диониси*, 1845—1851 г.
  8. *Пакъ Авксенти*, 1851—1858 г.
9. *Пакъ Диониси*, 1858—1860 г., като митрополит.
  10. *Панаретъ*, епископъ-помощникъ на Дионисия до 1860 г.
11. *Игнати*, отъ 1861—1869 г.
12. *Иларионъ*, отъ 1872—1884 г.
  13. *Синеси*, отъ 1875—1878 г. помощникъ-епископъ на Илариона.

Отъ началото на XIX в. се споменава фанариотски епископъ въ Шипъ *Йеронимъ*, който изгорѣлъ славянските ръкописи въ митрополитския дворъ въ Ново-село.

<sup>1)</sup> Starine XXV, 194. Срв. и по-горѣ, 196.

<sup>2)</sup> За годините, когато се споменаватъ епископите, гл. по-подробно надолу.

*Гаврилъ* е билъ същият оня, който, заедно съ другите митрополити подъ пекската патриаршия, даде подписа си и съгласието си да се закрие послѣдната въ 1766 г. и се подчини подъ цариградската. Той е билъ по народность сърбинъ. Изпърво гърците са го оставили да управява юстендилската епархия, но, неизвестно слѣдъ колко години, която бѣ дала обѣщание да запази заваренитѣ при пекската патриаршия архиереи, изпъдила Гаврила и го замѣнила съ владика гръкъ. Това се учимъ отъ просбата на черногорския митрополитъ Сава Петровичъ, който прѣзъ 1776 г., въ съгласие съ архиерейтѣ самоковски, щипски (юстендилски), скопски (?), новопазарски, нишки, ужички, бѣлградски, босненски и херцеговски, се моли на московския митрополитъ Платона за подкрепа и ходатайство. Въ тази просба се обяснява какво едни отъ по-менатите архиереи били изгнани, лишени отъ прѣстолитѣ си и се скитали, а други били изпреводени на заточение, и се моли руския синодъ да се заеме за възстановление на сръбската патриаршия, и дори да може битъ рѣской архиепископъ пеккой. Митрополитъ Сава обѣщава на русите сръбска помощъ въ време на война съ Турция.<sup>1)</sup>

*Костанди*, като юстендилски владика, още се помни, ако и смѣтно, въ народните предания. Като имаме предъ видъ, че прѣзъ размирните кърджалийски времена Костанди билъ гоненъ и прѣслѣданъ въ самия градъ, че прѣзъ 1812 год. станалъ кръстникъ на Иванча Христовъ (по-сетиѣ лѣкаръ) и че по-късно, прѣзъ 1821—1822 г. се споменава още като юстендилски митрополитъ, можемъ каза, че той е архиерействувалъ прѣзъ първата четвърть на XIX вѣкъ. До 1816 г. юстендилци се черкували въ куулушката старовѣмска черква св. Георги, дѣто по-рано било и архиерейското сѣдилище. Прѣзъ тази година, благодарение на благосклонността на турското правителство<sup>2)</sup> и ходатайствата на митрополита Костандия, който извадилъ и царски ферманъ, въ маҳалата Варошъ

<sup>1)</sup> Просбата е обнародвана въ Гласник XXII, 257—158.

<sup>2)</sup> Цѣнни са въ тоя случай бѣлѣжките на даскаль Теодора отъ Пирдопъ: „тогїка (1814) наса<sup>х</sup> до : 1820 : . . . слата<sup>х</sup> маҳмѣда та дади йзинъ да се направиха чѣркови новы<sup>х</sup> ѿ темѣлъ ѿ єдрене наса<sup>х</sup> (Спсп. XXXV, 670).

Била съградена първата кюстендилска черква св. Богородица. И по-рано на това място имало стара разсипана черквица св. Никола, обрасла съ старински бръстове. За направата на черквата стариатъ кюстендилецъ Г. Димитровъ бѣлѣжи следното: „Въ Кюстендилъ имало само една черква въ махалата Варошъ, която била построена прѣди 300 години, а въ другите махали турцитѣ не позволявали да се построи. Тази черква, като била твърдѣ малка и поставена съвършено въ земята, българетѣ извадили ферманъ за да я разширятъ. Черквата била поставена  $1\frac{1}{2}$  м. дълбочина и, като въздижнали стѣните, турцитѣ ги разрушили и българетѣ напуснали построяваньето. Слѣдъ нѣколко врѣме, по съвѣтитѣ на единъ влиятеленъ бей, тѣ изкопали още толкова дълбочина, поставили основитѣ и почнали да работятъ нощѣ само. Отъ всяка една махала мѫже и жени по редъ отивали да помогнатъ, а дюлгеретѣ, когато чукали гвоздеи, турали мя-



Обр. 36. Черквата св. Богородица.

лишнъ отгорѣ, за да не се издава гласъ. И тъй, българетѣ въ Кюстендилъ построили краднишкомъ въ 1816 г. черквата „Успѣние Богородици, която има 3 м. дълбочина“<sup>1)</sup>). Тази черква е съ двѣ отдѣления — долнъ и горњо, съ отдѣлни олтари. Долното, изкопаното дълбоко отдѣление е черквата св. Богородица; горњото отдѣление има храмътъ си на св. Никола, за споменъ на старинската срѣдневѣков-

<sup>1)</sup> Г. Димитровъ, Княжество България I, 55.

на черквичка св. Никола, която била въ развалини и на чието място била издигната сегашната сграда. Следът освобождението черквата биде постепната, премазана, изписана и постлана съ мраморъ. Горното отдѣление — св. Никол е „женска черква“ прѣзъ всички празници, само на 6-и декември въ нейния олтаръ се извѣршва литургията. Въ отдѣлението св. Никола още се пазятъ на иконостаса старитѣ икони. На нѣколко отъ тѣхъ отъ 1818 г. четемъ иметата на Лазара и братанеца му Лазо, зографи отъ янинското загорско село Ано-Суденà (Горна Студена): *Αλαζαρός Λαζάρος καὶ Λαζάρος ἀντιψιοῦ αὐτοῦ εὗ* "Ανω Σουδενά Ζαγώρι καζά 'Ιωάννηρι 1818 οκтобри 30.

За митрополита Костандия и неговия титулъ намирате  
бѣлѣжки въ единъ ржкописенъ ирмологионъ, намѣренъ въ  
Душница: патриархъ євгенивъ всѣ ст҃кѣшемъ и вселенскомъ па-  
триархъ многада лѣта и: Гднъ Константъ прещеннишемъ,  
и Егойзеврѣнномъ митрополитъ стѣшыя митрополий кестен-  
дилскія, и ѿипскія, пречтній єзархъ всѣмъ мисионъ же  
Гднъ и вѣцъ многада лѣта, съ прибавка, че това ще се чете  
подиръ Три святое, прѣди Апостола <sup>1)</sup>). Отъ тази бѣлѣжка  
узнаваме, че Костанди е живѣлъ и прѣзъ врѣмето на ца-  
риградския патриархъ Евгения, т. е. 1821—1822 г. На единъ  
турски ходжетъ отъ 1823 г. <sup>2)</sup> стои като членъ-съвѣтникъ на  
сѫдебно-шериатското кюстендилско сѫдилище и владиката Ко-  
станди, та е ясно какво и прѣзъ тази година е билъ живъ  
послѣдниятъ. Отъ по-горнъто многолѣтствие, се учимъ още,  
че кюстендилскиятъ митрополитъ билъ и «екзархъ на ѿла  
Мизия.» Доколко този титулъ има нѣкое значение и доколко  
той е ималъ формално или фактическо териториално обоснова-  
ние, ще се види, когато се проучатъ основно подобните  
титули давани на струмишкия, костурския, търновския, скоп-  
ския, и др. митрополити. <sup>3)</sup>)

<sup>1)</sup> Срв. *Спостр.*, Синодаленъ описъ, 129—130.

Карановъ прѣдполага, че този Костанди може да е сѫщият скопски Константинъ, при когото стана закривянето на пекската патриаршия. Отъ единъ ферманъ обаче, сега въ ржкописнитѣ тетери на Соф. н. библ., се научаваме, че скопскиятъ митрополит Константинъ билъ убитъ съ пушка въ митрополитския домъ отъ собствения си яничаринъ ясакчия, въ 1181 г. (1766 г.).

<sup>3)</sup> Кирил Пейчинович казва, че написала книгата си Утъшениe гръшнитъ „на простиy язикъ болгарски долния Миссий скопский в

За черковните даждия на християнското население отъ връмбето на Костандия имаме само слѣдното извѣстие. Въ единъ бератъ отъ султанъ Мустафа IV отъ год. 1807—1808 узнаваме, че на кюстендилския митрополитъ било отсѣчено да дава на царската казна 4200 акчета (аспри) миришкешть<sup>1)</sup>.

Сѣ по връмбето на Костандия се помни нѣкой си *Авксенти* гръкъ, въ чието връмбето въ двора на черквата св. Богородица било направено малко училище. Единъ владика Авксенти се споменава въ единъ гръцки надписъ на книгата *Αμαρτωλῶν σωτηρία*, принадлежаща на попъ Георгия отъ Паланка. (А този попъ Георги се споменава прѣзъ 1805 г. и 1833 г.<sup>2)</sup>). Надъимената на спомощниците на книгата Чудеса Пресѣнъ Геордици отъ кратовския учителъ Хаджи Якима, печатана въ 1817 г. въ Пеща, е писано, че книгата излѣзла благодарение на Авксентия, кюстендилски архиерей, и многогрѣшния монахъ Якима<sup>3)</sup>. Може би Авксенти да е билъ епископъ-помощникъ на митрополита Костандия Кюстендилски.

Артеми е билъ по рано Александрийски патриархъ, а послѣ, прѣзъ втората четвърт на вѣка, станалъ кюстендилски митрополитъ; понеже билъ старъ и болnavъ, напусналъ Кюстендилъ и живѣлъ въ Цариградъ, а за управлението на епархията назначавалъ свои помощници-епископи. Най-напрѣдъ името му срѣщаме въ една бурултия отъ 1829 г., дадена на Артемия, чрѣзъ скопския Амзи паша, за свободно пѫтуванье и извѣршванье на християнските обреди. Ето прѣводътъ на тази важна за връмбето заповѣдъ: «Да бѫде извѣстно на моите просвѣтени сановници аяне кюстендилски, кочански и на благородния ага на кратовските рудници, както и на всичките първенци въ тѣзи градове, че султанската ми воля е, щото всички мои подвластниrai да добруватъ и се наслаждаватъ на миръ, като бѫдатъ запазени и защитени отъ всѣ-

---

тетовскии.» Срв. *A. Шоповъ*, Изъ новата история на българитѣ въ Турция, Пловдивъ 1895, стр. 50.

<sup>1)</sup> *Ястребовъ*, Податци, 33.

<sup>2)</sup> Mcb. IV, 295—296.

<sup>3)</sup> Сїл здѣ совершишасѧ Ярхіереймъ Г҃йномъ, Г҃йномъ Агдентіемъ Кюстендилскимъ, трѣдомъ же Ішакіма.

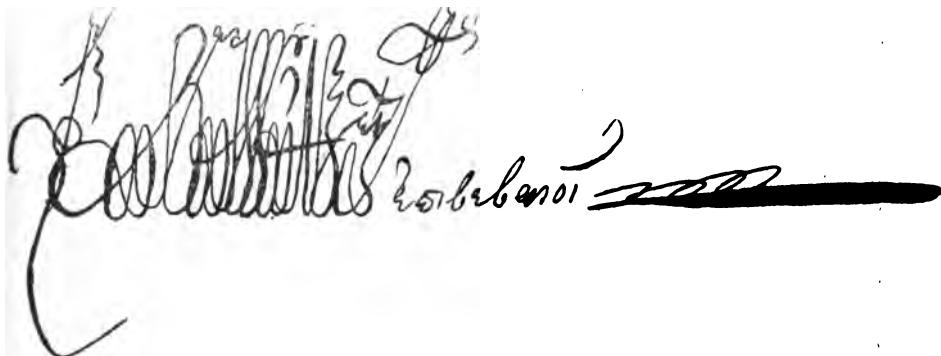
какви натиски и злодѣяния. За съблюденiето на пълна тишина и спокойствие, отъ страна на Високата порта са били назначени митрополити, които заедно съ това да изпълняват и религиозните си треbi. Но понеже кюстендилският митрополитъ, а именно калугерътъ Артеми (писано Адрешиосъ), като изпълнявалъ духовно-религиозните си длъжности къмъ раята, като вѣнчавка, годявка, разводъ и др. подобни, срѣщаъ съпротивление отъ страна на нѣкои недобросъвѣстни лица и се оплакалъ, че това произлизало отъ вашата немарливостъ, и понеже въамъ е известно съдѣржанието на височайшия царски ферманъ, даденъ въ рацѣтъ на поменатия митрополитъ, въ който ферманъ се обозначаватъ и правата за извршване на духовно-религиозни треbi, то съ настоящата царска бурултия ви заповѣдамъ — отъ сега занапрѣдъ да не вършите надъ раята никакви насилия, противодѣйствия и беззакония, а точно да изпълнявате заповѣдите ми означени въ височайшия бератъ, даденъ на поменатия митрополитъ. Призовтарамъ ви, че вие сте длъжни да се подчинявате на тая бурултия, да я уважавате и вършите точно тъй, както е писано въ нея, като отбѣгвате всѣкакви беззаконни дѣла. Даде се днесъ на мѣсецъ реджебъ 1245 (или декември 1829).»<sup>1)</sup>

Артеми заминалъ за Цариградъ, но си оставилъ замѣстникъ самоковския калугеръ Авксентия, бѣлгаринъ, когото като въздиgналъ въ епископски санъ, направилъ голѣмо добро на бѣлгарщината въ съверна Македония, първъ и на първи бѣлгарски народъ, защото са известни заслугите на тогози Авксентия по народно-черковните работи въ Цариградъ. Освѣнъ това, той съ помошите си и застѫпничеството си е помогналъ да се изучи кюстендилчето Захария Струмски, който станалъ лѣкаръ въ Цариградъ и прѣзъ черковно-народното движение принесълъ голѣми заслуги на своя народъ.

Авксенти, епископъ-замѣстникъ на Артемия, билъ поставенъ въ архиерейски санъ прѣзъ 1832 г. На единъ гръцки актъ за прѣдаване смѣтки отъ стария кюстендилски епитропъ (Георги Капамаджи) на новия (Милушъ Кюркчи) е подписанъ на гръцки вече епископъ «Диополски Авксенти удостовѣ

<sup>1)</sup> Прѣводъ на Д. Ихчиевъ.

права!» Ето факсимиле отъ този неговъ най-старъ сравни-  
телно подпись:

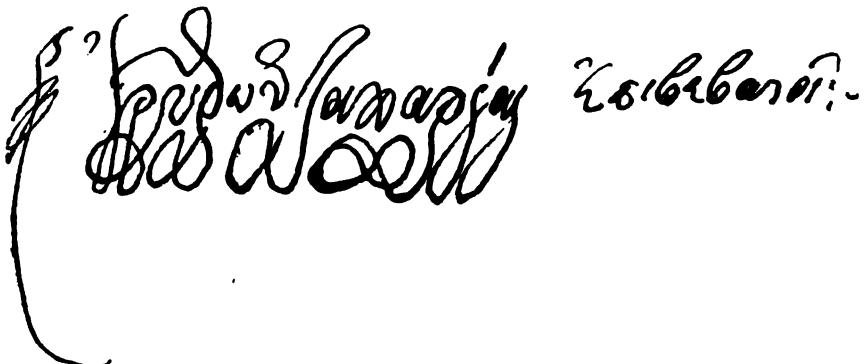


№ 37. Факсимиле на Авксентиевия подпись отъ 1832 г.

Още прѣзъ сѫщата 1832 г. Авксенти билъ улесненъ отъ правителството да пѫтува свободно изъ епархиата. Това ста-  
нало съ съдебно рѣшение, издадено отъ щипския кадия  
Есаидъ-Хюсейнъ Ружди, възъ основа на берата на кюстен-  
дилския митрополитъ. Рѣшението позволява на митрополита,  
на замѣстника му и на хората му да могатъ свободно да  
ядатъ коне и катъре, безъ вѣкой да имъ прѣчи за това  
или да имъ отнема добитъка; отъ друга страна рѣшението  
обявява конадитъ имъ за неприкосновени, нито за войска,  
нито за каквито и да е въоружени хора. При Авксентия и  
съ ходатайството въ Цариградъ на Артемия, била издигната  
въ с. Изворъ (Крайще) голѣма каменна черква, за която се  
помена по-горѣ. При Авксентия взе да се засилва и кюс-  
тендилското българско училище при черквата св. Богородица.  
Прѣзъ 1835 г. името на Авксентия личи по черковни актове  
въ Кюстендилъ, а сѫщо и между спомощниците на нѣкои  
български книги. Коя година билъ прѣмѣстенъ въ Мостаръ  
(Босна) за митрополитъ, не можахъ да узная. Подиръ него,  
около 1840 въ Кюстендилъ дошълъ еритронскиятъ епископъ  
*Захари*, като Артемиевъ замѣстникъ.<sup>1)</sup> Прѣзъ януари 1846 г.

<sup>1)</sup> На единъ пергаментенъ сборникъ, въ Кюстендилското чи-  
талище, четемъ, че книгата била донесена въ града отъ с. Ръжда-  
вица, на года: 1842 : 1843 : 4 : бѣ йдіново време Ерідон  
Захаріа: Артемиевъ епископъ (л. 2а).

дошълъ за Артемиевъ замѣстникъ епископъ Диониси. Слѣдъ 5 години за Артемиевъ намѣстникъ въ Кюстендилъ пакъ билъ проводенъ Авксенти, който билъ същевръменно и велески митрополитъ. Отъ кюстендилската кондика личи, че Авксенти като велески митрополитъ е управявалъ и кюстендилската епархия до 1855 г., а слѣдъ тая година, като билъ назначенъ въ Велесъ грѣкътъ Антимъ, Авксенти дошълъ въ Кюстендилъ като Артемиевъ замѣстникъ съ титла „Прѣждѣбивши Велески“ и тамъ прѣстоялъ до 1858 г. Г. Димитровъ, който знае лично Авксентия въ Кюстендилъ, ето какво пише за този български владика: „Той бѣше извѣнредно строгъ, силенъ защитникъ на християнетъ и ужасенъ гонителъ на онѣзи бейове, аги и чорбаджии, които правѣха злоупотрѣ-



№ 38. Факсимиле на Захариния подписъ.

бения и притѣсняваха сиромаситѣ. На такива хора само той не е билъ по угодата. Тѣ често пѫти го клеветѣли прѣдъ великия везиръ, прѣдъ патриаршията, и разни слухове прѣскали противъ него, но народътъ го само защищавалъ. Слѣдъ назначението му на кюстендилската епархия намѣстникъ, гражданетѣ ... благодаратъ на патриарха и пр. . . Авксенти никой пѫть не оставяше да се потури въ нѣкое християнче. Облѣчената въ фередже мома той го свалаше отъ гърба ѝ вѣтрѣ въ съвѣта и изпращаше я въ митрополията, безъ да му се възпротиви нѣкой. Каймакаминъ, кадия и други бейове треперѣха отъ него<sup>1)</sup> . . . Авксенти, щомъ като забѣлѣзвалъ,

<sup>1)</sup> „Дѣдо Авксенти на пѫть отиваше, като нѣкой делибашия. Той яздѣше хубавъ бѣль конъ, въ владишки такъмъ; на сѣдлото

че каймакаминъ не изпълнявалъ своите обя заности или злоупотрѣбява, той веднага го вдигаше (може би съ съдѣйствието на Артемия). Когато каймакамитъ правѣли постъпки въ Цариградъ противъ владиката, народътъ отъ епархиата веднага се застѫпвалъ за своя архиерей. Така, въ едно свое прошение до великия везиръ противъ клеветитъ на каймакама, кюстендилци между друго пишатъ: „Нашіо тува каймакаминъ Мустафа бей имѣющи злоба и вражда противъ Н. Преосвященство, защото му дума да не быватъ золуме и обыды на сиромашката рая, която се непрѣстанно оплакува и ожалюва предъ Н. Преосвященство, реченныйо каймакаминъ отъ душманлѫкъ писалъ (каквато се научаваме отъ вонь) гдѣто той знаѧть, защото Н. Преосвященство божемъ заповѣдувалъ на чорбаджите да развращаватъ христіанете да не работатъ и да покриватъ мадемыте да не можатъ да се юрутишватъ, но това отнюль не е вѣрно Молиме Ваше Ви сочество, вашата рука е джлга да заповѣдате да се испита, и ако излезе това нѣщо истинно, ніе да быдеме повинни, и осуждени на секаква царска и церковна казнь . . .“<sup>1)</sup>)

Прѣзъ 1858 г., слѣдъ смѣртъта на Артемия, Авксенти очаквалъ да бъде оставенъ титуларъ на кюстендилския прѣстолъ, но билъ назначенъ дори въ Дурацо. Оскърбениятъ архиерей си подалъ оставката и се оттеглилъ въ Рилския монастиръ. Патриаршията го извикала въ Цариградъ прѣзъ слѣдната 1859 г. Въ Цариградъ, като не се подчини на патриаршеския грѣцки желания, Авксенти се впусна въ бурния черковенъ въпросъ, подбуждѣ и поучава кюстендилци какъ да се борятъ, бивѣ пращанъ 2 пъти на заточение и се помина на 1 февр. 1865 г.

Диониси (албанецъ по народностъ), както се рече, билъ на два пъти кюстендилски владика, отъ 1845—1851 и отъ

---

се надѣвала кобурлуци, чибуклукъ при кобурлуцитъ и една бѣла металическа топузинка. А се обличаше въ голѣмъ рѣсалия арнаутски чепкенъ, обшить съ гайтани, чохени потури, бѣло кече на главата обмотано съ чалма, а отгорѣ прѣхвърлена една свилена шамия. Когато въ 58-а година го назначиха за Дурацо, той казваше: „Пращаха ме въ Босна да стана бошнякъ; сега ме пращатъ тия тириани въ Тиранъ и Елбасанъ да стана арнаутинъ, но азъ никога нѣма да стана фанариотинъ“. Е. Караповъ въ Отчетъ на Кюст. уч. за 1897, стр. 12.

<sup>1)</sup> Г. Димитровъ I, 417—421.

1858—1860 г., първиляр път като замѣстникъ на Артемия, а вториляр път като титуларъ. Ако и помощникъ на Артемия, той е билъ рѣкоположенъ за кюстендилски митрополитъ (*χειροτονηθέντες μητροπολίτης Κεστεντηλίου*) отъ цариградския патриархъ Мелетия, и пристигналъ въ епархийския градъ на 10 януари 1846 г.. Диониси направилъ веднага черковна кодика, въ което да се вписватъ всичките главни дѣла на епархиата, имотите и състоянието на подвластните монастири и черкви и пр. Още сѫщата година пролѣтта владиката събрали първенците и духовенството и рѣшили да се съгради въ града по-голѣмо училище, дѣто да се учатъ дѣцата



№ 39. Печать отъ 1845 г. и подпись на Дионисия Кюстендилски (*Κεστεντηλίου Διονύσιος*).

на начални и по-горни науки . . . „що ползва юношеството, на Болгарско.“ Доброволни пожертвувания отъ Кюстендилъ и казата били събрави 37,635 гроша и 30 пари, и въ 1849 г. училището било привършено. Голѣма частъ отъ тѣзи пари били злоупотрѣбени отъ владиката, но народътъ късно се досѣтилъ, та когато алчниятъ Диониси на другата 1850 г. побѣрзалъ да събира помощи и за поправка на черквата св. Георги въ Колуша, населението, подбутнато отъ учитель Тонджарова, се раздвижило и поискало сметка за училищ-

нитѣ и черковни пари. Населението си избрало 12-членна комисия за прѣглежданѣ на общенароднитѣ и черковни смѣтки. Слѣдъ като били открити много злоупотрѣбенія на Дионисия, додекадитѣ, както се наричаше комисията, „се впуснаха въ други смѣтки, да търсятъ напр. злоупотрѣбенія по царскитѣ вергии, даже и злоупотрѣбеніята на нѣкои бегове, като напр. Мехмедъ-аа. Тѣ намѣриха много злоупотрѣбенія и работата достигна дотамъ, щото дойде заповѣдъ отъ Цариградъ да отидатъ нѣколко души отъ чорбаджийтѣ въ Цариградъ и съ тѣхъ Мехмедъ-аа, за да се разгледа тѣхното дѣло. Подозрѣнитѣ личности отидоха въ Цариградъ и, като прѣстоиха тамъ почти 2 години, тѣ се възвѣрнаха въ Кюстендилъ, разбира се, слѣдъ много рушвети... Въ тѣзи бурни врѣмена на кюстендилската панама, владиката Диониси биде вдигнатъ отъ Кюстендилъ“.<sup>1)</sup> Подиръ 8 год. обаче Диониси пакъ билъ ватрапенъ отъ патриаршията на Кюстендилци. Владиката пристигналъ въ града на 24-и декември 1858 г. и веднага заповѣдалъ да му се събератъ 50,000 гроша, защото ималъ твърдѣ голѣма нужда, а той самси излѣзъ по епархиата да събира отъ кѫща по 25 гр. На слѣдната година, 1859 г., събралъ помощи и съградилъ въ гр. Кюстендилъ черква-монастиръ св. Мина. За да позволятъ турцитѣ да се построи монастиря тамъ, дѣто е сега и дѣто нѣмало никога друга черква, Диониси си послужилъ съ хитростъ. Той поръчалъ да извадятъ отъ християнските гробища кокали и да ги заровятъ скришомъ въ светиминското мѣсто. И когато владиката убѣждавалъ турцитѣ какво по стари книги се знаело, че тамъ имало и по-рано черква, заповѣдалъ да копаятъ... Изровенитѣ кокали, положени по християнски обичай, убѣдили добродушнитѣ турци да позволятъ да се съгради черквата. Отъ едно писмо на д-ръ Захария Струмски узнаваме, че Диониси събиралъ пари и за направата дори на болница и богословско училище.<sup>2)</sup>

Ето какви са били християнските вѣрски данъци въ врѣмето на Дионисия, опредѣлени прѣзъ 1847 г. въ кодиката. За да замаже очите на своето християнско стадо, Диониси опростилъ веднажъ за винаги мирията 11<sup>0</sup> пари, що давала всѣка кѫща („като харизана отъ насъ 'еднашъ за всегда“), но за

<sup>1)</sup>) Караповъ въ Отчетъ и пр., стр. 16.

<sup>2)</sup>) Това се твърди и отъ едно писмо на кюстендилци, стр. 335.

това пъкъ увеличилъ всички други данъци, като задължилъ, подъ страхъ на афоресванье, всѣка кѫща да си прави всѣки мѣсецъ водосвѣтъ:

1. За водосвѣтъ всѣки мѣсецъ	—20 пари
2. За „дожден“а молитва“	1 гр.
3. За кръщене у града по селата	3 гр. 4 гр.
4. За 1-ва вѣнчавка у града по селата	20 гр. 25 гр.
5. За 2-а и 3-а вѣнчавка у града по селата	30 гр. 40 гр.
6. За погребение лице до 15 год.	5—10 гр.
7. За погребение лице отъ 15 год. нагорѣ 15—20 гр.	
8. За четене, по старому	?
9. Събиране жито, вѣлна и др., както е било по-рано.	
10. Свещеникътъ годишно ще дава на владиката ембатико за всѣка кѫща на енорията си	5 гр. и 10 п.
За цѣла енория годишно	1 ока кафе.
(«Ù нѣщо друѓо побче нито ù Ѣспра що Ѽ вѣкатъ», прибавя великодушниятъ Диониси).	
11. Свещеникътъ да събира „по старому обычаю“ ма- слото и вѣлната по енорийскитѣ бачии и да дава събраното на владиката.	
12. Отъ вула за вѣнчавка за първи бракъ	
на владиката	5 гр.
на училището	1 гр.
на „писѣцо“	1 гр.
на „служѣбниците“	3 гр.
За втори бракъ — двойно т. е.	20 гр.
За трети бракъ — тройно т. е.	30 гр.
На „бежанцы“. <sup>1)</sup>	55 гр.
13. За архиерейска литургия на еснафите	
на владиката	55 гр.
на служителите	25 гр.
Литургия за „ѹсопшите ù нѣщите“	25 гр.
на служителите	5 гр.

Въпрѣки тѣзи установени такси, Диониси прѣзъ 1860 г. взель съ записи, по нѣманье на пари, отъ вѫжаря Гьоше

<sup>1)</sup> Тукъ се разбираятъ влachenитѣ моми или бѣжанки по момъка,  
безъ съгласие на родителите имъ.

300 гр. за второ вѣнило; отъ божичанетѣ Стояна Маринчевъ 770 гр., отъ Огнана Букоглавски 665 гр.; отъ босилеградчанина Станоя Стаменовъ 500 гр. Отъ ваксевци взель 2752 гр., за да имъ извали черковенъ ферманъ. За освѣщение на ямборската черква взель 1200 гр., за антиминса 150 гр., за водосвѣта 400 гр., за фамилиатика 200 гр.<sup>1)</sup>

Кюстендилци, недоволни отъ грабителствата на свой пастиръ, му отправили прѣзъ 1859 г. мѣсецъ юни 26-и една просба, която прилича повече на обвинение. Гражданетѣ се обръщатъ къмъ Дионисия:

1. Да потвѣдишъ късата ны шкѣлска, ѵ да принудиши ѵ онъя що не са се подписали да се подпишатъ ѵ онъ спомоществуватели.
2. Да благоизвѣлишъ да ни подаришъ ѩбѣчашъ за ѹчилището, годишно.
3. Да благоизвѣлишъ спорѣдъ царското ѹрадѣ да собѣратъ сващѣнниците, со вѣше дозволѣніе, расписаните по селата по 6 гр<sup>ш</sup>.: отъ кѣща церковно-шкѣлски парѣ.
4. Да нѣ предстоишъ каквото знаешъ до великата церква, за ст рю борчъ 10 хиляди гр.: ѵ за опредѣленыте отъ покобѣнаго гр<sup>ш</sup>: (sic) Артѣмія отъ діадиката, и Архиератиката.
- 5) Да хѣдишъ сѣкога на царскю мезлишъ ѵ да ни защищавашъ като баща спорѣдъ царското ѹрадѣ.
6. Да преглѣдвашъ давайтѣ ны кога ты се оплаче нѣкой нѣщо по христіански.
7. Обществото не чи ни кабулъ да пїше дѣскalo ѹрзухале.
8. Да стѣгнешъ дѣскalo ѵти ны распушъ дѣцата.
9. ѵ церквата сѣкаме да се чати отъ дѣсна страна по гречески на прѣзникъ.
10. Що ти сака кѣфо да си прѣвишъ прѣви си отъ свої кесия, но сиротия нечийни кабулъ да разваляшъ нѣщо ни ѵ митрополія ни ѵ школицата дури непопрѣашъ ѩбщество, ѵ дури не зѣмешъ отъ него записъ.
11. Да благоизвѣлишъ да нѣ дадеши на єпитропо школски по єдинъ гр<sup>ш</sup> за ѹчилището отъ вулите.
12. Да благоизвѣлишъ да нѣ дадеши 10. гр<sup>ш</sup> отъ бежанка, за ѹчилището ѵ ѩо си зѣлъ досѣга ѵ ѩо че зѣмашъ отъ сѣга.

<sup>1)</sup> Срв. Димитровъ, I. 460.

13. Да благоизволишъ да дадёшъ на ёпітропо школски що си зéль повече отъ  $3\frac{1}{2}$ , за миріята, отъ който като извадиме коџабашиските, кусуро да останатъ за школята, като що даваше ў г<sup>р</sup>: 'Артемія понеже миріята бъше по 110 парí и 10 за коџабашиски хакъ а не по  $3\frac{1}{2}$ .

14. Да благоизволишъ да зýмашъ каквó що се объща ў намъ ў предъ меаличо като що зýмаше и г<sup>р</sup>: 'Артемія по 15. г<sup>р</sup>: за перво. 30. г<sup>р</sup>: за школята, ў по ёдінъ за коџабашиски хакъ.

15. Отъ бъжанки да благоизволишъ да зýмашъ по 65 г<sup>р</sup>: за вúла ў 10 гр<sup>ш</sup>: за єчилището ны за коéто многу ны досаждать сéлането.

16. Не чýнеме кабуль ни п<sup>р</sup> Нобко ни отъ сыновéто му ў митрополията, каквóто що ни се объща ѿ вáше Высокопреосвященство кога дойдё.

17. У митрополията да се опредѣли ёдінъ человéкъ отъ єобществото когото намърите мунасжъ вýя со єобществото, въренъ ў мýренъ да седи дáйма ў митрополията за єщото и на двéте странí добро.

18. Молиме да не отагчáвате со нбви даноцы священиците, който со<sup>с</sup> това се извинáватъ ў досаждать на христiането, а бнї на ѡгите ў намъ: а най послѣ и нбя Вáмъ.

Главнитъ недостатъци на Дионисия са изложени въ едно писмо-просбса на кюстендилци до българскитъ прѣставители въ Цариградъ, отъ 15 май 1860 г. Отъ него са извлѣчени слѣднитъ редове: „ . . . искааме едноязычны ў намъ познать господи": 'Анђентiя, и не ѩéме . . . Діонісіа . . . Кайрово чираќъ!! . . . Понеже башка єть пiянството що не истрезнёва никога, той не познава христiането за свой чада, но євреето и цыгането има за най върни и любезни, сбъсъ ныхъ замржка, сбъсъ ныхъ осамва, сбъсъ ныхъ са совѣтова за церквни ў христiански работи, оу ныхъ му са тefтérето єть мiria ў ємбатикъ, онi даватъ сингелите на священиците ны за смѣхъ и поругане на вѣрата ны. Той не єтиде оў никоя христiанска кàца да ны освѣти водà и да ны благословы, . . . но напротивъ обходи и хбди сёки дénъ по євреето и прдчая. Той никога оў растойне на ёдна цъла

тýна оў церквата не исполнi дължностите си като 'Архiа, той никога не є влезналъ оў церквата со<sup>с</sup> мантia и низъ

царската обикновенна голема врата, но като един бъдът на съсъ ръсата влиза ѝзлиза низъ кацичко, за което дума самъ Христос «невходяй двърми татъ есть ѹ разбойникъ». И послѣ застание на трбно като ѹстуканъ, ѹ заспи . . . Митрополията ны я направи на механи ѹ бакалници . . . раскопа мржтовците ны ѹ направи врезъ грбщата ны махани и налбатници . . . сиротина да соблече ѹ своята си кесия да нипуни. Заправи монастиръ ѹ поповъдъ чрѣзъ вѣстниците во сїчката дуня чи гюа праши богословско ѿччилище, ишпиталя, дѣто похарчъ дваеси хіляди гр<sup>ш</sup>: ѹ собра стб ѹ педесе, а показва ны тефтъръ че похарчълъ 80: хіляди гр<sup>ш</sup>: ѹ доказва че трѣбе да му ги платиме . . . Новите ны черкви воспрѣ а старите ны запустѣ. Оччиелите ны ѹзгони ѹ шкоблите ны затвори . . . Касата шкоблска ны растуръ, бътъ вулите ни се даваше по нѣщо за ѿччилището, той ѹ това ны не даде . . . Церквата ни є чурудисала и собрали сме нѣкоя парѣ за да си я стѣгнеме, той ны казва святѣ Богородица<sup>1)</sup> нѣче да се вѣнчава защо и са пары! . . . »

За очертание физиономията на фенерското духовенство въ България нека прибавимъ и думитѣ на единъ очевидецъ за Дионисиева животъ. „Въ онова врѣме, владицитѣ, ако и да държаха, както турските паши, по нѣколко коне за яздене и кочии (файтони), Диониси обаче, такъвъ салтанатъ никакъ не обичаше. Той си имаше една скромна съ двѣ колелца количка — сѫщо като боклукийскиятѣ, и, вмѣсто коне, тя се теглѣше отъ единъ циганинъ на име Мехмедъ. Диописи щомъ извикаше: „Мехмедъ, докарай колата“, нѣмаше нужда нито отъ прѣкарванье ремици на коне, нито отъ впрѣгане, а като влѣзъше Мехмедъ между стрѣжитѣ, количката се намираше прѣдъ Дионисия, въ която той сѣдавше кръстата съ дълъгъ чибука и шише ракия въ рѣдѣтѣ. Мехмедъ повличаше количката, Диониси запушеше чибука, а тукъ-тамъ изъ улицата навдигаше и шишето. Когато пристигнеше Диониси въ бахчата си, която се намираше окото 2 километра вънъ изъ града, сѣдавше на трѣвата, изпразнуваше шишето и, слѣдъ една дръмка, пакъ се вмѣкваше въ количката. При заминаването му край врѣчмата на Грабенаря Алексо, напълваше Мехмедъ шишето съ ракия и се отправяха за митрополията. Единъ

<sup>1)</sup> Храмътъ на старата черква е св. Богородица.

пътъ пияниятъ Дионоси заповѣдалъ на Мехмеда да изтегли количката на горния етажъ на митрополията, но това било доста трудно, даже и невъзможно, особено че Диониси, ако и късъ, бъше доста дебелъ, като зейтински кюпъ, но заповѣдта му трѣбвало да се изпълни. Мехмедъ съ голѣми маки и напъванъ изтеглилъ количката до половина на стъблитѣ, но като се изхлъзнала оттамъ изъ рѣцѣтѣ му, Диониси се намѣрилъ простиранъ на плочите . . .<sup>1)</sup> За безнравственото поведение на това духовно лице служи и факта, че въ колушкитѣ бахчи архиереятъ обичалъ да играе хоро по бѣли гащи и да се боричка съ женитѣ на свойтѣ мекерета.

Негодуванието на народа срѣщу Диониси било голѣмо. Едно насърдчително писмо отъ Цариградъ (10 юни 1860) отъ Захария Струмски до своитѣ съотечественици като да ускорило изпѫдането на владиката. По съвѣтъ на Захария, кюстендилци дали просба до великия везиръ, който билъ въ Нишъ, оплакали се отъ грабителствата на владиката и посочили много примѣри. Назначената отъ великия везиръ слѣдствена комисия изпитала работитѣ: владиката билъ осъденъ да повѣрне 600 турски лири за Кратовско и толкова още въ Щипско, които пари билъ надзелъ отъ християнетѣ. Слѣдъ това, по заповѣдъ на везира отъ 3-и декември сѫщата 1860 г., Диониси билъ вдигнатъ отъ Кюстендиль.

Заедно съ Дионосия билъ вдигнатъ и неговиятъ епископъ-помощникъ, който обикновено седѣлъ въ Щипъ—Панаретъ Стовийски.

Кюстендилци обявили, че искатъ да имъ дойде стариатъ владика бѣлгаринъ Авксенти и се солидаризирали съ исканната на останалитѣ бѣлгаре—да се отхвърли грѣцкото духовенство. За тая цѣль тѣ дали просба прѣзъ 1860 г. до турското правителство и си избрали прѣдставителъ въ Цариградъ своя съотечественикъ д-ръ Захария Струмски (1861 г.)<sup>2)</sup> Тази черковна борба сдушила бѣлгарското население и

<sup>1)</sup>) Димитровъ, I, 459—460.

<sup>2)</sup>) Захари, синъ на баба Сусана, още на младини билъ взетъ отъ кюстендилския митрополитъ Артемия и изученъ за лѣкаръ. Установенъ и ожененъ за гѣркия въ Цариградъ, д-ръ Захари билъ на голѣма почетъ като лѣкаръ. Прѣди черковния въпросъ той билъ много уважаванъ и отъ гѣрцитѣ, но-отпослѣ, като станалъ защитникъ на черковнитѣ интереси на свойтѣ съграждане кюстендилци, той изгубилъ клиентела, билъ намразенъ, изпадналъ въ осѫдия и

то научила да брани своята народностъ. Прѣзъ 1862 г. бѣлгарската община излиза съ свой печатъ: „П. Ч. (печать) на кюстендилското общеноародно духовно правление, 1862“.

Грѣцкиятъ патриархъ, за да задоволи подигналитѣ се бѣлгаре, назначилъ (1861 г.) за кюстендилска-та, прѣславска и пловдивска епархии владици бѣлгаре, а и за другитѣ епархии далъ обѣщаніе. Бѣлгаретѣ отговорили на тия назначе-ния съ отказъ, защото изобщо не приемали хора пращани отъ патри-аршията и особено докато не было

Обр. 40. Кюстендилски общено-  
роденъ печатъ отъ 1862.

рѣшено черковното питанье. Прѣдъ

видъ на това, Игнати, новоназначеніятъ кюстендилски вла-  
дика (бивши Родоски), не се рѣшавалъ да дойде въ  
епархията си. Захари Струмски въ едно свое писмо отъ  
13-и май 1862 г. отъ Халки пише на кюстендилския пър-  
венецъ Иванчо Христовъ, докторъ, какво Игнати прѣбива-  
валъ още въ Мидилъ. Въ друго писмо отъ 3-и мартъ 1863 г.  
Струмски обяснява на приятеля си Иванча, че владиката  
Игнати се възпира нарочно въ Цариградъ отъ бѣлгаретѣ,  
защото, като назначенъ отъ патриаршията, „съ неговото та-  
мо дохожданѣ Кюстендилската Епархия губи всѣкакво право  
отъ Болгарскіо вопросъ и пада подъ греческата духовна  
власть“. За да не страдатъ обаче духовно-религиознитѣ ин-  
тереси на епархията и да има кой да рѣководи черковнитѣ  
дѣла, Игнати изпратилъ своя протосингелъ въ Кюстендилъ.  
Протосингелътъ, който сѫщо тѣй се наричалъ Игнати, трѣб-  
вало съ помощта още на двоица попове и двоица мирски  
лица да урежда обществото и се грижи за владишкитѣ да-  
нъци. Митрополитъ Игнатия го виждаме въ Кюстендилъ прѣзъ  
1864 г. Игнати билъ родомъ бѣлгаринъ отъ одринското с. Ка-  
ра-агачъ и знаелъ бѣлгарска книга, но грѣцкото му възпитание  
и служба не могли да го направятъ полезенъ на бѣлгарци-



умрѣлъ въ 1869 г. въ крайна бѣдность, безъ да дочака рѣшението  
на въпроса. Синъ му, като студентъ, билъ убитъ, казуватъ, на па-  
рижкитѣ барикади прѣзъ врѣме на Комуната, 1871 г.

ната. Изпърво солидарен съ българетъ, той отхвърлилъ отъ черква името на патриарха, почналъ да споменава „Всѣкое православное епископство,” и ще е могълъ да кара докрай съ българетъ, толкоѣ повече, че билъ и доста разбранъ, кротъкъ човѣкъ, ако да не станали нѣкои прибързани дразнѣния отъ възбуденото кюстендилско население. Гражданетъ отказали да заплатятъ па Игнатия владишнината за врѣмето на неговото

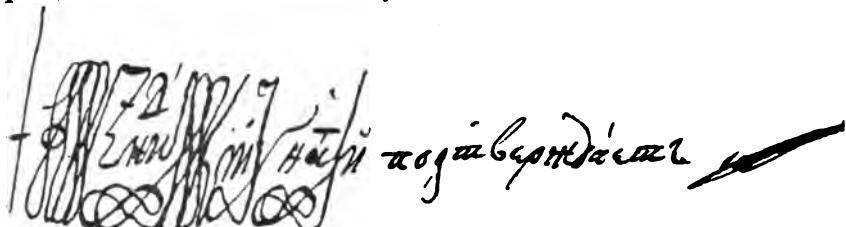
лично отсѫтствие отъ града, а това доварало до наимѣса на властьта, до смразяванье и най-послѣ до изпъжданье. Народътъ каралъ владиката да се откаже съвсѣмъ отъ патриаршията, но той като отказалъ, правили се нѣколкократни опити за позорно изхврляванье на владиката отъ митрополията. Въ черква бивали устроявани народни негодувания, врѣзванье на владишкия тронъ съ синджире, изважданье на владишката кола на улицата, катерене на покрива на митрополията, вмѣжванье въ митрополията на нарочно пивнали демостранти и пр.

Обр. 41. Игнати Кюстендилски.

Всичко това се свършило съ едно всенародно подиганье, дѣто не липсвали и жени, което събрано предъ конака заявило грѣмко своето „Нѣчеме го, нѣчеме го!” Полицията успокоила народа, и владиката въ скоро врѣме изпразнилъ митрополията (1869 г.). Прѣзъ м. октомври грѣцката патриаршия повикала своя владика, но той дотолкова я послушалъ, колкото и послушалъ българските владици, които го поканили да участвува на българския народенъ съборъ въ Цариградъ. Игнати се отстрани въ имѣнието си въ кюстендилското село Соловяно и кашата си въ Кюстендилъ, дѣто дочака освобождението на България и умрѣ на 23 окт. 1886 г. Гъркоманская кюстендилска партия, състоеща се



отъ нѣколко цинцарски и 2—3 български семейства, продължавала борба съ мнозинството дori до освобождението. Много нежалани прѣрекания, сбиванья, непозволение да се закопаватъ гъркомане въ българските гробища, отдѣлянието на гъркоманетъ въ особенъ параклисъ въ митрополията и уреждане тамъ на елинско училище и пр., още се помнятъ



№ 42. Подпись на Игнатия.

добrъ и разказватъ отъ кюстендилци. Бившитъ гъркоман сега съ негодувание се същатъ за нѣкогашната си заблуда.

*Иларионъ*, било затова, че е първиятъ избранъ български екзархъ и единъ отъ първите български владици, било че е първъ и послѣденъ екзархийски кюстендилски митрополитъ, заслужва повечко внимание. Самъ Иларионъ ни е улеснилъ съ нѣколко автобиографични бѣлѣжи, които намѣрихъ въ архивата му и които прѣдавамъ тукъ надолу:

„Наше смиреніе родѣнъ въ селото Елена, сега нареченъ градѣцъ на 1800 лѣто или 1801, въ стѣбе крещеніе нареченъ Іванъ. „Православни“ родителии Іванъ и Васила. Члене бучихъ въ сѫщото село, и „образованъ“ въ монастиръ свѣты Николаи Тарновско „кружѣ до 27,, години. Въ шнова времѣ въ бучилищата преподаваха часословы и фалтири церковно обученіе, граматика катихисъ и политически науки „людъ неса слушаше. Нынъ въ монастиръ въ растояніе на 27,, години вслѣди день караши ны старица ны прочитахме житія свѣти“ бѣвъ, проблозы, бесѣди „го Івана златоустаго алфавитъ доховни, Ефремъ сиринъ. Нынъ прочитахме и старицатни толкуваше. Тамо прѣлхме „части образованіе, на .1819,, лѣто прѣлхме монашески и дѣаконски чинъ „митрополита тарновскаго. Той бѣти въ цари грать на 1821: Тогази бѣсиха патриарха григорія и тарновскии Іваника. После доиди въ тарновъ митрополитъ Иларионъ. При него седахъ. 15. 16: години и „часты прѣлхъ образованіе и бѣтъ него, и като са

престави Іларіонъ, доиди митрополитъ Неофітъ и при него седмъхъ. 14 „ години діаконъ, протосуггель, рукоположима и єпископъ да хбда по єпархіата му, после три години дади ми ловчанската єпархія којто буправљава<sup>х</sup>. 20 : години. И



Обр. 43. Иларионъ Кюстендилски, 1800—1884 (бивши Ловчански, първоизбранъ български екзархъ).

на: 1872 : лъто като бѣхми въ царигратъ ѿпределихса кюстендилски митрополитъ гдeto и днесъ прибивавамъ стана стана шесъ години.“ (Писано въ 1878 г.).

Тука дѣдо Иларионъ отъ скромностъ и не споменава, че е билъ единъ отъ ръководителите на българския народенъ

съборъ въ Цариградъ, че е билъ пръвъ екзархъ и се отказалъ и пр. Това отчасти обаче той е описанъ много сърдечно на своя приятель, учительтъ Н. Златарски въ Търново. Кандидати за български екзархъ били приети петима души: Иларионъ Макариополски, Антимъ Видински, Иларионъ Ловчански и Паиси Пловдивски. Но тъй като въ доволетъ-шураи изключили първите двама отъ кандидатството, а отъ останалите трима Паиси билъ боленъ, избираньето тръбвало да се извърши измежду Илариона Ловчански и Антима Видински. Ето какъ самъ първоизбраниятъ български екзархъ Иларионъ Ловчански разказва на своя приятель Златарски въ Търново своето избиранье и отказванье. . . . „И като са сабра комисията начна избиранietо тайно гласоподаванie. и така излези за нази три гласа повече, наченаха да плещатъ раце, станаха викатъ дъдо Ловчу пръять, азъ викамъ не прiemамъ, наченахъ да плача викамъ стар самъ немоще(нъ) сам не чувамъ кои те слуша, станаха владиците теглят ма за рапете цалувать ръка народъ много нападнаха ма не можих да са отарва. Х. Иванчо, Чомаковъ Йоргаки ефенди филебели и прочия народъ целувать ръка избраха ни. но забележи че патрика рекаль ако избирать отъ извержените ни (не) ще гу потверди. безъ да ни кажатъ обаче тези слухови комисарите направиха мазбатата за нази и я печатиха. тогази известиха на садразамина и тои казаль хошландисвамъ от тоизи старецъ ала патриката не ще гу подверди на зорла не мога да го закарамъ, и работата са поврежда, за това гледайте да обедити ловчански да си даде оставката че после зло ще стани, ази обаче като видяхъ и размислих че работата са збаркva и патрика това тарси собрахми се комисията владиците съвѣтвахми са за оуленене да си дамъ оставката и воистина по премного са благодарих. и на второто събрание дверемъ затвореним изрекохъ перко благодаřи на честното правительство дето ма турна въ ирадето за кандидатин и второ на народа гдето ма избра за пръвъ български Екзархъ, но ази си познавамъ немощите, оустаряхъ, тежко чувамъ, за това моля да ми приемнити оставката, и тогази си направихме друга мазбата за видински, народъ отванъ вика ще хчупятъ вратите, и като отворихми вратата едвамъ оубедихми народа и така като са дади мазбата очакваме дне(съ) оутре да излези

и очакваме видинскии да дойди. сие во известие и здрави бѫдети“<sup>1)</sup>.

Освѣнъ по-горнитѣ автобиографични бѣлѣжки, Иларионъ е оставилъ на единъ листъ хартия и слѣднитѣ редове до-съжно архиерейската му работа въ Кюстендилъ. „Ныи, казва той, като са ѿпределихме ѿ єкзархіата кюстендилскии бол-гарскии митрополитъ въ лѣто. 1872: ро ѿпределиха ни. 54“ хилади г.<sup>ш</sup>. годишнина заплата. й като престигнахме въ Кю-стендилъ направихме распись на венчила йзлезоха до 11: хилади венчила въ кюстендилското ѿкружѣ. По соседните епархии собирка по 7 й по 8: й по 10: г.<sup>ш</sup>. нїи не воспрѣ-ехме за да не са ѿтлагчи народа ѿ болгарските владици, решихме да се собираять по 5: г.<sup>ш</sup>. на венчило, и като се собраха ѿ венчилата ѿ ѿкружѣто ѿстанаха несобраны по причина на греческии владика които правѣше много раздори и до днесъ седи въ грѣдат ни като лумаши на болгарите не давайте ѣзи ще ви земамъ по 60 пари за това ѿстанаха вслѣка година несобрали 5: хилади й седе<sup>х</sup> хил. й 12: хилад й за четери години има недоплатена годишната заплата близу 40: хилади. вули можи да се издадатъ до 1000 г.<sup>ш</sup>. 2) За дозволеніе на бракосочетанїето ѿ две години насамъ земат са 25 г.<sup>ш</sup>. ѿ тизи пари ѡрхіереата зема: 6: г.<sup>ш</sup>. єкзархіата зема 13: г.<sup>ш</sup>. й училището 6: г.<sup>ш</sup>, затова училищата са въ бедно състоянїе 3) Го раздѣлителни писма земали са по 120 : г.<sup>ш</sup> и по-лувината ѿ тѣх зема училището ѹ полувина ѡрхіереа, ѹ които са сирмаси земали са по 60 : г.<sup>ш</sup> и ѿ тѣх полувината на училищи ѹ полувин архіереа, прих. 4) Митрополїета нѣ-ма никакви не движими именїа, ѹ нето идна аспра. 5) Го туи лѣто споради обстоѧтелствата не сме собрали нѣщо ѿ венчилата, ама иска да са собира. но за ту лѣто несмѣ поч-нали собрали ѿниди, ѹ колкото за миналата година иска да се собира ѹ человѣците не са противѣть, но нуждно е да има ѿ полиціата человѣкъ да знаѣтъ че оѡ правительството ѹма дозволеніе“.

Още когато бѣ избранъ прѣвъ екзархъ, Иларионъ бѣше старъ на 70 г. Прѣвъ първите години на владиществуваньето си въ Кюстендилъ той показа още малко енергия, обикаля нѣколко пѫти изъ широката епархия—Кюстендилско, Радо-

<sup>1)</sup> Приложение къмъ Църковенъ Вѣстникъ, кн. III, 51—52.

мирско, нѣколко трѣнски села, кюстендилското Крайше, Пиянецъ, Кратовско, Щипско и Срѣдорѣка. Прѣзъ лѣтото 1873 г. билъ прашанъ отъ екзархията въ Пиротъ да изследва работата по обвиненията на пиротчане противъ владиката Паргения. Прѣзъ 1873 г. се сѣбралъ въ Кюстендилъ епархиаленъ съборъ, на който били взети нѣкои рѣшения и главно били опредѣлени черковните даждии. Отъ протокола на този съборъ отъ 27 окт. 1873 г. узнаваме за слѣдните рѣшения: Владичина да се събира 6 гр. на вѣнчило, отъ които 2 гр. и 15 пари за училището на общинаата. За училищата си общинаата да взима отъ всяка вула (16 гр.) по 10 гр., а 6 гр. ще оставатъ за владиката; отъ разпустително писмо (120 гр.) за училището 80 гр., за владиката 40 гр.; отъ ржкополаганѣе свещеникъ 4 лири турски за училището и 2 л. т. за владиката; отъ сингелийтъ на владиката само 10 гр.



№ 44. Печать и подпись на Илариона Кюстендилски.

За личната издръжка на свещениците се опредѣля: отъ рождена молитва 2 гр., кръщене 6 гр., вѣнчавка 40 гр., опѣвло на богатъ 75 гр., опѣвло срѣдано състояние 40 гр., опѣвло на сиромахъ 25 гр., маслоосвѣщение въ градъ 6 гр., въ село 15 гр., водосвѣтъ 1 гр., очистителна молитва 1 гр., отъ всяка селска кѫща по 1 кутелъ (2 шиника) жито, за панагия 1 шиникъ; обикновената вълна и гюргьовски кожи. За да се разширятъ енории, предвидено било да се не ржкополагатъ нови свещеници, които се били намножили при гръцкиятъ владици, докато не остане числото имъ: 66 души въ Кюстендилско, 35 въ Радомирско, 20 въ Щипско, 18 въ Кочанско, 12 въ Срѣдорѣкъ, 10 въ Кратовско и 3 въ трѣнските села. На владиката се запрѣщава да вземе за освѣщение на черква повече отъ 3 лири турски. Тѣзи рѣшения имали сила само до другъ епархиаленъ съборъ. Протоколътъ

е подписанъ отъ владиката Илариона, отъ пълномощниците юстендилиски, радомирски, щипски, кочански и кратовски.

Отъ писмата, размѣнени между екзархията и дѣдо Илариона, се вижда, че послѣдниятъ е билъ постоянно въ финансово затруднения. Неутихналата борба съ гъркоманетѣ, народните политически движения и възстания, войните съ Черна-Гора, Сърбия, Русия—спирали правилния вървежъ и на черковните работи, които останали много на заденъ планъ. Дѣдо Иларионъ се оплаква въ много писма, че мирията и всички други черковни данъци се събирили бавно и никога не могли се събра, поради което всяка година се приключвала съ недоимъкъ. Отъ една страна за това той обвинява гъркоманския юстендилиски владика Игнатия, къмъ когото се приливали и свещеници и население, стига да бѫдѣли освободени или облѣкчени отъ черковните берии, а отъ друга страна посочва на размирните времена. Прѣзъ юни 1873 г. Иларионъ пише отъ гр. Кочани на екзарха между друго: „Отъ всяка страна имаме спжини. Гръцкия агентинъ съе раздоры, като казва на народа: азъ ще ви владикувамъ безъ пари, българския владыка е схизматикъ“. Прѣзъ 1874 г. въ Юстендило било събрано само половината владишнина.

„Причината на това е, казва Иларионъ, пребываніе тута на Игнатія, който е обѣщавалъ на селяните по 2 гр. да имъ земя, ако го припознаятъ“. По-нататъкъ пише Иларионъ въ сѫщото писмо: „Въ Козякъ—Комановско, като проводихъмъ човѣкъ да събира пари, върна са празенъ, защото селяните му давали на кѫща по  $1\frac{1}{2}$  пари (по пр. гроша).“ Екзархията провождала свои хора да видятъ отдѣлно разстроеното положение на Иларионовата владишка каса. Най-сетне въ октомври 1875 г. билъ рѣкоположенъ въ Цариградъ за епископъ на Илариона неговиятъ протосингелъ, юстендилецъ Синеси, който като младъ и дѣятеленъ да помога на стареца, да ходи изъ епархията и събира владишнина. Синеси билъ нареченъ при рѣкополагането епископъ Стойчевски (щипски) за възкръсване името на древнестовийската македонска епископия.<sup>1)</sup>

1) Тука е допусната грѣшка отъ патриаршията, а послѣ и отъ екзархията. Наисгина, въ нѣкои грѣцки съчинения древниятъ юонски градъ Стоби се идентифицира съ Шипъ (Стипионъ), та блуждението е много лесно да се възприеме. Новитетъ обаче

Поради непълното събиранье на владишките данъци, страдали често и училищата, които се кръпвали между друго и съ владишката помощ. Гражданетъ на 2 пъти са заявявали да искатъ опредъленото отъ езархиата възнаграждение отъ владиката. Отъ запазени документи въ архивата на кюстендилското кметство узнаваме, че Иларионъ е внесъл за училищата всичко до смъртта си, 2 февр. 1884 г.. сумата 1600 лири за поддръжка на градските училища. Въпреки паричните несгоди, дъво Иларионъ е ценилъ високо образоването и е радъвъл за училищата може-би повече отъ всички други тогавашни български владици. Въ едно свое окръжно писмо до епархиията си, Иларионъ говори за училищата така: „Тъ съ, които ще развиятъ умствените способности на народа ни, и чрезъ тяхъ само народа ни ще научи съзнателно длъжностите си къмъ Бога, къмъ царя, къмъ себе си и къмъ близните си.“ И за да види училищата на епархиията си каквото той е желалъ, назначилъ Йосифа Ковачевъ, единъ отъ учените тогава българе съ университетско образование, за главенъ инспекторъ и ръководителъ на училищата въ кюстендилската епархия. Дълото на Илариона било посрещнато отвръдъ съ одобрение и посочвано за приемър на останалите български краища. Въ завещанието на дъво Илариона отъ 1881 г. най-големата отредена сума 75,000 гроша е за направата на училище въ Кюстендилъ, 88,000 гроша за богословско училище и други 2500 гроша са оставени за радомирското училище.<sup>1)</sup>

Дъво Иларионъ дочака освобождението на Кюстендилъ, пръкна тихо послѣдните си старчески години и се помина на 2 февр. 1884 г., оплаканъ отъ всички граждани и селяне на епархиата, които го много обичаха. Останките на дъво Илариона бидоха положени въ седешо положение току

историко-археологични издирванья поставятъ Стоби при сегашното с. Грацко, при вливаньето на Църна въ Вардаръ. Щипъ е Астибо. Срв. стр. 59.

<sup>1)</sup> Въ едно по-сетне завещание сумата за кюстендилските училища е замънена съ единъ чифликъ, който бѣ владѣние на владиката. Слѣдъ Иларионовата смърть, завещанинъ суми не могли да се намърятъ въ наличностъ; тѣ били разграбени отъ нѣкои близки на митрополита хора. При даденъ случай азъ ще обнародвамъ завещанието, което е у менъ и дѣто се завѣшаватъ крѣпло число 300,000 гроша.

при лѣвата вѫтреѣшина врата на черквата св. Богородица, въ хубавъ кявгиренъ гробъ, отгорѣ съ мраморни плочи и надписъ.<sup>1)</sup>

Слѣдъ рѣшението на черковния въпросъ, въ юстен-дилската епархия били заварени отъ Илариона около 200 свещеници, ражкополагани отъ грѣцките владици:

1. Кюстендилъ и полето	26	свеш.
2. Крайще	23	"
3. Пияпецъ	24	"
4. Кратовско	14	"
5. Щипско	33	"
6. Кочанско	23	"
7. Радомирско	38	"
8. Трѣнски села	4	"
9. Срѣдорѣкъ, приблиз.	15	"
	200	свеш.

Само малка частъ отъ тѣзи свещеници отговаряли на назначението си. Грѣцките владици, като гледали да иматъ повече свещеници, които да не изпушватъ нѣщо отъ черковнитѣ данъци, пѣкъ и самото запопванье като е ставало често пъти съ наддаванье, което отивало главно въ касата на владиката, епархията лесно се сдобила съ 200 души повечето неуки свещеници. Тѣзи 200 души биха могли да направятъ чудо между своя народъ, но тѣ по своя умственъ уровень бидейки на еднаква току-речи височина съ своето стадо, народътъ постоянно тѣнѣлъ въ невѣжество, при липса и на уредени училища. Ето впрочемъ какъ се произнася владишката канцелария за най-просвѣтенитѣ отъ свещениците, именно кюстендилските: „14 священици въ града, отъ тѣхъ има: протоіереи, икономи и архимандрити, рукоположени отъ гърци владици. Нѣкои отъ тѣхъ четътъ чисто нѣ на членіето разума отъ нюдъ на разумѣватъ, а по нѣкои немогътъ да си пишать името, наставление и поучение на християните нѣма въ тѣхъ, а за своитѣ си приходи сѫ добри“. За радомирските свещеници е отбѣлѣзано: „38 священици има рукоположени отъ грѣцки владици, прости даже и членіето имъ лишено. Не знаять да си пишать името, правило нередовно,

1) Въ завѣщанието си дѣдо Иларионъ иска да му се напрази мраморенъ паметникъ съ надгробни стихове.

пълніе отъ нюдъ, всегдаша простота, нечистота, въ церквите въмъ свѣтитѣ тайни непочитаніе. Единъ Архимандритъ Зиновій въ Бѣлградъ свършилъ курсътъ на ученіето. Той е учителъ въ Радомиръ и е родомъ отъ селата Радомирскій...“

Гръцкитѣ владици, липсата на добри училища и непосилната турска власть не са могли наистина да дадатъ на кюстендилската епархия бѣлѣжити духовни лица. Но и при



Обр. 45. Свещ. Петъръ Цв. Любеновъ.

тѣзи несгоди сё са могли да се вѣстятъ двѣ-три имена, които не трѣбва да останатъ забравени въ страниците на отечествената история. Тѣ са попъ Петъръ Цв. Любеновъ, дяконъ Агапи Войновъ и попъ Стоянъ Разловски. Свещеникъ Петъръ Цвѣтковъ Любеновъ се родилъ въ крайшкото с. Горни-Коритенъ прѣзъ 1816 г. Като останалъ сираче, Петъръ

биль възпитанъ и наученъ на книга отъ брата си попъ Новко, който билъ единъ отъ най-събуденитѣ и учени свещеници на епархията, както личи отъ участиято, което вземалъ въ църковнитѣ дѣла и нѣкои оставени негови книжовни бѣлѣжки. Петъръ се запопилъ въ врѣмето на владиката Захария и билъ пратенъ да свещенодѣйствува въ новата голѣма черква въ с. Изворъ. Тамъ прѣкаралъ 25 години, а послѣ се прѣселилъ въ града Кюстендилъ, отдѣто още 32 години продължавалъ да свещенодѣйствува изъ селата на околията и се поминалъ въ дълбока старостъ въ началото на 1905 г. Проницателніятъ и трудолюбивъ дѣдо Петъръ, като се движель повече отъ половина вѣкъ между селското население на най-затънтия и непознатъ български край—Крайцето, и свещеническата му дѣйност като дохоядала постоянно въ досѣгъ съ народнитѣ прѣдания и суевѣрия, рекъль да сѣ бере и опише народнитѣ обреди, вѣрвания, приказки и пѣсни, особено пѣкъ като е знаелъ, ако и смѣтно, тѣхното голѣмо значение за народното проучванье. Въ туй се заключава именно истинската висока заслуга на дѣдо Любенова, чието име, благодарение на цѣннитѣ му трудове, стана познато и извѣнъ прѣдѣлитѣ на България, между ученитѣ слависти и етнографи на другитѣ славѣнски земи. Фолклорнитѣ сборници на дѣдо Любенова носятъ слѣднитѣ надслови: 1) Баба Ега, сборникъ съ различни суевѣрия въ Кюстендилско, 1887, 2) Самовили и самодиви, 1891, 3) Сборникъ съ разни народни умотворения изъ Кюстендилско, 1896, и 4) Сборникъ, IV книжка. Като имаме прѣдъ очи цѣнната работа на дѣдо Любенова, можемъ възклика заедно съ учителя Барутчийски: „Дѣдо Петре! Дано твоята дѣйност послужи за примѣръ на мнозина твои събрата!“<sup>1)</sup>)

Дяконъ Агапи Войновъ е чуденъ типъ на смѣлъ народенъ учителъ и проповѣдникъ, какъвто е могла да роди само епохата на черковно-националнитѣ разпри между българе и гърци. Ангелъ Войновъ се родилъ въ Кюстендилъ прѣзъ 1838 г. и още отъ ранна възрастъ билъ даденъ въ новото градско училище, дѣто училъ при учителите Христо Крантовъ, Ник. Тонджаровъ, Аверкия Стояновъ и Дамаскина. Прѣзъ 1857 г. станалъ учителъ въ пиянешкото главно място Царево-село, дѣто отворилъ за прѣвъ пътъ българско уни-

<sup>1)</sup>) Срв. Свѣтлина за год. 1905, III, 29.

лише по взаимната метода. Тамъ учителствувалъ до 1859 г., а до края на 1860 г. прѣстоѧлъ въ Кюстендилъ. Прѣзъ януари 1861 г. Ангелъ Войновъ заминалъ за Цариградъ съ владиката Дионисия, който билъ назначенъ въ Ксанти. Диониси взелъ Ангела съ себе си и прѣзъ пролѣтта 1863 г. го рѣкоположилъ дяконъ и прѣименувалъ Агапи. Слѣдъ двѣ години, прѣзъ 1865 г., дяконътъ миналъ на служба при макронийския митрополитъ Теоклита. Въ разгара на черковната борба дяконътъ напусналъ веднажъ за винаги гръцкия владици и прѣзъ февруари 1866 г. се намѣрилъ въ Цариградъ, дѣто постѫпилъ дяконъ въ българската черква св. Стефанъ въ Фенеръ. По край службата си въ черквата, Агапи учителствувалъ година и половина въ българското централно училище.

Цариградското българско общество, като оцѣнило добрата подготовка на дякона по български и гръцки езици, проводило го за учитель прѣзъ 1869 г. въ Солунъ. Тукъ се захваща одисеята на този народенъ учитель, комуто било писано да отваря на толкова мяста изъ Македония за прѣвънътъ български училища и за защитата си отъ гърците да се бори съ слово и оружие. На 8-и септември сѫщата година дяконъ Агапи открилъ тѣржествено общинското българско училище, но слѣдъ два мѣсeca, по въстояваньето на гърците, училището било затворено отъ властъта. На дякона било заповѣдано отъ Цариградъ да замине за гр. Воденъ, дѣто на 5-и ноември открилъ първото българско училище<sup>2)</sup>. Гърциятъ владика Никодимъ и Челеби Мито не оставили смѣлия учитель ни една седмица. Наклеветенъ, изтезаванъ въ затвора, дяконъ Агапи Войновъ билъ закаранъ (съ единъ оскубанъ мустакъ) вързанъ въ Солунъ. Едва слѣдъ 4 мѣсeca врѣме властъта съобщила, че даскалътъ не бива да се върне по никакъ начинъ въ Воденъ. Рано прѣзъ пролѣтта дяконътъ се явява въ другъ гръцки центъръ въ онова врѣме, въ Струмица, дѣто прѣзъ м. мартъ 1870 г. открива българско училище. Струмешката българска община бидейки малобройна и бѣдна, учительъ събиралъ самси пари съ просия по градо-ветъ и панаиритъ се за училището въ Струмица. Дяконътъ стоялъ въ Струмица двѣ години, до мартъ 1872 г., когато

<sup>2)</sup> A. Шоповъ, Изъ живота и положението и пр., 212—213.

една вечерь билъ нападнатъ отъ нѣколцина гъркомане, които искали да го убиятъ. Благодарение само на смилостта и здравината си, Агапи могълъ да се отърве. Прѣзъ ваканцията будния дяконъ го виждаше на прилѣпския панаиръ. Тамъ, вечеръ, слѣдъ дневното търговско движение, учители и книжаре бѣлгаре се наговаряше да съять народно чувство и да сдушватъ бѣлгаретъ търговци, надошли отъ разни страни на Македония. Агапи Войновъ тамъ е между първите проповѣдници. Ето какви отзиви намираме за неговата дѣйност въ тогавашните вѣстници „Право“ и „Македония“ отъ 1871—1872 г. „Діяконъ Агапій, който зе участіе и въ четырите главни събраниа, съ общенародный си слогъ, съ гладкото и привлѣкателно произношеніе, съ живытѣ му движениі, съ убѣдителнытѣ си доказателства, изложи подробното съдѣржаніе на десетъ заповѣди; ползътъ отъ просвѣщението на цѣлый народъ; помощъ къмъ бѣдните ученици; — изложи важнытѣ обстоятелства, които ны принуждаватъ да ся обрне особено вниманіе върху просвѣщението на женския полъ. Въ свѣршваніе на таѣ темѣ ся отправи чистно къмъ Прилѣпчани: „чудно ми е, братія, какъ вы, които ся славите по надворъ съ отечестволюбивытѣ ви чувства, вы кои имате таквызы мѫжки училища и читалище, да не съществува въ градецъ едно дѣвическо училище и пр. На това г-нъ Т. И. Кусевъ отъ странѣ на съгражданите си даде публично увѣреніе, че безъ друго по панаиръ ще отворятъ дѣвическо училище. . . . Ако имаше нѣчто надворъ отъ собственното достоинство, което даваше по-голѣмъ блѣсъ на рѣчите на Агапія, то бѣ духовното му расо. Нашій народъ до сега не бѣ чюль отъ устѫтъ на едно духовно лице нѣчто полѣзно и назидателно, което да послужи за нѣравственното му поправленіе, освѣнъ кавги по . . . да ставатъ най-вѣрлигонителіе на просвѣщението, да си бѣжътъ пеза (шега) съ всичко что служи за народното добро и съ развратното си повѣденіе правежъ народа да ся гнуши отъ тѣхъ: за това не е нужно да Ви разкрываеме подробно причинитѣ, които правежъ събранията съ удивленіе и вѣзкыщеніе да посрѣщать назидателните наставления на Д. Агапія и да го испраща съ шумни и дѣлгы ржкоплѣсканія.“<sup>1)</sup>)

<sup>1)</sup> Ето единъ отъ хубавитѣ примѣри, съ които дяконъ Агапи украсявалъ плѣнителните си бесѣди по черковния въпросъ: „На

Слѣдъ като отворилъ и въ с. Зарово (Лѣгадинска кава) първо бѣлгарско училище, но и тамъ като го оставили спо-коенъ само нѣколко дена, дяконъ Агапи се върналъ пакъ въ Воденъ, дѣто прѣстоѧлъ учитель 9 мѣсесца, безъ да получи ни пара заплата. По покана на бившия му учитель Дамаскина, тогава владика въ Велесъ, дяконъ Агапи отишълъ пакъ за учитель въ Струмица. Като не намѣрилъ обаче подкрепа между бѣдните струмичане, дяконътъ се установилъ въ близ-кия градецъ Петричъ, дѣто прѣзъ септември 1873 г. отво-рилъ първо бѣлгарско училище и учителствувалъ една година. Буйниятъ дяконъ билъ нападнатъ на 4-и юли вечеръта 1874 г. отъ гъркомане, които искали да го удушатъ. Здравиятъ и рѣшителенъ учитель съумѣлъ да даде добъръ урокъ на напа-дателите си. . . . Прѣзъ слѣдната 1875 година виждаме скиталеца ту въ Цариградъ при униятската черква, ту въ Одринъ въ поляшкото общество. Прѣзъ 1876 г. униятскиятъ владика Ниль завелъ дякона при екзарха Антима. Дяконътъ билъ приетъ на служба при Антима, който по-сети го из-пратилъ въ бившата си епархия въ Видинъ, като замѣстникъ, за да нагледва духовните му права и домашните му нѣща. Руско-турската война заварила тукъ Агапия. Освободена Бѣлгария го направила прѣдседателъ на видинския сѫдебенъ съдѣтъ (до окт. 1878 г.), учитель въ кюстендилското класно училище, секретарь на окрѣжната кюстендилска комисия (до 1894 г.). Старинитѣ и поквареното здраве изъ Македония не можаха да врѣпятъ дякона за дѣлго време: прѣзъ 1895 г. той се оттегли въ сиромашия и, въпрѣки нѣколократните си молби до Народното събрание за нѣкоя малка пенсийка, гласътъ му остана нечутъ отъ политиканетѣ, за които се очисти арената отъ вѣвогашните народни ратници и учители. Дяконъ Ангелъ (Агапи) Войновъ се помина въ Кюстендилъ прѣзъ май 1902 г.<sup>1)</sup> — отриннатъ дори и отъ самитѣ кю-

една пазарна площадъ, седѣлъ единъ калугеръ върху единъ шиникъ. Мнозина отъ пазаргатите го питали що има подъ шинника, той все отговарялъ, че нѣмало нищо. Наи-сети се нагласили нѣколкомина, та бутнали калугера. Кога кренали шинника, видѣли че подъ него отъ задуха едвай мѣрдаль цѣлиятъ петмилионенъ бѣлгарски народъ“ (Срв. *H. Г. Еничеревъ*, Спомени отъ моето учителство въ Прилѣпъ, въ Mcб. XX, 43).

<sup>1)</sup> Срв. в. Струма отъ 1902, брой 38.

стендици, които не са и подозирали заслугите на своя скроменъ съгражданинъ и български учителъ.

Докато попъ Петър Любеновъ се явява като етнографъ, дяконъ Агапи Войновъ като учителъ - проповѣдникъ срѣщу грѣцки посегателства, попъ Стоянъ Разловски се поставя на чело на първото македонско възстание прѣзъ 1876 г. Самата „Разловска буна“, както я нарича народътъ се очерта на кратко по-горѣ, стр. 309, а тукъ ще кажемъ за личността на попъ Стояна въ сврѣзка съ възстанието въ Разловци. Попъ Стоянъ бѣше заможенъ, влиятеленъ, рѣшителенъ и народенъ човѣкъ. Една обикновена тогава случка — изнасиливането на една мома българка отъ турци прѣзъ 1872 г. дала възможность на попъ Стояна да се посвѣти на народните работи въ сърдцето на Балканския полуостровъ, всрѣдъ самата турска държава, и да затай планове за възстание. Недоволенъ отъ протаканьето и пристрастното рѣшение на кюстендилския съдъ по горната случка, попъ Стоянъ отишълъ дори въ София да дири потъпканата правда, да се застѫпи лично за притиснатото население. Скоро билъ изпратенъ пашовъ пратеникъ въ Разловци да изслѣдува работата. Това било прѣзъ срѣдата на 1874 г. Пратеникътъ билъ човѣкъ съ таинствено минало, български нѣкогашенъ учителъ, а тогава турски чиновникъ; въ единъ свой разговоръ съ попъ Стояна той обадилъ, за голѣмо учудванье на попа, че съ подобни оплакванья нѣма да се умири страната и че ще трѣбва едно общо, народно възстание . . . Съмето било хвѣлено, и то почнало да тлѣе. Пѣкъ освѣнъ това, бунтовната мисъль у попа била подклождана и отъ неговия интелигентенъ зеть Димитъръ попъ Георгиевъ Беровски, който билъ прѣслѣданъ отъ правителството по черковния въпросъ. Прѣзъ 1875 г. идеята назрѣла хубаво, воинственитѣ пияничане и малешевци рѣшили да дигнатъ възстание като въ Херцеговина. За да се изолира с. Разловци отъ турски погледи, разловчане прѣкупили сами спахилъка и съ туй не позволили на турци спахии да стоятъ тамъ. Взели да се събиратъ оржия; попъ Стоянъ набавялъ барутъ и олово отъ Кюстендилъ и Виница; оржажие доставялъ нѣкой турчинъ отъ Пехчево. Въ сѫщото врѣме заминали за Солунъ синътъ на попъ Стояна — Константинъ съ Коте Карчовъ, за да наблюдаватъ още оржия. За да не бѫдатъ подозрѣни, тѣ закарали добитъкъ, кожи и масло. Мнимитѣ търговци продали стоката

и подпомагани отъ своите съотечественици Костандия, попъ Иванъ и Алекси п. Георгиеви, Стоянъ Щецовъ и др., тѣ на купили револвери и чифтета. Солунската българска учителка Славка, дъщера на първата македонска учителка баба Недѣля, ушила копринено знаме — жълто поле съ лъвъ безъ корона<sup>1)</sup>). Прѣзъ априлъ 1876 г. съ голѣми мѣки оръжието било докарано въ Разловци отъ Дим. Беровски и Коте Карчовъ. Трѣбва да се забѣлѣжи, че паритѣ за въоръжението и изобщо за възстанието са били събрани между нѣколко само заможни хора, а главно отъ попъ Стояна. Главенъ войвода билъ отреденъ Дим. Беровски. Той трѣбвало прѣдварително съ една малка чета да обиходи Пиянешко, Малешевско, Радовишко, Струмишко, Петришко и Мелнишко, да даде наставления и разпоредби за заемането на турските центрове и за по-нататъшно дѣйствие. Беровски още не билъ обиколилъ всичките покраини, когато доходнъето на нѣколко турци въ Разловци ускорило възстанието. Прѣнало се слухъ, че турцитѣ щѣли да закаратъ 10 на души селяне въ Царево-село да ги затворятъ и че 2 моми били отблѣзани отъ турцитѣ за потурчванье. Селянетѣ рѣшили още сѫщата ноќь, срѣщу сѫбота, 8-и май, да не оставятъ съселянетѣ си и да дигнатъ възстанието. На утрето, по опреѣдѣленъ редъ, четата заела селото, станало сбиванье съ турцитѣ, повечето отъ които били избити. Попъ Стоянъ запалилъ всрѣдъ селото своя ханъ и слѣдъ обѣдъ той и Дим. Беровски, възсѣдали на коне, развѣли знамето и, на чело на 30—40 души възстаници, потеглили за Малешевско. Друга частъ възстаници останали въ селото, докато да се дръпне всичкото население по планината. Четата въ Митрошинци убила 2 турци и обявила и тамъ възстанието. Селянетѣ се прѣнели съ покъщина и стока въ планината. Слѣдъ отминаванье на четата, с. Разловци било нападнато отъ турци изъ околнитѣ села, изгорено, оплячкано и частъ отъ населението му избито. Възстаницитѣ продължили пѫтя си къмъ Малешевско и Кочанско и се спрѣли въ планината Плачковица. Четата продължавала да има отдѣлни сбиванья съ потерата, а селата били заети отъ много турски войски и башибозуци. Нѣ-

<sup>1)</sup> Знамето се пази въ съмейството на Димитрия Беровски въ Кюстендилъ.

колко стотинъ души били изпозатворени, мачени, убивани; други влечени по Кюстендилъ, София, Солунъ; едни били осъдени на 15-годишенъ затворъ въ Канли-Куле (Солунъ), други въ Дияръ-Бекиръ. Стариятъ попъ Стоянъ и ранениятъ му зеть Дим. Беровски още обикаляли планините съ 30 момчета, прѣслѣдвали, гладни. При едно сбиванье надъ Мелникъ, коньетъ на попъ Стояна и на зетя му избѣгали, та четата била принудена да остави стареца въ колибата на единъ планинецъ, който да го пази. За другаръ на попъ Стояна останалъ и братъ на войводата, попъ Ив. Беровски, който билъ сѫщо старъ и боленъ. Войводата Беровски прѣминалъ съ момчетата къмъ Бѣласица, Петричъ и, прѣзъ Кюстендилъ, Радомиръ, прѣхвърлилъ въ Сърбия при дѣдо Ильо.

Попъ Стоянъ се прѣхвърлилъ по-послѣ съ четника Карчовъ въ Рилския манастиръ. Тамъ обаче турската стража сполучила да улови попа и го затворила въ манастирската кула. Когато на утрото рано турцитъ отворили кулата, за да покаратъ опасния бунтовникъ, послѣдниятъ мажестично се опростилъ съ този свѣтъ . . . „единъ гърмежъ долетѣлъ изъ дѣлбочините на кулата, който събудилъ ехото на заспалата обителъ. Така довърши отечественото дѣло великиятъ безвѣстенъ герой попъ Стоянъ Разловски.“ Тѣлото на попъ Стояна било погребено на третия чакъ денъ въ манастирските гробища. До самото освобождение смъртта на попъ Стояна се е държала въ тайна. Проводенитъ турци (главно кюстендилецъ Хайдукъ-Сульо) да удостовѣрятъ самоличността на убитото лице били получили отъ манастиря 100 турски лири пари, и тайната била спазена. Разловското възстание се нуждае отъ нѣкои още разяснения. Тѣ биха могли да се дадатъ отъ мнозината останали живи дѣйци, а особено би се уяснило много, ако се напечататъ записките на войводата Димитъръ Беровски.<sup>1)</sup>)

<sup>1)</sup> За сега ще се задоволимъ съ вѣститѣ, изложени въ брошурата на попъ Стояновия синъ Константинъ — „Тридесетъ години назадъ“, Кюстендилъ 1903 г., и бѣлѣжките на Г. Ангеловъ въ не-говата брошюра за Кюстендилъ.

## х.

# Бълѣжки за стари училища въ Щипъ, Кратово, Кюстендилъ и др.

Поради липса на извѣстия за врѣмето прѣзъ турското господство, началото на българското учебно дѣло се поставяше сѣ въ година 1835, когато се отвори прочутото Габровско училище. Нѣма съмнѣние обаче, че учението на българска книга не е прѣставало никога въ българската земя. Наднишне ли човѣкъ въ старинските книги и рѣкописи, прѣгледа ли сбирките на тази или онази черква и монастиръ, сѣ ще намѣри спомени за български училища, учители и ученици.

Въ тѣзи спомени *училищата* се вѣстваватъ прѣди всичко въ монастирите. Въ монастирските килии са се учили не само послушниците, бѫдещите монаси, но и вѣнчни свѣтски лица изъ околнитѣ градове и села. Така напр. нѣкой си Матей отъ Лѣсковско, като училъ въ Лѣсновския монастиръ, учителътъ му Исаи му подарява прѣзъ 1724 г. за прочитъ въ село единъ осмогласникъ, съ условие книгата да бѫде възвѣрната въ монастиря слѣдъ смъртта на Матея.<sup>1)</sup> Въ единъ рѣкописенъ типикъ е записано прѣзъ XVIII в. писахъ азъ пакъ граматникъ (да се) знае коги беше на монастиръ та четеши фалтиръ<sup>2)</sup>. Въ едно рѣкописно четвероевангелие четемъ: азъ влъко . . . коги чуахъ на локовшкия монастиръ<sup>3)</sup>. Въ едно евангелие, намѣreno въ бобошевския монастиръ св. Димитъръ, при дата 1716 е писано: да се знаѣ когда чуаше данилъ фалтиръ при доховника Дішнисъ и прѣ егъмена григория.<sup>4)</sup> Въ единъ служебникъ на монастиря Кирикъ и Улита бѣлѣжи нѣкой си Никола за учението си въ този мона-

<sup>1)</sup> Стоян. II, 63.

<sup>2)</sup> Синодаленъ описъ, 73.

<sup>3)</sup> Тамъ, 27.

<sup>4)</sup> Тамъ, 45

стиръ: дѣ се знае кога ѹзъ Никола беше на стѣни Киринъ додохъ по чвмѣтѣ 1 година 8чихъ 5 години ѹзъчихъ на венци <sup>и</sup> пцалтириъ.<sup>1)</sup>

Училища имало по селата и градоветѣ. Монастирскитѣ метоси, прѣснати по всички градове, са служили често пъти и за училища. Тамъ таксидиотитѣ на монастирийтѣ, покрай изповѣдническата си и бирнишка длѣжностъ, събирали и дѣца на учение. Отъ училищата по градоветѣ особено били прочути дѣвѣтѣ софийски училища, едното отъ които прѣзъ XVI в. било до черквата св. Недѣля — св. Краль. Пѣтникътъ Герлахъ, който миналъ прѣзъ София прѣзъ 1578 г., като говори за тази черква и мощите на светела, прибавя: «Край тая черква е едно бѣлгарско училище, и освѣнъ него има въ града още едно друго, дѣто учать момчетата да четатъ. Грѣцко училище тукъ нѣма. А отъ тия дѣвѣтѣ училища се вѣзпитава най-голѣмата частъ на бѣлгарскитѣ свещеници».<sup>2)</sup> Прѣзъ слѣдния XVII в. виждаме училище въ гр. Враца. Учителътъ-попъ Тодоръ самъ пише учебниците си, по които да се обучатъ момчетата що прїходятъ на обученіе . . . въ лѣто . . . 4хъ (1632). Прѣзъ 1714, 1732 г. учителствували въ Враца попъ Константинъ и синъ му попъ Димитъръ. Послѣдниятъ е вземалъ плата въ натура — вълна, сирене, жито, бобъ и пр.<sup>3)</sup> Стари училища се споменаватъ и въ нѣкои по-голѣми села. Нѣкой си ученикъ Станко отъ Камено-поле забѣлѣзва на рѣкописно евангелие . . . коги 8чахъ на село конино<sup>4)</sup>.

Ученитѣ людѣ на врѣмето се наричали граматици. Нѣкои отъ тѣхъ си работѣли занаята, прѣписвали книги и същеврѣмено учили по нѣколко дѣца. За такива граматици се срѣщатъ доста бѣлѣжи. Имало е граматици и монаси. Специално учителско съсловие не е имало, защото учителството въ онова врѣме не могло да даде поминъкъ. Учителътъ (даскаль) е бивалъ или мѣстнитъ свещеникъ, или клисарътъ на черквата, или нѣкое свѣтско лице, което е събирало дѣца у дома си или въ черковната килия. Така, «граматикъ» нѣкой отъ с. Горни-Лозенъ забѣлѣжилъ на единъ рѣкописъ прѣзъ

<sup>1)</sup> Тамъ, 76

<sup>2)</sup> Спсп. VII, 118.

<sup>3)</sup> Материяли изъ историата на учебното дѣло въ Бѣлгария. Свѣзка 2, София, стр. 6.

<sup>4)</sup> Синод. опись, 27.

1671 г. за . . . да се знае тоги въще доучовникъ йакимъ ѿ София та ме чеши<sup>1)</sup>). На единъ старъ миней въ Шипъ стои добавено името на прѣписвача на книгата въ 1561 г., иѣкой се смирени и грѣшни «даскаль» Антони Георгиевъ<sup>2)</sup>. Въ другъ миней въ Рилската монастирска библиотека е приписано при дата 1702 г.: . . . петре очеше при даскала . . . христофора<sup>3)</sup>. Такъ въ единъ рилски миней е забѣлѣзано отъ ученика: . . . оѣчий слово се ѿ даскала герасима . . . прѣзъ год. 1709.<sup>4)</sup> Между поклоници на Рилския монастиръ отъ Карлово прѣзъ 1748 год. стои и името на георгия душпдъ (т. е. даскаль).<sup>5)</sup> На самоковския прѣпись на Паисиевата история четемъ приписка на Никола даскаль<sup>6)</sup>.

Тукъ са интересни и свѣдѣнията, които събрали А. Шоповъ за стари велески училища. „Хаджи Мишо Кушевъ . . . се е учили въ Велесъ на българска книга още около 1750 година. . . Въ неговото дѣтичество е имало стари учители, които са учили по кѫщата си на сѫщата книга. Въ самото начало на настоящето (XIX) столѣтие и въ двѣтѣ части на Велесъ е имало частни български учителя. Въ метоха на Рилския монастиръ, освѣнъ това, е имало учителъ на славѣно-български езикъ още въ конеца на миналото столѣтие и е учили срѣщу едно седнично подаяние отъ страна на всѣкой ученикъ. Иѣкой отъ останалите живи стари велесчане помнятъ името на учителя попъ Наумъ, който е билъ родомъ отъ Велесъ и е учителствувалъ отъ послѣдната четвърть на миналото столѣтие докѣ 1815 — 20 година. А слѣдъ смъртта на даскаль Наума е учителствувалъ синъ му даскаль Кице. Въ велеския рилски метохъ е билъ учителъ въ 1810 година даскаль Митре, който е билъ родомъ отъ с. Нагорично, Кумановско. Учили е момчетата и момичетата заедно. Даскаль Митре е билъ първиляръ български учителъ въ Велесъ, комуто се е плащало отъ черковната каса, а не частно отъ учениците.\*<sup>7)</sup>

<sup>1)</sup> Тамъ, 80.

<sup>2)</sup> Въ ржкописните записи на щипянинъ Бѣлянинъ.

<sup>3)</sup> Рилски описъ, 36.

<sup>4)</sup> Тамъ, 38.

<sup>5)</sup> Тамъ, 58.

<sup>6)</sup> Тамъ, 227.

<sup>7)</sup> A. Шоповъ, Изъ живота и положението на българите въ филаститѣ, Пловдивъ 1894, стр. 367—368.

Интересно е още, че въ единъ ръкописенъ миней срѣщаме имена на жени, които съ щедростта си улесняватъ книжнината. Нѣкоя си Трендафилъ купува отъ София книга, за да я подари на монастирия Яковщица сио кигъ коупи трендафилъ ѿ градъ софия да слѣжитъ за менъ дѣшъ и . . . за сна бѣй. Сѣ тамъ, въ припискитъ се споменава нѣкоя си даскалица и нѣкоя си Пона, която писала приписката . . . писа цѣна<sup>1)</sup>. Датуваниятъ други приписки тамъ са отъ XVII—XVIII в.

Тѣзи първи училища можемъ ги назова килийни; тѣ са били главно частни, обдържани отъ учениците, които донасяли за училището дѣрва, за учителя храна и по нѣкоя и друга пара. Характерътъ на учението е билъ черковно-религиозенъ: четене и заучване на черковните книги и молитви. Господствуещиятъ, учебенъ езикъ е билъ тѣй наречениятъ славѣно-болгарски, прѣзъ XVIII в. и началото на XIX.

*Сѣверомакедонскитѣ* градове и села, бидейки обиколени съ монастири, непрѣвъсвали никога своите килийни училища. Рилскиятъ монастиръ, бобошевскиятъ монастиръ, монастиритѣ св. Якимъ Осоговски, св. Гаврилъ Лѣновски, Карпинскиятъ св. Богородица, св. Прохоръ и др. по-малки са прѣскали винаги просвѣтата срѣдъ своите околни селища. Въ епархийския градъ Кюстендилъ, дѣто християнското население се закрѣпило главно едва въ началото на XIX вѣкъ, училище се отворило веднага слѣдъ съграждането на черковата св. Богородица въ 1816 г. И оттогава то не било затворено, а сѣ расло и сеширило. Прѣзъ 1810—20 учителствува въ Кратово прочутиятъ даскалъ Хаджи Якимъ Кърчовски и издава своите сборници и прѣводи на болгарски языкъ ради ползы и поученія. Спомощници на книгите му се явяватъ сиромиситъ учители: Тасо даскалъ отъ щипското Ново-село, Бѣшко даскалъ отъ щипското село Стануловци; главни закрилници на изданията прѣзъ 1814—1819 г. се явяватъ просвѣтени търговци и господаре, като хаджи Педо отъ Щипъ, хаджи Станко и Нешо Марковичъ отъ Кратово, Димитрия Филиповичъ отъ Крива-Паланка, жителъ кратовски, Димитрия Зузура отъ тетевското село Сечища, и др.<sup>2)</sup> За забѣлѣзван-

<sup>1)</sup> Синодаленъ описъ, 141.

<sup>2)</sup> За първата книга Хаджи Якима отъ 1814 г. срв. *Теодоровъ* въ Спсп., LXI, 199—204.

нъе е щедростта на съверомакедонскитѣ градове и села за книжината. Така, за книгата *Различна поучителна наставление* на Хаджи Якима, излѣзла въ 1819 г. спомощниците давали: Ново-село 500 гроша, а отдѣлните лица по 10, 25, 50 гроша всѣки. Още по-важно е, че между спомощниците се явяватъ и жени: отъ Самоковъ — Катерина поклонница 25 гр., отъ Кратово — Стойна 10 гр., Станойка 10 гр., Евдокия 10 гр. Това показва, че съверна Македония не е очаквала потикъ за своите училища отъ Габрово или отъ Копривщица, защото истинскитѣ огнища за черковна и народна будност — монастирите били въ тѣхните околности, а освѣнъ това и нейните синове търговци по Пеща, Вѣна и др. не забравяли своя край.

Градъ *Щипъ* (съ Ново-село), може да се рече, е билъ единъ отъ събуденитѣ български градове прѣзъ всичко турско царуванье. Споредъ свидѣтелствата на стари щипяне, прѣди 100-тина години още половината отъ градското население е било грамотно. Въ кирилодромиона на покойния виденъ гражданинъ Коодо Гюрковъ има доста бѣлѣжки за стара книжнина въ Щипъ. Въ времето на фанариотския владика Йеронима, въ началото на XIX в., били изгорени много пергаментни и др. славѣнски рѣкописи, намѣрени въ щипската (собств. новоселска) митрополитска сграда. Отъ двѣтѣ запазени книги покойниятъ щипски учителъ Бѣлаинъ споменава за рѣкописния миней писанъ прѣзъ 1561 г. отъ Даскаль Антония Георгиевъ. Сега са забравени имената на старите щипски учители, пъкъ и писмени бѣлѣжки не са останали. Положително обаче се знае, че около 1830 г. въ Щипъ е билъ учителъ „даскаль“ Трайко Клисаровъ отъ Щипъ. Него-вото училище не било частно, а общо, народно. Възнаграждението му — 15 лири турски годишно се плащало отъ черковната каса; на Коледа, Възкресение или другъ голѣмъ празникъ било му давало отъ учениците подаръкъ по нѣколко гроша. Ученето му било «наустничарско» черковно: часословъ, псалтиръ, осмогласникъ и апостолъ. Когато ученикътъ изучавалъ тѣзи книги, даскаль Трайко му давалъ една тенекия, на които били записани на единъ редъ нѣколко имена; ученикътъ гледалъ отъ образците и изпътвалъ надолу тенекията съ свой прѣписъ. Слѣдъ писането, ученикътъ учелъ и «ракамъ» (смѣтане). Край на ученето билъ единъ тефтеръ, въ

който имало написани нѣколко заучени задачи и образци отъ темесука, боно, свидѣтелства и писма до роднини и приятели. Ученикътъ, който прѣминавалъ всичките горни науки, ставалъ граматикъ и достоенъ за попъ. Въ Трайковото училище учениците достигали до 150 души.

Въ врѣмето на даскалъ Трайко имало и друго щипско училище, но то било частно. Въ него билъ учителъ Хаджи Георги, отъ Щипъ. Училището се помѣщавало въ собствената кѫща на даскала. Учениците плащали по 30 пари седмично. Такива частни училища въ Щипъ е имало и по-сетнѣ, съ учители: Мане Кривото, Зафиръ П. Митевъ и Ефремъ П. Стоймановъ. Въ тѣзи училища се събириали по 30-тина ученика.

При свѣршъка на 1840 г. щипляне като почувствували нужда отъ по-уредено училище, условили за учителъ своя съгражданинъ Павелъ Златановъ, който съ трудолюбието, вѣжливостта и особено съ сладкогласното си пѣние въ черква привързалъ сърдцата на всичкия народъ. И при Златанова, комуто се плащало 16 турски лири годишно отъ черковната каса, учението било наустничарско. Прѣзъ 1846 г. гръцкиятъ владика Захари, който управлявалъ кюстендилско-щипската епархия, като замѣстникъ на митрополита Артемия, докаралъ въ Щипъ двамина гръцки даскали. Като не сполучилъ да постави тѣзи даскали въ градското училище, владиката имъ отворилъ частно училище и наелъ кѫща. Събрали се 35 ученика, захванало се прѣподаванье, но буднитѣ щипляне сполучи слѣдъ единъ мѣсецъ да пропѣждятъ проповѣдниците на гърцизма.

Щипляне, като узнали за новата ланкастерска метода на обучението, която била приложена успѣшно въ Кюстендилъ, проводили въ послѣдния градъ своя трудолюбивъ учителъ Павла Златановъ на практика. Даскалъ Павелъ усвоилъ методата, върналъ се въ родния си градъ и захваналъ прѣподаваньето по взаимната метода. Населението останало доволно отъ успѣха и повишило платката на учителя на 36 лири. Слѣдъ Павловата смърть въ 1857 г., за учителъ останалъ синъ му Димитъръ Павловъ съ 20 л. заплата и съ условие да прѣподава по новата метода на баща си. Скоро обаче учението се повърнало по старому, на наустничарство, и това траяло до 1861 г. Прѣзъ това врѣме учителствували щиплянетѣ Анастасъ Ковачевъ съ 20 лири заплата и Апостолъ Златановъ.

Прѣзъ врѣме на борбите по черковния вѣпросъ и изпѣданьето на владиката Дионисия и неговия епископъ Панарета Стойчевски, духътъ на щипляне се особено подигналъ. Интелигентнитѣ граждани Дим. Живковъ, Мано Панайотовъ, Коце А. Бабамовъ; Хаджи Никола, Тасе Гочевъ, Мано Сеизъ-Колевъ, Арсо Печениковъ и др., като видѣли, че въ другите бѣлгарски градове били отворени и главни училища, дѣто се учелъ добъръ бѣлгарски езикъ, повикали въ 1861 г. за учителъ отъ Велесъ срѣбъския емигрантъ Георги Милетичъ. Милетичъ събрали 30 по-напрѣднали ученика и ги учелъ на по-висока ука прѣзъ двѣ години врѣме. Той получавалъ 90 лири заплата, заедно съ съпругата си, която сѫщо тѣй учителствала.

Слѣдъ Милетича и единъ другъ срѣбъски емигрантъ, Василь, който учителствувалъ само 3 мѣсѣца прѣзъ 1863 г., условени били за учители: Димитъръ Павловъ, свѣршилъ курсътъ на Пловдивското училище на Я. Груева, за класенъ учителъ съ 60 л. заплата, и Дим. С. Бѣлаянинъ, за учителъ въ началното училище съ заплата 20 лири. Горѣпоменатитѣ граждани спомогнали да се купятъ прѣзъ 1867 г. отъ велеската Данова книжарница учебники за отдѣлните и класовете. Родолюбивиятѣ гражданинѣ Мано Панайотовъ подарили 12 лири за покупка на книги за бѣдните ученици. Въпрѣки прѣчкитѣ на владиката Игнатия, който намиралъ купенитѣ книги (свещена история, православенъ катихизисъ, бѣлгарска история и др.) за протестантски, проклети и неодобрени, гражданинѣ подпомагали учителитѣ и училището сѣ напрѣдало. Заплатата на основния учителъ Бѣлаянина била увеличена на 45 лири.

Прѣзъ 1871 г. щипското училище се сдобило съ добра сила, Йосифъ А. Ковачевъ, щипянинъ, който се училъ въ Бѣлградъ и свѣршилъ киевската духовна академия. Прѣвъ пѣть той учителствувалъ въ Габрово, 1868 г., но билъ принуденъ отъ властта да напусти. Слѣдъ това се условилъ за главенъ учителъ въ щипската махала Ново-село, дѣто учителствувалъ една година и прѣминалъ въ варошкото училище въ Щипъ. Негови другаре станали Михаилъ А. Ковачевъ, Маджунковъ и Попъ Орушовъ. Йосифъ Ковачевъ стоялъ до 1873 год., когато билъ назначенъ отъ юстендилския митрополитъ Илариона за главенъ инспекторъ на епархията му.

Прѣзъ това време той направилъ много. Той тука въвелъ за прѣвъ путь (следъ като посѣлъ първото сѣме въ Габрово) звучната метода и, съ прѣподаванье на богословие, дидактика, методика и др. предмети, той подготвилъ първите що-солидни учители и свещеници за България. При Ковачева се стекли мнозина ученици отъ разни крайща на българската земя, за да научатъ новата метода и се подготвятъ за модерни учители.

Слѣдъ Ковачева учителствувалъ отъ 1874 г. главниятъ учителъ Ив. Карапетъ, родомъ отъ Кратово и училъ въ Цариградъ и Русия, съ платка 55 лири. Слѣдъ Карапета пакъ повикали Д. Павлова и Бѣлаянина. По-късно другаре на Павлова били Конст. Шекериновъ, Ал. Живковъ и Анастасъ Чепрегановъ, които учителствували до 1883 г. Най-новата епоха тука изоставямъ.

Наредъ съ училищата въ самия гр. Щипъ, имало е отвѣтъ време училища и въ щипската голѣма махала Ново-село. Тамъ е било сѣдалището на владиката, та е възможно тамошното вилийно училище да е по-старо и отъ щипското, основано въ Вароша. Първи учители въ новоселското наустничарско училище се помнятъ: Даскаль Темелко, Апостолъ Паликариевъ, Костадинъ Сарафовъ, Симеонъ Момчеджиковъ, които по-послѣ станали свещеници. Наустничарството се крѣшило въ Ново-село до 1862 г., когато билъ условенъ щипскиятъ учителъ Дим. Павловъ съ 65 лири заплата. Слѣдъ Павлова въ 1864 г. училището пакъ западнало. То се съзвезло, когато дошълъ Йосифъ Ковачевъ въ 1870 г., привържалъ отъ варошкото училище по-възрастните ученици и ги подготвилъ за учители. Той получавалъ 60 л. заплата и послѣ заминалъ въ варошкото училище. Слѣдъ Ковачева останали да учителствуватъ въ Ново-село: Михаилъ Ковачевъ, П. Орушовъ, П. Валевъ, С. М. Панайотовъ, Т. Бабамовъ и др.

Първо девическо училище въ Щипъ било отворено въ 1861 г. отъ учителката Ефка Милетичова. Тогава имало около 40 ученички.

Откаѣ се помни, училищниятъ и черковенъ езикъ въ Щипъ е билъ сѣ българскиятъ. Знае се отъ записките на Бѣлаянина, че прѣди 1840 г. нѣкои отъ гръцките владици налагали на учителите да прѣподаватъ на учениците си и гръцки «прочитъ» дотолкова, поне колкото да четать псалтира, октоиха и апостола по гръцки, макаръ и да не разби-

рали съдържанието; карали ги още да научатъ учениците да знаятъ по нѣкакъ трошаръ на гръцки езикъ, та, когато владиката присъствува въ черквата, да пѣятъ. Иначе прѣподаването и учението е ставало «само на славянский язикъ». Прочутиятъ македонски учителъ Йорданъ х. Константиновъ бѣлѣжи прѣзъ 1852 г. за Шипъ въ „Цариградския вѣстникъ“: „Шипъ е градъ български и въ църквите му се служи български“.

Между българските градове, дѣто славѣнската книжнина и писмо не са спирали прѣзъ турска епоха, трѣбва на първо място слѣдъ София да поставимъ Кратово. Благодарение на привилегированитѣ и заможни кратовски рудари, чиито имена се слушатъ до XVII в., благодарение на съсѣдния богатъ Лѣсповски манастиръ, който е билъ виденъ центъръ за книжовна работа, въ този градъ всѣкога се е поддържала славѣнската писменостъ. Свободата на богослужението и учението тука не е бивала тѣй стѣснявана, че е било възможно покрай дубровнишката колония да се праща и католически мисионерѣ<sup>1)</sup>.

Като захватемъ отъ XV в.та и до вай-ноено вѣме, никога закрилници на книжината, на черквите, учени хора, прѣписвачи на книги не са липсвали отъ Кратово<sup>2)</sup>. Всичкото показва, че учението на славѣнско четмо писмо и наука не се прѣкъсвало въ Кратово. И въ епохата на възраждането този градъ пакъ се вѣствава на първо място съ своите учители, книжовници и спомощници. Между тѣхъ на първо място стои Хаджи Якимъ Кърчовски. Ето какви животописни бѣлѣжки е могълъ да събере кратовецътъ Е. Караповъ за Хаджи Якима. „Прѣди стотина години появява се единъ граматикъ т. е. ученъ по онова врѣме. Този граматикъ е Хаджи Якимъ. Баща му на Хаджи Якима билъ отъ града Кърчево<sup>3)</sup>; оттамъ тѣ минали въ Самоковъ, отъ Самоковъ въ Паланка, и оттамъ въ Кратово, дѣто Хаджи Якимъ билъ.

<sup>1)</sup> Срв. 196.

<sup>2)</sup> Срв. 196. и сл.

<sup>3)</sup> Кърчово се нарича гр. Кичево и едно демирхисарско българско село.

дълго време даскаль<sup>1)</sup>). Азъ прѣглеждахъ книжата на Георги Якимовъ въ Кратово, единъ отъ внучитѣ на Хаджи Якима, и намѣрихъ книгата: .... „Аиаргтвакъшъ шотѣра . . . 1793 . . . И пакъ на коритѣ на 1-а частъ Кормчия отъ 1787 г.: сіа свѧтая книга . . . мнѣкъ попа Георгію, хаџи попъ Йоакимовичъ отъ Егри-дере Паланка . . . Бълѣто „аве“ (1805) . . . ч градъ Самоковъ. Попъ Георги и попъ Давидъ, които е основалъ паланешката черква на 1833 г. . . . са били синове на Хаджи Якимъ. Хаджи Якимъ, както казватъ, училъ се въ Цариградъ. Като даскаль въ Кратово събиралъ е и момчета и момичета да учи; оттогава е останало обичай въ Кратово и момчета и момичета да се учатъ заедно. Хаджи Якимъ е живѣлъ въ Кратово нѣколко години около 1820, въ Кратово е правилъ своите книги, които е печатилъ прѣзъ онова време. Той и синоветѣ му<sup>2)</sup> са били скитници проповѣдници по различни черкви и параклисчета отъ Щипъ до Кюстендилъ. Въ едно отъ такива скитанья е и умрѣлъ Хаджи Якимъ<sup>“3”</sup>).

1) Въ книгата „Митарства“ отъ 1817 г. на Хаджи Якима се прикача титулътъ даскала Крчовскагш т. е. учитель кърчовски, та би трѣбвало да заключимъ, че тогава Якимъ билъ учитель въ Кичево (Кърчево), както мисли и Дриновъ (Спсп. XXXIV, 570). Но понеже прѣзъ сѫщата 1817 г. се печататъ и „Чудесата“ съ настоянието на Кратовци, които ставатъ и първи спомощници на книгата, явно е, че даскаль Якимъ тогава е учителствувалъ въ Кратово. Немислимо е Якимъ да учителствува прѣзъ 1817 г. въ Кратово и да се нарича „Кърчовски“. Въ онова време, знаемъ, учителитѣ са получавали прозвища споредъ градовете дѣто са учителствували („Ніколай Христовичъ непотребный учитель самоковскій“). Менъ ми се чини, че даскаль Якимъ не се подписалъ Крчовскагш, а Кратовскагш, както е написана тази дума по-долу въ заглавието на книгата Митарства. Рѣкописното Т отъ онази епоха, прилично на грѣцкото скорописно Т, много прилича на буквата Ч, та е лесно било да се допусне грѣшка. Ако се приеме това, ще трѣбва даскаль Якима да наричаме „Кратовски“. Нѣкои допълнителни извѣстия биха освѣтили това съмнѣніе.

2) Понеже Хаджи Якимъ се нарича монахъ, прѣзъ 1817 г. въ книгата си „Чудеса“ (Трѣдомъ же Йоакима въ монастырѣ много грѣшнагш) и Йеромонахъ прѣзъ 1819 г. въ книгата „Различни наставления“ (Іеромонахомъ Йоакимомъ хаџи), трѣбва да се приеме, че той е приель монашески чинъ слѣдъ като съпругата му се е поминала.

3) Мсб. IV, 295—296.

Заслугата на Хаджи Якима е голѣма не само за сѣверна Македония, дѣто той и синоветъ му оставили много ученици, но особито тя е цѣнна за новобългарската книжнина изобщо. Хаджи Якимъ, съ свойтѣ книги на новобългарски езикъ отъ 1814, 1817 и 1819 г., и тетовецъ Кирилъ Пейчиновичъ, който въ 1816 г. напечаталъ своето «Огледало» «преписано на прости языъ болгарскій долнія Муссія, скопскій и тетовскій», са първите писатели, които се гласиха отъ сѣверна Македония съ свой простонароденъ, общедостъпенъ и говоримъ български езикъ. Доста е да прочетемъ два реда отъ Хаджи Якима, за да видимъ какъвъ е езикъ на този писателъ: „У Цариградъ имало едѣнъ евреинъ, онъ ималъ едно дѣте сѣдемъ години, и щипло у црква сось дѣца х<sup>р</sup> стїански и се пречестило . . .<sup>1)</sup> За кого и на какъвъ езикъ е писалъ, посочва самъ Якимъ въ редоветъ: „иждивенiemъ православныхъ христіанъ штипскихъ и прочихъ градовъ болгáрскихъ . . . на болгáрскій языъ“<sup>2)</sup>. Първите будители, съдователно, за българска народность и езикъ — Паиси, Кирилъ Пейчиновичъ, Хаджи Якимъ, Неофитъ Рилски — са били се изъ сѣверна Македония. Тука не трѣбва да се забрави и Марко Теодоровичъ, «болгара родомъ изъ Разлога», който презъ 1792 год. въ Вѣна печата букварь за срѣбъскитѣ дѣца, за учение на черковнославянския езикъ. Нѣма съмнѣние, че по тази любопитна книжка са учили и българчета. Единствениятъ познатъ за сега въ България екземпляръ се намѣри въ Самоковъ и се откупи за Софийската университетска библиотека. Ако прибавимъ още, че и първите български печатници и щампи на даскалъ Камче въ с. Ватоша (Тиковшко),<sup>3)</sup> на Хаджи Теодосия въ Солунъ и на Никола Каракояновъ въ Самоковъ се пораждатъ на македонска земя, трѣбва да кажемъ, че както древната, тѣй и новата българска просвѣта са просили отъ македонскитѣ крайща.

Историята на кюстендилското българско училище захваща, може да се рече, заедно съ съграждането на кюс-

<sup>1)</sup> Срв. Спсл. XXXIX, 410.

<sup>2)</sup> Срв. Mcб. IV, 296.

<sup>3)</sup> Срв. А. Шоповъ, изъ живота и положението на българите въ виластигъ, стр. 375—378.

тендилската митрополитска черква св. Богородица въ 1816 г. Въ черковния дворъ била направена «голѣма и тѣмна четвъртия стая», изпърво непослана; това било училището. Покрай дуварите около всички имало пейки (отураци) за съдѣніе, но като се поувеличило числото на учениците, поставени били пейки и въ средата на стаята<sup>1)</sup>. Първото кюстендилско училище било съградено, казва прѣданието, въ време на гръцкия епископъ Авксентия. А този Авксенти, вѣроятно епископъ на митрополита Костандия, се споменава въ книгата на Хаджи Якима — «Чудеса» прѣзъ 1817 г.<sup>2)</sup>. Отъ тръвия периодъ на кюстендилското училище се помни даскаль Захари дѣдо Стоицевъ, самоковецъ. Захари билъ бѣлецъ. Той учителствуvalъ дълго време въ Кюстендилъ, прѣзъ 1825—1835 приблизително. Въ една смѣтка отъ 1837 г. за парите на черквата е поменато и ѝ даскале захария 473 гроша. За кюстендилското училище особено се погрижилъ прочутиятъ прѣзъ гръцко-българскиятъ черковни борби владика Авксенти, самоковецъ. Той станалъ кюстендилски епископъ въ 1832 г., като замѣстникъ на Артемия. Тогава, като нѣмало други българе владици, очите на сѣверомакедонското население били обѣрнати съ къмъ Авксентия. Прѣзъ негово време станалъ кюстендилски учителъ попъ Стоянъ, икономъ и добъръ псалть. Въ „Писменника“ на Христо Павловича Дупничанинъ отъ 1835 г. този «попъ Стоянъ» учителъ градски<sup>3)</sup> стои между спомощниците отъ Кюстендилъ, заедно съ владиката. За да подигне училището, владиката намислилъ да доведе въ Кюстендилъ най-учения тогава българинъ — Неофита Рилски, който току-що билъ отворилъ габровското училище. По този случай за сега са известни двѣ писма. Въ едно писмо отъ 29-и август 1835 г. Дим. х. Йоановичъ отъ Самоковъ пише, между друго, на Неофита въ Габрово: „На 25-и август бехъ на Кюстендилъ при епископа Авксентия, со единъ тамошень ближенъ, замина речъ ради ваше мудрословесие, имать намѣреніе да ви дове-

<sup>1)</sup> Е. Караповъ въ Отчетъ и пр. 4—5. Въ хубавата статия на Карапова за кюстендилските училища до освобождението са събрани цѣнни и подробни известия за учебното дѣло въ Кюстендилъ. За този си очеркъ менъ остава малко да прибавя,—нѣкои нови бѣлѣжки и документи.

<sup>2)</sup> Спсп. XXXIX, 407. Срв. и по-горѣ.

датъ на Кюстендилъ за учителъ, рече Епископо какво е казълъ ще да го доведемъ, и всегда желаемъ давно даде Богъ да си исполнатъ желанието<sup>1)</sup> Въ друго писмо отъ 18-и август 1835 г. самоковскиятъ учител Николай Христович Тонджаровъ пише на Неофита пакъ за сѫщото: „Прерадостен като слушамъ, защо Авксентіа Епископат ще ви доведе на Кюстендилъ, което желаемъ да бы било по-скоро, и тога треба весма често да дохождамъ будучи близу“<sup>2)</sup> Неофитъ не е могълъ да дойде въ Кюстендилъ до 1830 г., защото отъ 1835—1840 г. той стоялъ въ Габрово, Казанлъкъ и Копривщица. Възможно е слѣдъ 1840 г., когато Неофитъ се прибрали въ Рилския манастиръ, да е прѣскочилъ и въ близкия Кюстендилъ за нѣколко мѣсеца, по нѣкои монастирски или училищни нужди. На тази мисълъ ни навеждатъ по-не записките на щипския учителъ Вѣлянина, който като съвременикъ ни съобщава, че щипскиятъ учителъ Павелъ Златановъ (учителствувалъ отъ 1841 г.) билъ проводенъ отъ щипане „въ Кюстендилъ при учителя Неофита Рилски, за да са въспита по новата метода. Той съ свойъ трудъ сполучи да изучи тази метода въ малко растояние . . .“ Не изглежда обаче Неофитъ да е бивалъ редовенъ учителъ въ Кюстендилъ.

Около 1840—1844 г. учителствувалъ клисаръ Василь Абаджията отъ Сапаревска-баня. Като клисаръ той получавалъ 900 гр. годишно, а като учителъ всѣки ученикъ (такива били 60 души) му донасялъ седмично по 5 пари. Клисаръ учителъ работълъ въ училището и своя занаятъ—абаджийствъ.

Христо Йоановичъ Крантовъ, дупничанинъ, синъ на граматика Иванъ Крантовъ, учителствувалъ въ Кюстендилъ слѣдъ Васила абаджията, отъ 1844—1846 г. Прѣзъ 1844 г той въвелъ въ кюстендилското училище ланкастерската метода, която изучилъ като подидаскалъ на Калиста Лука въ самоковското училище прѣзъ 1843 г. Крантовъ напусналъ Кюстендилъ, защото гражданетѣ не му харесали новото прѣпованье. Но и Крантовитѣ наследници, отъ които се помни Панайотъ Мисирокътъ (сърбинъ), монаситъ Кесари и Йо-

<sup>1)</sup> Mcb. III, 402.

<sup>2)</sup> Тамъ III, 404.

ники, прѣподавали по таблици. Панайотъ, който получилъ прѣкора си Мисирокъ, поради червеното си лице, билъ крайно суровъ, жестокъ и безнравственъ човѣкъ. Той биелъ много дѣцата и обичното му обрѣщение къмъ тѣхъ било: „иерусалимски коне!“ Отъ 1841—51 г. и отъ 1858—65 г. е бивалъ подидаскалъ и самостоенъ даскалъ кюстендилецътъ Андонъ Рановичъ, по-сетенъ хаджи попъ Андонъ. Около 1847 г. дошълъ стариатъ учителъ и другаръ на Христаки Павловичъ — самоковецътъ Николай Христовичъ Тонджаровъ. Слѣдъ кратковрѣменно учителствуване на Тонджарова, пакъ билъ повиканъ Крантовъ.

Прѣзъ 1849 г. било довършено новото широко кюстендилско училище пакъ въ двора на черквата св. Богородица. За направата на това училище било замислено още отъ 1846 г. Прѣкъ поводъ за това далъ алчниятъ за пари владика Диониси, който много обичалъ да събира пари и гради черкви, училища, болници, семинарии и пр. . . Въ школската кондика отъ 1846 г. мѣс. априли е отблѣзано на единъ листъ: «Тѣва 8 градо школа като нѣмаше, некои патъ мезличъ учинахме на светата митрополия, мунасипъ найдохме и пресекохме школо да се направи у црковни дворъ: ами като място немахме: земахме три кашци трампаиленъ и съ пари: пакъ особито кондика направихме школска: у нея сичкото начертава, които сака да се научи за школото нека погледне у кондикото, да се научи за сичко“. Три мѣседа слѣдъ дохождането си въ Кюстендилъ, Диониси стѣкмилъ правилника за бѫдещето училище, който и билъ приподписанъ на 3-и мартъ 1846 г. отъ Дионисия, отъ неговия прѣдшественикъ епископъ Захари Еритронски, който още не си билъ заминалъ, отъ свещеницитѣ и първенцитѣ. Въ този правилникъ се прѣдвижда плата на учителя отъ школската каса. Отъ учителя се иска освѣнъ покорность на архиерея, нравственостъ и пазенѣе наредбитѣ на източната черква, още да прилѣжава, елика възможно, да ги учи (дѣцата) да прочитатъ церковни книги, писание, аритметика, священний катихизисъ, история и елика другая, що ползува юношеството, на Болгарско. Понѣкогажъ да го обучава и на прочитаніе елинскихъ книгъ“. За обдръжка на училището са заблѣзани слѣднитѣ параграфи: „. . . Опредѣлява се помощъ, която ще да описуватъ епитропитѣ сколски. Отъ всяка вула,

що се дава отъ касабата и отъ овата (полето) по единъ грошъ. Отъ тия що умиратъ, отъ десетъ години нагорѣ, подобно по единъ грошъ. На всѣко трилѣтствие единъ отъ священиците и единъ отъ епитропите школски да обхождатъ касабата и селата овалийски да просятъ милостина за училището, писуещи имената на спомоществувателите . . . . Доклѣ да дойде училището въ совершенно състояние, должны са епитропите да зематъ отъ родителите на дѣцата, що учатъ: всѣка година отъ первого чинъ петнадесетъ гроша, отъ втор-



Обр. 46. Кюстендилското народно училище отъ 1849.

рия же десетъ, а отъ третия петь, и това тѣкмо за три години“. Още сѫщата 1846 г. били записани за направа на училището слѣднитѣ пожертвувания:

Отъ владиката	1500 гр.
„ града Кюстендилъ	4915 гр.
„ Крайце и Каменица	7492 гр.
„ полето	8751 гр. и 30 п.
„ Пиянецъ	14,977 гр.
Всичко	<hr/> 37,635 гр. 30 п.

Благодарение на събранитѣ пари, отъ които повечето злоупотрѣбили владиката Диониси, благодарение на настояването на новоусловения учител Тонджарова и особено на

бегликачията Димитраки Мицора отъ Пловдивъ, който извадилъ ферманъ, училището било сърадено прѣзъ 1849 г. То стои и сега. То се състои отъ широкъ общъ салонъ<sup>1)</sup> и дѣстички за учители и книги. За прѣвъ путь били направени чинове за съданье и такива, на които да се пише по грѣски. Набавили се взаимноучителни таблици, окачили се по стѣните, заковали се необходимитѣ желѣзни обръчи и пр. Ученниците били раздѣлени на 12 чина, на прѣднитѣ отъ които седѣли напрѣдналитѣ, а отдирѣ по-слабитѣ.

Учителъ Тонджаровъ се брои за истински прѣобразователъ на кюстендилското училище. Той билъ способенъ и неустранимъ човѣкъ. Прѣзъ 1849 г. се условилъ за 3 години по 7 кесии (3500 гр.) на година, но устоялъ само година и половина. Тонджаровъ билъ тогава на около 45 години; носѣлъ фесъ прѣвързанъ съ черна шамия, дебело подплатено фермене, отгорѣ му дебель кюркъ до земята, дълга антерия и гащи отъ алена чоха. Понеже всичките ученици били, по тогавашния обичай, съ бръснати глави и перченъ на върха, новиятъ учителъ поръчалъ нѣколко пъти на дѣцата да си пуснатъ коситѣ и само да ги стрижатъ; но понеже ученицитѣ не смѣали отъ бащите си да си оставятъ косата, единъ денъ Тонджаровъ взелъ ножиците и остригъ перченитѣ на ученицитѣ! Дигнало се шумъ изъ града, а особено изъ турцитѣ, които казвали, че това е московски навикъ. Тогава били въведени нови прѣдмети: история, география, катехизисъ, благонравие, басни Езопови, граматика, елински езикъ, писанье, смѣтанье, псалтика и «единъ видъ движения подъ такта на звѣнче». Учебната година свършвала на 30-и януари, денътъ на Три-Светители. Методата на прѣдаваньето му била изобщо еднаква съ въведената и въ другите български училища — взаимноучителната.

Между своите най-добри учители кюстендилското училище смиѣта даскалъ *Аверкия попъ Столновъ*, йеромонахъ отъ Рилския манастиръ. Даскалъ Аверки (1801—1881) се родилъ въ с. Рила, възпитавалъ се въ Рилския манастиръ и въ сърското грѣцко училище. Отрано още Аверки се прѣдалъ на учителство изъ разни градища на България, въ Видинъ (1835 г.), въ Казанлѣкъ (1836) и др. Въ Кюстендилъ той се явява заедно съ владиката Авксентия, комуто билъ

<sup>1)</sup> Сега раздѣленъ на класни стаи.

секретарь, и учителствуvalъ отъ 1851 — 1858 г. Заплатата му е била 4000 гр., отъ които 1000 гр. отъ владиката. Помощници на Аверкия въ училището били Андонъ Рановичъ, чопъ Григори и Георги иподиаскаль. Въ основното (взаимното) училище тогава се прѣподавало по ланкастерската метода, а въ главното училище се учели: басни Езопови,oglашение, аритметика, география, граматика, история, гръцка граматика и прѣводи отъ гръцки на български, славянска граматика. Въ спомените на стари кюстендилци, негови ученици, отецъ Аверки е познатъ съ учеността си и голѣмата си скромность. Поради тѣзи си качества, той билъ много обичалъ отъ населението;eto защо и послѣдното съ готовност е слѣдало проповѣдитѣ на своя учителъ за народна просвѣтѣ и черковна борба. Когато отецъ Аверки напусналъ града прѣзъ 1858 г., той вече билъ оставилъ подгответни граждане, които карали съ успѣхъ почнатата борба. Освѣнъ това, бидейки отъ 1858—1878 г. монахъ и игуменъ въ съсѣдния манастиръ св. Якимъ Осоговски, отецъ Аверкиевитѣ съвѣти не са прѣставали дори до освобождението. Шкѣ и бунтовнитѣ кроежи не останали далечъ отъ Аверкия. Прѣзъ юни 1872 г. виждаме стария 70-годишенъ учителъ да стане прѣдседателъ на втория македонски български революционенъ комитетъ при помощници: свещеникъ Филотей, учителътъ въ Паланка Дим. Петровъ Любеновъ и Дим. Челински. Комитетътъ билъ основанъ отъ апостола Тодоръ Пѣевъ. Слѣдъ освобождението отецъ Аверки мина въ Кюстендилъ и стана игуменъ на Жаблянския манастиръ край Струма (Радомирско), дѣто се и помина на 2-и ноември 1881 г.

Отецъ Аверки Стояновъ е познатъ и като писателъ, който заслужава по-широко изучванье, когато се събератъ прѣснатитѣ му ръкописи. Голѣма частъ отъ тѣхъ се намиратъ у проф. Ив. Шишманова, има нѣколко и въ библиотеката на Кюстендилското педагогическо училище и т. н. Отъ Аверкия са останали двѣ печатни съчинения: 1) Житіе свѧтаго Григорія архіепіскопа Омиритскаго и преніе съ него евреина именуемаго Ервана. Собрano и составено на славено болгарскій язикъ отъ Аверкій П. С., монаха рилскаго. Бѣлградъ 1852. 2) Оглашѣніе кратко за болгарските деца. Собрano и списано па Славено-Болгарскій язикъ отъ Аверкія П. С. монаха рилскаго. Бѣлградъ 1852. Повече са

ненапечатаните му произведения и прѣводи. Отъ тѣхъ можахъ да видя: тетрадка съ Надгробни рѣчи; друга тетрадка — Лѣкарска книжка; трета тетрадка — Восточенъ вопросъ и Бѣлгарски народъ, съчинено въ Осоговския монастиръ прѣзъ 1878 г.; четвърта тетрадка — Зерцало или огледало на Плутарха Херонеа слово за должностите не само за новобрачното, но и за всѣко сопружество полезно, преведено отъ Авр. п. п. Стояновъ; пета и шеста тетрадка — Басни "Есшовы, прѣводъ на 99 басни. Даскалъ Аверки е писаль и стихотворения, отъ които едно — „Пѣсень Афродитскому кирию“, написано въ 78 петнадесетосложни хореически стихове противъ грѣцкитѣ владици, е вълнувало умоветѣ на бѣлгаретѣ по дѣла съверна Македония и се е пъело по всички граводе и паланки. Самъ отецъ Аверки съставилъ и паралагаята на пѣсенъта съ псалтийски ноти. Стихотворението и паралагията са обнародвани отъ Е. Караповъ<sup>1)</sup>. Тука посочвамъ нѣколко стиха само за примѣръ:

Тая пѣсна сочинявамъ, изговарямъ отъ души:  
Ти народе, милъ народе, не запушай си уши.  
Ахъ нещастна наша църкво до-кога ти въ  
тъмнина,  
Какъ не смилишъ, що си била во старитѣ врѣмена!

• • • • •  
Отвога сме подпаднале подъ фенерска тегота,  
Оттогазъ сме ний стигнали въ по-голѣма слѣпота.  
Вси владици фанарайоти непрѣстанно ковъ  
коватъ,  
Грабъжть, мѫчжть, притесняватъ, отъ Бога се не  
бояжть.

• • • • •  
Насъ не може да управя безязиченъ Кириархъ,  
Нашъ да бѫде, о Султане, нечеме грѣхъ Патриархъ!

Достоенъ замѣстникъ на Аверкия въ кюстендилското училище станалъ архимандритъ *Дамаскинъ* отъ Копривница. Дамаскинъ билъ свѣршилъ богословското грѣцко училище въ Халки и учителствувалъ въ Велесь. Въ Кюстендиль той прѣстоилъ като главенъ учитель отъ 1858 — 1861, когато избѣгалъ отъ града, за да не бѫде уловенъ отъ властъта, по до-

<sup>1)</sup> Отчетъ и пр. 19 — 21.

ношение на владиката Дионисия. Дамаскинъ билъ народенъ човѣкъ и добъръ ораторъ. Той получавалъ тайно по Стояна Балджията отъ с. Ръждавица революционните съчинения и вѣстници на Раковски, които му прѣдавалъ софийскиятъ извѣстенъ учителъ Сава Филаретовъ. Тѣзи опасни книги Дамаскинъ прочиталъ на довѣрени граждани, а изобщо за об-



Обр. 47. Архимандритъ Дамаскинъ.

разованието на населението той се грижелъ и набавялъ разни печатани въ Турско и Сърбия книги, допустими отъ властите. Слѣдъ рѣшението на черковния въпросъ Дамаскинъ станалъ владика въ Велесъ, 1872—1875 г. При Дамаскина и слѣдъ него учителствували Андонъ Рановичъ, попъ Григори и Велинъ Бошняко. Велинъ билъ клисарь и много до-

бъръ подвързвачъ. Като учитель той се отличавалъ съ голъмата си строгостъ; той билъ немирницитъ съ камшикъ. Даскаль Велинъ билъ истински типъ на старите учители, които, ако и бълци, живѣли като калугере и съблюдавали искрено всичките строгости на обществената и вѣрска нравственостъ. Дори женитбата си даскаль Велинъ съмѣталъ за прѣгрѣщие, та когато на сватбата си се видѣлъ завлѣченъ отъ роднинитъ си на хорото, той по едно врѣме се опомнилъ, погледналъ къмъ небето и съ гласъ извикалъ: . . . «Слѣзни, Боже, да видишъ, я що правимъ! . . .»

Прѣзъ 1864 г. 1-и февр. билъ условенъ за учитель на главното градско училище кюстендилецъ Дим. А. Гьошевъ (Друмохарски), който се билъ училъ при Аверкия, Дамаскина и въ Солунъ. Въ условното между Д. Гьошева и кюстендилското общество е посочено, че на опредѣленото врѣме ученицитъ отъ взаимното училище ще се отдѣлятъ и ще се прѣдаватъ на по-горна наука на учителя Д. Гьошевъ; по следнитъ се задължава да учителствува двѣ години врѣме, съ 4500 гр. годишна заплата. Въ тритѣ класа на главното училище, дѣто първиятъ класъ билъ най-напрѣдналиятъ, програмата е била слѣдната:

1-и разредъ (класъ): катихизисъ пространенъ, граматика, числителница, гръцка читанка съ гръцка граматика, българска история, землеописание, краснописание.

2-и разредъ: кратко богословие, граматика, числителница, священна история, землеописание, читалище, краснописание.

3-и разредъ: священна история, числителница, читалище, краснописание.

На слѣдната 1865 г. за основното (взаимно) училище билъ условенъ Дим. п. Петровъ (Любеновъ) за до 1868 г. Прѣзъ това врѣме още продължавалъ да учителствува Андонъ Рановичъ. По една година учителствували Гяче хаджи Котевъ и Георги Гоцевъ (Кривио даскаль) отъ Берово, ученикъ на Неофита Рилски и писарь на дѣдо Ильовата чета.

Слѣдъ Д. Гьошева, въ 1866 г. за главенъ учитель дошълъ М. Буботиновъ, по-рано софийски учитель. Учителътъ билъ много прегравъ човѣкъ, пъкъ и черковната разпра тогава била въ разгара си. Буботиновъ явно говорѣлъ противъ гръцкия владика, насьсквалъ и ученицитъ. Поради по-

явили се нѣкои школски раздори, които си водѣли причината извѣнъ училището, учителтъ трѣбвало да избѣга прѣвъ пролѣтъта 1868 г. Тогава имало 3 отдѣлнія и 2 класа въ училището, съ около 200 ученика. Тогава за прѣвъ пѣть въ Кюстендилъ захванали да празнуватъ: Нова година, Кирилъ и Методи, Седмочисленицитѣ. Въ черквата се чело вече само по български.

Замѣстникъ на Буботинова станалъ *Тодоръ Пѣевъ* (1868—71), по-късно проповѣдникъ на революционното дѣло и редакторъ на Периодическото списание въ Браила. И Пѣевъ, като своя прѣходникъ, билъ трѣть въ очитѣ на гъркоманетѣ, а здравъ стълбъ и ржководителъ на народната страна. Другаре-помощници на Пѣева били учителитѣ *Димитъръ Стояновъ*, *Василь Ташовъ*, *Андонъ Кърпачевъ*, *Христо попъ Манчевъ*. Въ врѣмето на Пѣева се отворило Кюстендилското читалище (1869 г.); по Пѣево ржководство се основалъ революционенъ комитетъ въ Кюстендилъ (1872), а малко по-късно и въ Осоговския монастиръ.

Главенъ кюстендилски учителъ слѣдъ Пѣева станалъ *Дим. Димовъ Македонски*, който билъ извиканъ отъ София. Македонски учителствувалъ три години, отъ 1871 г. до 1874 г., съ заплата 7000 гр. на година. Ученици въ основното училище били около 200, а въ класното — 40 — 50. Като народенъ човѣкъ, Македонски, заедно съ Даскаль Димитра, взелъ най-живо участие въ образуванѣе на мѣстенъ бунтовенъ комитетъ. Другаре-помощници на главния учителъ били: *Димитъръ Стояновъ*, *Атанасъ Храновъ*, *Михаилъ Саевъ* и *Петъръ Антовъ*. Отъ запазените условни писма между общината и учителитѣ се вижда, че Храновъ и Саевъ получавали по 2000 гр. Петъръ Антовъ е билъ учителъ по турски езикъ. За уславянето му Македонски пише отъ София до кюстендилската община (1871 г.) да не се взиратъ толкова въ окъсаните дрехи на Антова и ги увѣрява какво учителитѣ „вечъ билъ напустналъ отъ да бѫде поданикъ и обожателъ на бахкоса“.

Най-виденъ отъ кюстендилскитѣ учители, може да се каже, е билъ „*Даскаль Димитрия Стояновъ*“ ( $\dagger$  1874). Даскаль Димитъръ билъ отъ кюстендилското село Ваксево. Той се учиъ въ кюстендилското училище, но съ залѣгането си сполучилъ да стане добъръ учителъ, проповѣдникъ и псалтъ.

На млади години още Димитър Стояновъ се условилъ учитель въ изворското училище (Крайще) и учителствуvalъ нѣшо 13 години. На учителя попъ Трифона (ученикъ на кратовския прочутъ учитель Хаджи Якима), който учителствуvalъ най-напрѣдъ въ Изворъ, и на Димитра Стояновъ Крайщето дѣлжи първото разпространение на просвѣщението. Всичките постари свещеници отъ този край съ гордость заявяватъ, че



Обр. 48. Даскалъ Димитъръ Стояновъ.

са били ученици на Даскалъ Димитрия. Въ Кюстендилъ дѣятелниятъ учитель основалъ прѣзъ 1865 г. ново градско училище въ долната махала „Стамболовъ-капия“, а на слѣдната година съ голѣми мяки била направена и нова долньо-махленска черква Св. Димитъръ.<sup>1)</sup> Училището на Даскалъ Ди-

<sup>1)</sup> Учительтъ, като направилъ училището, заедно съ долньо-махленцитѣ „намисли да направятъ черква, но тъй като „илямъ и ферманъ“ не излазяли, тѣ нощно врѣме работили въ махалата, въз-

димитра се прочуло скоро; въ него прѣбѣгали и учениците отъ старото варошко училище, та се събрали до 300 дѣца, между които имало доста мимичета. Даскаль Димитъръ билъ отъ старите хора: той обичалъ народната носия, та носилъ по тури, джубе или голѣмъ кожухъ. По нравъ билъ строгъ, дѣятеленъ; строгостта му отивала дори до деспотизъмъ. За него училището и черковата били сѣ едно: както гълчалъ дѣцата, тѣй безцеремонно, въ черквата, отъ своя псалтовъ тронъ или отъ проповѣдническото си място, подвиквалъ на свещениците, а безпжтните и начервени богомолки падилъ навънъ . . . Въ читалищните градски работи, въ борбите съ гърци, при уреждане на революционния комитетъ, на който той билъ и председателъ, Даскаль Димитъръ билъ първи на ратникъ и проповѣдникъ. Право се казва въ дописката до в. Источно врѣме, брой 40, 1874 г., по случай смъртта на заслужилия дѣнецъ, че той „ревностно се е трудилъ дору до послѣдните дни на живота си за развитието на народното чувство и между селене и между граждане и у много важни обстоятелства по народочерковния ни въпросъ е билъ почти единственната подпорка съ мадритъ си ободрения и совѣти“. Трудолюбивиятъ Даскаль Димитъръ се занимавалъ и съ книжнината. Пращалъ е дописки за народните работи до българските вѣстници. Прѣзъ 1872 г. напечаталъ въ Цариградъ „Слово за пастърството на духовнити пастыри. Издава Димитрій Стояновъ отъ Кюстендилъ“. Отъ многото слова и проповѣди, които държалъ прѣдъ народа, сега са запазени нѣколко тетрадки ръкописи, прѣснати изъ града. Една тетрадка се намира въ новото хубаво училище, наречено на името на незабравимия възпитателъ на кюстендилци — „Училище Даскаль Димитри“.

Прѣзъ 1873 г. мѣсецъ юли владиката Иларионъ назначилъ съ свои срѣдства извѣстния учителъ-педагогъ отъ Габрово

---

дигнали едно параклисче, въ което Дим. Стряновъ изрисувалъ светци, икони; намѣрили една чаша за потиръ, прибрали отъ хаджийните 5—6 Йерусалима, повикали за псалтове Нико Жабето и бившия книжаръ на дѣдо Аверкия — Велина Ергелето; стариятъ попъ Никола имъ извѣршвалъ службите. Когато се сѣтили турцитѣ, тѣ заповѣдали да се махне параклиса отъ това място. И едвамъ слѣдъ дълги мѣсяци и неволи излѣзъ ферманъ за направата на черквата . . . въ 1866 г.“ (Е. Караповъ въ Отчетъ и пр. 32).

и Щипъ Йосифъ Ковачевъ за „надзирател на училищата и церквите въ епархиата.“ Съ едно окръжно писмо до общините въ Щипъ, Кочани, Кратово, Радомиръ и Кюстендилъ, владиката говори за високото назначение на училищата и за нуждата отъ опитенъ тѣхенъ организаторъ, какъвто той на мѣрилъ въ лицето на „Ковачева отъ Щипъ, човѣкъ образованъ, мѣдаръ, кротакъ и забелѣженъ съ особната си способностъ въ това отношение.“ По-нататъкъ дѣдо Иларионъ продължава: „Негова милостъ г. Йосифъ Ковачевъ, нѣколко пъти въ годината ще обикала градовете въ епархиата ми, дѣто ще престоява нѣколко време (споредъ работата), и въ пресъдаваніето си той отъ моя страна ще испытва за състоянието на училищата и църквите въ нравствено отношение и ще се старае съ учителитѣ и священиците за по-доброто имъ улучшеніе. При това той още ще наставлява и поучава учителитѣ за начинътъ на по-доброто преподаваніе и, за да имъ показва и съ примѣръ, ще зима участіе и въ работата имъ.“ Ковачевъ билъ условенъ за 120 турски лири годишно или 1000 гр. мѣсечно, както пише дѣдо Иларионъ до екзархията. Изпърво Ковачевъ уредилъ кюстендилските училища и въ разстояние на 2 мѣсесца врѣме той съумѣлъ да въведе своята *звукна метода* и други школски новости за онова врѣме. Подиръ това той и владиката отишли и по другите градове на епархиата съ сѫщата цѣль. Въ Кочани обаче каймакаминъ прочелъ на владиката едно писмо отъ призренския валия, който питалъ истина ли владиката е назначилъ при себе си нѣкого си Ковачева съ 1000 гр. мѣсечна плата, тогози сѫщия, който се училъ въ Русия, учителствуvalъ въ Габрово и, за нѣкои размирици, билъ изпѣденъ отъ Митхатъ паша за въ родното му място Щипъ, дѣто сѫщо тъй не бивало да учителствува. Дѣдо Иларионъ като видѣлъ, че той ще надне въ подозрѣніе, каквото властъта имала и тъй къмъ новите бѣлгарски екзархийски владици, отговорилъ на каймакамина: „Дѣ са е учили (Ковачевъ) ный не знаемъ. Ный го прieхмы за директоръ на училищата на епархиата ни и като го видѣхмы, че е хайлазинъ човѣкъ, го испidихмы отъ себе си“ . . . По-нататъкъ разправя дѣдо Иларионъ на екзарха: „Тогази казахъ на г. Ковачева, че ако и да желаехъ да го имамъ при себе си, но като пита за него едно такова Высоко лице, казахъ му, че не могъ да го държъ

при себе си, като му платихъ и 4000 гр. за 4 мѣсeца.“ Ковачевъ е ималъ планъ, както се учиmъ отъ статията му въ Период. списание въ Браила, кн. XI—XII, да уреди едно духовно педагогическо срѣдно училище въ Кюстендилъ. Той избралъ този именно градъ поради географическото му положение всрѣдъ българските земи, поради срѣдния му езикъ, поради ефтизиата, умѣрения климатъ и хубавите околности.

Прѣзъ учебната 1874/75 г. главенъ учитель билъ Йосифъ Караминковъ отъ Калоферъ. Съ него учителствували Григоръ Карамановъ и Дим. п. Петровъ Любеновъ, кюстендилци.

Прѣзъ слѣднитѣ 1875/76 — 1876/77 г. главенъ учитель станалъ щипчанинъ Александъръ Живковъ, ученикъ отъ Николаевската гимназия. Другаре му били: кюстендилци Д. Любеновъ, Йорданъ Велиновъ, Андонъ попъ Димитровъ, Хараламби Драгановъ, кумановчанинъ Михаилъ Поповъ и копривщенецъ Георги Недѣлевъ, който прѣподавалъ турски и френски езици. Послѣдниятъ е билъ отъ по-рано учитель въ Трънъ, както се знае отъ едно свидѣтелство отъ знеполската (трънска) община, сега въ книгите на дѣдо Илариона. Караминковъ получавалъ 5000 гр., Любеновъ — 3600, а другитѣ по 1800 гр.

Прѣзъ 1877 г. билъ повиканъ за главенъ учитель Ефремъ Караповъ отъ Кратово. Но едва ли що захваналъ да нареджа училището, и него сполетѣла участъта на Ковачева, защото каймакаминътъ не могълъ да търпи за учитель този руски възпитаникъ.

За 1877/78 г., тъкмо прѣзъ размирното военно време, за главенъ учитель билъ повиканъ прѣзъ май 1877 г. бившиятъ учитель Дим. п. Петровъ Любеновъ. Неговъ другаръ билъ Андонъ Димитровъ отъ Кюстендилъ.

Въ долномахленското училище слѣдъ даскаль Димитрия учителствували: клисарътъ Миле, попъ Иванчо и Нейчо Поповъ.

*Дѣвическо училище* се отворило въ Кюстендилъ около 1860 г. въ една частна къща до мажкото училище. Учителка била монахинята баба Пелагия. Прѣзъ 1863 г. учителка станала срѣбъкината Рахила Баракъ, която прѣзъ 1860 г. била главна учителка на софийското дѣвическо училище. Тя учителствувала 3 години. Заплата получавала 2000 гр., но изкарвала по нѣщо и отъ шиене частни женски дрехи, въ което помагала и майка ѝ Александра. Прѣзъ 1867 г.

се условила учителка въ Казанлькъ, дѣто се и оженила за учителя Дим. Т. Душановъ. Прѣзъ 1870 г. тя напечатала въ Цариградъ книгата „Прѣсадъ на мѫдростъ-та или сборъ отъ философски поучителни мысли и наука за воспитанието дѣтинско и за новоуженены-ты“. Поминала се въ 1888<sup>1)</sup> г. „Отъ 1868—73 г., казва Караповъ, е учителствуала въ Кюстендилъ Мария Костенцева. А отъ 1873 до освобождението учителката Йорданка Манова отъ София. Въ времето на Мария се нареди помѣщението за дѣвическото училище; още по-добре то се устрои въ времето на Йосифа Ковачевъ, когато нѣкои отъ учителите прѣподаваха и въ дѣвическиятѣ отдѣления и нѣкои отъ момичетата се учеха заедно съ момичетата и се направи входъ отъ мажкото училище въ женското—което всичко силно възнегодува гражданетѣ. Ученичките ходѣха съ шамии, забрадени прѣзъ уста, тѣй щото лицата имъ се не виждаха, а въ време на урокъ тѣ се разбрадваха и крайщата на шамиите прѣхвърлаха на главата или прѣзъ рамо; учителката караше ученичките да ходятъ гологлави, но и това бѣше станало сериозенъ въпросъ въ града. Турчетата, които не даваха свободенъ пропускъ на момичетата къмъ училището, още повече додѣваха на ученичките; за това учителката много пъти се оплакваше на ханъмитѣ, пѣвъ и прѣдъ самия каймакаминъ, който се разпореждаше да биятъ немирните турчета въ полицията. Много пъти се подбираха ханъми да посѣтятъ училището; ученичките четѣха прѣдъ ханъмитѣ, изпѣваха нѣкоя пѣсень, напр. „Многа лѣта . . .“, а ханъмитѣ, като сърбаха кафето, възхищаваха се и казваха: „машала, машала“ т. е. чудо Божие. За нѣколко години вече имаше момичета и за класоватѣ“.<sup>2)</sup>

---

1) Срв. Свѣтлина за 1895 г., кн. IV, стр. 49—50.

2) Отчетъ, 36.

## ХІ.

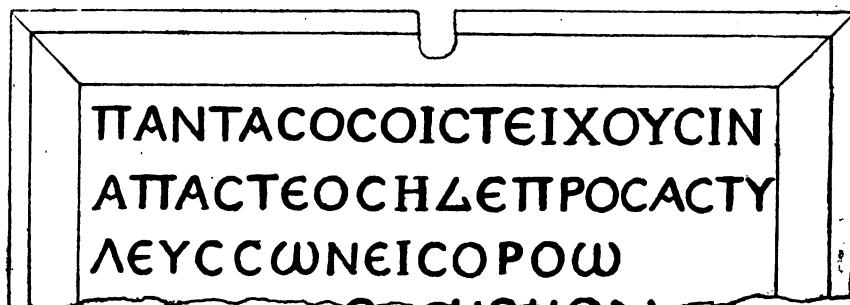
# Надписи отъ Кюстендилъ и околността му.<sup>1)</sup>

### 1.

#### Антични надписи.

**1. Пауталия (Кюстендилъ).** На гранитна, отчупена въ долната си частъ, плоча 1,38 м.  $\times$  0,50 м., зазидана въ съверната външна стѣна на Дервишъ-баня, е издълбанъ хубавъ надписъ, отъ който са запазени трите начални реда. Отъ съдържанието на надписа личи, че камъкът е стояъл надъ вратата на градската крѣпость. Въ АЕМ. X, 64 буквата и въ третия редъ е замѣстена, по погрѣшка, съ и и спомедъ това и смисъдътъ става малко другъ.

Първите два реда образуватъ единъ хексаметъръ:



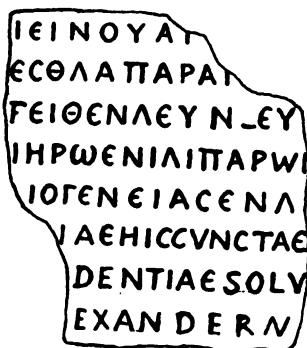
Прочетено: *Πάντας, ὅποι οτείχουσιν ἀπ' ἄστεος ἡδὲ πρὸς ἄστυ,  
λεύοσσιν εἰσυφέω . . .*

<sup>1)</sup> Старински надписи отъ и за Пауталия (Кюстендилъ) са обнародвани въ Archaeologisch-epigraphische Mittheilungen aus Oesterreich-Ungarn; въ Сборникъ за народни умотворения, наука и книжнини, София; у Dumont-Homolle, Mélanges d'archéologie et d'épigraphie, Paris 1892; въ Bulletin de correspondance hellénique, Athènes; въ Ephemeris epigraphica; въ Corpus inscriptionum latinarum. Въ своята сбирка азъ поправихъ и допълнихъ нѣкои отъ обнародва-

**2.** Пакъ тамъ. Въ калдърма на Ташъ-кюпри (Каменни-  
мостъ) Иречекъ забѣлѣжилъ часть отъ надпись съ голѣми  
букви (АЕМ. X, 64):

### NTOC

**3.** Пакъ тамъ. Въ калдърма на Аспарухова улица стоеше  
по-рано часть отъ двуезиченъ надпись, на грѣцки и латин-  
ски (АЕМ. X, 64):



Отъ грѣцкия текстъ се разпознава добрѣ єѡѳлѧ паѳа...  
єѡѳлѧ паѳа, а отъ латинския: hic cuncta . . . (Al)exander.

**4.** Пакъ тамъ. На гранитна маса (столъ), съ форма  
 $\frac{1}{2} \times 1$  м., открита въ турските гробища при се-  
гашното дунлишко шосе, стои едъръ надпись (АЕМ. X, 65).  
Сега камъкътъ прѣчушенъ стои въ двора на Софийския на-  
роденъ музей. Моето вкопие е взето въ Кюстендилъ, когато  
камъкътъ не бѣше счупенъ и надписътъ бѣше цѣлъ:

ЕРМОГЕНОYC  
КАИ НРАДОС  
КАИ ГАИОУ  
ХРІСТИАНОС

Прочетено: 'Еρμογένους καὶ 'Ηραΐδος καὶ Γαιού Χριστιανός.

**5.** Пакъ тамъ. На горната половина на гранитенъ обро-  
ченъ камъкъ, намѣренъ въ двора на баба Анастасия Нико-  
лова, махала Тополище № 399, срѣщу текето, стои първата  
часть отъ надпись:

нитѣ надписи и други нови добавихъ. Добавихъ и такива, които  
са били намѣрени извѣнъ Кюстендилъ и близката околностъ, но въ  
които е поменато името на града по една или друга причина.

ΤΟΥΣ ΦΙΛΕΤΑΙΡΟΥΣ  
ΚΑΙ ΦΙΛΑΔΕΛΦΟΥΣ  
ΑΠΟΛΛΟΔΩΡΟΝ ΓΑΙ  
ΟΥ ΚΑΙ ΜΑΖΙΜ// Μ/

Прочетено: *Τοὺς φιλεταῖρους καὶ φιλαδέλφους Ἀπολλόδωρον Γαῖον καὶ Μαζίμ(ον) . . .*

6. Пакъ тамъ. Въ калдърма, прѣдъ вратата на джамията въ пазаря Иречекъ забѣлѣзalъ полуизтритъ надпись (АЕМ. X, 65):

ΑΕΚΗΠΗΚΔΑΣΕΝΙΜ (?) . . . ΝΕ . . . Ν . . .  
..... ΥΝΤΟΥΠΕΔΟΣ . . . Α . . . Ο . . .  
..... ΤΙΝΩ . . . Ε . . . ΠΑΤΡΙΔΟΣ . . . Σ . . .  
..... ΩΝΤΙΠΙΛ . . . ΑΧ . . . . . . . . .

Могатъ да се прочетатъ думитѣ: *Ἄεκηπηκδάσενίμ . . . πατρίδος . . .*

7. Пакъ тамъ. Въ къщата на попъ Петъръ Любеновъ, махала Студена, надгробна гранитна плоча 2.40 м.  $\times$  85 см.  $\times$  25 см. съ полуизтритъ надпись:

AZ ОЛОГWTATI . ΠΟΥ ΙΟ //////////////  
///ΙΔΛ ///Ο ////ΟΠΙΛΕ ΕΥ //////////////  
—ΟΥ//ΤΛ//ΠΟΛΙΟΥΠ///ΤΟΥ WN  
ΛΕΤΑΛWN//ΑΙΟΥΙ//ΜΕ ////////////// ΑΔΙ  
ΚΕΙΤΕ

Отъ думитѣ: *Ἄειολογώτατος* и послѣдната *κεῖτε* (лежи, почива) се разбира, че подъ камъка е билъ погребенъ нѣкой „достойнословеснѣши“ мажъ.

8. Пакъ тамъ. На единъ камененъ стълбъ, изваденъ отъ турскитѣ гробища на Голѣми-мостъ, Иречекъ прочелъ прѣзъ 1880 г. (АЕМ. X, 65):

МОУЛП/  
ΑΣЕМП/  
ΑДЕСО (?)  
..... О

Могатъ се възстанови имената: *Μ. Οὐλπ(ios) . . . Σεμπ-*  
*(σεμπια).*

9. Пакъ тамъ. На една подставка отъ мраморна статука личи оброченъ надпись отъ тракийски жрецъ Дизасъ (Мсб. XI, 102):

ΔΙΖΑΣ ΔΙΑΖΕΝΟΣ ΙΕ  
ΡΕΥΣ ΔΩΡΟΝ

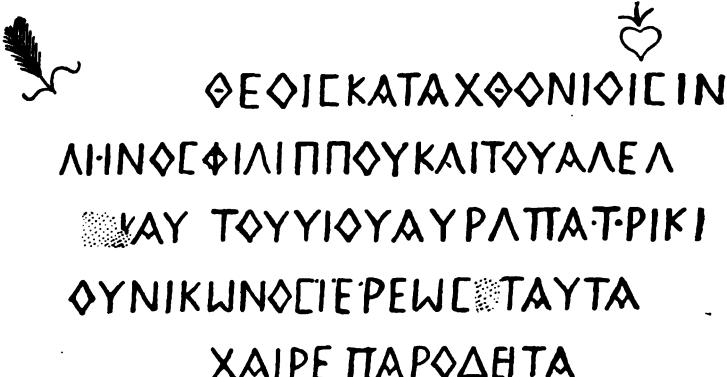
Прочетено: *Δίζας Διάζενος ἵερεὺς δῶρον.*

10. Пакъ тамъ. Четвеространна подставка съ сочель, прибрана въ двора на св. Мина, съ надписъ отъ края на II или началото на III в. (Срв. Mcb. XVI—XVII, 112):

ΑΓΑΘΗ ΤΥΧΗ  
ΤΟΝ ΚΡΑΤΙΣΤΟΝ  
ΕΠΙΤΡΟΠΟΝ  
ΤΩΝ ΙΕΒΒ ΑΥΡ.  
ΑΠΟΛΛΩΝΙΟΝ  
ΑΥΡ ΗΡΩΔΗΓΟΠΟ  
ΣΙΔΩΝΙΟΥ ΔΟΥΛ  
ΤΟΝΕΑΥΤΟΥ ΠΑ  
ΤΡΩΝΑ  
ΕΥΤΥΧΩΣ

Прочетено: *Ἄγαθῇ τύχῃ. Τὸν κράτιστον ἐπίτροπον τῶν Σεβ-*  
*(αστῶν) Λύρ(ήλιον) Ἀπολλώνιον Λύρημος Ἡρώδης ὁ Ποσιδωνίον*  
*δοῦλος τὸν ἑαυτοῦ πάτρωνα εὐτυχῶς.*

11. Пакъ тамъ. На едната външна по-дълга стъна на  
гранитенъ саркофагъ, 2,82 м.  $\times$  1,12 м.  $\times$  1,50 м., въ  
къщата на Аце Голчовъ, току до развалините на стария  
Джинъ-хамамъ, между Границката и Стамболъ капия, има два  
надписа, отъ които единиятъ, съ изключение на двѣ-три букви,  
не се никакъ познава. По-добре е запазенъ по-големиятъ  
надгробенъ надписъ:



Прочетено: *Θεοῖς καταχθονίοισιν. Αγρός Φιλίππου Κλίτου (или*  
*καὶ τοῦ) ἀδελφοῦ) αὐτοῦ νιὸν Ἀνδρ(η)λίου) Πατρικίου Νίκανος ἵερε-*  
*ως . . . ταῦτα. Χαῖρε παροδεῖτα.*

**12.** Пакъ тамъ. Два въска отъ надгробна плоча отъ черникавъ камъкъ, сега въ Софийския народенъ музей. Надписъ отъ II или III вѣкъ (BCH, XXV, 313):

ПЕТРѠНІОІ Е /// ХИГѠНКАІФРОНѠН  
КАТЕСКЕЯДЕ // YTѠКАІНІДАІ YNBICѠ  
ОYA^ЕРИАПС // <АІТѠУГАТ ////////////////  
/////////////////////////////

Прочетено:

*Πετρώνιος ε(ύτν)χήσ ζῶν καὶ φρονῶν  
κατεσκεύασε(ν α)ύτῷ καὶ τῇ ἰδίᾳ συ(μ)βίψ  
Οὐαλερίᾳ Πο . . . καὶ τῇ θυγατ(ρί). . .*

**13.** Пакъ тамъ. Гранитенъ жертвеникъ, 0,93 м.  $\times$  0,44 м.  $\times$  0,44 м. (BCH, XXV, 314):

ΣΥΠΟ ///////////////////  
////// ГАМЕТНМО //////////////////  
НЕВРІДІ WФРОЛҮНН

Прочетено:  
(Θεο)ῖς ὑπο(χθονίοις).  
(Τῇ) γαμετῇ μο(ν)  
Νεβρίδι οωφροσύνη(ς)

ΓΤНЕАТОΣНМАТОЕЛ  
ТЕИМННПАРЕІӨW  
ІАЛНІЛННСАЛОХW

*σιήσα τὸ σῆμα τό(δ)'ές  
τειμήρ παρείθω  
Σαλβί(δ)ηνδς ἀλόχῳ.*

**14.** Пакъ тамъ. Горяя часть отъ гранитенъ стълбъ, 1,5 м. (AEM. XV, 94):

ΑГАΘНІ ТҮХНІ  
ДІОГЕН-ІС // ГЕНОУСЕГДІ /  
АСОЛПІООМНСВЕГДІК  
СЛУСТНОСМАРСОУНДІО  
5 ПЛАЕІMINCCSYNДІКОССАР  
ΘЕОДWРОСІАУДІЕYЕYСТ  
ГЛЮСКАГІFЕYСЕ  
АІОГЕННСДІОГЕНООУЕТОУКА  
СЕКСІОСЗННӨУРОYВАІОСОІФДССЛКОС  
10 ДІОТЕНІАННОЯ  
CLYMONІСОУЛПІАНОЯ  
НОYКІЛНОСДАVОНТОСА  
ИСЛНССМУРАКНА  
Г  
15 —————

MAYKIANOСХ  
ОФОЛWРО

Прочетено възстановено (въ АЕМ. XV, 94):

'Αγαθῆι τύχῃ / Διογένης Διογένους ἔγδι(κιος), / . . . . διητος β'  
 ἔγδικ(ος), / . . . . νης Μιρσου (Έγ)δι(κ)η(ς) / . . . . σύνδικος . . . . ,/  
 Θεόδωρος (β') ἀ(ρχ)ιε(ρ)ε(υ)ενς ι(οῦ) / Διάς Καπετούλιον, ἵ(ρ)ε(υ)ενς Ε . . . .  
 (Δ)ιογένης Διογένιν(ς) τοῦ κα(ι) . . . . / Σέκσ(τ)ος Ζήθου Ρουβαιος . . . .<sup>10</sup>  
 Διο(γ)εν(ι)αν(ο)υ Α . . . . / Σ(τ)ρυμιόν(ο)ς Ούλπιανου Α . . . . / (Μ)η-  
 κιαν(ς) (Αρχ)ητος Α . . . . / . . . . / . . . . /<sup>15</sup> Μα(ο)κιαν(ς) . . . . ,/  
 Θ(ε)ρ(δ)ωρο(ς) . . . .

15. Пакъ тамъ. Гранитенъ стълбъ, високъ 2 м. (АЕМ, XV, 94):

Прочетено:

ΑΓΑΘΗΙ	Αγαθῆι
ΤΥΧΗΙ	τύχῃ.
ΟΛΥΜΠΙΟΙ	Ολυμπίοι (ς)
ΘΕΟΝΔΙΟΙ	θεοῖς Διο(γε-)
ΕΙΛΝΟΣ ΑΥ	νιανδὸς . . . .
ΓΕΛΒΙΜ	. . . .

16. Пакъ тамъ. Отчупенъ гранитенъ камъкъ зазиданъ въ съверната входна стена на Чифте-баня, между отдѣление. На издадената часть на камъка се чете:



17. Пакъ тамъ. На западната каменна щерня въ Дервиш-баня има часть отъ надпись:

//////////	Прочетено: . . . (ἀνέ)-
Θ-KEN	θηκεν.

Отъ тази запазена дума (*ἀνέτηκεν*, направи, въздигна) личи, че щернята е направена по-сетне отъ долната часть на старъ надписанъ камъкъ.

18. Пакъ тамъ. Мраморна плоча 2, 07 м.  $\times$  86 см.  
 $\times$  30 см., намѣрена при копанье разсадника на Овоща-

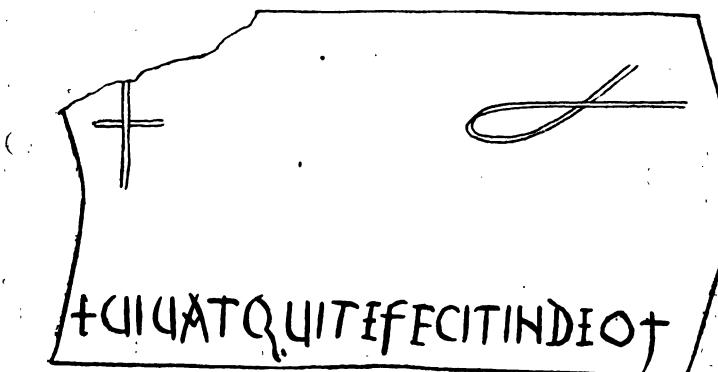
ското училище, близо до воденицата на С. Сарийски, дъто са открити и олтарни основи. Надписът е много изтритъ:

ΥΕΤΑΣΤΟΝΑΥΤΟ  
ΝΟΝΕВМАУ  
ΡΗΟΔАНОИЕНОУ  
КАМАУРЛЮУСИРО  
ΛАГАИОНДАДА  
КАП.НСУБН  
ЛАНЕНОУ  
ΟУ  
YCСI

19. Пакъ тамъ. Часть отъ мраморна плоча съ рельефно изображение на тракийски конникъ и надпись отгорѣ. Плочата се пази въ музея на Педагогическо училище:

ΗΠΙС ΚΑΛΠΗ

20. Пакъ тамъ. Голѣма керамида 70 см.  $\times$  40 см., малко изкорубена, намѣрена въ махалата Катранлия, съ латински надпись отъ V — VI в. Керамидата се пази въ музея на Педаг. училище:



Прочетено: †Vivat qui se fecit in Deo†

21. Пакъ тамъ. Четиристранна гранитна призма, 55  $\times$  53 см., намѣрена въ съборената сега джамия срѣщу Чукуръ-

бания. Запазена е само долната часть на камъка съ хубавъ надписъ (краята):

ΙΩΝΗΠΑ  
ΑΡΙΣΤΟΝΟΣ  
ΦΙΣΤΗΝ

Прочетено: . . . . ἀριστονος φιστην.

**22.** Пакъ тамъ. Гранителъ похлупакъ отъ дѣтски саркофагъ, сега служещъ за чешмено корито, при прѣсичаньето на правата улица съ кайнарлъшката. Отъ надписа стоятъ самочалнитѣ двѣ букви:

D M

Прочетено: Dis Manibus (на подземнитѣ богове).

**23.** Посвѣщение на боговете Асклепия, Хигия и Телесфора *пауталийски* отъ жреца Хераклиана, намѣreno въ Епидавъръ (Dumont, Mélanges, 482). Въ Пауталия (Кюстендиль) и Епидавъръ е имало асклепионъ (храмъ-лѣчебница) съ култъ на поменатите божества.

'Ασκληπιῶι — 'Ὑγείᾳ — Τελεφόρῳ — Παυτα-  
λίωις — 'Ηρακλιανὸς δὲ ἱερεὺς.

**24.** Милиаренъ стълбъ, поставенъ въ Царибродско отъ градъ *Пауталия* (Кюстендиль) на главния путь Цариградъ-Бѣлградъ (Мсб. XVI—XVII, 103). Надписътъ е отъ врѣмето на императора Каракала или Гета, когато легатътъ Прози Руфинъ управлявалъ Тракия като намѣстникъ. Допълненъ отъ В. Добруски, надписътъ се чете:

[Αγαθὴ τύχη. Ὑπέρ τῆς τοῦ ὁποτάτου αὐτοκράτορος Μ. Αὐ-  
ρηλίου Ἀντιωνίου] τύχης τε καὶ εἰ̄ης / καὶ αἰωνίου διαμονῆς, ἡγε/   
μονεύοντος τῆς Θράκων / αἰπαρχείας Δ. Πρωτίου / Ρουφίου πρε(σ)   
β(εντοῦ) Σεββα(στῶν) ἀντιορφατήγουν, / τὸ μείλι(ο)ν ἡ Παυταλεω/τῶν  
πόλις εὐτυχῶς.

**25.** Милиаренъ стълбъ (отломъкъ), 1·36 м. вис. и 0·37 м. диаметъръ, побитъ отъ *Пауталия* на главния римски путь въ Царибродско. Стълбътъ е намѣренъ въ с. Калотина. Съдържа края отъ надписа. (Мсб. XVI—XVII, 103):

. . . ἀντιορφατήγουν ἡ Παυταλεωτῶν  
πόλις τὸ μέλιον ἀνε-

οτησεν

εὐτυχῶς.

**26.** Милиаренъ стълбъ 1,24 м. вис., 0,40 м. диам., горѣ и долѣ отчупенъ, поставенъ отъ *Пауталия* на цар-бродския римски пътъ. Стълбътъ е намѣренъ въ с. Градине. Надписътъ (Мсб. XVI—XVII, 104) е отъ врѣмето на имп-ратора Александра Севера (Срв. D. Kalopothakes, De Tra-сia provincia romana, 58), когато тракийски намѣстникъ билъ Рутили Криспинъ:

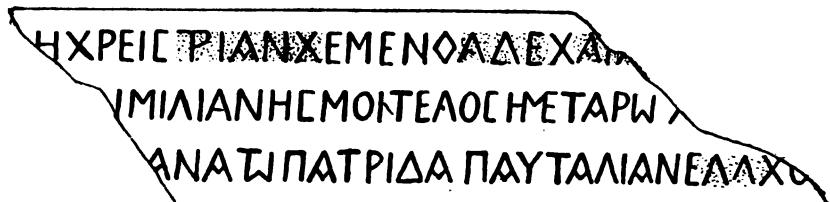
. . . τύχης τε  
καὶ τείκης καὶ αἰω-  
νίου διαμονῆς, ἡγε-  
μονεύοντος τῆς  
θρακῶν ἐπαρχε-  
ίας Ρουτίλλ(ίου)  
Κρισπείνου, πρεσβ[ευτοῦ]  
Σεβ[αστοῦ] καὶ ἀντιστρα-  
τήγουν, ἡ Παντα-  
λεωτῶν πόλις τὸ  
μείλι[ο]ν ἀνέστησεν  
εὐτυχῶς.

**27.** Отъ двуезичния надписъ, съдържащъ просбата на скаптопарците (дунлишка Джума) до императора Гордиана (238—244), се знае и за простора на *пауталийската община* на изтокъ, именно селището Скаптопара (Джума). Отъ многото обнародваня на надписа, за настъ важи туй отъ Кацарова, съ прѣводъ и обяснителни бѣлѣжки (Годиш-ниъ на Софийския университетъ, I, 28—38). Тукъ изваж-дамъ само редоветъ, които говорятъ за положението на Скаптопара:

. . . δέρσις παρὰ καμητῶν Σκαπτοπαφηῶν τῶν καὶ Γρησειτῶν  
. . . Ἡ κώμη ἡ τοῦ βυθούσιμον σιρατιώτων ἐντ(ίν) ἐν τῷ καλλιστῷ  
τῆς πολειτ(ε)ίας ἡμετερας τῶν Παυταλιωτῶν κειμένη, καλῶς μὲν τῶν  
ἀρδιν καὶ τῶν πεδίων ἔχουσα, πρὸς δὲ τούτοις καὶ θερμῶν ὑδάτων  
λουτρὰ οὐ μόνον πρὸς τριψήν ἀλλὰ καὶ ἴγειαν καὶ θεραπείαν σωμά-  
των επιτρεπότατα πλησίν δὲ καὶ πανήγυρις πολλάκις μὲν ἐν τῷ  
ἔτει συναγομένη, περὶ δὲ (κ)α(λ)(ά)δας Ὁκτωμβρίας καὶ εἰς πεντε  
καὶ δεκα ἡμερῶν ἀγ(ιμένη).

**28.** На съверо-западния носъ отъ стълбоветъ на Кадинъ-  
мостъ на Струма стои гранитна плоча, издѣлана отсетнѣ ром-  
бовидно, дълж. 1,50 м., шир. 0,90 м. Плочата е донесена  
отъ *Пауталия* при градене на моста. Отъ надписа стоятъ  
3 реда безъ начало и край.

Отъ втория и третия редове могатъ се проче<sup>тъ</sup> думите: . . . *Амилак*, *ης* . . . *анъ тър* (?) *патрида Пауталиак* *блаже* . . .



29. Надписи съ посвѣщения и имена на войници (преторианци), служещи въ императорската гвардия въ Римъ, родомъ отъ *Пауталия*:

a) Посвѣщение, въ което слѣдъ София е спомената Пауталия съ начертание POTELENSE (Срв. стр. 8—9). Не е ясна думата MIDNE, която може да означава селище, градъ (CIL. VI, №. 2819):

. I . O . M // NCCIE //  
AVR . BITVS  
SACERDOS . VOTVM  
(qu) OD VOVIMVS  
CIVES . PROV . TRAC  
IE REG . SERDICENS  
MIDNE . POTELENSE  
SALVO . C<sub>o</sub> L MARTIS  
ET HERCVLIS  
V . S. L. M. D. N. CALLENO  
AVG . VII ET SABINILLO  
COSS

b) Преторианецъ отъ VI кохорта (CIL VI, № 2616):

DOLENTI . MIL . COH . VI . PR . 1 . IN  
(gen) VI . VIX . AN . XXX . M . VI . D . XII . MIL  
(a . . .) M . V . D . XV . NATVS . PAVTALIAE  
... SEBASTIANVS . MIL . COH  
SS . HER . ET . CONSO  
(br) INV . DE . SVA . PECSVNIA  
B . M . F .

30 a). Селъ Рила. Надпись намѣренъ въ черквата съ именемъ на *Пауталия*, която на изтокъ е държала и Рилския край (Dumont, Mélanges, 567):

*Τὸν βωμὸν τὸνδε ἡ Παυταλιατῶν πόλις.*

b). Камененъ надписъ, съ именемъ на *Пауталия*, намѣренъ въ Пловдивъ въ улицата, която води отъ Джумаята

къмъ черквата св. Богородица (Мсб. XII, 338). Отъ надписа е запазено това:

Прочетено:

ΑΓΑΘΗΙ  
ΠΑΙΛΔΙΟΣΚΟΥ Αγαθη (τύχη)  
ΠΟΛΕΙΤΗΣ·ΙΕΡ Π(οιπλος) Αιλ(ιος) Διοσκον(ψιδης) (Φιλιππο)  
ΣΙΤΑΡΧΗΣΔΙΑΒΙΟΥ πολείτης ιερ(ευς και) οιτάψχης διὰ βίου(της)  
ΠΑΥΤΑΛΕΩΤΩΝ ΠΟ Παυταλεωτῶν πόλεως . . .  
ΓΕΝΕΙΩΝΙΑΝΚ

в). Преторианецъ отъ XII кохорта (CIL VI, № 2772):  
Възстановенъ надписът се чете:

D(is) m(anibus) s(acrum). Aur(elio) Mestro ex evok(ato)  
qui mil(itavit) in l(egione) a(nnis) VI, in Cast(ris) praet-  
(oriis) an(nis) XXI, nat(us) vico Biialcost reg(ione) Pau-  
taliense q(ui) v(ixit) aun(is) XXXVI m(ensibus) II h(ora)  
I, Aur(elius) Vitupaus vet(eranus) fratri b(ene) m(erenti)  
fecit.

Отъжелени надписи съ имена на преторианци отъ *Пауталия* (Срв. Eph. epigr. IV, 894 с) и d) passim, CIL VI, № 2397):

- а) M AVR M F VLP DIZ A PAVTA(LIA).
- б) T AE T F AEL TITIANVS PAVTA.
- в) M F VLP BALBV S PAVTA.
- г) . . . INV S PAVTA.
- д) M AVR M F VLP CAPITO PAVTA.
- е) M. AVREL M. F. VLP CELSV S PAVT и др.

**31.** Осоговска планина. Въ мѣстността «Грамади», 5 часа юго-западно отъ Кюстендиль, на стария путь отъ Кюстендиълъ за Кратово и Кочани, на единъ гранитенъ блокъ, 2,50 м. ~~×~~ 1 м., е издълбанъ едва узнаваемъ надпись съ букви високи 10 см.:

◊ Р ◊ С  
Ζ Υ Α Κ ◊  
Ζ Ρ Ε Ρ uΝ

Прочетено "Ορος . . . Срв. стр. 9.

**31 а.** Милевска планина (въ кюстендилското Крайще). Между селата Милевци и Груинци, на една височина, на камененъ блокъ стои изрѣзано:

О Р О С

Прочетено: ὄφος . . . (прѣдѣлъ).

32. Хълмъ нареченъ „Пропасть“, между Кадинъ-мостъ и с. Лилачъ. На самия връхъ са натрупани едри камъни така, че образуватъ малка ограда. На най-голѣмия камъкъ, 3 м.  $\times$  1·75 м., е издѣлано отъ съверна страна писмо, отъ което се разбира, че оградата, колиба (скиния), принадлежала на тракиета Мукианъ Долесъ:

ΣΚΝΑ  
ΤΚΙΑΝΩ ΔΑΗ  
δс

Прочетено: Σκηνὴ Μουκιανοῦ Δολήνος (Δουλήνος). Имената *Μουκιανός* и *Δόλης* се срѣщатъ твърдѣ често у тракитѣ и бесите (Срв. Tomaschek, Thraker II, 34; Msб. XVI — XVII, 18, Dumont, Mélanges etc. 338, 340, 347 и др.).

33. Село Яменъ, източно до разкопкитѣ при Кадинъ-мостъ. Плоча отъ пѣсъчикъ, прѣчутина отгорѣ, 1·55 м.  $\times$  70 см.  $\times$  22 см., прибрана въ Кюстендилското педаг. училище. Запазенъ е слѣдниятъ надписъ:

ΕΤΑΦΙΑΛΛΥΜ  
ΒΙΩΣΑΣΑΕΤΗΚΕ  
ΛΕΡΚΟΥΡΙΚΟΙΚΟ  
ΝΟΛОС ΤΗΙΔΙΑ  
ΓΥΝΑΙΚΙΜΝΗ  
ΜΗС ХАРИН  $\Delta$

Прочетено: . . . Βιώσασα ἔτη κε'

Μερκούριος οἶκο  
νόμος τῇ ιδίᾳ  
γυναικὶ μνῆ  
μης χάριν.

**34.** Село Таваличаво. Жертвеникъ отъ пъсъчникъ, 80 см.  $\times$  60 см.  $\times$  40 см., намъренъ въ мястността „Грдбо“. Тамъ се откриха и зидани гробници съ кръстове отъ Юстинианово време. Надписът е посвѣщение на тракийския богъ Се(а)базия отъ страна на селскитѣ първенци общинаре, отъ чито имена са запазени по нѣколко букви:

KYRII CEBAS  
EPIK. IAPX  
MOY KEP  
ΛΙΟΥ  
ΕΦΘΙΚΛΙΜ  
KOYBELOU  
ENOITC

Прочетено: Κυρίω Σεβαζ(ιω)  
ἐπὶ καμάρῃ(ω)... .

**35.** Кадинъ-мостъ. На гранитна плоча, въ калдърма на южната страна на моста, 1,10 м.  $\times$  70 см., се намира едва узнаяваемъ надписъ, който е изтърканъ отъ ходене по него:

O  
AK  
ΛΙΟΥΗΟΤΙΘΕ  
ΙΕΙΝΗΤΕΛΙΟ  
ΛΟΤΕΝС

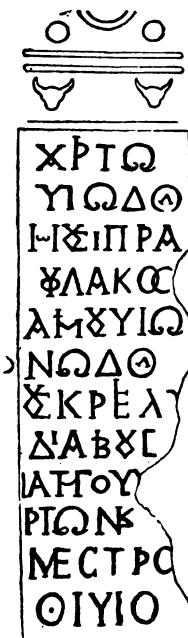
**36.** Село Коняво. Надгробенъ четиристраненъ жертвеникъ, 1,28 м.  $\times$  56 см., съ тракийски имена. (Меб. XVI—XVII, 111):

ΑΣМОУКА	Прочетено: <i>λιγας Μουκα-</i>
ΖΕΝΕΟΣΙΤРО	<i>ζένεος Σιτρο-</i>
ΥΛНОСЕ	<i>μ)ιλνός ε̄</i>
ΛΥΤΩΖΩНКА	<i>αυτῷ ζῶν κα(i)</i>
ФРОНОН КАТЕ	<i>φρονών κατε-</i>
СКЕВАДЕ НХА	<i>πκέβαοεν. Χα-</i>
ИРЕ ПАРОДЕИ	<i>ηρε παροδει-</i>
ТА	<i>τα.</i>

**37.** Пакъ тамъ. Жертвеникъ, високъ 80 см. (АЕМ. XV, 95), съ слѣдния надпись:

ΞΥΧΗΙ ΒΙΟΣ	(Λιγαθῆ) τύχηι βιοσ . . .
ΛΕΔΥΥΛΟ	μογένους
ΜΟΓΕΝΟΥΣ	άρ(χω)ν κ(αι)
ΑΡΥΝΝΚ	γυμναστάρ-
ΣΥΜΝΑΕΙΑΓ	χης τὸν δω-
ΧΙΠΤΟΝΒΩ	μὸν ἐκ τῶν
ΜΟΝΕΚΤΩΝ	ἰδίων
ΙΔΙΩΝ	εὐτυχῶς.
ΕΥΤΥΧΙΩΝ	

**38.** Село Ръждавица. Въ мѣстността «Прѣвището», подъ селото на 700 метра, на лѣвия брѣгъ на Струма, дѣто се откриха черква, стари градежи, колони гранитни и мраморни, се намѣри и голѣма надгробна плоча, 3,80 м.  $\times$  70 см.  $\times$  10 см., на мѣстния управител на крѣпостта (кастрофилаксъ):



Срв. стр. 25.

**39.** Село Николичавци. На гранитенъ жертвеникъ, 1,90 м.  $\times$  0,75 м., намѣренъ въ турските гробища, се чете слѣдниятъ надпись:

АГАΘНІ ТҮХНІ  
//////// ОІСКАТ ////ХӨ|||||О|||  
ҮСКЕІОУЛА  
КЕЛГОУӨГАТНР ////////////////  
THCAN ///// KAIAН ////////////////  
IO ANTWN NHIDIOCT  
/// NYCKAINTW //////////////// THPO  
////// NH //////////////// CXA//|||

Споредъ прѣписа на Иречека (АЕМ. X, 67) и копието на Шкорпила (АЕМ. XV, 95), текстътъ може да се възстанови така (Dumont, Mélanges, 314):

Αγαθη τύχη.  
(Θε)οῖς καὶ (α)χθ(ο·ι)ο(is).  
. . . οὐς κε Ἰουλία  
Κέλοον θυγατήρ (άνέο).  
τησαν . . . καὶ Ἀι (των).  
(υφ? καὶ) Ἀντωνίη ἰδίοις τ·  
(έκ)υντ καὶ Ἀντώ . . . Τήρο(ι)  
(μ)υή(ιη)ς χά(ριν).

40. Село Скринино. Мраморна оброчна плочка, 18×15 см., съ рельефно изображение на 3 държещи се за ръцѣтъ нимфи, сега притежание на Никола п. Новковъ въ Кюстендилъ. Надъ изображението е надписано:

KYRIAIE NYMFAIC

а подъ него: . . . ΟΓΕΝΙС . . .  
. . . ΛΟΥ ΕΥ . . .

Прочетено: Κυρίαις Νύμφαις . . . ογένης . . . λον εν (χα-  
ριοτήριον) или ει(χή). Срв. Dumont, Melanges, 319.

41. Село Горановци. Мраморна плочка съ рельефъ на богиня Хера и съ надпись отгорѣ (Мсб. XVI—XVII, 55):

KYRIA HPA т. е. Κυρία "Нер."

42. Пакъ тамъ. Друга подобна плочка и надпись (Мсб. XV—XVII, 55):

KYRIA HPA.

43. Село Лозно. Голѣмъ античенъ надпись въ метрически стихове. Като не можахъ да обдира камъка, който ще да е прѣнесенъ или употребенъ нѣйдѣ, задоволихъ се съ прѣ-

писа на архимандрита Илия Николовъ доставенъ на Иречем (АЕМ. X, 66) и възстановката на текста отъ Гомперца.

Νηὸν μὲν θυσεντας ἐδεῖματο . . .  
ἀθανάτιοις μακάρεσσιν ἔχων θεοπειθέα θυμόν·  
τοῦτο δ' ἐπ' ἡλιβάτῳ ποὺ ἀστεος ἥντεν ἔργον,  
κυδίστιων τείχισμα διφιθενέων βασιλίων,  
ὅφρα κεν ἀποινφέλικτον ἔχοι περιωπέα νηόν  
ψυχή. ἐπὴν μοίην βιότου τέλος ἀμφιπολύψη.

44. Село Рашка-Гращица. При разкопаванье на сърдото «Првище», за да строятъ нова черква, подъ прѣстол намѣрили написанъ камъкъ, съ слѣднитѣ запазени букви:

· · · · ·	I TYXH	(Διαθῆτι τύχη(ι))
O K	Ι X L	· · · · ·
N Δ	·	· · · · ·
O	X	· · · · ·
L		· · · · ·
E K W N	Δ I W N	ἐι τῶν ἰδίων.

45. Село Смолично. Камененъ (нечистъ граничи съ сенъ съ едъръ пъсъчникъ) стълбъ, 2 м. дължина, 90 см. диам., намѣренъ въ коритото на Елешница и донесенъ, както се прѣдполага, отъ с. Страдалово отъ тамкашно старо «Првище». Надписътъ е слабо запазенъ. Прѣставямъ го по възприето на учителя Георги Неновъ:

ΘΙΝΙΟΧ  
ΛΑΤΓ  
ΕОСГΛ  
ΛΕΟΣГЛ  
ΛΤΙΩΗАЛД  
СЕ ИИГН  
ΕΥХН

46. Пакъ тамъ. На камъкъ намѣренъ въ мѣстностъ «Юручки гробища» стои началото на надпись отъ христиан-

ската епоха. Тукъ прѣдставенъ по копието на учителя Георги Неновъ:



47. Село Лилиачъ. Гранитенъ четвъртитъ жертвеникъ, 1,50 м. вис., 0,65 м. широкъ и дебель, побитъ западно-до селото, въ нѣкогашнитъ турски гробища. Срѣдната часть на надписа много поврѣдена:

ΑΓΑΘΗ ΤΥΧΗ  
ΤΟΙΣ ΚΥΡΙΟΙΣ  
ΔΙΕΓΚΕΗ ΡΑΚΕΛ  
ΡΟΔΠΗΣΚΟ  
ΝΕΝΙΟΙ ΣΥΝΙΑ  
ΕΡΝΟΤΕΛΗΤ  
ΟΚΑΖΕΝΕΟΣ  
ΚΕΚΥΝΒΙΟΣ  
ΑΥΤΟΥΑΥΡΗ  
ΡΑΙΣΔΗΜΟΣΘΕ  
ΝΟΥΣΕΥΚΑΜΕΝ  
ΟΙΑΝΡΟΗΚΑΜΕΝ  
ΕΥΤΥΧΙΣ

Може да се прочете: Αγαθὴ τύχη. Τοῖς κυρίοις Διὶ καὶ  
“Ηρᾳ καὶ . . . (Μ)ουκλέενς καὶ ἡ σύνδιος αὐτοῦ Αἰρι(λία); . . .  
Δημοσθένους . . . εὐτυχῶς

48. Мѣстность „Лошени“ до Кадинъ-мостъ. Въ зидищата на разкопките се намѣри плочка отъ пѣсъчникъ и на нея издѣлбани черти-фигурки, нѣкои отъ които приличатъ на германските и славянски руни (Срв. Dr Jan Leciejewski, Runy i runiczne pomniki slowianskie, Lwów 1906) а други ни нау-мѣватъ старинските още и неразгадани надписи по бѣломор-

скитъ острови, по Мала-Азия и Балканския полуостровъ. Ето факсимиле на плочката и рѣзкитъ въ естествена голѣмина. Мѣстата съ дребните чертици са послѣ изчукани:



49. Въ мѣстността „Црквище“, на пътя отъ Кюстендилъ за с. Радловци, на 1 ч. разстояние отъ града, се намиратъ развалини отъ стариински храмъ и други древности. На единъ отъ камънетъ при храма, 90 см.  $\times$  80 см.  $\times$  30 см., гранитъ има слабо запазенъ надписъ:

ΤΚΜСОΝΕΟΙΤΕ ΕΝΟΙΟΝ  
ΕХ-ΙΝЕРАГН  
ΛΑΘЕИДЕКΤЕАТЕЛЛНОС ОИС  
ЕХЕНЕИСЕГ М НРЛН  
ΓΙ(И)НДЕЧМЕИ ΤΗНІМОХОРІ  
РЗДНОНΞ=ТОКН  
ОУНОНІЛДОУФІНООНННЕС  
ЕХЕИНТЕМЮНОС

50. Въ същата местност, 100 метра юго-западно отъ черквата, има други развалини и побитъ гранитенъ жертвеникъ, 1·70. вис., 0·45 м. широкъ въ средната по-тъсна частъ, и слабо запазени два надписа, отъ двѣтѣ страни. Отъ единия и другия надписи е запазено слѣдното:

3  
РАПАСИНАЗПЕШУП  
НЧЕ ИИҮҮН  
EO  
EMY  
IЕНПЕИМТОНТ

КЛИНАНОНСО  
VОНГЛ

4  
ИИГАУТЕНРОЛ РАМС  
о МРТЕРИ

2.

Срѣдневѣковни и нови надписи.

51. Градъ Кюстендилъ. Двуредовъ славѣнски надпись на градския часовенъ звѣнецъ отъ 1429 г. За звѣнца и надписа по-подробно гледай стр. 164—167:

ЧСЕЗВОНОСТОМК НИСОЛЕ ВЪ ЛБТО 5ЧА  
ПОНЗВОЛЕНЮБЖ ИЮДЬ РАД ОСАВЪ ПРИАЖХ

52. Пакъ тамъ, въ видоветѣ на „Костадиновото калье“ (хисарлька), въ най-горната юго-западна страна, на единъ камъкъ личатъ слѣдните драскулки, които наумѣватъ часть отъ славѣнски надписъ:

:+|НН•//

53. Пакъ тамъ. Турски стихотворенъ надпись отъ 1606 г. на мраморна плоча, която по-рано стояла надъ вратата на

голѣмия старъ кервань-сарай „Деве-хани“ (камилски ханъ), а сега е прибрана въ Педагогическото училище. Прѣводъ на надписа се даде на стр. 172:

تَبَشَّرُنَا عَنِ الْحَلَقِ بِالخَانِيَّةِ تَبَشَّرُنَا مَعَ الْمُلَكِ  
بِالْمُلَكِ تَبَشَّرُنَا مَعَ الْمُلَكِ أَعْلَمُ الْمُلَكِ فَيَوْمَ الْحِلَالِ  
أَتَمْعَنِتُمْ بِالْمُلَكِ لَمَّا تَلَقَ جُهَانَ مَعَ مُؤْمِنِيَّتِهِ  
سَنَة ١٧٣٤

54. Пакъ тамъ. Турски надпись отъ 1734 г., надъ вратата на джамията Ахмедъ-бей, за поправката на послѣдната. Срв. за джамията стр. 169—170:

بُوْحَلَعْ بِنَا إِيدِ بَعْدَ دُورْفَيْ يَادَ اُولُوتْ  
إِيلَى تَعْمِيَّيْ يَارَبَّ اِيكِي عَامِلَه شَادَ اُولُوتْ  
خَنْ مَتَّ اِيدَنْ يَادَبَ كَرْمَ جَابِكَ كَشَادَ اِيلَه شَهَشَه  
كَرْبَ جَنَّتَلَرَ اَذْلَرَ حَمَالَه شَادَ اِيلَه ١١٤٧ مُرَكَبَه  
مُهَنَّه قَاهَه قَاهَه

55. Пакъ тамъ. Новогръцки надпись на мраморна надгробна плоча, стояща прѣди години на чешмата въ училището при св. Богородица. Тази плоча е била на гроба на Апостола Лазаровъ отъ янинското село Ано-Судена (Загоръето). Срв.

за това гръцко съмейство стр. 324. Развързанъ надписътъ  
се чете:

**Ἐνθάδε κεῖται ὁ δοῦλος τοῦ Θεοῦ  
Ἀπόστολος Αἰαχέρου εἰς Ἰωαννίνων ἐκ τῆς  
χώρας "Αἱω Σονδενὰ Ζαγόρι. 1827 απρ.  
λού 3.**

**56.** Пакъ тамъ. Надпись на стѣната на рилския мечеть въ Кюстендиль отъ тавсилията хаджи Агания:

1859; маій пріндбахъ  
Совершіхъ ўвновленіє-то  
1864

Настоимъї-а монастырскій домъ єбновиѣ сос' собствен-  
но-то ми йждивеніе почти като йзново, който домъ да ми  
выде днѣсъ за т'клесны-те ми ѿспокоенія заѣдно й за дышев-  
но-то ми спасеніе й вѣчно воспоминаніе. Амінъ.

(5) Доме, монастырскй доме! докога ли ще се о успокоѧ-  
валъ нераздѣлно съ тебе! днѣска си домъ на мон-те о успо-  
коѧнія, оѣтре же дрѣгомъ и наѣ послѣ никомъ.

**Х: Агапія Ієр<sup>х</sup>: рѣ: и дѣ: кюстенди.**

**57. Кадинъ-мостъ.** На южната дъсна страна на моста е отредено особито място за гранитна плоча, на която има турски надписъ за съграждане на моста отъ Исакъ паша въ 1470 г. За надписа, неговия прѣводъ и за самия Кадинъ-мостъ гл. стр. 155—158.

**58. Мѣстностъ *Мощени* до Кадинъ-мостъ.** При разкопките около старинската черква, съвр.-източно при Кадинъ-мостъ, се откри каменна колона, 2·15 м. вис. и 0·54 м. диаметъръ, съ полуzapазенъ надгробенъ надписъ съ юсово кирилско писмо, срѣднебългарска редакция. Камъкътъ бил направенъ отъ Стефана на жена си Теодора, мѣсецъ декември 4-и:

СОГНІ  
І ТЕСА  
ЖЕНСА  
ЕУДОРА  
МСАРДА  
НБРЂБЪДА  
АПРОСТН

Прочетено: . . . Стев(ф)а(нъ) жена (или є) Фодора (или є) мѣаца. д. дкнбрѣк в(ог)ъ да я прости.

**59.** Село Скрино, отечество на св. Ив. Рилски. Гранитъ стълбъ, 1·20 м. дългъ, доленъ диаметър 34 см., горенъ диаметър 30 см., съ юсовъ кирилски надписъ. Камътъ е прънесенъ въ Софийския нар. музей:

ВОЛЕНОВЪ КЕ  
МНСЫІСНАЗЬ::  
ІРЬУНД

Прочетено: Коленовъ камикъ князъ: Кръчина.  
По-долу отъ Скрино, между Бобошево и Рила, се на-  
мира с. Кръчино.

Въ владѣнието на кюстендилския князь Константина прѣзъ XIV в. се споменава и Козница *Кричановска*. (Miklosich, Mon. serbica, 191). Сега въ Кюстендилско има дѣй Козници — Горна и Долна. Въ хрисовула на Шипмана отъ 1387 г. между селата на Рилския монастиръ стои и Кръчино.

60. Село Долня-Лисина. Надпись надъ вратата на черквата св. Параскева за съграждането и изписването на храма прѣзъ 1610 г. Палеографични особици: т = т, и = и; употребление на точката за раздѣление на думи, словове и цифри:

+ изволение<sup>х</sup> ѿца и поспешение първішене<sup>х</sup>. сѧ. Го. Ах.  
сън. Бѣштвни хра: сѧ препотопна. параскева: създа се: и  
пописа се влѣт. ѩ. ѩ. и. и. месеца: априла. . . . кога:.

61. Село Божица. Надпись отвѣтъ надъ вратата на божичката черква св. Никола за прѣзографисване, отъ год.  
зире<sup>1</sup> (7116—1608). Палеографични особици: и = и; ч = д;  
щ = ж:

+ изволением оѣа и сапоспишение сина: и савъро-  
шение сѣаго дѣха саписа се сиѧ храмъ вожестивъ  
сѣаго чудотворца никола ва лѣто + зире + и ви  
насторатель прѣсвитер никола: и подѣжи его егъли-  
коу: и бати михаиль идига стоянъ ювица: и свасемъ  
ктитори.

62. Пакъ тамъ. На стѣната въ сѫщата черква е издѣлбанъ съ нѣкакво остріе славѣнски записъ за дохожданье тамъ прѣзъ 1700 и 1701 г. на кюстендилския митрополитъ киръ Даниилъ. Отгорѣ, следъ 50 год., е отбѣлѣжено на грѣцки:  
мѣсецъ юли 12-и 1750 г. Като датуванъ надписътъ е важенъ  
за палеографията въ Кюстендилско прѣзъ 1700 г.

Прочетено: Ιωάννος (Ioánnos) υρ' 1750.

прихъди здѣ . . . кѣр Даниил въ лѣто 55 (7208 —  
1700) пакъ и въ лѣто 56 (7209—1701). . . .

и вдохов РВ 17 50



С3. Селището при с. Ръждавица. Старата Ръждавица, казва прѣданието, се викала Златица и била разположена малко съврено отъ сегашното село, на дѣсния брѣгъ на Струма, въ мѣстността „Селището“. Сега Селището е лоза, но изъ тѣхъ личатъ останки отъ старински градежи и една порутена срѣдневѣковна черква. Отвѣтъ по стѣните още се познаватъ обратитъ на светцитъ и срѣдневѣковно юсово кирилско писмо. Така, надъ образа на св. Григория и на свитъка, що държи въ рѣцѣ, се четатъ слѣднитъ хубави редове отъ XII—XIII в.:

## СТЫ ГРЮРЮ БОГСЛОВЕЦ:

＊ БОГЪ ПО:  
: СЪЩАЖ:  
: НАСЪМ:  
: ЯОСТНАЖ:  
: НЩЕДРО:  
: ТАН:СИ:  
: РЪННЪНШ

Сѣ съ подобно писмо са изписани и другитѣ части на стѣните, около светцитъ:

†	БВ СТЫ :	спасеник	ѣ стоком. . . .
:	И ВЪ СТЫ :	ТАИНЛТ . . .	
:	ХЪ ПОЧИ :	СПДОБИ . . .	
:	ВАЛ ИЖЕ :		
:	ТРЪСТЫ :		
:	МЪ. ГЛАСО :		
:	МЪ. ШСЕР. . .		

64. Село Ръждавица. Надпись надъ южната врата на черквата Успѣние Богородично за изписваньето ѹ прѣзъ 1600 г. отъ ктитора Ювица, жена му Яна и синъ имъ Божко. Палеографични особици: и=и:

+ Изколение<sup>х</sup> ѿца и поспешение<sup>х</sup> сина и съвръшеніе<sup>х</sup> стаго  
Аха ѹ писа се съїв храмъ въ лѣто 3. ѹ. й. ~ ѿ кхтиторъ юви-  
ца и подрѣжио яна. и сина ю кошкоте богъ да прости аминъ: ~

65. Село Пастухъ. Надписи отъ прѣди 300 и повече години има и въ 4-тѣ стари пастушки черквички; отъ тѣхъ обаче заслужва повечко внимание надписътъ за изписваньето на черквата св. Богородица, горѣ на канарата, дѣто има и развалини отъ срѣдневѣковно укрѣпление. Ктиторе са селянитетъ отъ съсѣдното село Блато. Хилѣдната на датата не се познава, а само десетицата и единицата; при все това обаче, като се има прѣдъ видъ видъ палеографията на други надписи отъ тази покраина, може се възстанови годината, именно 1557. Въ послѣдния редъ е употребенъ и **и**:

(Извѣстіе<sup>х</sup> ѿца. ѹ поспѣшеніе<sup>х</sup> сна и съвръшеніе<sup>х</sup>)  
(исвса) Ѿа исъписа се съїв бжтвны храмъ стые вїе нашей моя  
ріа въ (3) ѹ ѕ й в (7065—1557) потоу ктитори село Блат-  
некто мало некто мнѹго . . . ни вї неко<sup>т</sup>о стаовѣ и по  
дрѣжїе днїа. ѹ гим имъ<sup>1)</sup> вѣлчите . . . гнікъ помени  
ги стаако<sup>т</sup>е помени гї попа мїле прѣзът и др(ѣжїе) любо-  
вью пожихѣ вї да ихъ прости<sup>т</sup>и амінъ ~ съвръше се храмъ  
и . . . нбвр'a ѿ днъ: ~ ~ ~ помани гї поб (лїта.).

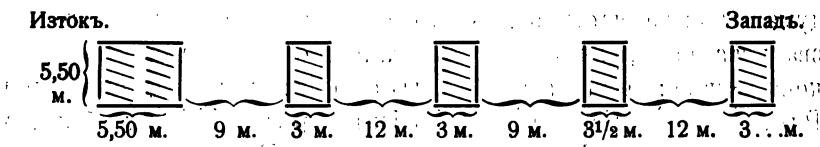
<sup>1)</sup> синъ имъ (?)

## XII.

### Прибавки.

Стр. 20. Стариински мостъ на Струма при с. Долня-Грацица.

Отъ запазенитѣ досега гранитни дѣлані камъни и тяхното разположение узнаваме, че мостът е билъ съграденъ по посока отъ изтокъ къмъ зацадъ. Още стоятъ основите на источната мостова опора и основите на 4 стълба, всички дебель по 3 метра и широкъ 5,50 м., която е билъ широкъ приблизително и мостът. Ето чертежъ на запазените мостови размѣри:



Стр. 42—43. Къмъ името „шопъ, шопи“:

Освѣнъ посоченото свръзванье на името „шопъ“ съ племенното название на част отъ печенѣзитѣ, по-рано са се изказвали и други мнѣния за произхода на това име. Шафарикъ мислѣше, че името шопъ наумѣва нѣкогашното тракийско племе „сапеи“, що живѣли край Бѣло-морѣ; П. Р. Славейковъ тълкуваше името отъ „шопка“, чучуръ на чешма; трети виждаха въ името смисълъ на „шапка“ и т. н. Друго любопитно обясненіе е дадено въ рѣкописната Хилендарска бѣлгарска лѣтописъ, листъ 46 б (ползвувахъ се отъ прѣписа на С. Аргировъ, университетски библиотекарь въ София). Като говори за войнишкитѣ права на бѣлгаретѣ подъ нѣкогашната турска управа, лѣтописецъ добавя: „А шопи са зовани по турски (сопа) тояга болгарити имаха един чинъ войска всегда съ тояги да пазят воскръліа на бой кога си быать, и днесъ када ходят и тоягите си носятъ и ся зоват шопи“.

Също така въ старинните тракийски и бѣлгарски имена също срещатъ

Стр. 81. Селища подъ градъ Германия (Дупнишко).

Историкътъ Прокопи бѣлѣжи, че въ времето на Юстиния (VI в.) въ Дупнишко билъ съграденъ заново градъ Скапливо и други 6 подновени, поправени: 'Гп' πόλιν Γέρμανη, νέον μὲν Ζκαπλιζώ. Λινεγέωθη δε Γερμᾶς, Καιδαράς, Ρολλιγεράς, Σκινιζεράς, Ριγινοκάστελλον, Σουαγуμένσε (De aedif. IV, 4). Самата Дупница, дѣто се намиратъ слѣди отъ старини, е била единъ отъ току-що изброените градове подчинени на главния градъ Германия (Сапаревска-Баня). Ако имената *Γέρμανη* и *Γερμᾶς* не означаватъ единъ и сѫщи градъ, трѣбва да се предположи, че при Германия е имало и друга крѣпост съ подобно име. Селата Мацакуво (Гюргево) и Бана, може да се каже, съставятъ едно градче въ двѣ махали; и въ двѣтѣ има старини; прѣзъ Мацакуво тече р. Джерманъ. Бѣдещи разкопки ще освѣтлятъ въпроса за точното положение на Германия. Тамкашното население е спазило споменъ за нѣкогашъ Свиленъ-градъ. Името Ролигера е сложна тракийска дума, втората част отъ която — гера — се срѣща въ названията на други тракийски селища съ окончание —гера, —вера, —кара; първата част пъкъ е запазена въ сегашното име Рила (Рыла). Пътищетъ Бусбекъ прѣзъ 1554 г. бѣлѣжи името съ Rulla. За старинността на с. Рила говорятъ намѣрени тамъ антични надписи, както и едно дѣлго, неизследвано още подземие.

Стр. 93. Къмъ историята на монастиря Св. Якимъ Осоговски.

Слѣдъ смъртъта на своя богатъ етиторъ князъ Константина Кюстендилски и слѣдъ турското завладѣванье на сѣв. Македония, монастирътъ не е билъ порушенъ и оплѣненъ, както е станало съ Рилския монастиръ напримѣръ. Напротивъ, той е билъ уважаванъ и отъ властъта. Прѣзъ 1463 г., когато завоевателътъ на Цариградъ, сultanъ Мухамедъ II, отивалъ на походъ за Босна, на излизане отъ Кюстендилъ се отбилъ въ християнската обителъ. За това се учимъ отъ една хроника, писана въ сѫщия монастиръ: въ л. 590а (6971—1463) . . . Царь мухамед кагъ . . . доходи отъ монастиръ Сарандапоръ на крикови рѣкци (Гласник земальског музеја. Сарајево 1894, стр. 461).

Десетина години слѣдъ това, прѣзъ зимата 1474 г., калугере отъ този монастиръ се отзовали въ Дубровникъ по

милостина. Дубровнишкият съветъ (consilium Rogatorum) разрѣшилъ да се подарятъ 20 перпера пари милостина на българския манастиръ св. Якимъ (. . . eleemosinam monasterio Sancti Joachim partium Bulgarie), както е забѣзано въ Liber Rog. отъ 1473 — 1474 г. на дубровнишката архива (Иречекъ въ Псп. LV—LVII, 241).

Въ една бѣлѣшка на по-горѣпоменатата хроника се съобщава, че прѣвъ 1489 г. се билъ поминалъ игуменъ Гарданапор'ския куръ Ярославъ (Гласник з. м. 1894, стр. 462).

За нѣкогашното реноме на манастира доста говори и слѣдната апокрифна бѣлѣшка, която се намира въ сборника на попъ Драголя: Четвъртъти монастыръ (Эсоков (Осогов) и тѣтъ лежитъ тѣло свѧтаго Исаи пророка и тѣлеса свѧтыхъ мъченикъ Кирилъ и Оглиты и свѧтаго Илариона мъченика епископа мъглен'скаго и преподобнаго Ишаника Гарданапор'скаго чадотвор'ца (Споменик V, 30).

#### Стр. 100. Къмъ историята на Лѣсновския манастиръ.

Въ описанietо на манастирските вещи и имоти отъ 1846 г., направено отъ кюстендилския гръцки владика Дионисия (Καταγραφὴ τοῦ Ἱεροῦ μοναστηρίου Λεονάρδου) и подписано отъ стария игуменъ Ярославъ и новия Ната(на)илъ, намираме цѣни свѣдѣния за богатството на Лѣсновския манастиръ. Отъ този описъ узвиваме, че освѣнъ многото сребърни черковни вещи, одежди и служебни книги, освѣнъ различните манастирски земедѣлски сѣчива, сѫдове за вино и ракия, житници, покривки и пр., манастирътъ е ималъ: 1 лозе въ с. Лѣсново отъ 8 дюлюма, 1 лозе въ с. Злетово отъ 2 дюл., 2 лоза въ с. Стърмошъ отъ 3 дюл., 1 нива до манастиря 80 шиника, 1 чифликъ въ с. Стърмошъ съ ниви 500 шиника, 1 воденица съ 3 витла въ Злетово и съ годишенъ доходъ 350 кутли брашно кесимъ, при воденицата 2 бахчи отъ 3 дюлюма, 1 метохъ въ Кочани и малъкъ имотъ къмъ него. Манастирътъ е притежавалъ и жива стока: 7 коня, 2 катъра, 3 магарета, 30 крави, 4 рала волове, 250 овце, 230 кози, 15 свине.

#### Стр. 109, 111. Карпински манастиръ.

Прочутата нѣкога архилевска черква Въведение Богородично, въ жеглиговската покраина, бащина на Дѣяновци, е

сегашният Карпински манастир Въведение Богородично. Този манастир е разположен близу при с. Страцинъ, на дълго отъ шосето Крива-Паланка — Куманово. Приказва се, че манастирът бил основанъ преди 1100 години. Следъ пропаданье на Константиновото княжество подъ турцитѣ, манастирът ще да е продължавалъ да съществува. Презъ 1592 г. е писано едно евангелие въ манастиръ Карпино, въ храмъ Въведение Пресвета Богородица въ лѣтъ 5. 1.). Отъ същия въкъ и манастиръ е запазенъ единъ молитвеникъ сега въ йеродякона Йос. Христовъ въ Скопье. Манастирът запустявалъ нѣщо 4 пати отъ пожари и потисничество, докато, най-сетне, неизвестно точно кога, манастирът бил откупенъ отъ братовския бей Ахмедъ Чалма и съ това останалъ подъ закрилата на турцитѣ. Селянетѣ, за този откупъ, събрали и продали всички сребърни накити на женитѣ си. Говори се, че въ старо време манастирът билъ много голѣмъ и заможенъ и че въ него живѣли около 300 калугера. Презъ 1806 г. дохождалъ во Карпино известниятъ български писателъ Кирилъ Пейчиновичъ, тогава игуменъ на Марковия манастиръ<sup>2)</sup>. Друго по-положително известие за манастиря имаме едва отъ 1846 г. То се намира въ кондиката на кюстендилската митрополия при инвентара на Карпинския манастиръ, съставенъ отъ гръцкия владика Дионисия и подписанъ отъ Рисанда монахъ подписа се съсъ своя ръка. Отъ този инвентаръ (1846: αὐγούστινα: Καταγραφὴ τῶν ἵερων μοναστηρίου Κάρπινας) узиваме, че манастирътъ, покрай многото сребърни вещи, съдове и др., е притежавалъ 11 екземпляра различни стари ръкописи на кожа, 12 минея, 1 октоихъ, 1 триодъ, 1 ирмологионъ, 1 киракодромионъ, 2 апостола, 1 голѣмъ псалтирь. Недвижими имоти е ималъ: 12 отдѣлни ниви, които давали годишно 163 шиника; 1 чифликъ въ Нагорично; 1 бахча за заревавать отъ 3 дюлюма; 4 ливади. Добитъкъ имало: 6 коня, 15 крави, 3 рала волове, 200 овце, 76 кози, 25 свине.

Стр. 114—115. Къмъ прѣдаваньето Кюстендилъ на турцитѣ и васалството на съверомакедонското княжество.

Освѣнъ известията на Хаджи Калфа и Сеадедина, които отнасятъ подчинението на Кюстендилъ презъ 773 г. отъ

<sup>1)</sup> Стојановић, Записи III, 162. <sup>2)</sup> Спсп. LXIII, 280.

егира, тукъ ще прибавя още едно отъ историка Рамазанъ заде.

Въ ръкописната Обща и турска история (Тарихи умуми-иля тарихи османъ), писана прѣзъ 1638 г. отъ Рамазанъ заде, којто се съхранява въ Софийската нар. библ., на листъ 298 четемъ: „Въ 773 г. (или 1372 г.) султанът заминалъ самси за Румелия, а Шахинъ паша завелъ областта Кюстендилъ и я турналъ подъ свое покровителство. Слѣдъ като били завоевани и останалитѣ градове и мѣста, кюстендилскиятъ господарь, којто владѣвалъ българската земя съ златнитѣ и сребрени рудници и којто ималъ достатъчно своя войска, съобщилъ заедно съ другите свои зависими владѣтели, че нѣма да излѣзе противъ султана; а наопаки, той посрѣщналъ послѣдния съ подаръци и му прѣдалъ ключоветъ на крѣпоститѣ. Султанътъ го облѣвѣлъ въ почетни дрехи, турналъ го подъ данъкъ харачъ и го оставилъ да си упражнява властьта. Слѣдъ туй падишахътъ се върналъ и пристигналъ въ Бруса“. (. . . Кюстендилъ текюри вафийри мемаликъ ве сиахе ве зеръ ве симъ маденлеръне мааликъ ве диари болгара хакимъ олмагинъ саири мюлюкъ серферу енемъ икенъ падишаха мукабиль олмааджагънъ билубъ хеда-яиле каршу гелубъ калялари мефтахларънъ теслимъ итмигинъ халлять гидирилубъ, хараджа кесилубъ, хююметинде ифа олунубъ. Бадеху падишахъ донубъ, Брусаа гелди).

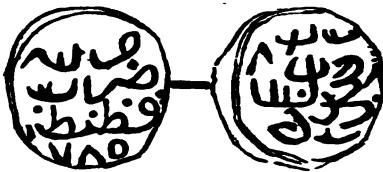
За важността на столичния градъ на сѣверна Македония—Кюстендилъ прѣзъ XIV в. говори и писмото на кастамонския управител Исендеръ-бей до Мурада I, отъ 1374 г., въ което като се честитява на султана за придобититѣ македонски градове и области Сѣръ, Кавала, Драма и др., особено се изтѣква прѣдницата на „областта на Константина съ славния (шухреть) градъ нареченъ Кюстендилъ“. Срв. Сборникъ на султанската кореспонденция отъ Феридунъ-бей (Меджмуай мюншеатъ елъ селатинъ I, стр. 98).

Стр. 130, 131. Турска монета отъ кюстендилското княжество.

При завоеванието и послѣ, турцитѣ са сѣкли пари въ нѣколко различни града на Балканския полуостровъ: Одринъ, Кратово, Сѣръ, София, Кипровци, Скопье, Цариградъ. При тѣзи градове ще трѣбва да прибавимъ и Кюстендилъ. Въ нумизматската сбирка на В. Аврамовъ въ София се на-

мъри слабо запазено сребърно акче (аспра), отъ едната страна на което хубаво личат думите „Заръби Константинъ 785“, а отъ другата стоятъ нечетливи думи:

Тука думата Константинъ се отнася до столния градъ на съверомакедонското княжество Велбуждъ, който по името на своя господарь починал да се нарича отъ турците Константинъ или Константинова земя (иль) — Кьостендилъ. Въ надписите на турските монети подиръ думата „заръбъ“ стои името на града, дъто било станало съченето (заръбъ). Датата 785 т. е. 1383 отговаря тъкмо на времето, когато Константинъ бъ станалъ васалъ Мураду (1372 — 1394). Името „Константинъ“ тука не бива да се съмства съ „Константиие“ (Цариградъ), защото въ Цариградъ се съкли турски пари едва слѣдъ падането му, въ 1453 г.



Обр. 49. (Угол. 2 пъти).

Стр. 131. Константинъ Драгашъ.

Освѣнъ въ посоченитѣ на стр. 131, 138, 139 извѣстки за наименуванието на кюстендилския княз Константина и съ второ име „Драгашъ“, такъв още едно се намира и въ Романовия типикъ отъ XIV в. — мѣсецъ маѣ юни прѣстаси се Костандинъ Драгашъ. Въ датата има погрѣшка. Срв. стр. 138. (Стојановиѣ, Записи III, 70).

Стр. 143. Къмъ името „Кюстендилъ“.

Съставено е отъ името на князъ Константина и турската дума иль (область, земя) и, слѣдователно, ще рече „Константинова земя“. Така се нарича велбужскиятъ край прѣзъ XV в. и отъ българина Константина Костенски — земята Константинова, както и отъ яничарина сърбинъ Михаилъ отъ Остромица (Срв. стр. 143).

Стр. 180—181. Къмъ възстаннето въ Качаникъ, Куманово и Крива Паланка, прѣзъ 1689 — 90 г.

Въ единъ ръкописъ на Бѣлградската нар. библ. четемъ какво . . . въ лѣто 1698 (7198 — 1690) . . . тогдѣ разбихъ Халилъ наша со военска Скопье и Качаник исече скопъска нахия. Тогдѣ беше тешко зло и скапнига съд ще е (Стојан. III, 179).

Стр. 190—191. Радомиръ.

Въ Хилендарската българска лѣтописъ (срв. стр. 407) листъ 46 б, като се говори Страцимировото поражение при Видинъ, за заробванье на населението отъ турцитѣ и прѣселението му, прибавя се: „такъ и що гї заробы у Нишъ, у Радомирското насели“.

Стр. 238. Кратовски рудници.

Слѣдъ Косовската битка турцитѣ посегнали на вътрѣшното самоуправление (стр. 115—116) на Константиновото съверомакедонско княжество. Прѣзъ 1390 г. султанъ Баязидъ завладѣлъ кратовските рудници, които били експлоатирани отъ Константина. Послѣдниятъ обаче сѣ останалъ господарь на своята земя (срв. 137). За турското посегателство намираме поменъ въ ржкописната *Нишанджи-пашова история* (Нишанджи паша тарихи), писана въ 1565 г. На листъ 44 а на това старо съчинение (сега въ Соф. нар. библ.) при завоеванията на Баязидъ се чете: „Завладѣванье на кратовските рудници — 1390 г.; завладѣванье на крѣпостта Скопье — въ 1390 г.“ (фетихи мадени Кратово 792, фетихи каляи Искюбъ 792).

Стр. 322 сл. Къмъ извѣстията за кюстендилския владика Костандия.

Отъ съчиненията на Соколова и Гедеона по историята на цариградската патриаршия (И. И. Соколовъ, Константинопольская церковь въ XIX вѣкѣ, Спб. 1904, стр. 537—538; *M. Гедеонъ, Патріархіја тѣнажесъ*, стр. 692) узнаваме, че цариградскиятъ патриархъ прѣзъ 1834—35 г. Константинъ II билъ по-рано кюстендилски и търновски владика. До 1819 г. той билъ архидяконъ при визическия митрополитъ Константия; прѣзъ тази година(?) мѣсецъ септември билъ назначенъ кюстендилски епископъ, а въ юли 1827 г. билъ назначенъ да управява търновската епархия.

Стр. 324. Титлитѣ на велеския и скопски митрополити прѣзъ срѣдата на XIX в.

Въ края на ржкописната псалтирия, писана отъ Андона Рановичъ,<sup>1)</sup> паланешки и кюстендилски учителъ прѣзъ срѣдата

<sup>1)</sup> Ржкописътъ се намира у сина на Андона Рановичъ — Атанасъ Храновъ, сѫщо тѣй нѣкога кюстендилски учителъ (стр. 375).

на XIX в., намираме интересни многолѣтствия за велеско-  
кюстендилския митрополитъ Авксентия (срв. стр. 328) и на  
скопския Йоакима. Първото гласи:

*Αὐξεντίου τοῦ πανιερωιάτου καὶ θεοφοβλήτου μητροπολίτου τῆς αγιωτάτης μητροπόλεως Βελεσσοῦ ὑπερτίμου καὶ ἐξάρχου Μακεδονίας ἡμῶν δὲ πατρὸς καὶ δεσπότου πολλὰ τὰ "ειη.*

Ауксентію високопреос-  
вященнійшемъ ѿ богоопройзве-  
дennому на святѣйша митропо-  
лии Велешкія ѿ пречестнѣйшемъ  
їкархѣ Македонскомъ, нашемъ  
же ѿцѣ ѿ владицѣ многая ємъ  
лѣта.

Второто гласи:

*Ιωακείμου τοῦ πανιερωιάτου καὶ θεοφοβλήτου μητροπολίτου τῆς ἀγιωτάτης μητροπόλεως Σκοπίου ὑπερτίμου καὶ εξάρχου κάτω Μυοίας ἡμῶν δὲ πατρὸς καὶ δεσπότου πολλὰ τὰ "ειη.* За поставянието на  
Скопье въ долня Мизия гл. стр. 365.

Стр. 375. Училищни разходи въ кюстендилската каза прѣзъ 1870.

Въ едно окръжно писмо отъ българския синодъ въ Цариградъ отъ 2-и априлъ 1870 г. узnavаме за прѣвиденитѣ разходи по кюстендилските училища:

Кюстендиль, главно училище съ двама подучители и другие разноски, най-долу . . .	25,000	гроша
Двѣ основни училища . . . . .	6,000	"
Дѣвическо училище . . . . .	5,000	"
Въ Крайщето, главно училище . . . . .	4,000	"
" " двѣ основни училища . . . . .	3,000	"
" Пиянецъ, главно училище . . . . .	4,000	"
" " основни училища . . . . .	3,000	"
	50,000	"

Стр. 398. Къмъ пауталийските надписи.

При софийското село Водуякъ билъ намѣренъ камененъ стълбъ, вис. 1,60 м. съ диаметъръ 0,20 и 0,40 м., побиванъ отъ Пауталия прѣзъ време на тракийския легатъ Помпони Антистиянъ (238—242).) (Срв. АЕМ. XIV, 155—156):

*Αγαθὴ τύχη / Γπέρ φιασ καὶ οιο/ιησιας καὶ νίκης/ τοῦ κυριοῦ ἡμῶν Μ. Αι(ιωνίιν)/ Γραφδια...ν εὐτυχοῦς/ εὐπεθ(οῦς) οεθ(αστοῦ) καὶ τῆς ἐχ/φιλεστάτης αιγούστης / Φαβινηρίας (sic) Σιβινίας / Τραγκυνλίνης ἡγεμονευτιώς τῆς Θρακ/κῶν επαυχ(είας) / Πομπωνίου (Αν)τεσ/(ι)α(ν)οῦ (πρεσβ)ευτιῶν / Σεβ(αστοῦ) ἀ(ν)ισ(τρα)ηγοῦ / . . . . . ή(Π)αυταλεω/τῶν πόλις τοι μίλιον / εὐτυχῶς.*

## ПОКАЗАЛЕЦЪ

на имена и нѣща.

- Аверки, учитель кюст. 370 сл.  
Авксенти, владика кюстенд., 321, 326 сл., 328.  
Авксенти, гръкъ, влад. кюст., 321, 325.  
Агапи Войновъ 348 сл.  
Агриане 2.  
Администрация у турцитъ 222 сл., 280 сл.  
Алинци 111.  
Анастаси, влад. велбуждски, 47.  
*Афмоула (Ракъ) 73*  
Аронъ, братъ Самуиловъ, 38 сл.  
Артеми, влад. кюст., 321, 325 сл.  
Архилевица 111  
„Асарлькъ“ въ Кюст. 13  
Асклепи 13, 14, 338  
Асклепионъ 13  
Астибо (Щипъ) 10, 200
- Бани въ Кюстендилъ 144 сл., 162 сл., 177, 179, 181 сл  
Банско 83  
Бания (Кюст.) 186, 255  
Бания Беобушка (Кюст.) 149  
Бания (Сапаревска) 10, 408  
Баргала 59, 73  
Барие 250  
Батановци 43, 190  
Батанъ 43  
Бащина 111, 227 сл.  
Бедеряна 10, 21, 22  
Белауръ 56  
Била зора 205  
Билинци 255  
Бинекъ 153  
Битоля 59, 203, 205  
Блатечница 125  
Бобовъ-долъ 153  
Бобошево 82, 86  
Богданъ 110  
Богомила 233  
Богомили въ Кюст. 320  
Богословъ 237  
Боймица 130  
Божица 217, 218, 232, 250 сл., 315, 316  
Босили-градъ 217, 315  
Бранковци 218, 232, 316  
Брудуня 10, 21, 22
- Бръгалница 65, 71 сл  
Бръзникъ 236, 272  
Брѣсть 232  
Булгаръ-джамия въ Кюст. 171  
Бурутия на влад. Артемия 325 сл.  
Бѣлгаре, велможи въ Дупница, 185; — въ Дургансъ (Радомирско) 185; — въ Изворъ (Велеско) 207; — въ Кратово 200; — въ Кюстендилъ 173, 294 сл.; — Мурадъ (между Нагоричино и Палавка) 246; — въ Нагоричино 246; — въ Страницъ (Кратовско) 151; — въ Щипъ 205.  
Бѣлгария Горня 149  
Бѣлгария „Друга“ 149  
Бѣлгаро-турски пѣсни 292 сл.  
Бѣлгарска земя 266, 409, 411  
Бѣзовица 231, 232
- Баксево 214, 315, 316, 375  
Василиса 122  
Ватоша 127, 365  
Велбуждска-Бания 151  
Велбуждска битка въ 1330, 48 сл.  
Велбуждско княжество 110 сл.  
Велбуждъ 33 сл., 46, 113, 114, 135 и др.  
Велесъ 128, 181, 205 сл., 235, 236, 237, 413 сл.  
Виница 236, 315  
Висарионъ, влад. коласийски, 264, 265  
Владици баргалски 59; велбуждски 46, 47; запарски 59; — коласийски 264 сл.; — кюстендилски 321 сл.; — лихнидски, 59, 79, 80; солунски 66 сл.; — стобски 59 и др.; — лихнидски 59, 79, 80; — пауталийски 79, 80  
Власина 191  
Влупусъ 12  
Водаре 237  
Войнишки села 233 сл.  
Войска при Константина 133, 134  
Враня 129, 191, 235, 289  
Възстания въ съверна Македония 141, 180, 309, сл., 352 сл., 412  
Вѣрбовникъ 40, 153
- Габрешевци 230, 232  
Гаврилъ, влад. коласийски, 269

- Галенитни руди 247, 250  
 Геракарии 128  
 Германа 10, 12, 81, 408  
 Германница 81  
 Голъмо-село 25  
 Горановци 395  
 Горни-Коритець 232, 316  
 Горно-Кобилье 232  
 Горно-Търмино 250  
 Горно-Уйно 232, 250  
 Горня-Гращица 10, 21  
 Горня Собра 127  
 Градець 90 сл., 151  
 „Грамади“ (Осоговско) 10, 391  
 Граница 173 сл.  
 Границы на Константиновото княжество  
     124 сл.  
 Граово 2  
 Грацко 10  
 Груинци 216, 217; 232, 391  
 Гюмюшъ-дере (Дупница) 188
- Давидъ, игуменъ рилски, 88, 173 сл.**
- Дантелети, вж. дентелети  
 Дворище 232  
 Дебъръ 259  
 Деве-багъръ 154  
 Дентелети 3, 4, 9  
 Дервенджий 235, 304  
 Десислава 122 сл.  
 Джамии въ Кюстендилъ 169 сл. 400  
 Джерманъ 81, 185, 408  
 Джумая 9, 236, 389  
 Диканитъ 190  
 Димитъръ, войвода, 116, 202; — властникъ велбуждски, 47; — князъ кратовски 196; учит. кюст. 375 сл.  
 Диогентъ гл. Романъ  
 Дионисъ, влад. кюстендилски, 321, 328, 329 сл., 368 сл.  
 Добрѣшани 150  
 Доганджий 234  
 Дойранъ 127, 212  
 Долня-Гращица 10, 20, 21, 407  
 Долня-Лисина 217 сл., 403  
 Долня-Собра 127  
 Драголовци 232  
 Друмоаръ 25, 30  
 Дунава 4, 252  
 Дипахъ гл. Дунава  
 Дупница 25, 135, 151 сл., 183 сл., 227, 236, 252 сл. 260, 261, 272, 408  
 Дурганъ 185, 190  
 Дъянъ 110 сл.  
 Дяково 126
- Евангель, влад. пауталийски, 12, 79**
- Евдокия 110 сл.  
 Ере въ Кюстендилъ 293  
 Ери-дере гл. Паланка
- Елена, Конст. дъщеря, 137, 139  
 Елея 10, 20  
 Елинизация 29 сл., 46  
 Епифани, влад. велбуждски, 47
- Жабокрътъ 20**
- Жарко 111  
 Жеглигово 108, 111, 114, 128, 149 154  
 Желъзо, въ Кратово, 240; — въ Божица 250 сл.; — Власина 250; — Дупнишко 252 сл.  
 Жития на св. Гаврила Лъснов. 100 сл.  
 Жито 15  
 Житомискъ 46
- Запара 29**
- Захари, влад. кюстендилски, 321, 327.  
 Захари Струмски 336  
 Земевладение, при князъ Константина, 131 сл.; — при турцитъ 221 сл.  
 Земенъ 46, 51  
 Земетресение 161, 170  
 Зенонъ 11  
 Злато, въ Кюстендилско, 15, 177, 180, 248 сл.; — въ Крайщето 250; — Дупнишко 253  
 Злетово 77 сл., 215, 315  
 Зли-долъ 217  
 Злагошъ 232  
 Знеполье 142, 236
- Игитъ, войвода, 141**
- Игнати, влад. кюстендилски, 321, 337 сл.  
 Изворъ (Крайще) 217 сл., 232, 315, 316, 318 сл.  
 Изворъ (Мраката, Радомирско) 56, 125, 315  
 Изполдджийски села 227 сл.  
 Иларонъ, влад. кюстендилски 321, 339 сл., 377 сл.  
 Ильо войвода 300 сл., 311  
 Йоанъ Драгашъ 112 сл.  
 Йоантъ, влад. солунски, 63, 66, 67  
 Йоасафъ, игуменъ рилски, 88, 174 сл.  
 Истевникъ 214  
 Исуфъ 140
- Кадинъ-мостъ 135, 152, 155 сл., 236, 389, 390, 393, 397, 401**
- Кадревица 232  
 Каикчий 236  
 Каменикъ 253  
 Каменица, покраина при Кюстендилъ, 50, 51, 239, 254, 255, 369  
 Капиново 233  
 Каргалия 187 сл.  
 Карпъсть 180  
 Кера-Тамаръ 118 сл.  
 Керванъ-сарае въ Кюст. 171 сл. 179, 400  
 Кесимджий 227 сл.

- Кирилъ Кападокийски 63 сл., 68  
 Киселица 232  
 Ковачевъ Йосифъ 361 сл., 377 сл.  
 Козница 126, 153  
 Козякъ 77, 107  
 Койно 30, 214  
 Коласия 254 сл.  
 Колуша 261, 316  
 Конопница 149, 150, 219  
 Копиловци 232, 236  
 Константина земя 141  
 Константинъ Драгашъ 112;  
     женитбата му 117;  
     смъртта му 138, 412  
 Конче 208 сл.  
 Коняво 20, 21, 393 сл.  
 Костадиново кале 15, 160, 399  
 Костанди, влад. кюст., 321 сл. 413  
 Костаница-Баня (Кюст.) 150  
 Кочани 213 сл., 227, 235 сл., 239, 314  
     сл., 317  
 Крайще (Кюстендилско) 134, 141, 216  
     сл., 227 сл., 249 сл., 279, 317 сл., 369  
 Крайници 134, 216  
 Крапецъ 10, 190  
 Кратово 128, 146, 195 сл., 235, 238 сл.,  
     259 сл., 267, 278, 314 сл., 358, 359,  
     363 сл., 413  
 Крива-Паланка гл. Паланка  
 Крива (рѣка) 192 сл. 408  
 Крупникъ 88, 173, 214  
 Кръклъкъ, светилище въ Кюст., 14  
 Кръвля 150  
 Кръчино 126, 402  
 Кули въ Кюстендилъ 164 сл.; — въ Кратово 198  
 Култъ на топлитѣ води 257  
 Куманичево 127  
 Куманово 111, 151, 154, 180, 220, 335,  
     237, 239  
 Куруджии 235  
 Кутугерци 320  
 Кюприджии 235  
 Кюпръли (Велесъ) 205  
 Кюстединъ (Кюстендилъ) 151  
 Кюстендилска-Баня 45  
 Кюстендилъ 114, 125, 135, 142 сл. и др.  
     Лелинци 232  
     Лилячъ 397  
     Лобошъ 315  
     Лозно 395  
     Лъкаре у турцитѣ 284  
     Лътновски монастиръ 78, 261, 355  
     Любеновъ Петъръ, свещеникъ, 347 сл.  
     Маденджии 239 сл., 251  
     Македония III, IV, 4, 6, 37, 58 сл., 67'  
         68, 72 сл., 76 и др., 414  
     Малешево 77 сл., 215, 235, 300 сл.  
     Мара, жена на Константина 117 сл.  
     Мария 112 сл.  
     Мартолози 234  
     Мартолци 233, 235  
     Махали въ Кюстендилъ 178, 179, 274  
     Мелникъ 128, 212  
     Метоия 231, 232  
     Мехомия 83  
     Милевци 216, 391  
     Михаилъ, влад. коласийски, 266 сл.  
     Михаилъ Шишманъ 48 сл.  
     Могили 20, 25, 27  
     Момци 227 сл.  
     Монастири въ съверна Македония 83  
         сл.; — Билински 26; — Бобошевски 86, 109; — Бъльовски 316; — Жаблянски 109, 316, 371; — Карпински 109, 111, 409 сл.; — Лътновски 95 сл., 268, 317, 409; — Нагорички 50; — Осоговски 90 сл.,  
         193, 194, 266, 308, 355, 408 сл.; — Пантелеймонъ 317; — Пещерски 316; — Погановски 124, 129; — Пчински 105 сл.; — Радибошки 316; — Рилски 85 сл.  
     Монетарица въ Кратово 177, 197, 239;  
         въ Кюстендилъ 12 сл.  
     Монети отъ Пауталия 12 сл.; — отъ Константина 130 сл. 411  
     Морозвиздъ 76 сл., 215  
     Мостъ римски на Струма 20, 407  
     Мосуль 217, 250  
     Мощени 23, 397  
     Мрака 56, 125  
     Мурадъ прѣвзема Кюстендилъ 114 сл.,  
         411; дохожда въ Кюстенд. прѣзъ 1389 г. 135 сл.; вътрѣшностите му закопани въ Дупница, 189, 190  
     Нагорички монастиръ 50  
     Нагорично 107, 240  
     Надписи изобщо 381 сл., 414; — на звѣнци 166, 168  
     Наисосъ (Нишъ) 10  
     Население въ Константиновото княжество 132; — въ Кюстендилъ 172 сл., 271 сл., 313 сл.  
     Нежилово 233  
     Неофитъ Рилски 366 сл.  
     Никифоръ, влад. велбуждски, 46  
     Николичавци 394  
     Нишъ 12, 273  
     Ново-село (Щипско) 264  
     Норча 128  
     Обловъ-връхъ 97  
     Овче-поле 41, 42, 75, 76, 203, 215  
     Оливеръ 98, 99, 110, 112, 113, 201,  
         204, 206, 211, 213, 214

- Олово въ Кратово 241 сл.; — Кюстен-  
диль 247  
Оморани 233  
Ореовъ-долъ 232  
Оризаре 236  
Оризари 237  
Оръше 233  
Осиче 97  
Осогово 90 сл., 254 сл., 266, 391  
Охридъ 260
- Павликяне** въ зап. България 320  
Паланка (Крива) 151 сл., 180, 192 сл.,  
227, 236, 239, 260, 258, 364  
Палатово 253  
Панчарево 214  
Паралово 30  
Параспуръ 229  
Пастухъ 82 сл., 406  
Пауталия 7 сл. 381 сл.  
Пелатиково 30, 290  
Пеония 2, 3, 7, 215  
Пеонци 1 сл.  
Периволь 30, 181  
Перникъ 46, 86, 180  
Петричъ 4, 127, 212  
Печенѣзи 41 сл.  
Пирехмесь 1  
Пиротъ 135, 136, 236  
Пиянецъ 32, 77, 214 сл., 346, 369  
Положко 215  
Полошко 127  
Поромино 252  
Прилѣпъ 207  
Прищина 149, 151  
„Пропасть“ 392  
Простъкъ 211  
Прѣколница 315, 316. вж. Каменица  
Прѣшово 128, 150  
Първа Юстинияна 22 сл.  
Пѣтища 20 сл., 149 сл., 190, 278 сл.
- Равенъ**, градъ, 65  
Радловци 398  
Радовищъ 128, 208 сл., 235, 260  
Радомиръ 41, 125, 190 сл., 227, 235,  
260, 272, 279, 314 сл., 413  
Раецки села 227 сл.  
Разкопки при Кадинъ-мость 23 сл.  
Разловци 214, 309 сл., 315  
Разлогъ 80, 83  
Разметаница 38 сл., 253  
„Ракли“ на Струма, 20, 407  
Раково 214, 315  
Рашка-Грацица 396  
Революционно движение 307 сл.  
Резъ 1  
Ремесияна 10  
Рибарци 232  
Рикачево 232
- Рила 4, 370, 390  
Ровине 138  
Романизация 30  
Романъ Диогенъ IV, 43 сл., 52 сл.,  
107, 108  
Рударство 237 сл.  
Рудники 177, 180, 182, 186, 194, 195,  
198 сл., 217, 237 сл., 413  
Руенъ, Осоговски връхъ, 247  
Руенъ, на Струма, 86  
Румена войвода 304 сл.  
Ръждавица 25, 295, 316, 317, 394, 405, 406
- Самоковъ** 151 сл., 186, 236, 273, 295,  
364  
Самуильтъ 38 сл.  
Санитарно управление у турците 283 сл.  
Сапарево 184, 408  
Сараандапоръ 91, 92, 408  
св. Врачъ 128  
св. Гаврилъ Лѣсновски 95 сл.  
св. Георги Кратовски 196 сл.  
св. Иванъ Рилски 84 сл.  
св. Прохоръ Пчински 45, 105 сл.  
св. Четиридесетъ 14  
св. Якимъ Осоговски 90 сл.  
Сеадединъ 114 сл.  
Серапионъ, влад. коласийски, 268 сл.  
Сеспуриесъ 12  
Сирищникъ 126, 191, 260  
Ситалка 2  
Ситъ 6  
Скакавица 126, 232  
Скаптопара 9, 389  
Скопье 46, 59, 149 сл., 215, 227, 229,  
236, 240, 259, 413 сл.  
Скрино 86, 126, 402  
Скриняно 395  
Славище 77, 92  
Славиѣне 31, 32, 35 сл.  
Сливи въ Кюстендиль 181  
Слово Кирила философа 63 сл.  
Слокощица 16, 150, 255, 261, 262 сл.,  
317  
Совастасъ 12  
Согле 233  
Смолично 316, 396, 397  
Соволяно 315  
Соколаре 234  
Солунска легенда, гл. слово Кир. фи-  
лософа  
Союз драм. (Съйтѣска, Стѣнско) 80  
Спасовица 14, 25, 51, 54  
Спахилъци 222 сл.  
Србинци (мах. въ Босилиградъ) 219  
Сребро, въ Кюстендиль, 15, 177, 180,  
182; — въ Кратово 240 сл.  
Сребърно коло 247  
Срѣдецъ 46  
Срѣдорѣкъ 314 сл.

- Стефанъ Дечански 49 сл.  
 Стоби 10, 59  
 Стобъ на р. Рила, 80, 12, 126, 252  
 Стоянъ Разловски 309, 352 сл.  
 Страцинъ 150 сл.  
 Стимонъ 13, 149  
 Стронгило 97, 98  
 Струма 13, 154  
 Струмица 74 сл., 115 сл., 128, 209 сл., 235  
 Стрѣзъ 210 сл.  
 Стѣрмошъ 240  
 Стѣнско 52, 81, 231, 271  
 Суйолджии 237  
 Сѣрби, велможи въ Дупница, 185  
 Сѣръ 210, 227, 236  
 Сюлейманъ Кюстендилски 143
- Таваличаво 10, 21 сл., 316, 393  
 Таврезиумъ 21 сл.  
 Тарпоронтъ 12  
 Теово 233  
 Теодорихъ 11  
 Телесфоръ 13  
 Теофанъ, игуменъ рилски, 88, 173 сл.  
 Теримеръ 80, 82  
 Тивериополь 74, 209  
 Тиквешъ 127, 212, 237  
 Титли на Константина 130 сл.; — на сѣверо-македонски владици, 413 сл.  
 Тишаново 214, 315  
 Топли води въ Кюстендилъ 277  
 Траки 1 сл., 25 сл.  
 Транупара 10  
 Тръновлакъ 232  
 Тръсино 232  
 Трънско 126, 142  
 Трънъ 272  
 Турско-село 232  
 Турци 271 сл.  
 Турханъ паша 142 сл., 178
- Управление на Конст. княжество 130 сл.  
 Утманинъ 240  
 Училища 355 сл.; — София 356, 357; — Щитъ 356 сл.; — Кратово 363 сл.; — Кюстендилъ 365 сл., 414  
 Уши 232.
- Ферманъ за изворската черква 318 сл.  
 Фролошъ 26, 30
- Ханове въ Кюстендилъ 171 сл., 369, 400  
 Харемъ султански въ Кюстендилъ, 176  
 Хердускера 12  
 Хигея 13  
 Хилбудъ 35, 61  
 Хисарлькъ въ Кюстендилъ 13  
 Хрельо войвода 87 сл., 200  
 Християнство въ Македония 58 сл.; — въ срѣдиземна Дакия 59; — у брѣгал-нишкитѣ славѣне 61 сл.  
 Шарево-село 214 сл., 308 сл. 315  
 Царибродско 388, 389  
 Царичина (мѣстностъ) 40  
 Цигане 293  
 Црквище\* 398, 399  
 Црѣвникъ 214  
 Црквица 10, 190  
 Црвени-брѣгъ 25, 149  
 Църна (рѣка) 137
- Чакърджии 235  
 Чамурли 141  
 Часовна кула въ Кюстендилъ 164 сл.  
 Черихори 236  
 Черѣнецъ 126  
 Черкези 274, 294  
 Четирци 82, 232  
 Чешлянци 232  
 Чифлици 228 сл.  
 Чума 162 сл., 186, 188
- Шишковци 51, 54, 232  
 Шайшманица 54  
 Шопъ 42, 43, 407  
 Шипъ 116, 128, 181, 200 сл., 227, 235, 260, 261, 264, 269, 272, 313 сл., 359 сл.
- Юстинианъ Първа 22 сл.  
 Юстинианъ 21, 22  
 Юстинъ 21, 22  
 Юсуфъ 140 сл.
- Ябълки въ Кюстендилъ 179  
 Якимъ, Хаджи, 358 сл., 363 сл.  
 Ямборано\*) 25, 30, 316  
 Яменъ 30, 392  
 Ярешникъ 250  
 Яхиново 26

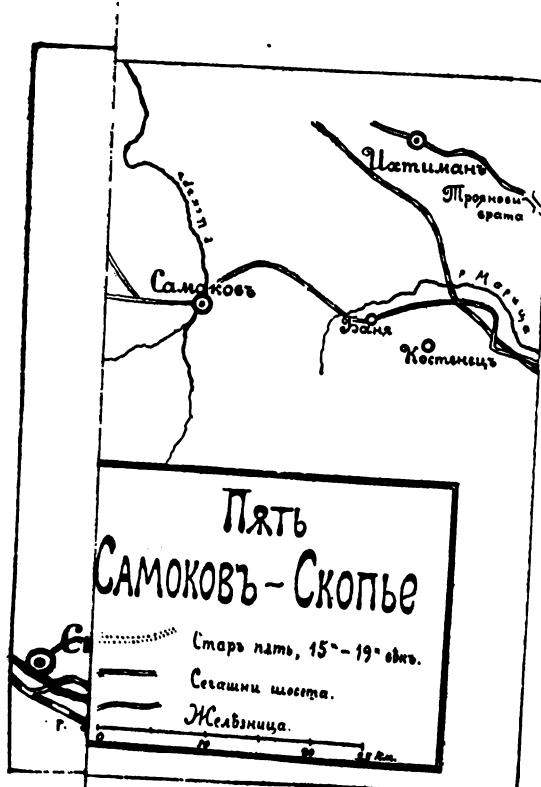
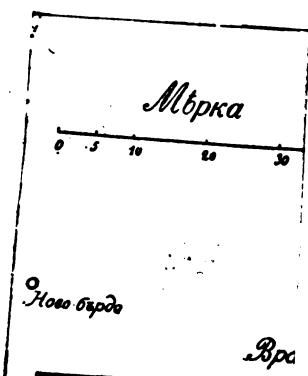


\*) Титъ Ливи разказва, че Филипъ V Македонски прѣзъ 211 г. обсаждалъ столицата на племето меди (по срѣдня Струма) — Ямфорина (et uigebat Jamphorinam, caput arceisque Maedicae, opusq[ue] sacerit, XXVI, 25).

**Погрешности:**

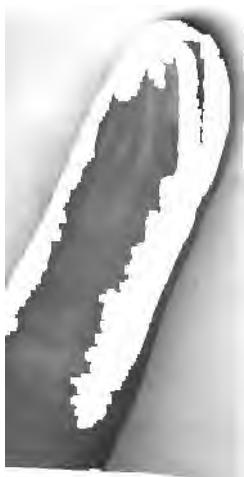
<i>Стр.</i>	<i>Редъ:</i>	<i>Вмъсто:</i>	<i>Чети:</i>
37	Забъл. 2-а	еоθλανθη	еоθλабъθη
78	5	1198	1199
86	Забъл. 1-а	иа	иима
128	15	Петричъ	Перинъ
129	Забъл. 1-а	граганския	грачанския
162	3 отдолу	Дефъ-хамами	Джинъ-хамами
173	14	половина	четвърть
180	Забълѣжка 1 и 3	да се размѣнятъ	
234	9	Гракарци	Геракарци

—————<><>—————



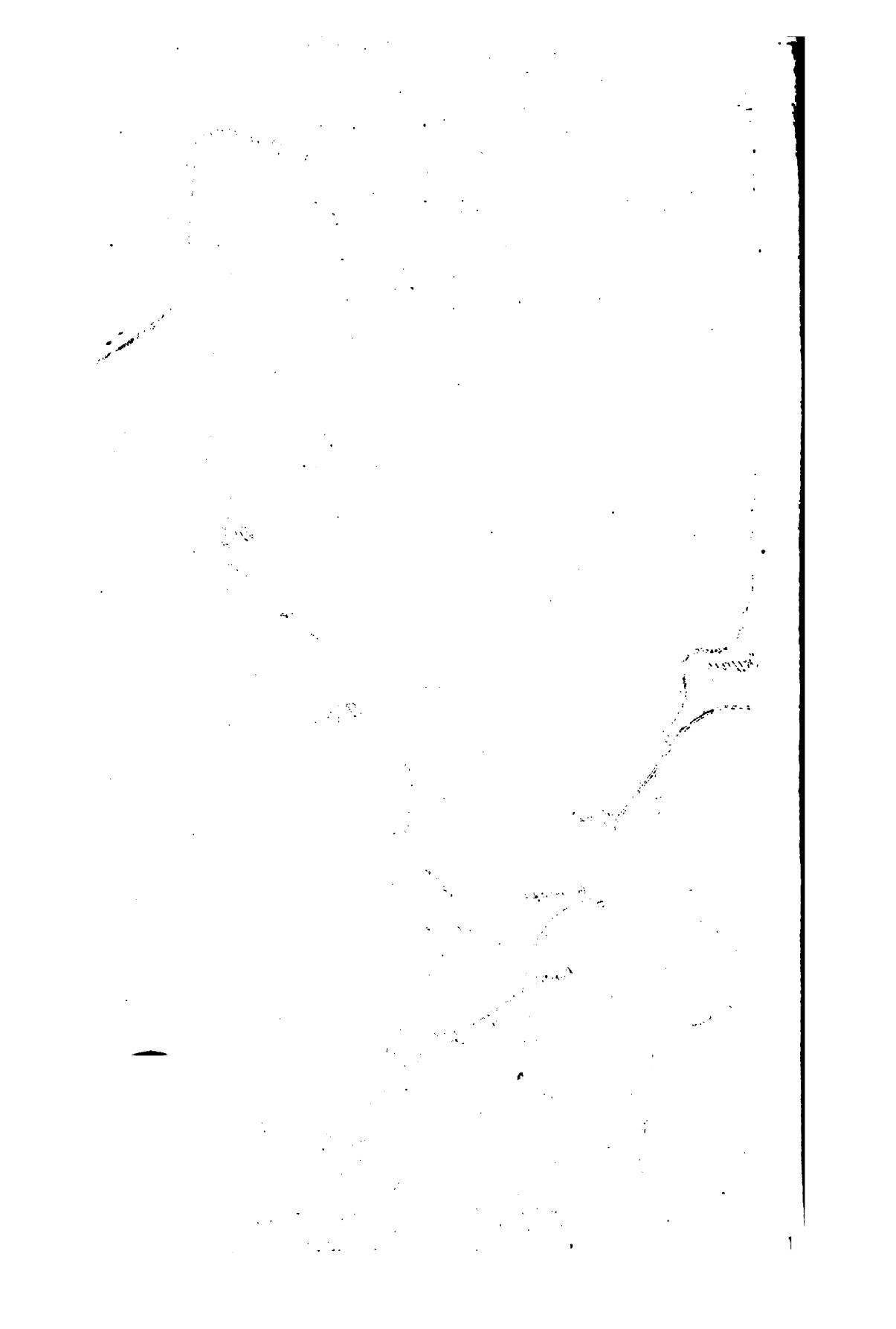
**Погрешности:**

<i>Стр.:</i>	<i>Редъ:</i>	<i>Вместо:</i>	<i>Чети:</i>
37	Забъл. 2-а	εσθλανθη	εσθλαбѡтη
78	5	1198	1199
86	Забъл. 1-а	ма	ни ма
128	15	Петричъ	Перинъ
129	Забъл. 1-а	граганския	грачанския
162	3 отдолу	Дефъ-хамами	Джинъ-хамами



Мѣрка





RECEIVED 22nd JULY 1968 FROM THE LIBRARY OF THE BRITISH MUSEUM

FCI BOOK SERVICE  
4 HOLLAND RD.  
LONDON W.14

→ Цъна 5 лева ←

(За изпращане съ пощата се прибавятъ още 50 стотинки).

40 1489

Намира се за проданъ въ книжарницата на ██████████  
██████████ Хр. Олчевъ, София.







